

الأعمال التاريخية للسان الدين بن الخطيب

# الإحاطة في أخبار غرناطة

تقديم مراجعة وتعليق:  
بوزياني الدراجي

القسم الثاني

دار  
الأمم  
للدراسات

# الإحالة

## في أخبار خرفانة

للسان الدين  
أبي عبد الله محمد بن الخطيب

القسم الثاني

مراجعة وتقديم وتعليق بوزياني الدراجي



صدر هذا الكتاب بدعم من وزارة الثقافة في إطار الصندوق الوطني  
لترقية الفنون والآداب

Cet ouvrage a été publié avec le soutien du Ministère de la  
Culture, dans le cadre du Fonds National pour la Promotion  
et le Développement des Arts et des Lettres.

دار الأمل للدراسات والنشر والتوزيع  
شارع بلخوني يوسف السحاولة (16305) الجزائر  
0 21 35 78 29 هاتف وفاكس:

الإيداع القانوني: 2009.2349

ردمك: 978.9961.858.35.6



بسم الله الرحمن الرحيم



## الرموز المستعملة للدلالة على نسبة المخطوطات

اعتمد عبد الله عنان رموزاً لكي يختصر الكلام في تعيين نسبة المخطوط المراد ذكره في الهوامش. وقد ارتأينا السير على نهجه عند التطرق للمخطوطات التي اكتشفها. وتلك الرموز كما يلي:

- 1 - مخطوط دار الكتب المصرية بالقاهرة يرمز له بحرف: ((ك)).
- 2 - مخطوط أكاديمية التاريخ (جاينجوس) يرمز له بحرف: ((ج)).
- 3 - مخطوط (كوديرا) المنقول عن مخطوط الزيتونة يرمز له بحرف: ((ت)).
- 4 - مخطوط رواق المغاربة بالجامع الأزهر؛ وهو المعتمد عليه في بعض التراجم الواردة فيه؛ يرمز له بحرفي: ((ر.م)).
- 5 - مخطوطي: دار الكتب و جاينجوس مجتمعين؛ يرمز لهما بكلمة: ((المخطوطين)).
- 6 - مخطوط الخزانة الملكية بالرباط؛ يرمز له بكلمة: ((الملكية)).

## الحسن بن محمر

(بن الحسن النباهي الجزلي<sup>1</sup>؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا علي).

### أوليته

قال القاضي المؤرخ أبو عبد الله بن أبي عسكر فيه :  
من حسباء مالقة وأعيانها وقضاتها، وهو جد بني الحسن  
المالقيين، وبيته بيت قضاء وعلم وجلالة، لم يزالوا يرثون  
ذلك كابراً عن كابر، استقضى جده المنصور بن أبي  
عامر، وكانت له ولأصحابه حكاية<sup>2</sup> مع المنصور.

قال القاضي ابن بياض، أخبرني أبي، قال: اجتمعنا  
 يوماً في منتزه لنا بجهة الناعورة بقرطبة مع المنصور بن أبي  
عامر في حداثة سنه، وأوان طلبه، وهو مرتج مؤمل،  
ومعنا ابن عمه عمرو بن عبد الله بن عسكلاجة<sup>3</sup>،  
والكاتب ابن المرعزي، والفقير أبو الحسن المالقي، وكانت  
سفرة فيها طعام، فقال ابن أبي عامر من ذلك الكلام

<sup>1</sup> توجد ترجمة للحسن بن محمد النباهي أيضاً في الصلة.

<sup>2</sup> جاءت كلمة (( ولأصحابه )) بعد كلمة (( حكاية )) في المخطوطين؛ فأعاد ترتيبها عنان.

<sup>3</sup> في المخطوطين: (( عمر بن عبد الله بن عسكلاجة ))؛ وهو تحريف.

الذي كان يتكلم به، لا بد أن نملك الأندلس، ونحن نضحك منه ومن قوله. ثم قال: يتمنى كل واحد منكم عليّ ما شاء أولّيه؛ فقال عمرو: أتمنى أن توليني المدينة، نضرب ظهور الجنات، وقال ابن المرعزي: وأنا أشتهي الأسفح<sup>1</sup>، القضاء في أحكام السوق، وقال أبو الحسن: وأنا أحب هذه أن [توليني]<sup>2</sup> قضاء مالقة بلدي. قال موسى ابن غدرون، قال لي تمن أنت؛ فَشَقَّقْتُ لحيته بيدي، واضطربت به وقلت قولاً قبيحاً من قول السفهاء. فلما ملك ابن أبي عامر الأندلس، ولي ابن عمه المدينة، وولى ابن المرعزي أحكام السوق، وولى أبا الحسن المالقي قضاء رِيّه<sup>3</sup>، وبلغ كل واحد ما تمنى، وأخذ مني مالاً عظيماً أفقرني لقبح قولي. فبيت بني الحسن الشهير، وسيأتي من أعلامه ما فيه كفاية.

---

<sup>1</sup> أي الأقل جدوى. والأسفح: الأصل. والمقصود هنا هي الأرض التي لا جدوى منها في العطاء. وقد حرفت في ك؛ فكتبت: ((الأسفنج)).

<sup>2</sup> سقطت في ك؛ بينما وردت في ج:

<sup>3</sup> رِيّه: هو الاسم القديم لولاية مالقة.

## حاله

قال ابن الزبير: كان طالباً نبيلاً من أهل الدين والفضل والنهى والنباهة.

## نباهته

[ قال ابن الزبير في كتاب نزهة البصائر والأبصار: استقضي بغرناطة <sup>1</sup>].

## وفاته

توفي سنة اثنين وسبعين وأربعمائة <sup>2</sup>، ذكره ابن بشكوال في الصلة، وعرف بولايته قضاء غرناطة، وذكره ابن عسكر، وتوهم فيه الملاحى، فقال: هو من أهل البيرة.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ورد في ج فقط.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1079م.

## حسن بن محمد

(ابن حسن القيسي؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا علي؛ ويعرف بالقلنار.

### حاله

كان رحمه الله بقية شيوخ الأطباء ببلده، حافظاً للمسائل الطبية، ذاكراً للدواء، فسيح التجربة، طويل المزاولة، متصرفاً في الأمور التي ترجع إلى صناعة اليدين<sup>1</sup> صدلة واخراعة<sup>2</sup>، محارباً، مقدوراً عليه في أخرياته<sup>3</sup>، ساذجاً، مخشوشناً، كثير الصحة والسلامة، محفوظ العقيدة، قليل المصانعة، برياً من التثمت، يعالج معيشتة بيده في صباغة فلاحه. أخذ صناعة الطب عن أبي الحسن الأركشي<sup>4</sup>، ومعرفة أعيان النبات عن المصحفي وسرح معه، وارتاد منابت<sup>5</sup> العشب في صحبته، فكان آخر السحارين<sup>6</sup> بالأندلس، وحاول عمل الترياق الفارق

---

<sup>1</sup> في ج: ((الدين)).

<sup>2</sup> يقصد ((صيدلة واختراعاً)).

<sup>3</sup> في ك: ((آخر أيامه)).

<sup>4</sup> نسبة إلى بلدة أركش التي تتبع أعمال شريش؛ وتنام على وادي لكّة؛

وتسمى بالإسبانية Arcos.

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((مناقب))؛ فصوبها عنان.

<sup>6</sup> في ك: ((السحارير)).



بالديار السلطانية عام اثنين وخمسين وسبعمئة<sup>1</sup> مبرزاً في  
اختيار<sup>2</sup> أجزائه، وإحكام تركيبه، وإقدام على اختبار  
مرهوب حياته، قتلاً وصنجاً وتقريصاً، بما يعجب من  
إدلاله فيه، وفراشته عليه.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1351م.  
<sup>2</sup> في ك: (( اختبار)).

## حسن بن محمد

ابن باصة<sup>1</sup>؛ يكنى أبا علي؛ ويعرف بالصعلتل؛ رئيس الموقتين  
بالمسجد الأعظم؛ من غرناطة؛ أصله من شرق الأندلس.

### حاله

كان فقيهاً إماماً في علم الحساب والهيئة، أخذ عنه  
الجلة والنبهاء قائماً على الأطلال والرخائم وآلات  
الشعاعية<sup>2</sup>، ماهراً في التعديل، مع التزام السنة، والوقوف  
عندما حد العلماء في ذلك، مداوم النظر، ذا مستنبطات  
ومستدركات وتوالييف، نسيج وحده ورحقة وقته.

### وفاته

توفي بغرناطة عام ستة عشر وسبعمائة<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> - في ك: (( ماصة)).

<sup>2</sup> - نفسه: (( الشعاعية)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1316م.

## الحسن بن محمر

ابن علي (الأنصاري؛ من أهل.....<sup>1</sup> يكنى أبا علي؛  
ويعرف بابن هسرى

### حاله

كان متقدماً في حفظ الأدب واللغة، مبرزاً في علم النحو، شاعراً مجيداً، ممتع المؤانسة، كثير المواساة، حسن الخلق، كريم النفس، مُثَرَّأً<sup>2</sup> في نظم الشعر [في غير فن]<sup>3</sup>، مدح الملوك والرؤساء، مؤثراً للخموم على الظهور وفي تخامله يقول شعراً ثبت في موضعه.

### مشيخته

روى عن أبي بكر بن عبد الله بن ميمون الكندي، وأبي عبد الله الكندي، وأبي الحكم بن هرودس<sup>4</sup>، وأبي عبد الله بن غالب الرصافي. ممن روى عنه، روى عنه أبو

---

<sup>1</sup> بياض هنا في المخطوطين.

<sup>2</sup> أي مكغراً ومخصباً.

<sup>3</sup> في ج: (( في فن غير ))؛ وهو تحريف.

<sup>4</sup> في المخطوطين: (( أبو هرودس ))؛ وصوبت من صلة الصلة لابن الزبير.

الطاهر أحمد بن علي الهواري السبتي، وأبو عبد الله  
إبراهيم بن سالم بن صالح بن سالم.

### نباهته وإدراكه

من كتاب نزهة البصائر والأبصار؛ قال القاضي أبو  
عبد الله بن عسكر: نقلت من خط صاحبنا الفقيه  
القاضي رحمه الله ما معناه: قال: حدثني الفقيه الأديب  
أبو علي؛ قال: كنت بإشبيلية؛ وقد قصدتها لبعض  
الملوك، فبينما أنا أسير في بعض طرقها، لقيت الشيخ أبا  
العباس، فسلمت عليه، ووقفت معه، وكنت قد ذكر لي  
أن بها رجلاً من الصالحين، زاهداً، فاضلاً ينتقد من  
الشعر في الزهد والرقائق، بدائع تعجب؛ [وكان بالمغرب  
قد قصد الهربي<sup>1</sup> والنادر<sup>1</sup>]، فسألني أبو العباس عن  
مصري؛ فأعلمته بقصدي، فرغب أن يصحبني إليه،  
حتى أتينا، فرأيناه رجلاً عاقلاً، قاعداً في موضع قدر،  
فسلمنا عليه، فرد علينا، وسألناه عن قعوده في ذلك

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين؛ غير أن عنان أضاف حرف الباء في بداية كلمة  
المغرب. والمقصود بهذه العبارة أن هذا الزاهد - عندما كان مقيماً  
بالمغرب - أخذ ينظم القصائد المعضلة النادرة.

الموضع، فقال أتذكر الدنيا وسيرتها، فزدنا به غبطة، ثم استنشدناه في ذلك الغرض من كلامه، ففكر ساعة ثم<sup>1</sup> أنشدنا كلاماً قبيحاً، تضمن من القبيح ومن الإقذاع والفواحش ما لا يحل سماعه، فقمنا نلعنه، وخجلت من أبي العباس، واعتذرت له. ثم اتفق أن اجتمعنا في مجلس الأمير الذي كنت قد قصدته، فقال أبو العباس، إن أبا علي قد حفظ لبعض الحاضرين شعراً في الزهد، من أعذب الكلام وأحسنه، فسألني الأمير وطلب مني إنشاده؛ فخجلت ثم تاب إليّ عقلي، فنظمت بيتين فأشدهما إياه وهما<sup>2</sup>:

أشهد ألا إله إلا الله

محمد المصطفى رسول الله

لا حول للخلق في أمورهم

إنما الحول كله لله

---

<sup>1</sup> وردت كلمة ((قال)) بعد ((ثم)) في المخطوطين؛ ولكن عنان حذفها.  
<sup>2</sup> هاذان البيتان من بحر المنسرح.



قال: فأعجب الأمير ذلك واستحسنه.  
ومن مقاماته بين يدي الملوك وبعض حاله، نقلت من خط  
صاحبنا الفقيه القاضي أبي الحسن بن أبي الحسن، قال:  
المروي منسوب إلى قرية بقرب مالقة، وهو الذي قال فيه  
الشيخ أبو الحجاج بن الشيخ رضي الله عنه<sup>1</sup>:  
إذا سمعت من أسرى  
ومن إلى المسجد أسرى  
فقل ولا تتوقّف  
أبا علي<sup>2</sup> بن كسرى

قال وهو قريب الأستاذ الأديب أبي علي<sup>3</sup> الإستجي<sup>4</sup>  
ومعلمه، وأحد طلبة الأستاذ أبي القاسم السهيلي، ومن  
نبح<sup>5</sup> صغيراً، وارتحل إلى غرناطة ومرسية، وهو الذي  
أنشد في طفولته السيد أبا إسحاق بإشبيلية<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> هاذان البيتان من بحر المجتث.

<sup>2</sup> في ك: ((أبو علي)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((أبو علي))؛ وهو تحريف.

<sup>4</sup> نسبة إلى مدينة إستجة Ecija الواقعة جنوب غربي قرطبة. سبق التعريف بها.

<sup>5</sup> في ج: ((تبع)).

<sup>6</sup> هذا البيت من بحر الكامل.

قسماً بحمص<sup>1</sup> وإنه لعظيم  
وهي المقام وأنت إبراهيم

وكان بالحضرة أبو القاسم السهيلي، فقام عند إتمامه  
القصيدة، وقال لمثل هذا أحسيك الحسا، وأواصل في  
تعليمك الإصباح والإمسا، وكان يوماً مشهوداً<sup>2</sup>.  
وأنشد الأمير أبا يعقوب حين حلها<sup>3</sup>:  
أمعشر أهل الأرض في الطول والعرض  
بهذا استنادي<sup>4</sup> في القيامة والعرض  
لقد قال فيك الله ما أنت أهله  
فيقضي بحكم الله فيك بلا نقض  
وإياك يُعنى ذو الجلال بقوله  
كذلك مكننا ليوسف في الأرض

---

<sup>1</sup> يسمى أهل إشبيلية مدينتهم (( حمصاً ))؛ تشبيهاً بحمص الشام.

<sup>2</sup> في المخطوطين: (( مشهوراً ))؛ فصوبها عنان.

<sup>3</sup> هذه الأبيات من البحر الطويل.

<sup>4</sup> في ك: (( أستاذي ))، وفي ج: (( السادي ))؛ والتصويب من ت.

وذكره ابن الزبير، وابن عبد الملك، وابن عسكر،  
وغيرهم ؛ ومن شعره في معنى الانقطاع والتسليم إلى الله  
تعالى، وهي لزومية، ولنختم بها، ختم الله لنا بالحسنى<sup>1</sup> :  
إلهي أنت [الله]<sup>2</sup> ركني وملجئي  
وما لي إلى خلق سواك ركون  
رأيت بني الأيام عُقْبِي سكونهم  
حراكٌ وفي عُقْبِي الحراك سكون  
رَضِي بالذي قَدَّرْتُ تسليم عالمٍ  
بأن الذي لا بد منه يكون

### وفاته

توفي بمدينة مالقة في حدود ثلاث وستمئة<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات من البحر الطويل.

<sup>2</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1206م.

## الحسين بن عتيق

(ابن الحسين بن رشيق التغلبي؛ يكنى أبا علي؛ مُرْسِيٌّ [الأصل]<sup>1</sup>  
سبتيّ الاستيطان؛ منتمٍ إلى صاحب الثورة على المعتصم<sup>2</sup>.

### حاله

كان نسيج وحده، وفريد دهره، إتقاناً ومعرفة،  
ومشاركة في كثير من الفنون اللسانية والتعلمية، متبحراً  
في التاريخ، رياناً من الأدب، شاعراً مقلعاً، عجيب  
الاستنباط، قادراً على الاختراع والأوضاع، جهم الحيا،  
موحش الشكل، يضم برداه طويلاً لا كفاء له، تحرف  
بالعدالة، وبرز بمدينة سبته، وكتب عن أميرها، وجرت  
بينه وبين الأديب أبي الحكم مالك بن المرحّل من  
الملاحظات والمهاترات أشد ما يجري بين متناقضين، آلت به  
إلى الحكاية الشهيرة، وذلك أنه نظم قصيدة نصّها<sup>3</sup>:

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في ج، والملكية.

<sup>2</sup> المعتمد: هو المعتمد ابن عباد أمير إشبيلية؛ والثائر على المعتمد: هو عبد الله بن رشيق؛ الذي ثار في مرسية التي كانت آنذاك تابعة لإمارة إشبيلية.

<sup>3</sup> هذه القصيدة من البحر الكامل.

لكلاب سبتة في النباح مدارك  
وأشدها [دركاً لذلك]<sup>1</sup> مالك<sup>2</sup>  
شيخ تفانى في البطالة عمره  
وأحال فكيه الكلام الآفك  
كلبٌ له في كل عرض عضة  
وبكل مُحَصَّنَةٍ لسانٌ آفك  
مُتَّهَمٌ<sup>3</sup> بذوي الخنا متزَمِّعٌ<sup>4</sup>  
متهازلٌ بذوي التقى متضاحك  
أحلى شمائله السباب المفتري  
وأعف سيرته الهجاء الماعك  
والذشيء عنده في محفلٍ  
لمزٌ لأستار المحافل هاتك

---

<sup>1</sup> في ج؛ كتب في موضعها: ((رأس)).

<sup>2</sup> هو مالك بن المرحل؛ المقصود بقصيدة الهجاء هذه.

<sup>3</sup> جعلها د. طویل: ((مُتَّهَمٌ))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> في ك: ((متدمع)).



يَغْشَى<sup>1</sup> مَخَاطِرَهُ اللَّئِيمُ تَفْكَهَهَا  
وَيَعَافُ<sup>2</sup> رُؤْيَيْتَهُ الْحَلِيمُ النَّاسِكَ  
لَوْ أَنَّ شَخْصاً يَسْتَحِيلُ كَلَامَهُ  
خُرْءاً<sup>3</sup> لَلَّاكَ الْخُرْءَ مِنْهُ لَأَنَّكَ<sup>4</sup>  
فَكَأَنَّهُ التَّمْسَاحُ يَقْذِفُ جَوْفَهُ  
مِنْ فِيهِ مَا فِيهِ وَلَا يَتَمَاسِكُ  
أَنْفَاسُهُ وَفُسَاؤُهُ مِنْ عُنْصُرٍ  
وَسُعَالُهُ وَضُرْطُطُهُ مَتَشَارِكُ  
[مَا ضَرَفَا مِنْ مَعَدَّ اللَّهِ  
لَوْ أَسْلَمْتَهُ نَوَاجِذُ وَضَوَاحِكُ]<sup>5</sup>  
فِي شَعْرِهِ مِنْ جَاهِلِيَّةٍ طَبْعُهُ  
أَنْتَقَالَ أَرْضٍ لَمْ يَنْلُهَا فَاتَّكَ

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((تخشى))؛ فصوبها عنان.

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((يعافر)).

<sup>3</sup> الخُرْءُ: الغائط.

<sup>4</sup> وردت هذه العبارة في ج، والملكية: ((للاك الحرومية لانك)).

<sup>5</sup> هكذا جاء هذا البيت في المخطوطين والملكية. وهو غير سليم في الوزن والمعنى؛ خاصة صدره.

صدر وقافية [تعارضتاً معاً]<sup>1</sup>  
في بيت عنسٍ أو بعرسٍ فارك  
قد عم أهل الأرض بلعنه  
فلأعنية في السماء ملائك  
ولأعجب العجيين أن كلامه  
لخلاله مسكٌ يروح ورامك  
إن سام<sup>2</sup> مكرمة جثا متثاقلاً  
يرغو كما يرغو البعير المبارك  
ويدب في جنح الظلام إلى الخنا  
عَدُواً كما يعدو الظليم الراتك  
نبذ الوقار لصبيةً يهجونة  
فسياه فرشٌ لهم<sup>3</sup> وأرائك  
بيدي لهم سواته ليسوءهم  
بمسالك لا يرتضيها سالك

---

<sup>1</sup> في المخطوطين والملكية: ((تعارض في بيت)).

<sup>2</sup> في ج، و ت: ((إن سم)).

<sup>3</sup> في ت: ((كلهم)).

والدهر باكٍ لانقلاب صروفه  
ظهراً لبطن وهو لاه ضاحك  
واللسن تنصحه بأفصح منطق  
لو كان ينجو بالنصيحة هالك  
تب يا ابن تسعين فقد جزت المدا  
وارتاح للقياس بسنك مالك  
[أو ما ترى من حافديك]<sup>1</sup> نشابها  
ابن يضاجع جده ويناسك  
هيهات أية عشرة لهجت به  
هنوات مملوك وطيع مالك  
يا ابن المرحل لو شهدت مراحلاً  
وقد أنحنى بالرحل منه الحارك  
وطريد لوم لا يحل بمعشر  
إلا أمال قفاه صفع دالك

---

<sup>1</sup> في ك: ((لو ما ترى حنفد))؛ وفي ج؛ ورد البيت كله كما يلي: ((لو أما ترى حفيداً من ابن يضاجع جده ويناسك))؛ في الزيتونة هكذا: ((أوما ترى حفيد ابن...))

[مركوب لهو لجاجة وركاكة]<sup>1</sup>  
وأراك من ذاك اللجاج المبارك  
لرأيت للعَيْن اللئيمة سحّة  
وعلا بصفّع عرك أذنك عارك  
وشغلت عن ذم الأنام بشاغل  
وثناك خصم من أبيك مماحك  
قسماً بمن سمك السماء مكانها  
ولديه نفس رداء نفسك شائك  
لأقول للمغرور منك بشيية  
بيضاء طي الصحف منها حالك  
لا تأمن للذئب دفع مضرة  
فالذئب إن أعفّيه بك فاتك<sup>2</sup>  
عار على الملك المنزه أن يرى  
في مثل هذا الملوك مسالك

---

<sup>1</sup> في ك، وت: ((مركوب لهو المحجة ركاكة)).  
<sup>2</sup> في ك: ((أشارك)).

فكلامه للدين سم قاتل  
ودنوه للعرض داء ناهك  
فعليه ثم على الذي يصغى له  
ويل يعاجله وحتف واشك  
وأناه من مثواه آت مجهز  
لدم الخناجر بالخناجر سافك

وهي طويلة تشتمل من التعريض والصريح على كل  
غريب، واتخذ لها كنانة خشبية كأوعية الكتب، وكتب  
عليها: ((رقاص مُعَجَّل، إلى مالك بن المرحل)). وعمد  
إلى كلب، وجعلها في عنقه، وأوجعه خبطاً حتى لا  
يأوي إلى أحد، ولا يستقر، وطرده بالزقاق متكتماً بذلك.  
وذهب الكلب وخلفه من الناس أمة، وقرئ مكتوب  
الكنانة<sup>1</sup>، واحتمل إلى أبي الحكم، ونزعت من عنق  
الكلب، ودفعت إليه، فوقف منها على كل فاقرة<sup>2</sup> كفت  
من طماحه، وغضت عن عنان مجاراته، وتحدث بها

---

<sup>1</sup> في ك: ((الكتابة)).  
<sup>2</sup> أي الداهية الشديدة.



مدة، ولم يغب عنه أنها من حيل ابن رشيق، فعوق  
سهام المراجعة، ثم أقصر مكبوحاً، وفي أجوبته عن ذلك  
يقول<sup>1</sup>:

كـلاب المـزابـل آذـينـني<sup>2</sup>  
بأبوالهـن عـلى بـاب داري  
وقـد كـنت أوجـعها بالعـصا  
ولـكن عـوت مـن وراـء الجـدار

واستدعاه بآخرة أمير المغرب السلطان أبو يعقوب؛  
فاستكتبه، واستكتب أبا الحكم صدقةً، فيقال أن جر عليه  
خجلةً كانت سبب وفاة أبي علي. ودخل الأندلس، وحط  
بها بالمرية، وقد أصيب بأسر عياله؛ فتوسل إلى واليها  
من قرابة السلطان الغالب بالله، بشعر مدحه فيه من  
قصيدة أولها<sup>3</sup>:

---

<sup>1</sup> هاذان البيتان من البحر المتقارب.

<sup>2</sup> في ك، والملكية: ((أدبني)).

<sup>3</sup> الأبيات الموالية من بحر الكامل.

ملقي النوى ملق لبعض نوالكا  
فاشف المحب ولو بطيف خيالكا  
ومنها:

لا تحسبني من فلانٍ أو فلا<sup>1</sup>  
أنا من رجال الله ثم رجالكا  
ومنها:

نصب العدو حبالاً لحبائبي  
وعَلَقْتُ في استخلاصها بحبالكا  
وفي خاتمها:

وكفاك شر العين عيباً واحداً  
لا عيب فيه سوى فلول نصالكا

ولحق بغرناطة، ومدح السلطان بها، ونجحت لديه  
مشاركة الرئيس بالمرية. فجبر الله حاله، وخلص أسرته.  
ومما جمع فيه بين نثره ونظمه [ ما كتبه<sup>2</sup> لما كتبه إليه  
الأديب الطبيب صالح بن شريف بهاتين القصيدتين،

---

<sup>1</sup> في ك: ((فل)).  
<sup>2</sup> سقطت هذه العبارة في ك، وفي الملكية.

اللتين تنازع فيهما الأقوام، واتفقوا<sup>1</sup> على أن يحكم بينهما الأحلام، وعبر عن ذلك الأقلام، ولينظرهما من تشوق إليهما بغير هذا الموضع.

### تواليافه

وأوضاعه غريبة، واختراعاته عجيبة، تعرفت أنه اخترع في سفرة الشطرنج شكلا مستديراً. وله الكتاب الكبير في التاريخ، والتلخيص المسمى بميزان العمل وهو من أظرف الموضوعات، وأحسنها شهرة<sup>2</sup>.

### وفاته

كان حيا عام أربعة وسبعين وستمئة<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في ك: (( وأنتفوا)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: (( شهير)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1271م. هكذا في ج، أما في ك؛ فكتب: (( سبعمائة))؛ وهو تحريف.

حبّوس بن مالك<sup>1</sup>  
(بن زيري بن مناو (الصنهاجي؛ يكنى أبا مسعود؛  
ملك البيرة وقرناطة وما والاها.

### حاله وأوليته

أما أوليته فقد مر ذلك بما فيه الكفاية عند ذكر  
بلكين. ولما دخل زاوي بن زيري على الأندلس غب  
إيقاعه بالمرتضى، الذي نصبتة الجماعة، واستيلائه على  
محلته بظاهر قرناطة؛ وخاف تمالؤ الأندلس عليه، ونظر  
للعاقبة، فأسند الأمر إلى ابن أخيه، حبّوس بن مالك،  
وكان بحصن أشتر<sup>2</sup>، فلما ركب البحر من المنكب، وودعه  
به زعيم البلدة وكبير فقهاءها أبو عبد الله بن أبي زمنين،  
ذهب إلى ابن أخيه المذكور واستقدمه، وجرت بينه وبين

---

<sup>1</sup> ترجمة حبّوس بن مالك موجودة أيضاً في: البيان المغرب، والمغرب  
في حلى المغرب، والمختصر في أخبار البشر، وصبح الأعشى، وإعمال  
الأعلام (القسم الثاني)، وكتاب العبر.  
<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين والملكية؛ فكتبت: ((أشد)). وحصن أشتر هو  
من حصون قرناطة القديمة. أما د. طويل؛ فيرى - حسب مذكرات الأمير  
عبد الله - أنه حصن أشتر؛ وليس أشتر. ثم يذكر أن اسمه بالإسبانية هو  
Iznajar؛ ويقع غرب قرناطة.

ابن عمه المتخلف على غرناطة من قبل والده، محاورة  
أنجلت عن رحيله تبعاً لأبيه، وانفرد<sup>1</sup> حبوس، فاستبد  
بالمملك، ورأب الصدع سنة أحد<sup>2</sup> عشر وأربعمائة<sup>3</sup>، قال  
ابن عذاري في تاريخه<sup>4</sup>: فانحازت<sup>5</sup> صنهاجة مع شيخهم  
ورئيسهم حبوس بن ماكسن، وقد كان أخوه حباسة هلك  
في الفتنة، وبقي منهم معه بعد انصراف زاوي إلى  
إفريقية، جماعة عظيمة، فانحازوا إلى مدينة<sup>6</sup> غرناطة،  
وأقام حبوس بها ملكاً عظيماً، وحامى<sup>7</sup> رعيته ممن جاوره  
من سائر البرابرة<sup>8</sup> المنتشرين حوله، فدامت<sup>9</sup> رياسته.

---

<sup>1</sup> في المخطوطين، والملكية: ((وأنفد)).

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((إحدى عشر)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1020م.

<sup>4</sup> هو البيان المغرب في أخبار الأندلس والمغرب.

<sup>5</sup> في البيان المغرب: ((وانحاز)).

<sup>6</sup> في ك: ((المدنية)).

<sup>7</sup> في البيان المغرب: ((وحمى)).

<sup>8</sup> نفسه: ((وسائر الأمراء المتنزين حوله...)).

<sup>9</sup> في ك: ((فرامت)).

## وفاته

توفي بغرناطة سنة ثمان وعشرين وأربعمائة<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1036م. ذكر في الفصل السابق المعنون بـ ((فيمن تداول هذه المدينة)): أن حبوس بن ماكسن مات سنة تسع وعشرين وأربعمائة.

## الحكم بن عبد الرحمن<sup>1</sup>

(ابن محمر بن عبد الله بن عبد الرحمن بن الحكم بن هشام  
ابن عبد الرحمن بن معاوية).

### صفته وحاله

كان أصهب العين، أسمر، أقنى، معسل اللحية،  
جهير الصوت، طويل الصلب، قصير الساقين، عظيم  
الساعد، أفصم<sup>2</sup>، وكان ملكاً<sup>3</sup> جليلاً، عظيم الصيت،  
رفيع القدر، عالي الهمة، فقيهاً بالمدب، عالماً  
بالأنساب، حافظاً للتاريخ، جماعاً للكتب، محباً في العلم  
والعلماء، مشيراً<sup>4</sup> للرجال من كل بلد، جمع العلماء من  
كل قطر، ولم يكن في بني أمية أعظم همة، ولا أجل  
رتبة في العلم، وغوامض الفنون منه. واشتهر بهمته

---

<sup>1</sup> يعرف بلقب ((المستنصر))؛ وترجمته موجودة أيضاً في: جذوة  
المقتبس، وبغية الملتبس، والحلة السيرة، والمغرب، والبيان المغرب،  
ونفح الطيب، ورسائل ابن حزم، وجمهرة أنساب العرب.  
<sup>2</sup> في ك: ((أفضم))، بينما سقطت في الملكية. وربما قصد بكلمة أفصم:  
القاطع في الرأي والقرار.  
<sup>3</sup> كان يلقب بلقب الخلافة.  
<sup>4</sup> في ك: ((مشاراً)).

بالجهاد وتُحدّث بصدقاته في المحلول، وأملته الجبابة والملوك.

### دخوله إلى البيرة

قال ابن الفياض: كتب إليه من الثغر الجنوبي<sup>1</sup> أن عظيم الفرنجة من النصاري حشدوا إليه<sup>2</sup> [وسألوه الممرة]<sup>3</sup> بطول المحاصرة<sup>4</sup>، فاحتسب شخوصه بنفسه إلى ألمرية<sup>5</sup> في رجب سنة ثلاث وخمسين وثلاثمائة<sup>6</sup>، في جحفل لجب من نجدة<sup>6</sup> الأولياء وأهل المراتب. ولما أحل إلى البيرة ورد عليه عليه كتاب أحمد بن يعلى من طرطوشة بنصر الله العزيز وصنعه الكريم على الروم، ووافى ألمرية، وأشرف على أمورها، ونظر إلى أسطولها وجدده، وعدته يومئذ ثلاثمائة قطعة، وانصرف إلى قرطبة.

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((الحنوي))؛ فصوبها عنان تبعاً لما يأتي في سياق الكلام.

<sup>2</sup> أي الاستمرار. ووردت في ج، والملكية: ((وسأله المبرة)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((مطول المحاضرة)).

<sup>4</sup> في ج: ((المربية))، وفي ك: ((المرتلة))؛ فصوبها عنان؛ لاعتقاده بأن ثغر ((ألمرية)) هو المقصود؛ على أنه لم يستبعد أن يكون هذا الثغر هو ((مربلة)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 964م.

<sup>6</sup> في ك: ((صفحة))، وفي الملكية: ((صفوة)).



## مولده

لست بقين من جمادى الآخرة؛ سنة اثنتين ثلاثمائة<sup>1</sup>.

## وفاته

لأربع<sup>2</sup> خلون من صفر؛ سنة ست وستين  
وثلاثمائة<sup>3</sup>، وعمره نحو من ثلاث وستين سنة، وهو خاتمة  
العظماء من بني أمية.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 914م.  
<sup>2</sup> جاء في الحلة السيرة أنه ((توفي لليلتين خلتا من صفر)).  
<sup>3</sup> الموافق لـ 976م.

## الحكم بن هشام<sup>1</sup>

(ابن عبد الرحمن بن معاوية بن هشام بن عبد الملك بن سروان  
(بن أمية؛ كنيته أبو العاصي).

### صفته

آدمٌ شديد الأذمة<sup>2</sup>، طويل، أشم، خيف، لم  
يخضب.

### بنوه

تسعة عشر من الذكور؛ منهم عبد الرحمن؛ ولي عهده.

### بناته

إحدى وعشرون<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> توجد أيضاً ترجمة الحكم بن هشام في: جذوة المقتبس، وبغية  
الملتبس، والحلة السيرة، والمغرب في حلى المغرب، والبيان المغرب،  
ونفح الطيب، ورسائل ابن حزم.

<sup>2</sup> أي أسمر.

<sup>3</sup> في المغرب: ((ثلاثون)).

## أُمه

أُم ولد؛ اسمها زخرف.

## وزراؤه وقواده

خمسة منهم: إسحاق بن المنذر، والعباس بن عبد الله، وعبد الكريم بن عبد الواحد، وفُطَيْس بن سليمان، وسعيد بن حسان.

## قضاته

مصعب بن عمران، وعمر<sup>1</sup> بن بشر، والفرج بن كنانة<sup>2</sup>، وبشر بن قطن، وعبد الله<sup>3</sup> بن موسى، ومحمد ابن تليد، وحامد بن محمد بن يحيى.

---

<sup>1</sup> في البيان المغرب: ((محمد بن بشير)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((قنامه))؛ وهو تحريف؛ وقد صوبه عنان؛ تبعاً لما ورد في كتاب تاريخ قضاة الأندلس؛ حيث ذكر فيه أن الفرج بن كنانة كان قاضياً للجماعة بقرطبة في زمن الحكم بن هشام.

<sup>3</sup> في البيان المغرب: ((عبيد الله بن موسى)).

## كتابه

فُطَيْس بن سليمان. وعطاف<sup>1</sup> بن زيد، وحجاج بن  
العُقَيْلي<sup>2</sup>.

## حاجبه

عبد الكريم بن عبد الواحد بن مغيث.

## حاله

كان الحكم شديد الحزم، ماضي العزم، ذا صولة  
تتقى، وكان حسن التدبير في سلطانه، وتولية أهل  
الفضل، والعدل في رعيته، مبسوط اليد<sup>3</sup> بالعطاء الكثير،  
وكان فصيحاً، بليغاً، شاعراً مجيداً، أديباً، نحويّاً.

---

<sup>1</sup> في البيان المغرب: ((وخطاب بن زيد)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وحجاج العقيلي)).

<sup>3</sup> نفسه: ((باسط الكف)).

قال ابن عذاري: كانت فيه بطالة، إلا أنه [ كان شجاعاً، مبسوط اليد<sup>1</sup>، عظيم العفو، وكان يسلط قضاته وحكامه على نفسه، فضلاً عن ولده وخاصته، وهو الذي جرت على يده الفتكة العظيمة بأهل رُبُض قرطبة<sup>2</sup>؛ الذين هاجوا به وهتفوا بخلعانه؛ فأظهره الله عليهم، في خبر شهير، وهو الذي أوقع بأهل طليطلة أيضاً، فأبادهم بحيلة الدعاء إلى الطعام بما هو معلوم.

### دخوله غرناطة

قالوا: وبالبيرة وأحوازاها تلاقى مع عمه أبو أيوب سليمان بن عبد الرحمن؛ فهزمه وقتله حسبما ثبت في اسم أبي أيوب.

---

<sup>1</sup> في البيان المغرب: ((كان شجاع النفس باسط الكف)).  
<sup>2</sup> الرُبُض: هي ضاحية في قرطبة تسمى بالرِبُض؛ حدث في هذه الضاحية عصيان؛ أعلنه من أهلها ضد الحكم؛ فقمعهم ونكل بهم، وشردهم. وعلى هذا سمي بـ(الحكم الرِبُضي). وكانت أسرة ابن الخطيب الأولى من بين ضحاياه. وقد سبقت الإشارة إلى هذا.

## شعره

قالوا وكان له خمس جوارٍ؛ قد استخلصهن لنفسه،  
ومَلَكُهُنَّ أمره؛ فذهب يوماً إلى الدخول عليهن، فتأين  
عليه، وأعرضن عنه؛ وكان لا يصبر عنهن، فقال<sup>1</sup>:  
قَضَبُ من البان ماست فوق كَثبان  
ولَّيْن<sup>2</sup> عني وقد أزمعن هجراني  
ناشدتهن بحقي فاعتزمن على الـ  
عصيان<sup>3</sup> حتى خلا منهن هِمَياني<sup>4</sup>  
ملكنني ملك من ذلت عزيمته  
للحب ذل أسيرٍ مُوثقٍ عاني  
من لي بمُغْتَضِبَاتٍ<sup>5</sup> الرُّوح من بدني  
يُغْصِبُنِي<sup>6</sup> في الهوى عزي وسلطاني

<sup>1</sup> هذه الأبيات موجودة أيضاً في البيان المغرب. وهي من البحر البسيط.

<sup>2</sup> في البيان المغرب: ((أَعْرَضُنَّ)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الهجران)).

<sup>4</sup> في الملكية وفي ج: ((هيمان)).

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((بمغتضبات)).

<sup>6</sup> حرقت في المخطوطين؛ فكتبت: ((عصبتني)).

ثم عَطَفَنَ عليه بالوصال فقال<sup>1</sup>:  
نلت الوصال بعد البُعاد  
فكأنِّي ملكت كلَّ العباد  
وتناهى السرور إذ نلت ما لم  
يُغْن عنه تكاثُفُ الأجناد

### مناقبه

أنهى إليه عباس بن ناصح<sup>2</sup>؛ وقد عاد [من]<sup>3</sup> الثغر<sup>4</sup>؛  
الثغر<sup>4</sup>؛ أن امرأة من ناحية وادي الحجارة<sup>5</sup> سمعها تقول:  
وَاعْوِثَاهُ، يَا حَكْم؛ ضِيعْتَنَا، وَأَسْلَمْتَنَا،  
واشتغلت عنا؛ حتى استأسد<sup>6</sup> العدو

<sup>1</sup> هذان البيتان في البيان المغرب. وهما من البحر الخفيف.

<sup>2</sup> في النسخ الأربع: ((صالح))؛ وصوبت من البيان المغرب.

<sup>3</sup> كلمة ((من)) أضافها عنان. وعباس بن ناصح الثقفي الجزيري؛ هو شاعر الأندلس في وقته، مقرب من الحكم بن هشام الربضي. تولى قضاء الجزيرة الخضراء مع شذونة. أرسله الحكم إلى بغداد لجلب الكتب النادرة في تلك الديار. حيث قابل أشهر الأدباء والشعراء؛ كأبي نواس الحكمي.

<sup>4</sup> المقصود بكلمة الثغر هنا؛ هو الثغر الأدنى؛ الذي يشمل: طليطلة وما يتبعها. ويمكن تحديده بما يعرف الآن بقشتالة القديمة. بينما يمثل الثغر الأعلى: ولاية الأراغون؛ التي تشتمل على: سرقسطة وما يتبعها.

<sup>5</sup> وادي الحجارة Guadalajara: مدينة تقع شمال غربي مدريد.

<sup>6</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((أست أسر)).

علينا؛ ورفع إليه شعر<sup>1</sup> في هذا المعنى والغرض؛ فخرج من قرطبة كاتماً وجهته؛ وأوغل في بلاد الشرك؛ ففتح الحصون، وهدم المنازل، وقتل وسبى<sup>2</sup>، وقفل بالغنائم على الناحية التي فيها تلك المرأة؛ فأمر لأهل تلك الناحية بمال من الغنائم؛ يقدون به أسراهم<sup>3</sup>، ويصلحون به أحوالهم؛ وخَصَّ المرأة وآثرها، وأعطاهَا عدداً من الأسرى؛ وقال لها: هل أغاثك الحكم؟<sup>4</sup> قالت: أي والله؛ أغاثنا وما غفل عنا؛ أعانه الله وأعز نصره<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> أورد المقرئ في نفح الطيب شيئاً منه؛ وهو:  
تَمَلَّكْتُ فِي وَادِي الْحَجَارَةِ مُسْهَرًا \* أَرَاعِي نَجُومًا مَا يُرِدْنَ تَغَوُّرًا  
إِلَيْكَ أَبَا الْعَاصِي نُضِيتُ مَطِيَّتِي \* تَسِيرُ بِهِمْ سَارِيًا وَمُهْجَرًا  
تَدَارِكُ نِسَاءَ الْعَالَمِينَ بِنَصْرَةٍ \* فَإِنَّكَ أَحْرَى أَنْ تَغِيثَ وَتَنْصُرَا  
<sup>2</sup> في البيان المغرب: ((وقتل كثيراً وأسر كذلك)).  
<sup>3</sup> في البيان المغرب: ((سباياهم)).  
<sup>4</sup> جاء في نفح الطيب: ((قال للعباس: سلها: هل أغاث الحكم؟ فقالت المرأة؛ وكانت نبيلة: والله لقد شقى الصدور، وأنكى العدو، وأغاث الملهوف؛ فأغاثه الله، وأعز نصره. فارتاح لقولها؛ وبدا السرور في وجهه؛ وقال:  
أَلَمْ تَرَ يَا عَبَّاسُ أَنِّي أَجَبْتُهَا \* عَلَى الْبُعْدِ أَقْتَادُ الْخَمِيسِ الْمُظْفَرَا  
فَأَذْرَكْتُ أَوْطَاراً وَبَرَدْتُ غَلَّةً \* وَنَفَسْتُ مَكْرُوباً وَأَعْنَيْتُ مُعْسِرَا  
فقال العباس: نعم؛ جزاك الله خيراً عن المسلمين؛ وقبل يده)). نفح الطيب: مج: 1، ص ص: 343 - 344.  
<sup>5</sup> هذه القصة تستحث الانتباه، وتستدعي بعض التأمل والبحث. إذ ثمة قصة مشابهة لها؛ ترددها المصنفات الأدبية بالمشرق؛ مفادها أن امرأة في عمورية (الواقعة على الثغور البيزنطية المتاخمة للدولة العباسية) صرخت - بدورها -



## وفاته

توفي لأربع بقين لذي الحجة؛ سنة ست ومائتين<sup>1</sup>،  
وكان عمره اثنتين<sup>2</sup> وخمسين سنة. وجرى ذكره في  
الرجز؛ من نظمي في تاريخ دول الإسلام<sup>3</sup> بما نصه:

---

منادية ومستجدة بالمعتصم (ال خليفة العباسي)؛ قائلة ((وامعتصماه)). فلما  
وصله خبر ذلك؛ جهز جيشاً فتح به عمورية، وأخذ بثأر المرأة المستجدة. وقد  
سجل أبو تمام الطائي أحداث هذا الفتح بقصيدته الشهيرة:  
السَّيْفُ أَصْدَقُ أَنْبَاءٍ مِنَ الْكُتُبِ \* فِي حَدِّهِ الْحَدَّ بَيْنَ الْجَدِّ وَاللَّعِبِ  
ولكنه لم يشير إلى المرأة المذكورة، ولا إلى حكايتها. غير أن الغريب في  
الأمر أن قصة المرأة المستجدة بالحكم بن هشام (الريضي)؛ تبدو أقدم  
عهداً من قصة المرأة العمورية المستجدة بالمعتصم. وذلك أن الحكم  
توفي في سنة 206هـ/821م. بينما معركة عمورية حدثت في سنة  
223هـ/838م. وبذلك تكون هذه القصة الأندلسية أقدم عهداً من القصة  
المنسوبة للمعتصم العباسي. كما أن عباس بن ناصح المشارك في الحكاية  
وراويها؛ ذهب إلى بغداد في عهد المأمون بن الرشيد؛ حيث التقى  
بشعراء وأدباء تلك الديار؛ ومنهم الشاعر أبو نواس الحكمي. وهذا كله؛  
حدث قبل وقعة عمورية، وقبل عهد المعتصم. إذن؛ ألا يكون عباس بن  
ناصر قد روى حكاية الحكم مع المرأة الحجازية؛ فتناقلها أدباء وأخباريو  
بغداد؛ ونسبوها للمعتصم؟ المهم أن خبر هذه القصة ذكره أيضاً المقرئ  
في نفح الطيب (مج: 1، ص: 343 - 344).

<sup>1</sup> الموافق لـ 821م.

<sup>2</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها: ((اثنتين))؛ وهو أصح.

<sup>3</sup> في الكتاب المسمى رقم الحل في نظم الدول؛ لابن الخطيب.

حتى إذا الدهر عليه احتكما  
قام بها ابنه المسمى حكما  
واستشعر الثورة فيها وانقبض  
مستوحشاً كالليث ألقى وربض  
حتى إذا فرصته لاحت تقض  
فأفحش الوقعة في أهل الربض  
وكان جباراً بعيد الهمة  
لم يرع من آل بها أو ذمة

\*\*\*

## حكيم بن أحمـر

ابن رجا<sup>1</sup> الأنصاري؛ من أهل غرناطة؛ يكنى أبا العاصي.

### حاله

كان من قرائها<sup>2</sup>، ونبهاؤها، وكان من أهل الفضل والطلب، وإليه ينسب مسجد أبي العاصي، وحمّام أبي العاصي، ودربه بغرناطة. وكفى بذلك دليلاً على الأصالة والتأثر. ذكره أبو القاسم؛ ولم يذكر [من]<sup>3</sup> أمره مزيداً على ذلك.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في ك: ((وجا))، وفي ج: ((رجلا)).

<sup>2</sup> في ج: ((قرايها))؛ وهو تحريف، وفي ك: ((وزرائها))، وفي الملكية: ((غررها)).

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

## حاتم بن سعيد<sup>1</sup>

(ابن خلف بن سعيد بن محمد بن عبد الله بن سعيد بن الحسن)  
(ابن عثمان بن سعيد بن عبد الملك بن سعيد بن عمار بن ياسر)

### أوليته

قد مر بعض<sup>2</sup> ذلك ؛ وسيأتي بحول الله.

### حاله

قال أبو الحسن بن سعيد في كتابه الموضوع في مآثر  
القلعة<sup>3</sup>: كان صاحب سيف وقلم وعلم، ودخل في  
الفتنة المردنيشية<sup>4</sup>؛ حسبما مرّ ذلك عند ذكر أخيه أبي  
جعفر؛ فصار من جلساء الأمير أبي عبد الله [محمد]<sup>5</sup> بن  
سعد بن مردنيش بمرسية، وأرباب آرائه، وذوي الخاصة  
من وزرائه، وكان مشهوراً بالفروسية والشجاعة [والرأي]<sup>6</sup>.

<sup>1</sup> ترجمة حاتم بن سعيد موجودة أيضاً في المغرب في حُلَى المغرب، وفي نفح الطيب.

<sup>2</sup> حُرِفَتْ فِي الْمَخْطُوطَيْنِ؛ فَكُتِبَتْ: ((بَعِين)).

<sup>3</sup> عنوان هذا الكتاب هو: الطالع السعيد في تاريخ بني سعيد؛ وهذه القلعة  
معروفة أيضاً بقلعة يحصب؛ وقد مرّ الحديث عننها.

<sup>4</sup> نسبة إلى محمد بن سعيد بن مردنيش؛ وقد سبق الحديث عنه.

<sup>5</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>6</sup> أضيفت هذه الكلمة من ت.

## حكاياته ونوادره

قال: كانت التندير والهزل قد غلبا عليه. وعرف بذلك؛ فصار يحمل منه ما لا يحمل من غيره، قالوا: فحضر يوماً مع الأمير محمد بن سعد. يوم الجلاب<sup>1</sup> من حروبه، وقد صبر الأمير صبراً جميلاً<sup>2</sup>، ووالى الكر المرة بعد المرة. وذلك بمراى من حاتم، فرد رأسه إليه، وقال: يا قائداً أبا الكرم كيف رأيت؟ فقال له حاتم: لو رآك السلطان اليوم؛ ل زاد في مرتبك؛ فضحك ابن مردنيش، وعلم أنه أراد بذلك: لا تليق به المخاطرة، وإنما هو للثبات والتدبير. وقال له يوماً وقد جرى ذكر الجنات: جُنّ اليوم يا أبا الكرم على بستانك بالزنقات، وأردت أن أكون من ضيافتك، فقال عبد الرحمن بن عبد الملك؛ وهو إذ ذاك وزير الأمير، ويده المجابي والأعمال: لعل الأمير اغتر بسماع اسمه حاتم، ما فيه من الكرم إلا

<sup>1</sup> في ج: ((يوم الحلاب)). وهو تحريف. والجلاب عبارة عن فحص يقع بالقرب من مرسية؛ في الجهة الغربية منها. وفي هذا الفحص وقعت معركة - عرفت باسمه - بين الموحدين وابن مردنيش؛ اكتسح فيها الموحدون عدوهم فانهزم هزيمة نكراء.  
<sup>2</sup> في ك: ((عظيماً)).

الاسم، فقال الحاتم<sup>1</sup>، ولعل الأمير اغتر<sup>2</sup>  
بسماع [أمانة]<sup>3</sup> عبد الرحمن، فقدمة على وزرائه، وما  
عنده من الأمانة إلا الاسم، فقال ابن مردنيش وقد  
ضحك، الأولى فهمت، ولم أفهم الثانية، فقال له كاتبه  
أبو محمد السلمي، إنما أشار إلى قول رسول الله صلى  
الله عليه، في عبد الرحمن بن عوف رضي الله عنه:  
(أمير هذه الأمة، وأمين في أهل السماء، وأمين في أهل  
الأرض)<sup>4</sup>؛ فطرب ابن مردنيش، وجعل يقول: أحسنتما.

### شعره

قال أبو الحسن: ولم أحفظ<sup>5</sup> من شعر حاتم ما أورده  
في هذا المكان إلا قوله يخاطب حفصة الركونية الشاعرة،  
التي يأتي ذكرها؛ حين فرّ إلى مرسية، وتركها بغرناطة<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين.

<sup>2</sup> سقطت في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

<sup>3</sup> سقطت في ج؛ بينما وردت في ك.

<sup>4</sup> في ج: ((أمير في أهل السماء وأمير في أهل الأرض))؛ وقد صوبت من الملكية.

<sup>5</sup> في ك: ((حفظت)).

<sup>6</sup> هذه الأبيات من بحر الوافر.

أحن إلى ديارك يا حياتي  
[وأبصر ذو وهدي سيل الظُّبَات]<sup>1</sup>  
وأهوى أن أعود إليك لكن  
[خفوق البند<sup>2</sup> عاق عن القنات]<sup>3</sup>  
وكيف إلى جنابك<sup>4</sup> من سبيل  
وليس يحله إلا عداتي

### مولده

في سنة خمس وثلاثين وخمسمائة<sup>5</sup>. وقال أبو  
القاسم الغافقي فيه عند ذكره: كان طالباً نبهاً جميلاً  
سرياً، تام المروءة، جميل العشرة.

---

<sup>1</sup> هكذا ورد ما بين الحاصرتين في المخطوطين. وهو مختل المعنى والوزن.  
<sup>2</sup> خفوق البند؛ معناها ((العلم خفاقاً يرفرف)).  
<sup>3</sup> ورد هذا الشطر في المخطوطين هكذا: ((خفوق البندر عاق القنات)).  
<sup>4</sup> في ك: ((جانبك)).  
<sup>5</sup> الموافق لـ 1140م.

## وفاته

قال : مات بغرناطة سنة اثنتين وتسعين وخمسمائة<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1195م. جاء في نفح الطيب أنه: ((توفي بغرناطة سنة ثلاث وتسعين وخمسمائة)).



## حباسة [ بن ماكسن ]<sup>1</sup>

(بن زيري بن مناو (الصنهاجي)<sup>2</sup>؛ كان شهياً، هيباً، بُهمةً من (البُهم؛  
كُريماً في قومه، أبيضاً في نفسه، صرراً من صرور صنهاجة؛  
وكان أشجع من أخيه حبّوس).

### وفاته

قال أبو مروان<sup>3</sup> عند ذكر وقعة ((رمداي)) بطرف  
قرطبة؛ في حروب البرابرة لأهلها في شوال؛ عام اثنين  
وأربعمئة<sup>4</sup>.

قال: واستلحم حباسة بن ماكسن الصنهاجي ابن  
أخي زاوي بن زيري، [ وهو<sup>5</sup> فارس صنهاجة طراً  
وفتها، وكان قد تقدم إلى هذه الناحية. زعموا لما بلغه  
اشتداد الأمر فيها، فرمى بنفسه على طلابها، واتفق أن  
ركب بسرج طري العمل متفتح اللبد، وخانه مقعده عند

<sup>1</sup> ترجمة حباسة بن ماكسن موجودة أيضاً في: المغرب، والبيان المغرب،  
وإعمال الأعلام (القسم الثاني)، واللحة البدرية.

<sup>2</sup> في المخطوطين والملكية وردت كلمة ((حباسة)) فقط. وقد أضاف عنان  
ما جاء بين الحاصرتين. كما أن هذه الترجمة جاءت في غير موضعها؛ إذ  
لم يراع هنا الترتيب حسب الحروف الهجائية.

<sup>3</sup> ابن حيان. صاحب كتابي: المتين، والمقتبس.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1011م.

<sup>5</sup> وردت هذه الكلمة في الملكية بينما سقطت في المخطوطين.

المجاولة، لتقلبه على الصهوة، وقيل إنه كان منتبذاً على ذلك. فتطارح على من يازائه، ومضى قدماً بسكرى شجاعته ونشوته، يصفح البيوت بصفحته، ويستقبل القنا بلباته، لا يعرض له شيء إلا حطه، إلى أن مال به سرجه، فأتيح حمامه لاشتغاله بذلك، بطعنة من يد المسمى النبيه النصراني؛ أحد فرسان الموالي العامرين، فسقط لفيه، وانتظمت رماح الموالي فأبادته، وحامى أخوه حبوس، وبنو عمه، وغيرهم من أنجاد البرابرة على جثته، فلم يقدرُوا على استنقاذها؛ بعد جلاد طويل. وغلب عليه الموالي؛ فاحتزوا رأسه، وعجلوا به إلى قصر السلطان، وأسلموا جسده للعامة، فركبوه بكل عزيمة، واجتمعوا إليه اجتماع البغاث<sup>1</sup> على كبير الصقورة، فجروه في الطريق وطاقوا به الأسواق، وقطعوا بعض أعضائه، وأبدوا شواره وكبده بكل مكروه من أنواع الأذى، بأعظم ما ركب ميت، فلما سئموا تجارته<sup>2</sup>، وأوقدوا له ناراً فحرقوه بها جرياً على ذميم عاداتهم، في قبح المثلة،

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((النفاث)).  
<sup>2</sup> هكذا في المخطوطين والملكية.

ولؤم القدرة. وانجلت الحروب في هذا اليوم لمصابه، عن  
أمر عظيم، وبلغ من جميع البرابرة الحزن عليه مناله،  
ورأت أن دماء أهل قرطبة جميعاً لا تعدله. من الكتاب  
المتين.

\* \* \*

## حبيب بن محمر

(ابن حبيب؛ من أهل النجش<sup>1</sup> من وادي المنصورة<sup>2</sup>؛ أخوه مالك النجشي؛ وباب الحلقات؛ ومراد أؤناب المقريين).

### حاله

كان على سجية غريبة من الانقباض المشوب<sup>3</sup> بالاسترسال، والأمانة مع الحاجة، بادي الزي<sup>4</sup> واللسان، يحفظ الغريب من اللغة، ويحرك شعراً لا غاية وراءه في الركافة. وله قيامٌ على الفقه وحفظ القرآن ونعمةٌ حسنة عند التلاوة. قدم الحضرة غير ما مرة، وكان الأستاذ، إمام الجماعة، وسيبويه الصناعة، أبو عبد الله بن الفخار المعروف بالبيري<sup>5</sup>؛ أبا مثواه ومحط طيته، يطلب منه مشاركته<sup>6</sup> بباب السلطان في جراية يرغب في تسميتها،

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((النجش)).

<sup>2</sup> هي منطقة تنسب إلى نهر المنصورة؛ الذي يسيل في الجهة الشمالية من مدينة ألمرية. أما النجش فهو حصن بتلك المنطقة.

<sup>3</sup> في ك: ((المنشوب)).

<sup>4</sup> في الملكية: ((الرأي)).

<sup>5</sup> أي الإلبيري؛ نسبة إلى البيرة.

<sup>6</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((ممتاركته - مماركته)).

وحال يروم إصلاحها، فقصدني مصحباً منه رقعة تتضمن  
الشفاعة، وعرض على قصيدة من شعره [ يروم ]<sup>1</sup> إيصالها  
إلى السلطان، فراجعت الأستاذ برقة أثبتها على جهة  
الإحماض<sup>2</sup> وهي:

((يا سيدي الذي أتشرف، وبالانتماء إلى معارفه  
أتميز، وصل إلى عميد حصن النجش، وناهض أفراخ  
ذلك العُشّ، تلوح عليه مخائل أخيه المسمى بمالك،  
ويترجح به الحكم في الغاية في أمثال تلك المسالك، أشبه  
من الغراب بالغراب، وإنها لمن عجائب الماء والتراب،  
فألقي من ثنائكم الذي أوجبته السيادة والأبوة، ما يقصر  
عن طيب الألوة، وتنجل عند مشاهدته الغرر المجلوة،  
وليست بأولي بر<sup>3</sup> أسديتم، ومكرمة أعدتم وأبديتم،  
والحسنات وإن كانت فهي [ إليكم ]<sup>4</sup> منسوبة، وفي أياديكم  
أياديكم محسوبة، وبلوت من الرجل طلعة نتفة، لم يغادر

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين.

<sup>2</sup> أي على سبيل التفكه والتندر.

<sup>3</sup> في الملكية: ((يد)).

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

من صفات النبل صفة، حاضر بمسائل [من]<sup>1</sup> الغريب،  
وقعد مقعد الذكي<sup>2</sup> الأريب، وعرض عليّ حاجته  
وغرضه، وطلب مني المشاركة، وهي مني لأمثاله  
مفترضة، ووعدني بإيقافي على قصيدة خبرها وأنسى  
بالخبر خبرها، وباكرني بها اليوم مبكرة الساقى بدهاقه،  
وعرضها على عرض التاجر نفائس أعلاقه، وطلب مني  
أن أهدب له ما أمكن من معانيها وألفاظها، وأجلو القذى  
عن الحافظها، فنظرت منها إلى روضٍ كثرت أثغابه<sup>3</sup>  
وجيشٍ من الكلام زاحم خواصه أو شابه، ورمت  
الإصلاح ما استطعت، فعجزت عن ذلك وانقطعت،  
ورأيت لا جدوى<sup>4</sup> إلى ذلك الغرض، ما لم تبدل الأرض  
غير الأرض. وهذا الفن أبقى الله سيدي، ما لم يمت إلى  
الإجادة بسبب وثيق، وينتمي في الإحسان إلى مجد  
عريق، وكان رفضه أحسن وأحمد، واطراحه بالفائدة  
أعود، وإذا اعتبره من عدل وقسط، وجده طريقين لا

---

<sup>1</sup> أضيفت هذه الكلمة من الملكية.

<sup>2</sup> في ج: ((الزكي)).

<sup>3</sup> سقطت في المخطوطين والملكية.

<sup>4</sup> في ج: ((جدنوا)).

يقبل الوسط، فمنهما مال يقتنى ويدخر، وسافلٌ يهزء به ويسخر، والوسط ثقيل لا يتلبس به [نبيل]<sup>1</sup>.

قيل لبعضهم ألا تقول الشعر؟ فقال أريد منه ما لا يتأتى لي، ويتأتى لي منه ما لا أريده. وقال بعضهم، فلان كمُغْنٌ وسط؛ لا يجيد فيطرب، ولا يسيء فيسلي<sup>2</sup>. فاقتضى نظركم الذي لا يفارق السداد والتوفيق، وإرشادكم الذي رافقه<sup>3</sup> الهدى ونعم الرفيق، أن يشير عليه بالاستغناء عن رفعها، والامتسак عن دفعها، فهو أقوى لأتمته<sup>4</sup>، وأبقى على سكنته وسمته، وأستر لما لديه، قبل أن يمد أبو حنيفة رجله، [وإن]<sup>5</sup> أصمت عن هذا العذل مسامعه، وهفت به إلى النجاح مطامعه، فليعمد على الاختصار، فذو الإكنار جم العثار، وليعدل إلى الجادة عن ثنيات<sup>6</sup> الطرق، ويجتزئ عن القلادة بما أحاط بالعنق،

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في ك؛ بينما وردت في ج.

<sup>2</sup> في ك: ((فيلهي)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((أرفقه)).

<sup>4</sup> أي أقوى لمقامه الرفيع.

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

<sup>6</sup> في المخطوطين، والملكية: ((ثيات))؛ فصوبها عنان.

بالعناق، فإذا رتبها<sup>1</sup> وهذبها، وأوردها من موارد العبارة  
أعذبها، توليت زفافها وإهداءها، وأمطت بين يدي  
الكفوء الكريم رداءها والسلام)).

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في المخطوطين، والملكية: ((رهبها))؛ وهو تحريف.



## سمرة<sup>1</sup> بنت زياو

(الْمَكْتَب؛ من سالني ولوي الحمة؛ بقرية باوي؛  
من ولوي آش).

### حالتها

قال أبو القاسم: نبيلة، شاعرة، كاتبة، ومن شعرها وهو مشهور<sup>2</sup>:

أباح الدمع أسراري بوادي  
له في الحسن<sup>3</sup> آثار بوادي

---

<sup>1</sup> توجد أيضاً ترجمة حمدة بنت زياد في: المطرب، ورايات المبرزين، والمغرب، وفوات الوفيات، والذيل والتكملة؛ والمقتضب في كتاب تحفة القادم، والتكملة، وبغية الملتبس، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> هذه الأبيات موجودة في: المغرب، ورايات المبرزين، وفوات الوفيات، والمقتضب، والمطرب، والتكملة، ونفح الطيب، وبغية الملتبس، والذيل والتكملة. وهي من بحر الوافر.

<sup>3</sup> في كتاب المقتضب: ((أباح الدهر أسراري بوادي \* به للحسن آثار بوادي)). وفي نفح الطيب وفوات الوفيات: ((له للحسن...)) بدل: ((له في الحسن...)). وفي المطرب والتكملة لكتاب الصلة، والذيل والتكملة؛ في مكانهما: ((به للحسن...)).

فمن نهر<sup>1</sup> يطوف بكل روض  
ومن روض يطرف بكل وادي  
ومن بين الطبّا مهات أنس<sup>2</sup>  
[سبت لبّي]<sup>3</sup> وقد سلبت فؤادي  
لها لحظٌ ترقّده لأمرٍ  
وذاك الأمر يمنعني رقادِي  
إذا سدّلتْ ذوائبها عليها  
رأيت البدر في جُنْح السوادي<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> في المخطوطين والملكية: ((وادي))؛ وصوبت من نفح الطيب؛ أما كلمة ((يطوف)) فقد كتبت في النفح: ((يرف)). وجاء صدر البيت في المقتضب هكذا: ((فمن واد يطوف بكل روض)).

<sup>2</sup> في المخطوطين والملكية ((رمل))؛ وصوبت من نفح الطيب. الشطر الأول صوبه د. طويل فجعله: ((ومن بين الطبّا مهات أنس))؛ وهو أسلم وأصح. ومن جهة أخرى كتب هذا البيت في المغرب هكذا: ((ومن بين الطبّا مهات رمل تبديت لي وقد سلبت قيادي)). وفي النفح: ((ملكيت)) عوض ((سلبت)).

<sup>3</sup> في ج: ((هبت لي))، وفي ك: ((هبت لبّي))، وفي المغرب: ((لها لبّي)).

<sup>4</sup> في كتاب المقتضب جاء البيت هكذا: ((إذا سدلت ذوائبها عليه \* كمثل البدر في الظلم الدادي)).

وجاء العجز في المطرب هكذا: ((رأيت الصبح أشرق في الدادي))، وفي النفح: ((أفق)) في مكان ((جُنْح)). وفي التكملة، والذيل والتكملة، وفوات الوفيات: ((الدادي)) بدل ((السوادي)).

كأن الصبح مات له شقيق  
فمن حزن تسربل في الحدادي<sup>1</sup>  
ومن غرائبها<sup>2</sup>:  
ولما أبى الواشون إلا قتالنا<sup>3</sup>  
وما لهم عندي وعندك من ثار  
وشنوا على آذاننا<sup>4</sup> كل غارة  
وقلّ حماتي عند ذاك وأنصاري<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((في الحداد)). وجاء البيت في المقتضب هكذا: ((تخال الصبح مات له خليل \* فمن حزن تسربل في الحداد)). والبيت في المطرب كما يلي: ((تخال البدر مات له خليل \* فمن حزن تسربل بالحداد)). وفي فوات الوفيات، والتكملة والذيل والتكملة، والنفح: ((... تسربل بالحداد)).  
<sup>2</sup> هذه الأبيات موجودة في: رايات المبرزين، والمغرب، وفوات الوفيات، ونفح الطيب. وهي من البحر الطويل.  
<sup>3</sup> في المغرب، والرايات، وفوات الوفيات، ونفح الطيب: ((فراقنا)) عوض ((قتالنا)). وفي الرايات: ((وليس لهم بدل)). ((ومالهم)).  
<sup>4</sup> في النفح، والمغرب وفوات الوفيات: ((وشنوا على أسماعنا كل غارة)).  
<sup>5</sup> في النفح، والمغرب وفوات الوفيات: ((وقل حماتي)).

رَمَيْتُهُمْ<sup>1</sup> مِنْ مُقَاتِلَتِكَ وَأَدْمَعِي

وَمِنْ نَفْسِي [بِالسِّيفِ وَالسَّيْلِ]<sup>2</sup> وَالنَّارِ

وقال أبو الحسن بن سعيد في حمدة وأختها زينب:  
شاعرتان، أدبيتان من أهل الجمال، والمال، والمعارف  
والصون، إلا أن حب الأدب، كان يحملها على مخالطة  
أهله، مع صيانة مشهورة، ونزاهة موثق بها.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في المغرب، وفوات الوفيات، والنفح: ((غزوتهم)). أما الرايات فقد جاء فيها: ((غزوتهم من ناظريك وأدمعي)).

<sup>2</sup> في المخطوطين والملكية: ((السيـل - اليل))؛ وصوبت من النفح.

## حفصة

بنت الحاج الرقوني<sup>1</sup> من أهل غرناطة؛ فريرة الزمان في الحسن،  
والظرف، والأوب، واللوعة

قال أبو القاسم: كانت أدبية، نبيلة، جيدة البديهة،  
سريعة الشعر.

## بعض أخبارها

قال الوزير أبو بكر بن يحيى بن محمد ابن عمر  
الهمداني: رغبت أختي - إلى حفصة - أن تكتب شيئاً  
بخطها فكتبت<sup>2</sup>:

يا ربة الحسن بل يا ربة الكرم  
غضى جفونك عما خطه القلم<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> نسبة إلى بلدة ركونة المتواجدة غربي بلنسية؛ وتسمى بالإسبانية Requena. وترجمة حفصة موجودة أيضاً في المغرب، ورايات المبرزين، والتكملة لكتاب الصلة، والمقتضب، والمطرب، ومعجم الأدباء، ونفح الطيب.  
<sup>2</sup> هذان البيتان موجودان في نفح الطيب. وهما من البحر البسيط.  
<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((قلمي)).

تصفحيه [يلحظ الود منعمة]<sup>1</sup>  
لا تحفلي بقييح<sup>2</sup> الخط والكلم

قال أبو الحسن بن سعيد؛ وقد ذكر أنهما باتا بحوز  
مؤمل<sup>3</sup>؛ في جنة له هنالك؛ على ما يبيت عليه أهل  
الظرف والأدب؛ قال<sup>4</sup>:

رعى الله ليلاً لم يُرَع بمذمم  
[رعانا ووارانا بحوز مؤمل]<sup>5</sup>  
وقد نفحت<sup>6</sup> من نحو نجد أريجه<sup>7</sup>  
إذا نفحت<sup>8</sup> هبت بريح<sup>9</sup> القرنفل

---

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((خط الود سقية)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب ((بردي)).

<sup>3</sup> موضع جميل؛ يرتاده الناس للتنزه والتمتع بجمال الطبيعة.

<sup>4</sup> هذه الأبيات موجودة في رايات المبرزين، ومعجم الأدباء، ونفح الطيب. وهي من البحر الطويل.

<sup>5</sup> كتبت في نفح الطيب هكذا: ((بمذمم عشية وأرانا بحوز مؤمل)). وفي رايات المبرزين ومعجم البلدان: ((بمذمم عشية وأرانا بحوز مؤمل)).

<sup>6</sup> في نفح الطيب، ورايات المبرزين، ومعجم الأدباء: ((وقد خفقت)).

<sup>7</sup> في المخطوطين: ((أريحه))؛ وفي نفح الطيب، ورايات المبرزين: ((أريجة)).

((أريجة)).

<sup>8</sup> في الرايات ومعجم الأدباء، ونفح الطيب: ((وقد خفقت)).

<sup>9</sup> في نفح الطيب ورايات المبرزين: ((بريا)). وجاء العجز في معجم الأدباء هكذا: ((إذا نفحت جاءت برّيا القرنفل)).

وغرد قمريّ على الدوح وانثنى  
قضيّبٌ من ريحان<sup>1</sup> من فوق جدول  
يرى<sup>2</sup> الروض مسروراً بما قد بدا له  
عناق وضم وارتشاف مُقبّل  
فقال<sup>3</sup>:

[لعمرك ما سرّ الرياض وصالنا]<sup>4</sup>  
ولكنّه أبدى لنا الغلّ والحسد  
ولا صفق النهر ارتياحاً لقربنا  
ولا مدح<sup>5</sup> القمرى<sup>6</sup> إلاّ لما وجد  
فلا تحسبن<sup>7</sup> الظن الذي أنت أهله  
فما هو في كل المواطن بالرشد

---

<sup>1</sup> في رايات المبرزين، ونفح الطيب: ((الريحان))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> نفسيهما: ((ترى)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((لعمرك ما سر الرياض بوصلنا)).

<sup>5</sup> نفسه: ((غرد))، وورد هذا العجز في رايات المبرزين هكذا:

((وما صفق القمرى بقربنا إلا بما وجد)).

<sup>6</sup> القمرى: هو ذكر الحمام؛ اشتهر بصوته المعبر.

<sup>7</sup> ورايات المبرزين، ومعجم الأدباء، ونفح الطيب: ((فلا تُحسبن))؛ وهو أسلم.

فما خَلَّتْ هذا الأفق أبدى نجومه  
لأمرٍ سوى كي ما يكون<sup>1</sup> لنا رَصَد

قال أبو الحسن بن سعيد: وبالله ما أبدع ما كتبت  
به إليه؛ وقد بلغها<sup>2</sup> أنه علق بجارية سوداء؛ أسعت له  
من بعض القصور؛ فاعتكف معها أياماً وليالي، بظاهر  
غرنطة؛ في ظل محدود، وطيب هوى مقصور ومحدود<sup>3</sup>:

يا أظرف الناس قبل حال  
أوقعه نحوه<sup>4</sup> القدر  
عشقت سوداء مثل ليل  
بدائع الحسن قد ستر  
لا يظهر البشر في دجاها  
كلا ولا يبصر الخفر

---

<sup>1</sup> في رايات المبرزين، ونفح الطيب: ((تكون)).

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((بلغنا)).

<sup>3</sup> هذه الأبيات موجودة أيضاً في معجم الأدباء. ونظمت في مخرج البسيط.

<sup>4</sup> في معجم الأدباء: ((وسطه)).



بالله قل لي وأنت أدري  
 بكل من هام في الصور<sup>1</sup>  
 من الذي هام في جنان<sup>2</sup>  
 لا نوار<sup>3</sup> فيه ولا زهر  
 فكتب إليها<sup>4</sup> بأظرف اعتذار، وألطف أنوار<sup>5</sup>:  
 لا حكم إلا لأمر ناهٍ له من ذنبه معتذر<sup>6</sup>  
 له محيا به حياتي أعيد مداه بالسور<sup>7</sup>  
 كصحة<sup>8</sup> العيد في ابتهاج وطلعة الشمس والقمر  
 سعدة<sup>9</sup> لم أمل إليه إلا أطرافاً له خبر  
 عدمت صبحي فاسود عشـ قـي<sup>10</sup> وانعكس الفكر والنظر

<sup>1</sup> كتبت في المخطوطتين: ((المسطور)).  
<sup>2</sup> صدر هذا البيت كتب في معجم الأدباء هكذا: ((من الذي حبّ قبل روضاً))  
<sup>3</sup> في معجم الأدباء: ((لا نور))؛ وهو أسلم.  
<sup>4</sup> في ج: ((إليه)).  
<sup>5</sup> هذه الأبيات من مخرج البسيط.  
<sup>6</sup> في معجم الأدباء: ((له من الذنب يعتذر))؛ وهو أسلم.  
<sup>7</sup> نفسه: ((أعيد مجلاه بالسور))؛ وهو أسلم.  
<sup>8</sup> نفسه: ((كضحوّة)).  
<sup>9</sup> نفسه: ((يسعده))؛ وهو أسلم.  
<sup>10</sup> هكذا أيضاً في معجم الأدباء.

إن لم تلح يا نعيم رو حي فكيف لا تفسد الفكر  
قال: وبلغنا أنه خلا مع حاتم وغيره من أقاربهم، لهم  
طربٌ ولهو؛ فمرت على الباب مستترة. وأعطت البواب  
بطاقةً فيها مكتوب<sup>1</sup>:

زائر قد أتى بجيد غزال<sup>2</sup>

طامع من محبه بالوصال<sup>3</sup>

أتراكم بإذنكم مسعفيه

أم لكم شاغلٌ من الأشغال<sup>4</sup>

فلما وصلت الرقعة إليه؛ قال ورب الكعبة، ما  
صاحب هذه الرقعة إلا الرقيقة حفصة، ثم طلبت فلم  
توجد. فكتب إليها راغباً في الوصال والأنس الموصول<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> هاذان البيتان موجودان في معجم الأدباء ونفح الطيب. وهما من البحر الخفيف.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: الغزال)).

<sup>3</sup> ورد هذا البيت في نفح الطيب هكذا:

((زائر قد أتى بجيد الغزال \* مطلع تحت جناحه للهلال)).

<sup>4</sup> جاء هذا البيت في نفح الطيب هكذا:

((ما ترى في دخوله بعد إذن \* أو تراه لعارض في انفصال)).

<sup>5</sup> وردت هذه الأبيات أيضاً في معجم الأدباء. وهي من البحر الخفيف.

أي شغل عن الحبيب يعوق  
يا صاحباً<sup>1</sup> قد آن منه الشروق  
صل وواصل فأنت أشهى إلينا  
من جميع المنى فكم ذا تشوق  
بحياة الرضى يطيب صبح  
عرفاً إن جفوتنا أو غبوق<sup>2</sup>  
لا وذل الهوى وعز التلاقي  
 واجتماع إليه عز الطريق

وذكرها الأستاذ في صلته؛ فقال: وكانت أستاذة  
وقتها. وانتهت إلى<sup>3</sup> أن علمت النساء في دار المنصور،  
وسألها يوماً أن تنشده ارتجالاً فقالت<sup>4</sup>:

---

<sup>1</sup> في معجم الأدباء: ((يا صباحاً))؛ وهو أسلم.  
<sup>2</sup> جاء هذا البيت في معجم الأدباء هكذا:  
((لا وحبك لا يطيب صبح \* غبت عنه ولا يطيب غبوق)).  
<sup>3</sup> ((إلى)) سقطت في المخطوطين؛ وأضافها عنان.  
<sup>4</sup> هذان البيتان موجودان أيضاً في رايات المبرزين، والمغرب، والمقتضب،  
ومعجم الأدباء، والتكملة، ونفح الطيب. وهما من بحر المجتث.

أمن عليّ بصاك<sup>1</sup> يكون للدهر عدة  
تخط يميناك فيه الحمد لله وحده<sup>2</sup>

قال: فمنّ عليها، وحرز لها ما كان لها من ملك.

### وفاتها

قالوا: توفيت بحضرة مراکش؛ في آخر ثمانين أو  
إحدى وثمانين وخمسمائة<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في المغرب، ومعجم الأدباء، ونفح الطيب، وريات المبرزين: ((بطرس)).  
<sup>2</sup> في التكملة: ((والحمد)) في مكان ((الحمد))؛ بدون واو. وجاء البيت في  
المقتضب هكذا: ((خطت يمينك فيه الحمد لله وحده)).  
<sup>3</sup> الموافق لـ 1185م. في معجم الأدباء أن وفاتها حدثت في سنة ست  
وثمانين وخمسمائة.

## الخضر بن أحمد<sup>1</sup>

ابن الخضر بن أبي العافية من أهل غرناطة؛ يكنى أبا القاسم.

### حاله

من كتاب عائد الصلة: كان رحمه الله صدرًا من صدور القضاة، من أهل النظر والتقيد، والعكوف على الطلب، [مضطلعًا بالمسائل، مسائل الأحكام]<sup>2</sup>، مهتديًا لمظنات النصوص<sup>3</sup>، نسخ بيده الكثير، وقيد على الكثير من المسائل، حتى عرف فضله، واستشاره الناس<sup>4</sup> في المشكلات. وكان بصيرًا بعقد الشروط، ظريف الخطاب<sup>5</sup>، بارع الأدب، شاعرًا كثيرًا، مصيبًا غرض الإجابة. وتصرف في الكتابة السلطانية، ثم في القضاء، وانتقل في الولايات<sup>6</sup> الرفيعة النبيهة. وجرى ذكره في التاج المحلي بما

<sup>1</sup> توجد ترجمة الخضر بن أحمد في تاريخ قضاة الأندلس، والكتيبة الكامنة، ونيل الابتهاج.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين؛ ورد عوضه في تاريخ القضاة الأندلس؛ ما يلي: ((مضطلعًا بنوازل الأحكام)).

<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((مهتديًا لاستخراج غرائب النصوص)).

<sup>4</sup> نفسه: ((القضاة)).

<sup>5</sup> في ك: ((الخط)). وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((ظريف الخط)).

<sup>6</sup> في ج: ((الولاية)).

نصه: ((فارس في ميدان البيان. وليس الخبر كالعيان،  
وحامل لواء الإحسان، لأهل هذا الشأن<sup>1</sup>، رَفَلَ في حُلَل<sup>2</sup>  
البَدائع فسحب أذيالها، وشعشع أكواس<sup>3</sup> العجائب  
فأدار [جرياً لها]<sup>4</sup>، واقتحم على الفحول أغيالها<sup>5</sup>،  
وطمح إلى الغاية البعيدة فنالها، وتذكرت العضلات<sup>6</sup>  
فقال: أنا لها. عكف واجتهد، وبرز إلى مقارعة  
المشكلات ونهد، فعلم وحصل، وبلغ الغاية وتوصل،  
وتولى القضاء، فاضطلع بأحكام الشرع. وبرع في معرفة  
الأصل والفرع، وتميز في المسائل بطول الباع، وسعة  
الذراع، فأصبح صدرًا في مصره، وغرة في صفحة  
عصره، وسيمر من بديع كلامه، وهنات أقلامه<sup>7</sup>، وغرر

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((هذا اللسان)).

<sup>2</sup> نفسه: ((سحاب)).

<sup>3</sup> نفسه: ((أكوس)).

<sup>4</sup> نفسه: ((جريالها)). وهو أصح؛ لأن كلمة (جريالها) تعني: خمرها.

فالجريال: هو الخمر.

<sup>5</sup> أي أجماتها.

<sup>6</sup> في ك: ((المخترعات)).

<sup>7</sup> أي سرعة الكتابة بها.

إبداعه<sup>1</sup> ودرر اختراعه، ما يستنير لعلم الحليم، وتلقي له  
البلغاء يد التسليم.

### شعره

قال في غرض الحكمة والأمثال<sup>2</sup>:  
عز<sup>3</sup> الهوى نقصان والرأي الذي  
ينجيك منه [إذا ارتأيت مروما]<sup>4</sup>  
فإذا رأيت الرأي يتبع الهوى  
خالف وفاقهما تعد حكيماً  
[وكيف تخاف من الحليم مراجياً]<sup>5</sup>  
خف من نصيحك ذي السفاهة<sup>6</sup> شوما<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((براعته)).

<sup>2</sup> هذه القصيدة موجودة أيضاً في الكتيبة الكامنة. وهي من البحر الكامل.

<sup>3</sup> في الكتيبة الكامنة: ((عُدَّ)).

<sup>4</sup> وفي الكتيبة الكامنة كتب: ((نوما)). ذكر عنان أن ثمة نصاً كتب فيه:

((إن نأيت خزيماً))؛ ولكنه لم يحدد ذلك النص.

<sup>5</sup> نفسه: ((ومداجياً)) ومعنى مداجياً هو كمدارياً. وهنا كذلك يشير عنان

إلى نص - لم يحدده - جاء فيه: ((فكما تروم من الحليم مراحماً)).

<sup>6</sup> نفسه: ((في السفاهة)).

<sup>7</sup> في ك: ((شر ما))، وفي ج: ((نتر ما)).

واحذر معادات الرجال توقياً  
منهم ظلوماً كنت أو مظلوماً  
فالناس<sup>1</sup> إما جاهل لا يتقي  
عاراً ولا يخشى العقوبة لوماً  
أو عاقل يُرمى بسهم مكيدةٍ  
كالقوس ترسل سهمها مسموماً  
فاحلم عن القسمين تسلم منهما  
وتسد فتدعى سيداً وحليماً<sup>2</sup>  
ودع المعادات<sup>3</sup> التي من شأنها  
أن لا تديم على الصفاء قديماً<sup>4</sup>  
أبت المغالبة الوداد فلا تكن  
ممن يغالب ما حييت نديماً<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((والناس)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وحكياً)).

<sup>3</sup> نفسه: ((المماراة)).

<sup>4</sup> نفسه: ((نديماً)).

<sup>5</sup> نفسه: ((حليماً)).



وإذا منيت بقربه<sup>1</sup> فاخض له  
جناح<sup>2</sup> الذل واخضع ظاعناً ومقيماً  
إن الغريب لكالقضيب محائر<sup>3</sup>  
إن لم يمل للريح عاد رميماً  
وارع<sup>4</sup> الكفاف ولا تجاوز حده  
ما بعده يجني عليك هموماً  
وابسط يديك متى غنيت ولا تكن  
فيما<sup>5</sup> يكون به المديح زميماً  
وإذا بذلت فلا تبذر إن ذا الـ  
تبذير [يومئذ أخوه]<sup>6</sup> رجيماً<sup>7</sup>  
وعف الورود إذا تراحم مورداً  
واحسب ورود الماء منه حميماً

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((بغربة)).

<sup>2</sup> البيت في حقيقته مدور؛ وورد في الكتيبة الكامنة هكذا:  
((وإذا منيت بغربة فاخض جند \* اح الذل واخضع ظاعناً ومقيماً)).

<sup>3</sup> في الكتيبة الكامنة: ((تَحْيَرًا)).

<sup>4</sup> في ج، والملكية: ((وأربع)). وفي الكتيبة: ((وابغ)).

<sup>5</sup> في الكتيبة الكامنة: ((فيمن)).

<sup>6</sup> في ك: ((مثل أخيه)).

<sup>7</sup> في الكتيبة: ((... التب \* ذير مثل أخيه كان رجيماً)).

واصحب كريم الأصل ذا فضلٍ فمن  
يصحب لئيم الأصل عدّ لئيمًا  
فالفضل من لبس الكرام فمن عرا  
عنه فليس لما يقول<sup>1</sup> كريما  
[إن المقارنَ بالمُقارنِ يُقْتَدَى]<sup>2</sup>  
مثلُ [جَرَى جَرَى الرياح]<sup>3</sup> قديما  
وجماع كل الخير في التقوى فلا  
تعدم حُلَى التقوى تعد عديما  
وقال يصف الشيب من قصيدة، وهي طويلة، أولها<sup>4</sup>:  
لاح الصباح صباح شيب المفرق  
فاحمد سراك نجوت مما تتقي  
هي شيبة الإسلام فاقدِ قدرها  
قد أعتقتك وحق قدر المعتق

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((كما يقال)).

<sup>2</sup> صدر هذا البيت مقتبس؛ وهو للشاعر عدي بن زيد العبادي؛ الذي توفي سنة 35 قبل الهجرة. ولكن هذا الشاعر الجاهلي أورده في عجز البيت؛ إذ جاء هكذا: ((عن المرء لا تسأل وأبصر قرينه \* فإن القرين بالمقارن مُقْتَدَى)).

<sup>3</sup> في الملكية: ((جرى بين الأنام)).

<sup>4</sup> توجد هذه القصيدة أيضاً في الكتيبة الكامنة. وهي من بحر الكامل.

خَطَّتْ بفودك أبيضاً في أسودٍ  
بالعكس من معهود خطٍ مُهْرَقٍ<sup>1</sup>  
كالبرق راع بسيفه طرف الدجى  
فأعار دُهمَّتَه شتات<sup>2</sup> الأبلق  
كالفجر يرسل في الدّجنة خيطه  
ويجر<sup>3</sup> ثوب ضيائه بالمشرق  
كالماء يستره بقعر<sup>4</sup> طحلب  
فتراه بين خلاله كالزئبق  
كالحية الرقشاء إلا أنه  
لا يبرأ الملسوع منه إذا رقي  
كالنجم عد لرجم شيطان الصّبّا  
يا ليت شيطان الصّبّا لم يحرق

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((المهرق))؛ بالألف واللام. والمهرق: هي الصحيفة.

<sup>2</sup> ورد هذا البيت في الكتيبة الكتمنة هكذا:

((كالبرق راع بسوطه طرف الدجا \* فأعاد دهمته شيات الأبلق)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((ويحرك)). وفي الكتيبة الكامنة: ((ويحوك)).

<sup>4</sup> في الكتيبة الكامنة: ((بقاع)).

كالزهر إلا أنه لم يستتم<sup>1</sup>  
إلا بغصن<sup>2</sup> ذابل لم يورق  
كتبسم الزنجي إلا أنه  
يبكي العيون بدمعه<sup>3</sup> المترقرق  
وكذا البياض قذى العيون ولا ترى  
للعين<sup>4</sup> أبكى<sup>5</sup> من بياض المفرق  
ما للغواني وهو لون خدودها  
يجزعن من لألائه المتألق  
وأخلته لمع السيوف [ومن يشم  
لمع السيوف]<sup>6</sup> على المفارق يفرق  
هو ليس ذاك ولا الذي أنكرته<sup>7</sup>  
فكن<sup>8</sup> خائفاً ما خفن منه واتق

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((يبتسم)).

<sup>2</sup> نفسه: لغصن)).

<sup>3</sup> نفسه: ((بدمعها)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((للعيون)).

<sup>5</sup> في الكتيبة الكامنة: ((أنكى)).

<sup>6</sup> وردت هذه الكلمات في ج، والملكية؛ بينما سقطت في ك.

<sup>7</sup> في الكتيبة الكامنة: ((أنكرنه)).

<sup>8</sup> صوبها د. طويل فجعلها: ((كن))؛ وهو أسلم. ووردت هذا العجز في الكتيبة هكذا: ((نكرأ فخف ما خفن منه واتق)).

داءٌ يعز علي<sup>1</sup> الطبيب دواؤه  
ويضيع خسرا فيه مال المنفق  
لكنه والحق أصدق مقول  
شين المسيء الفعل زين المتقي

ومن مقطوعاته قوله<sup>2</sup>:

أقلّي فما الفقر بالمرء عار<sup>3</sup>  
ولا دار من يألف الهون دارا  
وما<sup>4</sup> يكسب العز إلا الغنى  
غنى النفس فاتخذ<sup>5</sup> شعارا  
وما اجتمع الشمل في غيره  
فيحسن إلا وساء انتشارا

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((عن)).

<sup>2</sup> هذه الأبيات موجودة في الكتيبة الكامنة. وهي من بحر المتقارب.

<sup>3</sup> في الكتيبة الكامنة: ((عاراً)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((ولا)).

<sup>5</sup> في الكتيبة الكامنة: ((فالتَّخَذَ))؛ وهو أسلم.

فدهر غيرك لا تتظرن<sup>1</sup>  
فيألم قلبك [منه]<sup>2</sup> انكساراً  
وهزي إليك بجذع الرضى  
تساقط عليك الأمانى ثماراً  
وقال أيضاً<sup>3</sup>:

العلم حسنٌ وزينٌ والجهل قبحٌ وشينٌ  
والمال عزٌ وعيشٌ والفقر ذلٌ وحينٌ  
والناس أعضاء جسم فمنهم أستاذٌ وعينٌ  
هذي مقالة حق ما في الذي قلت مَينٌ  
وقال أيضاً<sup>4</sup>:

إن أراك الزمان وجهاً عبوساً<sup>5</sup>  
فتلقاه<sup>6</sup> من بعد ذاك طلقاً<sup>7</sup>

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في الكتيبة الكامنه هكذا: ((فزهرة غيرك لا تنظري)).

<sup>2</sup> ((منه)) سقطت في المخطوطين.

<sup>3</sup> هذه الأبيات من بحر المجتث.

<sup>4</sup> هذه الأبيات من بحر الخفيف.

<sup>5</sup> في ك: ((حبوساً)).

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((فستلقى)).

<sup>7</sup> هذا الشطر صوبه د طويل؛ فجعله: ((فستلقاه بعد ذلك طلقاً)).

لا يهمنك حاله إنَّ في طَرٍّ  
فَة عَيْنٍ تَرْتاح فيه وتَشقى<sup>1</sup>  
أي عز رأيت أو أي ذل  
لذوي الحاليتين في الدهر يبقى  
سل نجوم الدجى إذا ما استتارت  
ما الذي في وقت الظهيرة تلقى  
وتفكر وقل بغير ارتياب  
كل شيء يفنى وربك يبقى  
وقال أيضاً<sup>2</sup>:

لو أن أيام الشباب تعود لي  
عود النضارة للقضيب المورق  
ما إن بكيت على شباب قد ذوى  
وبقيت منتظراً لآخر مونق

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((ويشقى)).

<sup>2</sup> هاذان البيتان موجودان أيضاً في الكتيبة الكامنة. وهما من بحر الكامل.

وقال في القلم<sup>1</sup>:

لك القلم الأعلى الذي طال فخره  
وإن لم يكن إلا قصيراً مُجَوِّفاً  
تعلم منه [الناس]<sup>2</sup> أبدع حكمة  
فها هو أمضى ما يكون محرفاً  
وقال في التشبيه<sup>3</sup>:

كأنما السوسن الغض الذي افتتح  
ت منه كمائمه المبيضة اللون  
بنان كف فتاةٍ قط ما خضبت<sup>4</sup>  
تلقى بها من يراها خيفة العين  
وقال يعرض بقوم من بني أرقم<sup>5</sup>:  
إذا ما نزلت بوادي الآشي<sup>6</sup>  
فقل رب من لدغه سلم

<sup>1</sup> هاذان البيتان موجودان أيضاً في الكتيبة الكامنة. وهما من البحر الطويل.

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطتين والملكية.

<sup>3</sup> هذان البيتان من البحر البسيط.

<sup>4</sup> في ك: ((خطبت)).

<sup>5</sup> هذان البيتان من بحر المتقارب.

<sup>6</sup> صوبها د. طويل فجعلها: ((الآشي))؛ وهو أسلم.



وكيف السلامة في موطن  
به عصبه من بني أرقم  
وقال مورياً بالفقه. وهو بديع<sup>1</sup>:  
لي دين على الليالي قديم  
ثابت الرسم منذ خمسين حجة<sup>2</sup>  
أقاعداً بالحكم عليها أم لها<sup>3</sup>  
في تقادم الدهر<sup>4</sup> حجة  
ونختم مقطوعاته بقوله<sup>5</sup>:  
نجوت بفضل الله مما أخافه  
ولم لا وخير العالمين شفيح  
وما ضعت في الدنيا بغير شفاعه  
فكيف إذا كان الشفيح أضيع

---

<sup>1</sup> هذان البيتان في الكتيبة الكامنة. وهما من بحر الخفيف.

<sup>2</sup> الحجّة: هي السنة.

<sup>3</sup> جاء صدر هذا البيت في الكتيبة الكامنة هكذا:

((أفأعدى بالحكم بعد عليها)). وهذا اسلم.

<sup>4</sup> في الكتيبة الكامنة: ((العهد)).

<sup>5</sup> هذان البيتان في الكتيبة الكامنة. وهما من البحر الطويل.

وقال أيضاً<sup>1</sup>:

عليك بتقوى الله فيما ترومه  
من الأمر تخلص بالمرام وبالأجر  
ولا ترج غير الله في نيل حاجة  
ولا دفع ضر في سرار ولا جهر  
فمن أم<sup>2</sup> غير الله أشرك عاجلاً  
وفارقه إيمانه وهو لا يدر<sup>3</sup>

### وفاته

توفي قاضياً ببرجة، وسيق إلى غرناطة؛ فدفن بباب  
إلييرة عصر يوم الأربعاء آخر يوم من ربيع<sup>4</sup>؛ عام خمسة  
وأربعين وسبعمئة<sup>5</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات من البحر الطويل.

<sup>2</sup> في ت: ((رام)).

<sup>3</sup> صوبها د. طويل فجعلها: ((يدري)).

<sup>4</sup> ذكر في تاريخ قضاة الأندلس: ((ربيع الأول)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1344م.

## خالد بن عيسى

ابن إبراهيم بن أبي خالد البلوي<sup>1</sup>؛ من أهل قنتورية<sup>2</sup>؛  
من حصون وادي المنصورة

### حاله

هذا الرجل من أهل الفضل والسذاجة، كثير التواضع، منحط في ذمة التخلق، نابه الهيئة، حسن الأخلاق، جميل العشرة، محب<sup>3</sup> في الأدب، قضى ببلده وبغيره، وحج وقيد رحلته<sup>4</sup> في سفر<sup>5</sup>، وصف فيه البلاد ومن لقي، بفصول جلب أكثرها من كلام العماد الأصبهاني، وصفوان وغيرهما، من ملح. وقفل إلى الأندلس، وارتسم في تونس في الكتابة عن أميرها زماناً يسيراً، وهو الآن قاض ببعض الجهات الشرقية.

---

<sup>1</sup> توجد ترجمة خالد بن عيسى البلوي أيضاً في: الكتيبة الكامنة، ونفح الطيب.  
<sup>2</sup> تقع بلدة قنتورية Cantoria على ضفاف نهر المنصورة؛ ولا تبعد عن بلدة المنصورة؛ من أعمال المرية.  
<sup>3</sup> في ك: ((محب)).  
<sup>4</sup> حدثت رحلة خالد بن عيسى إلى المشرق بين سنتي: 1335هـ/1335م. و1339هـ/1339م. وسجل أحداث رحلته في كتاب سماه: ((تاج المفرق في تحلية أهل المشرق)).  
<sup>5</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((سفن)).

وجرى ذكره في الرحلة التي صدرت عني<sup>1</sup> في  
صحبة الركاب السلطاني عند تفقد البلاد الشرقية، في  
فصل حفظه الناس، وأجروه في فكاهااتهم وهو: ((حتى  
إذا الفجر تبلج<sup>2</sup>. والصبح من باب المشرق تولج، عدنا<sup>3</sup>  
وتوفيق الله قائد، وكفنا<sup>4</sup> من عنايته صلة وعائد، تتلقى  
ركابنا الأفواج، وتحيينا الهضاب والفجاج إلى قنتورية،  
فناهيك من مرحلة قصيرة كأيام الوصال، قرية البكر من  
الآصال، كان المبيت بإزاء قلعتها السامية الارتفاع،  
الشهيرة الامتناع، وقد برز أهلها في العديد والعدة،  
والاحتفال الذي قدم به العهد على طول المدة، صفوفاً  
بتلك البقعة خيلاً ورجلاً كشطرنج الرقعة، لم يتخلف  
ولد عن والد، وركب قاضيها ابن أبي خالد، وقد شهرته  
النزعة الحجازية، وقد لبس من الحجازي، وأرخى من  
البياض طيلساناً<sup>5</sup>، وتشبه بالمشاركة شكلاً ولساناً، وصبغ

<sup>1</sup> هي رسالة صغيرة كتبها ابن الخطيب وسماها: خطرة الطيف في رحلة الشتاء  
والصيف. وقد خلط د. طویل بينها وبين رحلة البلوي المشار إليها أعلاه.

<sup>2</sup> في ك: ((تلج)).

<sup>3</sup> نفسه: ((زهدنا)).

<sup>4</sup> في ج: ((وكفه)).

<sup>5</sup> في ك: ((كيطلساناً)).

لحيته بالحناء والكتم<sup>1</sup>، ولاث عمامته واختتم، والبداوة  
تسمه على الخرطوم، وطبع الماء والهواء يقوده قود الجمل  
المخطوم، فداعبته مداعبة الأديب للأديب، والأريب  
للأريب، وخيرته بين خصلتين، وقلت نظمت مقطوعتين،  
إحدهما مدح، والأخرى قدح، فإن همت ديمتك،  
وكرمت شيمتك، فللذين أحسنوا الحسنى. وإلا فالمثل  
الأدنى. فقال: انشدني لأرى على أي أمري أتيت، وأفرق  
بين ما جنيتني وما جنيت، فقلت<sup>2</sup>:

قالوا وقد عظمت مبرة خالد  
قاري الضيوف بطارف<sup>3</sup> وبتالد  
ماذا تمت<sup>4</sup> به فجئت بحجة  
قطعت بكل مجادل ومجالد

---

<sup>1</sup> الكتم: نبات يجلب من اليمن؛ طوله فوق قامة الإنسان؛ له ورق كورق الزيتون؛ ثمره كحب الفل؛ له نوى بداخله؛ تستخرج من ورقه عصارة سوداء تميل إلى الاحمرار؛ تستخدم للخضاب عند خلطها بالحناء؛ كما تستعمل هذه العصارة أيضاً كمداً للكتابة.

<sup>2</sup> هذه الأبيات من بحر الكامل.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((الطارف))؛ وهذا يخل بالوزن والسياق الحديث.

<sup>4</sup> نفسيهما: ((تمت)).

## أن يفترق نسبٌ يؤلف بيننا أدبٌ أقمناه مقام الوالد

وأما الثانية فيكفي من البرق شعاعه، وحسبك من شر سماعه. ويسير التنبيه كافٍ للنبيه<sup>1</sup>. فقال: لست إلى قراي بذي حجة، وإذا عزمت<sup>2</sup> فأصالحك على دجاجة، فقلت ضريبةً غريبةً، ومؤنةً قريبةً، عجل ولا تؤجل، وإن انصرم أمد النهار فأسجل، فلم يكن إلا كلا ولا، وأعوانه من القلعة تنحدر، والبشر منهم بقدمها يبتدر، يزفونها كالعروس فوق الرؤوس، فمن قائل يقول أمها يمانية، وآخر يقول أخوها الخصي الموجه إلى الحضرة العلية، وأذنوا مرابطها من المضرب بعد صلاة المغرب، وألحفوا في السؤال، وتشططوا في طلب النوال، فقلت يا بني اللكيعة جئتم بيازي، بماذا كنت أجازي، فانصرفوا وما كادوا يفعلون، وأقبل بعضهم على بعض يتلاومون، حتى إذا

---

<sup>1</sup> في ج: ((التنبيه)).  
<sup>2</sup> في ك: ((أعزمت)).

سَلت لَذِجْهَا المُدَى، وَبَلَغت من طَوِل<sup>1</sup> أَعْمَارِهَا المُدَى،  
قَلت يَا قَوْم ظَفَرْتُمْ بِقِرَّة<sup>2</sup> العَيْن، وَابْشَرُوا بِاقْتِرَاب<sup>3</sup>  
اللقاء، فَقَدْ ذَبَحْت لَكُمْ غَرَاب البين)).

وَلَقَدْ بَلَغْنِي أَنَّهُ لِهَذَا الْعَهْد بَعْدُ أَنْ طَالَ المُدَى، يَتَظَلَم  
مِنْ ذَلِكَ، وَيَنْطَوِي مِنْ أَجْلِهِ عَلَى الْوَجْدَةِ، فَكَتَبْتُ إِلَيْهِ:  
وَصَلَّ اللَّهُ عِزَّةَ الْفَقِيهِ النَّبِيهِ، الْعَدِيمِ النَّظِيرِ وَالتَّشْبِيهِ،  
وَارِثَ الْعَدَالَةِ عَنْ عَمِّهِ وَابْنِ أَبِيهِ، فِي عِزَّةٍ تَظَلِّلُهُ، وَوَلَايَةٍ  
تَتَوَجَّجُ جَاهَهُ وَتُكَلِّلُهُ.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> سَقَطْتُ فِي ك؛ بَيْنَمَا وَرَدَتْ فِي ج.

<sup>2</sup> أَغْفَلْتُ فِي ك؛ بَيْنَمَا وَرَدَتْ فِي ج.

<sup>3</sup> حَرَفْتُ فِي ك؛ فَكَتَبْتُ: ((بِالْعِتْرَاب)).

## ولاو بن سليمان<sup>1</sup>

ابن ولاو بن عبد الرحمن بن سليمان بن عمر بن حوط الله  
الأنصاري الحارثي الأنري<sup>2</sup>؛ يكنى أبا سليمان.

### أوليته

قال الأستاذ أبو جعفر بن الزبير: من بيت علم  
وعفاف، أصله من أندة، حصن شرقي الأندلس، وانتقل  
أبو سليمان هذا - مع أخيه أبي محمد - إلى حيث يذكر بعد.

### حاله

قال ابن عبد الملك: كان حافظاً للقراءة، عارفاً  
بإقراء القرآن بها، أتقن ذلك عن أبيه، ثم أخيه كبيره أبي  
محمد، محدثاً متسع الرواية، شديد العناية بها، كثير  
السماع، مكثراً، عدلاً، ضابطاً لما ينقله، عارفاً بطرق

---

<sup>1</sup> ترجمة داود بن سليمان الأندي توجد أيضاً في: التكملة لكتاب الصلة،  
والوافي بالوفيات، وشذرات الذهب.  
<sup>2</sup> نسبة إلى حصن أندة؛ التابع لبلسية.



الحديث، أطال الرحلة في بلاد الأندلس، شرقها وغربها، طالباً للعلم بها، ورحل إلى سبتة وغيرها، من بلاد الأندلس العدوية<sup>1</sup>، وعني بقاء الشيوخ كباراً وصغاراً، والأخذ منهم، أتم عناية، وحصل له بذلك ما لم يحصل لغيره، وكان فهِيماً بصيراً بعقد الشروط، حاذقاً في استخراج نكتها، تلبس بكتبتها زماناً طويلاً بمسجد الوحيد من مالقة، وكان محباً في العلم وأهله، حريصاً على إفادته إياهم، صبوراً على سماع الحديث، حسن الخلق طيب النفس، متواضعاً، ورعاً، منقبضاً، لين الجانب، مخفوض الجناح، حسن الهدى، نزيه النفس، كثير الحياء، رقيق القلب، تعدد الشاء عليه من الجِلَّة.

قال ابن الزبير، كان من أهل العدالة والفضل، وحسن الخلق، وطيب النفس والتواضع، وكثرة الحياء. وقال ابن عبد المجيد: كان ممن فضله الله بحسن الخلق

---

<sup>1</sup> أي البلاد المغربية التي كانت تحت السيادة الأندلسية؛ وذلك حين أصبحت بعض المقاطعات المغربية خاضعة للحكم الأموي بقرطبة.

والحياء على كثير من العلماء. وقال أبو عبد الله بن سلمة: مثل ذلك<sup>1</sup>. وقال ابن...<sup>2</sup> بمثله.

### مشيخته

قال الأستاذ: أقرأ بمرسيه، وأخذ بها، وبقرطبه، ومالقة، وإشبيلية، وغرناطة وسبتة، وغيرها من بلاد الأندلس. وغرب العدو، واعتناؤه يُعِينُهُ وأخاه<sup>3</sup> بيباب الرواة، والأخذ عن الشيوخ، حتى اجتمع لهما ما لم يجتمع لأحد من أهل عصرهما، فمن ذلك: أبوهما أبو داود<sup>4</sup>، وأبو الحسن صالح بن يحيى بن صالح الأنصاري، وأبو القاسم بن حسن، وأبو عبد الله بن حميد، وأبو زيد السهيلي، وأبو عبد الله محمد بن محمد بن عراق الغافقي، وأبو العباس يحيى بن عبد الرحمن المجريطي<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((كذلك)).

<sup>2</sup> بياض في موضع بقية الاسم؛ وهذا في النسخ الأربع كلها.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((وأخباره)).

<sup>4</sup> سقطت في ك؛ بينما وردت في ج.

<sup>5</sup> نسبة إلى مدينة مجريط Magerit: هي مدريد الحديثة.

وعن ابن بشكوال<sup>1</sup>، وأخذ عن: أبي بكر بن الجدد، وأبي عبد الله بن زرقون، وأبي محمد بن عبد الله، وأبي عبد الله بن الفخار الحافظ، وأبي العباس بن مضاء، وأبي محمد بن بونة<sup>2</sup>، وأبي محمد بن عبد الصمد بن يعيش الغساني، وأبي بكر بن أبي حمزة، وأبي جعفر بن حكم الزاهد، وأبي خالد بن يزيد بن رفاعه، وأبي محمد عبد المنعم بن الفرس، وأبي الحسن بن كوثر، وأبي عبد الله ابن عروس، وأبي بكر بن أبي زمنين، وأبي محمد بن جمهور، وأبي بكر بن النيار، وأبي الحسن بن محمد بن عبد العزيز الغافقي الشقوري، وأبي القاسم الحوفي القاضي، وأبي بكر بن [بيش] بن محمد بن [بيش]<sup>3</sup> العبدري، وأبي الوليد بن جابر بن هشام الحضرمي، وأبي بكر بن مالك الشريشي، وأبي عبد اليسر الجزيري، وأبي

---

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((ابن شكوال)). وابن بشكوال هو أبو القاسم خلف بن عبد الملك بن مسعود بن موسى بن بشكوال الأنصاري؛ ولد سنة 494هـ/1100م. وتوفي سنة 578هـ/1182م. سبقت الإشارة إليه.  
<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((بونو - بونوا))؛ وصوبت من صلة الصلة.  
<sup>3</sup> حرفت الأولى والثانية في ج؛ فكتبتا: ((بيشر - بيش)).

بكر بن عبد الله السكسكي<sup>1</sup>، وأبي الحجاج بن الشيخ  
الفهري، وغيرهم ممن يطول ذكرهم.

### قضاؤه وسيرته فيه

قال ابن أبي الربيع<sup>2</sup>: لازمت ابني<sup>3</sup> حوط الله، فكان  
أبو محمد يفوق أخاه والناس في العلم، وكان أبو سليمان  
يفوق أخاه والناس في الحلم. واستقضي بسبته والمرية  
والجزيرة الخضراء، وقام قاضياً بها مدة، ثم نقل منها إلى  
قضاء بلنسية آخر ثمان وستمئة<sup>4</sup>، ثم صرف بأبي القاسم  
ابن نوح، وقدم على القضاء بمالقة في حدود إحدى  
عشر<sup>5</sup> وستمئة<sup>6</sup>، فشكرت أحواله كلها، وعرف في  
قضائه بالنزاهة. قال أبو عبد الله بن سلمة: كان إذا حضر  
خصوم<sup>7</sup>، ظهر منه [من]<sup>8</sup> التواضع ووطأة الأكناف،

---

<sup>1</sup> في ج: ((والسكسكي)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((ابن الربيع)).

<sup>3</sup> نفسه: ((أبي))؛ وصوبها عنان.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1211م.

<sup>5</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((عشرة))؛ وهو أصوب.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1214م.

<sup>7</sup> في ج: (((حضر خصماً))، وفي ك: ((خصوما)).

<sup>8</sup> سقطت في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

وتبيين المراشد والصبر على المداراة، والملاطفة، وتحبيب الحق، وتكريه الباطل، ما يعجز عنه، ولقد حضرته، وقد أوجبت الأحكام عنده<sup>1</sup> الحدود على رجل، فهاله الأمر، وذرفت عيناه، وأخذ يعتب عليه ويؤنبه على أن ساق نفسه إلى هذا، وأمر بإخراجه ليحد بشهود في موضع آخر لرقه نفسه، وشدة إشفاقه، واستمرت ولايته بمالقة إلى أن توفي.

## مولده

ببلدة أندة سنة ستين وخمسمائة<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> في ج: ((عند)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1164م. جاء في التكملة: ((ومولده بأندة سنة 552هـ)).

## وفاته

قال أبو عبد الرحمن بن غالب: توفي إثر صلاة الصبح؛ من يوم السبت سادس ربيع الآخر؛ سنة إحدى وعشرين وستمائة<sup>1</sup>، ودفن إثر صلاة العصر يوم وفاته، بسفح جبل فارّه<sup>2</sup>، في الروضة المدفون بها أخوه أبو محمد، فأتبعه الناس ثناءً جميلاً، ذكر، واختلفوا في جنازته، وخرج إليها النساء، والصبيان داعين متبكين.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1224م.

<sup>2</sup> يسمى هذا الجبل بالإسبانية Gíbraltar؛ ويطل على مدينة مالقة.

## رضوان النصري<sup>1</sup>

(الحاجب المعظم؛ حسنة الرولة النصرية، وفخر مواليتها).

### أوليته

رومي الأصل. أخبرني أنه من أهل القلصادة<sup>2</sup>، وأن انتسابه يتجاذبه القشتالية<sup>3</sup> من طرف العمومة، والبرجلونية<sup>4</sup> من طرف الخؤولة، وكلاهما نبيه في قومه. وأن أباه ألجأه الخوف بدم ارتكبه في محل أصالته من داخل قشتالة؛ إلى السكنى بحيث ذكر، ووقع عليه سباء<sup>5</sup> في

---

<sup>1</sup> أخبار الحاجب رضوان النصري موجودة أيضاً في الملحمة البدرية.  
<sup>2</sup> القلصادة: تقع جنوب قشتالة؛ وتتواجد في منتصف الطريق بين طليطلة وبياسة. واسمها بالإسبانية La Calzada de Calatrava. بينما يرى شكيب أرسلان أن اسمها بالإسبانية هو: Santa Dominigo de la Calzada. وتقع على بعد 19 كيلو إلى الغرب من بلدة ناجرة؛ على طريق برغش. وإلى قلصادة ينسب الرحالة الأندلسي أبو الحسن علي القرشي القلصادي الندلسي؛ المتوفي بباجة بإفريقية سنة 891هـ/1486م.  
<sup>3</sup> أي هم أهل قشتالة Castile؛ وهي مملكة نصرانية قامت في أحد أجزاء مملكة ليون في الشمال الغربي من إسبانيا.  
<sup>4</sup> أي ((البرشلونية))؛ وهم أهل برشلونة Barcelona؛ عاصمة منطقة كاتالانيا حالياً؛ وتدخل آنذاك في إطار مملكة الأراغون. وتقع في الجزء الشمالي الشرقي من إسبانيا، وعلى شاطئ البحر الأبيض المتوسط بين مصبي نهرى لوبريجات وبيزيوس كما تبعد بـ 160 كم عن جبال البرانس؛ وهي الآن ثاني أكبر مدن إسبانيا بعد مدريد.  
<sup>5</sup> أي وقع عليه سبي وأسر.

سن الطفولية<sup>1</sup>، واستقر بسببه بالدار السلطانية، ومَحَض<sup>2</sup> إحرار رقه، السلطان داييل قومه، **أبو الوليد** المار ذكره، فاختص به، ولازمه قبل تصيير الملك إليه، مؤثراً له مغتبطاً بمخائل فضله، وتماثل استقامته، ثم صير الملك إليه فتدرج في معارج حظوته، واختص بتربية ولده، وركن إلى فضل أمانته، وخالطه في قرب الجوار بنفسه، واستجلى الأمور المشككة بصدقه، وجعل الجوائز السنية لعظماء دولته على يده، وكان يوجب حقه، ويعرف فضله، إلى أن هلك، فتعلق بكنف ولده، وحفظ شمله، ودبر ملكه، فكان آخر اللُخْف، وستراً للحرم، وشجى للعدا وعدة في الشدة، وزيناً في الرخاء، رحمة الله عليه.

### حاله وصفته

كان هذا الرجل مليح الشيبة والهيئة. معتدل القد والسحنة، مرهب البدن. مقبل الصورة، حسن الخلق،

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين.

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((ومحض)).



واسع الصدر<sup>1</sup>، أصيل الرأي، رصين<sup>2</sup> العقل، كثير التجميل، عظيم الصبر، قليل الخوف من الهيئات<sup>3</sup>، ثابت القدم في الأزمات، ميمون النقيبة<sup>4</sup>، عزيز النفس، عالي الهمة، بادي الحشمة، آية في العفة، مثلاً في النزاهة، ملتزماً للسنة، دؤباً على الجماعة، جليس القبلة، شديد الإدراك مع السكون، ثاقب الذهن مع إظهار الغفلة، مليح الدعابة مع الوقار والسكينة، مستظهِراً لعيون التاريخ، ذاكرًا للكثير من الفقه والحديث، كثير الدالة<sup>5</sup> على تصوير الأقاليم وأوضاع البلاد، عارفاً للسياسة، مكرماً للعلماء، متركاً للهوادة<sup>6</sup>، قليل التصنع، نافرًا من أهل البدع، متساوي الظاهر والباطن، مقتصدًا في المطعم والملبس.

<sup>1</sup> وردت بعد هذه الكلمة - في المخطوطين - العبارة التالية: ((متين. سليم الصدر)).

<sup>2</sup> في ك: ((رصيد)).

<sup>3</sup> مفردها هيعة؛ وهي الأمر المفزع والمخيف.

<sup>4</sup> أي محمود النفس.

<sup>5</sup> أي غزير العلم واسع الإحاطة.

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((اللهودة)).

## مكائته من الدين

أتفق على أنه لم يعاقر مسكراً [قط]<sup>1</sup>، ولا زُنَّ بهنّة،  
ولا لطح بريبة، ولا وصم بخلة تقدح في منصب، ولا  
بأشر عقاب جاز<sup>2</sup>، ولا أظهر شفاء من غائظ، ولا اكتسب  
من غير التجر والفلاحة مالاً.

## آثاره

أحدث المدرسة بغرناطة. ولم تكن بها بعد، وسبب  
إليها الفوائد ووقف عليها الرباع المغلة، وانفرد بمنقبها<sup>3</sup>،  
فجاءت نسيجة وحدها بهجة وصدرًا وظرفاً وفخامة،  
وجلب الماء [الكثير إليها من النهر]<sup>4</sup>، فأبد سقيه عليها،  
وأدار السور<sup>5</sup> الأعظم على الربض الكبير المنسوب  
للبيازين<sup>6</sup>، فانتظم منه النجد والغور، في زمان قريب،

<sup>1</sup> أضيفت هذه الكلمة من الملكية.

<sup>2</sup> هكذا في المخطوطين؛ وربما قصد بها: العقاب المستحق.

<sup>3</sup> المنقب: هو الطريق إلى الجبل. والمقصود هنا هو أنه انفرد بالفضل والمأثرة. لأن الطريق إلى الجبل يلزم السائر فيه بالانفراد أثناء السير.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين وارد في الملكية؛ بينما كتب في موضعها - في ج - كلمة: ((الموقف)).

<sup>5</sup> ما زالت بعض آثار هذا السور قائمة إلى الآن في غرناطة.

<sup>6</sup> ما زال - في غرناطة - إلى الآن بقية من هذا السور قائمة خلف ربض البيازين.

وشارف التمام إلى هذا العهد، وبنى من الأبراج المنيعة في مثالم الثغور وروابي<sup>1</sup> مطالعها المنذرة، ما ينيف على أربعين برجاً، فهي ماثلة كالنجوم ما بين البحر الشرقي من ثغريرة<sup>2</sup> إلى الأحواز الغربية، وأجرى الماء بمجبل مورور، مهتدياً إلى ما خفي على من تقدمه، وأفذاذ أمثال هذه الأنقاب يشق تعداده.

### جهاده

غزا في السادس والعشرين من محرم؛ عام ثلاثة وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup> بجيش مدينة باغة<sup>4</sup>، وهي ما هي من الشهرة، وكرم البقعة، فأخذ بمخنقتها، وشد حصارها وعاق الصريخ عنها، فتملكها عنوة، وعمرها بالحماة ورتبها بالمrabطة، فكان الفتح فيها عظيماً، وفي أوائل شهر المحرم؛ من عام اثنين وثلاثين وسبعمائة<sup>5</sup> غزا بالجيش عُدو المشرق، وطوى المراحل مجتازاً على بلاد قشتالة،

---

<sup>1</sup> في ك: ((ورواقي)).

<sup>2</sup> بلدة بيرة Vera؛ سبقت الإشارة إليها. وتقع في الشمال الشرقي من ألمرية.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>4</sup> باغة Priego: وهي حصن منيع يقع شمال لوشة من ولاية جيان.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1331م.

لورقة ومرسية، وأمعن فيها، ونازل حصن المدور، وهو حصن أمن غائلة العدو [مكتنف بالبلاد، مُدَّ بالبسيني<sup>1</sup>، موضوعٌ على طية التجارة، وناشبه القتال، فاستولى عنوة<sup>2</sup>] عليه منتصف المحرم من العام المذكور، وآب مملوء الحقائق سيباً وغنماً.

وغزواته كثيرة، كمظاهرة الأمير الشهير أبي مالك على منازل جبل الفتح، وما اشتهر عنه فيه من الجد والصبر، وأوثر عنه من المنقبة، الدالة على صحة اليقين، وصدق الجهاد، إذ أصابه سهم في ذراعه وهو يصلي، فلم يشغله عن صلاته، ولا حمله توقع الإغارة على إبطال عمله.

---

<sup>1</sup> البسيني: هي التجهيزات والآلات الضخمة.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين سقط في ج؛ بينما ورد في ك.

## ترتيب خدمته وما تخلل عن ذلك من محنته

لما استوثق أمر الأمير المخصوص بتربيته، محمد ابن أمير المسلمين أبي الوليد نصر، وقام بالأمر وكيل أبيه الفقيه أبو عبد الله محمد بن المحروق، ووقع بينه وبين المترجم عهداً على الوفاء والمناصحة، ولم يلبث أن نكبه وقبض عليه ليلة كذا من رجب؛ عام ثمانية وعشرين وسبعمائة<sup>1</sup>، وبعثه ليلاً إلى مرسى المنكب<sup>2</sup>، واعتقله في المطبق من قصبتها بغياً عليه، وارتكب فيه أشنوعة أساءت به العامة، وأنذرت باختلال الحال، ثم أجازته البحر، فاستقر بتلمسان، ولم يلبث أن قتل المذكور، وبادر سلطانه الموتور بفرقة<sup>3</sup> عن سדתه، فاستدعاه<sup>4</sup> فلحق محله من هضبة الملك متملياً ما شاء من عز وعناية، فصرفت إليه المقاليد، ونيطت به الأمور، وأسلم إليه الملك،

<sup>1</sup> الموافق لـ 1327م.

<sup>2</sup> المنكب: يسمى بالإسبانية Almunecar؛ وهو مرسى يطل على البحر الأبيض المتوسط؛ ويقع جنوب غرناطة.

<sup>3</sup> حرفت هذه الكلمة في المخطوطين؛ فكتبت: ((بغرفيه)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((استدعاه)).

وأطلقت يده في المال<sup>1</sup>، واستمرت الأحوال إلى عام ثلاثة وثلاثين وسبعمائة<sup>2</sup>. والتأث الأمر وظهر من سلطانه التكر<sup>3</sup> عليه؛ فعاجله الحمام فخلصه الله منه، وولى أخوه أبو الحجاج من بعده، فوقع الإجماع على اختياره للوزارة أوائل المحرم من عام أربعة وثلاثين وسبعمائة<sup>4</sup>، فرضي الكل به، وفرحت العامة والخاصة للخطبة، لارتفاع المنافسات بمكانه، ورضي الأضداد بتوسطه، وطابت النفوس بالأمن من غائلته، فتولى الوزارة وسحب أذيال الملك، وانفرد بالأمر واجتهد في تنفيذ الأحكام، وتقدم الولاية، وجواب المخاطبات، وقواد الجيوش. إلى ليلة الأحد الثاني والعشرين من رجب؛ عام أربعين وسبعمائة<sup>5</sup>، فنكبه الأمير المذكور نكبة ثقيلة<sup>6</sup> البرك، هائلة هائلة الفجأة من غير زلة مأثورة، ولا سقطعة معروفة، إلا ما لا يعدم أبواب الملوك من شرور المنافسات، ودبيب

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((الحال))، وصوبها عنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((المتكر)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1333م.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1339م.

<sup>6</sup> في ج: ((بقيلة))، وفي ك: ((نفيلة))؛ فصوبها عنان.

السعايات الكاذبة، وقبض عليه بين يدي محراب الجامع من الحمراء<sup>1</sup> إثر صلاة المغرب، وقد شهر الرجال سيوفهم فوقه يحفون به، ويقودونه إلى بعض دور الحمراء، وكبس ثقات السلطان منزله، فاستوعبوا ما اشتمل عليه من نعمة، وضم إلى المستخلص<sup>2</sup> عقاره، وسوغ الخبر عظيم غلاته، ثم نقل بعد أيام إلى قصبة ألمرية محمولا على الظهر، فشد بها اعتقاله، ورتب الحرس عليه إلى أوائل شهر ربيع الثاني من عام أحد وأربعين وسبعمائة<sup>3</sup>. فبدأ للسلطان في أمره واضطر إلى إعادته<sup>4</sup>، ووجد فقد نصحه، وأشفق لما عدم من أمانته، والانتفاع برأيه، وعرض عليه بما لنوم الكف والإقصار عن ضره، فعفا عنه، وأعادته إلى محله من الكرامة، وصرف عليه من ماله، وعرض الوزارة فأبأها، واختار برد العافية، وأنس لذة التخلي، فقدم لذلك من سد الثغور، فكان له اللفظ،

<sup>1</sup> توجد الآن مكان هذا الجامع كنيسة سانتا ماريا؛ وكان من قبل مبنياً على سنام الهضبة الحمراء القريبة من القصر الملكي.

<sup>2</sup> سبق ذكر أن المستخلص يعني: الأملاك السلطانية.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1340م.

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((إعانتته))؛ وصوبها عنان.

ولهذا الرجل المعنى، فلم [ يزل ]<sup>1</sup> مفزعاً للرأي، محلى في العظة على الولاية، كثير الآمل والغاشي؛ إلى أن توفي السلطان المذكور؛ غرة شوال؛ من عام خمسة وخمسين وسبعمائة<sup>2</sup>. فشعب الثأى<sup>3</sup>، وحفظ البلوى، وأخذ البيعة لولده سلطاننا الأسعد أبي عبد الله، وقام خير قيام بأمره، وجرى على معهود استبرائه<sup>4</sup>. وقد تحكمت التجربة، وعلت السن، وزادت أنة الخشية، وقربت من لقاء الله الشقة، فلا تسأل عما حط من خل، وأفاض من عدل، وبذل من مداراة، وحاول عقد السلم، وسد أمور الجند على القل، ودامت حاله متصلة على ما ذكر، وسنه تتوسط عشر التسعين إلى أن لحق بربه. وقد علم الله أنني لم يحملني على تقرير سيرته، والإشادة بمنقبته داعية،

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1354م.

<sup>3</sup> في ك: ((الشانن))، وفي ج: ((الشانني)).. الثأى: الركافة والضعف وآثار الجرح.

<sup>4</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((استبراده)).



وإنما هو قول بالحق، وتسليم لحجة الفضل، وعدل في الوصف، والله عز وجل يقول: ﴿وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْبُدُوا﴾<sup>1</sup>.

## وفاته

في ليلة الأربعاء الثامن والعشرين من رمضان؛ من عام ستين وسبعمائة<sup>2</sup>، طرق منزله؛ بعد فراغه من إحياء ثلث الليل، متبذلاً للبسة، خالص الطوية، مقتضياً للأمن مستشعراً للعافية، قائماً على المسلمين بالكل حاملاً للعظيمة؛ وقد بادره الغادرون بسلطانه؛ فكسروا غلقه بعد طول معالجة، ودخلوا عليه، وقتلوه بين أهله وولده، وذهبوا إلى الدايل برأسه؛ وفجعوا الإسلام، بالسائس الخصيب المتغاضي<sup>3</sup>، راكب متن الصبر، ومطوق طوق النزاهة والعفاف، وآخر رجال الكمال والستر. الضافي على الأندلس، ولوئثم من الغد بين رأسه وجسده، ودفن

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ وَأَوْفُوا بِالْكَيْلِ وَالْمِيزَانِ بِالْقِسْطِ لَا تَكُلْ فُتْسًا إِلَّا وَسْعَهَا وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْبُدُوا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ وَيَعْهَدُ اللَّهُ أَوْفُوا ذَلِكُمْ وَصَّاكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ). سورة الأنعام؛ الآية: 152.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1358م.

<sup>3</sup> في ج والملكية: ((المغاضي))، وفي ك: ((المقاضي)).

بإزاء لحدود<sup>1</sup> مواليه<sup>2</sup> من السبيكة<sup>3</sup> ظهراً، ولم يشهد  
جنازته إلا القليل من الناس، وتبرك بعد بقبوره. وقلت عند  
الصلاة عليه، أخاطبه دون الجهر من القول لمكان التقية<sup>4</sup>:  
أرضوان لا توحشك فتكة ظالم  
فلا مورد إلا سيتلوه مصدر  
ولله سر في العباد مغيب  
يشهد بخافيه<sup>5</sup> القضاء المقدر  
سميئك مرتاح إليك مسلم  
عليك ورضوان من الله أكبر  
فحث المطاليس النعيم منغص  
ولا العيش في دار الخلود مكد

\*\*\*

---

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((لجود - انجود)).

<sup>2</sup> في ك: ((مواليه)).

<sup>3</sup> السبيكة موضع خارج غرناطة؛ سبق التعريف به.

<sup>4</sup> هذه الأبيات من البحر الطويل.

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((تجافيه)).

## زراوي بن زيري<sup>1</sup>

(ابن سناو الصنهاجي؛ الحاجب المنصور؛ يثني أبا شني

### أوليته

قد مر ما حدث<sup>2</sup> بين أبيه زيري وبين قرابته من ملوك إفريقية، وباديس بن منصور من المشاحنة التي أوجبت مخاطبة المظفر بن أبي عامر؛ في اللحاق بالأندلس، وإذنه في ذلك. فدخل الأندلس، منهم على عهده جماعة وافرة من مساعير الحروب وآثار<sup>3</sup> الختوف، مع شيخهم هذا وأميرهم، ودخل منهم معه أبناء أخيه: ماكسن وحباسة وجوس، وقاموا في جملة المظفر، وزاوي مخصوصاً باسم الحجابة. فلما اختل بناء الخلافة، بمحمد بن عبد الجبار الملقب بالمهدي؛ أذلهم وتكر لهم، وأشاع بينهم وبين أمثالهم من البرابر، المغايرة؛ فكان ذلك

<sup>1</sup> ترجمة زاوي بن زيري موجودة أيضاً في: الذخيرة، والبيان المغرب، والمغرب في حلى المغرب، وإعمال الأعلام، (قسم الثاني)، واللمحة البدرية ونفح الطيب، وكتاب العبر.

<sup>2</sup> أي في ترجمة بلكين بن باديس.

<sup>3</sup> في ك: ((وأطار)).

سبب الفتنة التي يسميها أهل الأندلس بالبربرية؛  
فانحاشوا، ونفروا<sup>1</sup> عهده، وبايعوا سليمان بن الحكم،  
واستعانوا بالنصارى، وحركوا على أهل قرطبة خصوصاً،  
وعلى أهل الأندلس عموماً، ما شاء الله من استباحة<sup>2</sup>،  
وإهلاك النفوس، وغلبوا على ملك الأندلس، وما وراء  
البيضة، واقتسموا أمهات الأقطار، وانحازوا<sup>3</sup> إلى بلاد  
تضمهم. فانحازت صنهاجة - مع رئيسهم المذكور - إلى  
غرناطة؛ فأووا إليها، واتخذوها ملجأ، وحماها زاوي  
المذكور، وأقام<sup>4</sup> بها ملكاً، وأثل بها سلطاناً لذويه. فهو  
أول من مدن غرناطة، وبنها وزادها تشييداً ومنعة،  
واتصل ملكه بها، وارتشحت عروقه، إلى أن كان من  
ظهوره بها وأحوازها، على عساكر الموالي، الراجعين  
بإمامهم المرتضى إلى قرطبة، البادين بقتاله، والآخذين  
بكظمه، بما تقرر ويتقرر في اسم المرتضى، من باب  
المحمدين بحول الله. وكان زاوي كبش الحروب، وكاشف

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((ونفدوا)).

<sup>2</sup> في ج: ((واستبحه))، وفي ك: ((استباحات)).

<sup>3</sup> في ج: ((واجتازوا)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((وقام)).

الكروب، خدم قومه شهير الذكر أصيل المجد، المثل  
المضروب في الدهاء، والرأي، والشجاعة، والأنفة،  
والحرم. قال بعضهم: أحكم التدبير، والدولة تسعده،  
والمقادير تنجده، وحكيت له في الحروب حكايات عجيبة.

### بعض أخباره في الرأي

قال أبو مروان: وقد مرّ ذكر الفتنة البربرية، لما  
خلص ملأ القوم، لتشاور أميرهم وهم فرض في  
خروجهم من قرطبة، عندما انتهوا إلى فحص هلال،  
 واجتمعوا على التآسي، وضرب لهم زعيمهم زاوي بن  
زيري بن مناد الصنهاجي، مثلاً بأرماع خمسة جمعها  
مشدودة، ودفعها لأشد من حضره منهم، وقال، إجهد  
نفسك في كسرهما كما هي وأغمزها، فعالج ذلك فلم  
يقدر عليه، فقال له حلها وعالجها رحماً رحماً، فلم يبعد  
عليه دقها، فأقبل على الجماعة، فقال: هذا مثلكم يا  
برابرة، إن جمعتم لم تطاقوا، وإن تفرقتم لم تبقوا،  
والجماعة في طلبكم، فانظروا لأنفسكم وعجلوا،

فقالوا نأخذ<sup>1</sup> بالوثيقة، ولا نلقي<sup>2</sup> بأيدينا [ إلى<sup>3</sup> التهلكة، فقال لهم: بايعوا لهذا القرشي سليمان، يرفع عنكم الأنفة في الرياسات<sup>4</sup>، وتستميلون إليه العامة بالجنسية؛ ففعلوا، فلما تمت البيعة، قال إن مثل هذا الحال لا يقوى على أهل الإستطالة، فيقيد له رئيس كل قبيلة منكم، قبيلة يتكفل السلطان بتقويمهم، وأنا الكفيل بصنهاجة، قال: وامتارت بطون القبائل على أرحامها<sup>5</sup>، وقبائلها إلى أفخاذها وفصائلها، فاجتمع كل فريق منهم على تقديم سيده، فاجتمعت صنهاجة على كبيرها زاوي، ولم تزل<sup>6</sup> تلك القبائل المتألفة بالأندلس لطاعة أميرها، المنادين<sup>7</sup> له<sup>8</sup> إلى أن أورثوهم الإمارة.

---

<sup>1</sup> في ك: ((نأخذوا)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((نلقوا))؛ وصوبها عنان.

<sup>3</sup> وردت في الملكية؛ بينما سقطت في المخطوطين.

<sup>4</sup> في ك: ((الرياسة)).

<sup>5</sup> في ج، والملكية: (((أرحامهم))).

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((ولم تر الذم)).؛ وصوبها عنان.

<sup>7</sup> نفسيهما: ((المغادين)).

<sup>8</sup> ((له)) سقطت في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

## التوقيع

قالوا: ولما نازله المرتضى الذي أجلب به الموالي  
العامريين بظاهر غرناطة، خاطبه بكتاب يدعوه فيه إليه<sup>1</sup>  
طاعته، وأجمل مواعده فيه، فلما قرئ على زاوي؛ قال  
لكاتبه، اكتب على ظهر رقعة: ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾<sup>2</sup>.  
﴿الْكَافِرُونَ﴾<sup>2</sup>. السورة. فلما بلغت<sup>3</sup> المرتضى أعاد عليه  
كتاباً؛ يعده فيه بوعيده؛ فلما قرئ على زاوي، قال رد  
عليه: ﴿الْهَالِكُمُ الْتَّائِرُ﴾<sup>4</sup>؛ إلى آخرها، فازداد المرتضى  
غيظاً، وناشبه القتال؛ فكان الظهور لزاوي.

قال المؤرخ: واقتتل صهناجه - مع أميرهم -  
مستميتين لما دهمهم من بحر العساكر؛ على انفرادهم،  
وقلة عددهم؛ إلى أن انهزم أهل الأندلس، وطاروا على  
وجوههم: مسلموهم، وإفرنجهم؛ لا يلوون<sup>5</sup> على أحد.

---

<sup>1</sup> هكذا.

<sup>2</sup> سورة الكافرون؛ الآية: 1.

<sup>3</sup> في ج: ((أبلغ)).

<sup>4</sup> سورة التكاثر؛ الآية: 1.

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((يلوا))؛ وصوبها عنان.

أحد. فأوقع<sup>1</sup> البرابر بهم السيف، ونهبوا تلك المحلات، واحتوا على مالا كفاء له؛ اتساعاً وكثرة، ظل الفارس يجيء من أتباع المنهزمين ومعه العشرة. ولا تسل عما دون ذلك من فاخر النهب، وخير الفساطيط، ومضارب الأمراء والرؤساء.

قال ابن حيان: فحل بهذه الواقعة - على جماعة الأندلس - مصيبةٌ؛ أنست ما قبلها، ولم يجتمع لهم جمعٌ بعدها، وفروا بإدبار، وباءوا بالصغار.

### منصرفه عن الأندلس

قال المؤرخ: ولهول ما عاينه زاوي؛ من [اقتدار]<sup>2</sup> أهل الأندلس في أيام تلك الحروب وجعاجعهم، وإشرافهم على التغلب عليه، هان سلطانه عنده بالأندلس، وخرج عنها نظراً إلى عاقبة أمره، ودعا

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((فوقع)).

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في ج؛ بينما وردت في ك.



بجماعة من قومه لذلك فعصوه؛ وركب البحر بجيشه وأهله، فلحق بإفريقية وطنه.

قال: فكان من أغرب الأخبار - في الدولة الحمودية<sup>1</sup> - انزعاج ذلك الشيخ زاوي عن سلطانه؛ بعد ذلك الفتح العظيم؛ الذي ناله<sup>2</sup> على أهل الأندلس، وعبوره البحر، بعد أن استأذن ابن عمه المعز بن باديس؛ فأذن له. وحرص بنو عمه<sup>3</sup> بالقيروان، على رجوعه لهم [لحال سنه]<sup>4</sup>، وتقريبهم يومئذ من مثله من مشيختهم لمهلك جميع إخوتهم، وحصوله هو على مقرر بني مناد الغريب الشأن، في أن لا تحجب عنهم<sup>5</sup> نساؤهم؛ [وكن]<sup>6</sup> زهاء ألف امرأة في ذلك الوقت، هن ذوات محرم من بنات أخوته وبناتهن وبين بنهن.

---

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((المحمودية)). والحمودية نسبة إلى بني حمود الأدارسة العلويين؛ الذين انتصبوا خلفاء في الأندلس.

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

<sup>3</sup> في المخطوطين: بني عمه؛ وهو تحريف.

<sup>4</sup> نفسه: ((بحال سنه))؛ وصوبت من الذخيرة.

<sup>5</sup> هكذا. ربما تكون: عنه.

<sup>6</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

وكان رحيل زاوي عن الأندلس سنة ستة عشر<sup>1</sup>  
وأربعمئة<sup>2</sup>. قال ابن حيان، وأخبار هذا<sup>3</sup> الداهية كثيرة،  
وأفعاله ونوادره مأثورة.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في الذخيرة: ((سنة عشر وأربعمئة)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1025م.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((هذه)).

## زهير العامري<sup>1</sup>

فتى (النصور بن) أبي عامر.

### حاله

كان شهماً داهية، شديد المذهب، مؤثراً للأناة، ولي بعد خيران صاحب ألمرية، وقام بأمره أحمد قيام، سنة تسعة<sup>2</sup> عشر وأربعمائة<sup>3</sup>، يوم الجمعة لثلاث خلون من جمادى الأولى. وكان أميراً بمرسية، فوجه عند خيران حين أحس بالموت؛ فوصل إليه، وكان عنده إلى أن مات؛ فخرج زهير - مع ابن عباس<sup>4</sup> - إلى الناس؛ فقال لهم: أما الخليفة خيران فقد مات، وقد قدم أخاه زهيراً هذا. فما تقولون: فرضي الناس به؛ فدامت مدة<sup>5</sup> ولايته عشرة أعوام ونصف عام إلى أن قتل.

---

<sup>1</sup> ترجمة زهير العامري موجودة أيضاً في: النخيرة، البيان المغرب، والمغرب في حلى المغرب، وإعمال الأعلام (القسم الثاني).

<sup>2</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها ((تسع))؛ وهو أصوب.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1028م.

<sup>4</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((ابن العباس)). وابن عباس هو وزير خيران العامري؛ ويسمى أحمد بن عباس بن زكرياء الأنصاري. ترجم له ابن الخطيب في الإحاطة.

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في ك.

## مناقبه

قال أبو القاسم الغافقي: وكان حسن السيرة جميلها، بنى المسجد في ألمرية<sup>1</sup>، ودار فيه من جهاته الثلاث، المشرق والمغرب والجوف، وبنى مسجداً ببجانة<sup>2</sup>، وشاور الفقهاء، وعمل بقولهم، وملك قرطبة، ودخل قصرها، يوم الأحد لخمس بقين من شعبان؛ سنة خمس وعشرين وأربعمائة<sup>3</sup>، ودام سلطانه عليها خمسة عشر شهراً ونصف شهر.

قال ابن عذاري: وأما زهير الفتى؛ فامتدت أطناب مملكته من ألمرية إلى قرطبة ونواحيها، وإلى بياسة<sup>4</sup>، وإلى الفج من أول طليطلة. وقالوا<sup>5</sup>: قر ما بينه وبين باديس؛ [فأرسل باديس]<sup>6</sup>، إلى زهير رسوله؛ مكاتباً

<sup>1</sup> في ك: ((بالمرية)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((مجاية)). وبجانة: بلدة تقع شمال شرق ألمرية؛ وتسمى بالإسبانية Pechina.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1033م.

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((بيانة))؛ وصوبت من البيان المغرب. وببياسة: مدينة بالأندلس؛ تبعد عن جيان بـ 20 ميلاً. وتطل ببياسة على النهر الكبير المنحدر نحو قرطبة؛ امتلكها النصارى سنة 623هـ/1226م.

<sup>5</sup> النص الآتي لابن حيان؛ كتبه في المقتبس؛ ونقله عنه ابن بسام في كتاب الذخيرة.

<sup>6</sup> سقطت هذه العبارة في المخطوطين؛ وأضيفت من الذخيرة.

مستدعيًا تجديد المحالفة<sup>1</sup>؛ فسارع زهير، وأقبل نحوه،  
وضيع الحزم، واغتر بالعجب، ووثق بالكثرة؛ أشبه شيء  
بمجيء الأمير الضخم إلى عامل من عماله؛ قد ترك رسم  
الالتقاء بالنظر، وغير ذلك من وجوه الحزم؛ وأعرض  
عن ذلك كله؛ وأقبل ضارباً بسوطه<sup>2</sup>؛ حتى تجاوز الحد  
الذي جرت العادة بالوقوف عنده؛ من عمل باديس دون  
إذنه؛ وصير الأوعار والمضايق خلف ظهره، فلا يفكر  
فيها؛ واقتحم البلد؛ حتى صار<sup>3</sup> إلى باب غرناطة. ولما  
وصل خرج باديس في جمعه، وقد أنكر اقتحامه عليه،  
وعده حاصلاً في قبضته، [فبدأه بالجميل]<sup>4</sup> والتكريم،  
وأوسع عليه وعلى رجاله في العطاء والقرى، والتعظيم  
بما مكن اغترارهم، وثبت طمأنينتهم، ووقعت المناظرة بين  
زهير وباديس، ومن حضرهما من رجال دولتيهما؛ فنشأ  
بينهما عارض الخلاف<sup>5</sup> لأول وهلة، وحمل زهير أمره

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((المخالفة))؛ وصوبت من الذخيرة.

<sup>2</sup> نفسيهما: ((سوطه)).

<sup>3</sup> نفسيهما: ((طار)).

<sup>4</sup> حرفت هذه العبارة في المخطوطين؛ فكتبت: ((فبدأ له بالجميل. فبدأ له بالحيل)).

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في ك؛ بينما كتبت في الملكية: ((خلاف)).

على التشطط ؛ فعزم باديس على اللقاء ووافقه عليه قوم  
من خدامه، فأقام المراتب، ونصب الكتائب، وقطع قنطرة  
لا محيد عنها لزهير، والحائن<sup>1</sup> لا يشعر؛ وغاداه عن تعبئة  
محكمة؛ فلم يرعه إلا رجة<sup>2</sup> القوم راجعين؛ فدهش زهير  
وأصحابه؛ إلا أنه أحسن تدبير الثبات لو استتمه؛ وقام  
فنصب الحرب، وثبت في قلب العسكر، وقدم خليفته  
هذيلًا في وجوه أصحابه إلى الموالي. فلما رأته<sup>3</sup>  
صنهاجة، علموا أنهم الحماة والشوكة، ومتى حُصدوا<sup>4</sup>  
لم يثبت من وراءهم، فاختلفوا بهم، واشتد القتال،  
فحكم الله لأقل الطائفتين من صنهاجة؛ ليُري<sup>5</sup> قدرته؛  
فانهزم زهير وأصحابه وتقطعوا، وعمل السيف فيهم  
فمزقوا، وقتل زهير، وجهل مصرعه، وغنم<sup>6</sup> رجال  
باديس من المال والمرافق والأسلحة والحلية والعدة  
والغللمان والخيام، ما لا يحاط بوصفه. وكانت وفاة زهير

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين، وفي الذخيرة؛ أما البيان المغرب فكتب فيه: ((الخائن)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((وجوه))؛ وصوبت من البيان المغرب.

<sup>3</sup> نفسيهما: ((أروهم))؛ وصوبها عنان.

<sup>4</sup> نفسيهما: ((حضرُوا))؛ وصوبت من الذخيرة.

<sup>5</sup> سقطت هنا كلمة ((الله))؛ بينما هي موجودة في الذخيرة والبيان المغرب.

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((وختم)).

يوم الجمعة عقب شوال؛ سنة تسع وعشرين وأربعمائة<sup>1</sup>؛  
بقريّة ألفنت<sup>2</sup>؛ خارج غرناطة.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1037م.

<sup>2</sup> هي قرية صغيرة تسمى بالإسبانية Daifontes؛ وتقع في الجهة الشمالية من غرناطة؛ وعلى بعد 5 كم عنها.

## طلحة بن عبد العزيز

(ابن سعيير البلطوسي<sup>1</sup>، وأخوه: أبو بكر، وأبو الحسن؛  
بنو القبطنة<sup>2</sup>؛ يكنى أبا محمد.

### حالهم

كانوا عيوناً من عيون الأدب بالأندلس، ممن اشتهروا  
بالظرف، والسرو<sup>3</sup> والجلالة. وقال أبو الحسن بن بسام:  
وقد ذكر أبا بكر منهم؛ فقال: أحد فرسان الكلام،  
وحملة السيوف والأقلام، من أسرة أصالة، وبيت  
جلالة، أخذوا العلم أولاً عن آخر، وورثوه كابراً عن  
كابر، ثلاثة<sup>4</sup> كهقعة الجوزاء<sup>5</sup>، وإن أربوا عن الشهر في  
السنا والسناء. كتب أبو محمد عبد العزيز وأخوه عن ملك

<sup>1</sup> مدينة بطليوس هي Badajoz بالإسبانية؛ وتقع في منطقة إكستريمادورا  
غرب إسبانيا؛ على مقربة من حدود البرتغال. شيد هذه المدينة عبد  
الرحمن بن مروان المعروف بالجليقي؛ وذلك عندما كان ثائراً على بني  
أمية بقرطبة في سنة 262هـ/876م. وكانت بطليوس - في بداية أمرها  
تابعة لمدينة ماردة Mérida؛ قاعدة غرب الأندلس، ثم نمت و اتسعت؛  
حتى أصبحت - في عصر ملوك الطوائف عاصمة لمملكة بني الأفطس.

<sup>2</sup> يرى عنان أن هذه التسمية ليست عربية أندلسية؛ وقد تكون إسبانية  
الأصل؛ شاعت بين المولدين.

<sup>3</sup> في الملكية ((والسر)). وفي ك: ((والسرور)).

<sup>4</sup> كتبت في ك: ((كلاثمة)).

<sup>5</sup> أي كنجوم ثلاثة؛ تطل فوق منكب الجوزاء.



لمتونة، ودخلوا معه غرناطة. ذكر ذلك غير واحد.  
واجتزأت<sup>1</sup> بذكر أبي محمد، وأتبعه أخويه اختصاراً.

### شعره

من شعر أبي محمد، قوله في الاستدعاء<sup>2</sup>:  
هلم إلى روضنا<sup>3</sup> يا زُهر  
ولُح في سماء المنى يا قمر  
وفوق إلى الأنس سهم الإخاء  
فقد عطلت قوسه والوتر  
إذا لم تكن عندنا حاضراً  
فما بغصون الأمانى ثمر  
وقعت من القلب وقع المنى  
وحزت من العين حسن الحور

---

<sup>1</sup> حرفت في ج، وفي ك؛ فكتبت: ((واجتزأت)).

<sup>2</sup> بحر المتقارب.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((أرضنا))؛ وصوبت من فلاند العقيان.

قال أبو نصر<sup>1</sup>: بات مع أخويه في أيام صباه، واستطابة جنوب الشباب<sup>2</sup> وصباه، بالمنية المسماة بالبديع، وهو روض كان المتوكل يكلف بموافاته، ويبتهج بحسن صفاته، ويقطف ريحانه وزهره، ويقف عيه إغفاء وسهره، ويستفزه الطرب متى ذكره، وينتهز فرص الأنس فيه روحاته وبكره، ويدير حمياه على ضفة نهره<sup>3</sup>، ويخلع سره فيه لطاعة جهره، ومعه أخواه، فطاردوا اللذات حتى أنضوها<sup>4</sup>، ولبسوا برود السرور فما نضوها، حتى صرعتهم العقار، وطلحتهم<sup>5</sup> تلك الأوقار، فلما هم رداء الفجر أن يندى، وجبين الصبح أن يتدى، قام الوزير أبو محمد فقال<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> هو أبو نصر الفتح بن محمد بن عبيد الله بن خاقان بن عبد الله القيسي؛ قلاند العقيان. ولد بإشبيلية سنة 480هـ/1087م وتوفي بمراكش سنة 528هـ/1134م. كاتب ومؤرخ؛ من مؤلفاته: قلاند العقيان، ومطمح الأنفس ومسرح التأنس في ملح أهل الأندلس، وراية المحاسن وغاية المحاسن.  
<sup>2</sup> في المخطوطين والملكية: ((الشمال))؛ وصوبت من قلاند العقيان.  
<sup>3</sup> هكذا في ج والقلاند؛ بينما في ك: ((قصره)).  
<sup>4</sup> هكذا في ج، و ك، والملكية والقلاند؛ بينما في ك: ((قضوها)).  
<sup>5</sup> هكذا في ك، وفي القلاند؛ بينما في ج: ((طرحتم)).  
<sup>6</sup> البحر الخفيف.

يا شقيقَيَّ وافى الصباح بوجهه  
ستر الليل نوره وبهاؤه  
فاصطحب واغتتم مسرة يوم  
لست تدري بما يجيء مساؤه

ثم استيقظ أخوه أبو بكر فقال<sup>1</sup>:  
يا أخي قم تر النسيم عليلا  
باكر الروض والمدام شمولا  
[في رياض تعانق الزهر فيها  
مثل ما عانق الخليل خيلا]<sup>2</sup>  
لا تتم واغتتم مسرة يوم  
إن تحت التراب نوماً طويلا

---

<sup>1</sup> البحر الخفيف.

<sup>2</sup> سقط هذا البيت في المخطوطين والملكية؛ ونقله عنان من القلاند.

ثم استيقظ أخوهما أبو الحسن<sup>1</sup> وقد ذهب من عقله  
الوسن<sup>1</sup> فقال<sup>2</sup>:

يا صاحبي ذرا لومي ومعتبتي  
قم نصطبج قهوة<sup>3</sup> من خير ما ذخروا  
وبادرا غفلة الأيام واغتنما  
فالיום خمرٌ ويبدو في غد خبر<sup>4</sup>

وقال أبو بكر في بقرة أخذها له الرنق<sup>5</sup> صاحب  
قلمورية<sup>6</sup>، وقد أعاد أرضه<sup>7</sup>:

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين؛ نقل من القلاند.

<sup>2</sup> البحر البسيط.

<sup>3</sup> في ك: ((نهوة)). ويطلق اسم (قهوة) قديماً على الخمر.

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في ج، وفي القلاند. أما في ك؛ فقد جاء هكذا: ((اليوم خمر  
وليل وفي غد خبر)). وقد اقتبس قول امرء الشهير: ((اليوم خمر وغداً أمر)).

<sup>5</sup> حرفت في المخطوطين والملكية؛ فكتبت: ((الرتو)). والمقصود بالرنق أو  
ابن الرنق هو: ألفونسو هنريكنز ملك البرتغال، وصاحب مدينة قلمورية  
أو قلمرية (522هـ/1128م - 581هـ/1185م).

<sup>6</sup> هكذا ورد رسمها في المخطوطين؛ بينما الرسم الصحيح هو:  
((قلمورية))؛ وهي مدينة قديمة تتواجد في شمال البرتغال؛ تسمى  
بالإفريقية: Coimbra.

<sup>7</sup> البحر الطويل.

وأفقدنيها الرنق أمّا حَفِيَّة  
إذا هي حفت ألفت بين وفدين  
تعنفني أُمي على أن رثيتها  
وأن أتبعثها الدم من عين  
لها الفضل عندي أرضعتني<sup>1</sup>  
[وبالرغم ما بلغتني وأُمي حولين]<sup>2</sup>

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في الذخيرة: ((أرضعتني أربعاً)).  
<sup>2</sup> هكذا في المخطوطين. وأشار عنان إلى وجود نصوص أخرى؛ ولكنه لم يحددها. وفي الذخيرة: ((بلغتني رأس عامين)).

## محمربن إسماعيل

ابن فرج بن إسماعيل بن نصر؛ الرئيس المتوثب على الملك،  
وحيّ كرسى الإمارة، وعاقب صفقة الخسران المبين؛  
يكنى أبا عبر الله.

### أوليته

معروفة.

### حاله

من نفاضة الجراب<sup>1</sup> وغيره: كان شيطاناً، ذميم  
الخلق، حرفوشاً، على عُرف المشاركة، مترامياً للخسائس،  
مألفاً للدعة والأجلاف والسوار<sup>2</sup> وأولي الريب، خبيثاً  
كثير النكر، منغمساً في العهن، كلفاً بالأحداث، متقلباً  
عليهم في الطرق، خليع الرسن، ساقط الحشمة، كثير  
التبذل، [قواد عصابة كلاب<sup>3</sup>]، معالماً للأمراضها، مباشراً  
للصيد بها، راجلاً في ثياب متتاب الشعر من الجلود  
والسوابل والأسمال. عقد له السلطان على بنته لوقوع

---

<sup>1</sup> أحد كتب ابن الخطيب.

<sup>2</sup> في ج: (السرار). ويقصد بالسوار: الناقمون.

<sup>3</sup> في المخطوطين، والملكية: ((قواداً عصابة كلاب)).

القحط في رجال بيتهم، ونوّهه<sup>1</sup> بالولاية، وأركبه، وأغضى له عن موبات تقصر به، إلى أن هلك، وحاد الأمر عن شقيق زوجته، واستقر في أخيه، وثقل على الدولة، لكراهة طلعت، وسوء الأحداث به، فأمر بترك المباشرة، والدخول للقلعة. وأذن له في التصرف في البلد والفحص، وأبقيت عليه النعمة، فدخل أم زوجته، وضمن لها تمام الأمر لولدها، وأمدته<sup>2</sup> بالمال، فنظر من المساعير شيعاً، من كسرة الأغلاق، وقتلة الزقاق، ومختلسي البضائع، ومخيفي السابلة، واستضاف<sup>3</sup> من أسافلة الدولة، من آسفته بإقصار قصد، أو مطل وعد، أو حط رتبة، أو عزل عن ولاية، فاستظهر منهم بعدد ولا، كالشقي الدليل الموروي، الغريب الطور، وإبراهيم بن أبي الفتح المنبوذ بالإضليع، قريع الجهل، ومستور العزيمة، وارتادوا عورة القلعة، فاهتدوا منها إلى ما شاءوا وتآلفوا<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((وتوجهه)).

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((وأمرته)).

<sup>3</sup> في الملكية: ((واستظهر)).

<sup>4</sup> في ك: ((وتابعوا)).

بخارج، ثم تسللوا ببطن الوادي المعروف بهداره<sup>1</sup>، إلى أن لصقوا بجناح السور الصاعد، الراكبة قوسه جرية النهر، وصعدوا مساوقين جناحه المتصل بسور القلعة، وقد نقص كثير من ارتفاعه، لحدثان إصلاح فيه، فتسوروه عن سلم، ودافع بعض محاربيهم بعضاً، في استباق أدراجهم. فدخلوا البلد في الثلث الأخير من ليلة الأربعاء الثامن والعشرين لرمضان؛ [عام ستين وسبعمائة]<sup>2</sup>، ثم استغلظوا بالمشاعل<sup>3</sup>، وقتلوا نائب الملك رضواناً النصري، سايس الأمر، وبقية المشيخة، واستخرجوا السلطان الذي هو يزيفه<sup>4</sup>، فنصبوه للناس، وتم الأمر، بما دل على احتقار الدنيا عند الله، وانخرط هذا الحب<sup>5</sup>، في طور غريب من التنزل للسلطان، والاستخدام لأمه، والتهالك في نصحه، وخلط نفسه فيه، وتبذل في خدمته، يتولى له الأمور، ويمشي في زي الأشراف بين يديه، ويتأتى لشهواته،

---

<sup>1</sup> هدارة، أو حدارة: اسم لنهر يشق غرظاة؛ وهو عبارة عن فرع من نهر شنيل. ويسمى بالإسبانية El Darro.  
<sup>2</sup> 1358م. ما بين الحاصرتين؛ أضيف من اللوحة البدرية.  
<sup>3</sup> في المخطوطين: ((المشاغيل))؛ وصوبت من اللوحة البدرية.  
<sup>4</sup> في ج: ((يفه)).  
<sup>5</sup> في المخطوطين: ((الحب)).



ويتظاهر بحراسته. ولما علم أن الأمر يشق تصيره إليه من غير واسطة، بغير انقياد الناس إليه، من غير [تدريج كاده]<sup>1</sup>، فألطف الحيلة في مساعدته على اللذات، وإغرائه بالخبائث، وشغله بالعهر، وقتله بالشهوات المنحرفة، وجعل يتبرأ من دينته وينفق بين الناس من سلع اغتيابه، ويرى الجماهير الإنكار لصنيعه، ويزين لهم الاستعاضة منه بعد ما غلظت<sup>2</sup> شوكته، وضم الرجال إلى نفسه مورياً بحفظه، والاستظهار على صونه.

وفي الرابع من شعبان عام أحد وستين وسبعمائة<sup>3</sup>، ثار به في محل سكناه في جواره، واستجاش أولياء غدره، وكبس منزله، مداخلًا للوزير المشئوم، عاقداً معه صفقة الغدر. وامتنع السلطان بالبرج الأعظم، فاستنزه وقتله، كما مر في اسم المذكور قبل، واستولى على الملك، فلم يختلف عليه اثنان، واشتغل طاغية الروم

<sup>1</sup> كتبت هذه العبارة في المخطوطين والملكية بشكل غامض. وكلمة ((كاده)) من ((الكده))؛ وتعني الغلبة أو الإخضاع والقهْر.

<sup>2</sup> في ج: ((غلظ)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1359م.

بحرب، كان بينه وبين القطلانيين<sup>1</sup>، فتمالأ لمسالته، فاغتبط الصنيع وتهنا المنحة، وتشطط على الروم في شروط غير معتادة، ساحوه بها مكيدة واستدراجاً.

واجتاز أمير المسلمين المصاب بغدره إلى الأندلس، طالباً لحقه، ومبادراً إلى رد أمره، فسقط في يده، ووجه الجيش إليه بمشواه من بلد رندة، فانصرف عنها خائباً، ورجع أدراجة، يشك في النجاة، وتفرغ إليه الطاغية، [ففضّ عليه جمه<sup>2</sup>]، وقد أجرت عليه شوكتة وقية، نصر الله فيها الدين، وأملى لهذا الوغد<sup>3</sup> فلم يُقله<sup>4</sup> العثرة بعدها. ونازل حصونه المهتزمة واستولى على كثير منها، وحام فلم يُصحر غلوة، وأكذب ما موه به من البسالة. وظهر<sup>5</sup> للناس بلبس الصوف، وأظهر التوبة على سريرة دخلة، وفسق مبین، وقل ما بيده، ونفذ بيت

<sup>1</sup> أي أهل قطلونيا Catalunya وهي مقاطعة وإقليم تاريخي في شمال شرقي إسبانيا. تشكلت - فيما بعد - إمارة كتالونيا من اتحاد بعض المقاطعات النصرانية - بعد استردادها - في ظل سيادة برشلونة. ثم توحدت ضمن تاج مملكة أراغون في سنة 532هـ/1137م.

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((ففغر عليه فمه)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((الوعد)).

<sup>4</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((يلقه)).

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((وطور)).

ماله، فلم يجد شيئاً يرجع إليه، من بعد ما سبك الآنية والحلية، وباع العقار لتذيره، وسحه المال سحاً، في أبواب الأراجيف والاختلاف، والبهج بالغنا، فشرف الإنقاب إلى الفرار، وأزمع إلى الانسلاخ.

وعندما تحرك السلطان إلى غربي مالقة، ونجع أهلها بطاعته ودخلوا في أمره، وسقط عليه الخبر. اشتمل على الذخيرة جمعاء، وهي التي لم تشتمل خزائن الملوك مطلقاً على مثلها، من الأحجار واللؤلؤ والقصب، والتف عليه الجمع المستमित، جمع الضلال ومرد الغي، وخرج - عن المدينة - ليلة الأربعاء السابع عشر من جمادى الآخرة. وصوب وجهه إلى سلطان قشتالة، مكظوم تجنيه، وموتور سوء جواره، من غير عهد، إلا ما أمل من التبقى عنده من التذميم به، وضمان إتلاف الإسلام، واستباحة البلاد والعباد بذكرته<sup>1</sup>.

ولما استقر لديه نزاله، تقبض عليه، وعلى شردمته المنيقة على ثلاثمائة فارس من البغاة<sup>2</sup>، كشيخ جنده الغربي

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((بكرته - فكرته)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((ابغاوة - البغارة)).

إدريس بن عثمان بن إدريس بن عبد الله بن عبد الحق،  
ومن سواه، تحصل بسببهم بيد الطاغية، كل ما تسمو إليه  
الآمال، من جواد فاره، أو منطقة ثقيلة، وسلاح مُحلّى،  
وجوشن رفيع، ودرع حصينة، وبُلْبُلَة<sup>1</sup> منيعة، وبيضة  
مذهبة، وبزة فاخرة، وصامت عتيد، وذخيرة شريفة،  
فتنخل<sup>2</sup> منهم متولي التسور فجعلهم أسوة رأسهم في  
القتل، خر بعضهم يومئذ على بعض، في القتل،  
وأخذتهم السيوف، فحلوا بعد الشهرة، والتمثيل في أزقة  
المدينة، وإشاعة النداء في الجزيرة، ثاني رجب من العام  
المؤرخ به، وركب أسوق سايرهم الأدهم، واستخلصهم  
الإسار. وبارد بتوجيه رؤسهم، فنصبت من فوق العورة  
التي كان منها تسورهم القلعة، فمكثت بها إلى أن  
استنزلت وووريت، وانقضى أمره على هذه الوتيرة<sup>3</sup>  
مشئوماً دبيراً، لم يمتعه الله<sup>4</sup> بالنعيم، ولا هناه سكنى  
المحل الكريم، ولا سوغه راحة، ولا ملأه موهبة، ولا أقام

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((وبلبلة)).

<sup>2</sup> في ك: ((فتتخذ)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((الوتيرة)).

<sup>4</sup> أغفلت هذه الكلمة في ك.

على فضله حجة، ولا أعانه على زلفة، إنما كان رئيس السراق وعريف الخراب، وإمام الشرار؛ ندر يوما في نفسه، وقد رفعت إليه امرأة من البدو تدعي أنها سرقت دارها، قال: إن كان ليلا بعد ما سد باب الحمراء علي وعلى ناسي، فهي والله كاذبة، إذ لم يبق سارق في الدنيا، أو في البلاد<sup>1</sup>، إلا وقد تحصل خلفه، وقانا الله المحن، وثبتنا على مستقر الرشد، ولا عاقنا عن جادة الاستقامة.

### وزراء دولته

استوزر الوزير المشئوم ممدً في الغي، الوغد، الجهول، المرتاش من السرقة، الحقود على عباد الله لغير علة عن سوء العاقبة، المخالف في الأدب سنن الشريعة، البعيد عن الخير بالعادة والطبيعة، دودة القز، وبغل طاحونة الغدر، وزق القطران<sup>2</sup>، محمد بن إبراهيم بن أبي الفتح الفهري، فانطلقت يده على الإبرار، ولسانه على

---

<sup>1</sup> في ك: ((البلد)).

<sup>2</sup> هكذا في المخطوطين والملكية.

الأعراض، وعينه على النظر الشزر، وصدره على التأوه  
والرين، يلقي الرجل كأنه قاتل أبيه، محققاً إلى كميته،  
يحترش بهما خبيثة، أو يظن بهما رشوة، فأجاب الله  
دعاء<sup>1</sup> المضطرين، ورغبات السائلين، وعاجله بالأخذة  
الرابية، والبطشة القاضية فقبض عليه في ليلة السبت  
العاشر لرمضان؛ من العام المذكور، وعلى ابن عمه  
العصر فوط<sup>2</sup> وعلى الحيرا من نواهض بيتهما وأنفذ الأمر  
بتعريضهم، فمضى حكم الله بهذه المنية الفرعونية فيهم  
﴿لَا تَبْرِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ﴾<sup>3</sup>، قاهر الجبابرة، وغالب  
الغلاب، وجاعل العاقبة للمتقين.

واستوزر بعده، أولى الناس وأنسبهم إلى دولته،  
وأحقهم بمظاهرته، المسوس الجبار اليأس والفطرة، المختبل  
الفكرة، القيل، المرجس، الحول، الشهير<sup>4</sup>، الضجر، محمد  
ابن علي بن مسعود، فما بُليَ الناس على طول الحمرة،

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((دعوة)).

<sup>2</sup> في ك، والملكية: ((العصر بوط)).

<sup>3</sup> الآية كاملة هكذا: (لَهُمُ الْبُشْرَى فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ لَا تَبْدِيلَ  
لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ). سورة يونس؛ الآية: 64.

<sup>4</sup> هذه الكلمة ساقطة في ج.

وانفساح زمان التجربة، أسوأ تدبيراً، ولا أشر معاملة، ولا  
أبداً لساناً، ولا أكثر شكوى ومعاناة، ولا أشح يداً، ولا  
أجذب خواناً، من ذلك المشئوم، [ بنعق اليوم]<sup>1</sup>، ينعق بما  
لا يسمع، ويسرد الأكاذيب، ويسيء السمع، فيسيء  
الإجابة، ويقود الجيش فيعود بالخيبة، إلى أن كان الفرار،  
فصحبه إلى مصرعه، وكان ممن استؤثر به القيد الثقيل،  
والأسر الشديد، والعذاب الأليم، عادة بذلك عبد  
((المالاخوينا))<sup>2</sup>، التي كان يحجب سماتها، زمان ترفيهه،  
فقضت عليه سيء الميته، مُطرح الجثة. سترنا الله بستره ولا  
سلبنا في الحياة، ولا في الممات ثوب عنايته.

### كاتب سره

صاحبنا الفقيه الأهوج، قصب الريح، وشجرة  
الخور، وصوت الصدى، أبو محمد عبد الحق بن عطية،

---

<sup>1</sup> سقطت في الملكية؛ بينما وردت في المخطوطين هكذا: ((بنعق اليوم)).  
<sup>2</sup> مرض نفسي؛ وبالتحديد مرض الصرع؛ كما ذكر ابن سنا. بينما يقول  
آخرون أنه: (مرض معروف من قديم الزمان في علم النفس (المانخوليا،  
الماخوليا، المالخوينا....) ويمثل الاكتئاب في أعلى درجاته، وقد ذكره ابن  
الجوزي في صيد الخاطر).

المستبد بتدبير الدبير، خطأً فوق الرقاع الجاهلة، ومساراً  
في الخلوات الفاسقة، وصدعاً فوق المنابر الكبيبة، بحلة  
لث الراية، ويذب عنه ذب الوالدة، ينتهي في الاعتذار  
عن هناته إلى الغايات القاصرة.

### قضاته

شيخنا أبو البركات، قيسٌ لَيْلَى القضاء، المخدوع  
بزخرف الدنيا على الكبرة والعناء، لطف الله به، وألهمه  
رشده.

### شيخ الغزاة على عهده

إدريس بن عثمان بن إدريس بن عبد الحق بن  
محيو<sup>1</sup>، بقية بيت الدبرة ووشيجة الشجرة المجتثة، عذب في  
الجملة من أهل بيته عند القبض عليهم، واستقر في  
القبض الأشهب من قبيله بالمغرب، مطلق الإقطاع،  
مرموقاً بعين التجلة، مكنوفاً بشهرة الأب، إلى أن سعى به  
إلى السلطان، نسيج وحده فارس بن علي، واستشعر  
البث فطار به الذعر لا يلوي عناناً، حتى سقط بإفريقية،

<sup>1</sup> حُرِفَتْ فِي الْمَخْطُوطِينَ؛ فَكُتِبَتْ: ((فحو)).



وعبر البحر إلى ملك برجلونة<sup>1</sup>. ثم اتصل بالدولة  
النصرية، بين إدالة الغدر<sup>2</sup>، وإيالة الشر، فقلده الدائل  
مشيخة الغزاة، ونوه به، فاستراب مُعزله يحيى بن عمر،  
ففر إلى أرض الروم حسبما يذكر في اسمه، فقام له بهذا  
الوظيف، ظاهر الشهرة والأبهة، مخصوصاً منه بالتجلة،  
إلى أن كان ما كان من إزمانه وفراره، فوفى له وصحبه  
ركابه، وقاسمه المنسجة شق الأبله، واستقر بعد قتله  
أسيراً غانياً علق الدهر<sup>3</sup>، لضئانة العدو بمثله، إلى أن أفلت  
من دون الأغلاق، وشد الوثاق، ولحق بالمسلمين في خبر  
لم يشتمل كتاب الفرج بعد الشدة على مثله، والأغراب  
منه، يستقر في اسمه إلماغ<sup>4</sup> به، ثم استقر بالمغرب معتقلاً.  
ثم مات رحمه الله.

---

<sup>1</sup> أي برشلونة؛ عاصمة الأراغون. سبقت الإشارة إليها.

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((العذر - العدد)).

<sup>3</sup> في ك: ((الذهن)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الأمم)).

## من كان على عهده من الملوك

وأولاً بمدينة فاس دار ملك المغرب، السلطان، الخير،  
الكريم الأبوة، المودود قبل الولاية، اللين العريكة،  
الشهير الفضل في الحياة، آية الله في إغراب الصنع،  
وإغراب الإدبار<sup>1</sup>، أبو سالم إبراهيم بن علي بن عثمان  
ابن يعقوب بن عبد الحق، أمير المسلمين، المترجم به في  
حرف [ الألف ]<sup>2</sup>. ولما قتل يوم الحادي والعشرين لذي  
قعدة؛ من عام اثنتين وستين<sup>3</sup>، قام بالأمر بعده أخوه  
المتحيل أبو عامر تاشفين بن علي إلى أواخر صفر عام  
ثلاثة وستين<sup>4</sup>، ولحق بالبلد الجديد، الأمير أبو محمد زيان  
ابن الأمير أبي عبد الرحمن بن علي بن عثمان؛ المترجم  
به في بابه، ثم المتولي من عام ثمانية وستين وسبعمائة<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين.

<sup>2</sup> في مكانها ترك بياض في المخطوطين. وبالفعل فقد وضع ابن الخطيب  
ترجمة لهذا الأمير؛ بين من تبدأ أسماؤهم بحرف الألف.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1360م.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1361م.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1366م.

السلطان أبو فارس<sup>1</sup> عمه، المؤمل لَلْمَّ الشعث، وضم  
النشر، وتجديد الأمر بحول الله، ابن السلطان الكبير  
المقدس، أبي الحسن بن سعيد بن يعقوب بن عبد الحق،  
وهو بعد متصل الحال إلى اليوم.

ويتلمسان الأمير أبو حمو موسى بن يوسف بن عبد  
الرحمن بن يحيى بن يغمراسن<sup>2</sup> بن زيان.

ويافريقية الأمير الخليفة على عرفهم، إبراهيم ابن  
أمير المؤمنين أبي يحيى بن حفص.

وبقشتالة، بطره بن ألهنشة<sup>3</sup> بن هراندة بن شانجه  
المصنوع له، ولي النعمة منه، ومستوجب الشكر من  
المسلمين لأجله، بإراحته منهم.  
وبرغون، بطره بن شانجه<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> أبو فارس عبد العزيز بن أبي الحسن؛ حكم من سنة 767هـ/1365م. إلى يوم وفاته سنة 774هـ/1372م.

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((بغمراسن)). وأبو حمو ترجم له ابن الخطيب في الإحاطة.

<sup>3</sup> يسمى بيدرو الثالث بن ألفونسو الحادي عشر؛ تولى الحكم في قشتالة سنة 751هـ/1350م إلى سنة 770هـ/1368م.

<sup>4</sup> يسمى بيدرو الرابع؛ حكم أراغون من سنة 737هـ/1336م إلى سنة 788هـ/1387م.

وبرندة، مزاحمه بالملك<sup>1</sup> الفخم، أمير المسلمين  
حقيقة، المرتب الحق، المعقود البيعة، وصاحب الكرة،  
وولي حسن العاقبة، مجتث شجرته الخبيثة، وصارخ إيالته  
الدنية، أبو عبد الله محمد ابن أمير المسلمين أبي الحجاج،  
ابن أمير المسلمين أبي الوليد بن نصر.

### مولده

مولد هذه النسمة المشئومة أول يوم من رجب ؛ عام  
اثنين وثلاثين وسبعمائة<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> في ك: ((بالمنكب)).  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1331م.

## وفاته

توفي قتيلاً ممثلاً به بطيلاطة<sup>1</sup>، من ظاهر إشبيلية، في  
ثاني من رجب؛ عام ثلاثة وستين وسبعمائة<sup>2</sup>، وسيقت  
رؤوس أشياعه<sup>3</sup>، الغادرين مع رأسه إلى الحضرة؛ فصلبت  
بها. وفي ذلك قلت<sup>4</sup>:

في غير حفظ الله من هامة  
هام بها الشيطان في كل واد  
لا خلفت ذكراً ولا رحمة  
في فم إنسانٍ ولا في فؤاد

\*\*\*

---

<sup>1</sup> تقع هذه البلدة الأندلسية في الجنوب الغربي من إشبيلية.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1361م.

<sup>3</sup> كتبت في ك: ((أتباعه)).

<sup>4</sup> البحر السريع.

## محمربن إسماعيل

(بن فرج بن إسماعيل بن يوسف بن محمربن (أحمربن خميس  
(بن نصر الخزجي<sup>1</sup>؛ أمير المسلمين بالأندلس بعد أبيه رحمه الله.

### أوليته

معروفة.

### حاله

كان معدوداً في نبلاء الملوك<sup>2</sup>، صيانة، وعزاً  
وشهامة، وجمالاً، وخصلاً، عذب الشمائل، حلواً لبقاً،  
لودعياً هشاً، سخياً، المثل المضروب به في الشجاعة  
المقتحمة حد التهور<sup>3</sup>، جلس<sup>4</sup> ظهور الخيل، وأفرس<sup>5</sup> من  
جال على ظهورها<sup>6</sup>، لا تقع العين، وإن غصت الميادين  
على أدرب بركض الجياد منه، مغرم بالصيد عارفاً بسمات

---

<sup>1</sup> هكذا وردت محرفة. وردت هذه الترجمة بكاملها في اللحة البدية؛  
وسمي فيها: ((محمد بن إسماعيل بن فرج بن إسماعيل بن يوسف بن  
محمد بن أحمد بن محمد بن خميس بن نصر بن قيس الخزجي؛ أمير  
المسلمين بالأندلس بعد أبيه؛ يكنى أبا عبد الله)).

<sup>2</sup> في اللحة: ((الملوك وأبناء الملوك صرامة وعزة وشهامة...)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((الهور)).

<sup>4</sup> في ج: ((جلس)).

<sup>5</sup> في اللحة: ((أفرس)).

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((ظهوره))، وفي اللحة: ((على صهوة)).

السقار<sup>1</sup> وشتات الخيل، يحب الأدب، ويرتاح إلى الشعر  
وينبه على العيون، ويلم بالنادرة الحارة. أخذت له البيعة  
يوم مهلك أبيه، وهو<sup>2</sup> يوم الثلاثاء السابع والعشرين  
لرجب؛ من<sup>3</sup> عام خمسة وعشرين وسبعمائة<sup>4</sup>. وناله  
الحجب، واشتملت عليه الكفالة إلى أن شب<sup>5</sup> وظهر،  
وفتك بوزيره، المتغلب على ملكه، وهو غلام لم يَبْقُل  
خُدُّه، فهب شأنه<sup>6</sup>، ورهبت سطوته، وبرز لمباشرة  
الميادين، وارتياح المطارد، واجتلاء الوجوه<sup>7</sup>، فكان ملء  
العيون والصدور.

---

<sup>1</sup> في اللّمة: ((الشفار وشيات الخيل)). والسقار والصقار: النمام. وهذه

الكلمة يشوبها بعض الغموض؛ لأنها لا تنسم مع سياق الكلام.

<sup>2</sup> سقطت كلمة ((هو)) في اللّمة.

<sup>3</sup> سقطت كلمة ((من)) في اللّمة.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1324م.

<sup>5</sup> في اللّمة: شدا وظهر، وشبّ عن الطوق؛ وفتك...).

<sup>6</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((شاه)).

<sup>7</sup> في ك: ((الوجدة)).

## ذكاؤه

حدثني القائد أبو القاسم بن الوزير عبد الله بن  
عيسى وزير جده<sup>1</sup>؛ قال، تُذَوِّكِرَ يوماً بحضرته تباين قول<sup>2</sup>  
المتنبي<sup>3</sup>:

ألا خدَّد<sup>4</sup> الله ورد الخدود  
وقد قُدُّودَ الحسان القُدود<sup>5</sup>  
وقول امرئ القيس<sup>6</sup>:  
وإن كنت قد ساءتكَ مني خليفة  
فسلِّي ثيابي من ثيابك تنسل<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((حدثني ابن وزير جده القائم أبو القاسم بن محمد بن عيسى؛ قال: (...)).  
<sup>2</sup> نفسه: ((تباين معنى قول...)).  
<sup>3</sup> البحر المتقارب.  
<sup>4</sup> أشار عنان إلى نص جاء فيه: ((أيا خدد))؛ ولكنه لم يعرف بهذا النص. ويمكن أنه يقصد اللوحة البدرية أو ديوان المتنبي؛ إذ كتب فيهما: ((أيا خدد)).  
<sup>5</sup> في ك: ((القدور)).  
<sup>6</sup> البحر الطويل.  
<sup>7</sup> أي إذا لم تعجبك هيئتي وفطرتي؛ فاسحبني نفسك من حياتي كما ينسل ريش الطائر. الطائر.



وقول إبراهيم بن سهل<sup>1</sup>:

إني له من دمي المسفوك معتذراً<sup>2</sup>

أقول حمّاته في<sup>3</sup> سفكه تعباً

فقال رحمه الله، بديهة<sup>4</sup>: بينهما ما بين نفس ملك  
عربي وشاعر<sup>5</sup>، ونفس يهودي تحت الذمة، وإنما تتنفس  
بقدر همتها، أو كلاماً هذا معناه<sup>6</sup>. ولما<sup>7</sup> نازل مدينة  
قبرة<sup>8</sup> ودخل جفنها عنوة<sup>9</sup>، ونال قصبته، ورماها  
بالنفض، وتغلب عليها، وهي ما هي عند المسلمين،  
وعند النصاري<sup>10</sup>، من الشهرة والجلالة، بادرنا<sup>11</sup>  
نهنيه بما نُسّق<sup>12</sup> له، فزوى وجهه عنا،

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> في اللّحة البدرية، والديوان: ((معتذراً)).

<sup>3</sup> في اللّحة البدرية والديوان: ((من)).

<sup>4</sup> في اللّحة: ((بديهة)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وشاعر عربي)).

<sup>6</sup> في اللّحة: ((هممها، أو ما معناه هذا)).

<sup>7</sup> نفسه: ((لما)).

<sup>8</sup> سبق التعريف ببلدة قبرة.

<sup>9</sup> في اللّحة: ((ودخلها عنوة؛ وهي ما هي...)).

<sup>10</sup> نفسه: ((والنصارى)).

<sup>11</sup> نفسه: ((وبادرنا)).

<sup>12</sup> نفسه: ((تسقى)).

وقال ماذا<sup>1</sup>، تهنونني<sup>2</sup> به، كأنكم رأيتم تلك الخرقة  
بكذا<sup>3</sup> يعني العلم الكبير في منار إشبيلية<sup>4</sup>، فعجبنا من  
بعد همته، ومرمى عزمه<sup>5</sup>.

### شجاعته

أقسم أن يغير على باب مدينة بيانة<sup>6</sup> في عدة قليلة  
عينها الميمن<sup>7</sup>، فوقع البهت وتوقعت الفاقرة، لقرب  
الصريخ، ومنعة الحوزة، وكثرة الحامية، واتصال<sup>8</sup> تخوم  
البلاد، ووفور الفرسان بذلك الصقع، وتنخل أهل  
الحفاظ، وهجم<sup>9</sup> على باب الكفار نهاراً، وانتهى إلى باب

<sup>1</sup> في اللوحة: ((فزوى عنا وجهه قائلاً: وماذا...)).

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((همونني - تهمونني)).

<sup>3</sup> في اللوحة: ((الكذا)).

<sup>4</sup> أي منار جامع إشبيلية الذي شيده الخليفة الموحي يعقوب المنصور.  
المقصود هنا هو منار جامع إشبيلية الأعظم؛ الذي شيده الخليفة  
الموحي يعقوب المنصور بن عبد المؤمن. وبقي هذا المنار معلماً  
حضارياً هاماً في إشبيلية. وقد حول النصارى الجزء العلوي منه إلى برج  
لأجراس كنيسة إشبيلية الكبرى. وما زال هذا المنار قائماً إلى الآن؛  
ويسمى عند الإسبان: ((الخيرالدا)) La Giralda.

<sup>5</sup> في اللوحة: ((أمله)).

<sup>6</sup> سبق التعريف ببلدة بيانة.

<sup>7</sup> في اللوحة: ((في عدة يسيرة من الفرسان عيَّنتها اليمين)).

<sup>8</sup> في المخطوطين: ((واتصل)).

<sup>9</sup> في اللوحة: ((وهجم عليها فانتهى إلى بابها، وحمل على أضعافه...)).

باب المدينة وقد برزت الحامية، وتوقع فرسان الروم الكمناء، فأقصروا عن الإحصار، وحمى المسلمون فشد عليهم، فأعطوهم الضمة ودخلوا أمامهم المدينة، ورمى السلطان أحد الرجال الناشبة بمزراق كان بيده محلى السنتان رفيع القيمة، وتحامل<sup>1</sup> يريد الباب فمنع الإجهاز<sup>2</sup> الإجهاز<sup>2</sup> عليه، وانتزاع الرمح الذي كان يجره خلفه، وقال اتركوه يعالج به رمحه<sup>3</sup> إن كان أخطأته المنية، وقد أفلت من أنشودة خطر عظيم.

### جهاده ومناقبه

كان له وقائع في الكفار، على قلة أيامه، وتحرك ونال البلاد، وفتح قبرة، ومقدم جيش العدو الذي بيت بظاهاها وأثخن فيه، وفتح الله على يده مدينة باغوة<sup>4</sup>، وتغلب المسلمون على حصن قشتالة، ونازل حصن قشرة<sup>5</sup>

<sup>1</sup> في اللحمة: ((وتحامل الطعين يريد...)).

<sup>2</sup> نفسه: ((من الإجهاز)).

<sup>3</sup> نفسه: ((جرحه إن أخطأته...)).

<sup>4</sup> يرجح عنان؛ أنها مدينة باغة Priego؛ القريبة من قبرة. وقد سبقت الإشارة إليها.

قشرة<sup>1</sup> بنفسه لدى قرطبة، فكاد أن يتغلب عليه، لولا مددُ  
اتصل للنصارى به. وأعظم مناقبه تخليص جبل الفتح<sup>2</sup>،  
وقد أخذ الطاغية بكظمه، ونازله على قرب العهد من  
تلك المسلمين إياه، وناخ<sup>3</sup> بكلكله، وهد بالمجانيق أسواره،  
فدارى<sup>4</sup> الطاغية، واستنزل عزمه وتحفه<sup>5</sup>، ولحق في  
موضع اختلاله، إلى أن صرفه عنه، وعقد له له صلحاً،  
ففازت به قداح الإسلام، وتخلصه من بين ناب العدو  
وظفره، فكان الفتح عظيماً لا كفاء له.

### بعض الأحداث في دولته

وفي شهر المحرم<sup>6</sup> من عام سبعة وعشرين  
وسبعمائة<sup>7</sup>، نشأت بين المتغلب<sup>8</sup> على دولته، وزيره، وبين

---

<sup>1</sup> يعتقد عنان احتمال أن يكون هو الحصن المسمى Castro؛ الذي يقع بين بيانة وقبرة. وورد النص في اللوحة البدرية هكذا: ((... قشرة لأول مرة، وهدَّ سورَه؛ وكاد يتغلب عليه لولا مدد دخله؛ فارتحل؛ وقد دوخ الصَّعق)).

<sup>2</sup> هو جبل طارق؛ وقد سماه بجبل الفتح؛ عبد المؤمن بن علي.

<sup>3</sup> في اللوحة: ((وأناخ عليه بكلكله)).

<sup>4</sup> في ك: ((فدار)).

<sup>5</sup> في اللوحة: ((وتاحفه إلى أن صرفه عنه؛ ففازت به قداح الإسلام)).

<sup>6</sup> في اللوحة: ((محرم)).

<sup>7</sup> الموافق لـ 1326م.

<sup>8</sup> في اللوحة: ((بين وزيره المتغلب على أمره محمد بن أحمد المحروق، وبين شيخ الغزاة عثمان ابن أبي العلى؛ فصبت...)).

وبين شيخ الغزاة وأمير القبائل العدوية<sup>1</sup>، عثمان بن أبي العلاء<sup>2</sup>، الوحشة وألحقت ريحها السعايات، فصبت على المسلمين شؤبوب فتنة عظم فيهم أثرها<sup>3</sup> أثرها<sup>3</sup> معاطباً، وسئم الانصراف عن الأندلس، فلحق<sup>4</sup> بساحل ألمرية، وأحوزته المذاهب، وتحامت جواره الملوك، فداخل<sup>5</sup> أهل حصن أندرش<sup>6</sup>، فدخل في طاعته، طاعته، ثم استضاف<sup>7</sup> إليه ما يجاوره، فأعضل الداء<sup>8</sup>، وتفاقت الألواء<sup>9</sup>، وغامت سماء الفتنة<sup>10</sup>، واستنفذ<sup>11</sup> خزائن الأموال المستعدة لدفاع العدو، واستلحق الشيخ أبو سعيد عم السلطان، وقد استقر بتلمسان، فلحق به، وقام بدعوته في أخريات صفر

<sup>1</sup> يقصد بالقبائل العدوية: قبائل العدو المغربية.

<sup>2</sup> يرسمون هذا الاسم أحياناً: ((ابن أبي العلى، وأحياناً أخرى ابن أبي العلاء)).

<sup>3</sup> في اللوحة: ((أثرها؛ فخرج مغاضباً وهم للانصراف...)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ولحق)).

<sup>5</sup> نفسه: ((ثم داخل)).

<sup>6</sup> سبق التعريف بهذا الحصن.

<sup>7</sup> في اللوحة: ((واستضاف)).

<sup>8</sup> في المخطوطين: ((الدواء)).

<sup>9</sup> حرفت في المخطوطين والملكية؛ فكتبت: ((الألواء)). والألواء: تعني الشدة.

<sup>10</sup> في اللوحة: ((المنعة؛ وتستلحق المذكور عم السلطان...)).

<sup>11</sup> في ج، والملكية: ((واستفزز)).

عام<sup>1</sup> سبعة وعشرين وسبعمائة<sup>2</sup>. واغتتم الطاغية فتنة المسلمين فنزل ثغريرة<sup>3</sup>، ركاب الجهاد، وشجى العدو، فتغلب عليه، واستولى على جملة من الحصون التي تجاوره، فأتسع نطاق الخوف<sup>4</sup>، وأعوى داء الشر، وصرف إلى [نظر]<sup>5</sup> ملك المغرب - في أخريات العام - رندة<sup>6</sup> ومربلة<sup>7</sup> وما يليهما<sup>8</sup>، وترددت الرسائل بين السلطان وبين شيخ الغزاة فأجلت<sup>8</sup> الحال عن مهادنة، ومعاودة للطاعة، فصرف أميرهم أدراجه إلى العدو، وانتقلوا إلى سكنى وادي آش على رسم الخدمة والحماية على شروط مقررة<sup>9</sup>، وأوقع السلطان بوزيره، وأعاد الشيخ إلى محله من حضرته، أوائل عام ثمانية وعشرين<sup>10</sup>

---

<sup>1</sup> في اللمة: ((من عام)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1326م.

<sup>3</sup> بالإسبانية Vera؛ وتقع شمال شرق المرية، وبالقرب منها؛ حيث تطل على البحر الأبيض المتوسط. وكتب في اللمة البدرية: ((ونازل ثغر وبرة)).

<sup>4</sup> في اللمة: ((الضر)).

<sup>5</sup> أضيفت هذه الكلمة من اللمة البدرية؛ حيث كتب: ((نظر السلطان ملك...)).

<sup>6</sup> تقع بلدة رندة غربي مالقة.

<sup>7</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((وما آل إليها)). وفي اللمة: ((إليهما)).

<sup>8</sup> في اللمة: ((وأجلت الحال إلى مهادنة عثمان ابن أبي العلى، وصرف...)).

<sup>9</sup> سقطت هذه الكلمة في ك.

<sup>10</sup> الموافق لـ 1327م.

بعده. واستقدم القائد الحاجب أبا النعيم رضوان من أعاصم حباليه<sup>1</sup> قتيله، فقام بأمره أحسن قيام. وعبر البحر البحر بنفسه بعد استقرار ملكه في الرابع والعشرين من شهر ذي حجة؛ من<sup>2</sup> عام اثنين وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup>، فاجتمع مع ملك المغرب السلطان الكبير أبي الحسن بن عثمان، فأكرم نزله، وأصحبه إلى الأندلس، وحباه بما لا يحب به ملك تقدمه، من مغريات<sup>4</sup> الخيل، وخطير الذخيرة، ومستجاد العدة، ونزل<sup>5</sup> الجيش على أثره جبل الفتح. وتوجه الحاجب أبو النعيم بأكثر إخوة السلطان، مظاهراً على سبيل النيابة، وهياً<sup>6</sup> الله فتحه، ثم استنقذه<sup>7</sup> استنقذه<sup>7</sup> بلحاق السلطان، ومحاولة أمره كما تقدم، فتم ذلك يوم<sup>8</sup> الثلاثاء الثاني عشر لذي الحجة من عام<sup>1</sup> ثلاثة ثلاثة وثلاثين وسبعمائة<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين.

<sup>2</sup> سقطت كلمة ((من)) في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1331م.

<sup>4</sup> في اللوحة: ((مقربات)).

<sup>5</sup> نفسه: ((ونازل على أثره...)).

<sup>6</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((هنا)).

<sup>7</sup> في المخطوطين والملكية: ((استنقاده)).

<sup>8</sup> في اللوحة: ((في يوم)).

## وزراء دولته

وزر له وزير أبيه<sup>3</sup>، وأخذ له البيعة، وهو مثخن<sup>4</sup>  
بالجراحات، التي أصابته يوم الفتك بأبيه السلطان أبي  
الوليد، ولم ينشب<sup>5</sup> أن أجهز<sup>6</sup> جرح تجاوز عظم الدماغ،  
بعد مصابرة ألم العلاج الشديد، حسبما يأتي في اسمه،  
وهو أبو الحسن علي بن مسعود بن يحيى بن مسعود  
المحاربي، وترقى إلى الوزارة والحجابه وكيل أبيه محمد بن  
أحمد<sup>7</sup> المحروق، من أهل غرناطة، يوم الإثنين غرة شهر  
رمضان؛ من<sup>8</sup> عام خمسة وعشرين وسبعمائة<sup>9</sup>، ويأتي  
التعريف بهم. ثم اغتيل<sup>10</sup> بأمره، عشي ثاني يوم من محرم

---

<sup>1</sup> نفسه: ((منم شهر ذي حجة عام...)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>3</sup> في اللوحة: وزير أبيه أبو الحسن بن مسعود؛ وأخذ...).

<sup>4</sup> في ك: ((ثخن)). وفي اللوحة البدرية: ((وهو مثخن بما أصابه من الجراحات يوم...)).

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((يتشبث))؛ وصوبت من اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> في اللوحة: ((أن أجهز عليه عدواها...)).

<sup>7</sup> نفسه: ((أحمد بن محمد بن المحروق)).

<sup>8</sup> سقطت كلمة ((من)) في اللوحة.

<sup>9</sup> الموافق لـ 1324م.

<sup>10</sup> في اللوحة: ((ثم قتل ثاني يوم من...)).



فاتح تسعة وعشرين وسبعمائة<sup>1</sup>. ثم وزر له، القائد<sup>2</sup> أبو عبد الله ابن القائد أبي بكر عتيق بن يحيى بن المول من وجوه الدولة، وصدور من يت بوصله، إلى السابع عشر من رجب؛ من العام، ثم صرف إلى العدو، وأقام رسم الوزارة والحجابة والنيابة<sup>3</sup>، أبو النعيم مولى أبيه، [إلى آخر آخر مدته، بعد أن التأث]<sup>4</sup> أمره لديه، وزاحمه بأحد المماليك المسمى<sup>5</sup> بعصام حسبما يأتي ذكره في موضعه إن شاء الله.

## رئيس كتابه

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1328م.

<sup>2</sup> في اللوحة: ((مقربات)).

<sup>3</sup> في اللوحة: ((والنيابة مولى أبيه القائد أبو النعيم رضوان؛ الشهير الديانة والسعادة؛ إلى آخر مدته...)).

<sup>4</sup> أي التبس.

<sup>5</sup> في اللوحة: ((يسمى عصاماً؛ أياماً يسيرة بين يدي وفاته)).

كتب له<sup>1</sup> كاتب أبيه قبله وأخيه بعده، شيخنا نسيج  
وحده، أبو الحسن علي بن الجياب الآتي ذكره في  
موضعه إن شاء الله.

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((كتب عنه كاتب أبيه وأخيه شيخنا الإمام العلامة الصالح  
أبو الحسن بن الجياب؛ رحمه الله إلى آخر مدته)).

## قضاته

استمرت الأحكام لقاضي أبيه، أخي<sup>1</sup> وزيره، الشيخ الفقيه أبي بكر بن مسعود<sup>2</sup>؛ رحمه الله إلى عام سبعة وعشرين وسبعمائة<sup>3</sup>، ووجهه<sup>4</sup> رسولاً عنه إلى ملك المغرب، فأدرسته وفاته<sup>5</sup> بمدينة سلا، فدفن بمقبرة سلا<sup>6</sup>. رأيت قبره بها رحمه الله. وت خلف ابنه<sup>7</sup> أبا يحيى مسعود<sup>8</sup> عام أحد وثلاثين وسبعمائة<sup>9</sup>، وتولى الأحكام الشرعية القاضي أبو عبد الله محمد بن يحيى بن بكر الأشعري<sup>10</sup>، خاتمة الفقهاء، وصدر العلماء، رحمة الله، فاستمرت [له]<sup>11</sup> الأحكام إلى تمام مدة أخيه بعده.

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((وأخي)).

<sup>2</sup> نفسه: ((أبي بكر يحيى بن مسعود المحاربي؛ رحمه الله...)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1326م.

<sup>4</sup> في اللوحة: ((فتوجه رسولاً إلى ملك المغرب)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وأدرسته الوفاة...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((شالة)).

<sup>7</sup> نفسه: ((ولده)).

<sup>8</sup> نفسه: ((أبا يحيى مسعود نائباً عنه؛ فاستمرت له الأحكام...)).

<sup>9</sup> الموافق لـ 1330م.

<sup>10</sup> في اللوحة: ((الأشعري المالقي)).

<sup>11</sup> أضيفت هذه الكلمة من الملكية.

## أمه

رومية اسمها عُلُوَّة وكانت أحظى لداتها<sup>1</sup> عند أبيه،  
وأم بكره، إلى أن نزع عنها في أخريات أمره، لأمر جرتة  
الدالة، وتأخرت وفاتها عنه إلى مدة أخيه.

## من كان على عهده من الملوك بأقطار المسلمين والنصارى.

فبفاس<sup>2</sup>، السلطان الكبير، الشهير، الجواد، خِذْن<sup>3</sup>  
العافية، وحلف السعادة، وبحر الجود، وهضبة الحلم، أبو  
سعيد عثمان بن أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق؛ الذي  
بذل<sup>4</sup> المعروف، وقرب الصلحاء والعلماء، وأدنى  
مكانهم، وأعمل إشارتهم، وأوسع بأعطيته المؤمنين  
المسترفدين، وعظم قدره، واشتهر في الأقطار صيته،

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((لذاتها)).

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((وأولاً؛ بفاس دار الملك بالمغرب؛ السلطان الشهير  
الكبير الجواد؛ ولي العافية، وحليف السعادة؛ أبو سعيد عثمان...)).

<sup>3</sup> حرفت في ك؛ فكتبت: ((حون)).

<sup>4</sup> في ج: ((بدا)).

وفشا معروفه، وعرفت بالكف عن الدماء والحرمت عفته، إلى أن توفي يوم الجمعة الخامس والعشرين من شهر ذي القعدة<sup>1</sup>؛ عام أحد وثلاثين وسبعمائة<sup>2</sup>، ثم صار الأمر إلى ولده السلطان، مُقْتَفِي<sup>3</sup> سننه في الفضل والمجد، وصخامة السلطان، مبراً عليه، بالبأس المرهوب، والعزم الغالب، والجد الذي لا يشوبه هزل، والاجتهاد الذي لا يتخلله<sup>4</sup> راحة، الذي بعد مداه، وأذعن لصولته عداه، واتصلت [ولايته]<sup>5</sup> مدته، ومعظم مدة أخيه الوالي بعده.

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((ذي قعدة)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1330م.

<sup>3</sup> في اللوحة: ((المقتفي سننه في المجد والفضل...)).

<sup>4</sup> غير د. طويل هذه الكلمة؛ فكتبها: ((تتخلله)). وذلك أصوب.

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضافها عنان.

وبتلمسان الأمير عبد الرحمن بن موسى بن  
يغمراسن<sup>1</sup>، من بني عبد الواد، مشيد القصور، ومروض  
الغروس<sup>2</sup>، ومُتَبِّك<sup>3</sup> الترف، واتصل<sup>4</sup> إلى تمام مدته،  
وصدرا من مدة أخيه بعده.

وبتونس الأمير أبو يحيى، أبو بكر بن الأمير أبي  
زكريا بن الأمير أبي إسحاق لبنة تمام قومه، وصقر  
الجوارح<sup>5</sup> من عشه، وسابق الجياد من حلبته، إلى تمام  
المدة، وصدراً كبيراً من دولة أخيه بعده.

ومن ملوك النصارى<sup>6</sup>، ملك على عهده  
الجفرتين<sup>7</sup> القنيطية والتاكرونية<sup>8</sup>، الطاغية المرهوب

---

<sup>1</sup> هو أبو تاشفين الأول عبد الرحمن بن أبي حمو الأول موسى بن أبي  
سعيد عثمان بن أبي يحيى يغمراسن بن زيان. حكم أبو تاشفين الأول من  
سنة 718هـ/1318م إلى سنة 737هـ/1337م.

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((العروس)).

<sup>3</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((متبك))؛ وصوبت من اللمحة البدرية.  
والتبنك هو: الإقامة في ظل كذا.

<sup>4</sup> كلمة: ((واتصل))؛ سقطت في اللمحة البدرية.

<sup>5</sup> في اللمحة: ((وصقر جوارح متأخريهم؛ إلى تمام مدته؛ وصدراً كبيراً  
في دولة أخيه)).

<sup>6</sup> في اللمحة البدرية: ((من ملوك النصارى؛ أولاً بقشتالة: ألفونش بن هراندة  
ابن شانجة بن الفونش بن هراندة؛ الذي ملك على عهده الجفرتين...)).

<sup>7</sup> في ج: ((الجفرتين)).

<sup>8</sup> في المخطوطين والملكية: ((التاركونية))؛ ويبدو أنها حرفت عن كلمة:  
((التاكرونية)).

الشبا، المسلط على دين الهدى، ألهنشة<sup>1</sup> بن هراندة بن شانجه بن ألفش بن هراندة، الذي احتوى على كثير من بلاد المسلمين حتى الجفرتين<sup>2</sup> واتصلت أيامه إلى أخريات أيام أخيه، وأوقع بالمسلمين على عهده، وتملك الجزيرة الخضراء وغيرها. وبرغون ألفنش<sup>3</sup> بن جايماش بن ألفنش ابن بطر<sup>4</sup> بن جايماش؛ الذي استولى على بلنسية<sup>5</sup>، ودام إلى آخر مدته، وصدرًا من مدة أخيه. وقد استقصينا من العيون أقصى ما سح به الاستقصاء، وما أغفلناه أكثر، ولله الإحاطة.

---

<sup>1</sup> يسمى ألفونسو الحادي عشر؛ وهو ملك قشتالة تولى الحكم من سنة 712هـ/1312م إلى سنة 751هـ/1350م.

<sup>2</sup> في ج: ((الخفرتين)). ويعتقد عنان أن المؤلف يقصد: فتح النصارى لثغري الجزيرة الخضراء، وطريف؛ لأن كلمة ((الجفر صفة لما اتسع جنباه؛ وهذا ينطبق على المثلث الإسباني المقابل للعدوة المغربية.

<sup>3</sup> لاحظ عنان خطأ في قول ابن الخطيب؛ إذ أن المملك في أراغون في ذلك الوقت هو بيدرو الرابع بن خايمي (جايماش)؛ وهو الذي حكم من سنة 737هـ/1336م إلى سنة 789هـ/1387م.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((بيطره بن ألفونش بن بيطره بن جايماش؛ المستولي على بلنسية إلى آخر...)).

<sup>5</sup> استولى النصارى على بلنسية سنة 636هـ/1238م.

## مولده

في الثامن من شهر المحرم؛ من عام خمسة عشر وسبعمائة<sup>1</sup>.

## وفاته

وإلى هذا العهد مات، وغرت عليه رؤوس الجند، من قبائل العدو، الصدور، وشحنت عليه القلوب غيظاً، وكان شرها لسانه، غير جزوع ولا هياب<sup>2</sup>، فربما يتكلم بملئ فيه<sup>3</sup> من الوعيد الذي لا يخفى على المعتمد به، وفي ثاني يوم من إقلاع الطاغية من الجبل<sup>4</sup>، وهو يوم الأربعاء الثاني عشر من ذي حجة<sup>5</sup>، وقد عزم على ركوب البحر من ساحل مربلة<sup>6</sup>، فهو مع وادي ياروا من ظاهر جبل الفتح، تخفيفاً للمؤنة، واستعجالاً للصدور، وقد أخذت على حركته المراصد. فلما توسط كمين القوم، ثاروا إليه

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1324م.

<sup>2</sup> في اللوحة: ((هيابة)).

<sup>3</sup> في المخطوطين والملكية: ((بما فيه)).

<sup>4</sup> في اللوحة: ((عن جبل الفتح))؛ والمقصود هو جبل طارق.

<sup>5</sup> نفسه: ((ثالث عشر من شهر ذي الحجة...)).

<sup>6</sup> سبقت الإشارة إلى بلدة مربلة.



وهو راكب بغلا أثابه به ملك الروم، فشرعوا في عتبه بكلام غليظ، وتأنيب قبيح، وبدأوا بوكيله فقتلوه، وعجل بعضهم بطعنه، وترامى عليه مملوك من ممالك أبيه، زئمة<sup>1</sup> من أخابيث العلوج يسمى زياناً، صونع على مباشرة الإجهاز عليه، فقضى لحينه بسفح<sup>2</sup> الربوة الماثلة، يسرة العابر<sup>3</sup> للوادي ممن يقصد جبل الفتح<sup>4</sup>، وتركوه بالعراء<sup>5</sup> بادي البوار، مسلوب البزة، سيء المصرع، قد عدت عليه نعمه، وأوبقه<sup>6</sup> سلاحه، وأسلمه<sup>7</sup> وأسلمه<sup>7</sup> أنصاره وحماته. ولما فرغ القوم من مبايعة أخيه السلطان<sup>8</sup> أبي الحجاج، صرفت الوجوه يومئذ<sup>9</sup> إلى دار الملك، ونقل القتيل إلى مالقة، فدفن على حاله تلك برياضٍ تجاور منية السيد، فكانت وفاته ضحوة يوم

<sup>1</sup> أي وغد زعيم. وكتب في اللحمية البدرية: ((زئمة؛ من اخابث المعلوجا اسمه زيان؛ صونع على...)).

<sup>2</sup> في اللحمية: ((في سفح)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((العابرة)).

<sup>4</sup> في اللحمية: ((الجبل)).

<sup>5</sup> في اللحمية: ((بالعراء مسلوب الساتر؛ سيء المصرع)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وأوافقه))؛ وصوبت من اللحمية البدرية.

<sup>7</sup> في ك: ((وأسلموه)).

<sup>8</sup> في اللحمية: ((السلطان يوسف؛ صُرفت الوجوه...)).

<sup>9</sup> سقطت كلمة ((يومئذ)) في اللحمية البدرية.

الأربعاء الثالث عشر [لذي حجة؛ من عام]<sup>1</sup> ثلاث<sup>2</sup>  
ثلاث<sup>2</sup> وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup>. وأقيمت على قبره - بعد حين -  
حين - قبة، ونوه بقبره، وهو اليوم ماثلاً رهن غربة،  
وجالب عبدة، جعلنا الله للقاءه على حذر وأهبة، وبلوح  
الرخام الماثل عند رأسه مكتوب: ((هذا قبر السلطان  
الأجل، الملك الهمام، الأمضى الباسل، الجواد ذي المجد  
الأثيل، والملك الأصيل، المقدس، المرحوم، أبي عبد الله  
محمد ابن السلطان الجليل، الكبير، الرفيع، الأوحد،  
المجاهد، الهمام، صاحب الفتوح المسطورة، والمغازي  
المشهورة، سلالة أنصار النبي صلى الله عليه وسلم، أمير  
المؤمنين<sup>4</sup>، وناصر الدين، الشهيد، المقدس، المرحوم أبي  
الوليد [بن فرج]<sup>5</sup>، بن نصر، قدس الله روحه وبرد  
ضريحه. كان مولده في الثاني لمحرم؛ عام خمسة عشر  
وسبعمائة<sup>6</sup>، وبويع في اليوم الذي استشهد فيه والده

<sup>1</sup> سقطت هذه العبارة في اللوحة البدرية.

<sup>2</sup> جعلها د. طویل: ((ثلاثة))؛ وذلك أصوب.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((أمير المسلمين))؛ وهو أصوب.

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضيفت من اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1315م.

رضي الله عنه السادس والعشرين [ لرجب ؛ عام خمسة وعشرين]<sup>1</sup> وسبعمائة<sup>2</sup>، وتوفي رحمه الله في الثالث عشر لذي حجة من عام ثلاثة وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup>، فسبحان من لا يموت<sup>4</sup>:

يا قبر سلطان الشجاعة والندى  
فرع الملوك الصيد أعلام الهدى  
وسلالة السلف الذي آثاره  
وضاحة<sup>5</sup> لمن اقتدى ومن اهتدى  
سلفاً لأنصار النبي نجاره  
قد حل منه في المكارم محتدا  
متوسط البيت قد أسست  
له سادة الأملاك<sup>6</sup> أوجد أوحدا

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في المخطوطين؛ بينما هو وارد في اللوحة البدرية.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1324م.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>4</sup> البحر الكامل.

<sup>5</sup> في المخطوطين والملكية: ((واضحة))؛ وصوبت من اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> نفسيهما: ((أملاك))؛ وصوبت من اللوحة البدرية.

بيتُ بناه<sup>1</sup> محمدون ثلاثة  
من آل نصر أورثوه محمدا  
أودعت وجهاً قد تهلل حسنه  
بدرأً بآفاق الجلالة [قد بدا]<sup>2</sup>  
ونداً يسح على العفاة مواهباً  
مثنى الأيادي السابغات وموحدا  
بيكيك مذعورٌ بك استعدى على  
أعدائه فسقيتهم كاس الردى  
[بيكيك محتاجٌ أذاك مؤملاً  
فغدا وقد شفعت يداك له اليد]<sup>3</sup>  
أما سماحك فهو أسنى دية<sup>4</sup>  
أما جلالك فهو أسمى مصعدا

---

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((بنوه)).

<sup>2</sup> نفسه: ((مر بداً))، وفي الملكية: ((مبرداً)).

<sup>3</sup> سقط هذا البيت في المخطوطتين؛ بينما هو وارد في اللحة البدرية.

<sup>4</sup> في اللحة: ((أهمى ديمة)).

جادت ثراك من الإله سحابة<sup>1</sup>

لرضاه عنك تجود هذا المعهدا

[ وشر<sup>2</sup> ما تبع هذا السلطان تواطؤ قتلته من بني

أبي العلاء وأصهارهم وسواهم من شيوخ خدامه،  
كالوكيل في مدة أخيه بعد، الشيخ الدهول مسافر بن  
حركات<sup>3</sup> وسواه، على اكتتاب عقد [بعد<sup>4</sup> وفاته، بأمور  
من القول تقدح في أصل الديانة، وأغراض تقتضي إلى  
الوهن في الدين، وهنات تسوغ إراقة دمه الذي توفرت  
الدواعي على حياطته، والذب عنه، تولى كبرها شيخنا  
أبو الحسن بن الجياب، مرتكباً منها وصمة<sup>5</sup> محت على  
غرر فضله إلى كثير من خدامه ومماليكه، وبعثوا بها إلى  
ملك المغرب، فاقتطعت جانب التمهيل والتأخير واللبث

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((سحائب)).

<sup>2</sup> من هنا؛ وحتى تقفل الحاصرة الأخرى؛ في نهاية الفقرتين الموالتين؛  
غير وارد في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> في ك: ((حرطات)).

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة ف ك؛ بينما وردت في ج.

<sup>5</sup> في ك: ((وصمته)).

عن الحكم، والتعليل عن السماع، وبروز<sup>1</sup> الأغراض،  
واتباع السيئة أمثالها.

وقد كان رحمه الله من الجهاد<sup>2</sup> وإقامة رسم الدين،  
بحيث تزل عن هذه الهنات صفاته، وتنكر هذه المذمات<sup>3</sup>  
صفاته وكان بمكان من العز، وإرسال السجية، ربما عذله  
الشيخ في بعض الأمر، فيسجم إضجاراً وتقليحاً  
بإخراجه، ولم يمر إلا الزمان اليسير، وأوقع الله بالعصبة  
المتماثلة عليه من أولاد عبد الله، فسفتهم رياح النكبات،  
واستأصلت نعمهم أيدي النقمات، ولم تقم لهم  
من [بعد]<sup>4</sup> ذلك قائمة، والله غالب على أمره<sup>5</sup>.

وتبعت<sup>6</sup> هذا السلطان نفوس أهل<sup>7</sup> الحرية، ممن له طبع  
رقيق، وحس<sup>8</sup> لطيف، ووفاء كريم، ممن كان بينه وبين

---

<sup>1</sup> في ك: ((وبدو)).

<sup>2</sup> حرقت في المخطوطين؛ فكتبت: ((الجياد)).

<sup>3</sup> في ج: المهمات)).

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

<sup>5</sup> هنا؛ تنتهي الفقرتان اللتان سقطتا في اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> في المخطوطين: ((وتبعث)).

<sup>7</sup> في اللوحة: ((أولي)).

<sup>8</sup> نفسه: ((وحسن)).

سطوته دفاعٌ، وفي جو اعتقاده له صفاءً، فصدرت<sup>1</sup>  
مرات<sup>2</sup> مؤثرة، وأقاويل للشجون مهيجة،  
نثبت<sup>3</sup> منها يسيراً على العادة. فمن ذلك ما نظمه الشيخ  
الكاتب<sup>4</sup> القاضي أبو بكر بن شبرين، وكان على<sup>5</sup> فصاحة  
فصاحة ظرفه، وجمال روايته، غراب قربه، ونائحة  
مأتمه، يرثيه ويعرض ببعض من حمل عليه من<sup>6</sup> ناس  
وخدامه<sup>7</sup>:

استقلاً ودعاني ظانفاً بين المغاني  
وانعما<sup>8</sup> بالصبر إني لا أرى ما تريان  
ومن قوله<sup>9</sup>:

عينٌ بكى لميت غادروه  
في ثراه ملقى وقد غدروه

---

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((فصدر فيه من التأبين أقاويل...)).

<sup>2</sup> نفسه: ((مدائر)).

<sup>3</sup> سقطت في ج.

<sup>4</sup> سقطت كلمة: ((الكاتب)) في اللحة البدرية.

<sup>5</sup> في اللحة البدرية: ((وكان على ظرفه، وحسن روايته؛ غراب ندبة،

ونائحة حاتم يرثيه...)).

<sup>6</sup> في اللحة: ((من حمل عليه من خدامه...)).

<sup>7</sup> مجزوء الرمل.

<sup>8</sup> في المخطوطين والملكية: ((وأقسما)).

<sup>9</sup> البحر الخفيف.





دفنوه ولم يصل عليه  
أحدٌ منهم ولا غسلوه  
إنما مات يوم<sup>1</sup> مات شهيداً  
فأقاموا رسماً ولم يقصدوه  
\*\*\*

---

<sup>1</sup> في اللحظة: ((حين)).

## محمربن محمر

[ (ابن محمر)<sup>1</sup> بن يوسف بن محمر بن (أحمربن محمر بن نصر  
(ابن قيس الخزرجي<sup>2</sup>؛ ثالث (الملك من بني نصر؛  
يلبني أبا عبر الله.

### أوليته :

معروفة.

### حاله

كان من أعاضم أهل بيته، صيتاً وهمة، أصيل المجد،  
مليح الصورة، عريق الإمارة، ميمون النقيبة،  
سعيد [ النصبه<sup>3</sup> عظيم الإدراك، تهنأ العيش مدة أبيه،  
وتملأ<sup>4</sup> السياسة [ في<sup>5</sup> حياته، وباشر الأمور بين يديه،  
فجاء نسيج وحده إدراكاً، ونبلاً، وفخاراً، وشأواً<sup>6</sup>. ثم

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

<sup>2</sup> وردت ترجمة محمد بن محمد بن يوسف بن نصر الخزرجي  
كاملة أيضاً في اللحة البدرية.

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في الملكية والمخطوطين؛ وأضيفت من اللحة.

<sup>4</sup> كتبت في المخطوطين: ((وتملأ)). وفي اللحة: ((وتملأ السياسة حياته)).

<sup>5</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>6</sup> في اللحة: ((وفخامة وبأوا)).

تولى الأمر بعد أبيه فأجراه على ديدنه، وتقبل<sup>1</sup> سيرته،  
ونسج على منواله، وقد كان الدهر ضايقه في حصته<sup>2</sup>،  
ونغصه ملاذ الملك [بزمانه، سدكت<sup>3</sup> بعينه لمداخلة<sup>4</sup>  
السهر، ومباشرة [أنوار]<sup>5</sup> ضخام الشمع، إذ كانت تتخذ له  
له منها جذوع في أجسادها مواقيت تخبر بانقضاء ساعات  
الليل، ومضيّ الربع<sup>6</sup>، وعلى التزامه؛ لِكِنَّه وغيوبته في  
كسر بيته، فقد خدمته السعود، وأملت بابه الفتوح،  
وسالته الملوك، وكانت أيامه أعياداً. وكان يقرض الشعر،  
ويصغي إليه، ويثيب عليه، فيجيز<sup>7</sup> الشعراء،  
ويرضخ للندماء<sup>8</sup>، ويعرف مقادر<sup>9</sup> العلماء،  
ويواكل<sup>10</sup> الأشراف والرؤساء، [ضارباً]<sup>11</sup> في

<sup>1</sup> في اللحة: ((تقيل)).

<sup>2</sup> في ج: ((عصته)).

<sup>3</sup> بزمانه: أي عاهة أو مرض مزمن، وسدكت: لزمه ذلك المرض.

<sup>4</sup> في اللحة: ((لمواصلة)).

<sup>5</sup> أضيفت هذه الكلمة من اللحة البدرية.

<sup>6</sup> هكذا في المخطوطين. وفي اللحة: ((الهزيع)).

<sup>7</sup> كتبت في ج: ((ويحسن)). وفي ((ك)): يحرز.

<sup>8</sup> في المخطوطين: ((النداد - الندا))؛ وصوبت من اللحة؛ حيث كتب

فيها: ((ويرضخ للندامة)).

<sup>9</sup> في اللحة: ((مقادر)).

<sup>10</sup> في المخطوطين: ((ويواكل)).

<sup>11</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضيفت من اللحة.

كل إصلاح<sup>1</sup> بسهم<sup>2</sup>، مائلاً<sup>3</sup> من كل تجربة  
وحنكة، حار النادرة، حسن التوقيع، مليح الخط، تغلب<sup>4</sup>  
تغلب<sup>4</sup> عليه الفظاظاة والقسوة.

### شعره

كان<sup>5</sup> له شعر مستظرف من مثله، لا بل يفضل به  
الكثير ممن ينتحل الشعر من الملوك. ووقعت<sup>6</sup> على مجموع  
له، ألفه بعض خدامه، فنقلت<sup>7</sup> من مطولاته<sup>8</sup>:

واعدني وعدا وقد أخلفا  
أقل شيء في المايح<sup>9</sup> الوفا  
وحال من عهدي ولم يرعه  
ما ضره لو أنه أنصفا

---

<sup>1</sup> في اللحة: ((اصطلاح)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: (((سباهم))).

<sup>3</sup> في اللحة: ((ملياً)).

<sup>4</sup> نفسه: ((يغلب)).

<sup>5</sup> نفسه: ((كان شعره مستظرفاً من مثله...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وقفت)).

<sup>7</sup> نفسه: ((فمن بعض المطولات)).

<sup>8</sup> البحر السريع.

<sup>9</sup> في اللحة البدرية: ((الملاح)).

ما بالها لم تتعطف على  
 صاحب<sup>1</sup> لها ما زال مستعظفا  
 يستطلع الأنباء من نحوها  
 ويرقب البرق إذا ما هفا  
 خفيت سقماً عن عيون الورى  
 وبان حبي بعد ما قد خفا  
 لله كم من ليلةٍ بتهها  
 أدير من ذاك اللَّمى قرَقفاً<sup>2</sup>  
 متَّعتني بالوصل منها وما  
 أخلفت وعداً خلت أن يُخلفا<sup>3</sup>  
 ومنها:  
 مَلَكْتُكَ [القلب]<sup>4</sup> وإني امرؤ  
 عليّ ملك الأرض قد وقفا

<sup>1</sup> في اللّمة: ((صب))؛ وهذا أسلم للوزن. وصب معناه: العاشق الولهان.

<sup>2</sup> القرقف: هي الخمر.

<sup>3</sup> جاء هذا الشطر في اللّمة البدرية هكذا: ((أخلفت عهداً خفت أن يخلفا))

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ بينما وردت في اللّمة.

أوامري في الناس مسموعة  
وليس مني في الورى أشرفاً<sup>1</sup>  
يُرْهَف سيفي في الوغى متسلطاً<sup>2</sup>  
ويُتَّقَى عزمي إذا ما أرهفا  
وتُرتجى يُمناي يوم الندى  
تخالها السحب غدت وكفا  
نحن ملوك الأرض من مثلنا  
حزنا تلبد الفخر والمطرفا  
نخاف إقداماً ونرجى ندًى  
لله ما أرجى وما أخوفا  
لي راية في الحرب كم غادرت  
ربع العدا قاعاً بها صففا  
يا ليت شعري والمنى جمّة  
والدهر يوماً هل يرى منصفاً

---

<sup>1</sup> كتبت في المخطوطين: ((أسرفاً))؛ وصوبت من اللّحة.

<sup>2</sup> في اللّحة: ((مُصَلَّتاً))؛ وهذا أسلم.

هل يَرْتَجِي العبد<sup>1</sup> تداينكم  
أو يصبح الدهر له مسعفاً<sup>2</sup>

### مناقبه

وأعظم مناقبه المسجد<sup>3</sup> الجامع بالحمراء، على ما هو عليه، من الظرف والتنجيد، والترقيش، وفخامة العمدة، وإحكام أتوار الفضة<sup>4</sup>، وإبداع ثراها، ووقف عليه الحمام بإزائه وأنفق فيه مال الجزية<sup>5</sup>، وأغرمها لمن يليه من الكفار، فدوا به<sup>6</sup> زرعاً، نَهَد<sup>7</sup> إليه صائفته<sup>8</sup> لا نتسافه، وقد أهتمهم فتنة، فظهر بها منقبة يتيمة، ومعلوّة<sup>9</sup> فذة، فاق بها من تقدمه، ومن تأخره من قومه.

<sup>1</sup> كتبت هذه العبارة في اللوحة: ((هل نرتجى اليوم)).

<sup>2</sup> في ك: ((مضعفا)).

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((ابتناء المسجد الأعظم بالحمراء من غرناطة)).

<sup>4</sup> أي أواني الفضة.

<sup>5</sup> في اللوحة: ((جزية اغرمها من يليه...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((بها)).

<sup>7</sup> نفسه: ((جهز جيشاً صائفة...)).

<sup>8</sup> أي الجيش الذي يقوم بعمليات عسكري؛ من غزو وغيره في فصل الصيف؛

أما الجيش الذي يقوم بالعمليات نفسها شتاء؛ فيطلق عليه اسم ((الشتاتية)).

<sup>9</sup> في ج: ((معلومة)).

## جهاده

أغزى الجيش لأول أمره مدينة المنظر<sup>1</sup>، فاستولى عليها  
عليها عنوة، وملك<sup>2</sup> من احتوت عليه المدينة، ومن  
جملتهم الزعيمة<sup>3</sup> صاحبة المدينة، من أفراد عقائل الروم،  
الروم، فقدمت الحضرة في جملة السبي<sup>4</sup>، نبيهة المركب،  
ظاهرة الملبس، رائقة<sup>5</sup> الجمال، خص بها ملك المغرب،  
فاتخذها لنفسه، وكان هذا الفتح عظيماً، والصيت بمزايه  
عظيماً بعيداً أنشدني<sup>6</sup>.

## ما نقل عنه من الفظاظة والقسوة<sup>7</sup>

هجم لأول أمره على طائفة من ممالك أبيه - وكان  
سيء الرأي فيهم - فسجنهم في مُطَبَق الأريّ من حمرائه،  
وأمسك مفتاح قفله عنده، وتوعد من يرمقهم بقوت  
بالقتل، فمكثوا أياماً، وصارت أصواتهم تعلو بشكوى

<sup>1</sup> يبدو أن هذه المدينة قد اندثرت.

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((وتملك من اشتملت عليه؛ ومن جملتهم...)).

<sup>3</sup> نفسه: ((العلجة)).

<sup>4</sup> نفسه: ((من السبي)).

<sup>5</sup> نفسه: ((رائقة)).

<sup>6</sup> هكذا كتبت في المخطوطتين؛ ولكن لم يرد بعدها شعر.

<sup>7</sup> هذا العنوان ساقط في اللوحة البدرية.



الجوع، حتى خفتت ضعفاً<sup>1</sup> بعد أن اقتات آخرهم موتاً من لحم من سبقه، وحملت الشفقة حارساً كان برأس المطبق، على أن طرح لهم خبزاً يسيراً، تنقص أكله مع مباشرة بلواهم، ونُميَ إليه ذلك، فأمر بذبحه على حافة الجب، فسالت عليهم دماؤه وقانا الله مصارع السوء، وما زالت المقالة<sup>2</sup> عنها شنيعة، والله أعلم بجريرتهم لديه.

## وزراؤه

بقي<sup>3</sup> على خطة الوزارة. وزير أبيه أبو سلطان<sup>4</sup> عزيز عزيز ابن علي بن عبد المنعم الداني، الجاري ذكره بحول الله في محله، متبرماً بحياته إلى أن توفي، فأنشد عند موته<sup>5</sup>:

مات أبو زيد فواحسرتا

إن لم يكن<sup>6</sup> مات من جمعة

<sup>1</sup> كتبت في المخطوطين: ((خفست))، وفي الملكية: ((خفت))؛ وصوبها عنان.

<sup>2</sup> حرقت في المخطوطين، والملكية؛ فكتبت: ((المالقة)).

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((أبقى)).

<sup>4</sup> نفسه: ((وهو الشيخ الوزير أبو سلطان)).

<sup>5</sup> البيتان المويان لم يردا في اللوحة البدرية. وهما من البحر السريع.

<sup>6</sup> أضاف د. طويل هنا كلمة ((قد))؛ لسلامة الوزن.



## مصيبة لا غفر الله لي أن كنت أجريت لها دمة

وتمادى<sup>1</sup> بها أمره، [يقوم بها حاشيته، وقد ارتاح  
إليها متوليها بعده، المترفع<sup>3</sup> بدولته، القائد الشهير، البهمة  
أبو بكر بن المول؛ حدث قارئ العشر من القرآن بين يدي  
السلطان، ويعرف بابن بكرون، وكان شيخاً متصاناً  
ظريفاً، قال: عزم السلطان على تقديم هذا الرجل  
وزيراً، وكان السلطان يؤثر الفال، وله في هذا المعنى  
وساوسٌ ملازمة، فوجه إلي الفقيه الكاتب صاحب القلم  
الأعلى يومئذ، أبو عبد الله بن الحكيم المستأثر بها دونه،  
والمثلقف لكرتها قبله، وخرج لي عن الأمر، وطلب مني  
أن أقرأ آياً يخرج فآلها عن الغرض، قال فلما غدوت<sup>4</sup>  
لشأني تلوت بعد التعوذ قوله عز وجل: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ  
آمَنُوا لَا تَتَّخِزُوا بِطَانَةِ بَنِي وَهْبٍ وَلَا بَنِي إِسْمَاعِيلَ الَّذِينَ  
يَسْتَفِئُونَ بِالَّذِينَ لَا يَأْمُرُونَ بِالْعَدْلِ وَلَا يَنْهَوْنَ عَنِ

<sup>1</sup> في اللوحة: ((وتمادى أمره برهة)).

<sup>2</sup> من هنا؛ وإلى الكلمة التي تقفل عندها الحاصرة الأخرى؛ غير وارد في  
اللمحة البدرية.

<sup>3</sup> كتبت في المخطوطين والملكية: ((المتوقع)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((عدوت)).

عَنِئْهُمْ، قَرَّ بَرَّتِ الْبَغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ...<sup>1</sup>. إلى قوله: ((لنا...))<sup>2</sup> فلما فرغت الآية، سمعته حاد عن رأيه الذي كان أزمعه<sup>3</sup>. وقدم<sup>4</sup> للوزارة كاتبه أبا عبد الله بن الحكيم في ذي قعدة من عام ثلاثة وسبعمائة<sup>5</sup>. وصرف إليه تدبير<sup>6</sup> تدبير<sup>6</sup> ملكه، فلم يلبث أن تغلب على أمره، وتقلد جميع<sup>7</sup> شئونه، حسبما يأتي في موضعه إن شاء الله.

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا بَطَانَةَ مِنْ دُونِكُمْ لَا يَأْلُونَكُمْ خَبَالًا، وُدُّوا مَا عَنِئْتُمْ، قَدْ بَدَتِ الْبَغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ وَمَا تَخْفَى صُدُورُهُمْ أَكْبَرُ قَدْ بَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ). سورة آل عمران؛ الآية: 118.

<sup>2</sup> يقصد إلى قوله تعالى في الآية الكريمة فيما بعد: (ثُمَّ أُنْزِلَ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِ الْغَمِّ أَمْنٌ نُعَاسًا يَغْشَى طَائِفَةً مِنْكُمْ وَطَائِفَةٌ قَدْ أَهَمَّتْهُمْ أَنْفُسُهُمْ يَظُنُّونَ بِاللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ يَقُولُونَ هَلْ لَنَا مِنَ الْأَمْرِ مِنْ شَيْءٍ قُلْ إِنْ الْأَمْرُ كُلُّهُ لِلَّهِ يَخْفَوْنَ فِي أَنْفُسِهِمْ مَا لَا يُبْدُونَ لَكَ يَقُولُونَ لَوْ كَانَ لَنَا مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ مَا قُتِلْنَا هَاهُنَا قُلْ لَوْ كُنْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَى مَضَاجِعِهِمْ وَلِيَبْتَلِيَ اللَّهُ مَا فِي صُدُورِكُمْ وَلِيُمَحَّصَ مَا فِي قُلُوبِكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ). سورة آل عمران؛ الآية: 154.

<sup>3</sup> إلى هنا؛ تنتهي الفقرة المحصورة بين حاصرتين؛ والتي سقطت من اللوحة البديرية.

<sup>4</sup> في اللوحة: ((أنهض للوزارة كاتبه وكاتب أبيه الوزير الصدر الحاج المحدث أبا عبد الله محمد بن عبد الرحمن بن إبراهيم بن الحكيم اللخمي الرُندي في ذي قعدة...)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1303م.

<sup>6</sup> في اللوحة: ((تدبيره، وألقى في يده أزمّة الملك؛ فلم يلبث أن تغلب...)).

<sup>7</sup> نفسه: ((كافة)).

## كتابه

استقل برياسته<sup>1</sup> وزيره المذكور، وكان ببابه من كتابه<sup>2</sup> جملةً تباهى بهم دسوت<sup>3</sup> الملوك، أدباً وتفنناً وفضلاً وظرفاً، كشيخنا تلوه وولي<sup>4</sup> الرتبة الكتابية من<sup>5</sup> بعده، وفاصل الخطبة على أثره. وغيره ممن يشار إليه في تضاعيف الأسماء، كالشيخ الفقيه القاضي أبي بكر بن شبرين<sup>6</sup>، والوزير الكاتب أبي عبد الله بن عاصم، والفقيه والفقيه الأديب أبي إسحاق بن جابر. والوزير الشاعر المفلق أبي عبد الله اللوشي<sup>7</sup>، من كبار القادمين عليه، والفقيه الرئيس أبي محمد الحضرمي، والقاضي الكاتب<sup>8</sup>

<sup>1</sup> في اللحة: ((برياسة القلم الأعلى؛ وزيره؛ وكان كتابه جملة...)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((كتاب)).

<sup>3</sup> في اللحة: ((بهم الدول؛ أدباً وتفنناً...)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ولي)).

<sup>5</sup> كلمة ((من)) سقطت في اللحة البدرية.

<sup>6</sup> حرفت في ج وفي ك؛ فكتبت: ((بشرين)).

<sup>7</sup> في اللحة: ((اللوشي، والرئيس أبي محمد...)).

<sup>8</sup> كلمة ((الكاتب)) سقطت في اللحة البدرية.

أبي الحجاج الطرطوشي، والشاعر المكثّر أبي العباس  
القَرّاق<sup>1</sup>، وغيرهم.

### قضاته

استمرت ولاية قاضي [أبيه]<sup>2</sup> الشيخ الفقيه أبي عبد  
الله محمد<sup>3</sup> بن هشام الأُلشي<sup>4</sup> قاضي العدل، وخاتمة أولي<sup>5</sup>  
أولي<sup>5</sup> الفضل، إلى أن توفي عام أربع<sup>6</sup> وسبعمائة<sup>7</sup>. وتولى  
وتولى له القضاء، القاضي أبو جعفر أحمد بن محمد بن  
أحمد [بن محمد بن أحمد]<sup>8</sup> القرشي المنبوري<sup>9</sup> بابين فركون،  
فركون، وتقدم التعريف به، والتنبيه على فضله، إلى آخر  
أيامه.

<sup>1</sup> في ك: ((العراق))، وفي الملكية: ((الفراقي)). وفي اللوحة البدرية: ((بن القراق)).

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ بينما وردت في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> وفي اللوحة البدرية: ((محمد بن محمد بن هاشم...)).

<sup>4</sup> نسبة إلى بلدة ألش؛ وتسمى بالإسبانية Elche. وتتواجد هذه البلدة بالقرب  
من بلدة أريولة في شرق الأندلس. وهي الآن مصيف جميل؛ يتميز بغابات النخيل.

<sup>5</sup> في اللوحة: ((ألي)).

<sup>6</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها ((أربعة))؛ وذلك أصوب.

<sup>7</sup> الموافق لـ 1304م.

<sup>8</sup> ما كتب بين الحاصرتين ساقط في ك.

<sup>9</sup> في المخطوطين؛ كتبت: ((المنبوز))؛ وفي اللوحة: ((المنبز))، وفي  
الملكية: ((الملقب)). والمنبور: هو المعروف والشهير؛ بينما ((النبز))  
هو اللقب الكريه في الغالب.

## من كان على عهده من الملوك بالأقطار<sup>1</sup>

وأول ذلك بفاس، كان على<sup>2</sup> عهده بها، السلطان الرفيع القدر، السامي الخطر، المرهوب الشبا، المستولى في العز وبعد الصيت على المدى، أبو يعقوب يوسف بن يعقوب المنصور، ابن عبد الحق، وهو الذي وطّد الدولة المرينية<sup>3</sup>، وجبا الأموال العريقة<sup>4</sup>، واستأصل من تُتقى<sup>5</sup> شوكته من القرابة وغيرهم، وجاز إلى الأندلس في أيام أبيه وبعده، غازياً، ثم حاصر تلمسان، وهلك عليها في أوائل ذي قعدة؛ عام ستة وسبعمائة<sup>6</sup>، فكانت دولته إحدى وعشرين سنة وأشهر<sup>7</sup>. ثم صار الأمر إلى حافده أبي ثابت عامر ابن الأمير أبي عامر عبد الله بن يوسف ابن يعقوب بعد اختلاف وقع، ونزاع انجلى<sup>8</sup> عن قتل

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((من كان من الملوك على عهده)).

<sup>2</sup> نفسه: ((كان ملاكاً بها على عهده السلطان الرفيع القدر...)).

<sup>3</sup> كلمة ((المرينية)) سقطت في اللحة البدرية.

<sup>4</sup> في اللحة البدرية: ((العريضة)).

<sup>5</sup> نفسه: ((يُتقى)).

<sup>6</sup> الموافق لـ 1306م.

<sup>7</sup> ما بين حاصرتين سقط في اللحة البدرية.

<sup>8</sup> في اللحة: ((انجلى الأمر فيه عن قتل...)).

جماعة من كبارهم<sup>1</sup> منهم<sup>2</sup> الأمير أبو يحيى ابن السلطان أبي يوسف، والأمير أبو سالم ابن السلطان أبي يعقوب، واستمر الأمر للسلطان<sup>3</sup> أبي ثابت إلى صفر<sup>4</sup> من عام ثمانية وسبعمئة<sup>5</sup>، وصار الأمر<sup>6</sup> إلى أخيه أبي الربيع سليمان تمام مدة<sup>7</sup> ملكه وصدرًا من دولة أخيه نصر<sup>8</sup>، حسبما يذكر في موضعه إن شاء الله.

وبتلمسان الأمير أبو سعيد عثمان [بن يغمراسن]<sup>9</sup> ثم أخوه<sup>10</sup> أبو عمران<sup>11</sup> موسى<sup>1</sup>، ثم ولده أبو تاشفين تاشفين عبد الرحمن<sup>2</sup> إلى [آخر]<sup>3</sup> مدة أخيه<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> في اللوحة: ((أكابرهم)).

<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين والملكية؛ فكتبت: ((سلم - (بلم))).

<sup>3</sup> في اللوحة: ((بالسلطان)).

<sup>4</sup> نفسه: ((إلى شهر صفر عام...)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1308م.

<sup>6</sup> في اللوحة: ((وصار الأمر بعده إلى...)).

<sup>7</sup> كلمة ((مدة)) سقطت في اللوحة البدرية.

<sup>8</sup> في اللوحة البدرية: ((أخيه نصر بعده حسبما يذكر)).

<sup>9</sup> ورد بدلها في ج: ((ثم يغمر أخيه)).

<sup>10</sup> هنا خطأ؛ لأن السلطان الآتي ذكره ابن السلطان أبي سعيد عثمان؛ وليس أخيه كما جاء. ولقبه هو أبو حمو الأول. ويبدو أن ما ورد في اللوحة البدرية أقرب إلى الصحة.

<sup>11</sup> في اللوحة البدرية: ((أخوه أبو زيان، ثم أبوه الأمير أبو حمو؛ ثم ولده الأمير أبو تاشفين)).



---

<sup>1</sup> اسمه أبو حمو موسى الأول. حكم من 707هـ/1308م إلى 718هـ/1318م؛ وذلك بعد أخيه محمد أبو زيان؛ حكم من 703هـ/1303م إلى 707هـ/1308م؛ وقد أغفله ابن الخطيب.

<sup>2</sup> هو أبو تاشفين الأول عبد الرحمن بن موسى بن عثمان بن يغمراسن؛ حكم من 718هـ/1318م إلى 737هـ/1337م.

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ بينما وردت في اللوحة البدرية.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((آخر مدته)).

وبتونس<sup>1</sup>، السلطان الفاضل، الميمون النقية. المشهور  
الفضيلة، أبو عبد الله محمد<sup>2</sup> بن الواثق يحيى بن المستنصر  
أبي عبد الله بن الأمير أبي زكريا بن أبي حفص، من  
أولي<sup>3</sup> العفة، والنزاهة<sup>4</sup>، والتؤدة والحشمة، والعقل، عني  
بالصالحين<sup>5</sup>، واختص بأبي محمد المرجاني، [ فأشار  
بتقويمه<sup>6</sup>، وظهرت<sup>7</sup> عليه بركته، [ وكان يرتبط إليه،  
ويقف في الأمور عنده، فلم تعدم الرعية بركة ولا  
صلاحاً في أيامه<sup>8</sup>، إلى أن هلك في ربيع الآخر عام  
تسعة وسبعمائة<sup>9</sup>، ووقعت بينه وبين هذا الأمير المترجم  
به<sup>10</sup> المراسلة والمهاداة.

---

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((وبتونس؛ كان أميراً بتونس على عهد السلطان الفاضل  
أبو عبد الله...)).

<sup>2</sup> هو أبو عبد الله (أبو عريدة) ابن الواثق: حكم من سنة  
694هـ/1295م إلى سنة 709هـ/1309م.

<sup>3</sup> في اللوحة: ((ألي)).

<sup>4</sup> سقطت كلمة ((والنزاهة)) في اللوحة البدرية.

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((والتؤدة والفضل والحشمة والعقل والعناية  
بالصالحين؛ اختص منهم بأبي محمد...)).

<sup>6</sup> ما بين حاصرتين سقط في اللوحة البدرية.

<sup>7</sup> في اللوحة: ((فظهرت)).

<sup>8</sup> ما بين حاصرتين سقط في اللوحة البدرية.

<sup>9</sup> الموافق لـ 1309م.

<sup>10</sup> في اللوحة البدرية: ((المترجم به من بني نصر المراسلة...)).

وبقشتالة<sup>1</sup>، هراندة بن شانجة بن أدفونش<sup>2</sup> بن  
هراندة<sup>3</sup>، [ المستولي على إشبيلية وقرطبة، ومرسية،  
وجيان، ولا حول ولا قوة إلا بالله<sup>4</sup>]. هلك أبوه وتركه  
صغيراً، مكفولاً على عاداتهم، فتنفس المخنق، وانعقدت  
السلم، واتصل الأمان مدة أيامه، وهلك في دولة أخيه.  
وبرغون، جايمش<sup>5</sup> بن ألفنش بن بطر<sup>6</sup>.

## الأحداث<sup>7</sup>

في عام ثلاثة وسبعمائة نَقِم<sup>8</sup> على قريبه الرئيس أبي  
أبي الحجاج بن نصر الوالي<sup>9</sup> بمدينة وادي آش<sup>10</sup>، [ أمراً<sup>11</sup>

<sup>1</sup> في اللمة: ((وبقشتالة؛ كان على عهده من ملوك قشتالة هراندا...)).

<sup>2</sup> نفسه: ((ألفونش)).

<sup>3</sup> اسمه هو فرناندو الثالث؛ المعروف بالقديس فرناندو San Fernando

Fernando

<sup>4</sup> ما بين حاصرتين سقط في اللمة البدرية).

<sup>5</sup> في اللمة: ((الطاغية جايمش بن الهونشة...)).

<sup>6</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((نصره)).

<sup>7</sup> في اللمة: ((بعض الأحداث)).

<sup>8</sup> نفسه: ((ثار على قريبه الرئيس أبو الحجاج...)).

<sup>9</sup> سقطت كلمة ((الوالي)) في اللمة.

<sup>10</sup> كتبت في المخطوطين: ((واداش)).

<sup>11</sup> من هنا؛ وإلى الحاصرة الأخرى المالية؛ ساقط في اللمة البدرية.

أوجب عزله عنها، وكان مقيماً بحضرته فاتخذ [ الليل ]  
 جملاً<sup>1</sup> وكان أملك بأمرها، وذاع الخبر، فاستركب  
 الجيش، وقد حد ما ينزل في استصلابه، وجدد الصكوك  
 بولايته خوفاً من اشتعال الفتنة، وقد أخذ على يديه،  
 وأغرى أهل المدينة بحربه، فتداعوا لحين شعورهم  
 باستعداده وأحاطوا به، فدهموه وعاجلوه، فتغلبوا عليه،  
 وقيد إلى بابه أسيراً مصفداً، فأمر أحد أبناء عمه فقتله  
 صبراً، وتملا فتحاً كبيراً، وأمن فتنة عظيمة<sup>2</sup>، وفي  
 شهر<sup>3</sup> شوال؛ من عام خمسة وسبعمائة<sup>4</sup>. قرع الأسماع  
 النبأ العظم<sup>5</sup>، الغريب من تملك سبتة<sup>6</sup> وحصولها في  
 قبضته<sup>7</sup>، وانتزاعها من يد<sup>1</sup> رئيسها أبي طالب عبد الله بن

<sup>1</sup> كلمة: ((الليل)) أضافها عنان؛ لكي يتضح المعنى. ويبدو أن الناسخ أسقطها سهواً منه. وهذا التعبير مثل عربي؛ يستعمل؛ للدلالة على من ((سار تحت جناح الليل لقضاء حاجته؛ ولم ينم حتى أنجزها)). وورد هذا المثل غير مرة في كتب الأحاديث النبوية. ويظهر أن ابن الخطيب يحب استعماله؛ كما يقول أيضاً: ((ركبت الليل)).

<sup>2</sup> إلى هنا؛ حيث تختم الحاصرة الفقرة؛ غير وارد في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> سقطت كلمة ((شهر)) في اللوحة البدرية.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1305م.

<sup>5</sup> سقطت كلمة ((العظم)) في اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> في اللوحة البدرية: ((من تملكه مدينة سبتة)).

<sup>7</sup> نفسه: ((قبضة ملكه)).

بن أبي القاسم، الرئيس الفقيه، ابن الإمام المحدث أبي العباس العزمي حسبما يتقرر في اسم الرئيس الفقيه أبي طالب إن بلغنا الله ذلك، واستأصل ما كان لأهلها<sup>2</sup> من الذخائر والأموال، ونقل رؤساءها، وهم عدة، إلى حضرته غرناطة في غرة المحرم من العام، فدخلوا عليه، وقد احتفل بالملك، واستركب في الأبهة الجند، فلثموا أطرافه، واستعطفه<sup>3</sup> شعراؤهم بالمنظوم من القول، وخطباؤهم بالمشور منه، فطمأن روعهم<sup>4</sup> وسكن جأشهم، وأسكنهم في جواره، وأجرى عليهم الأرزاق الهلالية، وتفقدتهم في الفصول إلى أن كان من أمرهم ما هو معلوم.

### اختلاعه

في يوم عيد الفطر؛ من عام ثمانية وسبعمائة<sup>5</sup> أحيط بهذا السلطان، وأتت<sup>1</sup> الحيلة عليه، وهو مصاب بعينيه،

---

<sup>1</sup> نفسه: ((يدي)).

<sup>2</sup> في اللوحة: ((لرؤسائها من الخزائن والذخائر؛ ونقلهم وهم عدة...)).

<sup>3</sup> نفسه: ((واستعطفته)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((روحهم)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1308م.

مقعداً في كنه، فداخلت طائفة من وجوه<sup>2</sup> الدولة أخاه،  
وفتكت بوزيره الفقيه أبي عبد الله بن الحكيم، ونصبت  
للناس الأمير أبا الجيوش نصراً أخاه، وكبست<sup>3</sup> منزل  
السلطان، فأحيط به، وجعل الحرس [ عليه<sup>4</sup>، وتسومع  
بالكائنة فكان<sup>5</sup> البهت، وسال من الغوغاء البحر، فتعلقوا  
بالحمراء، يسألون عن الحادثة، فشغلوا بانتهاب<sup>6</sup> دار  
الوزير، وبها من مال الله ما يفوت الوصف، وكان  
الفجع في إضاعته على المسلمين، وإطلاق الأيدي الحبيثة  
عليه عظيماً، وفي آخر اليوم عند الفراغ من الأمر،  
دخل<sup>7</sup> على السلطان المخلوع، الشهداء، عليه بخلعه، بعد  
نقله من دار ملكه إلى دار أخرى، فأملى رحمه الله،  
زعموا، وثقية خلعه، مع شغب الفكر، وعظم الداهية،

---

<sup>1</sup> في اللمة: ((تمت)).

<sup>2</sup> في اللمة البدرية: ((كبار)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وكبس)).

<sup>4</sup> لم ترد في المخطوطين؛ وأضافها عنان. وفي اللمة البدرية: ((وجعل عليه الحرس)).

<sup>5</sup> في اللمة البدرية: ((فوقع)).

<sup>6</sup> في ك: ((بانتهاب)). وفي اللمة البدرية: ((بأنها ب دور الوزير الكائنة بالربض؛ وبها...)).

<sup>7</sup> في اللمة البدرية: ((أدخل على السلطان قوم من الفقهاء؛ أشهدهم بخلع نفسه؛ ونقل إلى القصر المنسوب إلى السيد...)).

وانتقل رحمه الله بعد، إلى القصر المنسوب إلى السيد<sup>1</sup> بخارج الحضرة، أقام به يسيراً، ثم نقل إلى مدينة المنكب، وكان من أمره ما يذكر إن شاء الله. [ ومما<sup>2</sup> يؤثر من ظرفه، حدث من كان منوطاً به من خاصته، مدة أيام إقامته بقصر نجد، قبل خلعه، قال: أرسل الله<sup>3</sup> الأغربة على سقف القصر، وكان شديد التطير والقلق لذلك حسبما تقدم من الإشارة إلى ذلك بحديث العشر، وكان من جملة<sup>4</sup> غراب<sup>5</sup>، شديد الإلحاح، حاد النعيب والصياح، فأغرى به الرماة من مماليكه بأنواع القسي، فأبادوا من الغربان<sup>6</sup> أمة، وتخطأ الحتف ذلك الغراب الخبيث العبقان<sup>7</sup>، فلما انتقل إلى سكنى الحمراء، ظهر ذلك الغراب على سقفه، ثم لما أهبط مخلوعاً إلى قصر

---

<sup>1</sup> سبق التعريف بهذا القصر.

<sup>2</sup> هذه الفقرة المحصورة - بداية من هنا - بين حاصرتين؛ سقطت في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> في ك: ((تعالى)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((جملتهم)).

<sup>5</sup> نفسيهما: ((غريب)).

<sup>6</sup> نفسيهما: ((غربان)).

<sup>7</sup> حرفت هذه الكلمة في ج؛ فكتبت: ((العبقان))؛ وهي ساقطة في ك. والصحيح: ((العبقان))؛ التي تعني: السيء الخلق..

شنيل<sup>1</sup> تبعه، وقام في بعض السقف أمامه، فقال<sup>2</sup> يخاطبه رحمه الله: يا مشئوم، يا محروم بين الغربان، قد خلصت أمرنا، ولم يبق لك علينا طلب، ولا بيننا وبينك كلام، إرجع إلى هؤلاء المحارم فاشتغل بهم، قال، فأضحكننا على حال الكآبة بعدوبة منطقته، وخفة روحه<sup>3</sup>.

### وفاته

قد تقدم ذكر استقراره بالمنكب، وفي أخريات شهر جمادى الآخرة؛ عام<sup>4</sup> عشرة وسبعمائة<sup>5</sup>، أصابت السلطان السلطان نصراً<sup>6</sup> سكتة، توقع منها موته، بل شك في حياته، فوقع التفاوض الذي تمحض<sup>7</sup> إلى<sup>8</sup> التوجيه عن السلطان المخلوع الذي بالمنكب ليعود إلى<sup>9</sup> الأمر، فكان

---

<sup>1</sup> ما تزال بقايا هذا القصر قائمة إلى الآن في غرناطة؛ وهي المعروفة أيضاً بقصر السيد؛ السابق الذكر.

<sup>2</sup> في ج: ((فقام)).

<sup>3</sup> هذه نهاية الفقرة الساقطة في اللوحة البدرية.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((من عام)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1310م.

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((نصراً)) في اللوحة البدرية.

<sup>7</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((تمخص)).

<sup>8</sup> في اللوحة: ((عن)).

<sup>9</sup> نفسه: ((له)).



ذلك وأسرع إلى إيصاله<sup>1</sup> إلى غرناطة في محفة، فكان  
حلولة بها في رجب<sup>2</sup> من العام المذكور. وكان من قدر  
الله، أن أفاق أخوه من مرضه، ولم يتم للمخلوع الأمر،  
فنقل من الدار التي كان بها إلى دار أخيه الكبرى، فكان  
آخر العهد به. ثم شاعت وفاته أوائل شوال من العام  
المذكور، فذكر أنه اغتيل غريقاً في البركة في الدار  
المذكورة لما توقع من عادية<sup>3</sup> جواره، ودفن بمقبرة  
السيكة، مدفن قومه، بجوار<sup>4</sup> الغالب بالله جده، ونوه  
بجدته وعليه مكتوب ما نصه<sup>5</sup>: ((هذا قبر السلطان  
الفاضل، الإمام العادل، علم الأتقياء، أحد الملوك  
الصلحاء، المخبت<sup>6</sup> الأواه، المجاهد في سبيل الله، الرضي  
الأورع، الأخشى الله الأخشع، المراقب<sup>7</sup> في السر  
والإعلان، المعمور الجنان بذكره واللسان، السالك في

<sup>1</sup> في ك : ((أصالة)). وفي اللوحة البدرية: ((وأسرع به إلى)).

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((في غرة شهر رجب)).

<sup>3</sup> كتبت في ك: ((علايته)).

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((وبجوار)).

<sup>5</sup> نفسه: ((ما نصه من جانب)).

<sup>6</sup> نفسه، وفي ك: ((المبخت)). والمخبت؛ معناه: المطيع.

<sup>7</sup> نفسه: ((المراقب لله في السر...)).

سياسة الخلق وإقامة الحق، منهاج<sup>1</sup> التقوى والرضوان،  
كافل الأمة بالرفقة<sup>2</sup> والحنان، الفاتح لها بفضل سيرته،  
وصدق سريرته، ونور بصيرته، أبواب اليمن والأمان،  
المنيب الأواب، العامل<sup>3</sup> ما يجده نوراً مبيناً يوم الحساب،  
ذي الآثار السنية، والأعمال الطاهرة<sup>4</sup>، القائم في جهاد  
الكفار بمباضي العزم وخلص النية، المقيم<sup>5</sup>  
قسطاس العدل، المنير<sup>6</sup> منهاج الحلم والفضل، حامي  
الذمار، وناصر دين المصطفى المختار، المقتدي بأجداده  
الأنصار، المتوسل بفضل<sup>7</sup> ما أسلفوه من أعمال البر  
والجهاد، ورعاية العباد والبلاد، إلى الملك القهار: أمير  
المسلمين، وقامع المعتدين، المنصور بفضل الله، أبي عبد  
الله، ابن أمير المسلمين الغالب بالله، السلطان الأعلى،  
إمام الهدى، وغمام<sup>8</sup> الندى، محيي السنة، حسن الأمة<sup>9</sup>،

---

<sup>1</sup> نفسه: ((منهج)).

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((بالكرامة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((العامل بكل...)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الطاهرة العلية)).

<sup>5</sup> نفسه: ((مقيم)).

<sup>6</sup> نفسه: ((منير)).

<sup>7</sup> نفسه: ((بما)).

<sup>8</sup> نفسه: ((غمام)).

الأمة<sup>1</sup>، المجاهد في سبيل الله، الناصر لدين الله، أبي عبد الله، ابن أمير المسلمين الغالب بالله، أبي عبد الله بن يوسف بن نصر، كرم الله وجهه ومثواه، ونعمه برضاه. ولد رضي الله عنه يوم<sup>2</sup> الأربعاء الثالث لشعبان المكرم؛ [من عام خمسة وخمسين وستمائة<sup>3</sup>. وتوفي قدس الله روحه، وبرد ضريحه، ضحوة يوم الإثنين الثالث لشوال؛ عام ثلاثة عشر<sup>4</sup> وسبعمائة، رفعه الله إلى منازل أوليائه الأبرار، وألحقه بأئمة الدين<sup>5</sup>، لهم عقبى الدار، وصلى الله على سيدنا<sup>6</sup> محمد المختار، وعلى آله، وسلم تسليماً<sup>7</sup>)). ومن الجانب الآخر:

رضى الملك الأعلى يروح ويغتدي  
على قبر مولانا الإمام المؤيد

---

<sup>1</sup> نفسه: ((ومعز الملة)).

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((في يوم)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1257م.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ورد في اللوحة البدرية؛ بينما سقط في النسخ الثلاث.

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((بأئمة الحق الذين لهم عقبى...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((سيدنا ومولانا وآله وصحبه وسلم تسليماً)).

<sup>7</sup> البحر الطويل.

مقر<sup>1</sup> العلى والملك والبأس والندى  
فقدس من مغنى كريم ومشهد  
ومثوى الهدى والفضل والعدل والتقوى  
فبوراك من مثوى زكى وملحد  
فيا عجباً طود الوقار جلاله  
ثوى تحت أطباق الصفيح المنضد  
وواسطة العقد الكريم الذي له  
مآثر فخر<sup>2</sup> بين مثنى وموحد  
محمد الرضى سليل محمد  
إمام الندى<sup>3</sup> نجل الإمام محمد  
فيا نخبة الأملاك غير منازع  
ويا علم الأعلام غير مفند  
بكتك بلاد كنت تحمي زمارها<sup>4</sup>  
بعزم أصيل أو برأي مسدد

---

<sup>1</sup> في ك: ((قصر)).

<sup>2</sup> في اللوحة: ((مجد)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الهدى)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ثغورها)).

وكم معلم للدين أوضحت رسمه  
بنى<sup>1</sup> لك في الفردوس أرفع مصعد  
كأنك ما سست البلاد وأهلها  
بسيرة ميمون النقية مهتد  
كأنك ما قدت الجيوش إلى العدا  
فصيرتهم نهب القنا المتقصد  
وفتحت من أقطارهم كل مبهم  
فتحت به باب النعيم المخلد  
كأنك ما أنفقت عمرك في الرضى  
بتجديد غزوات<sup>2</sup> وتشيد مسجد  
وإنصاف مظلوم وتأمين خائف  
وإصرار مذعور وإسعاف مجتد  
كأنك ما أحييت للخلق<sup>3</sup> سنة  
تجادل عنها باللسان وباليد<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ بينما كتبت في الملكية: ((يكن)).

<sup>2</sup> في اللوحة: ((غزو أو بتشيد...)).

<sup>3</sup> نفسه: ((للحق)).

<sup>4</sup> نفسه: ((بالحسام المهند)).

كأنك ما أمضيت في الله عزمة  
تدافع فيها بالحسام المهند  
فإن تجهل الدنيا عليك وأهلها  
بذاك<sup>1</sup> ثوب<sup>2</sup> الله يلقاك في غد  
تعوضت نحرًا من مقام خلافة  
مقيم منيب خاشع متعبد  
وكل الورى من كان أو هو كائن  
صريع الردى إن يكن فكأن قد<sup>3</sup>  
فلا زال جاراً للرسول محمد  
بدار نعيم في رضى الله سرمد  
وهذي القوافي قد وفيت بنظمها  
فيا ليت شعري هل يصيخ<sup>4</sup> لمنشد

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في اللمة: ((فذاك)).

<sup>2</sup> نفسه: ((ثواب))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> ورد هذا الشطر في اللمة البدرية هكذا:

((صريع الردى إن لم يجز فكأن قد)). وهذا أسلم.

<sup>4</sup> كتبت في ك: ((يصبح))، وفي اللمة البدرية: ((تصيح)).

## محمربن محمر

(بن يوسف بن محمر بن أمحرب بن محمر بن غميس بن نصر  
الأنصاري الخزرجي<sup>1</sup>؛ ثاني الملوك (الغالبين)<sup>2</sup> من بني نصر،  
وأساس<sup>3</sup> أمرهم، وفعل جماعتهم.

## أوليته

تقرر بحول الله في اسم أبيه؛ الآتي بعد؛ حسب  
الترتيب المشترك.

## حاله

من كتاب طُرْفَة<sup>4</sup> العصر من تأليفنا، كان هذا  
السلطان أوحده الملوك جلاله وصرامته، وحزماً<sup>5</sup>. مهد  
الدولة<sup>6</sup>، ووضع ألقاب خدمتها، وقرر<sup>7</sup> مراتبها، واستجاد  
واستجاد أبطالها، وأقام رسوم الملك فيها، واستدر  
جباياتها، مستظهِراً على ذلك، بسعة الذرع،

<sup>1</sup> وردت ترجمة محمد بن محمد بن يوسف بن نصر الخزرجي كاملة  
أيضاً في اللحة البدرية.

<sup>2</sup> سقطت كلمة ((الغالبين)) في اللحة البدرية.

<sup>3</sup> في اللحة البدرية: ((وعظيمهم وأساس أمرهم...)).

<sup>4</sup> حُرِفَتْ فِي ك؛ فَكْتُبَتْ: ((ظرف)).

<sup>5</sup> فِي ك: ((حزماً)).

<sup>6</sup> فِي اللحة البدرية: ((مَهْدُ الدَّوْلَةِ الَّذِي وَضَعَ أَلْقَابَ...)).

<sup>7</sup> نَفْسُهُ: ((قَدَّرَ)).

وأصالة السياسة، وورصانة<sup>1</sup> العقل، وشدة الأسر<sup>2</sup> ووفور الدهاء، وطول الحنكة، وتملؤ<sup>3</sup> التجربة، مليح الصورة، تام الخلق، بعيد الهمة، كريم<sup>4</sup> الخلق، كثير الأناة. قام بالأمر بعد أبيه، وباشره مباشرة الوزير أيام حياته، فجرى على سنن أبيه، من اصطناع أجناسه، ومداواة عدوه، وأجرى<sup>5</sup> صدقاته، وأربى<sup>6</sup> عليه بخلال، بخلال، منها براعة الخط، وحسن التوقيع، وإيثار العلماء، والأطباء<sup>7</sup>، والعدلين<sup>8</sup>، والحكماء، والكتاب، والشعراء، وقرض الأبيات الحسنة<sup>9</sup>، وكثرة الملح، وحرارة النادرة. وطما بحر من الفتنة لأول استقرار<sup>10</sup> أمره، وكثر<sup>11</sup> عليه المنتزون والثوار، وارتجت الأندلس، وسط أكلب<sup>12</sup>

<sup>1</sup> كتبت في الملكية: ((ورزانة)).

<sup>2</sup> في ج: ((الأمور))؛ وقد صوبت من اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> في المخطوطين والملكية: ((وتلو))؛ وصوبت من اللوحة البدرية.

<sup>4</sup> في ج: ((كثير)).

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((وأجرء صدقاته)).

<sup>6</sup> كتبت في الملكية: ((وأوفى)).

<sup>7</sup> في اللوحة البدرية: ((من الأطباء والمنجمين والحكماء...)).

<sup>8</sup> نفسه: ((المنجمين)).

<sup>9</sup> نفسه: ((الأبيات من الشعر)).

<sup>10</sup> سقطت كلمة ((استقرار)) في اللوحة البدرية.

<sup>11</sup> في اللوحة البدرية: ((وتكاثر المنتزون عليه والثوار)).

<sup>12</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((كلب)).



الكفار، فصبر<sup>1</sup> لزلزالها، رابط الجأش، ثابت المركز، وبذل من الاحتيال، والدهاء، المكنوفين بجميل الصبر، [ما أظفره]<sup>2</sup> بخلو الجو<sup>3</sup>. وطال عمره، وجدَّ و جدَّ صيته<sup>4</sup>، واشتهر في البلاد<sup>5</sup> ذكره، وعظمت غزواته، وسيَّمُر<sup>6</sup> من ذكره ما يدل على أجل من ذلك إن شاء الله.

### شعره وتوقيعه

وقفت على كثير من شعره، وهو غطُّ مُنَحَطٌّ بالنسبة إلى أعلام الشعراء<sup>7</sup> ومستظرف<sup>8</sup> من الملوك والأمراء. من<sup>9</sup> ذلك، يخاطب وزيره<sup>10</sup>:

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((فتبت)).

<sup>2</sup> في المخطوطين وفي الملكية: ((وما أظفره))؛ وقد صوبت من اللوحة البدرية .

<sup>3</sup> نفسه: ((جوّه)).

<sup>4</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((صمته - صنّة)). وفي اللوحة البدرية:

البدرية: ((وبعد صيته)).

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((في الأفاق)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وسيمر ما يدل على جلالة قدره وعلو سلطانه)).

<sup>7</sup> في ج: ((الشعر)).

<sup>8</sup> في اللوحة البدرية: ((ومستظرف)).

<sup>9</sup> نفسه: ((فمن ذلك قوله يخاطب...)).

<sup>10</sup> ذكر في اللوحة البدرية أن وزيره هو أبو سلطان عزيز بن علي بن عبد المنعم الداني. وهذه الأبيات من البحر المتقارب.

تذكر عزيز ليالٍ مضت  
وإعطاءنا المال بالراحتين  
وقد قصدتنا ملوك الجهات  
ومالوا إلينا من العُدوتين  
وإذا<sup>1</sup> سأل السلم منا اللَّعين<sup>2</sup>  
فلم يحظ إلى بخفي حنين<sup>3</sup>

وتوقيعه يشذ عن الإحصاء<sup>4</sup>، وبأيدي الناس إلى هذا  
هذا العهد كثير من ذلك، فمما كتب به على رقعة كان  
رافعها يسأل التصرف في بعض الشهادات ويلح عليها<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((وإذ))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((لمعين))؛ وصححت من اللوحة.

<sup>3</sup> قصة خفي حنين أضحت مثلاً سائراً يتردد بين الناس. ومفادها: أن حنيننا الإسكافي خدع أعرابياً جلفاً؛ وقد إلى الحيرة ليستبضع. ولكنه فقد كل ما يملك سوى خفين لحنين الذي خدعه. ولما وصل إلى قومه قالوا له عن البضاعة التي جلبها؛ فقال: لم آت إلا بخفي حنين. فغدت هذه العبارة مثلاً شاع في الأفاق. يدل على الخيبة والغباء.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((الإحصاء كثرة)).

<sup>5</sup> البحر الوافر.

يموت على الشهادة وهو حي  
إلهي لا تمتنه على الشهادة

وأطال الخط عند إلهي إشعاراً بالضراعة عند الدعاء  
والجد. ويذكر أنه وقع بظهر رقعة لآخر اشتكى ضرر أحد  
الجند المنزلين في الدور، ونبزه<sup>1</sup> بالتعرض لزوجيه ((يُخرج  
هذا النَّازل<sup>2</sup> ولا يُعَوِّض بشيء من المنازل))<sup>3</sup>.

### بنوه

ثلاثة: ولي عهده أبو عبد الله المتقدم الذكر، وفرج  
المغتال أيام أخيه، ونصر الأمير بعد أخيه<sup>4</sup>.

### بناته

أربع: عقد لهن، جمع أبرزهن إلى أزواجهن، من  
قرابتهن، تحت أحوال ملوكية، ودنيا عريضة، وهن:  
فاطمة، ومؤمنة، وشمس، وعائشة. وفاطمة منهن أم

---

<sup>1</sup> المقصود بها: اتهمه.

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((النازل النازل)).

<sup>3</sup> ذكرت هذه القصة - من قبل - على أنها للخليفة الموحي المأمون.

<sup>4</sup> في اللوحة: ((أخيه المخلوع على يده)).

حفيده إسماعيل الذي ابتز ملك بنيه عام ثلاثة عشر  
وسبعمائة<sup>1</sup>.

## وزيره<sup>2</sup>

كان وزيره، الوزير الجليل الفاضل، أبو سلطان<sup>3</sup>،  
لتقارب الشبه، زعموا في السن والصورة، وفضل  
الذات، ومتانة<sup>4</sup> الدين، وصحة الطبع، وجمال الرواء،  
أغنى وحسنت واسطته، ورفعت إليه الوسائل<sup>5</sup>، وطرزت  
باسمه الأوضاع، واتصلت<sup>6</sup> إلى أيامه أيام مستوزره، ثم  
صدراً من أيام ولي عهده.

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1313م.

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((وزراؤه)).

<sup>3</sup> نفسه: ((أبو سلطان عزيز بن علي بن عبد المنعم الداني)).

<sup>4</sup> نفسه: ((إلى متانة الدين)).

<sup>5</sup> نفسه: ((الممادح)).

<sup>6</sup> نفسه: ((واتصلت أيامه إلى تمام أيامه)).

## كتابه

ولي<sup>1</sup> له خطة الكتابة والرياسة العليا في الإنشاء<sup>2</sup>  
جملةً، منهم: كاتب أبيه أبو بكر<sup>3</sup> بن أبي عمرو  
اللوشي، ثم الأخوان: أبو علي الحسن، والحسين، إبننا  
محمد بن يوسف بن سعيد اللوشي، سبق الحسن وتلاه  
الحسين، وكانا توأمين<sup>4</sup>، ووفاتهما متقاربة، ثم كتب له  
الفقيه<sup>5</sup> أبو القاسم محمد بن محمد بن العابد الأنصاري،  
آخر الشيوخ، وبقية الصدور والأدباء<sup>6</sup>، أقام كاتباً [مدة]<sup>7</sup>  
مدة<sup>7</sup> إلى أن أبرمه انخطاطه في هوى نفسه، وإيثاره  
المعاقرة، حتى زعموا<sup>8</sup> أنه قاء ذات يوم بين يديه.

---

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((تولى)).

<sup>2</sup> نفسه: ((والرياسة العليا لقلم الإنشاء)).

<sup>3</sup> نفسه: ((كاتب أبيه، وابن كاتبه أبو بكر بن يوسف اللوشي اليحصبي؛  
ثم الأخوان....)).

<sup>4</sup> كتبت في الملكية وفي المخطوطين: ((راميين))؛ وصوبت من اللحة.

<sup>5</sup> في اللحة البدرية: ((كتب له أبو القاسم محمد بن عابد الأنصاري؛  
أحد الشيوخ...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((الأدباء)).

<sup>7</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين؛ وأضيفت من اللحة؛ التي كتب  
فيها: ((كاتباً عنه مدة)).

<sup>8</sup> في اللحة البدرية: ((لزعوا أنه قاء يوماً...)).

فآخره عن الرتبة<sup>1</sup>، وأقامه في عداد<sup>2</sup> كتابه<sup>3</sup> إلى أن توفي تحت رفته<sup>4</sup>. وتولى الكتابة الوزير أبو عبد الله بن الحكيم<sup>5</sup>، فاضطلع بها إلى آخر دولته.

### قضاته

تولى له خطة القضاء، قاضي أبيه، الفقيه العدل<sup>6</sup>، أبو بكر<sup>7</sup> بن محمد بن فتح الإشبيلي الملقب بالأشبرون. تولى قبل ذلك خطة السوق، فلقي سكران<sup>8</sup> أفرط في قحته<sup>9</sup>، واشتد في عربدته، وحمل على الناس، فأفرجوا عنه، فاعترضه واشتد عليه حتى تمكن منه بنفسه، واستنصر<sup>10</sup> في حده، وبالع في نكاله، واشتهر ذلك

---

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((فآخره عن رتبته)).

<sup>2</sup> في المخطوطين: ((إعداد)).

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((كتابته وتحت رفته)).

<sup>4</sup> أي تحت كنفه وعطائه.

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((أبو عبد الله محمد بن عبد الرحمن بن الحكيم

الرندي؛ الوزير لولده؛ فاضطلع بها...)).

<sup>6</sup> سقطت عبارة: ((الفقيه العدل)) في اللوحة البدرية.

<sup>7</sup> في اللوحة البدرية: ((أبو بكر محمد بن فتح بن علي الإشبيلي)).

<sup>8</sup> في الملكية والمخطوطين: ((سكراناً)). وفي اللوحة البدرية: ((لقي

سكراناً من الجند قد أفرط في الفحة...)).

<sup>9</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((محنة - محنته)).

<sup>10</sup> في اللوحة البدرية: ((استنصر)).

عنه، فجمع له أمر الشرطة وخطة السوق، ثم ولي القضاء، فذهب أقصى مذاهب الصرامة، إلى أن هلك فولي<sup>1</sup>؛ خطة القضاء بعده الفقيه العدل أبو عبد الله محمد<sup>2</sup> بن هشام من أهل الش<sup>3</sup>، لحكاية<sup>4</sup> غببت السلطان السلطان بدينه<sup>5</sup>، ودلته على محله من العدل والفضل، فاتصلت أيام قضائه إلى أيام<sup>6</sup> مستقضية، رحمه الله.

### جهاده

وباشر<sup>7</sup> هذا السلطان الوقائع، فانجلت ظلماتها، عن عن صبح نصره، وطرزت مواقعها<sup>8</sup> بطراز جلادته وصبره، فمنها وقعة المطران وغيرها، مما يضيق التأليف عن استقصائه. وفي<sup>9</sup> شهر المحرم؛ من عام خمسة وتسعين

---

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((فتوئى)).

<sup>2</sup> نفسه: ((محمد بن محمد بن هشام)).

<sup>3</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((الش)). وسبقت الإشارة إلى مدينة الش.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((بحكاية)).

<sup>5</sup> نفسه: ((به)).

<sup>6</sup> نفسه: ((إلى تمام أيام مستقضية؛ رحمهما الله تعالى)).

<sup>7</sup> نفسه: ((باشر رحمه الله؛ الوقائع)).

<sup>8</sup> نفسه: ((موافقها بطرر)).

<sup>9</sup> نفسه: ((ففي شهر محرم)).

وتسعين وستمائة<sup>1</sup>، على تفتة<sup>2</sup> هلاك طاغية الروم<sup>3</sup>، شانجه  
 شانجه بن أدفونش<sup>4</sup>، عاجل الكفار<sup>5</sup> حين دهشهم، فحشد  
 فحشد أهل الأندلس، واستنفر المسلمين، [فاغتنم]<sup>6</sup>  
 الداعية، وتحرك في جيش، يجر الشوك والشجر<sup>7</sup>، ونازل  
 مدينة قيجاطة<sup>8</sup> وأخذ بكظمها، ففتحها الله على يديه،  
 وتملك بسببها جملة من الحصون التي<sup>9</sup> ترجع إليها، وكان  
 وكان الفتح في ذلك<sup>10</sup> عظيماً، وأسكنها جيشاً من  
 المسلمين، وطائفة من الحامية، فأشرقت العدو بريقه. وفي  
 صائفة عام تسعة وتسعين وستمائة<sup>11</sup>، نازل مدينة  
 القبذاق<sup>12</sup> فدخل جفنها، واعتصم من تأخر أجله

<sup>1</sup> الموافق لـ 1295م.

<sup>2</sup> أي أثره مباشرة.

<sup>3</sup> أي على أثر هلاك طاغية الروم.

<sup>4</sup> في ج: ((دفونش)).

<sup>5</sup> في اللوحة البدرية: ((عاجل الكفر لحين الدهشة)).

<sup>6</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين، وأضيفت من اللوحة البدرية.

<sup>7</sup> في اللوحة البدرية: ((والمدر)).

<sup>8</sup> مدينة بالقرب من أبدة من أعمال جيان؛ ثم الآن في موقعها مدينة Quesada.

<sup>9</sup> في اللوحة البدرية: ((الحصون الراجعة إليه)).

<sup>10</sup> نفسه: ((بذلك)).

<sup>11</sup> الموافق لـ 1299م.

<sup>12</sup> في ك: ((النبذان)). والقبذاق مدينة تابعة لولاية قرطبة؛ وتسمى بالإسبانية Alcaudete.



بقصبتها، ذات القاهرة العظيمة الشأن، الشهيرة في  
البلدان، فأحيط بهم، فخذلوا وزلزل الله أقدامهم، فألقوا  
باليد، وكانوا أمنع من عقاب الجو، وتملكها على حكمه،  
وهي من جلاله الوضع، وشهرة المنعة، وخصب الساحة،  
وطيب الماء، والوصل إلى أفلاذ<sup>1</sup> الكفر، والاطلاع على  
عوراته، بحيث شهر. فكان تيسر<sup>2</sup> فتحها من غرائب  
الوجود، وشواهد اللطف، وذلك في صلاة الظهر من  
يوم الأحد الثامن لشهر شوال؛ عام تسعة وتسعين  
وستمئة<sup>3</sup>، وأسكن بها رابطة المسلمين<sup>4</sup>، وباشر العمل في  
في خندقها بيده رحمه الله، [فتساقط<sup>5</sup> الناس، من ظهور  
ظهور دوابهم إلى العمل، فتم ما  
أريد<sup>6</sup>.....<sup>7</sup> منه سريعاً.

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((أفلاذ فؤاد الكفر)).

<sup>2</sup> نفسه: ((تيسير)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1299م. وكتب في ك: ((سبعين))؛ وهو تحريف.

<sup>4</sup> في اللحة البدرية: ((من المسلمين)).

<sup>5</sup> من هنا؛ وإلى الحاصرة الموالية؛ سقط في اللحة البدرية.

<sup>6</sup> هنا انقطع سياق الكلام في مخطوط دارالكتاب المصرية؛ الذي يشار إليه

إليه برمز ((ك)). وبذلك انتهى مبتوراً؛ ولم يكتمل.

<sup>7</sup> وهنا؛ يكمل الحديث من بقية المخطوطات.

وأنشدني شيخنا أبو الحسن الجياب يهنئه بهذا الفتح<sup>1</sup>:  
عدوك مقهورٌ وحزبك غالب  
وأمرك منصور وسهمك صائب  
وشخصك مهما لاح للخلق أذعنت  
لهيبته عجم الورى والأعارب  
وهي طويلة<sup>2</sup>.

### من كان على عهده من الملوك

كان على عهده بالمغرب، السلطان الجليل، أبو يوسف يعقوب بن عبد الحق<sup>3</sup>، الملقب بالمنصور، وكان ملكاً صالحاً، ظاهر السذاجة، سليم الصدر، مخفوض الجناح، شارعاً أبواب الدالة عليه منهم، أشبه بالشيخ منه بالملوك، في إخمال<sup>4</sup> اللفظ، والإغضاء عن الجفوة، والنداء بالكنية<sup>5</sup>. وهو الذي استولى على ملك، الموحدين،

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> إلى هنا؛ حيث الحاصرة الثانية؛ تنتهي الفقرة التي سقطت في اللوحة البدرية.

<sup>3</sup> حكم من سنة 656هـ/1258م. إلى سنة 685هـ/1286م.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((في احتمال اللغظ)).

<sup>5</sup> في ج: ((والكنية))؛ وصححت من اللوحة.

الموحدين، واجتث شجرتهم من فوق الأرض، وورث  
سلطانهم، واجتاز إلى الأندلس، كما تقدم مرات ثلاث<sup>1</sup>  
أو أزيد منها، وغزا العدو، وجرت بينه وبين السلطان  
المترجم به أمور، من سلم ومناقضة<sup>2</sup>، وإعتاب، وعتب<sup>3</sup>،  
[ حسبما تدل على ذلك القصائد الشهيرة المتداولة، وأولها  
ما كتب به على عهده، الفقيه الكاتب الصدر، أبو عمرو  
بن المراتب، في غرض استنفاد للجهاد<sup>4</sup>:

هل من معيني في الهوى أو منجدي  
من مُتهم في الأرض أو مُجد<sup>5</sup>

وتوفي السلطان المذكور بالجزيرة الخضراء في عنفوان  
وحشة بينه وبين هذا السلطان في محرم<sup>6</sup> خمسة وثمانين  
وستمئة<sup>7</sup>، وولي بعده ولده<sup>8</sup>، العظيم الهمة، القوي

<sup>1</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((ثلاثاً))؛ وهو أصح.

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((ومناصبة وعتب وإعتاب)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وعتب . وإعتاب)).

<sup>4</sup> البحر السريع.

<sup>5</sup> سقط ما بين الحاصرتين كله في اللوحة البدرية.

<sup>6</sup> في اللوحة البدرية ((محرم من عام...)).

<sup>7</sup> الموافق لـ 1286م.

<sup>8</sup> في اللوحة البدرية: ((بعده السلطان المعظم، البعيد الهمة...)).

العزيمة<sup>1</sup>، أبو يعقوب يوسف، وجاز إلى الأندلس على عهده، واجتمع به بظاهر<sup>2</sup> مربلة<sup>3</sup>، وتجدد العهد، وتأكد الود، ثم عادت<sup>4</sup> الوحشة المفضية إلى تغلب، العدو على على مدينة<sup>5</sup> طريف، فرضة<sup>6</sup> المجاز الأدنى، واستمرت أيام أيام السلطان أبي يعقوب إلى آخر مدة السلطان المترجم<sup>7</sup> به، ومدة ولده بعده.

وبوطن تلمسان، أبو يحيى يغمور<sup>8</sup>، وهو يغمراسن ابن زيان بن ثابت بن محمد بن بندوسن<sup>9</sup> بن طاع الله بن علي بن يمل، وهو أوحده أهل<sup>10</sup> زمانه جرأة وشهامة، ودهاء، وجزالة، وحزماً. موافقه في الحروب<sup>11</sup> شهيرة،

---

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((العزيمة)).

<sup>2</sup> كتبت في ج: ((على ظاهر)).

<sup>3</sup> سبقت الإشارة إليها؛ وهي تابعة إلى عمالة قبيرة.

<sup>4</sup> في ج: ((عاهد)). وصوبت من اللحة.

<sup>5</sup> في اللحة البدرية: ((جزيرة)).

<sup>6</sup> في ج: ((فرصة)).

<sup>7</sup> في اللحة البدرية: ((المذكور ومدة ولده من بعد)).

<sup>8</sup> اختصاراً لاسم يغمراسن؛ وقد حرف الاسم في اللحة البدرية؛ فكتب: ((يعمور بن زيان))؛ بالعين المهملة.

<sup>9</sup> هكذا في اللحة البدرية، وفي ج: ((بندوهن))؛ وكله تحريف. وفي كتاب بغية الرواد في ذكر الملوك من بني عبد الواد: ((سدوكسن)). وحكم

يغمراسن من سنة 633هـ/1236م إلى سنة 681هـ/1283م.

<sup>10</sup> سقطت كلمة: ((أهل)) في اللحة البدرية.

<sup>11</sup> في اللحة البدرية: ((في الحرب)).

وكانت بينه وبين بني مرين وقائع، كان عليه<sup>1</sup> فيها الظهور، وربما ندرت الممانعة، وعلى ذلك فقوي الشكيمة، ظاهر المنعة. ثم ولي بعده ولده عثمان إلى تمام مدة السلطان المترجم به، [وبعضاً من دولة ولده]<sup>2</sup>.

وبوطن إفريقية، الأمير الخليفة، أبو عبد الله بن أبي زكريا بن أبي حفص، الملقب بالمستنصر<sup>3</sup>، المثل المضروب، المضروب، في البأس<sup>4</sup> والأنفة، وعظم الجبروت<sup>5</sup>، وبعد الصيت، إلى أن هلك سنة أربعة وسبعين وستمئة<sup>6</sup>، ثم ولده الواثق<sup>7</sup> بعده، ثم الأمير أبو إسحاق<sup>8</sup> وقد تقدم ذكره. ثم كانت دولة الدّعي<sup>9</sup> ابن أبي عمارة<sup>10</sup> المتوثب

<sup>1</sup> في ج: ((عليها))؛ وصوبت من اللّحة.

<sup>2</sup> أضيفت هذه العبارة من اللّحة.

<sup>3</sup> هو محمد المستنصر بن أبي زكرياء يحيى بن عبد الواحد بن أبي حفص؛ حكم من سنة 647 هـ/1249م إلى سنة 675 هـ/1276م.

<sup>4</sup> في اللّحة البدرية: ((في البأس)).

<sup>5</sup> نفسه: ((الجبروتية)).

<sup>6</sup> الموافق لـ 1275م. في إتحاف أهل الزمان سنة وفاته في 675 هـ.

<sup>7</sup> هو أبو زكرياء يحيى الواثق: حكم لمدة سنتين وثلاثة أشهر وبعض الأيام بدءاً بأواخر سنة 675 هـ/1277م إلى سنة 678 هـ/1279م.

<sup>8</sup> في ج: ((إسحاق)). هو أبو إسحاق إبراهيم بن أبي زكرياء بن عبد الواحد بن أبي حفص. حكم من سنة 678 هـ/1279م إلى سنة 681 هـ/1282م.

<sup>9</sup> في اللّحة البدرية: ((الدّاعي)).

<sup>10</sup> سبق أن عرف ابن الخطيب بأخباره.

على ملكهم، ثم دولة أبي حفص مستنقذها من يده، وهو عمر بن أبي زكريا بن<sup>1</sup> عبد الواحد، ثم السلطان الخليفة الفاضل، الميمون النقيبة، أبو عبد الله [محمد]<sup>2</sup> بن بن الوائق يحيى بن المستنصر<sup>3</sup> أبي عبد الله ابن الأمير زكريا.

وبوطن النصارى؛ بقشتالة؛ ألفنش<sup>4</sup> بن هراندة، إلى إلى أن ثار عليه ولده شانجه، واقتضت الحال إجازة سلطان المغرب، واستجار به، وكان من لقائه بأحواز الصخرة من كورة تاكرنا ما هو معلوم. ثم ملك<sup>5</sup> بعده ولده شانجه، واتصلت ولايته مدة أيام السلطان، وجرت بينهما خطوب إلى أن هلك عام أربع<sup>6</sup> وسبعين<sup>7</sup> وستمئة<sup>8</sup>. وولي بعده ولده هراندة سبعة عشر<sup>9</sup> عاماً،

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((بن أبي زكرياء يحيى بن...)).

<sup>2</sup> هذه الكلمة أضيفت من الملكية.

<sup>3</sup> في اللحة البدرية: ((المستنصر بالله)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الفنش فرانده)).

<sup>5</sup> في ج والملكية: ((هلك))؛ وصوبت من اللحة؛ حيث كتب فيها: ((وملك

((وملك بعده ولده شانجه)).

<sup>6</sup> في اللحة البدرية: ((أربعة))؛ وهذا أصح.

<sup>7</sup> في اللحة البدرية: ((وتسعين)).

<sup>8</sup> الموافق لـ 1275م.

<sup>9</sup> في اللحة البدرية: ((سبع عشرة سنة)).

عاماً، وصار الملك إليه، وهو صبيٌ صغيرٌ فتنفس مَخْنَق<sup>1</sup> أهل<sup>1</sup> الأندلس، وغزا سلطانهم<sup>2</sup> [وظهر]<sup>3</sup> إلى آخر مدته. مدته.

وبرغون؛ ألفنش بن جايماش بن بطره بن جايماش المستولى على بلنسية، ثم هلك وولي بعده جايماش<sup>4</sup> ولده، وهو الذي نازل مدينة ألمرية على عهد نصرٍ ولده، واستمرت أيام حياته إلى آخر مدته. وكان لا نظير له في الدهاء<sup>5</sup>، والحزم، والقوة.

### من الأحداث في أيامه

على عهده تفاقم الشر<sup>6</sup>، وأعيا داء الفتنة، ولقحت حرب الرؤساء، الأصهار من بني إشقيلولة، فمن دونهم، وطنب سراق الخلف، وأصاب الأسر وفحول الثروة الرؤساء، فكان بوادي آش الرئيسان أبو محمد وأبو

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة أضيفت من اللمحة البدرية.

<sup>2</sup> في اللمحة البدرية: ((سلطانها)).

<sup>3</sup> هذه الكلمة أضيفت من اللمحة.

<sup>4</sup> في اللمحة البدرية: ((ولده جايماش الذي نازل ألمرية)).

<sup>5</sup> نفسه: ((في الحزم والدهاء)).

<sup>6</sup> نفسه: ((تفاقم على عهده الشر...)).

الحسن<sup>1</sup>، وبمالقة وقمارش الرئيس أبو محمد عبد الله،  
وبقمارش: رئيس آخر [هو]<sup>2</sup> الرئيس أبو إسحاق، فأما  
الرئيس أبو محمد فهلك، وقام بأمره بمالقة، ولده، وابن  
أخت السلطان المترجم به. ثم خرج عنها في سبيل  
الانحراف والمنابذة إلى ملك المغرب<sup>3</sup>، ثم تصير أمرها إلى  
السلطان، على يد واليها من بني علي<sup>4</sup>. وأما الرئيسان  
فصابرا<sup>5</sup> المضايقة، وعزماً<sup>6</sup> على النطاق والمقاطعة بوادي  
آش زماناً طويلاً. وكان آخر أمرهما الخروج عن وادي آش  
إلى ملك المغرب: معوضين<sup>7</sup> بقصر كتامة، حسبما يذكر  
في أسمائهم. إن بلغنا الله إليه. وفي أيامه كان<sup>8</sup> جواز  
السلطان المجاهد أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق، إلى  
الأندلس، مغازياً<sup>9</sup> ومجاهداً في سبيل الله. في أوائل عام

<sup>1</sup> في اللوحة: ((فكان بمدينة وادي آش الرئيس أبو محمد وأبو حسن)).

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في ج؛ وأضافها عنان.

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((إلى ملكة ملك المغرب)).

<sup>4</sup> نفسه: ((من بني محلي)).

<sup>5</sup> في ج: ((فصار))؛ وصححت من اللوحة؛ حيث كتب ((فصابرا)).

<sup>6</sup> في اللوحة البدرية: ((ومرنا على المقاطعة)).

<sup>7</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((معوضين)).

<sup>8</sup> في اللوحة البدرية: ((جاز السلطان أمير المسلمين أبو يوسف يعقوب

ابن عبد الحق إلى الأندلس)).

<sup>9</sup> في اللوحة البدرية: ((غازياً)).



اثنين وسبعين وستمائة<sup>1</sup>، وقد فسد ما بين سلطان  
النصارى وبين ابنه<sup>2</sup>، واغتنم المسلمون الغرة، واستدعي  
سلطان المغرب إلى الجواز، ولحق به السلطان المترجم به،  
وجمع مجلسه بين المنتزين عليه وبينه، وأجلت الحال عن  
وحشة، وقضيت الغزاة، وآب السلطان إلى مستقره. وفي  
العام بعده، كان<sup>3</sup> إيقاع السلطان ملك المغرب بالزعيم،  
دُونُه<sup>4</sup>، واستئصال شأفته، وحصد شوكته. ثم عبر البحر  
ثانية بعد رجوعه إلى العدو، واحتل بمدينة طريف في  
أوائل ربيع الأول؛ عام سبعة وسبعين وستمائة<sup>5</sup>، ونازل  
إشبيلية، وكان اجتماع السلطانين<sup>6</sup> بظاهر قرطبة، فاتصلت

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1273م.

<sup>2</sup> في ج: ((وابنه))؛ وصوبت من الملكية. وفي اللوحة البدرية كتب: ((وقد  
((وقد فسد ما بين ابن سلطان الروم وبين الملك أبيه)).

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((كانت الوقعة بالزعيم الكبير من زعماء الروم المسمى  
دُونُه)). على أن مخطوط مراكش من اللوحة البدرية يسميه ((دنونه))؛ بدال  
مهملة؛ وهذا أقرب إلى الصحة؛ كما سيظهر في التعليق الموالي.

<sup>4</sup> اسمه دون نونيو دي لارا Nuno de Lara؛ وهو صهر ألفونسو العاشر  
العاشر ملك قشتالة. كان يقود الجيش النصراني القشتالي حين وقعت  
المعركة الدائرة بالقرب من مدينة إستجة؛ في مواجهة المسلمين من  
المغترية والأندلسيين بقيادة الملك المريني أبي يوسف يعقوب؛ وانتهت  
المعركة بانتصار المسلمين وذلك في سنة 674هـ/1275م.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1278م.

<sup>6</sup> كتبت في ج: ((السلطين)).

فاتصلت اليد، وصلحت الضمائر، ثم لم تلبث الحال أن استحالت إلى فساد، فاستولى ملك المغرب على مالقة، بخروج<sup>1</sup> المنتزي بها إليه، إلى يوم<sup>2</sup> الأربعاء التاسع والعشرين لرمضان؛ عام سبعة وسبعين<sup>3</sup> وستمئة<sup>4</sup>. ثم رجعت إلى ملك<sup>5</sup> الأندلس بمداخلة من كانت بيده ولنظره<sup>6</sup>، حسبما يأتي بعد إن شاء الله. وعلى عهده نازل طاغية الروم الجزيرة<sup>7</sup> الخضراء، وأخذ بمخنقها، وأشرف على افتتاحها، فدافع الله عنها، ونفس حصارها<sup>8</sup>، وأجاز وأجاز الروم بحرهما، على يد الفئة القليلة من المسلمين، فعظم المنح<sup>9</sup>، وأسفر الليل، وانجلت الشدة، في وسط ربيع<sup>10</sup> الأول من عام ثمانية - وسبعة - وسبعين وستمئة<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> في ج: ((وخروج))؛ وصححت من اللمحة.

<sup>2</sup> في اللمحة البدرية: ((بخروج المنتزي بها إليه يوم الأربعاء)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وتسعين)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1278م.

<sup>5</sup> في اللمحة البدرية: ((ملكة السلطان بمداخلة من كانت لنظره إياه)).

<sup>6</sup> قبل هذه الكلمة؛ كتب في ج: ((وقائع))؛ ويبدو أنها كتبت عن طريق السهو.

<sup>7</sup> سقطت كلمة ((الجزيرة)) في اللمحة البدرية.

<sup>8</sup> في اللمحة البدرية: ((حصارها وأحان أجفان الروم لبحرها وعلى أيدي الفئة القليلة...)). وكتب في مخطوط مراکش من اللمحة البدرية: ((وأجاز أجفان الروم ببحرها)).

<sup>9</sup> في اللمحة البدرية: ((فعظم الفتح)).

<sup>10</sup> نفسه: ((شهر ربيع الأول...)).

## مولده

بغرناطة ؛ عام ثلاثة وثلاثين وستمائة<sup>2</sup>، وأيام دولته  
ثلاثون سنة، وشهر واحد، وستة أيام.

## وفاته

من كتاب ((طرفة العصر)) من تأليفنا في التاريخ،  
قال: واستمرت الحال إلى أحد وسبعمائة<sup>3</sup>، فكانت في  
ليلة الأحد الثامن من شهر شعبان في صلاة العصر،  
وكان السلطان رحمه الله في مصلاه، متوجهاً إلى القبلة  
لأداء فريضته، على أتم ما يكون عليه المسلم من الخشية  
والتأهب، زعموا أن شرقاً كان يعتاده<sup>4</sup> لمادة كانت تنزل  
من دماغه، وقد رجمت الظنون في غير ذلك لتناول  
عشية يومه كعكاً اتخذت له بدار ولي عهده، والله أعلم  
بحقيقة ذلك. ودفن منفرداً، عن مدفن سلفه، شرقي<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1278-1279م. وفي اللوحة البديرية: ((من عام ثمانية  
وسبعين وثمانية)).  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1235م.  
<sup>3</sup> الموافق لـ 1301م.  
<sup>4</sup> هكذا في كل من: ج، والملكية، واللحة.  
<sup>5</sup> في الزيتونة: ((بشرق)).

المسجد الأعظم في الجنان المتصل بداره<sup>1</sup>، ثم ثني بحافده  
السلطان أبي الوليد، وعزز<sup>2</sup> بثالث كريم من سلالة،  
وهو السلطان أبو الحجاج بن أبي الوليد، تغمد الله  
جميعهم برحمته<sup>3</sup>، وشملهم بواسع مغفرته وفضله.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((بدارهم)).  
<sup>2</sup> في اللحة البدرية: ((ثم عزز بثالث)).  
<sup>3</sup> في الزيتونة، واللحة البدرية: ((بعفوه)).

## وقفه لأبطل منها

بوزيانجى الدراجى

هنا ينتهى المجلد الأول الأصلى (تصنيف  
عنان)، ويبدأ بعده المجلد الثانى الأصلى أيضاً.  
وقد خصه **عنان** بمقدمة؛ أوضح فيها أنه يضعه  
بين أيدي القراء فى طبعته الثانية؛ بعد أن زوده  
بحواشي تفسيرية، وإضافات مستمدة من أصول  
مخطوطة عديدة. منها:

- 1 - مخطوط أكاديمية التاريخ بمديرى (مخطوط  
العلامة **جاينجوس**) المحفوظ تحت رقم: CXLII.
- 2 - مخطوط جامع الزيتونة بتونس؛ المحفوظ فى  
الوقت الحاضر بدار الكتب الوطنية تحت رقم:  
8135.

3 - مخطوط الإسكوريال؛ المحفوظ بمكتبة دير سان لورنز بالإسكوريال؛ تحت رقم 1668 الغزيري، ورقم: 1673 ديرنبور.

4 - مخطوط الخزانة الملكية بالرباط؛ المحفظ بها تحت رقم: 1840.

وذكر **عنان**: أنه اتخذ مخطوط **جاينجوس** أساساً لتدوين ومقارنة نص المجلد الثاني هذا. وبذلك يكون قد سار على النهج نفسه؛ المتبع في المجلد الأول.

وقد ذَكَرَ بأنه لا يوجد من بين تلك الأصول المخطوطة ما يشتمل على المجلد الثاني بصورة مستقلة تماماً؛ سوى مخطوط **جامع الزيتونة**؛ الذي يقدم للباحثين كتاب الإحاطة ضمن أجزاء ثلاثة متتابعة. لأن هذا المخطوط يوصف - وإن كان ذلك بالخطأ - أنه النسخة الفريدة في العالم الكاملة من كتاب الإحاطة.

وقد سبق الحديث عن هذا في المجلد الأول. حيث اتضح أن هذا المخطوط؛ تشوبه بعض

النقائص، وينتابه شيء من التصحيف؛ بالإضافة إلى عدم اكتماله؛ في مقابل مخطوط الإسكوريال مثلاً. وقد اختير - هنا - المسار الضمني نفسه؛ الذي خطه **عنان**؛ كما روعي فيه التبويب الداخلي ذاته؛ المتبع من قبله؛ في الطبعة الأصلية الثانية. حيث التزم **عنان** فيه بنظام الأسفار المُعد من قبل المؤلف (**ابن الخطيب**). وهذا لا علاقة له بوضع المجلدات الأربعة؛ التي اختارها المحقق.

ولكي ينجلي المقصود؛ يستحسن توضيح ما عمله **عنان** بشكل مختصر. حيث نأى بنفسه عن اتخاذ مخطوط **الزيتونة** أساساً فريداً في تصفيف المجلد الثاني هذا. واتبع طريقاً؛ رأى أنه الصواب.

وعليه فقد بَوَّبَ الكتاب بالشكل الذي يريجه؛ مع أن تبويب **ابن الخطيب**؛ بُنيَ على أن كتاب الإحاطة مُصنَّف إلى اثني عشر سفراً؛ هي عبارة عن أجزاء متقاربة في أحجامها؛ باستثناء السفر الأخير؛ الذي يحتوي على تراجم ثمان؛

بينما تتشكل بقية الأسفار من أربعين ترجمة – تقريباً – في كل سفر.

المهم؛ أن تقسيم المجلدات الأربعة؛ هو من ابتكار **عنان** شخصياً؛ حتى وإن كان قد التزم بنظام الأسفار المُعد أصلاً من قبل **ابن الخطيب**. فكل مجلد يشتمل على أسفار منها. وقد صرح **عنان** بذلك في مقدمة المجلد الثاني؛ حيث قال:

((هذا وقد رأينا أن نفتتح المجلد الثاني؛ بترجمة السلطان **محمد بن يوسف بن إسماعيل ابن فرج بن إسماعيل بن فرج بن يوسف ابن نصر الخزرجي (السلطان محمد الغني بالله)**؛ سلطان **ابن الخطيب**. هذا في حين أن النصف الأول من ترجمة هذا السلطان؛ يرد في نهاية الجزء الأول من مخطوط الزيتونة؛ في اللوحات الخمس عشرة الأخيرة (ص 306 – 335). ونحن قد وقفنا بالمجلد الأول عند ترجمة السلطان **(محمد بن محمد بن يوسف بن محمد**



ابن أحمد بن محمد بن خميس بن نصر  
الأصاري الخزرجي؛ ثاني الملوك النصريين)).  
وعلى هذا؛ وجدنا أن التصرف في عدد  
المجلدات؛ لا يمس بأصل الكتاب كما وضعه ابن  
الخطيب. لأن هذا الأخير صنف كتابه إلى اثني  
عشر سफراً بأحجام صغيرة؛ جمعت في مخطوط  
الزيتونة ضمن ثلاثة مجلدات، وفي الإسكوريال  
ضمن مجلدين؛ والطبعة المصرية - قبل طبعة  
عنان - في مجلدين؛ بينما جعلها هذا الأخير  
أربعة مجلدات. وكل هذا من باب الاجتهاد  
والتصرف.

وقد رأينا في هذا العمل الأخير إعادة  
تصنيف الإحاطة؛ وطبعها في خمسة مجلدات؛  
وذلك تجاوباً مع عوامل عديدة: منها شكل  
المحتوى والإخراج الداخلي، وظروف الطباعة،  
وحجم المجلد... إلخ.

بوزيانجى الدراجي

## محمد بن يوسف

(بن إسماعيل بن فرج بن إسماعيل بن فرج بن يوسف بن نصر الخزرجي<sup>1</sup> أمير المسلمين لهذا العهد بالأندلس، صرر الصرور، وعلم الأعلام، وخليفة الله، وعمار الإسلام، وقروة هذا البيت الأصيل، ونير هذا البيت الكريم، ولباب هذا الجبر العظيم، ومعنى الكمال، وصورة الفضل، وعنوان السعير، وطائر اليمن، ومحول الصنع، الذي لا تبلغ الأوصاف مداه، ولا توفي العبارة حقه، ولا يجري النظم والنثر<sup>2</sup> في ميران ثنايه، ولا تنتهي المرائع إلى عليائه.

## أوليته

أشهر من إمتاع الضحى، مستولية على المدا، بالغلة بالسعة بالانتساب<sup>3</sup> إلى سعد بن عبادة عنان السماء، مبتجحة<sup>4</sup> في جهاد العدا؛ بحالة من ملك جزيرة

---

<sup>1</sup> ذكر عنان أن نسخة الزيتونة ورد فيها - بجانب اسم السلطان المذكور؛ في الهامش الأيسر - العبارة التالية " (ترجمة سلطان المصنف). كما ذكر أن بداية الترجمة هذه وردت في نهاية الجزء الأول من مخطوط الزيتونة؛ لذا فإنه فضل أن يبدأ عمله منها. وبالإضافة إلى هذا؛ توجد ترجمة الغني بالله محمد بن يوسف بن نصر الخزرجي في: اللوحة البدرية، وأزهار الرياض.

<sup>2</sup> كلمة النثر أضافها عنان بعد أن وجدها في نسخة الزيتونة.

<sup>3</sup> هكذا وجدها عنان في نسخة (ج) وفي (الملكية). أما نسخة الزيتونة فكتب فيها: ((على الانتساب)).

<sup>4</sup> هذا ما كتب في نسخة ج، والملكية؛ أما نسخة الزيتونة فكتب فيها: ((من ابتجح): أي افتخر وتباهى.

الأندلس، وحسبك بها، وهي بها في أسنى<sup>1</sup> المزاين  
والحلي، وقدماً فيه بحسب لمن سمع ورأى.

### حاله

هذا السلطان أيمن أهل بيته نقيبة، وأسعدهم ميلاداً  
وولاية، قد جمع الله له بين حسن الصورة، واستقامة  
البنية، واعتدال الخلق، وصحة الفكر، وثقوب الذهن،  
ونفوذ الإدراك. ولطافة المسایل، وحسن التأني؛ وجمع له  
من الظرف<sup>2</sup> ما لم يجمع لغيره، إلى الحلم، والأناة اللذين  
يُحبُّهُما<sup>3</sup> الله، وسلامة الصدر، التي هي من علامة  
الإيمان، ورقة الحاشية، وسرعة العبرة، والتبريز في ميدان  
الطهارة والعفة، إلى ضخامة التنجد، واستجادة الآلات،  
والكلف بالجهاد، وثبات القدم، وقوة الجأش ومشهور  
البسالة، وإيثار الرفق، وتوخي السداد، ونجح المحاولة. زاده  
الله من فضله، وأبقى أمره في ولده، وأمتع المسلمين

---

<sup>1</sup> كتب في نسختي: الملكية والزيتونة: ((أبهى)).

<sup>2</sup> كتب في نسخة ج: ((وجمال الظرف)). وقد صوبها عنان من نسختي:  
الزيتونة، الملكية،

<sup>3</sup> كتب في ج، والزيتونة: ((يحبهم)). وقام عنان بتصويب الكلمة.

بعمره. ساق الله إليه الملك طواعية واختياراً، إثر صلاة عيد الفطر على بَغْتَةٍ<sup>1</sup> وفاة المقدس أبيه، من عام خمسة وخمسين وسبعمائة<sup>2</sup>، لمخايل الخير، ومزية السن، ومظنة البركة<sup>3</sup>، وهو يافع، قريب العهد<sup>4</sup> بالمراهقة، فأنبته الله النبات الحسن، وسَدَلَ<sup>5</sup> به الستر؛ وسوغ العافية، وهناً العيش؛ فلم تشح في مدته السماء، ولا كَلَبَ<sup>6</sup> الأعداء، ولا تبدلت الألقاب، ولا عونيت الشدائد، ولا عرف الخوف، ولا فورق الخصب، إلى أن كانت عليه الحادثة، ونابه التمحيص، الذي أكسبه الحنكة، وأفاده العبرة، فشهد بعناية الله في كف الأيدي العادية، وأخطأ ألم<sup>7</sup> السهام الراشقة، وتخيب الآمال المكايدة، وانسدال أروقة الستر والعصمة، ثم العودة، الذي عرف الإسلام، بدار

<sup>1</sup> هكذا في النسخ الثلاث: ج، والزيتونة، والملكية

<sup>2</sup> الموافق لـ 1354م.

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((ومظنة الحصافة)).

<sup>4</sup> نفسه: ((قريب عهد بحال المراهقة)).

<sup>5</sup> هكذا وردت في نسخة ج. وفي نسختي: الزيتونة والملكية: ((وسبل)).

<sup>6</sup> هكذا وردت في النسخ الثلاث.

<sup>7</sup> كلمة (ألم) موجودة في نسختي: الزيتونة، والملكية.

الإسلام<sup>1</sup> قدرها، وتملاً عزها، ورجح<sup>2</sup> وزنها، كما اختبر  
ضدها فرصة الملك، وشاع العدل، وبعد الصيت، وانتشر  
الذكر، وفاض الخير؛ وغزر القطر، فظهرت البركات،  
وتوالى الفتح، وتخلدت الآثار. وسيرد من بيان هذه  
الجميل، ما يسعه الترتيب بحول الله.

### ترتيب دولته الأولى

إذ هو ذو دولتين، ومسوغ ولايتين، عززهما الله،  
بملك الآخرة، بعد العمر الذي يملأ صحايف البر، ويخلد  
حسن الذكر، ويعرف إلى الوسيلة، ويرفع في الرفيق  
الأعلى الدرجة، ﴿عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى لِلَّذِينَ آمَنُوا،  
وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ﴾<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> هكذا كتب في نسخة الزيتونة؛ بينما كتب في نسختي: ج، والملكية: ((بهذه الإسلام)).

<sup>2</sup> هذا ما كتب في: الملكية والزيتونة؛ وهو الأقرب إلى الصواب. أما ج: فجاء فيها: ((استرجع)).

<sup>3</sup> الآية كاملة هكذا: (فَمَا أُوتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى لِلَّذِينَ آمَنُوا، وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ). سورة الشورى؛ الآية: 36.

## وزراؤه وحجابه

أنتدب إلى النيابة عنه ، والتشمير إلى الحجابة ببابه ،  
الشيخ القايد المعتمد بالتجلة ، المتحول من الخدام النبهاء ،  
المتسود الأبوة ، المخصوص بالقُدْح المعلى من المزية ، المسلم  
له في خصوصية الملك والتربية ، ظهير العِلْم<sup>1</sup> والأدب ،  
وأمين الجد ، ومولى السلف ، ومفرغ الرأي إلى هذا  
العهد ، وعقد سُفْرَة<sup>2</sup> السلطان ، وبقية رجال الكمال من  
مشيخة<sup>3</sup> الممالك ، وخيار الموالي ، أبا النعيم رضوان  
رحمه الله. فحمد الكل ، وخلف السلطان ، وأبقى  
الرتب ، وحفظ الألقاب ، وبذل الإنصاف ، وأوسع  
الكنف ، واستدعى النصيحة ، ولم يأل جهداً في حسن  
السيرة ، وتظاهر المحض ، وأفردني بالمزِيَّة<sup>4</sup> وعاملني بما يرتد  
عنه جسر أطرف الموالاتة والصحبة ، ووفى لي الكيل الذي

---

<sup>1</sup> كتب في نسختي: ج ، والملكية: ((العمر)). وتصويب عنان أقرب إلى الصحة.  
<sup>2</sup> هكذا كتب في نسختي: الزيتونة والملكية. بينما كتب في ج: ((سفرأ)).  
أما في اللوحة البدرية فكتب: ((وعقدة السلطان...)).  
<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((مشيخة ولاء بيتهم أبو النعيم رضوان)).  
<sup>4</sup> كتب في نسختي: الملكية، و ج: ((بالزبدة)). وتصويب عنان أفضل.

لا يقتضيه السن، والقربة من الاشتراك في الرُّبَّة<sup>1</sup>،  
والتزحزح عن الهضبة، والاختصاص باسم الوزارة على  
المشهر والغيبة، والمحافظة على التشيع والقدمة، بلغ في  
ذلك أقصى الغايات. مدارج التخلق المأثور عن الجلة،  
والتودد إلى المرة بعد المرة<sup>2</sup>، واختصت بفوت المدة  
بالسلطان، فكنت المنفرد بسرّه دونه، ومفضي همّه،  
وشفاء نفسه، فيما ينكره من فتنة تقع في سيرته، أو تصير  
توجيه السداجة في معاملاته، وصلاح ما يتغير عليه من  
قلبه، إلى أن لحق بربه.

## شيخ الغزاة ورئيس الجند الغربي لأول أمره

أقر على الغزاة شيخهم على عهد أبيه، أبا زكريا  
يحيى بن عمر بن رحو بن عبد الله بن عبد الحق، مطمح  
الطَّواف<sup>3</sup>، وموفي الاختيار، ولباب القوم، وبقية السلف.

<sup>1</sup> كتب في نسختي: ج، والملكية: ((بالزينة)). وتصويب عنان أفضل.  
<sup>2</sup> هكذا كتب في: ج، والملكية؛ أما الزيتونة فجاء فيها: ((المدة بعد  
المدة)). وقد رجح عنان الأولى.  
<sup>3</sup> هكذا كتب في نسختي: الزيتونة، وفي ج. بينما كتب في الملكية:  
((الطرف)). وفي اللوحة البدرية: ((الطرف ومرمى الاختيار)).

حزماً ودهاء، وتجربة وحُكَّةٌ وجدّاً وإدراكاً ناهيك<sup>1</sup> من رجل فذ المنازع، غريبها، مستحق التقدير، شجاعة وأصالة، ورأياً ومباحثة، نسابة قبيله، وأضحى قسّهم، وكسرى ساستهم، إلى لطف السجية، وحسن التآني، لغرض السلطان، وطرق التنزل للحاجات، ورقة غزل الشفاعات. وإمتاع المجلس، وثقوب الذهن والفهم، وحسن الهيئة. وزاده خصوصية ملازمته<sup>2</sup> مجلس الرّقاع<sup>3</sup> المعروضة. والرسل الواردة. وسيأتي ذكره في موضعه بحول الله تعالى.

### كاتب سره

قمت لأول الأمر بين يديه بالوظيفة التي أسندها<sup>4</sup> إليّ أبوه المولى المقدس، رحمه الله، من الوقوف على رأسه، والإمساك في التهاني والمبايعة بيده. والكتابة

---

<sup>1</sup> عبارة: ((وحُكَّةٌ وجدّاً وإدراكاً)) موجودة في نسختي: ج، والملكية؛ بينما كتب في نسخة الزيتونة: ((وحركة وجداً)). أما كلمة ((ناهيك))؛ فهي ساقطة في النسخ الثلاث؛ وأضافها عنان للتوضيح.

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((بملازمة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((مجلس العرض، وملتقى الرسل الواردة، وإجالة قداح المشورة)).

<sup>4</sup> كتب في نسختي: ج، والملكية: ((أسند)). وصوبها عنان.



والإنشاء والعرض والجواب. والخلعة والمجالسة، جامعاً بين خدمة القلم، ولقب الوزارة، معزز الخطط برسم القيادة، مخصوصاً بالنيابة عنه في الغيبة، على كل ما اشتمل عليه سور القلعة والحضرة، مطلق أمور الإيالة، محكماً في أشتاته تحيكم الأمانة، مطلق الجراية، ظاهر الجاه والنعمة. ثم تضاعف العز، وتأكد الرعي، وتمحض القرب، فنقلني من جلسة المواجهة، إلى صف الوزارة؛ وعاملني بما لا مزيد عليه من العناية، وأحلني المحل الذي لا فوقه في الخصوصية، كافاً الله فضله، وشكر رعيه، وأعلى محله عنده. وأصدر لي هذا الظهير لثاني يوم ولايته: هذا ظهير كريم، صفي شربه. وسفرني في الرسالة عنه، إلى السلطان، الخليفة الإمام، ملك المغرب، وما إليه من البلاد الإفريقية، أبي عنان، حسبما يأتي ذكره. ثم أعفاني في هذه المدة الأولى، عن كثير من الخدمة، ونوه بي عن مباشرة العرض بين يديه بالجملة، فاخترت للكل والبدلة، وما صان عنه في سبيل التجلة، وإن كان منتهى أطوار

الرفعة، الفقيه أبا محمد بن عطية<sup>1</sup>، مستنزلاً عن قضاة<sup>2</sup>  
وادي آش وخطابتها، فكان يتولى ما يكتب بنظري،  
وراجعاً لحكمي، ومتردداً لبالي، مكفى المؤنة<sup>3</sup> في سبيل  
الحمل الكلي، إلى وقوع الحادثة، ونفوذ المشيئة بتحويل  
الدولة.

### قضاته

جدد أحكام القضاء والخطابة لقاضي أبيه الشيخ  
الأستاذ الشريف<sup>4</sup>، نسيج وحده، وفريد دهره، إغراباً<sup>5</sup> في  
الوقار، وحسن السمّت<sup>6</sup> وأصالة البيت<sup>7</sup>، وتبحراً في  
علوم اللسان، وإجهازاً في فصل القضايا، وانفراداً ببلاغة  
الخطبة، وسبقاً في ميدان الدهاء والرجاحة، أبي القاسم

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((الفقيه الكاتب أبا محمد عبد الحق بن أبي القاسم بن عطية...)).

<sup>2</sup> هكذا.

<sup>3</sup> كتب في نسخة الزيتونة: ((المؤمنة في))؛ فأغفلها عنان؛ لعدم جدواها.

<sup>4</sup> كلمة ((الشريف)) سقطت في اللحة البدرية.

<sup>5</sup> هكذا في نسخة ج، بينما كتب في الملكية: ((عصره)). أما كلمة ((إغراباً)) فوردت في نسختي: الزيتونة، والملكية. بينما كتب في نسخة ج: ((إعراباً)). وقد صوب عنان ذلك.

<sup>6</sup> كتب في نسختي: الزيتونة وج: ((السمة)). بينما كتب في الملكية الذي جاء أعلاه؛ وهو أسلم.

<sup>7</sup> عبارة ((وأصالة البيت)) سقطت في اللحة البدرية.

محمد بن أحمد بن محمد الحسني، الجانح إلى الإيالة  
النصرية من مدينة سبتة<sup>1</sup>. وسيأتي التعريف به في مكانه إن  
شاء الله. وتوفي رحمه الله بين يدي حدوث الحادثة،  
فأرجئ الأمر بمكانه، إلى قدوم متلف الكرة، ومتعاور  
تلك الخطة، الشيخ الفقيه القاضي، أبي البركات قاضي  
أبيه. ووليها الأحق بها بعده، إذ كان غائياً في السفارة  
عنه، فوقع التمحيص قبل إبرام الأمر على حال الإستنابة.

### الملوك على عهده

وأولهم بالمغرب: السلطان، الإمام<sup>2</sup>، أمير المسلمين،  
أبو عنان<sup>3</sup> ابن أمير المسلمين أبي الحسن<sup>4</sup> ابن أمير  
المسلمين أبي سعيد ابن أمير المسلمين أبي يوسف يعقوب  
ابن عبد الحق، البعيد الشأو<sup>5</sup> في ميدان السعادة،  
والمُصمّي أغراض السداد، ومعظم<sup>6</sup> الظفر، ومخول

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: سبتة إلى أخريات شعبان من عام ستين وسبع مائة؛  
وتوفي رحمه الله).

<sup>2</sup> هذه الكلمة موجودة في نسخة الزيتونة. وفي اللوحة البدرية: ((الشهير)).

<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((أمير المسلمين فارس ابن أمير المسلمين...)).

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((أبي الحسن علي بن عثمان بن يعقوب...)).

<sup>5</sup> نفسه: ((شأو السعادة، المعنى...)).

<sup>6</sup> نفسه: ((مطعم)).

الموهبة، المستولي على آماذ الكمال<sup>1</sup>، عقلاً وفضلاً وأبهةً  
ورواءاً، وخطاً وبلاغة، وحفظاً وذكاء<sup>2</sup> وفهماً وإقداماً<sup>3</sup>،  
تغمده الله برحمته. بعثني إلى بابه رسولاً على إثر بيعته،  
وتمام أمره، وخاطباً إثره ووده، مسترفداً<sup>4</sup> من منحة قبوله،  
قبوله، فألفيت بشراً مبذولاً، ورفداً ممنوحاً، وعزاً باذخاً،  
يضيق الزمان عن جلالته، وتقصر الألسنة عن كنه  
وصفه، فكان دخولي عليه في الثامن والعشرين من شهر  
ذي قعدة؛ عام خمسة وخمسين المذكور<sup>5</sup>، وأنشدته بين  
يدي المخاطبة، ومضمن الرسالة<sup>6</sup>:

خليفة الله ساعد القدر

علاك ما لاح في الدجا قمر

<sup>1</sup> في اللوحة: ((الآماذ البعيدة الكمالية أبهة...)).  
<sup>2</sup> عبارة ((وحفظاً وذكاءاً)) وردت في نسختي: الزيتونة والملكية. بينما  
كتب في ج واللمحة البدرية: ((إدراكاً))  
<sup>3</sup> في اللوحة البدرية: ((واقداً وشجاعة)).  
<sup>4</sup> هكذا كتب ف ج؛ بينما كتب في الملكية: ((مستزيداً)).  
<sup>5</sup> 1354هـ/755م.  
<sup>6</sup> البحر المنسرح.

فأحسب وكفى، واحتفل واحتفى، وأفضت بين  
يدي كرمته<sup>1</sup>، إلى الحضور معه في بعض المواضع المطلة  
على مورد رحب. هاج به الخدام أسداً، أرود، شثن  
الكفّين مُشعر<sup>2</sup> اللبدة، حتى مرق عن تابوت خشبي كان  
مسجوناً به، من بعد إقلاعه، من بعض كواه، وأثارته من  
خلفه، واستشاط وتوقد بأساً. وجلب<sup>3</sup> ثور عيل الشوى<sup>4</sup>،  
الشوى<sup>4</sup>، منتصب المروى، يقدمه صوار<sup>5</sup> من الجواميس،  
الجواميس، فقربت الخطأ، وحميت الوغى، وبلغ الزئير  
والجوار ما شاء، في موقف من ميلاد الشيم العلى يخشى<sup>6</sup>  
يخشى<sup>6</sup> الجبان مقارعة العدا، ويوطن نفسه الشجاع على  
ملاقاة الردى، وخار الأسد عن المبارزة، لما بلغ منه ثقافاً  
عن رد المناوشة، ومضطلعاً بأعباء المحاملة، فتخطاه إلى

<sup>1</sup> ورد هكذا في النسخ الثلاث.

<sup>2</sup> كتب في نسخة ج: ((مقشعر)). بينما تم التصويب من نسختي: الزيتونة، والملكية.

<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((وجلبت)). وصوب ذلك عنان.

<sup>4</sup> عيل الشوى: أي عظيم غليظ القوائم، ضخم وغليظ.

<sup>5</sup> الصوار والصوار: قطيع من البقر. وكتب في النسخ الثلاث: ((صواراً)).  
((صواراً)) منصوبة؛ فصوب ذلك عنان.

<sup>6</sup> كلمة ((يخشى)) أضافها عنان، واعتبر أنها ضرورية لكي يستقيم سياق المعنى.

طائفة من الرجال، أولي عدة، وذوي دُرْبَةٍ<sup>1</sup>، حمل نفسه  
متطارحاً كشهاب الرجم، وسرك الدجا، وأخذته رماحهم  
بإبادته<sup>2</sup>، بعد أن أُرْدَى بعضهم، وجدل بين يدي السلطان،  
متخبطاً في دمه. وعرض بعض الحاضرين، وأغرى بالنظم  
في ذلك، فأنشدته<sup>3</sup>:

أنعام أرضك تقهر الآسادا  
طبعاً كسا الأرواح والأجسادا  
وخصايص لله بث ضروبها  
في الخلق ساد لأجلها من سادا  
إن الفضائل في حماك بضايع  
لم تخش من بعد النفاق كسادا  
كان الهزبر محارباً فجزيته  
بجزاء من في الأرض رام فسادا

---

<sup>1</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((ذرية)). وقد صوبها عنان.  
<sup>2</sup> هذا في الزيتونة؛ وهو الأصوب. بينما كتب في نسختي: ج، والملكية:  
((بإبادته)).  
<sup>3</sup> البحر الكامل.

فابغ المزيد من آلايه بشكره  
وأرغم بما خولته الحسادا

فستحسن تأتي القريحة، وإمكان البديهة، مع قيد  
الصفة، وهيئة المجلس. وكان الانصراف بأفضل ما عاد به  
سفير، من واد<sup>1</sup> أصيل، وإمداد موهوب، ومهاداة أثيرة  
وقطار مجنوب، وصامت محمول، وطعمة مسوعة. وكان  
الوصول في وسط محرم من عام ستة وخمسين  
وسبعماية<sup>2</sup>، وقد نجح السعي، وأثر الجهد، وصدقت  
المخيلة، وقد تضمن رحلي الوجهة، والأخرى قبلها جزء.  
والحمد لله الذي له الحمد في الأولى والآخرة. وتوفي -  
زعموا - بحيلة، وقيل حتف أنفه، لما نهكه المرض، وشاع  
عنه الإرجاف، وتنازع ببابه الوزراء، وتسابق إلى بابه  
الأبناء. وخاف مدبر أمره، عايذة ملامته، على توقع برئه،  
وكان سيفه<sup>3</sup> يسبق على سوطه، والقبر أقرب إلى من

<sup>1</sup> هكذا كتبت في نسختي: الزيتونة والملكية. بينما كتب في ج: ((ود)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1355م.

<sup>3</sup> كتب في نسختي: ج، والملكية: ((سفيه)). والصواب ما ورد أعلاه؛ من نسخة الزيتونة.

تعرض لعتبه من سجنه، فقضى موضع هذا السبيل خاتمة الملوك الجلّة، من أهل بيته. جدد الملك، وحفظ الرسوم، وأجرى الألقاب، وأغلظ العقاب، وصير إيلته أضيّق من الخد<sup>1</sup>. وأمد الأندلس، وهزم الأضداد، وخلد الآثار، وبنى المدارس والزوايا، واستجلب الأعلام. وتحرك إلى تلمسان فاستضافها إلى إيلته، ثم ألحق بها قسنطينة وبجاية، وجهز أسطوله إلى تونس، فدخلها وتملكها ثقاته في رمضان؛ عام ثمانية وخمسين وسبعمائة<sup>2</sup>، واستمرت بها دعوته إلى ذي قعدة من العام. رحمة الله عليه. وكانت وفاته في الرابع عشر<sup>3</sup> لذي حجة؛ من عام تسع<sup>4</sup> وخمسين وسبعمائة<sup>5</sup>. وصار الأمر إلى ولده المسمى بالسعيد، المكنى بأبي بكر، مختار وزيره ابن عمر الفدوي<sup>6</sup>. ورام ضبط الإيالة<sup>1</sup> المشرقية فأعياه ذلك،

<sup>1</sup> هذا ما كتب في النسخ الثلاث. وقد صوب عنان ذلك.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1356م.

<sup>3</sup> في اللحة البدرية: ((الرابع والعشرين من ذي حجة عام تسعة وخمسين وسبعمائة)).

<sup>4</sup> الأصح هو كما جاء في اللحة البدرية؛ أي ((تسعة)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1357م.

<sup>6</sup> كتب في ج: الفدوى؛ والصواب نقل عن نسختي: الملكية والزيتونة.



وبايع الجيش الموجه إليها منصور بن سليمان<sup>2</sup>، ولجأ الوزير وسلطانه إلى البلد الجديد، مثنى الخلافة المرينية، فكان أملك بها. ونازله منصور بن سليمان، ثم استفضى إليه أمر البلد لحزم الوزير وقوة شكيمته. وغادر<sup>3</sup> السلطان أبو سالم إبراهيم بن السلطان أبي الحسن<sup>4</sup> أخو الهالك السلطان أبي عنان الأندلس<sup>5</sup>، وقد كان استقر بها بإبعاد أخيه إياه عن المغرب، كما تقدم في اسمه، فطلع على الوطن الغربي بإعانة من ملك النصارى، عانى فيها هولاً كثيراً، واستقر بآخرة بعد إخفاق شيعته<sup>6</sup> المراكشية، بساحل طنجة، مستدعياً ممن بجبال غمارة، ودخلت سبتة وطنجة في طاعته. وفرّ الناس عن منصور بن سليمان، ضربة لازب، وتقبض عليه وعلى ابنه، فقتلا صبراً،

<sup>1</sup> كتب في نسختي: الزيتونة وج: ((الأبالي)). بينما الصواب ما جاء في الملكية.

<sup>2</sup> في اللوحة البجرية: ((منصور بن سليمان بن منصور بن عبد الواحد ابن يعقوب بن عبد الحق

<sup>3</sup> أضاف هذه الكلمة عنان. لأنه ورد في ج ((ونعص))، والملكية والزيتونة: ((وبعض)). وهذا لا معنى له.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((أبي الحسن علي بن عثمان بن يعقوب)).

<sup>5</sup> هذه الكلمة سقطت في النسختين؛ بينما يرى عنان أنها لازمة للسياق.

<sup>6</sup> كتب في نسخة ج: ((سعية))؛ ونقل الصواب من نسخة الزيتونة لاستقامة المعنى. لأن المصادر تذكر أن السلطان أبا سالم نزل في البدء بساحل دكالة؛ بالقرب من منطقة مراكش؛ ثم انتقل بعد فشله إلى الشمال.

نفعهما الله. وتملك السلطان أبو سالم المدينة البيضاء يوم الخميس عشر لشعبان؛ عام ستين وسبعمائة<sup>1</sup>، بنزول الوزير وسلطانه عنها إليه. ثم دالت الدولة. وكان من لحاق السلطان برندة، واستعانتته على رد ملكه ما يأتي في محله، والبقاء لله سبحانه.

وبتلمسان؛ السلطان أبو حمو<sup>2</sup> موسى بن يوسف بن عبد الرحمن يحيى بن يغمراس<sup>3</sup> بن زيان؛ قريب العهد باسترجاعها، لأول أيام السعيد.

وبتونس<sup>4</sup>؛ الأمير إبراهيم ابن الأمير أبي بكر ابن الأمير أبي حفص ابن الأمير أبي بكر بن أبي حفص بن إبراهيم بن أبي زكريا يحيى بن عبد الواحد، لنظر الشيخ رأس الدولة، وبقية الفضلاء، الشهير الذكر، الشائع الفضل، المعروف السياسة، أبي محمد عبد الله بن أحمد ابن تافرايين<sup>5</sup>. تحت مضايقة من عرب الوطن.

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1358م.

<sup>2</sup> هذا ما كتب في نسخة ج. بينما كتب في الزيتونة والملكية: ((أبو عمران)).

<sup>3</sup> الصحيح هو: ((يغمراسن)).

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((وبإفريقية إبراهيم ابن الأمير أبي يحيى بكر بن أبي حفص)).

<sup>5</sup> هكذا كتب في ج؛ بينما تكتب في بعض الأحيان بالكاف: ((تافرايين)).

ومن ملوك النصارى بقشتالة<sup>1</sup>؛ يطره بن ألهنشة بن هيراندة بن شانجه بن ألفنش<sup>2</sup> بن هيراندة، إلى الأربعين<sup>3</sup>، وهو كما اجتمع وجهه، تولى<sup>4</sup> الملك على أخريات أيام أبيه في محرم؛ عام أحد وخمسين وسبعمائة<sup>5</sup>. وعقد معه سلم<sup>6</sup> على بلاد المسلمين. ثم استمر ذلك بعد وفاته في دولة ولده المترجم به، وغمرت الروم<sup>7</sup>. وألقت العصا، وأغضت القضاء، وأجالت على الكثير من الكبار<sup>8</sup> الردي، بما كان من إخافته ساير إخواته لأبيه، من خاصته، العجلة الغالبة على هواه، فنبذوه على سوء<sup>9</sup> بعد قتلهم أمهم، وانتزوا عليه بأقطار غرسهم فيها أبوهم قبل موته بمرعية أمهم. وسلك لأول أمره سيرة أبيه في عدوله عن عهوده بمكاييه لمنصبه، إلى اختصاص عجلة،

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((وبقشتالة)).

<sup>2</sup> نفسه: ((ألهنش)).

<sup>3</sup> نفسه: ((أربعين)).

<sup>4</sup> كتبت في ج: ((وكاولي))، وفي اللوحة البدرية: ((ولي)). وفي الملكية والزيتونة: ((تولى)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1349م.

<sup>6</sup> في اللوحة البدرية: ((السلم)).

<sup>7</sup> نفسه: ((وغمرت الروم فتنة وألقت...)).

<sup>8</sup> كتب في الزيتونة وج: ((كبار)). لذا فما ورد أعلاه صوبه عنان.

<sup>9</sup> كتب في نسخة ج: ((سوا)). وما ورد أعلاه صوب من نسخة الملكية.

أنف بحراه كبار قومه، من أجل ضياع بذره وانقراض عقبه، فمال الخوارج عليه، ودبروا القبض عليه، وتحصل في أنشودة، يقضي أمره بها إلى مطاولة عقله أو عاجل خلع، لولا أنه أفلت وتخلص من شرارها. فاضطره ذلك إلى صلة السلم، وهو الآن بالحالة الموصوفة.

### الأحداث في أيامه

لم يحدث<sup>1</sup> في أيامه حدث إلا العافية المسححة<sup>2</sup> والهدنة المتصلة، والأفراح المتجددة، والأمنة المستحكمة، والسلم المنعقدة. وفي آخر جمادى؛ عام ست<sup>3</sup> وخمسين وسبعمائة<sup>4</sup> لحق بجبل الفتح<sup>5</sup> فشمم شعبته، وأبرر مَثْبُوتَه<sup>6</sup>، مَثْبُوتَه<sup>6</sup>، كان على ثغره العزيز على المسلمين، من لدن افتتاحه، الموسوم الخطه، المخصوص بمزية تشييده، عيسى بن الحسن بن أبي منديل<sup>7</sup>، بقية الشيوخ أولي الأصالة

<sup>1</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((تحدث)). فصوب عنان ذلك.

<sup>2</sup> كتب في ج، والملكية: ((المسبحة)). وصوب ذلك من نسخة الزيتونة.

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها ((ستة))؛ وهذا أصح.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1355م.

<sup>5</sup> أي جبل طارق.

<sup>6</sup> أي أصلح ما خرب من الأسوار.

<sup>7</sup> في اللوحة البدرية: ((منديل العسكري)).

والدهاء، والتزيي بزي الخير، والمثل السائر في الانسلاخ  
من آية السعادة، والإغراق في سوء العقبى. والله غالب  
على أمره، فكان أملك بمصاممه، وقر عينه بلقاء ولده،  
والتمتع منه بجواد عتيق. مُلّي من خلال السياسة، أرداه  
سوء الحظ، وشؤم النصب<sup>1</sup>، وأظلم ما بينه وبين سلطانه،  
مسوغه برداء العافية على تفه صغر، وملبسه رداء العفة  
على قدح الأمور، أبدى منها الخوف على ولده، وعرض  
ديسم عزمه، على ذوبان الجبل، فانخطوا في هواه،  
وغروه بكاذب عصب<sup>2</sup>، فأظهر الامتناع سادس ذي قعدة؛  
من العام المذكور، واتصلت الأخبار، وساءت الظنون،  
وضاقت الصدور، ونكست الرؤوس لتوقع الفاقة،  
بانسداد باب الصريخ، وانبتات سبب<sup>3</sup> النصر، وانبعث  
طمع العدو وانحطت الأطماع<sup>4</sup> في استرجاعه واستقالته،  
لمكان حصانته، وسمو الذروة، ووفور العدة، ووجود

<sup>1</sup> هكذا كتبت في نسخة الزيتونة. بينما كتب ج: ((النصفة)). والأرجح الأولى.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((عصب)). وصوب ذلك من نسختي: الملكية والزيتونة.

<sup>3</sup> كلمة سبب سقطت في اللوحة البدرية.

<sup>4</sup> كتب في نسختي: ج، والملكية: ((وركعت الأطباع)). وصوب ذلك من  
النسخة الزيتونة.

الطعمة، وأخذه بتلاشي الفرصة. ثم ردت الأخبار بخروج جيشه<sup>1</sup> صحبة ولده إلى منازل **أشتبونة**<sup>2</sup>، وإخفاق أمله فيها. وامتسك أهلها بالدعوة، وانتصافهم من الطائفة العادية؛ فبدر إليها من **مالقة** بالعدد. وخطب السلطان من<sup>3</sup> **ملك المغرب** أيده الله بالجلية، فتحققت المنابذة، واستقرت الظنون. وفي الخامس والعشرين من شهر ذي قعدة<sup>4</sup>، ثار به **أهل الجبل** وتبرأ منه أشياعه، وخذلوه بالفرار، فأخذت شعابه ونقابه، فكر راجعاً أدراجه إلى القاعدة<sup>5</sup> الكبيرة؛ وقد أعجله الأمر، وحملته الطمأنينة على إغفال الاستعداد بها. وكوثر<sup>6</sup>؛ فألقى به وقد لحق به<sup>7</sup>؛ بعض الأساطيل بسبته. لداعي تسور<sup>8</sup> توطى<sup>8</sup> على

<sup>1</sup> كتب في الزيتونة وج بعدها كلمة ((إلى)). وهذا لا لزوم له.

<sup>2</sup> تسمى بالإسبانية: Estpona؛ وهي بلدة صغيرة تقع في الجنوب من إسبانيا؛ وبالتحديد شمال جبل طارق؛ وتطل على البحر الأبيض المتوسط.

<sup>3</sup> هذه الزيادة من نسختي: الزيتونة والملكية.

<sup>4</sup> في النسخ الثلاث يوجد بياض في مكانها.

<sup>5</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((القاهرة)). وصوب عنان ذلك.

<sup>6</sup> يقصد: تكاثر خصومه.

<sup>7</sup> كلمة ((كوثر)) كتبت في النسخ الثلاث. وربما قصد كثرة الخصوم. أما عبارة ((فألقى به))؛ فقد ورد بعد هذه الكلمة في النسخ الثلاث:

((الأسطول)). وهذا يخل بالسياق. ويرجح عنان أن هذا بسبب السهو.

<sup>8</sup> كتبت هكذا في نسختي: ج، والزيتونة. أما في نسخة الملكية فكتب: ((سور تولهى))

إمارته، فقيد هو وأبنه، وخيض بهما البحر للحين: (ولم ينتطح فيها عنزان)<sup>1</sup>، رحمه الله، سنام فئة ألفت بركها<sup>2</sup>، وأناخت بكلكلها، وقد قدر أنها واقعة، ﴿لَيْسَ لَهَا مِنْ وُجْهِ اللَّهِ لَاشِقَّةٌ﴾<sup>3</sup>، فقد كان من بالجبل برموا على إيالة ذينك المرتسمين<sup>4</sup>. وألقوا أجوارها، وأعطوها الصفقة، بما أطعمهما في الثورة<sup>5</sup>، ولللّ

<sup>1</sup> زعم أن هذا المثل حديث لرسول الله صلى الله عليه وسلم. وهو حديث ضعيف؛ نفاه كثير من المحققين. وجاء فيه بالتحديد: ((عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: هَجَتْ امْرَأَةٌ مِنْ بَنِي خُطْمَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَجَاءٍ لَهَا. قَالَ: فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فَاشْتَدَّ عَلَيْهِ ذَلِكَ؛ وَقَالَ: «مَنْ لِي بِهَا»؛ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ قَوْمِهَا: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَكَانَتْ تَمَارَةً؛ تَبِيعَ التَّمْرَ. قَالَ: فَاتَّاهَا؛ فَقَالَ لَهَا: عِنْدَكَ تَمْرٌ؛ فَقَالَتْ: نَعَمْ. فَأَرَتْهُ تَمْرًا؛ فَقَالَ أَرَدْتُ أَجُودَ مِنْ هَذَا. قَالَ: فَدَخَلْتُ لِتَرْيِهِ. قَالَ: فَدَخَلَ خَلْفَهَا؛ وَنَظَرَ يَمِينًا وَشِمَالًا؛ فَلَمْ يَرِ إِلَّا خَوَانًا؛ فَعَلَا بِهِ رَأْسَهَا حَتَّى دَمَغَهَا بِهِ. قَالَ: ثُمَّ أَتَى النَّبِيَّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)؛ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَدْ كَفَيْتُكَهَا. قَالَ: فَقَالَ النَّبِيُّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ): «إِنَّهُ لَا يَنْتَطِحُ فِيهَا عَنَزَانٌ»؛ فَأَرْسَلَهَا مِثْلًا. زَعَمُوا هَذَا مَعَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لَا تَقْتُلُوا شَيْخًا قَانِيًا، وَلَا طِفْلًا، وَلَا امْرَأَةً)) وهذا الحديث رواه أبو داود في صحيحه (سنن أبي داود). ومن جهة أخرى ثمة من يقول أن هذا القول مثل أطلقه عدي بن حاتم عندما سمع بمقتل عثمان بن عفان رضي الله عنه. فقال: (لا ينتطح فيها عنزان)).

<sup>2</sup> هكذا كتب في نسخة ج؛ بينما في نسخة الزيتونة كتبت: ((بركابها)).

<sup>3</sup> الآية 58 من سورة النجم.

<sup>4</sup> هذه الكلمة جاءت محرفة في النسخة ج؛ إذ كتبت: ((المرتسين)). و صوب ذلك من الملكية.

<sup>5</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((الثروة)). وهذا تحريف.

﴿أَجَلٍ كِتَابٍ﴾<sup>1</sup>. واحتمل إلى الباب السلطاني بمدينة فاس،  
وبرز الناس إلى مباشرة إيصالهما مجلوبين في منصة  
الشهرة، مرفوعين في هضبة المثلة. ثم أمضى السلطان  
فيهما حكم الفساد، بعد أيام الحراية، فقتل الشيخ بخارج  
باب السمارين من البلد الجديد. بأيدي قرابته. فكان كما  
قال الأول<sup>2</sup>:

أضحت<sup>3</sup> رماح بني أبيه تتوشه  
لله أرحام هناك تشقق

وقطعت رجل الولد ويده. بعد طول عمل وسوء  
تناول، ولم ينشب أن استنقذه حمامه؛ فأضحى عبرة في  
سرعة انقلاب حالهما من الأمور الحميدة، حسن طلعة،  
وذياع حمد، وفضل شهرة. واستفاضة خيرية، ونباهة  
بيت، وأصالة عز، إلى ضد هذه الخلال. وقانا الله

---

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: (وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِنْ قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمْ أَزْوَاجًا  
وَذُرِّيَّةً وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٍ)،  
سورة الرعد؛ الآية: 38.

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> كتبت في ج هكذ؛ بينما كتبت في نسخة الزيتونة: ((ظلت)).



مصارع السوء، ولا سلب عنا جلباب الستر والعافية. وسد السلطان ثغر الجبل بآخر<sup>1</sup> من ولده اسمه السعيد، وكنيته أبو بكر، فلحق به في العشر الأول من المحرم من عام سبعة وخمسين وسبعمائة<sup>2</sup>، ورتب له بطانته، وقدر له أمره، وسوغه رزقاً رغداً، وعيشاً خفصاً. وبادر السلطان المترجم له، إلى توجيه رسوله؛ قاضياً حقه، مقرر السرور بجواره، وأتبع ذلك ما يليق من الحال من برٍّ ومهاداة ونزل، وتعقبت بعد أيام المكافآت<sup>3</sup>، فاستحكم الود، وتحسنت الألفة إلى هذا العهد. والله ولي توفيقهم ومسني الخير والخيرة<sup>4</sup> على أيديهم.

### الحادثة التي جرت عليه

واستمرت أيامه كأحسن أيام الدول، خفص عيش<sup>5</sup>، وتوالي خصب، وشياع أمن، إلا أن شيخ الدولة القايد أبا

---

<sup>1</sup> كتب في نسخة ج: ((بأمر)). وصوب هذا من نسخة الملكية.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1356م.

<sup>3</sup> كتبت هكذا في نسختي: الملكية والزيتونة. وفي ج: كتبت: ((المكافأة)). والأولى أرجح.

<sup>4</sup> كتبت هكذا في نسخة ج؛ بينما كتب في نسختي: الزيتونة والملكية: ((الخيرات)). وقد رجح عنان الأولى.

<sup>5</sup> كتب في نسخة ج: ((عيشة)). وفضل عنان لفظة الزيتونة والملكية.

النعيم رحمه الله، أضاع الحزم. وإذا أراد الله إنفاذ قضائه وقدره<sup>1</sup>، سلب ذوي العقول عقولهم، بما كان من أمنه جانب القصر<sup>2</sup> الملزم دار سكناه، من عليّة فيها أخو السلطان، بتهاونه يحيل أمه المداخلة في تحويل الأمر إليه، جملة من الأشرار، دار أمرهم على زوج ابنتها الرئيس محمد بن إسماعيل بن فرج من القرابة الأخلاف، وإبراهيم ابن أبي الفتح. والدليل الموروري<sup>3</sup>؛ وأمدته بالمال، فداخل القوم جملة من فرسان القيود، وعمرة السجون، وقلاميد الأسوار. وكانت تتردد إليه في سبيل زيارة بنتها الساكنة في عصمة هذا الخبيث، المنزوع العصمة، خارج القلعة حتى تم يوم الأربعاء الثامن والعشرين لرمضان من العام، اجتمعوا وقد خفي أمرهم، وقد تألفوا عددا يناهز المائة بالقوس الداخل من وادي هَدَارُهُ إلى البلد، لصق الجناح الصاعد منه إلى الحمراء، وكان بسورها ثلم، لم يتم ما

<sup>1</sup> كتب هذا في نسخة ج؛ أما في نسختي: الزيتونة والملكية: ((أمر من أوامره)).

<sup>2</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((الصبر)). وهذا تحريف.

<sup>3</sup> الدليل الموروري: هو أحد المتأمرين على السلطان الغني بالله؛ حيث أطيح به؛ وانتصب عوضاً عنه أخوه إسماعيل ابن يوسف. وقد ولاه هذا السلطان الثائر وزيراً له وجعله حافظاً للباب وأميناً لسدة الملك.

شرعوا فيه من إصلاحه؛ فنصبوا سلماً أعد لذلك، وصعدوا منه. ولما استوفوا، قصدوا الباب المضاع المسلحة، للثقة بما قبله؛ فلما تجاوزوه أعلنوا بالصياح، واستغلظوا بالتهويل. وراعوا الناس بالاستكثار من مشاعل الخلفاء، فقصدت طائفة منهم دار الشيخ القايد أبي النعيم؛ فاقتحمته غالباً وكسرت أبوابه؛ وقتلته في مضجعه، وبين أهله وولده، وانتهبت ما وجدت به. وقصدت الأخرى دار الأمير، الذي قامت بدعوته، فاستنجزته واستولت على الأمر. وكان السلطان متحولاً بأهله<sup>1</sup> إلى سكنى جنة العريف<sup>2</sup> خارج القلعة، فلما طرقة النبأ، وقرعت سمعه الطبول سدده الله؛ وساند<sup>3</sup> أمره في حال الحيرة، إلى امتطاء جواد كان مرتبطاً عنده في ثياب تبذله ومصاحباً لأفراد من ناسه؛ وطار على وجهه، فلحق بوادي آش قبل سبوق نكبته، وطرق مكانه بأثر ذلك، فلم يلف فيه،

---

<sup>1</sup> كتبت هكذا في نسختي: ج، والملكية: أما في الزيتونة فكتبت: ((بأمره)).  
<sup>2</sup> جنة العريف قصر ومنتزه رائع؛ يسمى الآن El Generalife؛ وهو من المعالم السياحية الشهيرة في غرناطة في الوقت الحاضر.  
<sup>3</sup> كتبت في نسخة ج هكذا؛ بينما كتبت في نسختي: الملكية والزيتونة: ((وسواس))؛ وهذا تحريف.

واتبع فأعيا المتبع. ومن الغد، استقام الأمر لأولي الثورة، واستكملوا لصاحبهم أمر البيعة، وخاطبوا البلاد فألقت إلى صاحبهم أمر البيعة، وخاطبوا البلاد فألقت إلى صاحبهم بالأزمة، وأرسلوا إلى <sup>1</sup> ملك النصارى في عقد الصلح. وشرعوا في منازل وادي أش، بعد أن ثبت أهلها مع المعتصم بها، فلازمته المحلات وولي عليه التضييق. وخيف فوات البدر ونفاد القوة، فشرع السلطان في النظر لنفسه، وخاطب السلطان أبا سالم ملك المغرب في شأن القدوم عليه، فتلقيه بالقبول؛ وبعث من يهد الحديث في شأنه، فتم ذلك ثاني يوم عيد النحر من العام. وكنت عند الحادثة على السلطان، ساكناً بجنتي المنسوبة إليّ من الحضرة، منتقلاً إليها بجملي، عادة المترفين، إذ ذاك من مثلي، فتخطاني الحتف، ونالتني النكبة، فاستأصلت النعمة العريضة، والجدّة الشهيرة، فما ابتقت طارفاً ولا تليداً، ولا ذرت قديماً ولا حديثاً، والحمد لله مخفف الحساب، وموقظ أولي الأبواب، ولطف الله بأن<sup>2</sup> تعطف

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في النسخ الثلاث. وقد وضعها عنان؛ ليستقيم الكلام.

<sup>2</sup> لم ترذ كلمة بأن في النسخة؛ بينما كتبت في نسخة ج.

السلطان بالمغرب إلى شفاعة بي بخطه، وجعل أمري من فصول قصده. ففكت عني<sup>1</sup> أصابع الأعداء، واستخلصت من أنيابهم، ولحقت بالسلطان بوادي آش. فذهب البأس، واجتمع الشمل. وكان رحيل الجميع ثاني عيد النحر المذكور، فكان النزول بفحص ألفنت، ثم الانتقال إلى لوشة، ثم إلى أنتقيره، ثم إلى ذكوان، ثم إلى مربلة<sup>2</sup>؛ يضم أهل كل<sup>3</sup> محل من هذه مأتماً للحسرة، ومناحة للفرقة<sup>4</sup>. وكان ركوب البحر صحوة الرابع والعشرين من الشهر، والاستقرار بمدينة سبتة، وكفى بالسلامة غنماً، و﴿الْأَرْضِ لِلَّهِ يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ﴾<sup>5</sup>. وكان الرحيل إلى باب السلطان،

<sup>1</sup> كتب في نسختي: الزيتونة وج: ((ففككت عن)).  
<sup>2</sup> مربلة: تقع هذه البلدة ما بين وادي آش ولوشة. ثم إلى الجنوب الغربي إلى انتقيرة، ثم إلى ذكوان؛ وبعدها إلى مربلة التي تقع على شاطئ البحر البيض المتوسط. وأضحت - بعد سقوط الجزيرة الخضراء وجبل طارق - من أهم الثغور التي يعبر منها إلى المغرب.  
<sup>3</sup> هذه الكلمة سقطت من النسخ الثلاث. وقد وضعها عنان ليسقيم المعنى.  
<sup>4</sup> هكذا جاء في نسخة ج؛ بينما كتبت هذه العبارة في الملكية والزيتونة هكذا: ((ماتم الحسرة ومناحة الفرقة)).  
<sup>5</sup> الآية كاملة هكذا: (قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللَّهِ وَاصْبِرُوا إِنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ). سورة الأعراف؛ الآية: 128.

تحت بر لا تسعه العبارة، ولقاؤنا إياه بظاهر البلد الجديد  
لإمام ألم عاقه عن الإصحار<sup>1</sup> والتغني على البعد، يوم  
الخميس السادس لمحرم؛ من عام أحد وستين<sup>2</sup> بعده. في  
مركب هايل، واحتفال ربيع رايق، فعورض فيه النزول  
عن الصهوات، والبر اللايق بمنصب الملوك، والوصول  
إلى الدار السلطانية<sup>3</sup>، والطعام الجامع للطبقات وشيوخ  
القبيل. وقمت يومئذ فوق رأس السلطان، وبين يدي  
مؤمله، فأنشدته مغرباً بنصره، كالوسيلة بقولي<sup>4</sup>:

سلا هل لديها من مخبرة ذكر  
وهل أعشب الوادي ونم به الزهر

فهاج الامتعاض<sup>5</sup>، وسالت العبرات، وكان يوماً  
مشهوداً، وموقفاً مشهوراً، طال به الحديث، وعمرت به  
النوادي، وتوزعتنا النزائل على الأمل، شكر الله ذلك

<sup>1</sup> هكذا كتبت في ج؛ بينما كتبت في الملكية والزيتونة: ((الإحصار)). وهو تحريف.

<sup>2</sup> 1359/هـ 761م.

<sup>3</sup> هكذا كتبت في ج؛ بينما كتبت في الملكية والزيتونة: ((الإمامية)).

<sup>4</sup> البحر الطويل.

<sup>5</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((الامتعاط)).

وكتبه لأهله، يوم الافتقار إلى رحمته. واستمرت الأيام، ودالت الدولة للرئيس **بالأندلس**، والسلطان تغلبه المواعيد، وتونسه الآمال، والأسباب تتوفر، والبواعث تتأكد. وإذا أراد الله أمراً هياً أسبابه، واستقرت بي الدار بمدينة **سلا**، مرابطاً مستمتعاً بالغيبة، تحت نعمة كبيرة، وإعفاء من التكليف. وفي اليوم السابع لشوال؛ من عام التاريخ، قعد السلطان بقبة العرض<sup>1</sup> بظاهر جنة المصارة لتشيعه<sup>2</sup>، بعد اتخاذ ما يصلح لذلك؛ من آلة وحلية<sup>3</sup>، وقد برز الخلق، لمشاهدة ذلك الموقف المسيل للدموع، الباعث للرقّة؛ المتبع بالدعوات، لما قذف الله في القلوب من الرحمة، وصحبه به في التغرب من العناية، فلم تنب عنه عين، ولا خمل له موكب، ولا تقلصت عنه هيبة، ولا فارقت حشمة، كان الله له في الدنيا الآخرة؛ وأجاز. واضطربت الأحوال؛ بما كان من هلاك معينه السلطان أبي

---

<sup>1</sup> هذه العبارة منقولة من اللوحة البدرية، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((وتشييعه))؛ بينما كتب في الزيتونة والملكية: ((وتشييعه)). وهو تحريف؛ لأن المقصود هو تشييع السلطان الغني بالله.

<sup>3</sup> كتب في ج: ((وحيلة))؛ وهذا تحريف.

سالم، وغدر الخبيث المؤتمن على قلعتيه به، عمر<sup>1</sup> بن عبد الله بن علي، صعر الله حزيه<sup>2</sup>، وخلص خزيه، وسقط في يده. إلا أنه ثبتت في رُندة - من إيالة الأندلس، الراجعة إلى إيالة المغرب<sup>3</sup> - قدمه، فتعلل بها، وارتاش بسببها، إلى أن فتح الله عليه، وسدد عزمه، وأراه لما ضعفت الحيل صنعه. فتحرك إلى بر مالقة؛ وقد فغر عليها العدو فمه؛ ثم أقبل على مالقة، مستميتاً دونها؛ فسهل الله الصعب، وأنجح القصد، واستولى عليها. واثالت عليه - حينها - البلاد، وبدا الرئيس<sup>4</sup> المتوثب على الحضرة، بعد أن استوعب الذخيرة والعدة، في جملة ضخمة ممن خاف على نفسه؛ لو وقى بذمة الغادر وعهده؛ واستقر بنادي<sup>5</sup> صاحب قشتالة؛ فأخذه بجريته<sup>6</sup>؛ وحكم الحيلة في جنايته

<sup>1</sup> حرفت في النسخ الثلاث؛ إذ كتب: ((عامر)).

<sup>2</sup> كتب في ج: ((خزيه)). والصوام ما ورد في الملكية والزيتونة.

<sup>3</sup> وذلك أن بلدة رندة؛ كانت ضمن أملاك المغرب؛ بعد أن تنازل عنها سلاطين غرناطة لملوك بني مرين؛ حتى تكون رأس جسر لجيوشهم المجاهدة في الأندلس.

<sup>4</sup> هكذا. والمقصود: الرئيس.

<sup>5</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((بنا)).

<sup>6</sup> حرفت في نسختين؛ إذ كتب في ج: ((بجريرة))؛ وفي الملكية: ((في جزيرة)). ويقصد بكلمة جريته: جنايته وذنبه.



وغدره، وألحق به من شاركه في التَّسَوُّر من شيعته. ووجه إلى السلطان برؤوسهم تبع رأسه. وحث السلطان أسعده الله خطاه إلى الحضرة، يتلقاه الناس، مستبشرين، وتتراحم عليه أفواجهم مستقبلين مستغفرين. وأحق الله الحق بكلماته، وقطع دابر الكافرين<sup>1</sup>. وكان دخول السلطان دار ملكه، وعوده إلى أريكة سلطانه، وحلوله بمجلس أبيه وجدّه، زوال يوم السبت الموفي عشرين لجمادى الثانية من عام ثلاثة وستين وسبعمائة<sup>2</sup>، جعلنا الله من همّ الدنيا على حذر، وألهمنا لما يخلص عنده من قول وعمل. وتخلف الأمير وولده بكره، أسعده الله، بمدينة فاس فيمن معه من جملة، وخلفه من حاشية؛ ولد المستولي<sup>3</sup> على ملك المغرب في إمساكه إلى أن يسترجع رُندة في معارضة هدفه. ثم إن الله جمع لأبيه بجمع شمله، وتم المقاصد بما عمه من سعده. وكان وصولي

<sup>1</sup> إشارة إلى قوله تعالى في الآية الكريمة: (وَإِذْ يَعِدُكُمُ اللَّهُ إِحْدَى الطَّائِفَتَيْنِ أَنَّهَا لَكُمْ وَتَوَدُّونَ أَنَّ غَيْرَ ذَاتِ الشَّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ وَيُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُحِقَّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَيَقْطَعَ دَابِرَ الْكَافِرِينَ). سورة الأنفال؛ الآية: 7.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1361م.

<sup>3</sup> هكذا كتب في ج؛ بينما كتب في الزيتونة: ((المتوئب)).

إليه معه، في محمل اليمن<sup>1</sup> والعافية، وعلى كسر التيسير  
من الله والعناية<sup>2</sup> يوم السبت الموفى عشرين شعبان؛ عام  
ثلاثة وستين وسبعمائة<sup>3</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> كتبت هكذا في ج؛ بينما كتبت في الزيتونة: ((اليسر)).  
<sup>2</sup> لاحظ عنان بعض الإضطراب في سياق الكلام؛ ولكي تتضح فكرته ننقل  
كلامه كما جاء: ((وردت في الملكية مقابل هذه الفقرة التي بين  
الحاصرتين فقرة أخرى لا تمت إليها بأية صلة؛ وذلك على النحو الآتي:  
(يصل فيها اليتيم والأرملة، فيفرح الضعيف، وينتظر حصول الزمن،  
يعتمد.... ويعاقب الوزعة في الأغلاط إلى أحسن الملكة.... في الأمر عن  
سعد. وكان... في ترك الحظ، والتبري من سجية الانتقام، والكلف بما  
تيسر من الله والعناية، يوم السبت...)).  
<sup>3</sup> الموافق لـ 1361م.

## ترتيب الدولة الثانية

### السعيدة الدور إلى بيعة الكور

هنا المسلمين ببركتها الوافرة، ومزاياها المتكاثرة.  
السلطان أيده الله قد مرّ ذكره، ويسر الله من ذلك ما  
تيسر.

### وزراؤه

اقتضى حزمه إغفال هذا الرسم جملة، مع ضرورته  
في السياسة، وعظم الدخول، حذراً<sup>1</sup> من انبعاث المكروه  
له من قبله، وإن كان قدم<sup>2</sup> بهذا اللقب في طريق منصرفه  
إلى الأندلس، وإياماً من مقامه برندة، فنحله عن كره،  
علي بن يوسف بن كماشة، من عتاق<sup>3</sup> خدامه وخدام  
أبيه، مستصحباً إياه، مسدول التجميل على باطن نفرة،  
مختوم الجرم، على شوكة، في خطبه في جبل المتغلب،  
وإقراضه السيئة من الحسنة، والمنزل الحشن، إلى الإنفاق

---

<sup>1</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((حوزا)).

<sup>2</sup> كتب في ج، والملكية: ((قدموه))؛ بينما كتب في الزيتونة: ((قدمه)).

<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((عتاق)).

منه على الخلال الذميمة، ترأسها خاصة الشوم، علاوة على حمل الشيخ الغريب الأخبار، والطمع في أرزاق الدور<sup>1</sup>، والاسترابة بمَوَدَّة الأب، وضيق العطن<sup>2</sup>، وقصر الباب، وعي اللسان، ومشهور الجبن. ولما وقع القبض، وساء الظن، بعثه من رندة إلى الباب المريني ليخلي منه جنده، ويجس مرض الأيام، بعد أن نقل من الخطه كعبه، فتيسر بعد منصرفه الأمر، وتسني الفتح. وحمله الجشع الفاضح، والهوى المتبع، على التشطط لنفسه، والكدح لُخْوَيْصَتِهِ بما أقطعه الجفوة، وعسر عليه العودة على السلطان بولده، إلى أن بلغ الخبر برجوع أمره، ودخول البلاد في طاعته. فألقى ما تعين إليه، وأهوى به الطمع البالغ في عرش الدولة، ويرتاش في ريق انتقامها. وتحرك وراية الإخفاق خافقة على رأسه، قطب مخلصه، وجؤجوة عوده، من شيخ تدور بين فتكه رحي جعجعة، وتثور بين أضلاعه<sup>3</sup> حية مكيدة، وينعق<sup>4</sup> فوق مساعيه غراب شوم

<sup>1</sup> هكذا كتبت في الزيتونة؛ بينما كتبت في الملكية وج: ((الدر)).

<sup>2</sup> حرفت في النسخ الثلاث؛ إذ كتبت: ((الطعن)).

<sup>3</sup> كتب في ج: ((أغلاطه)). والصواب ما ورد في الملكية.

<sup>4</sup> كتب في ج: ((ويلحق)). والصواب ما ورد في الملكية.

وطيرة، وحدث حرفاؤه صرفاً من مداخلة سلطان قشتالة، أيام هذه المجاورة، فبلغ أمنيته من ضرب وعد، واقتناء عهد، واتخاذ مدد، وترصيد دار قرار، موهماً نفسه البقاء والتعمير والتخلي، وانفساح المدة والأمر، وقيادة الدَّجَن<sup>1</sup> عند تحول الموطن لملّة<sup>2</sup> الكفر، يسمح<sup>3</sup> لذلك لنقصان عقله، وقلّة حياته وضعف غيرته. وطوى المراحل، وقبض حُمَى تزلزل<sup>4</sup> لها فكاه، أضلها الحسرة، وانتزاع الخبائث. وتلقاه بمالقة، إيعاز السلطان بالإقامة بها، لما يتصل به من سوء تصرّفه، ثم اطلع شافع الحياء في استقامة وطنه طوق عتبه، وصرفه إلى منزله، ناظراً في علاج مرضه. ثم لما أفاق وقفه دون حده، ولم يسند إليه شيئاً من أموره، فشرع في ديدنه من الفساد عليه، وتمرس سلطان قشتالة، شاكياً إليه بثه، وأضجر لسكنى باديته بالثغر، فراب السلطان أمره، وأهمه شأنه، فتقبض عليه وعلى

<sup>1</sup> الدجن هو الاستكانة في بلاد العدو. المدجنون - في اصطلاحهم - هم المسلمون الذين استوطنوا بلاد النصارى وجاوروهم.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((الملكة))، بينما كتب في الملكية: ((الملكة)). ويرى عنان أنه تحريف.

<sup>3</sup> هكذا كتبت في ج؛ بينما كتبت في الزيتونة والملكية: ((ينجح))؛ والأولى أرجح.

<sup>4</sup> كتب في ج: ((تولول)). بينما كتب في الملكية: ((تزلزل)). وهذا تحريف.

ولده، وصرفا في جملة من دائرة السوء ممن ثقلت<sup>1</sup> وطأته، فغربوا إلى تونس، أوائل شهر رمضان؛ من عام ثلاثة وستين.<sup>2</sup> ثم لما قفل من الحج، واستقر ببجاية يريد المغرب، حنَّ إلى جوار النصرانية، التي ريمَ سلفه العبودية إليها، فعبر البحر إلى برجلونه<sup>3</sup>، ينفذ عناء طريق الحج على الصُّلبان، ويقفو على آثار تقبيل الحجر الأسود، تقبيل أيدي الكفار. ثم قصد باب المغرب رسولاً عن طاغية<sup>4</sup> برجلونه في سبيل فسادٍ على المسلمين؛ فلم ينجح فيه قصده؛ فتقاعد لما خسر فيه ضمانه، وصرف وكره إلى الاتصال بصاحب قشتالة، وعَنَّ على كُتُب إليه بخطه، يَتَنَفَّقُ عنده، ويغريه بالمسلمين؛ فتقبض عليه، وسجن بفاس مع أرباب الجرائم. وعلى ذلك استقر حاله إلى اليوم، وأبرأ إلى الله من التجاوز في أمره: ﴿وَمَنْ

---

<sup>1</sup> كتبت في ج، والزيتونة: ((ثقله)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1361م.

<sup>3</sup> هي مدينة برشلونة.

<sup>4</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((طا)).

يُضِلُّ (اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ)<sup>1</sup>. ولما وفدت على السلطان بولده، وقرت عيني بلقاياه، تحت سداده وعزه، وفوق أريكة ملكه، وأدبت ما يجب من حقه؛ عرضت عليه غرضي، ونفصت له خزانة سرِّي، وكاشفته ضميري بما عقدت مع الله عهدي، وصرفت إلى التشريق<sup>2</sup> وجهي، فعلق بي لركومه علوق الكرامة، ولاطفني بما عاملت البريين الدَّعر والضَّنانة، ويضرب الآماد<sup>1</sup> وخرج لي عن الضرورة، وأراني أن مؤازرته أبرَّ القرب، وراكني إلى عهد بخظه، فسح فيه لعامين أمد الثواء، واقتدى بشعيب صلوات الله عليه في طلب الزيادة على تلك النسبة، وأشهد من حضر من العلية. ثم رمى إليّ بعد ذلك بمقاليد رأييه، وحكم عقلي في اختيار عقله، وغطى من جفائي بحلمه، وحثا في وجوه شهواته تراب زجري، ووقف القبول على وعظي، وصرف هواه في التحول ثانياً

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: (أَفَمَنْ هُوَ قَائِمٌ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ قُلْ سَمُّوهُمْ أَمْ تُنَبِّئُونَهُ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي الْأَرْضِ أَمْ بظَاهِرٍ مِنَ الْقَوْلِ بَلْ زَيْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مَكْرَهُمْ وَصَدُّوا عَنِ السَّبِيلِ وَمَنْ يُضِلِّ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ). سورة الرعد؛ الآية: 33.

<sup>2</sup> المقصود بكلمة التشريق هو التوجه إلى المشرق لأداء فريضة الحج.

وقصدي، واعترف بقبول نصحي، فاستعنت بالله، وعاملت وجهه فيه<sup>1</sup>. وصادقني مقارضة الحق بالجهاد، ورمى إلي بدنياه، وحكمني فيما ملكته يده، وغلبني على أمره لهذا العهد: ﴿وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَى أَمْرِهِ﴾<sup>2</sup>. فأكمل المقام ببابه إلى هذا التاريخ مدة أجرى الله فيها، من يمن النقية، واطراد السداد، وطرد<sup>3</sup> الهوى، ورفض الزور<sup>4</sup>، واستشعار الجدد، ونصح الدين، وسد الثغور، وصون الجباية، وإنصاف المرتزقة، ومحاوله العدو، وقرع الأسماع بلسان الصدق، وإيقاظ العيون من نوم الغفلة، وقدح زناد الرجولة، ما هو معلوم، يعضد دعواه، ولله المنة، سجية السداجة، ورفع التسمت<sup>5</sup>، وتكور النساء،

<sup>1</sup> جاءت هذه الفقرة التي حصرت بين حاصرتين في نفح الطيب؛ بينما سقطت في النسخ الثلاث من الإحاطة.

<sup>2</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ مِنْ مِصْرَ لِامْرَأَتِهِ أَكْرِمِي مَثْوَاهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَّخِذَهُ وَلَدًا وَكَذَلِكَ مَكَّنَا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ وَلِنُعَلِّمَهُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَى أَمْرِهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ). سورة يوسف؛ الآية: 21.

<sup>3</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((أطراد)).

<sup>4</sup> كتبت هكذا في ج؛ أما الملكية فقد حُرِّفَتْ؛ إذ كتبت: ((الدور)).

<sup>5</sup> كتبت في الزيتونة: ((التسمية)).



وتفويت العقار في سبيل القرية، والزهد في الزَّبرج<sup>1</sup>،  
وبث حبال الآمال، والتعزيز بالله عن الغنيمة، وجعل  
الثوب غطاء الليل، ومقعد المطالعة فراش النوم، والشغل  
لمصلحة الإسلام، لرَيم الأنفاس، فأثر هذا الكرخ<sup>2</sup>،  
وأثبج هذا المسعى مناقب الدولة، بلغت أعنان<sup>3</sup>، وآثاراً  
خالدة، ما بقيت الخضراء على الغبراء، وأخباراً تنقل  
وتروى، إن عاندها الحاسد، فضحه الصباح المنير، وكأثره  
القطر المثال، وأعياء السيل المتدافع: فما يختص من ذلك  
بالسلطان، فخامة الرتبة، ونباهة الألقاب، وتجميل  
الرياش، وتربع<sup>4</sup> الشريعة، وارتفاع التشاجر ببابه،  
والمنافسة والاعتباط منه، بمجالس التنبيه والمذاكرة، وبيدار  
الدموع في حال الرقة، والإشادة باحتقار الدنيا بين  
الخاصة، وتعيين الصدقات في الأوقات العديدة، والقعود  
لمباشرة المظالم ستة عشر يوماً في كل شهر من شهور  
الأهلة، يصل إليه فيها اليتيم والأرملة، فيفرح الضعيف،

<sup>1</sup> الزبرج هي: وسائل الزينة ومظاهرها؛ من: وشي، وحلي، وجواهر، وذهب، وغيره.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((الكرج)).

<sup>3</sup> هكذا. وقد أضاف د. طويل كلمة: ((السماء)).

<sup>4</sup> كتب في ج: ((فسويج))؛ وفي الملكية: ((فهويج)). والصواب ما جاء أعلاه.

ويستظر حضور<sup>1</sup> الزمن، ويتغمد هفوة الجاهل، ويتأثر لشكوى المصاب، ويعاقب الوزعة على الأغلاط، إلى إحسان<sup>2</sup> الملكة في الأسري، والإغراب في باب الحلم، والإعياء في ترك الحظ، والتبري من سجية الانتقام، والكلف بإرتباط الخيل، واقتناء أنواع السلاح، ومباشرة الجهاد، والوقار في الهيئات<sup>3</sup>، وإرسال سجية الإيمان، وكساد سوق المكيدة، والتصامم عن السعاية. هذا مع الشباب الغض، والفاحم الجعد، وتعدد<sup>4</sup> حبائل الشيطان في مسالك العمر، ومطاردة قانص اللذات في ظل السلم، ومغازلة عيون الشهوات من ثايا الملوك. وأيمُ الله الذي به<sup>5</sup> تستخلص الحقوق، وتيسر الستور، وتستوثق العهود ولا<sup>6</sup> تطمئن القلوب إلا به؛ ما كاذبته، ولا راضيت راضيت في الهوادة طوله، ولا ساحتته في نقيض هذه

<sup>1</sup> كتب في ج: ((حصوا))؛ بينما كتب في الزيتونة والملكية: ((حصو)). وهذا تحريف.

<sup>2</sup> هكذا كتبت في ج؛ بينما كتبت في الملكية: ((أحسن)).

<sup>3</sup> الهيئات؛ مفردا هيةة: وهي كل ما يروع ويفزع؛ من: إشاعة فظيعة، وأصوات مريع..الأخ.

<sup>4</sup> كتب في ج: ((التعدد)). والصواب ما جاء في الملكية والزيتونة.

<sup>5</sup> هذه الكلمة سقطت في النسخ؛ ولكنها ضرورية.

<sup>6</sup> سقطت فيها؛ وهي ضرورية كذلك.

الخلال. ولقد كنت أعجب من نفاق أسواق الذكرى لديه، وانتظام أقسية النصح عنده، وإيقاع نبات الرشد فيه نصيحة، وأقول بارك الله فيها من سجية، وهناً المسلمين بها من نفس زكية. وسيأتي بيان هذه النتائج، وتفسير مجمل هذه الفضائل بحول من لا حول إلا به سبحانه. والحال متصلة على عهده الوثير من إعانتة بالوسوع<sup>1</sup>، والخروج له عن هذه العهدة، والتسليم له في البقية، إرهافاً لسيف جهاده، وجلاء لمرآة نصحه وتسوية لميزان عدله، وإهابة [لمحمد رشده، شد العقدة، عقدة وغيره على حرمة ماله وعرضه<sup>2</sup>، ورعاية للسان العلم المنبئ عن شأنه، ونيابة عنه في معقل ملكه، ومستودع ماله وذخيرته، ومحافظة على سره وعلايته<sup>3</sup> لحرمة وولده، وعمراناً للجوانح بتفضيله وحبه، معاملة أخلص الله قصدها لوجهه، وأمحضها من أجله، ترفعه عن جرایة [رحل هلالها، وإقطاع تنجع قدرته، أو فصلة

<sup>1</sup> هكذا كتبت في الزيتونة والملكية؛ بينما كتبت في ج: ((بالوسع)).

<sup>2</sup> وردت هذه الفقرة في ج، والملكية؛ بينما سقطت في الزيتونة.

<sup>3</sup> كتب في ج: ((وعناية)). والصواب ما ورد في الزيتونة والملكية.

تعبث البنان بنشيرها، وخطة تشد إليه على منشورها<sup>1</sup>.  
والله يرجح ميزاني عنده، ويحظى وسيلتي لديه، ويحرك  
مكافأة سعيي في خواطر حجه، وينبه لتبليغ أملي من  
حج بيت الله، وزيارة رسول الله، بمنه وكرمه، فما على  
استحثاث الأجل من قرار، ولا بعد الشيب من إعدار:  
﴿حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ﴾<sup>2</sup>.

### أولاده<sup>3</sup>

كمل له في هذا الوقت من الولد أربعة، ثلاثهم  
ذكور: يوسف بكره، وأراه يتلوه سعد، ثم نصر غلمة  
روقة، قد أفرغهم الله في قالب الكمال: ﴿إِذَا رَأَيْتَهُمْ  
حَسِبْتَهُمْ لَوْلُواً مَنْشُوراً﴾<sup>4</sup>. فَسَحَ اللهُ لَهُم أمد السعادة،

<sup>1</sup> سقطت هذه العبارة المحصورة بين الحاصرتين في الزيتونة.

<sup>2</sup> الآية كاملة هكذا: (الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فَزَادَهُمْ إِيمَانًا وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ). سور آل عمران؛ الآية: 173.

<sup>3</sup> في اللوحة البديرية: ((ولده: ولد له إلى هذا العهد ولد ذكر اسمه يوسف على اسم أبيه)).

<sup>4</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخْلِذُونَ إِذَا رَأَيْتَهُمْ حَسِبْتَهُمْ لَوْلُواً مَنْشُوراً ). سورة الإنسان؛ الآية: 19.

وجعل مساعيهم جانحة إلى حسنى العقبى، سالكاً بهم<sup>1</sup>  
سبيل الاهتداء بفضل الله ورحمته.

## قضاياه<sup>2</sup>

قدم لأول قدومه. الفقيه القاضي، الحسيب الخير، أبا  
جعفر بن أحمد بن جزى، شاكراً بلاءه بمالقة؛ إذ كان قد  
ألقاه قاضياً بها للمتغلب، فلم يأل جهداً في الإجلاب  
على من اعتصم بقصبتها، والتحريض على استنزالهم،  
فاتخذ زلفة لديه، فأجرى الأحكام، وتوخى السداد. ثم  
قدم إليها<sup>3</sup> الفقيه القاضي الحسيب أبا الحسن علي بن عبد  
الله بن الحسن، عين الأعيان ببلده مالقة، والمخصوص  
برسم التجارة، والقيام بوظيفة<sup>4</sup> العقد والحل بها<sup>5</sup> في  
الدولة الأولى، وأصالة البيت، والانقطاع<sup>6</sup> إليه،

<sup>1</sup> سقطت في ج؛ بينما كتب في الملكية والزيتونة: ((على)).  
<sup>2</sup> أوردت ابن الخطيب تحت عنوان قضاياه؛ في اللحة البدرية؛ اسم واحد فقط.  
هو القاضي أبو القاسم محمد بن أحمد بن محمد الحسني؛ وذكر أن السلطان  
الغني بالله جدد له ولاية القضاء والخطابة في أواخر شعبان من عام 770هـ.  
<sup>3</sup> سقطت في ج؛ بينما وردت في الزيتونة والملكية. وهذا النص موجود في نفح الطيب.  
<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((والقيام بالعقد والحل)).  
<sup>5</sup> بدءاً بهذا الحاصرة؛ وحتى تقفل الحاصرة الآتية؛ فكل ما بينهما غير  
وراد في نفح الطيب.  
<sup>6</sup> كتب في ج، والزيتونة: ((الإقطاع)).

ومصاحبة ركابه في طلب الملك، ومتسور المشاق من أجله، وأولى الناس باستدراار خلف دولته، فسد وقارب، وحمل الكل<sup>1</sup>، وأحسن فصاحة<sup>2</sup> الخطبة<sup>3</sup> والخطبة، وأكرم المشيخة وأرضى، واستشعر النزاهة، ولم يقف في حسن التأني عند<sup>4</sup> غاية، واشتمل معها لفق الخطابة، فأبرز وأعلم، تسمياً وحفظاً وجمهوريّة، فاتفق في ذلك على رجاحته<sup>5</sup>، واستصحب نظره على الأعباس. الأعباس. فلم يقف في النصيح عند غاية، أعانه الله.

---

<sup>1</sup> الكلّ هنا: الضعيف.

<sup>2</sup> في النفح: ((مصحبة)).

<sup>3</sup> كلمة الخطبة كتبت في الزيتونة.

<sup>4</sup> في النفح: ((على)).

<sup>5</sup> هذا ما جاء في الملكية والزيتونة؛ بينما كتب في ج: ((رجحانه)). والأولى أرجح.

## كتابه<sup>1</sup>

أسند الكتابة إلى الفقيه المدرك، المبرز في كثير من الخلال<sup>2</sup>، ملازمه أيضاً في طلب الملك. ومطاردة قنص الحظ<sup>3</sup> أبي عبد الله بن زمرك، ويأتي التعريف بجمعهم.

## شيخ غزاته

متولي ذلك في الدولة الأولى، الشيخ أبو زكريا يحيى بن عمر بن رحو بن عبد الله بن عبد الحق<sup>4</sup>، قدمه إليها معتباً إياه، طاوياً بساط العدو بالجملة، قدموها بابنه عثمان على<sup>5</sup> الخاصة يومئذ، لمظاهرتة في الوجهة، وسعيه وسعيه في عودة الدولة. واستمرت الحال إلى اليوم الثالث عشر لشهر رمضان؛ من عام أربعة وستين وسبعمائة<sup>6</sup>،

---

<sup>1</sup> ذكر ابن الخطيب؛ في اللحة البدرية؛ وتحت عنوان ((كتابه)): أنه هو من تولى هذه الخطة للسلطان الغني بالله. كما ذكر أنه هو من استعان - في أواخر عهد هذا السلطان بكاتب الدولة الحفصية بتونس؛ الفقيه الكاتب أبا محمد عبد الحق بن أبي القاسم بن عطية.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((الخلل))؛ والصواب ما جاء في الزيتونة والملكية.

<sup>3</sup> هكذا كتبت في ج؛ بينما كتب في الملكية: ((ومطارحة الحظ))، والزيتونة كتب: ((ومطاردة الحظ)).

<sup>4</sup> هكذا في اللحة البدرية؛ حيث ورد أن الغني بالله أقره على الغزاة.

<sup>5</sup> كلمة ((على)) ساقطة في النسخ الثلاث؛ وأضافها عنان.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1362م.

وكان القبض على جملتهم، وأجلى<sup>1</sup> هذا البيت من سُفرة السياسة مدة، مجتزياً فيه بنظره على رسمه في الوزاة<sup>2</sup> من قبيله. ثم قدم إليها موعده بها القديم الخدمة، وسالف الأدمة، لما لجأ إلى وادي آش مفلتاً من وبقة<sup>3</sup> الحادثة، الشيخ أبا الحسن علي بن بدر الدين بن موسى بن رحو ابن عبد الله بن عبد الحق. حلف السداد أيامه، والمقاربة والفضل والدمائة، المخصوص على اختصار بيمن النقية، واستمرت أيامه إلى نقبة القفول عن غزوة جيان أخريات محرم؛ من عام تسعة وستين<sup>4</sup>، وتوفي رحمه الله حتف أنفه، فاحتفل لمواراته، وإقرايه من تأييه، واستغفاره، والاعتراف بصدق موالاته، وتفجيعة لفقده، وما أعرب به من وفاء نجده، وقدم لها عهداً طرف اختياره، الأمين<sup>5</sup>، الشهم، والبهمة، خدن الشهرة، والمشار إليه بالبسالة، وفرع الملك والأصالة، عبد الرحمن ابن الأمير أبي الحسن

<sup>1</sup> هذا ما كتب في ج؛ بينما كتب في الملكية والزيتونة: ((وأحلى)). والأولى أرجح.

<sup>2</sup> هكذا: ولعلها الوزاة.

<sup>3</sup> هكذا في الزيتونة؛ بينما كتب في الملكية وج: ((وثبة)). والأولى أرجح.

<sup>4</sup> 1367هـ/م.

<sup>5</sup> هكذا كتب في الملكية والزيتونة؛ بينما كتب في ج: ((الأمير)).



علي ابن السلطان أبي علي عمر ابن أمير المسلمين أبي سعيد عثمان ابن أمير المسلمين أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق، إذ كان قد لحق به، بعد ظهور أتيح<sup>1</sup> له بوطنه من المغرب، استقر مبيعاً بعمالة سجلماسة وما إليها، وطن جده، وميراث سلفه، ففسح له جانب قبوله، وأحله من قربه محل<sup>2</sup> مثله، وأنزله بين ثغر الإغبتا ونخره، ثم استظهر به على هذا الأمر، فأحسن الاختيار. وأعز الخطة، وهو القايم عليها لهذا العهد، وإلى الله أسباب توفيقه.

### ظرف السلطان وحسن توقيعه

بدّ في هذا الباب من تقدمه، وكثرة وقوعه، بحيث لا يعد نادره<sup>3</sup>، وقليل الشيء يدل على كثيره. مربّي يوماً ومعّي ولده، يروم اتخاذ حذق القرآن، فقلت له: أيدك الله، الأمير يريد كذا، ولا بد له من ذلك، وأنا وكيله

---

<sup>1</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((أبيح)). وصوب عنان ذلك.

<sup>2</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((على)). وصوب هذا عنان.

<sup>3</sup> كتب في ج، والملكية: ((بعد نادك))؛ أما الزيتونة فكتب فيها: ((يعدك))؛ فصوب.

عليك في هذا، فقال: ﴿حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ﴾<sup>1</sup>. ولا خفاء ببراعة هذا التوقيع. وغرابة مقاصده. ومجالسه على الأيام معمورة بهذا ومثله<sup>2</sup>.

### الملوك على عهده

بالمغرب<sup>3</sup>: السلطان الجليل إبراهيم ابن السلطان أبي الحسن، ابن السلطان أبي سعيد ابن السلطان أبي يوسف يعقوب بن عبد الحق. تولى ملك المغرب حسبما تقدم في اسمه<sup>4</sup>، وألقى إليه بالمقاليد، واستوسقت له الطاعة، وبحسب ما بث الله من إشراب الخلق إليه<sup>5</sup>، وتعطشهم إلى لقائه، ورغبتهم في إنهاضه إلى ملك أبيه، كان

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: (الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فَزَادَهُمْ إِيمَانًا وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ). سورة آل عمران؛ الآية: 173.

<sup>2</sup> في ج: ((ولمثلة)). والصواب ما جاء في الملكية والزيتونة.  
<sup>3</sup> ورد في اللوحة البدرية؛ ضمن هذه الفقرة؛ أن سلطان المغرب في عهد الغني بالله هو أبو عنان فارس بن أبي الحسن علي بن عثمان بن يعقوب بن عبد الحق؛ ثم ولي بعده ولده السعيد أبو بكر.  
<sup>4</sup> ورد في النسخ الثلاث اسم أبيه؛ وهذا خطأ؛ والصواب ما أثبتته عنان؛ لأن المقصود هو اسم السلطان إبراهيم أبي أبي الحسن بن عثمان بن يعقوب بن عبد الحق أبو سالم. وقد وردت ترجمته في الإحاطة.  
<sup>5</sup> إشراب وردت في الزيتونة والملكية؛ وفي ج كتب: ((أشرب))؛ وهو تحريف؛ لأن المقصود بالإشراب هنا هو محبة الناس فيه.

انقلابهم إلى ضد هذه الخلال، شرقاً بأيامه وإحصاء  
لسقطاته، وولعاً باغتيابه وتربصاً لمكروه به، إذ أخفت فيه  
الأمال، واستولت الأيدي من خدامه على ملكه. وقيض  
الله لإبادة أمره، وتغير حالة وهد ركنه، الخائن الغادر  
نسمة السوء وقذار ناقة الملك، وصاعقة الوطن وحرده  
السيد<sup>1</sup> عمر بن عبد الله بن علي<sup>2</sup> مؤتمنة<sup>3</sup> على البلد  
الجديد، دار ملكه ومستودع ماله وذخيرته، فسدّ الباب  
دونه، وجهه يخلعانه، وفض في اتباع الناعق المشئوم سور  
ماله، وأقام الدعوة باسم أخيه أبي عمر، ذي اللوثة،  
الميتوس من إفاقته، وذلك ضحوة اليوم الثامن عشر  
لشوال؛ من عام اثنين وستين وسبعمائة<sup>4</sup>. وبادر السلطان  
أبو سالم البيعة من متحول سكناه بقصر البلد القديم<sup>5</sup>،  
وصابر الأمر عامة اليوم. ولما جن الليل، فرّ لوجهة،  
وأسلم وزراءه، وخاصته، وقيدت خطاه الخيرية، فأوى

<sup>1</sup> هكذا كتب في الزيتونة والملكية؛ بينما كتب ج: ((جرد السيد)).

<sup>2</sup> في اللوحة البدرية: ((عمر ابن الوزير عبد الله بن علي البياني)).

<sup>3</sup> كتب في ج: ((ويتمنه))؛ وهو أسلوب قديم.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1360م.

<sup>5</sup> يقصد بها مدينة القديمة (فاس البالي). وهي تقابل فاس الجديد المدينة الملكية.

إلى بعض البيوت، وبه تلاحق متبوعه، فقيّد إلى مصرعه  
السوء بظاهر بلده، وحز رأسه، وأوتي به إلى الغادر.  
وكان ما بين انفصال السلطان عنه مودعاً إلى الأندلس  
بإعانتة، ومطوق فضل تلقيه وقفوله وحسن كفالتة، ثمانية  
أشهر ويوم واحد. واستمرت دعوة أخيه المموه به إلى  
الرابع والعشرين من صفر؛ من عام ثلاثة وستين  
وسبعمائة<sup>1</sup>، واستدعي من باب قشتالة الأمير محمد أبو  
زيان ابن الأمير أبي زيد بن عبد الرحمن ابن السلطان  
المعظم أبي الحسن. وقد استقر نازعاً إليه أيام عمه السلطان  
أبي سالم، وقع عليه اختيار هذا الوزير الغادر، إذ وافق  
شن تغلبه طبق ضعفه<sup>2</sup>، وأعمل الحيلة في استجلابه،  
فوصل حسب غرضه، وأجريت الأمور باسمه، وأعيد  
أخوه المعتوه إلى مكانه، واستمرت أيام هذا الأمير مغلوباً  
عليه، مغرى بالشراب على فيه وبين الصحب<sup>3</sup> إلى أن  
سأت حاله، وامتألت بالموجدة على الوزير نفسه،

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1361م.

<sup>2</sup> تلميح إلى المثل القائل: ((وافق شن طبقه)). وقد سبق شرح هذا المثل  
في بداية هذا المجلد.

<sup>3</sup> سقطت في الزيتونة ووردت في النسختين الأخريين.

فعاجله بحتفه، وباشر اغتياله، وأوعز إلى خدامه بخنقه،  
وطرحه بحاله في بعض سواقي قصره، متبعاً ببعض أواني  
خمره يوهم بذلك قاتله، ترديه سكرأ، وهَوَّيه طفوحاً.  
ووقف عليه بالعدول عند استخراجِه، وندب الناس إلى  
مواراته، وبايع يومه ذلك أبا فارس عبد العزيز وارث  
ملك أبيه السلطان أبي الحسن، المنفرد به، وخاطب  
الجهات بدعوته، وهو صبي ظاهر النبل والإدراك، مشهور  
الصون، وأعمل الحيلة لأول أمره، على هذا الوزير مخيف  
أريكة ملكه، ومظنة البدا في أمره، فطوقه الحمام  
واستأصل ما زَرَاهُ<sup>1</sup> من مال وذخيرة، شكر الله على  
الدولة صنيعه ؛ وفي ذلك يقول<sup>2</sup>:

لقد كان كالحجاج في فتكاته  
تحاذره البراء دوماً وتخشاه

---

<sup>1</sup> كتب في ج: ((واستأصل ما رماه))؛ أما في الملكية والزيتونة فكتب:  
((واستأزر ما زراه)). فتم اخيار الصحيح.  
<sup>2</sup> البحر الطويل.

تغذّا به عبد العزيز مبادراً  
وعاجله من قبل أن يتعشاه

وكان بعده وليه الحق ونصيره لا إله إلا هو. وهو  
اليوم ملك المغرب، مزاحماً بابن أخيه، السلطان أبي  
سالم، المعقود البيعة بمراكش وما إليها، جمع الله شتات  
الإسلام، ورفع عن البلاد والعباد مضرة الفتنة.

وبتلمسان السلطان أبو حمو موسى ابن الأمير أبي  
يعقوب يوسف<sup>1</sup> بن عبد الرحمن بن يحيى بن يغمراسن بن  
زيان. حسبما كان في الدولة الأولى، متفقها منه على  
خلال الكرم والحزم<sup>2</sup> مضطلعاً بأمره<sup>3</sup> والقيام على ما بيده.  
وبتونس<sup>4</sup>: الأمير أبو سالم إبراهيم ابن الأمير أبي  
يحيى بن أبي حفص، حسبما تقدم ذكره.

<sup>1</sup> في اللوحة البدرية: ((يوسف بن يحيى بن عبد الرحمن بن يغمراسن)). وهذا خطأ؛ وما جاء في الإحاطة هو الصحيح.

<sup>2</sup> هذه زائدة في الزيتونة.

<sup>3</sup> كتب في ج: ((بدجا أمره))؛ والصواب ما جاء في الزيتونة والملكية.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((وبإفريقية؛ إبراهيم ابن الأمير أبي يحيى أبي بكر ابن أبي حفص بن إسحاق ابن الأمير أبي زكرياء)).

## ومن ملوك النصارى

فبقيتالة سلطانها المتقدم الذكر في الدولة الأولى،  
يُطره بن السلطان ألهنشة<sup>1</sup> بن هراندة بن شانجه بن ألهنشة  
ابن هراندة، متأكدة بينهما السلم الجمّة، والهدنة المبرمة،  
بما سلف من مظاهرتة إياه، والحرص على ما استحانه<sup>2</sup>  
من المغرب في أسطوله، وبعثه إليه برأس عدوّه المتوثب  
على ملكه، ورؤوس أشياعه، الظالمين الغدرة، وأتباعه<sup>3</sup>  
الفجرة، مستمرة أيامه إلى وسط شعبان؛ عام سبعة  
وستين<sup>4</sup>، صارفاً وجهه إلى محاربة صاحب برجلونة<sup>5</sup>،  
مستولياً على كثير من قواعده الشهيرة، وقلاعہ المنيعه، لما  
أسلفه به من إجازته<sup>6</sup> أخيه أندريق المدعو بالقند<sup>7</sup>،  
ومظاهرتة حتى ساءت أحواله وأحوال عدوه، وأوهنت

<sup>1</sup> في اللحة البدرية: ((الهنوش)).

<sup>2</sup> هكذا كتبت في الزيتونة والملكية؛ بينما كتبت محرفة في ج: ((على أسخاته)). والمقصود هنا هو تحقيق ما وعده من إجازته في أسطوله.

<sup>3</sup> هكذا كتب في الملكية والزيتونة؛ بينما كتب في ج: ((أشياعه)).

<sup>4</sup> 1365/هـ 767م.

<sup>5</sup> أي برشلونة.

<sup>6</sup> هذا ما كتب في ج، بينما كتب في الملكية والزيتونة: ((لإجازة)).

<sup>7</sup> هو الكونت هنري دي تراستمارا أخو بيدرو غير الشرعي.

الحركات قوى جيشه، وأضعف الاحتشاد عمرة أرضه،  
واشرأبت القلوب إلى الانحراف عن دعوته، ومالت  
النفوس إلى أخيه، وقامت البلاد بدعوته، وتلاحقت  
الوجوه بجهته، ورام التمسك بإشبيلية دار ملكه، فثار أهلها  
به في عام سبعة وستين<sup>1</sup>. فخرج فاراً عنها.....<sup>2</sup> به  
والسلاح يهش إليه، وبعد أن استظهر بخويصته، وأحمل  
ما قدر عليه من ذخيرة، ورفع من له من ولد وحرمة،  
رأى سخنة العين من انتهاب قصوره، وتشعيث منازلها،  
وعياث الأيدي في خزائنه، وأسمعه الناس من محض  
التأنيب<sup>3</sup> وأعراض الشمات، ما لا مزيد عليه، ولاذ  
بصاحب برتغال، فنأى عنه جانبه لما يجتنيه أبواه من مخالفة  
رأي الأمة فيه، فقصد بلاد غليسية<sup>4</sup>، وتلاحق أخوه  
أندريق بحضرة إشبيلية، فاستوى على الملك وطاعت لأمره  
البلاد، وعاجله المسلمون لأول أمره، فاستولوا على كثير

---

<sup>1</sup> 767هـ/1365م.

<sup>2</sup> يوجد هنا حيز فارغ.

<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((التأنيث)). وقد صوب ذلك عنان.

<sup>4</sup> أي بلد في جنوب فرنسا وفي أقصى الشمال الغربي من إسبانيا. وهي المعروفة بـ La Gaule.



من الثغور والحمد لله. ولما توسد له الأمر تحول لاستئصال شأفة المخلوع، فأجلى عن غليسية في البحر، واستقر ببلد بيونة<sup>1</sup>، مما وراء دروب قشتالة، وانتبذ عن الخطة القشتالية وأمر نفسه، ولجأ إلى ابن صاحب الأتكية<sup>2</sup>، وهو المعروف ببرقسين أبي الأمير<sup>3</sup>، وبين أول أرضه وبين قشتالة؛ ثمانية أيام، فقبله ولد السلطان المذكور، الساكن بأول ما تلقاه من تلك الأرض، وسفر بينه وبين أبيه. فأنكر الأب استئذانه إياه، والمراجعة في نصره، حمية له؛ وامتعاضاً للواقع. وحال هذه الأمة غريبة في الحماية الممزوجة بالوفاء والرقعة، والاستهانة بالنفوس في سبيل الحمد، وبين يدي العشايق، عادة العرب الأول. وأخبارهم في القتال غريبة، من الاسترجال والزحف على الأقدام، أميرهم ومأمورهم، والجُئُو<sup>4</sup> في الأرض، أو دفنٍ ببعض الأرض في التراب، والاستظهار في حال المحاربة ببعض

---

<sup>1</sup> تسمى Bayonne؛ وتقع على الحدود الفرنسية الإسبانية؛ وتعتبر كثغر لولاية غسكونية الفرنسية.  
<sup>2</sup> يقصد به صاحب أنقلترا المدعو إدوارد الثالث. إذ كان - آنذاك - يحتل ولايتي: أكويتين وجوين الفرنسييتين.  
<sup>3</sup> يقصد إدوارد الأمير الأسود.  
<sup>4</sup> هكذا.

الألحان المهيّجة، ورماتهم؛ قسيُّهم غريبة جافية، وكلهم في<sup>1</sup> دروع، والإحجام عندهم، والتقهر مقدار الشبر ذنب عظيم. وعار شنيع، ورماتهم يثبتون للخيال في الطراد، وحالهم في باب التحلي بالجواهر، وكثرة آلات الفضة، غريب. وبعد انقضاء سبعة عشر يوماً كان رجوعه ورجوع البرّنس<sup>2</sup> المذكور معه مصاحباً بأمرأ كثيرين من خترانه<sup>3</sup> وقرابته، وبعد أن أسلفوه مالاً كثيراً، واختص منه صاحب الأتكية، بمائتي ألف دينار من الذهب إلى ما اختص به غيره، وارتهنوا فيه ولده وذخيرته. وكان ينفق على نفسه وجيشه بحسب دينار واحد من الذهب للفراس في ثلاثة أيام، وكان تأليف الجيوش في بَنُلُونَة في أزيد من ثلاثين ألفاً، وعسر عليهم المجاز على فحص أهدونيه، لبلاد تمسك لطاعة القند أخيه<sup>4</sup>؛ فصالح القوم صاحب نباره<sup>5</sup> على الإفراج لهم، ونزلت المحلات في

<sup>1</sup> (في) سقطت في ج؛ بينما وجدت في الملكية والزيتونة.

<sup>2</sup> أي الأمير. وقد استنتج عنان أنه الأمير إدوارد ولي العهد. (الأمير الأسود).

<sup>3</sup> أي من المخادعين له.

<sup>4</sup> أي تحت طاعة أخي بيدرو؛ الكونت هنري دي تراستمارا.

<sup>5</sup> هي نباره؛ أو مملكة Navarra؛ بلاد البشكنس المتواجدة غرب جبال البيرينية.

فحص نبارة، ما بين حدود أرض نبارة وقشتالة. ونزل المتصير إليه أمر قشتالة، القند بإزايها في جموع لم تنظم لمثله، إلا أنه لشهامته واغتراره، أجاز خندقاً كان بين يديه، وعبر جسراً نشب فيه عند الجولة. وكان اللقاء بين الفريقين يوم السبت سادس إبريل العجمي، وبموافقة شعبان؛ من عام ثمانية وستين<sup>1</sup>. وكان هذا الجموع الإفرنجي الآتي من الأرض الكبيرة<sup>2</sup> في صفوف ثلاثة، مرتبة بعضها خلف بعض، ليس فيهم فارس واحد، وإنما هم رجاله، سواء أميرهم ومأمورهم، في أيديهم عصي جافية في غلظ المعاصم؛ يشرعونها أمامهم، بعد إثبات زجاجها<sup>3</sup> فيما خلفهم من الأرض، يستقبلون منها وجوه عدوهم، ونحور خيله، ويجعلونها دعايم وتكآت لبناء مصافهم، فلم تقلقهم<sup>4</sup> المحلات، وبين أيديهم من الرماة الناشبة الدارعة، ما لا يحصيه إلا الله عز وجل. وسائرهم السلطان، مستدعي نصرهم راجلاً أميلاً

<sup>1</sup> الموافق لـ 1366م.

<sup>2</sup> يقصد بها فرنسا.

<sup>3</sup> هي الحدائد التي تثبت في أسفل الرمح.

<sup>4</sup> هكذا في الملكية والزيتونة؛ أما ج فكتب فيها: ((تقلقهم)).

برأيهم؛ إلى أن أعياء بعد ميلين منها فأركبوه بغلة حملوه بينهم عليها، إلى موقف اللقاء والقند<sup>1</sup>. وكان على مقدمة القوم الدك أخو البرنس<sup>2</sup>، والبرنس مع السلطان مستجيره في القلب، والقند المعروف بقندار مانيان، وكثير من الأمراء؛ ردا وسيفه دونهم، ومن خلف الجميع الخيل بجنبها ساستهم وغلمانهم وخدامهم، ووراءها دواب الظهر وأبغالهم، وفي أثنا هذه العبيّة من البنود وآلات الحرب والطرب والأبواق ما يطول ذكره. وكان في مقدمة القند المستأثر بملك قشتالة؛ أخوه شانجه في رجل قشتالة، قد ملأ السهل والجبل، ومن خلفهم أولو الخيل الجافية القبيلية، المسبغة الدروع، من رأس إلى حافر، في نحو ألف وخمسمائة، وفي القلب أخوه الآخر دنطية<sup>3</sup> في جمهور الزعماء والفرسان والدرك، وهو الأكثر من رجال الجيش اليوم، ومن رآهم السلطان أندريق<sup>4</sup> في ليف من الناس. ولما حمل بعضهم على بعض أقدم رماة الفرنج، ثقة

<sup>1</sup> الكونت هنري دي تراستمارا.

<sup>2</sup> أي الدوق لانكستر.

<sup>3</sup> هكذا في الملكية وج؛ بينما كتب في الزيتون: ((أخوه نطية)).

<sup>4</sup> الكونت هنري دي تراستمارا.

بدروعهم، فعظم أثرهم فيمن بإزايهم من رماة عدوهم  
ورجالهم، لكونهم كشفاء، فكشفوا إياهم<sup>1</sup>. وحملت  
خيل قشتالة الدارعة، فزحزحت كَرَّ المصاف الإفرانجي،  
واتصل الحرب بالبرنس، وهو مطل عليهم في ربوة،  
فصاح بهم بحيث أسمع، وتناول شيئاً من التراب فاستفه،  
وكسر ثلاث عصي، وفعل من معه مثل<sup>2</sup> فعله، وهي  
عادتهم عند الغضب، وعلامة الإقدام الذي لا نکوص  
بعده. ووجه إلى أخيه في المقدمة، يقول له، إن وجدت في  
نفسك ضعفاً، فاذكر أنك ولد صاحب الأتکيرة. وحمل  
الكل حملة رجل واحد، فلم تجد الخيل الدارعة سبيلاً،  
وقامت في نحورها تلك الأسنة، فولوا منهزمين. ولما رأى  
القند هزيمة أخيه، تقدم بنفسه<sup>3</sup> بمن معه من مدد الأمة  
الرغونية<sup>4</sup>، وهو ينادي، يا أهل قشتالة، يا موالى، إياكم  
والعار؛ هأنذا، فلم يثبت أمره، وتراجع فله. فعند ذلك

<sup>1</sup> هكذا في الملكية؛ أما ج: (لكونهم كشفاء فكشفوهم)). وفي الزيتونة:  
(لكونهم كتفاً فكشفوا إياهم)).

<sup>2</sup> كلمة (مثل) زائدة في الملكية والزيتونة.

<sup>3</sup> كتبت في النسخ كلها: ((في نفسه)). وقد صوبها عنان.

<sup>4</sup> أي الأراغونية.

فر في أربعة من أولي ثقته، واستولى القتل والأسر على خاصته، وتردى المنهزمون في الوادي خلفهم. فكان ذلك<sup>1</sup> أعون الأسباب على هلكهم، فأناف عدد من هلك في هذه الواقعة، حسبما اشتهر، خمسين ألفاً. وامتلات أيدي هذه الأمة من الأسلحة والأموال والأمتعة والأسرى الذين يفادونهم بمال عظيم<sup>2</sup>. واتصل القند المنهزم بأرض رغون<sup>3</sup>، ثم نجم من البلاد الفرنسية. ودخل أخوه بهذه الأمة أوائل البلاد معترفاً بحميد<sup>4</sup> سعيهم، وعزيز نصرهم، وقد رابه استيلاؤهم، وأوجسه تغلبهم، [وساءه في الأرض الرعاة عيائهم]<sup>5</sup> فاستأذنهم في الحقوق بقواعد أرضه، وقبض الأموال التي تجبى<sup>6</sup> منها نفقاتهم، وقبض منها ديونهم قبله، وحث السير، فوصل طليطلة، لا يصدق بالنجاة، وخاطب السلطان المترجم به، وقدر وده<sup>7</sup>،

<sup>1</sup> هذه الكلمة وضعها عنان ليستقيم المعنى.

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتب ((العظيمة))؛ والصحيح ما جاء الملكية.

<sup>3</sup> أرض أراغون.

<sup>4</sup> كتبت في ج، والزيتونة: ((بحمد))؛ فصوبت.

<sup>5</sup> سقط ما كتب بين الحاصرتين في الملكية والزيتونة.

<sup>6</sup> هكذا كتب في ج؛ أما في الملكية فكتب: ((يجرى))؛ والأولى أنسب.

وده<sup>1</sup>، وحذره سورة هذه الأمة التي فاض بجرها وأعيا أمرها، وأنهى إليه شرها، وشره إلى استيصال المسلمين. وحد له مواعدها التي جعلت لذلك. ووصل إشبيلية، واثالت البلاد عليه، وعادت الإيالة إلى حكمه، ثم شرع في جعل الضرائب، وفرض الأموال، وأخاف الناس بالطلب والتبعات<sup>2</sup> فعاد نفورهم عنه جزعاً. وامتنعوا من الغرم، وطرردوا<sup>3</sup> العمال، وأحس بالشر، فتحصن بإشبيلية، وجهاتها على نفسه، وطال على الأمة الواصلة في سبيل<sup>4</sup> نصره الأمر. فرجعت إلى بلادها، ووقيت نفرة نفرة الفرسان، وأولي الأتباع، وأظهروا الخلاف، وكشفت جيان وجهها في خلعانه، والرجوع إلى دعوة أخيه المتصرف، فتحرك إليها السلطان المترجم به، بعد أن احتشد المسلمين<sup>5</sup>، فكان من دخولها عنوة، واستباحة المسلمين إياها وتخريبها، ما هو مذكور في موضعه. ثم

<sup>1</sup> هكذا كتب في الزيتونة؛ أما الملكية فكتب: ((وقرر رده))، وفي ج: ((وكرر رده)). والأولى أنسب.

<sup>2</sup> كتب في الزيتونة وج: ((والطلب بالتبعات)).

<sup>3</sup> هكذا كتب في ج، والزيتونة؛ بينما كتب في الملكية: ((وطرحوا)).

<sup>4</sup> الزيادة هذه موجودة في الملكية والزيتونة.

<sup>5</sup> هكذا. ولعلها: حشد المسلمين.

ألحقت بها مدينة أُبْدَة، الذاهبة في مخالفة مذاهبها والحمد لله. وخالفت عليه قرطبة، واستقر بها من الكبار جملة، كاتبوا أخاه، واستعجلوا، فتعرف في هذه الأيام، أنه قد بلغ أرض برغش، ونار الفتنة بينهم، ويد الإسلام لهذا العهد، والمنية<sup>1</sup> لله، وحده غالبية<sup>2</sup>. وإنما مددنا القول في ذكر هذه الأحوال الرومية، لغرابة تاريخها، وليُستشعر الحذر، ويؤخذ من الأمة المذكورة وغيرها، والله ولي نصر المؤمنين بفضله<sup>3</sup>. ويأرض رغون سلطانها الكاين على الدولة الأولى.

### بعض مناقب الدولة لهذا العهد

وأولاً: ما يرجع إلى مناقب الحلم والكظم من مآزق<sup>4</sup> الجهاد الأكبر، وهو جهاد النفس. فمن ذلك أن السلطان لما جرت الحادثة، وعظه<sup>5</sup> التمحيص، وأجأ إلى

<sup>1</sup> هكذا في ج، والملكية، أما في الزيتونة: ((والهيبة)).

<sup>2</sup> هكذا في الملكية وفي ج: ((عالية)).

<sup>3</sup> أبدى ابن الخطيب - من الفقرات السابقة - دقة وبراعة في وصف الفن الحربي المتبع آنذاك؛ لدى ملوك النصارى. كما أظهر تمكنًا واضحًا ومعرفة بالأوضاع الجغرافية لفرنسا وإسبانية في ذلك العصر.

<sup>4</sup> هكذا كتب في النسختين؛ أما الزيتونة فكتب فيها: ((مداق)).

<sup>5</sup> هكذا كتب في ج، والزيتونة؛ أما الملكية فكتب: ((وعظمه)).



وادي آش لا يملك إلا نفسه في خبر طويل، بادر إلى مخاطبة ثقته بقصبة ألمرية، قلعة الملك، ومظنة الامتناع، ومهاد السلامة، ومخزن الجباية والعدة، وقد أصبح محل استقراره، بينها، وبين المنتزى سداً، وبيعة أهلها لم ينسخ الشرع منها حكماً يناشده الله في رmqه، ويتملقه في رعي ذمته، والوفاء له، وإبراء غربته، وتمسكه من أمانته، فرد عليه أسوأ الرد. وسجن رسوله في المطبق، وخرج منها لعدوه<sup>1</sup>، وناصح بعد في البغي عليه. فلما رد الله الأمر، وجبر الحق، أعتب وأجرى عليه الرزق. ولما ثار في الدولة الثانية الدليل البركي<sup>2</sup>، هاتفاً بالدعوة لبعض القراية، وأكذبه الله، وعقه الشيطان بعد نشر راية الخلاف، وجعل للدولة، علو اليد، وحسن العاقبة، وتمكن من المذكور، أبقى عليه، وغلب حكم المصلحة العامة في استحيائه، وهو من مغربات الحلم المبني على أساس الدين، وابتغاء وجه الله. ولما أجلى عن الترشيح من القراية، بعد تقرب<sup>3</sup>

<sup>1</sup> هكذا كتب في الملكية والزيتونة؛ أما في ج؛ فكتب: ((لدرئ لعدوه)).

<sup>2</sup> ذكر من قبل؛ وهو أحد وزراء الغني بالله؛ كان هو سبب الثورة التي قامت ضده سنة 767هـ/1366م.

<sup>3</sup> هكذا كتب في الملكية والزيتونة؛ أما ج؛ فكتب فيها: ((قربة)).

التهمة، وغمس الأيدي في المعصية، صرفوا إلى المغرب  
صرف العافية، وأجرى على من تخلفوه عوايد الأرزاق،  
ومرافق المواسم، ووعد<sup>1</sup> ضعفاءهم بالإرفاد، وتجوفي عما  
يرجع للجميع من عقار ورباع، وأسعفت<sup>2</sup> آمالهم في  
لحاق ذويهم<sup>3</sup> من أهل وولد. ومما يرجع إلى عوايد  
الرفق، ومرافق العدل من مأزق في جهاد النفس، وقوف  
وكيل الدولة، مع من يجاور مستخلص<sup>4</sup> السلطان من  
العامرين<sup>5</sup> ومما ولي الفلاحة، وقد ادعوا أضراراً، يجره  
الحوار بين يدي القاضي بالحضرة، حتى بعد منقطع الحق،  
على ما يخص السلطان من الأصول التي جرّها الميراث  
عن كريم السلف؛ ولا كقضية التاجر المعروف بالحاج  
اللباس، من أهل مدينة وادي آش، وقد [تحصلت في<sup>6</sup>  
داره، من قبل التاجر المذكور جارية من بنات الروم، في

<sup>1</sup> كتب في النسخ والثلاث: ((توعد))؛ فصوب ذلك عنان.

<sup>2</sup> حرّفت فكتبت في النسخ الثلاث: ((واستعفت))؛ فصوب عنان ذلك.

<sup>3</sup> كلمة ذويهم أضافها عنان؛ من استقامة المعنى.

<sup>4</sup> أي الأملاك السلطانية.

<sup>5</sup> العامريون: هم المعمرون وعمال الأرض؛ الذين يفلحونها ويزرعونها.

<sup>6</sup> حرّفت هذه العبارة فكتبت في النسخ الثلاث: ((تخلصت من))؛ فصوبها عنان.

سبيل تفوت الذمم، ومستهلك المتولات<sup>1</sup>، وترقت إلى  
تربية ولده، وأصبحت بعض الآظار<sup>2</sup> لأمرائه واتصل بها  
كلفه، وزاد هيمانه، وغشي مدافن<sup>3</sup> الصالحين من أجلها،  
وأنهت إليه خبره وبثه. وقررت عنده شجوه، وألمعت بما  
ينقل في هذا الباب عن الملوك قبله، فبادر إلى إخراجها  
من القصر بنفسه، وانتزاعها من أيدي الغبطة، انتزاع  
القهر، بحاله في جميل الزي، فمكنت منها يد عاشقها  
الذاهل، وقد خفت<sup>4</sup> نفسه، وسكن حسه، وكاد لقاءه  
إياها أن يقضي عليه. ونظاير هذا الباب متعددة. ومن  
مواقف الصدق والإحسان من خارق جهاد النفس. بناء  
المارستان الأعظم حسنة هذه التخوم القصوى. ومزية  
المدينة الفضلى. لم يهتد إليه غيره من<sup>5</sup> الفتح الأول، مع  
توفر الضرورة، وظهور الحاجة، فأغرى به همة الدين،

---

<sup>1</sup> كتبت هكذا في النسخ الثلاث.

<sup>2</sup> الآظار؛ مفردا ظنر؛ وهي المرضعة لغير ابنها. أما ظنر الرجل: فهو: ابنه من الرضاع.

<sup>3</sup> في ج: ((مدفن))؛ لذا صوبت.

<sup>4</sup> حرفت في الزيتونة، وج؛ فكتب: ((خافت)).

<sup>5</sup> ((في)) من الملكية والزيتونة.

ونفس التقوى، فأبرزه موقف الأخدان<sup>1</sup>، ورحلة  
الأندلس، وفذلكة الحسنات، فخامة بيت، وتعدد  
مساكن، ورحب ساحة، ودرور مياه، وصحة هواء،  
وتعدد خزائن ومتوضآت، وانطلاق جراية وحسن ترتيب،  
أبر على مارستان مصر<sup>2</sup>، بالساحة العريضة، والأهوية  
الطيبة، وتدفق المياه من فورات المرمل، وأسود الصخر،  
وتموج البحر، وانسدال الأشجار إلى موافقته إياي،  
وتسويغه ما اخترعته<sup>3</sup> بإذنه، وأجريته<sup>4</sup> بطيب نفسه، من  
اتخاذ المدرسة والزاوية، وتعيين التربة، مغيراً<sup>5</sup> في ذلك  
كله<sup>5</sup> على مقاصد الملوك، نقشاً عليه، بطيب اسمه في  
المزيد، وتخليد في الجُدرات للذكر<sup>6</sup>، وصوناً للمدافن غير  
المعتادة، في قلب بلده بالمقاصر والأصونة، وترتيل

---

<sup>1</sup> هكذا في النسخ الثلاث. والأخذان؛ مفردها خدن؛ أي صاحب والرفيق.  
<sup>2</sup> يعتقد عنان أنه يقصد المارستان المنصوري الكبير؛ الذي شيده  
السلطان المنصور بن قلاوون سنة 683هـ/1284م؛ في الموضع المسمى  
ميدان بين القصرين بالقاهرة؛ وذلك لأن هذا المارستان قريب العهد  
بعصر ابن الخطيب.  
<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((اخترعه))؛ بينما يرى عنان أن الماضي أنسب  
لسياق الكلام.  
<sup>4</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((وأجرات))؛ فلزم التصويب.  
<sup>5</sup> العبارة ما بين الحاصرتين أضيفت من الملكية والزيتونة.  
<sup>6</sup> كتب في ج: ((الذكر))؛ وما جاء أعلاه أصوب.

التلاوة، آناء الليل، وأطراف<sup>1</sup> النهار<sup>2</sup>. وكل ذلك إنما ينسب إلى صدقاته، وعلو همته، ويشهد بما ينبه الحس إلى المنقبة العظمى، في هذا الباب، من إمداد جبل الفتح، مع كونه في إيالة غيره، وخارج عن ملكة حكمه، وما كان من إعانتته، وسد ثغره، فانهار إليه على خطر السرى، والظهر البعيد المسعى، ما ملأ الأهواء، وقطع طمع العداة، أنفقت عليه الأموال: ﴿مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوزُ بِالْغُصْبَةِ أُولِي الْقُوَّةِ﴾<sup>3</sup>، بودر بذلك، بين يدي التفاؤل، بنزول العدو إياه، فكان الكرى<sup>4</sup> على إيصال الطعام إليه، بحساب درهم واحد وربع درهم للرطل من الطعام، منفعة فذة، وحسنة كبرى، وبدعاً من بدع

<sup>1</sup> ((وأطراف))؛ ساقطة في ج؛ بينما ذكرت في الملكية والزيتونة.  
<sup>2</sup> اقتباس من قوله تعالى في الآية الكريمة: ( فاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا وَمِنْ آنَاءِ اللَّيْلِ فَسَبِّحْ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْضَىٰ ). سورة طه؛ الآية: 130.  
<sup>3</sup> الآية كاملة هكذا: ( إِنَّ قَارُونَ كَانَ مِنْ قَوْمِ مُوسَىٰ فَبَغَىٰ عَلَيْهِمْ وَآتَيْنَاهُ مِنَ الْكُنُوزِ مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوزَ بِالْغُصْبَةِ أُولِي الْقُوَّةِ إِذْ قَالَ لَهُ قَوْمُهُ لَا تَفْرَحْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ ). سورة القصص؛ الآية: 76.  
<sup>4</sup> يقصد هنا بكلمة الكرى: الكراء أو الأجر.

الفتوى. وفي موقف الاستعداد لعدو الإسلام، من خارق  
جهاد النفس، إطلاق البُنَى<sup>1</sup>، للمدة القريبة، والزمان  
الضيق، باثنين وعشرين ثغراً من البلاد المجاورة للعدو،  
والمشركة الحدود، مع أراضيهِ، المترامية النيران لقرب  
جوابهِ، منها ثغر أرجدونة<sup>2</sup>، المستولي عليه الخراب؛ أنفق  
في تجديد قبضته، واتخاذ جبه؛ ما يناهز عشرين ألفاً من  
الذهب، فهو اليوم شَجَى العدو، ومعتصم المسلمين؛  
وحصن أشر، وما كان من تحصين جبلهِ بالأسوار  
والأبراج، على بعد أقطاره؛ واتخاذ جباب الماء به،  
واحتفار السانية<sup>3</sup> الهائلة بربضهِ، ترك بها من الآثار ما  
يشهد بالقوة لله، والعناية بالإسلام. ثم ختم ذلك بنديد  
حصن الحمراء، رأس الحضرة، ومعقل الإسلام، ومفزع  
الملك، ومَعْقِد<sup>4</sup> الأيدي. وصوان المال والذخيرة، بعد أن  
صار قاعاً صفصفاً. وخراباً بلقعا، فهو اليوم عروس يجلي

<sup>1</sup> البنى؛ مفرده: البناء.

<sup>2</sup> تسمى أيضاً أرشدونة؛ وبالأسبانية Archlidona؛ وتقع جنوب قرطبة  
وشمال مالقة؛ وهي تتبعها؛ كما أنها قريبة من قشتالة.

<sup>3</sup> بئر بألة لاستخراج مياه السقي.

<sup>4</sup> حرفت فكتبت في النسخ الثلاث: ((معقل)).

المهضوب، ويغازل الشهب، سكن لمكانه الإرجاف، وذوت  
نجوم الأطماع، ونقل إليه مال الجباية، المتفضل لهذا  
العهد، بحسب التدبير، ونفد الخراج، وصون الألقاب،  
وقمع الخزانة بما لم يتقدم به عهد، من ثمانين سنة،  
والحمد لله. وتجديد أساطيل الإسلام، وإزاحة علل  
جيوش المرج، وعساكر البحر، فهي لهذا العهد، ملس  
الأديم، شارعة الشبا، منقضة جفاتها إلى مساواة  
الأعداء، راكبة ظهور المحاسن، قلقة الموافق، قدماً إلى  
الجهاد، قد تعدد إغزاؤها، وجاست البحر سواجها،  
وتعرفت بركتها والحمد لله، وأنصاب جيش الجهاد،  
استغرق الشهور المستقبلية، لرود<sup>1</sup> الصفراء والبيضاء الأهله  
إلى أكف أهلها، على الدوام، بعد أن كانت يتحيفها  
المطل، وينقصها المطال، والحمد لله. وفي<sup>2</sup> \* مواقف  
الجهاد الحسي، وبيع النفوس من الله، وهو ثمرة الجهاد

---

<sup>1</sup> هكذا كتبت في ج؛ أما الزيتونة والملكية؛ فكتبت فيهما: ((الدور)).  
<sup>2</sup> \* هذه هي بداية الجزء الثاني من نسخة الزيتونة لمخطوط الإحاطة.

الأول، ما لا يحتاج عليه إلى دليل، من الجوف<sup>1</sup> إلى حصن أشر، قبل الثغر، والجارج المطل على الإسلام، والعزم على افتتاحه. وقد غاب الناس من مساورته، وأعيب عليهم فتحه، فلزمه السلطان بنفسه، بياض يوم القيظ، محرضاً<sup>2</sup>، للمقاتلة، مواسياً لهم<sup>3</sup>، خالطاً نفسه بالمستفزة، يصابر لهيب النار، ووقع السلاح، وتعميم الدخان، مفدياً للكلمات، محرضاً لذوي الجراح، [مباشراً الصلاة على الشهداء]<sup>4</sup> إلى أن فتحه الله [على يده]<sup>5</sup>، بعزمه وصبره، فباشر رم سوره بيده، وتحصين عورته بنفسه، ينقل إليه الصخر، وينال الطين، ويخالط الفعلة، لقرب محل الطاغية، وتوقع المفاجأة. ثم كان هذا العمل قانوناً مطرداً في غيره، وديدناً في سواه، حسبما نذكر في باب الجهاد. وفي باب النصيحة للمسلمين من مآزق<sup>6</sup>

<sup>1</sup> حرفت إلى ((الخوف))؛ فصوبها عنان. وكلمة الجوف يقصد بها الشمال. ومقابلها كلمة القبلة؛ وتعني الجنوب.

<sup>2</sup> هكذا في ج؛ أما في الملكية فكتب: ((محرضاً)).

<sup>3</sup> كتب في ج، والزيتونة: ((الأول))؛ فلزم التصويب.

<sup>4</sup> هذه العبارة موجودة في ج.

<sup>5</sup> هذه العبارة موجودة في الزيتونة؛ بينما سقطت في الملكية، وج.

<sup>6</sup> هكذا وردت في النسخ الثلاث.



الجهاد الأكبر، ما صدر في هذه الدولة، من مخاطبة الكافة، بلسان الأمر بالمعروف، والنهي عن المنكر، صدعت بذلك الخطباء [من فوق أعواد المنابر، وأسمعت آذان المحافل، ما لم يتقدم به عهد في الزمان الغابر]<sup>1</sup>.

### نص الكتاب

ولما صحت الأخبار بخروج الأمة الإفريقية إلى استئصال هذه البقية<sup>2</sup>: ﴿وَاللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ، وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ﴾<sup>3</sup>. صدر من مخاطبة الجمهور في باب التحريض بما نصه: ((من أمير المسلمين عبد الله محمد ابن مولانا أمير المسلمين أبي الحجاج ابن مولانا أمير المسلمين أبي الوليد نصر، أيده الله ونصره، وأوى<sup>4</sup> أمره، وخلد مآثره. مآثره. إلى أوليائنا الذين نوقظ من الغفلة أحلامهم، وندعوهم لما يطهر من الارتياح إيمانهم، ويخلص لله أسرارهم وإعلانهم، يرثى لعدم إحسانهم، وخيبة

<sup>1</sup> ما ورد بين الحاصرتين موجود في ج، والملكية؛ بينما سقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> هكذا كتب في الزيتونة والملكية؛ بينما كتب في ج: ((البقية)).

<sup>3</sup> الآية كاملة هكذا: ( يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَاللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ، وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ). سورة الصف؛ الآية: 8.

<sup>4</sup> هكذا كتب في ج، والملكية؛ أما الزيتونة فكتب: ((ولوى)).

قياسهم، ويغار من استيلاء الغفلات على أنواعهم وأجناسهم، ونسأل الله لهم ولنا إقالة العثرات، وتخفيض الشدائد المعتورات، وكف أكف العوادي المبتدرات. إلى أهل فلانة، دافع الله عن فتتهم الغربية<sup>1</sup>، وعرفهم في الذراري، والحرم، عوارف اللطائف القريبة وتداركهم بالصنایع العجيبة، سلام عليكم أجمعين، ورحمة الله وبركاته.

أما بعد؛ حمد الله الذي لا نشرك به أحداً، ولا نجد من دونه ملتحداً، مبتلى قلوب المؤمنين أيها أقوى جلدًا، وأبعد في الصبر مدًا، ليزيد الذين اهتدوا هدىً. والصلاة والسلام على سيدنا محمد، الذي أنقذ من الردى، وتكفل بالشفاعة لمن<sup>2</sup> غداً ضارباً هام العدا، ومجاهداً من اتخذ مع الله ولداً، والرضى عن آله الذين كانوا لسماء ملته عمداً، فلم ترعهم الكتائب الوافرة، وكانوا لهم أقل عدداً، ولا هالتهم أمم الكفر، وإن كانت [أظهر جمعاً،

<sup>1</sup> كتب في ج: ((الغرى))، أما الملكية فكتب: ((الغربي)). فلزم التصويب.

<sup>2</sup> كلمة ((لمن)) ذكرت في الزيتونة؛ وسقطت في النسختين الأخريين.

وأكثر عدداً<sup>1</sup> صلاة لا تنقطع أبداً، ورضى، لا يبلغ مداً. فإننا كتبنا إليكم، كتبكم؛ الله فيمن امتلأ قلبه غضباً لأعدائه<sup>2</sup> وحمية، ورمى بفكره غرض السداد، فلم يخط منه هدفاً ولا رمية. وقد اتصل بنا الخبر، الذي يوجب نصح الإسلام، ورعي الجوار والذمام<sup>3</sup>، وما جعل الله<sup>4</sup> للمأموم على الإمام، فوجب علينا إيقاظكم من مراقدم المستغرقة، وجمع أهوايكم المفترقة<sup>5</sup>، وتهيئكم إلى مصادمة الشدايد المرعدة المبرقة، وهو أن كبير<sup>6</sup> النصرانية، الذي إليه يتقادون، وفي مرضاته يصادقون<sup>7</sup> ويعدون، وعند رؤية صليبه يكون<sup>8</sup> ويسجدون، لما رأى الفتن قد أكلتهم خضماً وقضماً. وأوسعتهم هضماً فلم تبق لهم<sup>9</sup> عصياً ولا ولا عظماً، ونثرت ما كان نظاماً، أعمل نظره فيما يجمع

<sup>1</sup> هذه العبارة جاءت في الزيتونة؛ والملكية؛ بينما وردت في ج هكذا: ((أكثر جمعاً وأظهر عدداً)).

<sup>2</sup> هكذا كتبت في الزيتونة والملكية؛ أم ج؛ فكتب فيها: ((لله)). وهذا محرف.

<sup>3</sup> كتبت هكذا في الزيتونة والملكية؛ بينما كتب في ج: ((الذمار)).

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((الله تعالى)).

<sup>5</sup> نفسه: ((المتفرقة)).

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((كبير دين النصرانية)).

<sup>7</sup> في ج: ((يصادفون)).

<sup>8</sup> في نفح الطيب: ((يكبرون)).

<sup>9</sup> كلمة لهم ساقطة في ج، وفي نفح الطيب:.

منهم ما افترق، ويرفع ما طرق، ويرفى<sup>1</sup> ما مزق الشتات  
الشتات وخرق. فرمى الإسلام بأمة عددها كالقَطْر<sup>2</sup>  
الْمُثَال، والجراد الذي تضرب به الأمثال، وعاهدهم وقد  
حضر التمثال، وأمرهم وشأنهم الامثال، أن يدمنوا<sup>3</sup>  
لمن ارتضاه<sup>4</sup> الطاعة، ويجمعوا من<sup>5</sup> ملته الجماعة،  
ويطلع الكل على هذه الفئة القليلة الغريبة، بغتة<sup>6</sup> كقيام  
الساعة؛ وأقطعهم، قطع الله بهم، العباد والبلاد<sup>7</sup>،  
والطارف والتلاد<sup>8</sup>، وسوغهم الحريم المستضعف<sup>9</sup>  
والأولاد، وبالله نستدفع مالا نطيعه. ومنه نسأل عادة  
الفرج، فما سدت لديه طريقه، إلا أنا رأينا غفلة الناس  
مع تصميمهم مؤذنة بالبوار<sup>10</sup>. وأشفقنا للذين<sup>11</sup> من وراء

<sup>1</sup> رفى ورافى وترفى القوم: توافقوا. وقد حرفت في الزيتونة فكتبت: ((ويرمى)). وكتبت في نفح الطيب: ((ويرفو))؛ ومعناها: يرفع.  
<sup>2</sup> في النفح: ((القطر)).  
<sup>3</sup> نفسه: ((يدمنوا)).  
<sup>4</sup> نفسه: ((ارتضاه من أمته الطاعة)).  
<sup>5</sup> نفسه: ((في)).  
<sup>6</sup> كتبت في ج، والملكية: ((سقية)).  
<sup>7</sup> كتبت في الزيتونة: ((البلاد والعباد)).  
<sup>8</sup> الطارف: هو المال الحديث المستجد. أما التلاد والتالد؛ فهو المال القديم الموروث.  
<sup>9</sup> سقطت كلمة: ((المستضعف)) في نفح الطيب.  
<sup>10</sup> في النفح: ((البوار)). ومعناها: الهلاك.  
<sup>11</sup> نفسه: ((للذين المنقطع من وراء البحار)).

البحار، وقد أصبح معظمهم<sup>1</sup> في لهوات الكفار، وأردنا أن نهزهم<sup>2</sup> بالموعة التي<sup>3</sup> تكحل تكحل البصائر بميل الاستبصار. وتلهمكم الاستنصار بالله، عند عدم الانتصار، فإن جبر الله الخواطر بالضراعة إليه، والانكسار ونسخ الإعسار بالإيسار، وأنجد اليمين بانتهاء اليسار، وإلا فقد تعين في الدنيا والآخرة حظ الخسار<sup>4</sup> فإن من ظهر عليه عدو دينه<sup>5</sup>، وهو عن<sup>6</sup> الله مصروف، وبالباطل مشغوف، وبغير<sup>7</sup> العرف معروف؛ وعلى الخطام المسلوب ملهوف<sup>8</sup>، فقد تله الشيطان للجبين<sup>9</sup>، و﴿خَسِرَ الثَّنِيَا وَالْآخِرَةَ فَلَكَ<sup>10</sup> هُوَ

<sup>1</sup> نفسه: ((مُضَنِّغَةً)).

<sup>2</sup> في النفج: ((نهزكم)).

<sup>3</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((الذي)).

<sup>4</sup> كتبت في الملكية: ((الخسران))؛ فصوبت.

<sup>5</sup> في نفج الطيب: ((عدو دين الله تعالى)).

<sup>6</sup> نفسه: ((من)).

<sup>7</sup> في ج: ((ويصير))؛ وهو تحريف.

<sup>8</sup> في نفج الطيب: ((عنه ملهوف)).

<sup>9</sup> إحالة إلى قوله تعالى في الآية الكريمة: (فَلَمَّا أَسْلَمَا وَتَلَّهُ لِلْجَبِينِ).

سورة الصافات؛ الآية: 103.

<sup>10</sup> كتبت ((وذلك))؛ وصوبت.

الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ<sup>1</sup>. ومن نفذ فيه قدر الله عن أداء الواجب وبذل المجهود، وأجر بالعبودية وجه الواحد الأحد المعبود، ووطن النفس عن<sup>2</sup> الشهوات الموبقة في<sup>3</sup> دار الخلود، العائدة بالحياة الدائمة والوجود، أو الظهور على عدوه المحشود<sup>4</sup> إليه صبراً<sup>5</sup> على المقام المحمود وبيعاً<sup>6</sup> تكون تكون الملائكة فيه من<sup>7</sup> الشهود، حتى تعيث<sup>8</sup> يد الله في في ذلك البناء المهذوم، بقوة الله المحمود، والسواد الأعظم الممدود، كان على أمر ربه<sup>9</sup> بالحياء المردود: ﴿قُلْ هَلْ تَرْتَبِصُونَ بِنَا إِلَّا إِخْرَى الْمُسْتَنِينَ وَنَحْنُ نَتَرْتَبِصُ بِكُمْ أَنْ يُصِيبَكُمْ اللَّهُ بِعَازِلٍ مِنْ عِنْدِهِ أَوْ يَأْخِذَنَا فَتَرْتَبِصُوا إِنَّا تَعْلَمُ مُتَرَبِّصُونَ<sup>10</sup>﴾. فالله الله في الهمم، فقد خبت<sup>1</sup>

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَمِنَ النَّاسِ مَن يَعْْبُدُ اللَّهَ عَلَى حَرْفٍ فَإِنْ أَصَابَهُ خَيْرٌ اطْمَأَنَّ بِهِ وَإِنْ أَصَابَتْهُ فِتْنَةٌ انْقَلَبَ عَلَى وَجْهِهِ خَسِرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ ذَلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ). سورة الحج؛ الآية: 11.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((على الشهادة المبونة دار الخلود)).

<sup>3</sup> ((في)) سقطت في الملكية.

<sup>4</sup> نفسه: ((على عدوه المحشور إليه المحشود)).

<sup>5</sup> ((صبراً)) ساقطة في المكية.

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((وبيعاً من الله تكون)).

<sup>7</sup> سقطت كلمة: ((من)) في نفح الطيب.

<sup>8</sup> في نفح الطيب: ((تعين)).

<sup>9</sup> نفسه: ((أمریه)).

<sup>10</sup> سورة التوبة؛ الآية 52.

ريحها. والله الله في العقايد. فقد خفتت<sup>2</sup> مصابيحها. والله  
الله في الرجولة<sup>3</sup> فقد فل حدها. والله الله في الغيرة ؛  
فقد نعس<sup>4</sup> حدها. والله الله في الدين ، فقد طمع العدو  
في تحويله. والله الله في الحريم ؛ فقد مدَّ إلى استرقاقه يد  
تأميله. والله الله في المساكن التي زحف لسكنائها. والله  
الله في الملة التي يريد إطفاء نورها وسناها<sup>5</sup> [ وقد كمل  
فضلها وتناهى<sup>6</sup>. والله الله في القرآن العظيم. والله الله  
في الجيران. والله الله في الطارف والتالد ، والله الله في  
الوطن الذي توارثه الولد عن والوالد. اليوم تستأسد  
النفوس المهينة. اليوم يستنزل الصبر والسكينة. اليوم<sup>7</sup> تحتاج  
الهمم أن ترعى هذه النفوس الكريمة الذمم ، [ اليوم يسلك  
سبيل العزم والحزم والشدة والشمم<sup>8</sup> اليوم يرجع إلى الله

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((خمدت)).

<sup>2</sup> نفسه: ((خبت)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الرجولية)).

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((تعسر)).

<sup>5</sup> نفسه: ((إطفاء سناها)).

<sup>6</sup> أضيفت هذه العبارة من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في نفح الطيب: ((اليوم ترعى لهذه المساجد الكرام الذمم)).

<sup>8</sup> أضيفت هذه العبارة من نفح الطيب.

تعالى المصرون اليوم يفيق من نومه الغافلون<sup>1</sup> والمغترون؛  
قبل أن يتفاقم الهول، ويحق القول، ويسد الباب، ويحيق<sup>2</sup>  
ويحيق<sup>2</sup> العذاب، ويسترق بالكفر<sup>3</sup> والرقاب. [فالنساء تقي  
تقي بأنفسهن أولادهن الصغار]<sup>4</sup>. والطيور ترفرف لتحمي  
الأوكار<sup>5</sup>، إذا أحست العياث<sup>6</sup> بأفراخها والأضرار. [تمر  
الأيام عليكم مر السحاب وذهاب الليالي لكم ذهاب]<sup>7</sup>.  
فلا خبر يفضي إلى العين، ولا حديث في الله<sup>8</sup> تعالى  
يسمع بين اثنين، ولا كد<sup>9</sup> إلا لزينة يحلى بها نحر وجيد،  
ولا سعى إلا في<sup>10</sup> متاع لا يغني في الشدائد ولا يفيد.  
وبالأمس ندبتم إلى التماس رحمتي [أو رضى]<sup>11</sup> مسخر  
السحاب، واستقالة كاشف العذاب، وسؤال مرسل

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((الغفلة المغترون)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((ويحق)).

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((الكفر الرقاب)).

<sup>4</sup> هذه العبارة من نفح الطيب.

<sup>5</sup> الأوكار؛ مفردها وكر: وهو العش.

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((العيث)).

<sup>7</sup> هذه العبارة من نفح الطيب.

<sup>8</sup> في الملكية: ((بالله)).

<sup>9</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((تقد، تعد))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>10</sup> سقطت في الملكية وج، وفي نفح الطيب.

<sup>11</sup> هذه العبارة سقطت في نفح الطيب.



الديمة، ومحبي البشر والبهيمة، وقد أمسكت عنكم رحمة السماء؛ واغبرت جوانبكم المخضرة احتياجاً إلى بلالة الماء: ﴿وَفِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُونَ﴾<sup>1</sup>؛ وإليها الأكف الأكف تمدون، وأبوابها بالدعاء تقصدون، فلم يُصْحَر<sup>2</sup> منكم عدد معتبر، ولا ظهر للإنابة [ولا للصدقة]<sup>3</sup> خبر، وتتوقَّون<sup>4</sup> عن<sup>5</sup> إعادة الرغبة إلى الغني<sup>6</sup> الحميد، والولي والولي الذي إن شاء: ﴿يُزْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ﴾<sup>7</sup>. وأيم الله لو كان لها لارتقت الساعات وضاعت المتسعات<sup>8</sup>. وتزاحمت على جماله وغصت الجماعات<sup>9</sup>.

<sup>1</sup> سورة الذاريات؛ الآية: 22.

<sup>2</sup> كتبت في الزيتون والملكية: ((يُحْضِرُ))، وفي ج: ((يُضْجِرُ)). وصححت وصححت من نفح الطيب. وكلمة يُصْحَرُ معناها: يذهب إلى الصحراء ويسير فيها.

<sup>3</sup> الإضافة من نفح الطيب؛ حيث كتب: ((ولا الصدقة)).

<sup>4</sup> صوبت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((من)).

<sup>6</sup> نفسه: ((الولي الحميد والغني الدني...)).

<sup>7</sup> الآية هكذا: ( إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ). سورة فاطر؛ الآية: 16. وفي سورة إبراهيم جاءت هكذا - أيضاً - حيث يقول سبحانه وتعالى: ( أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ). سورة إبراهيم؛ الآية: 19.

<sup>8</sup> كتبت في ج، والملكية: ((المساعات)). وصوبت من نفح الطيب.

<sup>9</sup> كتبت نفح الطيب: ((وتزاحمت على أُنْدِيته الجماعات)).

أَتَعَزُّزاً عَلَى اللَّهِ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ، وتليسياً عَلَى اللَّهِ، وهو الذي يميز الخبيث من الطيب، والشبه من الإبريز، أمنا بذة والنواصي بيده<sup>1</sup>، أغروراً في الشدايد<sup>2</sup> بالأمل<sup>1</sup> والرجوع بعد إليه<sup>3</sup>. من: ﴿يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ﴾<sup>4</sup>، ثم<sup>5</sup> ثم<sup>5</sup> ينزل الرزق<sup>6</sup> ويقيده، من يرجع إليه في الملمات، من من يرجي في الشدايد والأزمات، من يوجد في الحيا والملمات، أفي الله شك يختلج القلوب، أم<sup>7</sup> غير الله يدفع يدفع المكروه، ويسر المطلوب<sup>8</sup>. تفضلون على اللجا إليه في الشدايد، [بواسم الجهل<sup>9</sup>، وثرة الأهل<sup>1</sup>] وطايفة منكم

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((في يديه)).

<sup>2</sup> عبارة: ((في الشدايد)) سقطت في نفح الطيب.

<sup>3</sup> نقلت هذه العبارة من نفح الطيب.

<sup>4</sup> اقتباس من آيات عديدة في هذا المعنى؛ أقربها: (أَمَّنْ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَمَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَتِلَّةٌ مَعَ اللَّهِ قُلْ هَاشُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ). سورة النمل؛ الآية: 64. ثم يؤكد هذا بقوله سبحانه وتعالى: (إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعاً وَعَدَ اللَّهُ حَقّاً إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ). سورة يونس؛ الآية: 4.

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((مَنْ)).

<sup>6</sup> إحالة إلى قوله تعالى: (هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ آيَاتِهِ وَيُنَزِّلُ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ رِزْقاً وَمَا يَتَذَكَّرُ إِلَّا مَنْ يُنِيبُ). سورة غافر؛ الآية: 13.

<sup>7</sup> في نفح الطيب: ((أَتَمَّ)).

<sup>8</sup> سقطت في الزيتون.

<sup>9</sup> في نفح الطيب: ((إليه موائد الفضل، ونزه الجهل)).

منكم قد برزت إلى استسقاء رحمته، تمد إليه الأيدي والرقاب. وتستكشف بالخضوع لعزته<sup>2</sup> العقاب، وتستعجل إلى مواعد<sup>3</sup> إجابته الارتقاب، وكأنكم أنتم<sup>4</sup>، عن كرمه قد استغنيتم، أو على الامتناع من الرجوع إليه بنيتم. أما تعلمون كيف كان نبيكم صلوات الله وسلامه عليه من التبليغ باليسير، والاستعداد إلى دار الرحيل<sup>5</sup> الحق والمسير، ومداومة الجوع، وهجر الهجوع، والعمل على الإياب إلى الله والرجوع. دخلت عليه فاطمة رضي الله عنها، ويدها كسرة شعير، فقال: ((ما هذه يا فاطمة. فقالت: يا رسول الله، خَبَزْتُ<sup>6</sup> قرصة؛ وأحببت أن تأكل منها. فقال يا فاطمة؛ أما أنه أول طعام دخل جوف أبيك منذ ثلاث)). وكان صلى الله عليه وسلم، يستغفر في اليوم سبعين مرة؛ يلتمس رحماه، ويقوم وهو المغفور له؛ ما تقدم من

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة. أما في النفح؛ فقد وردت العبارة هكذا: ((موائد الفضل وثرثرة الجهل)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((لعظمته)).

<sup>3</sup> نفسه: ((مواعيد)).

<sup>4</sup> كلمة: ((أنتم)) سقطت في نفح الطيب.

<sup>5</sup> في ج: ((للرحيل)). وفي نفح الطيب: ((والاستعداد للرحيل إلى دار الحق...)).

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((أخبزته)).

ذنبه وما تأخر<sup>1</sup>، حتى تورمت<sup>2</sup> قدماه، وكان شأنه الجهاد، ودأبه الجد والاجتهاد ومواقف صبره تعرفها الربى والوهاد. فإذا لم تقتدوا به فبمن تقتدون؟ وإذا لم تهتدوا بهديه<sup>3</sup> فبمن تهتدون؟ وإذا لم ترضوه باتباعكم، فكيف تعززون<sup>4</sup> إليه وتنتسبون؟ وإذا لم ترغبوا في الاتصاف بصفاته؛ غضباً لله تعالى وجهاداً، وتقللاً من العرض<sup>5</sup> الأدنى وسهاداً فقيم ترغبون؟ فابتروا حبال الآمال، فكل آت قريب، واعتبروا بمثلات ما دهم<sup>6</sup> من تقدم من أهل البلاد والقواعد، فذهولكم عنها غريب، وتفكروا في منابرها التي كان<sup>7</sup> يعلوها واعظ أو خطيب، ومطيل ومطيب، ومساجدها المتعددة الصفوف، والجماعات المعمورة بأنواع الطاعات<sup>8</sup>، وكيف أخذ الله فيها بذنب

<sup>1</sup> إحالة إلى قوله تعالى: ( لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَيَهْدِيكَ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ). سورة الفتح؛ الآية: 2.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((ورمت)).

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((به)).

<sup>4</sup> المقصود بكلمة ((تعززون)): تنتسبون إليه.

<sup>5</sup> في النفح والملكية: ((العرض)).

<sup>6</sup> ((ما دهم)) سقطت في نفح الطيب.

<sup>7</sup> في نفح الطيب: ((التي يعلو عليها واعظ وخطيب)).

<sup>8</sup> نفسه: ((الطاعة)).

المترفين من دونهم، وعاقب الجمهور بما أغمضوا<sup>1</sup> عيونهم، وساءت بالغفلة عن الله عقبى جميعهم، وذهبت النقمات<sup>2</sup> بعاصيهم، ومن داهن في أمره من مطيعهم، وأصبحت مساجدهم مناصب للصلبان، واستبدلت مآذنهم بالنواقيس من الأذان. هذا والناس ناس، والزمان زمان. فما هذه الغفلة عن من إليه الرجعى وإليه المصير؟ وإلى متى التساهل في حقوقه، وهو السميع البصير؟ وحتى متى مد الأمل في الزمن القصير؟ وإلى متى نسيان اللجأ إلى الولي النصير؟ قد تداعت الصلبان مجلبة<sup>3</sup> عليكم، وتحركت الطواغيت من كل جهة إليكم. أفيخذلكم الشيطان وكتاب الله قائم فيكم؟ وألسنة الآيات تنادىكم؟ لم تمح سطورها، ولا احتجب نورها، وأنتم بقايا من افتتحها<sup>4</sup> من عدد قليل، وصابر فيها كل خطب جليل. فوالله لو تمحض الإيمان ورضي الرحمن، ما ظهر التلث في هذه الجزيرة على التوحيد، ولا عدم الإسلام

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((أغضوا عنه عيونهم)).

<sup>2</sup> في النسخ الثلاث: ((المنقمان)). وصوبت من نفح الطيب.

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((مترجمة)).

<sup>4</sup> نفسه: ((فتحها)).

فيها عزم<sup>1</sup> التأييد. ولكن شمل الداء، وصم النداء، وعميت الأبصار، فكيف الاهتداء، والباب مفتوح، والفضل ممنوح؟ فتعالوا نستغفر الله جميعاً، فهو الغفور الرحيم، ونستقبل مقييل العثرات<sup>2</sup>، فهو الرؤوف الحليم، ونصرف الوجوه إلى الاعتراف بما قدمت أيدينا، فقبل المعاذير من شأن الكريم. سدت الأبواب، وضعفت الأسباب، وانقطعت الآمال إلا منك يا كريم<sup>3</sup> [يا فتاح<sup>4</sup>، يا وهاب: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَنصُرُوا اللَّهَ يَنصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ﴾<sup>5</sup>؛ ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قَاتِلُوا الَّذِينَ يَلُونَكُمْ مِنَ الْكُفَّارِ، وَلْيَجْرُوا فِيكُمْ غِلْظَةً وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ﴾<sup>6</sup>. ﴿وَلَا تَهِنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَلَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ﴾<sup>7</sup>. ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا

<sup>1</sup> نفسه: ((عادة)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((العثرات)).

<sup>3</sup> عبارة: ((يا كريم)) سقطت في نفح الطيب.

<sup>4</sup> هذه الإضافة من الزيتون، ونفح الطيب.

<sup>5</sup> سورة محمد؛ الآية: 7.

<sup>6</sup> سورة التوبة؛ الآية: 123.

<sup>7</sup> سورة آل عمران؛ الآية: 139.

وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ<sup>1</sup>. أعدوا الخيل<sup>2</sup>  
وارتبطوها وروضوا النفوس على الشهادة واغبطوها<sup>3</sup>،  
فمن خاف الموت رضي بالدينية، ولا بد على كل حال من  
المنية، والحياة مع الذل ليست من شيم<sup>4</sup> أهل العقول  
والنفوس السنية، واقتنوا السلاح والعدة، وتعرفوا إلى الله  
في الرخاء يعرفكم في الشدة، واستشعروا القوة  
بالله [تعالى]<sup>5</sup> على أعدائكم، واستميتوا من دون  
أبنايكم. وكونوا كالبنيان<sup>6</sup> المرصوص<sup>7</sup> لحملات العدو<sup>8</sup>

<sup>1</sup> سورة آل عمران؛ الآية: 200.

<sup>2</sup> إحالة إلى قوله تعالى: (وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ وَآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ لَا تَعْلَمُونَهُمُ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُوَفَّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ).  
سورة الأنفال؛ الآية: 60.

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((وغبطوها)).

<sup>4</sup> نفسه: ((شيم النفوس السنية)).

<sup>5</sup> ((تعالى)) أضيفت من نفح الطيب.

<sup>6</sup> كتبت في ج، ونفح الطيب: ((كالبناء)). وقد استمد هذا القول من حديث حديث شريف جاء فيه: عن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((المؤمن للمؤمن كالبنيان يشُدُّ بعضُه بعضاً))؛ وشبك بين أصابعه. (متفق عليه، ورواه البخاري ومسلم).

<sup>7</sup> حرفت في الملكية فكتبت: ((المرسوس)).

<sup>8</sup> في نفح الطيب: ((هذا العدو)).

النازل بفنايكم، وحطوا<sup>1</sup> بالتعويل على الله وحدة بلادكم. واشتروا من الله جل جلاله أبناءكم<sup>2</sup>.

ذكروا أن امرأة احتمل السبع ولدها؛ وشكت إلى بعض الصالحين؛ فأشار عليها بالصدقة فتصدقت برغيف؛ فأطلق السبع ولدها؛ وسمعت النداء: يا هذه؛ لقمة بلقمة. وإنا لما استودعناه لحافظون. أهجروا<sup>3</sup> الشهوات، واستدركوا الباقيات<sup>4</sup> من قبل الفوات، وأفضلوا<sup>5</sup> لمساكينكم من الأقوات، واخشعوا لما أنزل الله تعالى من الآيات، وخذوا نفوسكم<sup>6</sup> بالصبر على الأزمات، والمواساة في المهمات، وأيقظوا جفونكم من السنوات، واعلموا أنكم رُضِعَ<sup>7</sup> ثدي كلمة التوحيد، وجيران البلد الغريب، والدين الوحيد، وحزب التمحيص، ونفر المرام العويص<sup>8</sup>. فتفقدوا معاملتكم<sup>1</sup> مع الله تعالى؛ فمهما

---

<sup>1</sup> نفسه: ((وحوطوا)).

<sup>2</sup> نفسه: ((أولادكم)).

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((واهجروا)).

<sup>4</sup> في ج، ونفح الطيب: ((البقية)).

<sup>5</sup> أي اتركوا بقية وفضلة).

<sup>6</sup> في ج، والملكية: ((من لكم)) وصححت من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في النفح، وج: ((رضعاء)).

<sup>8</sup> أي الصعب.



رأيتُم<sup>2</sup> الصدق غالباً؛ والقلب للمولى الكريم مراقباً،  
 وشهاب اليقين<sup>3</sup> ثاقباً، فثقوا بعناية الله التي لا يغلبكم  
 معها غالب؛ ولا ينالكم [من أجلها]<sup>4</sup> عدو مطالب،  
 وأنكم<sup>5</sup> في الستر الكثيف، وعصمة<sup>6</sup> الخير اللطيف.  
 ومهما رأيتُم الخواطر متبددة، والظنون بالله مترددة،  
 والجهات التي تخاف، وترجى متعددة، والغفلة عن الله  
 ملابسها<sup>7</sup> متجددة. وعادة دواعي الخذلان دائمة، وأسواق  
 الشهوات قائمة. واعلموا<sup>8</sup> أن الله منفذ فيكم وعده ووعيده  
 في الأمم الغافلين، وأنكم قد ظلمتم أنفسكم. ولا:  
 ﴿عُرْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ﴾<sup>9</sup>. والتوبة ترد الشارد، والله  
 يحب التوابين، ويحب المتطهرين. وهو القائل: ﴿إِنَّ

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((معاملاتكم)).

<sup>2</sup> نفسه: ((ومهما لقيتم)).

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((البنين)).

<sup>4</sup> في ج، ونفح الطيب: ((لأجلها)).

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((فإنكم)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وكنف)).

<sup>7</sup> نفسه: ((ملا مسها)).

<sup>8</sup> نفسه: ((فاعلموا)).

<sup>9</sup> الآية كاملة هكذا: (وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِئْتَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ فَإِنْ  
 انْتَهَوْا فَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ). سورة البقرة؛ الآية: 193.

الْحَسَنَاتِ يُزْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرَى لِلذَّاكِرِينَ<sup>1</sup>. وما أقرب صلاح الأحوال، إذا صلحت العزائم، وتوالت على حزب الشيطان الهزائم، وخُملت الدنيا الدنية في العيون، وصدقت فيها عند الله الظنون: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ، فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا، وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ<sup>2</sup>﴾. وثوبوا<sup>3</sup> سراعاً إلى طهارة القلوب، وإزالة الشُّوب<sup>4</sup>، واقصدوا أبواب غافر الذنوب<sup>5</sup> وقابل التوب. واعلموا أن سوء الأدب مع الله يفتح أبواب الشدايد، ويسد طريق<sup>6</sup> العوايد، فلا تطلوا بالتوبة أزمانكم، ولا تأمنوا مكر الله، فتغشوا إيمانكم، ولا تعلقوا متابكم بالصرائر<sup>7</sup>. فهو علام السراير، وإنما علينا [ معاشر الأولياء<sup>8</sup> أن ننصحكم، وإن كنا أولى بالنصيحة. ونعتمدكم

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفًا مِنَ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرَى لِلذَّاكِرِينَ ). سورة هود؛ الآية: 114.

<sup>2</sup> سورة فاطر؛ الآية: 5.

<sup>3</sup> أي ارجعوا سراعاً.

<sup>4</sup> أي خليط من العيوب والأدناس.

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((الذنب)).

<sup>6</sup> نفسه: ((طرق)).

<sup>7</sup> في ج: ((الغرايز الفراير)). وفي نفح الطيب: ((بالضرائر)).

<sup>8</sup> هذه العبارة سقطت في نفح الطيب.

ونعتمدكم بالموعظة الصريحة، الصادرة علم الله عن صدق القريحة. وإن شاركناكم في الغفلة، فقد ناديناكم<sup>1</sup> إلى الاسترجاع والاستغفار، وإنما لكم الدنيا<sup>2</sup> نفس مبدولة في جهاد الكفار. وتقدم<sup>3</sup> إلى ربكم العزيز الغفار، وتقدم لديكم إلى مواقف الصبر. التي لا ترتضي<sup>4</sup>، بتوفيق الله الفرار، واجتهاد فيما يعود بالحسنى وعقبى الدار، والاختيار لله ولي الاختيار. ومصرف الأقدار. وها نحن نسرع في الخروج إلى مدافعه هذا العدو؛ ونفدي بنفوسنا البلاد والعباد، والحريم المستضعف والأولاد؛ ونُصلى<sup>5</sup> من من دونهم نار الجلال، ونستوهب منكم الدعاء إلى<sup>6</sup> من وعد بإجابته. وتقبل<sup>7</sup> من صرف إليه وجه إنابته. اللهم كن كن لنا في هذا الانقطاع<sup>8</sup> نصيراً، وعلى أعدائك ظهيراً،

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((سبقتاكم)).

<sup>2</sup> نفسه: ((لدينا))؛ وهو أصوب.

<sup>3</sup> نفسه: ((وتقدم قبلكم إلى مواقف الصبر)).

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((لا ترضى بالفرار)).

<sup>5</sup> أي نحترق بنار شديدة. وفي ذلك قال سبحانه وتعالى: (لَا يَصْلَاهَا إِلَّا الْأَشْقَى) سورة الليل؛ الآية: 15.

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((لمن)).

<sup>7</sup> نفسه: ((فإنه يقبل)).

<sup>8</sup> نفسه: ((الاهتمام)).

ومن انتقام عبدة الأصنام مجيراً<sup>1</sup>، اللهم قوّ من ضعفت  
 حيلته، فأنت القوي المعين، وانصر من لا نصير له إلا  
 أنت: ﴿إِيَّاكَ نَعْبُرُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ﴾<sup>2</sup>. اللهم ثبت أقدامنا  
 وانصرنا عند تزلزل الأقدام، ولا تسلمنا عند لقاء عدو  
 الإسلام، فقد ألقينا إليك يد الاستسلام، اللهم دافع  
 بملايكتك المسومين، عمن ضيّقت أرجاؤه، وانقطع إلا  
 منك رجاؤه<sup>3</sup>. اللهم هيئ لضعفائنا، وكلنا ضعيف فقير  
 إليك. ذليل بين يديك حقير، [رحمة تُروى بالأزمة  
 وتشبع، وقوة تطرد وتُسْتَنْبَع، يا غَلَّابَ الغُلَّابِ، يا هازم  
 الأحزاب. يا كريم العوايد، يا مفرج الشدايد: ﴿رَبَّنَا أَفْرِغْ  
 عَلَيْنَا صَبْرًا، وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا، وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ  
 الْكَافِرِينَ﴾<sup>4</sup>. اللهم اجعلنا ممن تيقظ فتيقظ، وذكر فتذكر،  
 فتذكر، ومن: ﴿قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ

<sup>1</sup> نفسه: ((كفيلًا)).

<sup>2</sup> سورة الفاتحة؛ الآية: 5.

<sup>3</sup> في النسخ الثلاث: ((رجاؤنا))؛ وصوبت من النسخ.

<sup>4</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا  
 عَلَيْنَا صَبْرًا، وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا، وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ). سورة البقرة؛  
 الآية: 250.

فَاخْشَوْهُمْ فَرَادَوْهُمْ إِيْمَانًا وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ \*  
فَانْقَلَبُوا بِنِعْمَةِ رَبِّهِمْ إِلَيْهِ وَفَضْلِهِ، لَمْ يَمْسَسْهُمْ سُوءٌ، وَاتَّبَعُوا  
رِضْوَانَ اللَّهِ، وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ<sup>1</sup>. وقد وردت علينا  
المخاطبات من قِبَل<sup>2</sup> إخواننا المسلمين، الذين عرفنا في  
القديم والحديث اجتهداهم، وشكرنا في ذات الله تعالى  
جهادهم، بني مريم؛ أولي الامتعاض الله والحمية،  
والمخصوصين بين القبائل الكريمة بهذه المزية؛ بعزمهم  
على الامتعاض لحق الجوار، والمصارخة التي تليق  
بالأحرار، والنفرة لانتهاك دمار بيتهم<sup>3</sup> المختار، وحركة  
سلطانهم<sup>4</sup> محل أخينا بمن له من الأولياء والأنصار، إلى  
الإعانة على هؤلاء الكفار، ومدافعة أحزاب الشيطان  
وأهل النار، [ فاسألوا الله تعالى<sup>5</sup> إعانتهم على هذا  
المقصد الكريم الآثار، والسعي الضمين للعز والأجر

<sup>1</sup> الآيتان هكذا: (الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فَرَادَهُمْ إِيْمَانًا وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ \* فَانْقَلَبُوا بِنِعْمَةِ رَبِّهِمْ إِلَيْهِ وَفَضْلِهِ، لَمْ يَمْسَسْهُمْ سُوءٌ، وَاتَّبَعُوا رِضْوَانَ اللَّهِ، وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ).

سورة آل عمران؛ الآيتان: 173 - 174.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((من إخواننا)).

<sup>3</sup> نفسه: ((نبيهم)).

<sup>4</sup> نفسه: ((سلطانهم بتلك الأقطار والأمصار، ومدافعة...)).

<sup>5</sup> هكذا في النفح؛ أما الملكية وج: ((فاسل. فارسل)).

والفخار، والسلام الكريم يخصصكم أيها الأولياء ورحمة الله وبركاته<sup>1</sup>. في الثاني عشر من شهر رمضان المعظم؛ من عام سبع وستين وسبعمائة<sup>2</sup>. عَرَفْنَا الله خيرَه. صح هذا. فكان دفاع الله أقوى، وعصمته أكفى. والحمد لله على عوايده الحسنى)). ومن الغيرة على الدين، وتغير أحوال الملحددين، من مآزق جهاد النفس، ما وقع به العمل من إخماد البدع. وإذهاب الآراء المضلة، والاشتداد على أهل الزيغ والزندقة. وقد أضاقت<sup>3</sup> أرباب هذه الأضاليل الشريعة، وسدت مضرهم في الكافة، فيسلط عليهم الحكام. واستدعيت الشهادات. وأخذهم التشريد، فهل تحس منهم أحداً، أو تسمع لهم ركزاً. وقيد في ذلك عني مقالات أخرى<sup>4</sup>. منها رسالة ((الغيرة على أهل الحيرة))، ورسالة ((حمل الجمهور

<sup>1</sup> هنا ينتهي النص كما ورد في نفح الطيب. وذكر المقرئ في كتابه أن هذه الموعظة كتبها علي بن الخطيب؛ وليس والده لسان الدين؛ وذلك على لسان السلطان. وهي عبارة عن نداء إلى الرعية من أجل استنهاضها للجهاد في سبيل الله.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1365م.

<sup>3</sup> في الملكية: ((أضيق)).

<sup>4</sup> يفهم من هذا القول؛ أن كاتب الخطاب السابق هو لسان الدين؛ وليس ابنه كما ورد في نفح الطيب.

على السنن المشهور)). ورسالة ((أنشدت على أهل الرد)).  
فارتفع الخوض، وكسدت تلك الأسواق الخبيثة. وصم<sup>1</sup>  
منها الصدا، ووضح نار الهدى، والحمد لله، ولو تتبععت  
مناقب الهدا، لأخرج ذلك عن الغرض.

### الأحداث

وفي غرة ذي الحجة كانت الثورة الشنعاء، المجحفة  
بالدولة، وقد كان السلطان أنذر بطائفة، تُداخل بعض  
القراية، فعاجله بالقبض عليه، وهو في محل ولايته،  
فَصَفَّدَ وأَحْمَلَ إلى قِصْبَةِ الْمَرِيَّة. وخاف أرباب المكيدة  
افتضاح الأمر؛ فتعجلوا إبراز الكامن، وإظهار الخَبَث،  
وتولى ذلك جملة من بني غرون؛ ذُنَابِي بيت الإِدْبَار،  
وقد عابهم من بني مطرون؛ يدور أمرهم على الدَّلِيل  
الْبَرْمَكِي<sup>2</sup>، فأكذب الله دعوتهم، بعد أن أركبوا الشيخ علياً  
ابن نصر، ونصبوه تلقاء القلعة بباب البنود<sup>3</sup>، ودعوا

<sup>1</sup> في الملكية: ((وضم)).

<sup>2</sup> سبقت الإشارة إليه. وكان وزيراً للغني بالله.

<sup>3</sup> باب البنود: أحد أبواب حي القصبة الجديدة في غرناطة. وموقعه في  
مقبل قصر الحمراء القديم. ويفصله نهر حَذْرُه عن قصر الحمراء. وما  
يزال باب البنود قائماً إلى الآن.

الناس إلى بيعته؛ وأخذ السلطان جذره، وناصبهم القتال، وأشاع العطا، واستركب الجيش، وعمر الأسوار، فأخفق القصد، وفرّ الدليل البركي، وتُقبّضَ على الرئيس المذكور، وجعل الله العاقبة الحسنة للسلطان.

وكان مما أُمليته يومئذ بين يدي السلطان من الكلام المرسل ما هو نصه بعد الصدر: ((وإلى هذا؛ فمما أفادته الفطر السليمة، والحلم والقضاء بالشرعية، والنقل الشرعي، والسنن المرعي، أنّ مُغالِب الحق مغلوب، ومُزاحم الله مهزوم، ومكابر البرهان بالجهل موسوم، ومرتع الغي مهجور، وسيف العدوان مفلول، وحظ الشيطان موكوس، وحزب السلطان منصور. ولا خفاء بنعمة الله علينا، التي أطردّها في المواطن العديدة؛ والهضبات البعيدة. والشبهات غير المينة، والظلمات الكثيفة، معلن بوفور الحظ من رحمته، وإبراز<sup>1</sup> القداح في مجال كرامته، والاختصاص بسيما اختياره. فجعل العصمة ليلة الحادث علينا من دون مضجع أماناً، ونهج

---

<sup>1</sup> كتبت في الملكية: ((وبواز))، وفي ج: ((وبراز)). وصب هذا من الزيتونة.



لنا سبيل النجاة بين يدي كسبه علينا، وسخر لنا ظهري  
الطريف والطريق، بعد أن فرق لنا بحر الليل، وأوضح لنا  
خفي المسلك، وعبد لنا عاصي الحزم، ودمت غمر  
الشّعراء<sup>1</sup>، وأوطأنا صهوة المنعة، وضرب وجوه الشزيمة  
المتبعة، بعد أن ركضوا قنيب البراذن البادنة<sup>2</sup>، من خزائن  
إهدائنا، المتجملة بحلي ركبنا؛ وتحملوا السلاح والرياش  
المختار من أثير صلاتنا، وأبهروا الأنفاس التي طال ما  
رفعها إيناسنا وأبلغها الريق تأميننا، وصبوا العرق الذي  
أفضله طعامنا، شرهين إلى دمننا، المحظور بالكتاب  
والسنة، المحوط بسياج البيعة، المحصن عنهم بتقديم  
النعمة، وحرمة الأب ومتعدد الأذمة. فجعل الله بيننا  
وبينهم حاجزاً<sup>3</sup>، وسدّاً ليأجوجهم<sup>4</sup> من المردة<sup>5</sup> مانعاً،

<sup>1</sup> الشعراء: كل أرض بها أشجار كثيرة.

<sup>2</sup> أي الجمع المتكاثف من الأحصنة والدواب البدينة المخصصة للحمل.

<sup>3</sup> إحالة إلى قوله تعالى: ( أَمِنْ جَعَلَ الْأَرْضَ قَرَاراً وَجَعَلَ خِلَالَهَا أَنْهَاراً وَجَعَلَ لَهَا رَوَاسِي وَجَعَلَ بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ حَاجِزاً أَلَيْسَ مَعَ اللَّهِ بِلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ). سورة النمل؛ الآية: 61.

<sup>4</sup> إحالة إلى قوله تعالى: ( قَالُوا يَا ذَا الْقُرْنَيْنِ إِنِ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ مُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجاً عَلَى أَنْ تَجْعَلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ سَدّاً ). سورة الكهف؛ الآية: 94.

<sup>5</sup> كتبت في ج: ((المودة))؛ وصوبت من الملكية.

وانقلبوا يعضّون الأنامل الغضّة من سُريّط جفاننا، ويقلبون  
الأكف التي أجذبها الدهر، ترفيعاً من المهن المترتبة<sup>1</sup> في  
خدمتنا، قد حالهم صغار القدر، وذل الخيبة، وكبح الله  
جماعتهم عن التفق بتلك الوسيلة. واحتللنا قصبة وادي  
آش؛ لا نملك إلا أنفساً، لم يشبها غش الملة، ولا كيد  
الأمّة، ولا دنسها. والحمد لله - عار الفاحشة، ولا وسمها  
الشوم في الولاية، ولا أحبط عمل نجابتها<sup>2</sup> دخل العقيدة،  
ولا مرض السريرة، مذ سلمنا المقادة لمن عطف علينا  
القلوب، وصير إلينا ملك أبينا من غير حول ولا حيلة،  
نرى أنها أملك لحرمتنا، وأعلم بما كنا<sup>3</sup>، وأرحم بنا.  
فتشبث بها القدم، وحميت لنا من أهلها، رعاهم الله  
الهمم، وصدقت في الدّبّ عنا العزائم، وحاصرنا جيش  
العدو، وأولياء الشياطين، وظهر<sup>4</sup> الباطل، فبان الظفر  
والاستقبال، وظهرت الفئة القليلة، والله مع الصابرين،  
فغلبوا هناك وانقلبوا صاغرين. ومع ما لنا من الضيق،

---

<sup>1</sup> في ج: ((المترية)).

<sup>2</sup> في ج: ((نجاتها)).

<sup>3</sup> نفسه: ((بماننا)).

<sup>4</sup> في الملكية: ((وظهر)).

وأهمنّا من الأمر، فلم نطلق<sup>1</sup> به غارة، ولا شرهنا إلى  
تغيير نعمة، ولا سرحنا عنا اكتساح على<sup>2</sup> هجمة، ولا  
شعنا لبساً في بيت ولا حلة، وأمسكنا الأرماق بيسير  
الحلال<sup>3</sup> الذي اشتملته خزايننا من أعشار وزكوات،  
وحظوظ من زراعات، وارقبنا الفرج ممن محّص بالشدة،  
والإقالة ممن نبه من الغفلة، وألهم الإقلاع والتوبة. ثم  
وقفنا<sup>4</sup> سبحانه، وألهمنا من أمرنا رَشْداً<sup>5</sup>، وسلك بنا  
طريقاً في بحر الفتنة ييساً، فدناه بحقن الدماء، وتأمين  
الأرجاء، وشكرنا على البلاء، كشكرنا إياه على الآلاء.  
وخرجنا عن الأندلس، ولقد كاد، لولا عصمته، بأن  
نذهب مذاهب الزوراء، ونستأصل الشأفة<sup>6</sup>، ونستأصل

<sup>1</sup> في ج: ((نطق))؛ فصوبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> في ج: ((إلى)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الحال)).

<sup>4</sup> حرفت في الزيتونة والملكية؛ فكتبت: (أوقفنا، وقفنا).

<sup>5</sup> إحالة إلى قوله تعالى: (إِذْ أَوَى الْفِتْيَةُ إِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوا رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشْداً). سورة الكهف؛ الآية: 10.

<sup>6</sup> الشأفة هي: قرحة خبيثة تتعاضم أسفل القدم. تكمن خطورتها في استئصالها؛ فإذا تم ذلك مات صاحبها. وعلى هذا شاع قولهم: ((استأصل شأفته))؛ أي هلك، وأزيل من أصله. ويقال أيضاً: ((بينهم شأفة))؛ أي عداوة بغیضة. ثم يقولون: ((استأصل الله شأفتهم))؛ أي أزال عداوتهم وأذاهم.

العرصة<sup>1</sup>، سبحانه ما أكمل صنعه، وأجمل علينا ستره،  
إلى أن جزنا البحر، ولحقنا بجوار سلطان المغرب، لم تَنْبُ  
عنا عين، ولا شمع علينا أنف، ولا حمل علينا بركب<sup>2</sup>،  
ولا هتفت<sup>3</sup> حولنا غاشية<sup>4</sup>، ولا نُزِعَ عَنَّا للتقوى والعفاف<sup>5</sup>  
والعفاف<sup>5</sup> سير، بل كان الناس يوجبون لنا الحق الذي  
أغفله الأوغاد من أبناء دولتنا، والضفادع ببركة نعمتنا.  
حتى إذا الناس عافوا الصيحة، وتملوا<sup>6</sup> الحسرة، وسيموا  
الخسار والخيبة، وسامهم الطعام<sup>7</sup> الذين لا يرجون لله  
وقاراً، ولا يألون لشعايره المعظمة احتقاراً، كلاب  
الأطماع، وعبدة الطاغوت<sup>8</sup>، ومدبرو حُجُون الجهل،  
ومياسيس أسواق البعد عن الرب، وعرايس محرم الزينة،

---

<sup>1</sup> العرصة؛ جمعها عرصات: وهي ساحة الدار، أو كل بقعة ليس فيها بناء. وسميت عرصة؛ بحكم أنها موضع لاعتراض الصبيان؛ أي يلعبون ويمرحون فيها.

<sup>2</sup> الجماعة فوق العشرة تسمى الركب.

<sup>3</sup> كتب في ج: ((خفت))، وفي الملكية: ((حفت))، وفي الزيتونة: ((هتف)).

<sup>4</sup> الغاشية هنا: الداهية.

<sup>5</sup> في الملكية: ((العفاف والتقوى)).

<sup>6</sup> في ج: ((وتملوا)).

<sup>7</sup> الطعام: هم الأوغاد من الناس؛ هكذا للمفرد وللجمع.

<sup>8</sup> أي الشيطان.

ودود القز، وثغار النهم؛ الأعزة<sup>1</sup> على المؤمنين بالباطل؛  
الأذلة في أنفسهم بالحق، ممن لا يحسن المحاولة، ولا يلازم  
الصهوة، ولا يحمل السلاح، ولا ينزه مجتمع الحشمة عن  
الفحشاء، ولا يطعم المسكين، ولا يشعر بوجود الله؛  
جاروا<sup>2</sup> من شقيهم المحروم، على مضعوف ملتف في  
الحرم المحصور، محتف بلطف المهد، معلل بالخداع،  
مسلوب الجرأة بأيدي انتهازهم، شؤم على الإسلام،  
ومعرة في وجه الدين، أخذ الله منهم حق الشريعة،  
وأنصف أئمة الملة. فلم ينشبو أن تهارشوا، فَعُضَّ بعضهم،  
واستأصلهم البغي، وأُلْجِمَ لل سيف، وتفنن القتل؛ فمن  
بين مجدل، يوارى بأحلاس الدواب الويرة<sup>3</sup>، وغريق يزف<sup>4</sup>  
يزف<sup>4</sup> به إلى سوء الميتة، واستهينت حرمة الله، واستتضم  
واستتضم الدين، واستبيحت المحرمات، واستبضعت  
الفروج في غير الرشدة، وساءت في عدو الدين الحيلة؛  
فتحركنا عن اتفاق من أرباب الفتيا، وعزم من أولي

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((العزة))، وفي الملكية: ((الغرة)).

<sup>2</sup> في ج: ((داروا)).

<sup>3</sup> في ج: ((الدبرة)).

<sup>4</sup> في الملكية والزيتونة: ((يروف)).

الحرية، وتحريض من أولي الحفيظة والهمة، وتداحر<sup>1</sup> من الشوكة، وتحريك من وراء البحر من الأمة. فكان ما قد علمتم من تسكين الثائرة، وإشكا العديم، وإصمات الصارخ، وشعب الثأى<sup>2</sup>، ومعالجة البلوى، وتدارك القطر، وقد أشفى، وكشف الضر والبأسا [أما الحبوة فالتمسها، وجل الرب، واستشاط عليها جو السماء]<sup>3</sup>. وأما مرافق البحر ومرافده؛ فسدت طرقها أساطيل الأعداء. وأما الحمية فبددها<sup>4</sup> فساد السيرة، وغمط الحق، وتفضيل الأذى. وأما المال فاصطلم السفه بيضاء وصفراءه، وكبس خزائنه حتى وقع الإدقاع والإعدام، وأقوى العامر، وأفتقرت المجابي والمغابن، واغتربت جفون السيوف من حلاها. وجردتموه الآلة إلى أعلاها، والدغل المستبطن [الفاضح]<sup>5</sup>، ويمحض الحين، وأسلمت للدواء العرصة، وتخربت الثغور من غير مدافعة، واكتسحت

---

<sup>1</sup> المقصود بالتداحر: التدافع.

<sup>2</sup> الثأى: الضعف والركاكة.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة؛ بينما ذكر في ج، والملكية.

<sup>4</sup> في ج، والملكية: ((فشدها)).

<sup>5</sup> أضيفت الزيادة من الزيتونة؛ بينما كتبت في ج؛ كلمة الفاضح بعد كلمة الحين الآتية.

الجهات فلم يترك بها نافخ. ووقع القول<sup>1</sup>، وحق البهت<sup>2</sup>،  
 وخذل الناصر، وتبرأت الأواصر، فحاكمنا العدو إلى  
 النصفة. ولم نقره على الدنية، وبايناه أحوج ما كنا إلى  
 كدحه، وأطمع ما أصبحنا في مظاهرته على الكفار مثله،  
 اعتزازاً بالله، وثقة به، ولجأ إليه وتوكلاً عليه، سبحانه ما  
 أبهر قدرته، وأسرع نصرته، وأوجى أمره، وأشد قهره.  
 وركبنا بحر الخطر، بجيش من التجربة<sup>3</sup> ونهشنا قدماً، لا  
 نهاب الهول ولا نراقبه، وأطللنا على أحواز ربه<sup>4</sup> في  
 الجمع القليل، إلا من مدد الصبر المفرد، إلا من مظاهره  
 الله الغفل، إلا من زينة الحق المظلل جناح عقابه يحتاج  
 الروح، تسد جياده بصهيل العز، المطالعة غرره بطليعة  
 النصر. فلما أحس بنا المؤمنون المطهرون بساحتهم انتزوا  
 من عقال الإيالة الظالمة، والدعوة الفاجرة، وتبرأوا من  
 الشرذمة الغاوية. والطايفة المناصبية لله المحارية، وأقبلوا

<sup>1</sup> إحالة إلى قوله تعالى: ( وَوَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ بِمَا ظَلَمُوا فَهُمْ لَا يَنْطِقُونَ ).  
 سورة النمل؛ الآية: 85.

<sup>2</sup> البهت هنا: الحيرة والدهشة.

<sup>3</sup> في ج: ((من تجاربه)).

<sup>4</sup> حرفت في ج، والملكية؛ فكتبت: ((أحواز أريه)). لأن رية ولاية أندلسية  
 تضم مدينة مالقة وأحوازها الممتدة إلى الشمال الغرب.

ثنيات وأفراداً، وزرافات ووحداناً. ينظرون بعيون لم ترو  
من غيبتنا، من محيا رحمة، ولا اكتحلت بمنظر رأفة،  
ووجوه عليها قسوة الخسف، وإبشار عليها بوس الجهد،  
يتعلقون بأذيالنا تعلق الغريق، يئنون من الجوع والخوف  
أنين المرضى، ويجهشون بالبكاء، ويعلنون لله ولنا  
بالشكوى. فعرفناهم الأمان من الأعداء، وأول عارفة  
جعلونا عليهم، وصرفنا وجه التأمين والتأنيس، وجميل  
الود إليهم، وخارطناهم<sup>1</sup> الإجهاش والرقعة، ووئبنا لهم  
من الذلة<sup>2</sup>، واستولينا على دار الملك ببلدهم، فأنزلنا منها  
أخايث كان الأشقياء مخلفوهم بها، من أخلاف لا يزال  
تطاً إبشارهم الحدود، وتأنف من استكفايهم اليهود،  
وانثالت علينا البلاد، وشمّر الطاغية ذيله عن الجهات،  
وراجع الإسلام رمق الحياة، وحشنا السير إلى دار الملك،  
وقد فرّ عنها الشقي الغاصب، بشوكة بغيه، التي أمدته  
في الغي، وأجرته على حرمة الله. وقصد دار قشتالة،  
بكل ما صانت الحقاق من ذخيرة، [وحجبت الأمهاء من

---

<sup>1</sup> أي بكينا بكاء شديداً.

<sup>2</sup> أي أكرمناهم وأقلناهم من الذلة.



خرزة ثينة<sup>1</sup> يتوعدون المسلمين بإدالة الكفر من الإيمان، وقيام جيوش الصلبان، وشد الحيازم إلى تبديل الأرض غير الأرض، وسوم الدين، وطمس معالم الحق، كياداً لرسول الله في أمته، ومناصبه له<sup>2</sup> في حنيفيته، وتبديلاً لنعمة الله كفرةً، ولمعروف الحق نكراً، أصبح له الناس على مثل الرّضف، يرتقبون إطلال الكريهة، وسقوط الظلة، وعودة الكرة، وعقبى المعرة: ﴿وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ﴾<sup>3</sup> و﴿بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ﴾<sup>4</sup>، ولدعاء المستضعفين من المؤمنين مجيب، ومنهم - وإن قعدوا في أقصى الأرض - قريب. ولم نقدم مذ حللنا بدار الملك شيئاً على مراسلة صاحب قشتالة في أمره، نناشده العهد، ونطري له الوفاء، ونناجزه إلى الحق، ونقوده إلى حسن التلطف،

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((الله))، وفي الملكية: ((لرسول الله)) مكررة.

<sup>3</sup> سورة البروج؛ الآية: 20.

<sup>4</sup> الآية كاملة هكذا: ( إِنْ تَمْسَسْكُمْ حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ وَإِنْ تُصِيبْكُمْ سَيِّئَةٌ يَفْرَحُوا بِهَا وَإِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا لَا يَضُرَّكُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئاً إِنْ اللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ). سورة آل عمران؛ الآية: 120. وقال سبحانه وتعالى أيضاً: ( وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ بَطَرًا وَرِیَاءَ النَّاسِ وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ). سورة الأنفال؛ الآية: 47.

إلى الذي نشاء من الأمن، فحسم الداء، واجتث الأعداء، وناصح الإسلام وهو أعدا عدوه، وحزم الدين، وهو المعطل<sup>1</sup> من أدوايه، وصارت صغرى عناية الله بنا، التي كانت العظمى، واندرجت أولها في الأخرى، وأتت ركائب اليمن واليمين، تترى، ورأى المؤمنون أن الله لم يخلق هذا الصقع سدى ولا هباء عبثاً، وأن له فينا خبيثة غيب، وسر عناية، ويبلغنا إياها، ويطوقنا طوقها، لا مانع لعطايه، ولا معدد لآلايه، له الحمد ملء أرضه وسمايه. فمن اضطردت له هذه العجايب، فحملته عوايق الاستقامة مزية جيوب التقوى، كيف لا يتمنى، ويدين لله بمناصحته، ويحذر عناد الله بمخالفته، ويخشى عاقبة أمره، إنها: ﴿لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ، وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّرُورِ﴾<sup>2</sup>. فَقَلَّمْنَا أَظْفَارَ

<sup>1</sup> حرفت في ج، فكتبت: ((المعطل)).

<sup>2</sup> الآية كاملة هكذا: ( أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَتَكُونَ لَهُمْ قُلُوبٌ يَعْقِلُونَ بِهَا أَوْ آذَانٌ يَسْمَعُونَ بِهَا فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ، وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّدُورِ ). سورة الحج؛ الآية: 46.

المطالبة [ وأغضينا عن البقية<sup>1</sup> وسوغنا من كشف وجهه  
في حربنا نعمة الإبقاء وأقطعنا رحم من قطع طاعتنا  
جانب الصفح، وأدررنا لكثير ممن شح عنا ولو بالكلمة  
الطيبة جورية الرزق<sup>2</sup>، ووهنا ما وجب لنا من الحق، ودنا  
له بكظم الغيظ؛ وعمرنا الرتب بأربابها، وجردنا الألقاب  
بعد خرابها، وقبضنا الجباية محملة كتد العادة، مقودة  
بزمam الرفق؛ ممسوحاً عطفها بكف الطواعية. فبللنا صداً  
الجيش الممتول بالأمانى، المعلن بالكذب، المستخدم في  
الذب عن مجاثم الفحشاء، ومراقد العهر، ودارينا  
الأعداء، وحسمنا الداء، وظهر أمر الله وهم كارهون. إلا  
أن تلك الشرذمة الخبيثة، أبقت جرائم نفاق، ركبها  
انحجار الغدر، وبذر بها حصيد الشر، وأخلطوا الحقايب  
اللجنة ممن ساء ظنه، وخبث فكره، وظن أن العقاب لا  
يفلته، والحق لا يذره، والسياسة لا تحفزه، فدبت  
عقاربهم، وتدارت طوافاتهم، وتأتبت<sup>3</sup> فسادهم، فدبروا

<sup>1</sup> في الزيتونة، والملكية: ((وأغضينا على البقية)). أما في ج: ((وأغضينا  
طرف التبعية)).

<sup>2</sup> أي جراية الرزق.

<sup>3</sup> كتبت في ج، والملكية: ((وتبت)).

أمراً تبره الله تتبيراً، وأوسع خزيّاً وبيلاً، وجفلوا يرتادون  
من أذيال القرابة، من استخلصه الشيطان وأصحابه  
الخدلان، من لا يصلح لشيء من الوظائف، ولا يستقل  
ببعض الكلف، فحركوا منهم زاهق زمانه، من شر  
الدواب الذين لا يسمعون، فأجرهم رسنه، وتوقف وقفة  
العين بين الورد والصدر؛ بخلال ما أطلعنا الله طلع نيته.  
فعاجلناه بالقبض، واستودعناه مصفداً ببعض الأطباق  
البعيدة، والأجباب<sup>1</sup> العميقة، فخرج أمرهم، وخافوا أن  
نخرش السعايات، صباب مكرهم، وتتبع نفاقهم، فأقدموا  
إقدام العير على الأسد، استعجالاً للحين، ورجعاً لحكم  
الخيار، وإقداماً على التي هي أشد، تولى كبرها، وكشف  
وجهه في معصيتها الخبيث البركي<sup>2</sup>؛ حلف التهور  
والخرق، المموه بالبسالة وهو الكذوب النكوث الفلول،  
تحملنا هفوته، وتغمدنا بالعفو - قديماً وحديثاً - زلته،  
وأعرضنا فيه عن النصيحة، وأبقينا له حكم الولاية،  
وأنسنا من نفرتة، وتعافنا عن غرته، وسوغنا الجرائم

---

<sup>1</sup> في ج: ((والأجبال)).  
<sup>2</sup> سبقت الإشارة إليه.

التي سبقت، والجراير التي سلفت، من إفساد العهد،  
وأسر المسلمين، والافتيات على الشرع، والصدوع بدعوى  
الجاهلية، فلم يفده، إلا بطراً، ولم يزد إلا مكرراً، والخير  
في غير أهله يستحيل شراً، والنفع ينقلب ضرراً. والتفت  
عليه طائفة من الخلايق<sup>1</sup>؛ بنو غرون؛ قرعاء الجبل  
والمشأمة. وأذنان بيت الإدبار، ونفاية الشرار، عرك  
جراتهم مكان صهرهم البائس، ابن بطرون<sup>2</sup>، الضعيف  
المنته السقيط الهمة، الخامل التفصيل والجملة، وغيرهم ممن  
يأذن الله بضلال كيدهم وتخيب سعيهم. فاقحموا البلد  
صبيحة يهتفون بالناس؛ أن قد طرق حمامهم، وأن العدو  
قد دهمهم، ملتفتين يرون أنهم في أذيالهم، وأن رماحهم  
تنهشهم وتنوشهم، وسرعانهم ترهقهم، كأنهم سقطوا من  
السماء، أو ثاروا من بين الحصباء. ثم جالوا في أزقة البلد  
يقذفون في الصفاح نار الحُباحب<sup>3</sup> ركضاً فوق الصخر

<sup>1</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((الخلايف))؛ فوجب التصويب.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((ابن بطون)).

<sup>3</sup> نار الحباحب: يقصد بها أحياناً ما يتطاير من شرر النار في الهواء؛  
بعد اصطدام الحجارة الصماء بحديد وغيره. كما أن نار الحباحب أيضاً  
حشرة تطير في الليل؛ ويصدر من ذيلها شعاع في الظلام. غير أن المثل  
يقصد به أن البخيل؛ يسارع إلى إطفاء سراجة عندما يشعر أن شخصاً يريد.

المرصوف، وخوضاً في الماء غير المرهوف، ثم قصدوا دار  
الشيخ البايس علي بن أحمد بن نصر، نفاية البيت،  
ودردى القوم، ممسوخ الشكل، قبيح اللثغ ظاهر الكدر،  
لإدمان المعاقرة، مزنون<sup>1</sup> بالمعاقرة والربت على الكبرة  
ساقط الهمة؛ عديم الدين والحشمة، منتمت في البخل  
والهلع، إلى أقصى درجات الخسة، مثل في الكذب  
والنميمة، مُعَيَّبُ المثانة؛ لا يرقُّ بوله، ولا يحف سلسه.  
فاستخرجوه مبايعاً في الخلافة، منصوباً بأعلى كرسي  
الإمامة، مدعوماً بالأيدي لكونه قلقاً لا يثبت على الصهوة  
مختاراً لحماية البيضة؛ والعدل في الأمة، مغتماً للذب عن  
الحنيفية السمحة، وصعدوا به إلى ربوة بإزاء قلعتنا، منتراً  
باب البنود<sup>2</sup>، مستنداً إلى الربض. مطلاً على دار الملك،  
قد أقام له رسم الوزارة ابن مطرون<sup>3</sup> الكاري، الكسح  
الدروب برسم المسومة، الحرد، المهين الحجة، فحل  
طاحونة الغدر، وقدر السوق والخيانة، واليهودي الشكل

---

<sup>1</sup> في ج: ((موكون)). ومعنى المكنون أو المزنون هو المحقون البول.

<sup>2</sup> سبق التعريف به.

<sup>3</sup> في ج: ابن بكرون.

والنحل، وقرعت حوله طبول الأعراس، إشادة بخمول  
أمره، واستهجان آله، ونشرت عليه راية فال رأيها،  
وخلب سعيها ودارت به زعنفة من طعام من لا يلي ولا  
يزيد المكا والصغير من حيله، وأنبث في سكك البلد  
مناديه، وهتف أولياء باطله باسمه وكنيته؛ وانتجزوا  
مواعيد الشيطان فأخلفت، ودعوا سماسير الغرور  
فصمت، وقدحوا زناد الفتنة فصلدت وما أوارت. ولحين  
شعرنا بالحادثة، ونظرنا إلى مرج الناس، واتصل بنا ريح  
الخلاف، وجهير الخلعان، استعنا بالله وتوكلنا عليه،  
وفوضنا أمرنا إلى خير الناصرين، وقلنا: ﴿رَبَّنَا افْتَحْ  
بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ﴾<sup>1</sup>، واستركبنا  
الجند وأذعنا خبر العطاء، وأطلقنا بريح الجهاد، ونفير  
الجلاد، وملأنا الأكف بالسلاح، وعمرنا الأبراج بالرجال،  
وقرعنا طبول الملك، ونشرنا ألوية الحق؛ واستظهرنا

---

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: (قَدْ افْتَرَيْنَا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِي مِلَّتِكُمْ بَعْدَ إِدْجَائِنَا اللَّهَ مِنْهَا وَمَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَعُودَ فِيهَا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّنَا وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ). سورة الأعراف؛ الآية: 89.

بخالصة الأمراء<sup>1</sup> أولياء الدعوة، وخاطبنا فقيه الربض،  
نخبر مخبره؛ ونسبر غوره، فالفيناہ متوارياً في وكره،  
مرعيا على دينه، مشفقاً من الإخطار برمه، مشيراً بكمه.  
وتفقدنا البلد، فلم نرتب بأحد من أهله. فلما كملت  
البيعة، وفخمت الجملة، أنهدنا الجيش، ولي أمرنا، الذي  
اتخذناه ظهيراً؛ واستنبطنا مشيراً، والتزمناه جليساً  
وصهيراً<sup>2</sup>. ولم ندخر عنه محلاً أثيراً، الشيخ الأجل، أبا  
سعيد عثمان ابن الشيخ أبي زكريا يحيى بن عمر بن  
رحو، ممهد الرعب بقدمه، والسعد في خدمتنا بخدمه،  
في جيش كثيف الجملة، سابغ العدة، مزاح العلة، وافر  
الناشية، أخذ بباب الربض وشعابه، ولف عليه أطنا به،  
وشرع إليه أمله. ولم يكن إلا كلاً ولا حتى داسه  
بالسنابك، وتخلفه مجر العوالي، ومجرى السوابق، وهو  
الحمى الذي لا يتوعد، والمجد الذي لا يغرب، فلولا  
تظاهر مشيخته بشعار السلم؛ واستظلاله بظلال العافية،

<sup>1</sup> في الملكية: ((بخالصة الأمر)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((وسهيراً)).



لحث الفاقرة، ووقعت به الرزية<sup>1</sup>. وفر الأعداء لأول وهلة، وأسلموا شقيهم أذل من وتد في قاع، وسلحفة في أعلى يفاع، فتقبض عليه، وأخذت الخيل أعقاب الغدرة أشياعه، وقيد إلينا يرسف في قيد المهزم، ثعلبان مكيدة، وشكّية ضلال ومظنة فضيحة، وأضحوكة سمر. فتضرع بين أيدينا، وأخذته الملامة، وعلاه<sup>2</sup> الخزي، وثل إلى المطبق، حتى نستدعي حكم الله في جرمه، ونقتضي الفتيا في جريرته، ونختار في أقسام ما عرضه الوحي من قتلته. وهدأت الثائرة - والحمد لله - من يومها، واجتشت شجرة الخلاف من أصلها، فالحمد لله الذي أتم نوره ولو كره الكافرون<sup>3</sup>: ﴿إِنَّ هَؤُلَاءِ مُتَّبَرِّمَاتٌ فِيهِ وَبَاطِلٌ مَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾<sup>4</sup>. وماذا رأيهم منا، أصغر الله منقلبهم، وأخزى مردهم، وأستأصل فلکهم؟ أولا يتبنى أمر وارثه؛

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((المرتبة))، وفي الملكية: ((المرتبة)).

<sup>2</sup> في الزيتونة والملكية: ((وجلاه)).

<sup>3</sup> إحالة إلى قوله تعالى: ( يُرِيدُونَ أَن يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَن يُتِمَّ نُورَهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ). سورة التوبة؛ الآية: 32. وقوله أيضاً: ( يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَاللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ). سورة الصف؛ الآية: 8.

<sup>4</sup> سورة الأعراف: الآية: 139.

ثم عوده إلينا طواعية، ثم رفعنا وطأة العدو وحربه،  
ومددنا ظلال الأمن دفعة، وأنفأنا رمق الثغور، حين لم  
يجدوا حيلة إلا ما عرفوا من أمنه، وبلوا من حيطته<sup>1</sup>  
وتسوغاً من هدنة، وانسحبت فوق آمالهم وحريمهم من  
عفة. وأظهر الله علينا من نعمة: ﴿رَبَّنَا إِنَّكَ تَعْلَمُ مَا  
نُخْفِي وَمَا نُعَلِنُ وَمَا يَخْفَى عَلَى اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا  
فِي السَّمَاءِ﴾<sup>2</sup>. اللهم ألبسنا سريرتنا، وعاملنا بدخلتنا  
فيهم، وإن كنا أردنا لجماعتهم شراً، وفي دينهم إغماضاً،  
وعن العدل فيهم عدولاً، فعاملنا بحسب ما تبلوه من  
عقيدنا، وتستكشفه من خبيثتنا، وإن كنت تعلم صحة  
مناصحتنا لسوادهم؛ واستنفادنا الجهد في إتاحة عافيتهم،  
ورعي صلاحهم، وتكيف<sup>3</sup> آمالهم، فصل لنا عادة صنعك  
فيهم، ومسلنا طاعتهم، واهد بنا جماعتهم، وارفع بنظرنا  
إطاعتهم، يا أرحم الراحمين.

<sup>1</sup> في الملكية: ((حيطة)).

<sup>2</sup> سورة إبراهيم؛ الآية: 38.

<sup>3</sup> في ج، والزيتونة: ((تكلف)).

ولما أسفر صبح هذا الصنع عن حسن العفو،  
وأستقر على التي هي أزكى، وظهر لنا (لا تخاف بالله  
دركاً ولا تخشى)<sup>1</sup>، وأن سبيل الحق أنجى، ومحجته  
أحجى، خاطبناكم نجلو<sup>2</sup> نعم الله قبلنا<sup>3</sup> عليكم، ونشيد  
بتقوى الله بناديكم، وعنايته لدينا ولديكم، ونهدي طرف  
صنعه الجميل قبلنا إليكم ليكسبكم اعتباراً، فزجوا الله  
وقارا، وتزيدوا يقيناً واستبصاراً، وتصفوا العين من اختار  
لكم اختيارا. وهو حسبنا ونعم الوكيل، والله يصل  
سعدكم، ويحرس مجدكم. كتب في كذا. والسلام عليكم  
ورحمت الله وبركاته. صحَّ هذا.

## الجهاد في شعبان من عام سبعة

### وستين وسبعمائة

اقتضى نظر الحزم، ورأى الاجتهاد للإسلام، إطلاق  
الغارات على بلد الكفرة من جميع جهات المسلمين،

---

<sup>1</sup> الآية هكذا: ( وَلَقَدْ أَوْحَيْنَا إِلَى مُوسَى أَنْ أَسْرِ بِعِبَادِي فَاضْرِبْ لَهُمْ  
طَرِيقاً فِي الْبَحْرِ يَبَساً لَا تَخَافُ دَرْكاً وَلَا تُخْشَى ). سورة طه؛ الآية: 77.  
<sup>2</sup> حرفت في الزيتون والملكية؛ فكتب: ((بحلو)).  
<sup>3</sup> في الملكية قبلكم.

فعظم الأثر، وشهر الذكر، واكتسحت الماشية، وألحم  
السيف. وكان **ثغر برغة**<sup>1</sup>، الفائزة به يد الكفرة، لهذا  
السنين القريبة، قد أهم القلوب، وشغل النفوس، وأضاق  
الصدور، لانبثات<sup>2</sup> **مدينة رندة**، بحيث لا يخلص الطيف،  
ولا تبلغ الرسالة من الطير وغيرها إلى ناحية العدو<sup>3</sup>. فوقع  
العمل على قصده، واستعانة الله عليه، واستنفر لمنزلته  
أهل الجهات الغربية من **مالقة ورندة**، وما بينهما، ويسر  
الله في فتحه، بعد قتال شديد، وحرب عظيمة، وجهاد  
شهير، واستولى المسلمون عليه، فامتلات أيديهم أثاثاً  
وسلاحاً ورياشاً وآلة، وطهرت للحين مساجده، وزينت  
بكلمة الله مشاهده، [ وأنست بالمؤمنين معاهده<sup>4</sup> ] ورتبت  
فيه الحماة والرماة، والفرسان الكماة، واتصلت بفتحة  
الأيدي، وارتفعت العوايق، وأوضحت بين المسلمين  
وأخوانهم السبل، والحمد لله. وتوجهت بفتحه الرسائل،

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية Burgo. وتقع إلى الشرق من رندة.

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((لانتباب)). أما معنى الابيتات فهو: الانقطاع.

<sup>3</sup> وردت عبارة مضطربة بعد كلمة العدو؛ هي: ((وابه من الاعانة مسلما بها لاستباحة))؛ وعليه فقد أغفل أمرها.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين كتبت في الزيتونة.

وعظمت المنن الجلايل، وفر العدو لهذا العهد عن حصن السهلة، من حصون الحفرة اللويفية، وسد الطريق الماثلة، وذلك كله في العشر الأوسط لشعبان من هذا العام. ثم أجلب<sup>1</sup> المسلمون في رُنْدَة في أخرياته وقصدوا<sup>2</sup> باغة وجيرة<sup>3</sup> فاستنزلوا أهلها، وافتتحوها، فعظمت النعمة، واطرد الفتح، واتسعت الجهة.

وكانت مما خوطبت به الجهة المرينية<sup>4</sup> من إملائي: المقام الذي نبشره بالفتح ونحييه، ونعيد له خبر المسرة بعد أن نبديه؛ ونسأل الله أن يضع لنا البركة فيه. ونشرك مساهمته فيما نهصره من أغصان الزهور ونجنيه<sup>5</sup> ونعلم أن عزة الإسلام وأهله أسنى أمانيه، وإعانتهم أهم ما يعنيه. مقام محل أخينا الذي نعظم قدره، ونلتزم بره،

<sup>1</sup> أي احتشدوا. وقد وردت في الزيتونة وج.

<sup>2</sup> أضاف عنان هذه الكلمة لاستقامة المعنى.

<sup>3</sup> في ج: ((باع وعارجير)). وفي الملكية: ((باع وعار واجره))، وفي الزيتونة: ((باعث وعار وجيره)). وهو تحريف؛ والصحيح هو ما ورد أعلاه. إذ أن باغة وجيرة حصنان يتواجدان بين رندة ومالقة. وقد استولى عليهما السلطان الغني بالله في شعبان سنة 767هـ/1366م.

<sup>4</sup> كان آنذ يحكم الدولة المرينية السلطان أبو زيان محمد المريني الذي حكم من سنة 662هـ/1263م إلى سنة 668هـ/1269م.

<sup>5</sup> في ج: ((الظهور ونجنيه)).

ونعلم سره في مساهمة المسلمين وجهره ؛ السلطان الكذا،  
الذي أبقاه الله في عمل الجهاد ونيته ؛ متكفلة بنشر كلمة  
الله طويته، متممة من ظهور الدين الحنيف أمنيته، معظم  
جلاله، ومجزل ثنائه، ومؤمل عادة احتفاله بهذا الوطن  
الجهادي واعتنايه، أيد الله أمره، وأعز نصره. سلام كريم  
عليكم، ورحمة الله وبركاته. أما بعد حمد الله، واصل  
سبب الفتوح، ومجزل مواهب النصر الممنوح. ومؤيد الفئة  
القليلة بالملايكة والروح، والصلاة والسلام على سيدنا  
ومولانا محمد نبيه، الآتي بنور الهدى بين الوضوح،  
الداعي من قبوله ورضوانه إلى المنهل المورود والباب  
المفتوح، الرضا عن آله وأصحابه، أسود السروج،  
وحماة<sup>1</sup> السروح، والمقتفين نهجه في جهاد عدو الله  
بالعين القارة والصدر المشروح، والدعاء لمقامكم العلي  
بالعز الرفيع الصروح. فإننا كتبناه إليكم، كتب الله لكم  
سبوغ المواهب، ووضوح المذاهب وعزة الجانب، وظفرة  
الكتائب، من حمراء غرناطة حرسها الله، ونعم الله

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((حملة)).

واكفة السحاب، كفيلة بنيل الرغائب، والله يصل لنا  
ولكم عوارف اللطائف، ويجعل الشهيد دليلاً على الغائب.  
وإلى هذا وصل الله إعزازكم، وحرس أحوازكم وعمر  
بالحقيقة من أمراد مجازنا ومجازكم. فإننا بادرنا تعريفكم بما  
فتح الله علينا من الثغر العزيز على الإسلام، العايد رزؤه  
الفادح على عبادة الأصنام، ركاب الغارات، وممكن حياة  
المضرات، ومخيف الطريق السابلة؛ والمسارح الآهلة،  
حصن بُرْغَة<sup>1</sup> ويسر الله في استرجاعه مع شهرة امتناعه،  
وتطهر من دنس الكفار وأنيرت مئذنته<sup>2</sup> بكلمة الشهادة  
الساطعة الأنوار، وعجلنا ذلك على حين وضعت الحرب  
فيه أوزارها، ووفت الأوتار أوبارها، فسار الكتاب  
إليكم، وأجير الأجر لم يحف عرقه، وعذر الاستعجال  
لأحبة طرقه. ولما عدنا إلى حضرتنا، بعد ما حصناه  
وعمرناه، وأجزلنا نظر<sup>3</sup> الحزم له وفرقناه. لم تكد البنود

<sup>1</sup> في النسخ الثلاث: ((حصن أشر))؛ غير أنه يقصد - كما هو واضح -  
حصن برغة؛ الذي تم فتحه في هذه الغزوة. بينما تم فتح حصن أشر في  
الغزوة التي تلت؛ وذلك حسبما يأتي فيما بعد.  
<sup>2</sup> في النسخ الثلاث: ((وإنارة مئذنته)).  
<sup>3</sup> في ج: ((نصر)).

لمسرة فتحه أن تعاد إلى أماكن صونها، مرتقبة عادة الله في عونها، حتى طرقت الأنباء السارة بتوالي الصنع وانفراده بتشفيح أفراده. وذلك أن **أهل رندة** حرسها الله، نافسوا جيرانهم من **أهل مالقة**، كان الله لجميعهم، وتولى شكر صنيعهم، فيما كان من امتيازهم **بمحسن بُرغة**، الجار المصائب لها، فحميت همهم السنية، وهانت في الله موارد المنية، وتضافر العمل والنية، وظهر نجاح المقاصد الدينية في إتاحة الفتح الهنية، فوجهوا نحو **حصن وحبر**<sup>1</sup>، وهو الداين صحر المدينة ونحرها. والعدو الذي لا يفتر عن ضرها، والحية الذكر التي هي مروان أمرها<sup>2</sup>؛ ففتحوه بعون الله وقوته، وتهنوا بعده سلوك الطريق، وإشاعة الريق، ومراصد الحرس، ومجلوا الجرس، وأنصفوا، وانصرفوا إلى **حصن باغة**، من مشاهد تلك الحفرة<sup>3</sup>، فناشبهوه القتال، وأذاقوه الوبال، وفوقوا إليه النبال، ففتحة<sup>4</sup> الله فتحاً هيناً. لم تفت فيه للمسلمين نفس ولا

<sup>1</sup> هكذا في ج. أما الزيتونة فكتب: ((وصبر)).

<sup>2</sup> في ج: ((مراوات)).

<sup>3</sup> في الملكية: ((الخضرة)).

<sup>4</sup> هكذا.



تطرق لنصر التيسير لبس، فقابلنا بها لشكر هذه النعم المتوالية، والمنن المتقدمة والتالية. وأعدنا الأعلام إلى مراكزها المشرفة<sup>1</sup> المراقب، والطبول إلى قرعها عملاً من الإشارة بالواجب، وشكرنا الله على اتصال المواهب، ووضوح المذاهب، وخاطبنا مقامكم الذي نرى الصنائع متواترة بنيته الصالحة وقصده، ويعتد في الحرب والسلام بمجده، علماً بأن هذه المسرات، نصيبكم منها النصيب الأوفى؛ وارتياحكم أي مثلها لا يخفى، ونحن نرقب ما تنجلي عنه هذه النكايات، التي تفتت كبد العدو تتاليها، وتروع أحوازه وما يليها، ولا بد له من امتعاض يروم به صرع المعرة، ويأبى الله أن ذلك يأتي بالكرة، والله يجعلها محركات لحتفه المرقوب، وحينه المجلوب، ويحقق حق القلوب، في نصرة المطلوب، عرفناكم بما تريدون عملاً<sup>2</sup> بواجب بركم، ومعرفة بقدركم، وما يتزايد نعرفكم به، ويتصل سبب التأكيد والتعجيل بسببه. والسلام.

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((المشرقة)).

<sup>2</sup> في الزيتونة والملكية: ((علماء)). وحسن أشر هذا يتواجد على ضفة نهر شنيل؛ ويسمى بالإسبانية Iznajor.

## الغزاة إلى حصن أشر<sup>1</sup>

وفي أوائل شهر رمضان بعده. أعمل السلطان الحركة السعيدة إلى حصن أشر، وهو قفل الثغر الذي فضه الطاغية، وسورها الذي فرغه الكفر. وجارحه المخلق على البلاد. والمتحكم - لولا فضل الله - في الأموال والأولاد، فتأذن الله برد مغتصبه، والشفامن وصيه، وأحاط به وناصبه الحرب، ففتح الله على يده عنوة. على سمو ذروته، وبعد صيته وشهرته؛ واختيار<sup>2</sup> الطاغية في حاميته بعد حرب لم يسمع بمثله، فاز بمزية الحمد فيها السلطان، لمباشرته إياها بنفسه، وحمل كلها فوق كاهله، واتقاد ما خمد من الحمية بتحريضه. ثم لما كان بعد الفتح من استخلاص القصبة<sup>3</sup> وسد ثلمها بيده، ومصابرة جو القيظ عامة يومه، فحاز ذكراً جميلاً وحل من القلوب محلاً أثيراً، ورحل منها، بعد أن أسكن بها من الفرسان رابطة

---

<sup>1</sup> يتواجد هذا الحصن شرق إشبيلية وبالقرب من أطريرة.

<sup>2</sup> في الملكية وفي ج: ((اختبار)).

<sup>3</sup> في ج: ((مواساة الفعلة)). وأما في الزيتونة الملكية فكتب: ((مواسات الفتح)).

متخيرة، ومن الرماة جملة، وتخلف سلاحاً وعدة، فكان  
الفتح على المسلمين. في هذا المعقل العزيز عليهم جليلاً،  
والمن من الله جزيلاً، والصنع كثيراً. وصدرت المخاطبة  
للمغرب بذلك، على الأسلوب المرسل الخلي من السجع  
الغني.

### الغزاة المُعملة إلى أطريرة<sup>1</sup>

في شهر شعبان؛ من عام ثمانية وستين وسبعمائة<sup>2</sup>،  
كانت الحركة إلى مدينة أطريرة بنت إشبيلية. وبلدة تلك  
الناحية الآمنة. مهاد الهدنة البعيدة عن الصرمة. حرك إليها  
بعد المدى، وآثرها بمحض الردى، من بين بلاد العدا، ما  
أسلف به أهلها المسلمين، من قتل أسراهم في العام قبله.  
فنازلها السلطان أول رمضان، وناشبهها الحرب واستباح  
المدينة وربضها عنوة. ولجأ أهلها إلى قصبتها المنيعه، ذات  
الأبراج المشيدة، وأخذ القتال بمخنفهم، وأعان الزحام  
على استنزالهم، فاستنزلوا على حكم المسلمين، فيما

---

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية Utrera؛ وتتواجد إلى الجنوب الشرقي من إشبيلية؛  
وبالتحديد شرق الوادي الكبير.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1366م.

يناهز خمسة، بما لم يتقدمه عهد؛ ولا اكتحلت به في هذه  
المدة عين، ولا تلقته عنها أذن، وامتألت أيدي المسلمين،  
بما لم يعلمه إلا الله، من شتى الغنائم، وأنواع الفوايد،  
واققسم الناس السبي ربعاً على الأكفال والظهور، وتقديراً  
بقدر الرجال، وحملوا فوق الظهور للفرسان، وعمراناً  
للسروج والأعضاء بالصبيّة، وبرز الناس إلى ملاقة<sup>1</sup>  
السلطان. في هول من العز شهير من الفخر، وبعيد من  
الصيت، قرت له أعينهم، وقعد لبيعتهم أياماً تباعاً، وملاً  
بهم البلاد هدايا وتحفاً والحمد لله. [وصدرت المخاطبة  
بذلك إلى السلطان بالمغرب بما نصه من الكلام المرسل من  
إنشائي]<sup>2</sup>.

## الغزاة إلى فتح جيّان

وفي آخر محرم من عام تسعة<sup>3</sup> وستين وسبعمائة<sup>4</sup>،  
كانت الحركة الكبرى إلى مدينة جيّان، إحدى دور الملك،

<sup>1</sup> في ج: ((قفل)).

<sup>2</sup> سقطت هذه الجملة في ج.

<sup>3</sup> حرفت في الزيتونة؛ فكتب: ((سبعة)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1367م.

ومدن المعمود، وكرسية<sup>1</sup> الإمارة، ولو أن المدين الشهيرة،  
افتتحها الله عنوة، ونقل المسلمون ما اشتملت عليه من  
النعم والأقوات والأموال والأنعام والأثواب والدواب  
والسلاح، ومكنهم من قتل المقاتلة، وسبي الذرية،  
وتخريب الديار، ومحو الآثار، واستنساف النعم، وقطع  
الأشجار. وهذا الفتح خارق؛ تعالى أن يحيط به النظم  
والنثر، فذكره أثير، وفخره أشهر، وصدرت في ذلك  
المخاطبة من إملائي إلى ملك المغرب. وأصاب الخلق عقب  
القفل في هذه الغزاة مرض وافد؛ فشا في الناس كافة،  
وكانت عاقبته السلامة، وتدارك الله بلطفه، فلم يتسع  
المجال لإنشاد الشعراء، ومواقف الإطراء، إلى شغل عن  
ذلك<sup>2</sup>.

### الغزاة إلى مدينة أبة

وفي أول ربيع الأول من هذا العام، كان الغزو إلى  
مدينة أبة، واحتل بظاها جيش المسلمين، وأبلى

---

<sup>1</sup> هكذا.

<sup>2</sup> كتب - بعدها - في ج العبارة التالية: ((العدو إلى مدينة أبة)).

السلطان في قتالها، وقد أخذت بعد جارتها جيان أقصى أهبة. واستعدت بما في الوسع والقوة، وكانت الحرب بها مشهورة. وافتتحها المسلمون فانتهبوها، وأعفوا مساكنها العظيمة البناء، وكنائسها العجيبة المرأى، وألصقوا أسوارها بالثرى، ورأوا من سعة ساحتها، وبعد أقطارها، وضخامة بناها، ما يكذب الخبر فيه المرأى، ويبلد الأفكار، ويحير النهى. والله الحمد على آلايه التي لا تحصى. وقفل المسلمون عنها، وقد أخربوها، بحيث لا تعمّر رباعها، ولا تأتلف حجورها وجموعها. وصدرت المخاطبة بذلك إلى صاحب المغرب من إنشائي بما نصه: "وإلى هذا العهد جرت الحادثة على ملك قشتالة، بطره بن أدفونش ابن هراندة بن شانجه، وهو الذي تهيأ به الكثير من الصنع للمسلمين، بمزاحمة أخيه أندريق<sup>1</sup> في الملك وتضييقه عليه، وحياز سبعة<sup>2</sup> من كبار أصحابه، وأهل ملته إليه، وافتقار بطره المذكور إلى إعانة المسلمين، وإجلابهم على

---

<sup>1</sup> سبق التعريف به وبملك قشتالة.  
<sup>2</sup> في الزيتونة: ((وحياز من السبعة))، وفي الملكية: ((وحياز من أسفه))، وفي ج: ((أسطة)).

من أثر طاعته ضده، فانهزم بظاهر حصن متيل، ومعه عدد من فرسان المسلمين، ولجأ إلى الحصن على غير أهبة ولا استعداد، فأخذ أخوه الذي هزمه بمخنقه، وأدار على الحصن البناء، وفر جيش المحصور، فاجتمع فله بأحواز أبدة، وراسلوا المسلمين في مظاهرتهم على استنقاذهم، فتوجهت الفتيا بوجوب ذلك. ووقع الاستنفار والاحتشاد حرصاً على تخليصه، ليسبب بقاءه بقاء الفتنة تستأصل الكفر، وتشغل<sup>1</sup> بعض العدو ببعضه. وفي أثناء هذه المحاولة تباطن الحايين<sup>2</sup> المحصور بمن معه، وبعد عليه الخلاص من ورطته، ومساهمة المسلمين إياه في محنته؛ وانقطعت عنه الأنباء بفرج من كربته، فداخل بعض أمراء أخيه وظُهرائه، ممن يباشر حصاره، وكان قومساً شهيراً من المدد الذي ظاهره، من أهل إفريقية، ووعده بكل ما يطمع من مال ومهد، وتوفية عهد. فأظهر له القبول وأضمر الخديعة. ولما نزل إليه سجنه ومن لحق به من الأدلاء<sup>3</sup> وأولى الحرة

---

<sup>1</sup> حرفت في النسخ الثلاث؛ فكتب: ((واستغل، واشتغل)).  
<sup>2</sup> هكذا.

بالأرض<sup>1</sup> وأمسكه، وقد طير الخبر إلى أخيه، فأقبل في  
شرذمة من خواصه وخدامه، فهجم عليه وقتله، وأوسع  
العفو من كان محصوراً معه، وطير إلى البلاد برأسه،  
وأوغر التبن<sup>2</sup> في جثته، ولبس ثياب الحزن من أجله، وإن  
كان معترفاً بالصواب في قتله، وخاطب البلاد التي كانت  
على مثل الجمر من طاعة، الجاهر<sup>3</sup> بمظاهرة المسلمين،  
وما جر ذلك من افتتاح بلادهم، وتخريب كنائسهم،  
والإتيان على نعمهم، فأجابته ضربة، واتفقت على  
طاعته، فلم يختلف عليه منها اثنان، إلا ما كان من مدينة  
قرمونة. واجتمعت كلمة النصاري، ووقع ارتفاع شتاتهم،  
وصرفوا وجوههم إلى المسلمين، وشاع استدعاؤهم جميع  
من بأرض الشرق من العدو الثقيل ببرجلونة<sup>4</sup>، وعدو  
الأشبونة، والعدو الثقيل الوطأة بإفرانسية. وقد كان الله  
جل جلاله، ألهم أهل البصائر النظر في العواقب، والفكر

<sup>1</sup> سقطت هذه الجملة من الزيتونة.

<sup>2</sup> كتب في ج: ((وأوغر تبر))، وفي الزيتونة: ((وأدعز تبين))، وفي  
الملكية: ((وأوغر تبين)).

<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((الجابر)).

<sup>4</sup> سبقت الإشارة إليها. وهي برشلونة الحالية. كانت سابقاً عاصمة لمملكة أرغون.



فيما بعد اليوم أعمل. ووقع لي إذن السلطان، المخلي بيني وبين النصائح، في مخاطبة سلطان النصارى المنكوب لهذا العهد، فأشرت عليه بالاحتراز من قومه، والتفطن لمكايد من يحطب في جبل أخيه، وأريته اتخاذ معقل يحرز ولده وذخيرته، ويكون له به الخيار على دهره. واستظهرت<sup>1</sup> له على ذلك بالحكايات المتداولة، والتواريخ المعروفة، لتتصل الفتنة بأرضهم، فقبل الإشارة وشكر النصيحة، واختار لذلك مدينة قرمونة، المختصة بالجوار المكتب، من دار ملكهم إشبيلية، فشيّد هضابها، وحصّن أسوارها، وملأها بالمخازن طعاماً وعدة، واستكثر من الآلات، واستظهر عليها بالثقات، ونقل إليها المال والذخيرة، وسجن بها رهان أكابر إشبيلية، وأسرى المسلمين، وبالغ في ذلك، فيما لا غاية وراءه ولا مطمع، ولا ينصرف إلى مصرعه الذي دعاه القدر إليه، حتى تركها عدة خلفه، وأودع بها ولده وأهله، ولجأ إليها بعض من خدامه ممن لا يقبل مهدنة<sup>2</sup> ضده، ولا يقر أمان عدوه، والتفوا على صغير من

---

<sup>1</sup> في النسخ الثلاث: ((استطرت)).

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((مصدنة)).

ولده كالنحل على شهبه، ولجأوا إلى المسلمين، فبغض عليهم الكرة والفتح بقاء هذا الشَّجَى، المعترض في حلقه، وأهمه تغير أمره، وجعجع به المسلمون لأجله. وأظهروا لمن انحاز بقرمونة الامتسك بعهد، فعظم الخرق، وأظهر الله نُجُح الحيلة؛ وصدق بها المخيلة، وتفتت الأمر؛ وخمدت<sup>1</sup> نار ذلك الإرجاف. واشتغل الطاغية بقرمونة، بخلال ما خوطب به صاحب الأرض الكبيرة، فطمعه في المظاهرة؛ وتحطب له ملك قشتالة، وعقد السلم مع صاحب بُرْطُغال<sup>2</sup> والأشبونة. ونشأت الفتن بأرضهم؛ وخرجت عليهم الخوارج، فأوجب إزعاجه إلى تلك الجهة، وإقرار ما بالبلاد المجاورة للمسلمين من الفرسان والحماة تقاتل وتدافع عن أحوازها وجعل الخصاص موجهة قرمونة وانصرف إلى سد الفتوق التي عليه بلطف الحيلة؛ ببواطن أرضه وأحشاء عمالته، وصار في ملكه أشغل من ذات النّحيين؛ فساغ الريق؛ وأمكن العذر،

---

<sup>1</sup> في النسخ الثلاث: ((وخمد)).

<sup>2</sup> هي البرتغال؛ في الملكية والزيتونة كتب: ((برتقال)).

وانتهز الغرة، واستؤنفت الحركة<sup>1</sup>، فكانت إلى حصن متيل  
والخويز، ففتحهما الله في رمضان؛ من عام سبعين  
وسبعمائة<sup>2</sup>، ثم إلى ثغر روطه؛ ففتح الله عن جهد كبير،  
واتصل به حصن زمرة<sup>3</sup>. فأمن الإسلام عادية العدو بتلك  
الناحية، وكبس أهل رندة. بإيعاز من السلطان إليها، وإلى  
من بالجبل جبل الفتح، حصن برج الحكيم والقشتور،  
فيسر الله فتحهما في رمضان أيضاً."

ثم كانت الحركة إلى الجزيرة الخضراء، باب  
الأندلس، وبكر الفتح الأول، فكانت الحركة إليها شهر  
ذي الحجة من العام المذكور. ووقع تحريض الناس بين يدي  
قصدها في المساجد بما نصه: "معاشر المسلمين المجاهدين.  
وأولي الكفاية عن ذوي الأعذار من القاعدين. أعلى الله  
بعلو أيديكم كلمة الدين. وجعلكم في سوى الأجر والفخر  
من الزاهدين، إعلموا رحمكم الله أن الإسلام بالأندلس  
ساكن دار، والجزيرة الخضراء بابه، ومبعد مغار، والجزيرة

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((الحركات)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1368م.

<sup>3</sup> في الزيتونة والملكية: ((حصن مرة)).

الخضراء ركابه، فمن جهتها اتصلت في القديم والحديث أسبابه، ونصرته على أعدائه وأعداء الله أحبابه، ولم يشك العدو الكافر الذي استباحها، وطمس بظلمة الكفر صباحها<sup>1</sup>، على أثر اغتصابها، واسوداد الوجوه المؤمنة لمصابها، وتبديل محاربها، وعلوق أصله الخبيث في طيب تراثها، أن صريع الدين الحنيف بهذا الوطن الشريف؛ لا ينتعش ولا يقوم، بعد أن فُري الحلقوم<sup>2</sup>؛ وأن الباقي رمق يذهب وقد سد إلى التدارك المذهب؛ لولا أن الله دفع الفاقة<sup>3</sup> ووقاها، وحفظ المسكنة واستبقاها، وإن كان الجبل<sup>4</sup> عصمه الله نعم البقية. وبمكانه حفت التقية، فحسبك من مصراع باب فجع بثانيه، ومضايق جوار حيل بينه وبين أمانيه. والآن؛ يا عباد الله؛ قد أمكنكم الانتهاز، فلا تضيعوا الفرصة، وفتّر المنخق فلا تسوغه<sup>5</sup> غصة،

<sup>1</sup> في النسخ الثلاث: ((صاحبها)).

<sup>2</sup> فرى الشيء، وأفراه: قطعه وشقه. وفرى الحلقوم: ذبحه.

<sup>3</sup> الفاقة؛ جمعها فواقر؛ وهي الداهية الشديدة. وقد ذكرت في القرآن الكريم: (وَوَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ بِآسِرَةٍ \* تَتَّظِنُّ أَنْ يُفْعَلَ بِهَا فَاقِرَةٌ). سور القيامة؛ الآيتان: 24 - 25.

<sup>4</sup> المقصود هو جبل طارق؛ الذي يسمى أيضاً جبل الفتح.

<sup>5</sup> في ج، والملكية: ((تسوها)).

واعمروا البواطن بحمية الأحرار، وتعاهدوا مع الله معاهد  
الأولياء الأبرار؛ وانظروا للعون من الذراري والأبكار،  
والنشأة الصغار، زغب الحواصل في الأكوار، والدين  
المنتشر بهذه الأقطار، واعملوا للعواقب، تحمدوا عملكم،  
واخلصوا لله الضماير، يبلغكم من فضله أملككم، فما عذر  
من سلم في باب وكره. وماذا ينتظر من أذعن لكيد عدوه  
ومكروه. من هذه الفُرْضة، دخل الإسلام تروع أسوده.  
ومن هذه الجهة طلع الفتح الأول<sup>1</sup> تحفّق بنوده، ومنها  
تقتحم الطير الغريب، إذا رامت الجواز وفوده، فيصربها  
صافات والدليل يقوده؛ الباب المسدود يا عباد الله  
فافتحوه، وجه النصر تجلّى يا عباد الله فالحوه، الداء  
العضال يا عباد الله فاستأصلوه، حبل الله يا رجال الله قد  
انقطع فصلوه. في مثلها ترخص النفوس الغالية، في مثلها  
تختبر الهمم العالية، في مثلها تشهر<sup>2</sup> العقائد الوثيقة،  
وتدس الأحباس العريقة، فنضر الله وجه من نظر إلى قلبه،  
وقد امتلأته حمية الدين، وأصبح لأن تكون كلمة الله هي

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((الفتوح الأولى)).

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((تشحر)).

العليا متهلل الجبين. اللهم إنا نتوسل إليك بأسرار الكتاب  
الذي أنزلته، وعناية النبي العربي الذي أوفدت<sup>1</sup> من  
خصوص الرحمات وأجزلت، وبكل نبي ركع لوجهك  
الكريم وسجد، وبكل ولي [سده من إمدادك كما وجد]<sup>2</sup>.  
ألا ما رددت علينا ضالتنا الشاردة، وهنأتنا بفتحها من  
نعمك الواردة، يا مسهل المأرب العسرة، يا جابر القلوب  
المنكسرة، يا ولي الأمة الغريبة، يا منزل اللطائف القريبة،  
اجعل لنا ملايكة نصرك مدداً، وانجز لنا من تمام نورك  
الحق موعداً. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِن لَّدُنكَ رَحْمَةً، وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ  
أَمْرِنَا رَشْرًا﴾<sup>3</sup>.

فوقع الانفعال، وانتشرت الحمية، وجهزت  
الأساطيل. وكانت منازلها يوم السبت الثالث والعشرين  
من الشهر المذكور، وعاطاها المسلمون الحرب، فدخلت

<sup>1</sup> في ج، والزيتونة: ((وفدت)).

<sup>2</sup> هذه العبارة سقطت في الملكية والزيتونة.

<sup>3</sup> الآية كاملة هكذا: ( إِذْ أَوَى الْفِتْيَةُ إِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوا رَبَّنَا آتِنَا مِن لَّدُنكَ رَحْمَةً، وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشْدًا ). سورة الكهف؛ الآية: 10.

البنية<sup>1</sup> وهي المدينة الملاصقة لها عنوة، قتل بها من  
الفرسان الدارعة عدة، وصرفت الغنائم إلى المدينة الكبرى.  
فرأوا من أمر الله ما لا طاقة لهم به، وخذلهم الله جل  
جلاله، على منعة الأسوار، وبعد مهاوي الأغوار،  
وكثرة العدّ والعدد<sup>2</sup>. وطلبوا الأمان لأنفسهم. وكان  
خروجهم عنها يوم الاثنين الخامس والعشرين من الشهر  
المذكور، السعيد على المسلمين، في العيد والسرور، برد  
الدين<sup>3</sup>. ولله الحمد على آلايه، وتوالي نعمه وإرغام  
أعدائه.

وفي وسط ربيع الأول من عام أحد وسبعين  
وسبعمائة<sup>4</sup>، أعمل الحركة إلى أحواز إشبيلية دار الملك،  
ومحل الشوكة الحادة، وبها نايب سلطان النصاري، في  
الجمع الحشن من أنجاد فرسانهم، وقد عظم التضيق ببلدة  
قرمونة، المنفردة بالانتزاء على ملك النصاري، والانحياز

---

<sup>1</sup> البنية بلدة تتواجد غربي الجزيرة الخضراء وإلى الشمال من مدينة  
طريف؛ وتطل على المحيط الأطلسي؛ وتسمى بالإسبانية: La Pena.  
<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتون والملكية.  
<sup>3</sup> ((برد الدين))؛ وردت في ج فقط.  
<sup>4</sup> الموافق لـ 1369م.

إلى خدمة المسلمين، فنازل المسلمون مدينة أشونة<sup>1</sup>، ودخلوا جفنها عنوة، واعتصم أهلها بالقصبة، فتعاصت، واستعجل الإقلاع منها لعدم الماء المروي والمحلات، فكان الانتقال قدماً إلى مدينة مُرشانة<sup>2</sup> [وقد أحرقوا بها<sup>3</sup>]. وبها العدة والعديد من الفرسان الصناديد ففتحها الله سبحانه، إلا القصبة، واستولى المسلمون فيها، وفي جارتها. من الدواب والآلات على ما لا يأخذه الحصر. وقتل الكثير من مقاتلتها. وعم جميعها العدم والإحراق، ورفعت ظهور دواب المسلمين من طعامها؛ ما تقله أظهر<sup>4</sup> مركب البحار؛ ما أوجب في بلاد المسلمين التوسعة، انخراط الأسعار، وأوجب الغلاء في أرض الكفار، وقفل - والحمد لله - في عز وظهور. وفرح وسرور.

---

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية Osona؛ وتتواجد في الجنوب الشرقي من إشبيلية؛ وعلى مقربة من مدينة مورور.

<sup>2</sup> تسمى بالإسبانية Marchena؛ وتتواجد في الجنوب الشرقي من إشبيلية وقرمونة؛ وشمال مورور.

<sup>3</sup> هذه العبارة كتبت في ج، والزيتونة فقط.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((ظهور)).



## مولده السعيد

### النشئة الميمون الطلوع والجنية<sup>1</sup>

المقترن بالعافية، منقولاً من تهليل نشأته المباركة. وحرز طفولته السعيدة، في نحو ثلث ليلة الاثنين والعشرين من جمادى الآخرة؛ عام تسعة وثلاثين وسبعمائة<sup>2</sup>. قلت، ووافقه من التاريخ الأعجمي رابع ينير من عام ألف وثلاثمائة وسبعة وسبعين<sup>3</sup> لتاريخ الصفر. واقتضت صناعة التعديل بحسب قيمودا وبطليموس، أن يكون الطالع ببرج<sup>4</sup> القمر، لاستيلائه على مواضع الاستقبال المتقدم للولادة، ويكون التخمين على ربع ساعة وعشر ساعة، وثلث عشر الساعة السادسة من ليلة الاثنين

---

<sup>1</sup> أسلوب المغاربة في رسم الكلمات - كما تبين في أسلوب ابن الخطيب - يجعل الهمزة ياء؛ وعليه فهذا العنوان - في الحالة الشرقية - يكون هكذا: ((مولده السعيد النشئة الميمون الطلوع الجنية)). ويقصد بالنشئة: النشأة. والجنية: المجيء.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1338م.

<sup>3</sup> أخطأ ابن الخطيب في هذا؛ والصحيح ما ذكر سابقاً. على أن اليوم والشهر هما 21 يناير. بدلاً من 4 يناير 1338هـ.

<sup>4</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((بدرج)).

المذكورة. والطالع من برج السنبلة، خمس عشرة درجة  
وثمان وأربعون دقيقة من درجة. كان الله له في الدنيا  
والآخرة: ﴿حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ﴾<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> سبق ذكر هذه الآية كاملة. وهي الآية: 173؛ من سورة آل عمران.

## محمربن يوسف

(ابن محمربن أممربن غميس بن نصر بن قيس الخزرجي الأنصاري<sup>1</sup>؛  
من ولد سعد بن عباد، صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم،  
(ابن ليمان بن حارثة [بن خليفة<sup>2</sup>] بن ثعلبة<sup>3</sup> بن طريف بن  
الخزرج بن حارثة بن ثعلبة بن عمر بن يعرب بن يشجب  
(ابن قحطان بن هَمَيْسَع (ابن يُمَن بن نَبْت بن إِسْمَاعِيل  
(ابن إبراهيم، صلى الله عليه وعلى محمربن الكريم.  
أمير المسلمين بالأندلس ووليلها وخزرة<sup>4</sup>  
(النصريين بها؛ يُكنى أبا عبر الله؛  
ويلقب بالغالب بالله.

## أوليته

وقد اشتهر عند كثير ممن عني بالأخبار أن هذا البيت  
النصري من ذرية سعد بن عباد سيد الخزرج. وصاحب  
رسول الله صلى الله عليه وسلم. وصنف الناس في اتصال  
نسبهم [بقيس بن سعد بن عباد]<sup>5</sup> غير ما تصنيف وأقوى

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن يوسف بن محمد بن نصر الخزرجي أيضاً في:  
المغرب، والبيان المغرب (قسم الموحدين)، واللحة البدرية.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين؛ من ج.

<sup>3</sup> في ج فقط.

<sup>4</sup> نفسه: ((وخدم)).

<sup>5</sup> في الزيتونة والملكية: ((بسعد بن عباد)).

ما ذكر، قول الرازي: دخل الأندلس من [ ذرية ]<sup>1</sup> سعد ابن عبادة رجلان، نزل أحدهما أرض تاكرونا<sup>2</sup>، ونزل<sup>3</sup> الآخر قرية من قرى<sup>4</sup> سقرسطونة<sup>5</sup> تعرف بقرية الخزرج، ونشأ بأحواز أرجونة<sup>6</sup> من كنبانية قرطبة<sup>7</sup>، أطيب البلاد مدرّة، وأوفرها غلة، وهو بلدّه، وبلد جده، في ظل نعمة، وعلاج فلاحه، وبين يدي نجدة وشهرة، بحيث اقتضى ذلك، أن يفيض شريان الرياسة، وانطوت أفكاره على نيل الإمارة [ ورآه مرتادو أكفاء الدول أهلاً، فقدحوا رغبته، وأثاروا طمعه ]<sup>8</sup>.

حدث شيخنا الكاتب الشاعر محمد بن محمد بن عبد الله اللوشي اليحصبي، وقد أخبرني أنه كان يوجد بمدينة

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين؛ من الزيتونة.

<sup>2</sup> تسمى منطقة رندة أيضاً: تاكرونا. ويبدو أن هذه التسمية؛ تنسب لإحدى القبائل الأمازيغية التي سكنت تلك المنطقة.

<sup>3</sup> كلمة ((نزل)) وردت في الزيتونة فقط.

<sup>4</sup> في ج: ((نظر)).

<sup>5</sup> تكون هذه البلدة قد اندثرت. ويعتقد عنان أنها كانت في جهات جيان.

<sup>6</sup> هي بلدة تابعة لولاية جيان؛ وتقع إلى الجنوب الغربي من أندوَجِر؛

وتسمى بالإسبانية Arjona.

<sup>7</sup> أي من سهل أو حقل قرطبة.

<sup>8</sup> ما بين الحاصرتين جاء في ج فقط.

جيان رجل من أهل المالية<sup>1</sup>، وكان له فرس أنثى من عتاق الخيل. على عادة أولي المالية. وكان له من أهل الثغور، من ارتباط الخيل، والتنافس في إعداد القوة. وشهرت هذه الفرس، في تلك الناحية، وبعث الطاغية ملك الروم في ابتياعها، فعلقت بها كف هذا الرجل، وأثر بها نفسه، وازداد غبطة بها لديه؛ ورأى في النوم قايلاً يقول له: سر إلى أرجونة، بفرسك وابحث عن رجل اسمه كذا، وصفته<sup>2</sup> كذا، فاعطه إياها<sup>3</sup>؛ فإنه سيملك جياناً وسواها؛ وسواها؛ ينتفع بها عقبك. وأرجي الأمر؛ فعرض عليه ثانية؛ وحث في ذلك في الثالثة. فسأل ثقة له خبيراً بتلك الناحية وأهلها. فقال له المخبر؛ وكان يعرف بابن يعيش؛ فوصفه له. فتوجه الفقيه إلى أرجونة، ونزل بها، وتسومع به، وأقبل السلطان وأظهاره؛ وتكلموا في شأنه؛ فذكر غرضه فيه، وأظهر العجز عن الثمن، وسأل منه تأخير بعضه، فأسعفه. واشترى منه الفرس بمال له خطر. فلما

<sup>1</sup> في الزيتونة والملكية: ((المانية)). والظاهر أن ما ورد أعلاه هو الصحيح؛ ويظهر ذلك من خلال ما سيأتي.

<sup>2</sup> في الملكية: ((ونعته)).

<sup>3</sup> في ج، والملكية: ((إياه)).

كامل له القصد؛ طلب منه الخلوة به في المسجد من الحصن؛ وخرج له عن الأمر، وأعطاه بيعته، وصرف عليه الثمن؛ واستكتمه السلطان خيفة على نفسه، وانصرف إلى بلده.

قال: وفي العام بعده، دعا إلى نفسه بأرجونة، وتملك مدينة جيان. واختلف في السبب الذي دعاه إلى ذلك. ف قيل إن بعض العمال، أساء معاملته في حق مخزني، وقيل غير ذلك.

### حاله

هذا الرجل كان آية من آيات الله في السذاجة والسلامة والجمهورية، جندياً، ثغرياً شهماً، أيداً، عظيم التجلد، رافضاً للدعة والراحة، مؤثراً للتقشف، والاجترأ باليسير، متبلغاً بالقليل، بعيداً عن التصنع، جافي السلاح، شديد العزم، مرهوب الإقدام، عظيم التشمير، [مقرياً لضيفه]<sup>1</sup>، مصطنعاً لأهل بيته، فظاً في طلب حظّه، محمياً لقربته وأقرانه وجيرانه. مباشراً للحروب بنفسه،

---

<sup>1</sup> ما بين الخاصرتين من ج.

تتغالى الحكاة في سلاحه، وزينة دبوره<sup>1</sup>. يخصف النعل، ويلبس الحشن، ويؤثر البداوة، ويستشعر الجدد في أموره. سعد بيوم الجمعة، وكان فيه تملكه جيان ثم حضرة الملك غرناطة؛ وقيل يوم قيامه؛ شرع فيه الصدقة الجارية على ضعفاء الحضرة، ومناهم إلى اليوم. وتملك مدينة إشبيلية<sup>2</sup> في أخريات ربيع الأول من عام ظهوره، وهو عام تسعة وعشرين وستماية<sup>3</sup> نحواً من ثلاثين يوماً. وملك قرطبة في العشر الأول لرجب من العام المذكور، وكلاهما عاد إلى ملك ابن هود. ولما تم له القصد من تملك البيضة، والحصول على العمال، مباشراً للحسابات بنفسه، فتوفر ماله، وغصت بالصامت خزائنه، وعقد السلم الكبير، وتهناً أمره، وأمكنه الاستعداد، فأنعم الأهواء؛ وملاً بطن الجبل المتصل بالقلعة حبوباً مختلفة، وخزائن درة ومالاً وسلاحاً وارية<sup>4</sup> ظهراً، وكراعاً؛ فوجد فائدة استعدادده، ولجأ إلى ما ادخره من عتاده.

<sup>1</sup> هكذا في النسخ الثلاث.

<sup>2</sup> في المغرب: ((وقد ملك إشبيلية، وقتل ملكها المعتضد الباجي)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1231م.

<sup>4</sup> في ج، والزيتونة: ((وراية))؛ فصوبت.

## سيرته

تظاهر لأول أمره بطاعة الملوك بالعدوة وإفريقية،  
يخطب لهم زماناً يسيراً. وتوصل بسبب ذلك إلى إمداد  
منهم وإعانة. ولقبل ما<sup>1</sup> افتتح أمره بالدعاء للمستنصر  
العباسي ببغداد، حاذياً حذو سميّه ابن هود، للهج العامة  
في وقته. بتقلد تلك الدعوة، إلى أن نزع عن ذلك كله.  
وكان يعقد للناس مجلساً عاماً، يومين في كل  
أسبوع، فترفع إليه الظلمات، ويشافه طالب الحاجات،  
وتنشده الشعراء. وتدخل إليه الوفود، ويشافه أرباب  
النصايح في مجلس اختص به أهل الحضرة، وقضاة  
الجماعة، وأولي الرتب النبيهة في الخدمة، بقراءة أحاديث  
من الصحيحين، ويختم بأعشار من القرآن، ثم ينتقل إلى  
مجلس خاص، ينظر فيه في أموره<sup>2</sup> فيصرف كل قصد إلى  
من يليق به ذلك، ويؤاكل بالعشيات خاصته من القرابة؛  
ومن<sup>3</sup> يليهم من نبهاء القواد.

---

<sup>1</sup> أي قبل ذلك.

<sup>2</sup> في ج، والزيتونة: ((أمره)).

<sup>3</sup> نفسهما: ((وما)).



## أولاده

أعقب ثلاثة من الذكور: محمداً ولي عهده، وأمير المسلمين على أثره؛ والأميرين: أبا سعيد فرج، وأبا الحجاج يوسف، توفيا على حياته؛ حسبما يتقرر بعد إن شاء الله.

## وزراء دولته

وزر له جماعة: الوزير أبو مروان عبد الملك بن يوسف بن صناديد<sup>1</sup> زعيم قاعدة جبان؛ وهو الذي مكنه من ناصية جيان المذكورة. واستوزر علي بن إبراهيم الشيباني من وجوه حضرته، وذوي النسب من الفضلاء أولي الدماثة والوقار. واستوزر الرئيس أبا عبد الله ابن الرئيس أبي عبد الله الرميحي. واستوزر الوزير أبا يحيى بن الكاتب من أهل حضرته. وغيرهم ممن تبلغ به الشهرة مبلغاً فيهم.

---

<sup>1</sup> حرف في الزيتونة؛ فكتب: ((ابن صنادين)).

## كتابه

كتب له من الجلة جماعة: كالكاتب المحدث الشهير أبي الحسن علي بن محمد بن محمد بن سعيد اليحصبي اللوشي، ولما توفي كتب عنه ولده أبو بكر بن محمد. هؤلاء مشاهير كتبه، ومن المرءوسين<sup>1</sup> أعلام كأبي بكر بن خطاب، وغيره.

## قضاته

ولي له قضاء الجماعة، القاضي العالم الشهير، أبو عامر يحيى بن عبد الرحمن بن ربيع الأشعري، من جلة أهل الأندلس في كبر البيت، وجلالة المنصب، وغزارة العلم. ثم ولي بعده الفقيه أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن عبد الجليل بن غالب الأنصاري الخزرجي، ثم ولي بعده الفقيه أبو عبد الله محمد بن إبراهيم بن عبد السلام التميمي. وهذا الرجل من أهل الدين والأصالة، وآخر قضاة العدل. ثم ولي بعده الفقيه القاضي أبو عبد الله محمد ابن عياض بن موسى اليحصبي، ثم ولي بعده الفقيه

---

<sup>1</sup> حرف في الزيتونة وج؛ فكتب: ((المدرسين)).

القاضي الحسيب أبو عبد الله بن أضحى، وبيته شهير،  
[ ولم تطل مدته ]<sup>1</sup>. وولي بعده آخر قضاته أبو بكر محمد  
ابن فتح بن علي الإشييلي الملقب بالأشبرون.

### الملوك على عهده

بمراكش: المأمون إدريس، مأمون الموحد، مزاحماً  
بأبي زكريا يحيى بن الناصر بن المنصور بن عبد المؤمن  
بالجبل. ولما توفي المأمون ولي الرشيد، أبو محمد عبد  
الواحد في سنة ثلاثين وستماية<sup>2</sup>، وولي بعده أبو حفص  
عمر بن إسحاق المرتضى، إلى أن قتله إدريس الواصل أبو  
دبوس في عام خمسة وستين<sup>3</sup>. وولي بعده يسيراً بنو عامر  
ابن علي بمراكش<sup>4</sup>، وتعاقب منهم على عهده جلة:  
كالأمير عثمان وابنه حمو، وأخيه أبي يحيى بن عبد الحق.  
واستمر الملك في أسن أملاكهم، أبي يوسف يعقوب بن  
عبد الحق بن محيو إلى آخر أيامه.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1232م.

<sup>3</sup> 665هـ/1266م.

<sup>4</sup> هكذا.

وبتلمسان، شبيهه يغمراسن بن زيان أول ملوكهم،  
وتقدمه أخوه أكبر منه برهة. ويغمراسن أول من أثل  
الملك، وحاز الذكر، واستحق الشهرة.

وبتونس، الأمير أبو زكريا يحيى بن عبد الواحد بن  
أبي حفص. وخاطبه السلطان المترجم به، والتمس رفته،  
وقد حصل على إعانته، وولي بعد موته ولده المستنصر  
أبو عبد الله، ودامت أيامه إلى أول أيام ولد السلطان  
المترجم له عام أربعة وسبعين<sup>1</sup>.

وبقشتالة هراندة<sup>2</sup> بن ألهنشة بن شانجه الإنبرطور.  
وهراندة هذا هو الذي ملك قرطبة وإشبيلية، ولما هلك  
ولي بعده ألفنش<sup>3</sup> ولده ثلاثاً وثلاثين سنة، واستمر ملكه  
مدة ولايته. وصدر من دولة ولده بعده.

---

<sup>1</sup> 1275هـ/674م.

<sup>2</sup> هو الملك القديس فرناندو الثالث صاحب قشتالة وليون (614هـ/1217 - 650هـ/1252). تمكن من الاستيلاء على قرطبة سنة 633هـ/1236م؛ ثم  
أضاف إشبيلية سنة 646هـ/1248م؛ وبعدهما جيان وغيرها.  
<sup>3</sup> هو ألفونسو العاشر المعروف بلقب الحكيم؛ تولى الحكم بعد أبيه سنة 650هـ/1252م وبقي إلى سنة 681هـ/1282م؛ أين انقلب عليه ولده  
سانشو واستولى على مقاليد الأمور

وبرغون جايـش<sup>1</sup> بن بطره بن ألفونش قمط برجلونه.  
وجايـش هذا هو الذي ملك بلنسية<sup>2</sup>، وصيرها دار ملكه  
من يد أبي جميل زيان بن مردنيش.

### لمع من أخباره

قام ابن أبي خالد بدعوته بغرناطة، كما ذكر في  
اسمه، ودعاه وهو بحيان. فبادر إليها في أخريات رمضان؛  
من عام خمس<sup>3</sup> وثلاثين وستمئة<sup>4</sup>، بعد أن بعث إليه الملاء  
من أهلها يبيعهم مع رجلين من مشيختهم، أبي بكر<sup>5</sup>  
الكاتب، وأبي جعفر التيزولي.

قال ابن عذاري في تاريخه<sup>6</sup>: أقبل وما زيه بفاخر،  
ونزل<sup>7</sup> عشي اليوم الذي وصل بخارج غرناطة، على أن

---

<sup>1</sup> هو خايـمي الأول المعروف بخايـمي الفاتح؛ وهو ابن بيدرو الثاني صاحب أراغون. استولى على بلنسية، ومارسية، والجزائر الشرقية.

<sup>2</sup> سنة 636هـ/1238م.

<sup>3</sup> في البيان المغرب: ((خمس)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1237م.

<sup>5</sup> في البيان المغرب: ((أبي بكر ابن الكاتب، وأبي جعفر النمزولي)).

<sup>6</sup> في البيان المغرب قسم الموحدين.

<sup>7</sup> ((ونزل بخارج غرناطة؛ على أن يدخلها من الغد غدواً؛ ثم بدا له غير غير ذلك؛ فدخلها مع غروب الشمس؛ يوم نزوله)).

يدخلها من الغد، ثم بدا له فدخلها عند غروب الشمس،  
نظراً للحزم.

وحدث أبو محمد البسطي قال<sup>1</sup>: عاينته<sup>2</sup> يوم دخوله  
وعليه شاشية<sup>3</sup> ملف مضلعة أكتافها مخرقة<sup>4</sup>، وعندما نزل  
بباب جامع القصبة، كان مؤذن المغرب في الحيلة<sup>5</sup>،  
وإمامه - يومئذ - أبو المجد المرادي قد غاب، فدفع الشيخ  
السلطان إلى المحراب، وصلى<sup>6</sup> بهم، على هيئته تلك؛  
بفاتحة الكتاب: ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾<sup>7</sup>. والثانية بـ  
﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾<sup>8</sup>، ثم وصل قصر باديس، والشمع  
بين يديه<sup>9</sup>.

<sup>1</sup> هذا النص موجود أيضاً في البيان المغرب (قسم الموحدين).

<sup>2</sup> في البيان المغرب: ((فعاينته)).

<sup>3</sup> الشاشية: غطاء للرأس من الجوخ الأحمر في الغالب.

<sup>4</sup> في البيان المغرب: ((مقطعة)).

<sup>5</sup> الحيلة: هي قول المؤذن: حي على الصلاة... حي على الفلاح.

<sup>6</sup> في البيان المغرب: ((فصلى بهم - على هيئة سفره - بفاتحة الكتاب...)).

الكتاب...)).

<sup>7</sup> سورة الفتح؛ الآية: 1.

<sup>8</sup> سورة الإخلاص؛ الآية: 1.

<sup>9</sup> نفسه: ((ثم خرج إلى قصر باديس بن حبوس والشمع بين الأبواب  
يتقد...)).

وفي سنة ثلاث وأربعين وستمائة<sup>1</sup>، صالح طاغية الروم، وعقد معه السلم، الذي طاحت في شروطه جيان. وكان<sup>2</sup> واقع بالعدو الراتب تجاه حضرته، المختص بمحصن بليش<sup>3</sup> على بريد من الحضرة. وكان الفتح عظيماً. ثم حالفه الصنع بما يضيق المجال عن استيعابه. وفي حدود اثنين وستين وستمائة<sup>4</sup> [صالح طاغية الروم، وعقد معه السلم]<sup>5</sup>، وعقد البيعة لولي عهده، واستدعى القبائل للجهاد.

### مولده

في عام خمسة وتسعين وخمسمائة<sup>6</sup> بأرجونة، عام الأرك<sup>7</sup>.

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1245م.

<sup>2</sup> ((كان)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((بليش)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1263م.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين موجودة في الملكية.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1198م. تاريخ الميلاد هذا ليس دقيقاً؛ وسيأتي التاريخ الصحيح في الفقرات التالية.

<sup>7</sup> نسبة إلى مكان يسمى الأرك؛ وبالإسبانية Alarcos؛ وهذه الموقعة حدثت في عام 591هـ/1195م؛ وليس كما قال المؤلف. وهي شهيرة في التاريخ الإسلامي؛ ووقعت بين جيش الموحدين بقيادة الخليفة الموحي

## وفاته

في منتصف جمادى الثانية ؛ من عام واحد وسبعين وستمائة<sup>1</sup>، وَرَدَ عليه وقد أَسَنَ جملة من كتاب الزعايم، يقودون جيشاً من أتباعهم، فبرز إلى لقايمهم بظاهر حضرته، ولما كَرَّ آيأاً إلى قصره، سقط ببعض طريقه، وخامره خصر، وهو<sup>2</sup> راكب، وأردفه بعض مماليكه، واسمه صابر الكبير. وكانت وفاته ليلة الجمعة التاسع والعشرين لجمادى الثانية المذكورة، ودفن بالمقبرة الجامعة العتيقة بسنام السيكة<sup>3</sup>، وعلى قبره اليوم منقوش: ((هذا قبر السلطان الأعلى، عزُّ الإسلام، جمال الأنام، فخر الليالي والأيام، غياث الأمة، غيث الرحمة، قطب الملة، نور الشريعة، حامي السنة، سيف الحق، كافل الخلق، أسد الهيجاء، حمام الأعداء، قوام الأمور، ضابط الثغور، كاسر الجيوش، قانع الطغاة، قاهر الكفرة

---

يعقوب المنصور والجيش القشتالي بقيادة ألفونسو الثامن؛ وكان الانتصار حليف المسلمين.

<sup>1</sup> الموافق لـ 1272م.

<sup>2</sup> ((هو)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> سهل يمتد في الناحية الشرقية من الحمراء.



والبغاة، أمير المؤمنين<sup>1</sup>، علم المهتدين، قدوة المتقين،  
عصمة الدين، شرف الملوك والسلاطين، الغالب بالله،  
المجاهد في سبيل الله، أمير المسلمين، أبو عبد الله محمد بن  
يوسف بن نصر الأنصاري، رفعه الله إلى أعلى عليين،  
وألحقه بالذين أنعم عليهم من النبيين والصديقين،  
والشهداء والصالحين، ولد رضي الله عنه، وأتاه رحمة من  
لده عام أحد وتسعين وخمسمائة<sup>2</sup>، وبويع له يوم الجمعة  
السادس والعشرين [من رمضان؛ عام خمسة وثلاثين]<sup>3</sup>  
وستماية<sup>4</sup>، وكانت وفاته يوم الجمعة بعد صلاة العصر  
التاسع والعشرين لجمادى الآخرة؛ عام أحد وسبعين  
وستماية<sup>5</sup>، فسيحان من لا يفنى سلطانه، ولا يبيد ملكه،  
ولا ينقضي زمانه، لا إله إلا هو الرحمن الرحيم)). ومن  
جهة أخرى<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: أمير المسلمين.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1194م. وهذا يخالف ما ذكره من قبل ابن الخطيب؛

والتاريخ الأخير هذا هو الصحيح حسب المحققين.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين أضافه عنان؛ لكي يستقيم المعنى.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1137م.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1272م.

<sup>6</sup> البحر البسيط.

هذا محل العُلى والمجد والكرم  
قبر الإمام الهمام الطاهر العلم  
لله ما ضم هذا اللحد من شرف  
ومن شيم علوية الشيم  
بالجود والبأس ما تحوي صفايحه  
لا بأس عنترة ولا ندى هـرم  
مُغني الكرامة والرضوان يعهده  
فخر الملوك الكريم الذات والشيم  
مقامه في كلا يومي ندى ووغى  
كالغيث في مجد وكالليث في أجم  
مآثر تليت آثارها سوراً  
تقر بالحق فيها جملة الأمم  
كأنه لم يسر في محفل لَجِب  
تضيّق عنه بلاد العرب والعجم  
ولم يباد<sup>1</sup> العدا منه ببادرة  
يفتر منها الهدى عن ثغر مبتسم

---

<sup>1</sup> في ج، والزيتونة: ((يقاد)).

ولم يجهز لهم خيلاً<sup>1</sup> مضمرة  
لا تشرب الماء إلا من قُلَيْب دم  
ولم يقم حكم عدل في سياسته  
تأوي رعيته منه إلى حرم  
من كان يجهل ما أولاه<sup>2</sup> من نعم  
وما حواه لدين الله من حرم  
فتلك أثره في كل مكرمة  
أبدى وأوضح من نار على علم  
لا زال تهمي على قبر تضمنه  
سحايب الرحمة الوكافة<sup>3</sup> الديم

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في ج، والزيتونة: ((جيشاً)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتب: ((لواه)).

<sup>3</sup> حرفت في ج؛ فكتب: ((الوكافة)).

## محمربن عبرالله

(ابن محمربن عبرالله بن أبي عامر بن محمربن أبي الوليد بن يزير بن  
عبرالملك المعافري؛ المنصور بن أبي عامر؛<sup>1</sup> معظم الظفر، وخرن  
السعر، وملقى عصي الجبر، وجذرياح الشجرة، وويلان فنون  
السياسة، وحجاج الرولة العبشمية<sup>2</sup>، في التخوم المغربية،  
المنزى<sup>3</sup> بالظرف وكمال السجية، والجهاد العظيم،  
العريق<sup>4</sup> في مجبوحة بلالو الكفار؛  
رعمه الله تعالى.

### أوليته

دخل جده عبد الملك الأندلس مع طارق مولى  
موسى بن نصير في أول الداخلين من المغرب، وكان له في  
فتحها أثراً جميلاً. وإلى ذلك أشار مادحه محمد بن  
حسان<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> ترجمة المنصور بن أبي عامر موجودة أيضاً في: البيان المغرب،  
والذخير، وإعمال الأعلام (قسم الأندلس)، والحلة السيرة ومطمح  
الأنفس، وجذوة المقتبس، وبغية الملتبس، والمغرب، والمعجب، وكتاب  
العبر، والمختصر في أخبار البشر، ثم تتمته، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> العبشمية: وصف للدولة الأموية أي لجدهم عبد شمس. وفي الزيتونة  
كتب: ((الأموية)).

<sup>3</sup> أي الظريف.

<sup>4</sup> حرفت في الزيتونة فكتب: ((العريقة)).

<sup>5</sup> هذان البيتان يوجدان في البيان المغرب وهما من البحر الطويل. وقد  
ذكر فيه أنهما لمحمد بن حسين الشاعر العالم بأخبار الأندلس.

وكل عدو أنت تهزم<sup>1</sup> عرشه  
وكل فتوح عنك يفتح بابها  
برأيك عبد المليك الذي له<sup>2</sup>  
حلا فتح قرطبة وانتهابها

ونزل عبد الملك الجزيرة الخضراء لأول الفتح، فساد  
أهلها، وكثر عقبه بها، وتكررت فيهم النباهة، وجاوروا  
الخلفاء بقرطبة. وكان والد محمد هذا، من أهل الدين  
والعفاف والزهد في الدنيا والقعود عن السلطان؛ سمع  
الحديث، وأدى الفريضة، ومات منصرفاً عن الحج  
باطرابلس.

### حاله

كان هذا الرجل بكر الدهر، وفايدة الأيام، وبيضة  
العمر، وفرد الخلق في اضطراد السعد، وتملذ العاجل من

---

<sup>1</sup> في ج والبيان المغرب: ((تَهْدِمُ)).

<sup>2</sup> ورد هذا البيت في البيان المغرب هكذا:  
((وَأَنَّكَ مِنْ عَبْدِ الْمَلِكِ الَّذِي لَهُ \* حُلِيَ فَتَحَ قُرْطَابَةَ وَانْتَهَابَهَا))؛  
وهذا أسلم.

الحظ، حازماً، داهية، مشتملاً على أقطار السؤدد، هوباً<sup>1</sup>  
إلى الأقاصي، وطموحاً، سوساً حمياً، مصطنعاً للرجال،  
جالباً للأشراف، مستميلاً<sup>2</sup> للقلوب، مطبقاً المفاصل،  
مُزجياً للعلل، مستبصراً في الاستبداد، خاطباً جميل الذكر،  
عظيم الصبر، رحيب الذرع، طموح الطرف، جشع  
السيف، مهادي جياذ العقاب والمثوبة، مهيباً، جزلاً،  
منكسف اللون، مصفر الكف، آية الله جل جلاله في  
النصر على الأعداء ومصاحبة الظفر<sup>3</sup>، وتوالي الصنع.

### نباهته

قال المؤرخ: سلك سبيل القضاء<sup>4</sup> في أوليته، مقتفياً  
آثار عمومته وخؤولته، يطلب<sup>5</sup> الحديث في حديثه، وكتب  
منه كثيراً ولقي الجلة من رجاله، ثم سحب الخليفة

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((هدياً)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((مستليماً)).

<sup>3</sup> في ج: ((الصفرة))، وفي الزيتونة: ((السفر)).

<sup>4</sup> في البيان المغرب: ((القضاة)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فطلب)).

الحكم<sup>1</sup> متحزباً<sup>2</sup> في زمرة، وولي له الأعمال من القضاء والإمامة، ثم استكفاه، فعدل عن سبيله، وصار في أهل الخدمة. ثم اختصه بخدمة أم ولده هشام، فزاد بخاصته لولي العهد، عزاً ومكانة من الدولة فاحتاج الناس إليه. وغشوا بابيه، وبلغ الغاية من أصحاب السلطان معه، إسعاف، وكرم لقاء، وسهولة حجاب، وحسن أخلاق. فاستطار ذكره، وعمر بابيه، وساعده الجد. ولما صار أمر المسلمين إليه، فبلغ التي لا فوقعها عزاً وشهرة.

### الثناء عليه

قال: وفي الدولة العامرية، وأعين محمد على أمره، مع قوة سعده، بخصال مؤلفة لم تجتمع لمن قبله، منها الجود، والوقار، والجد والهيبة، والعدل والأمن، وحب العمارة، وتثمين المال، والضبط للرعية، وأخذهم بترك الجدل والخلاف والتشغب، من غير<sup>3</sup> وهن في دينه،

<sup>1</sup> الحكم بن عبد الرحمن الناصر؛ المعروف بلقب المستنصر. حكم الأندلس من سنة 350هـ/961م. إلى سنة 366هـ/976م.

<sup>2</sup> حرفت في ج، والملكية؛ فكتبت: ((متخرجاً)).

<sup>3</sup> كلمة ((غير)) أضافها عنان.

وصحة الباطن، وشرح كل فضل، وجلب كل ما يوجب  
عن المنصور فيه.

### غزواته وظهوره على أعدائه

واصل رحمه الله الغزو بنفسه، فيما يناهز خمسين  
غزوة، وفتح فيها البلاد، وخضد شوكة الكفر، وأذل  
الطواغيت [ وفض مضاف الكفار]<sup>1</sup>، وبلغ الأعماق،  
وضرب على العدو الضرايب، إلى أن تلقاه عظيم الروم  
بنفسه وأتحفه بابنته<sup>2</sup> في سبيل الرغبة في صهره، فكانت  
أحظى عقايله، وأبرت في الدين والفضل على سائر  
أزواجه؛ وعقد اثني<sup>3</sup> عشر بروزاً إلى تلقي ملوك الروم  
القادمين عليه [ مصطهرين بالحاح سيفه]<sup>4</sup> منكبين على لثم  
سريره.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين موجودة في ج فقط.

<sup>2</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((وأتحفه بها)). وقد صوب عنان المعنى.  
والواضح أن المقصود بهذا القول هي: ابنة ملك نافارا سانشو غرسية  
الذي أصهر بابنته إلى المنصور؛ وهي (عبدة النفارية)؛ أم ولده عبد  
الرحمن؛ أحظى نسائه إليه، والأحب إلى قلبه. سميت بعبدة بعد أن أسلمت.  
<sup>3</sup> هكذا.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين موجود في ج فقط.



## شعره

ومما يؤثر من شعره <sup>1</sup>:

رمى بنفسي هول كل عزيمة<sup>2</sup>  
وخاطرت والحر الكريم يخاطر<sup>3</sup>  
وما صاحبي إلا جنان مشيع  
وأسمر خطي وأبيض باتر  
ومن شيمتي<sup>4</sup> أني على<sup>5</sup> طالب  
أجود بمال لا تقيه المعادر  
وإني لزجاء الجيوش إلى الوغى  
أسود تلاقيها أسود خوادر

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات موجودة في: البيان المغرب، والحلة السираء، ونفح الطيب؛ بينما ورد منها في المغرب ثلاثة أبيات فقط. وهي من البحر الطويل.

<sup>2</sup> في البيان المغرب: ((كريمة)).

<sup>3</sup> في البيان المغرب، والحلة السираء: ((مخاطر)).

<sup>4</sup> في الحلة السираء: ((شيمي)).

<sup>5</sup> نفسه: ((على كل طالب)).

فَسُدْتُ<sup>1</sup> بنفسي أهل كل سيادة  
وكأثرت<sup>2</sup> حتى لم أجد من أكأثر<sup>3</sup>  
وما شددت بنياناً<sup>4</sup> ولكن زيادة  
على ما بنى عبد الملوك وعامر  
رفعنا العلى بالعوالي سياسة<sup>5</sup>  
وأورثناها في القديم معافر

وبلغ في ملكه أقطار المغرب، إلى حدود القبلة<sup>6</sup>،  
وبمدينة فاس، إثر ولده المقلد فتح تلك الأقطار، ونهد  
أوليك الملوك الكبار.

<sup>1</sup> في البيان المغرب، والحلة السبراء: ((لَسَدْتُ)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((وفاخرت...)).

<sup>3</sup> في نص آخر لم يحدده عنان في تعليقه:

((وفاخرت حتى لم أجد من أفاخر)).

<sup>4</sup> في المغرب: ((بيتاً لي)).

<sup>5</sup> في نص آخر لم يحدده عنان في تعليقه:

((رفعنا العوالي بالعوالي مثلها)). بينما كتب مكان ((سياسة)) في:

المغرب: ((بسالة))، وفي الحلة والبيان والنفح: ((حديث)).

<sup>6</sup> القبلة هي الجنوب. ويقصد بها أقصى جنوب المغرب.

## دخوله غرناطة

قال صاحب الديوان في الدولة العامرية، وقد مر ذكر المنصور، قومس الفرنجة بمدينة برشلونة: وهذه الأمة أكثر النصرانية جمعاً، وأوسعها، وأوفرها من الاستعداد، وما أوطئ من الممالك والبلاد، وفتح من القواعد، وهزم من الجيوش. وقفل المنصور عنها، وهو أطمع الناس في استيصالها؛ ثم خصهم بصايفة سنة خمس وسبعين<sup>1</sup>، وهي الثالثة عشر<sup>2</sup> لغزواته؛ وقد احتفل لذلك، واستبلغ في النفير. واستوفى أتم الأبهة، وأكمل العدة، فجعل طريقه على شرقي الأندلس، لاستكمال ما هنالك من الأطعمة، فسلك طريق إلبيرة، إلى بسطة، إلى تدمير؛ وهزم في هذه الغزوات بُريل ملك فرنجة<sup>3</sup> ونازل مدينة برجلونة؛ فدخلها عنوة يوم الاثنين النصف من صفر؛ سنة أربع وسبعين أو خمس<sup>4</sup> بعدها.

<sup>1</sup> 985/هـ 375م.

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فكتبها: ((عشرة))؛ وهذا أصح.

<sup>3</sup> هو الكونت بورييل؛ صاحب قطلونية. ولم تكن قطلونة - في تلك الأثناء - قد تحولت إلى مملكة أرغون.

<sup>4</sup> 984/هـ 374م أو 985/هـ 375م.

قلت: وفي دخول المنصور بجيشه بلد إلبيرة: ما يحقق دعوى من ادعى دخول المعتمدين من أهل الأندلس لذلك العهد، إذ كان يصحب المنصور في هذه الغزوة، من الشعراء المرتزقين بديوانه من يذكر؛ فضلاً عن سائر الأصناف على ندارة هذا الصنف من الخدام، بالنسبة للبحر الزاخر من غيرهم. والذي صح أنه حضر ذلك: أبو عبد الله محمد بن حسين الطبني<sup>1</sup>. أبو القاسم حسين بن الوليد، المعروف بابن العريف. أبو الوضّاح بن شهيد. عبد الرحمن بن أحمد. أبو العلا صاعد بن الحسن اللغوي. أبو بكر زيادة الله بن علي بن حسن اليمني. عمر بن المنجم البغدادي. أبو الحسن علي بن محمد القرشي العباسي. عبد العزيز بن الخطيب المحرود. أبو عمر يوسف بن هارون الزيادي. موسى بن أبي طالب. مروان [بن عبد الحكم]<sup>2</sup> ابن عبد الرحمن. يحيى بن هذيل بن عبد الملك بن هذيل المكفوف. سعد بن محمد القاضي. ابن عمرو القرشي

<sup>1</sup> نسبة إلى طينة عاصمة الزاب آنذ؛ تلك المدينة المندثرة حالياً؛ والقريبة من بريكة؛ في ولاية باتنة الجزائرية. والطبني هذا؛ يعد من بين أبجل الشعراء لدى المنصور.  
<sup>2</sup> ما بين حاصرتين من الزيتونة.

المرواني. علي النقاش البغدادي. أبو بكر يحيى بن أمية بن وهب. محمد بن إسماعيل الزبيدي صاحب المختصر في اللغة. أحمد بن درّاج القسطلبيّ؛ متنبّي الأندلس. أبو الفرج منيل بن منيل الأشجعي. محمد بن عبد البصير. الوزير أحمد بن عبد الملك بن شهيد. محمد بن عبد الملك ابن جَهْوَر. محمد بن الحسن القرشي؛ من أهل المشرق. أبو عبيدة حسان بن مالك بن هاني. طاهر بن محمد؛ المعروف بالمهند. محمد بن مَطَرُف بن شُخَيْص. سعيد بن عبد الله الشنتريني، وليد بن مسلمة المرادي، أغلب بن سعيد. أبو الفضل أحمد بن عبد الوهاب. أحمد بن أبي غالب الرصافي. محمد بن مسعود البلخي، عبادة بن محمد بن ماء السماء. عبد الرحمن بن أبي الفهد الإلييري. أبو الحسن ابن المضيء البجلي الكاتب. عبد الملك بن سهل. الوزير عبد الملك بن إدريس الجزيري. قاسم بن محمد الجياني.

قال المؤرخ: هؤلاء من<sup>1</sup> حفظته منهم. وهم أكثر من أن يحصوا، فعلى هذا يتبنى القياس في ضخامة هذا الملك، وانفساح هذا العز.

### وفاته

توفي رحمه الله منصرفاً من غزاته المسماة بقنالش والريد، وقد دوخ أقطار قشتالة، ليلة الاثنين سبع وعشرين لرمضان؛ عام اثنين وتسعين وثلاثمائة<sup>2</sup>، وقد عهد أن يدفن ببلد وفاته، بعد وصية شهيرة صدرت عنه، إلى المظفر ولده، فدفن بمدينة سالم، التي بناها في نحر العدو من وادي الحجارة، وبقصرها. وقبره معروف إلى اليوم. وكان قد اتخذ له من غبار ثيابه الذي علاها في الجهاد. وعاء كبير بحديه رحمه الله. وكتب على قبره هذا الشعر<sup>3</sup>:

---

<sup>1</sup> ((من)) أضافها عنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1001م. غير أن ابن خلدون يرى في كتاب العبر أن المنصور توفي سنة 374هـ؛ بعد أن ملك 27 سنة. وجاء في: جذوة المقتبس، والمعجب، والمختصر في أخبار البشر وتتمته أنه توفي سنة 393هـ.

<sup>3</sup> هذان البيتان يوجدان في: البيان المغرب، البحر الكامل.

آثاره تتبىك عن أخباره  
حتى كأنك بالعيان تراه  
تالله لا يأتي الزمان بمثله  
أبدًا ولا يحمي الثغور سواه  
\*\*\*

## محمربن عباو<sup>1</sup>

(ابن [محمربن]<sup>2</sup> إسماعيل [بن محمربن إسماعيل]<sup>3</sup> بن قريش بن عباو بن عمرو بن أسلم بن عمرو بن عطف بن نعيم؛ تحمي النسب).

### أوليته

دخل الأندلس جدّه عطف مع بلج بن بشر القشيري؛ من أشرف الطالعة البلجية، وهم من عرب حمص من أرض الشام، وموضعه بها يعرف بالعريش في آخر الجفار بين مصر والشام. ونزل عطف بقرية تعرف بيومين من إقليم طشانة<sup>4</sup> على ضفة النهر الأعظم<sup>5</sup> من أرض إشبيلية. ولما هلك قريش، ورث<sup>6</sup> السيادة إسماعيل ابن قريش، وهو القاضي المشهور بالفضل والدهاء<sup>7</sup>، يكنى

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن عباد أيضاً في: قلاند العقيان، والذخيرة، والصلة؛ ضمن ترجمة القاضي عبد الرحمن بن سوار، والمعجب، والحلة السيرة، وأعمال الأعلام (قسم الأندلس)، والبيان المغرب، والوافي بالوفيات، ووفيات الأعيان.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين نقلاً من الحلة السيرة؛ لابن الأبار.  
<sup>3</sup> عن الحلة السيرة أيضاً.

<sup>4</sup> تسمى بالإسبانية: Tucina؛ وتتواجد شمال شرقي إشبيلية؛ وبالقرب من نهر الوادي الكبير؛ إلى الجنوب منه.

<sup>5</sup> أي نهر الوادي الكبير.

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((ملك)).

<sup>7</sup> حرفت في ج، والزيتونة؛ فكتبت: ((والده)).



يكنى أبا الوليد. ولي الشرطة الوسطى لهشام بن الحكم،  
وخطه الإمامة إلى صلاة الجمعة. ثم خلفه أبو القاسم  
المنفرد برياسة إشبيلية، المتحف فيها بخطط الوزارتين  
والقضاء والمظالم. وعز جاهه، وكثرت حاشيته، وتعددت<sup>1</sup>  
غلمانته، وأذعنت له عداته. ثم خلفه الأمير المعتضد  
ولده؛ وكان خيراً حازماً، سديد الرأي، مصنوعاً له في  
الأعداء، فلما توفي، تصير الأمر إلى ولده المترجم به؛  
المكنى أبا القاسم؛ إلى حين خلعه.

### حاله

قالوا كلهم: كان المعتمد، رحمه الله، فارساً شجاعاً.  
بطلاً مقداماً، شاعراً ماضياً، مشكور السيرة في رعيته.  
وقال أبو نصر في قلائده:<sup>2</sup> ((وكان المعتمد على الله ملكاً  
جمع العدا، وجمع بين<sup>3</sup> البأس والندا. وطلع على الدنيا  
بدر هدى. لم يتعطل يوماً كفه، ولا بنانه، آونة يراعه.

<sup>1</sup> في الزيتونة، وج: ((وتقدمت)).

<sup>2</sup> المقصود هو كتاب قلاند العقيان؛ للفتح بن خاقان.

<sup>3</sup> كلمة: ((بين)) لم ترد في قلاند العقيان.

وآونة سنانه. وكانت أيامه مواسم، وثغوره برّه<sup>1</sup> بواسم)).  
لقبه أولاً الظافر. ثم تلقب<sup>2</sup> بالمعتمد. كلفاً بجاريته اعتماد،  
لما ملكها؛ لتتفق حروف لقبه بحروف اسمها. لشدة ولوعه  
بها.

## وزراؤه

ابن زيدون، وابن عمار، وغيرهم.

## أولاده المملكون

عبيد الله، يكنى أبا الحسن، وهو الرشيد، وهو الذي  
لم يوافق أباه على استصراخ المرابطين، وعرض بزوال  
الملك عنهم، فقال: أحب إليّ أن [أكون راعي]<sup>3</sup> إبل  
بالعدوة؛ من أن ألقى الله، وقد حولت الأندلس دار كفر.  
وكان قد ولاء عهده، وبويع له بإشبيلية، وهو المحمول  
معه إلى العدوة. ثم الفتح، وهو الملقب بالمأمون، كان قد

---

<sup>1</sup> في القلائد: ((وثغور برّه بواسم)).

<sup>2</sup> اختار لقب المعتمد؛ لكي تتفق حروف لقبه وتنسجم مع اسم زوجته  
(اعتماد)؛ التي يحبها حباً عظيماً.

<sup>3</sup> حرفت في ج، والزيتونة فكتب: ((يكون لراعي)).

ببيع له بقرطبة، وهو المقتول بها، المُحمَل رأسه إلى محلة العدو المرابطين. المحاصرة لأبيه بإشبيلية. ثم يزيد الراضي، وكان قد ولاه رندة، فقتل لما ملكها اللمتونيون. ثم عبد الله. ويكنى أبا بكر. هؤلاء الأربعة من جاريته اعتماد السيدة الكبرى. والمدعوة بالرُّمَيْكية؛ منسوبة إلى مولاها رُمَيْك بن حجاج الذي ابتاعها منه المعتمد.

### مُلَمَّتُهُ

لما تكالب أدفونش<sup>1</sup> بن فردلاندي على الأندلس بعد أخذه مدينة طليطلة<sup>2</sup> ضيق بالمعتمد، وأجحف في الجزية، التي كان يُتقى بها على المسلمين عاديته، وعلى ذلك أقسم أخذها وتجنى عليه، وطمع في البلاد، فحكى بعض الإخباريين أنه وجه إليه رسله في آخر أمره لقبض تلك الضريبة، مع قوم من رؤساء النصاري، ونزلوا خارج باب إشبيلية، فوجه إليهم المال، [مع بعض الوزراء، فدخلوا

<sup>1</sup> هو ملك قشتالة ألفونسو السادس.

<sup>2</sup> انتزعها من يد القادر بن ذي النون سنة 487هـ/1085م. وتعتبر أول مدينة هامة يستولي عليها النصاري آنذ.

على اليهودي المذكور في خبايه، وأخرجوا المال<sup>1</sup>، فقال لهم، لا أخذت منه هذا العيار، ولا أخذت منه إلا ذهباً مشجراً، ولا يؤخذ منه في هذا العام إلى أجفان البلاد. ونقل كلامه إلى المعتمد، فبادر بالقبض عليه وعلى النصارى، ونكل بهم، وقتل اليهودي بعد أن بذل في نفسه زينة جسمه ذهباً، فلم يقبل منه، واحتبس النصارى، وراسله الطاغية في إطلاقهم، فأبى إلا أن يُخلي منه حصن الحدود، فكان ذلك. واستصرخ اللمتونيين، وأجاز البحر بنفسه، وأقسم الطاغية بإيمانه المغلظة ألا يرفع عنه يده. وهاجت حفيظة المعتمد، واجتهد في جواز المرباطين، وكان مما هو معلوم من الإيقاع بالطاغية في وقعة الزلاقة<sup>2</sup> فإنه الذي أصلى نارها بنفسه، فعظم بلاؤه، وشهر صبره، وأصابته الجراح في وجهه ويده. رحمه الله.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الملكية.

<sup>2</sup> تعتبر معركة الزلاقة في التاريخ الإسلامي الأندلسي علامة فارقة؛ كبحث بعدها التحرشات النصرانية زمناً طويلاً. وحدثت هذه المعركة في سهل الزلاقة المتواجد على مقربة من مدينة بطليوس. وكان يقود المسلمين السلطان اللمتوني يوسف بن تاشفين بمشاركة جيش الأندلس وعلى رأسه المعتمد بن عباد. وانتهت المعركة بهزيمة منكرة للنصارى مع ملكهم ألفونسو السادس. وذلك سنة 479هـ/1086م.

وفي ذلك يقول أبو بكر بن عبادة المري<sup>1</sup>:  
وقالوا كفه جرحت فقلنا  
أعاديته تواقعها<sup>2</sup> الجراح  
وما لمرتد<sup>3</sup> الجراحة ما رأيت  
فتوهنها المناصل والرماح  
ولكن فاض سيل البأس<sup>4</sup> منها  
ففيها من مجاريه انسياح<sup>5</sup>  
وقد صحت وسحت بالأمان  
وفاض الجود منها والسماح  
رأى منه أبو يعقوب فيها  
عقاباً لا يُهاض له جناح

---

<sup>1</sup> هو أبو بكر ابن عبادة؛ المعروف بالقزاز. وهذه الأبيات من البحر الوافر؛ وهي موجودة في: قلاند العقيان، والمغرب، وإعمال الأعلام (القسم الثالث الخاص ببلاد المغرب).  
<sup>2</sup> في المغرب: ((توافقها)).  
<sup>3</sup> في القلائد، والمغرب: ((وما أثر)).  
<sup>4</sup> في المغرب: ((الجود)).  
<sup>5</sup> ورد هذا الشطر في المغرب هكذا: ((فأمسى في جوانبها انسياح)).

فقال له لك القُدح المعلى  
إذا ضُربت بمشهدك القِداح<sup>1</sup>

ولما اتصلت به الصيحة ؛ بين يدي دخول المدينة ،  
ركب في أفراد من عبيده ؛ وعليه قميص يشف عن بدنه ،  
والسيف منتضى بيده ، ويم باب الفرج<sup>2</sup> ، فقدم الداخلين  
فردهم على أعقابهم ؛ وقتل فارساً منهم ؛ فانزعجوا  
أمامه ؛ وخلفوا الباب ؛ فأمر بإغلاقه ؛ وسكنت الحال ؛  
وعاد إلى قصره. وفي ذلك يقول<sup>3</sup> :

إن يسلب القوم العدا<sup>4</sup>  
ملكي وتسلمني الجموع  
فالقلب بين ضلوعه  
لم تسلم القلب الضلوع

---

<sup>1</sup> نقلت هذه الأبيات الثلاث من قلاند العقيان.  
<sup>2</sup> باب الفرج هو أحد أبواب إشبيلية في العهد الإسلامي؛ ويقع في الجهة الجنوبية من المدينة؛ وبالقرب من القصر.  
<sup>3</sup> توجد هذه الأبيات في: ديوان المعتمد، وقلاند العقيان، والحلة السيراء؛ وهي من مجزوء الكامل.  
<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في الحلة السيراء هكذا: ((إن تسلب عني الدُنا)).

قد رمت يوم نزالهم  
ألا تُحصنني الدروع  
وبرزت ليس سوى القميـ  
ص عن الحشا شيء دفوع  
أجلي تأخر لم يكن  
بهواي ذلي والخضوع  
ماسرت قط إلى القتا  
ل<sup>1</sup> وكان من أمني الرجوع  
شيم الأولى<sup>2</sup> أنا منهم  
والأصل تتبعه الفروع<sup>3</sup>

### جوده

وأخبار جوده شهير، ومما يؤثر من ذلك، على  
استصحاب حال العز، ووفور ذات اليد، وأدوات الملك<sup>4</sup>  
غريب، والشاهد المقبول بقاء السجية ومصاحبة الخلق

---

<sup>1</sup> في الحلة السبراء: ((إلى الكمأة)).

<sup>2</sup> في الديوان: ((الأي)).

<sup>3</sup> هذا الشعر محرف في النسخ الثلاث. وقد صحح من كتاب الحلة السبراء.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((وأداة)). والملكية: ((وأداة)).

الملكية؛ مع الإقتار والإيسار؛ وتقلب الأطوار، وتعرض  
له الحصري القرموني<sup>1</sup> الضرير بخارج طنجة؛ وهو يجتاز  
عليها في السواحل من قهر واعتقال؛ بأشعار ظاهرة  
المقت، غير لايقة بالوقت؛ ولم يكن بيده - زعموا - غير  
ثلاثين ديناراً<sup>2</sup> كانت بخفّه، معدة لضرورة ضرر وأزمة،  
وأطبع عليها دمه، وأدرج قطعة شعر طيها اعتذار عن  
نزرها، رغباً في قبول أمرها؛ فلم يراجعه الحصري بشيء  
عن ذلك، فكتب إليه<sup>3</sup>:

قل لمن جمع العـلـم وما<sup>4</sup> أحصى صوابه  
كان في الصرة شعر فانتظرنا<sup>5</sup> جوابه  
قد أتيناك<sup>6</sup> فهلاًّ جلب الشعر جوابه<sup>7</sup>

<sup>1</sup> نسبة إلى مدينة قرمونة بالأندلس؛ المتواجدة في الشمال الشرقي من إشبيلية.

<sup>2</sup> في الذخيرة: ((مثقلاً)).

<sup>3</sup> هذه الأبيات من مجزوء الرمل؛ وهي موجودة في ديوان المعتمد بن عباد، والذخيرة، والمعجب.

<sup>4</sup> في الذخيرة: ((ومن)).

<sup>5</sup> في الديوان، والذخيرة، والمعجب: ((فتنظرنا)).

<sup>6</sup> في المصادر نفسها: ((قد أثبتناك)).

<sup>7</sup> في المصادر نفسها: ((ثوابه)).



## حلمه

رفع إليه صدر دولته شعر، أغري فيه، بأبي الوليد  
ابن زيدون، وهو شهير، وتُخِير له موقع وترصد حين،  
وانتظر به مؤجره، وهو<sup>1</sup>:

يا أيها الملك الأعز<sup>2</sup> الأعظم  
أقطع وريدي كل باغ يسلم<sup>3</sup>  
واحسم بسيفك كل منافق<sup>4</sup>  
يبدي الجميل وضد ذلك يكتم  
لا تترك الناس موضع شبهة<sup>5</sup>  
وأحزم فمثلك في العظام يحزم<sup>6</sup>  
قد قال شاعر كندة فيما مضى  
قولاً<sup>7</sup> على مر الليالي يعلم

<sup>1</sup> هذه الأبيات من البحر الكامل. وهي موجودة في: الذخيرة، وقلاند العقيان.

<sup>2</sup> ((الأعز)) سقطت في ج. وفي الذخير، والقلاند: ((العلي)).

<sup>3</sup> في الذخيرة: ((ينم))، وفي القلاند: ((ييتم)).

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في الخيرة والقلاند هكذا:

((واحسم بسيفك داء كل منافق)). وهذا أسلم.

<sup>5</sup> في القلاند: ((تهمة)).

<sup>6</sup> كلمة ((العظام)) سقطت في ج.

<sup>7</sup> في القلاند، والذخيرة: ((بيتاً)).

((لا يسلم الشرف الرفيع من الأذى  
حتى يراق على جوانبه الدم))<sup>1</sup>  
فوقع على الرقعة<sup>2</sup>:  
كذبت مناكم صرحوا أو جمجموا  
الدين أمتن والسجية<sup>3</sup> أكرم  
خنتم ورمتم أن أخون وإنما  
حاولتم أن يستخف يلملم<sup>4</sup>  
وأردتم تضيق صدر لم يضق  
والسمر في صدر<sup>5</sup> النحور تحطم  
وزحفتكم بمحالككم لمجرب  
ما زال يثبت للمحال<sup>6</sup> فيهزم

---

<sup>1</sup> هذا البيت للمتنبي. وتقع هذه القصيدة في سبعة وعشرين بيتاً. وقد اكتفى ابن الخطيب بهذه الأبيات الخمسة.

<sup>2</sup> هذه الأبيات من البحر الكامل. وهي موجودة في ديوان المعتمد، والذخيرة، وقلائد العقيان.

<sup>3</sup> في الديوان، والذخيرة: ((والمروعة)).

<sup>4</sup> ((يَلْمَلُمُ)) مكان في الحجاز؛ يبعد عن مكة مائة بليلتين تقريباً. وهو ميقات أهل اليمن.

<sup>5</sup> حلت محل ((صدر)) في القلائد: ((تغر)). وفي الذخيرة:

((ما في تُغر الصدور)).

<sup>6</sup> في الديوان: ((في المجال))، وفي الذخيرة: ((في المحال)).

أَنْى رَجَوْتُمْ غَدْرَ مَنْ جَرَبْتُمْ  
مَنْهُ الْوَفَاءُ وَظَلَمٌ<sup>1</sup> مَنْ لَا يَظْلَمُ  
أَنَا ذَا<sup>2</sup> كَمْ لَا السَّعْيُ<sup>3</sup> يَثْمُرُ غَرْسَهُ  
عَنْدِي وَلَا مَبْنَى الصَّنِيعَةِ يَهْدُمُ<sup>4</sup>  
كَفُوا وَإِلَّا فَارْقَبُوا لِي بِطُشَّةٍ  
يَبْقَى<sup>5</sup> السَّفِيهِ بِمَثَلِهَا يَتَحَلَّمُ<sup>6</sup>

### توقيعه ونثره في البديهة

كتب مع الحمايم إلى ولده الرشيد عقب الفراغ من  
وقعة الزلافة: ((يا بني، ومن أبقاه الله وسلمه، ووقاه  
الأسواء وعصمه. وأسبغ عليه آلاءه وأنعمه كتبه، وقد أعز  
الله الدين، وأظهر المسلمين، وفتح لهم على يدي  
مستدعيات الفتح المبين، بما يسره الله في أمسه وسناه،  
وقدره سبحانه وقضاه، من هزيمة أدفونش بن فردلند لعنه

<sup>1</sup> في الديوان، والذخيرة: ((وجور)).

<sup>2</sup> في القلائد: ((أنا ذلكم)).

<sup>3</sup> في الديوان، والذخيرة، والقلائد: ((لا البغي)).

<sup>4</sup> في الذخيرة: ((يثلم)).

<sup>5</sup> في ج، والزيتونة، والقلائد، والذخيرة والديوان: ((يلقى)).

<sup>6</sup> في الديوان، والذخيرة، والقلائد: ((فيحلم)).

الله وأصلاه، وإن كان طاح للجحيم، ولا أعدمه وإن كان  
أهل العيش الذميم، كما قنعه الحزي العظيم؛ وأتى القتل  
على أكثر رجاله وحماته، واتصل النهب ساير اليوم،  
والليلة المتصلة به، جميع محلاته، وجمع من رؤوسهم بين  
يدي، من مشهوري رجالهم، ومذكوري أبطالهم، ولم  
يختبر منهم إلا من شهر وقرب، وامتألت الأيدي مما سلب  
ونهب. والذي لا مرية فيه، أن الناجي منهم قليل،  
والمفلت من سيوف الجزع والبعد قتيل، ولم يصبني بفضل  
الله إلا جرح أشوى وحسن الحال عندنا والله وزكى، ولا  
يشغل بذلك بال، ولا يتوهم غير الحال التي أشرت إليها  
حال، **والأدفونش بن فردلانند**، إن لم يصبح تحت السيوف  
فسيموت لا محالة كمداً، وإن كان لم تعلقه أسراد الحمام  
[فغداً، فإن برأسه طمرة ولحام]<sup>1</sup>. فإذا ورد كتابي هذا،  
فمر بجمع الخاص والعام، من **أهل إشبيلية**، وجيرانها  
الأقربين، وأصفئائنا المحبين، في المسجد الجامع، أعزهم الله.  
وليقرأ عليهم فيه، ليأخذوا من المسرة بأنصبايهم،

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((فغد برأس طرة ولجام)).

ويضيفوا شكراً لله إلى صالح دعايهم والحمد لله على ما صنع حق حمده جلّ المزيّد لأمر حين، إلا من عنده. والسلام.

### تلطفه وظرفه

قال أبو بكر الداني<sup>1</sup>: سألني في بعض الأيام عند قدومي عليه بأغمات، قاضياً حق نعمته، مستكثراً من زيارته، مستمتعاً برايق أدبه، على حال محنته، عن كتبي، فأعلمته بذهابها في نهب حضرته. وكنت قد جلبت في سفرتي تلك، الأشعار الستة، بشرح الأستاذ أبي الحجاج الشنتمري الأعلم، وكانت مستعارة، فكتمتها عنه. ووشى إليه أحد الأصحاب. فخجل بكرمه وحسن شيمته، من الأخذ معي في ذكر ما كتّمته، فاستطرد إلى ذلك بغرض

---

<sup>1</sup> هو أبو بكر محمد بن عيسى بن محمد اللخمي الداني الأندلسي؛ المعروف بابن اللبانة؛ توفي بميورقة سنة 555هـ/1160م. أديب وشاعر من أهل مدينة دانية؛ كان من أعيان دولة محمد بن معن بن صمادح؛ اتصل أيضاً ببلاط ابن عباد في إشبيلية. له مؤلفات عديدة؛ منها: مناقل الفتنة، ونظم السلوك في وعظ الملوك، وسقيط الدرر ولقيط الزهر؛ في شعر ابن عباد، وديوان شعر.

نبيل، ونحافيه نحواً، يعرب عن الشرف الأصيل، وأملى  
علي في جملة ما كان يمليه<sup>1</sup>:

وكواكب لم أدر قبل وجوها  
أن البدور تدور في الأزار  
نادمتها في جناح ليل دامس  
فأعرنه مثلاً من الأنوار  
في وسط روضة نرجس كعيونها  
ما أشبه النوار بالنوار  
فاذا توأصنا الحديث حسبتني  
ألهو بملتقط لدر نثار  
فاذا اكتحلت برق<sup>2</sup> ثغر باسم  
سكبت جفوني أغزر الأمطار  
حذر الملام وخيفة من جفوة  
تذر الصدور على شفير هار

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.  
<sup>2</sup> في ج: ((بيرق)).

## ترك الجواري الأنسات مذهبى وسولها ظفر بريشة الأشعار

فلم أتمالك عند ذلك ضحكاً، وعلمت أن الأمر قد  
سُرِّي إليه، فأعلمته قصتها، فبسط العذر بفضله. وتأول  
الأمر وقسم الأشعار على ثلاثة من بنيه. ذوى خط رائع،  
ونقل حسن. وأدب بارع. أخذوا في نسخها. وصرفوا الأصل  
لأجل قريب.

### محتته

ولم يلبث أمير اللمتونيين بعد جوازه إلى الأندلس،  
وظهوره على طايفة الروم، أن فسد ما بينه وبين رؤساء  
الطوائف بالأندلس، وعزم على خلعهم. فأجاز من سبته  
العساكر، وسرب الأمداد. وأخذ المعتمد بالعزم يحصن  
حصونه، وأودع المعقل عدته، وقسم على مظان الامتناع  
ولده، وصمدت الجموع صمدة بنيه، ونازل الأمير سير  
إشبيلية، دار المعتمد، وحضرة ملكه، ونازل الأمير محمد  
ابن الحاج قرطبة، وبها المأمون، ونزل جرور من قواده

رندة، وبها الراضي ابن المعتمد. واستمر الأمر، واتصلت المحاصرة، ووقعت أمور يضيق الكتاب عن استقصاها. فدخلت قرطبة في جمادى الآخرة؛ عام أربعة وثمانين وأربعمائة<sup>1</sup>، وقتل الراضي، وجلب رأسه؛ فطيف به بمراى من أبيه. وكان دخول إشبيلية على المعتمد، دخول القهر والغلبة، يوم الأحد لعشر بقين من رجب. وشملت الغارة. واقتحمت الدور، وخرج ابن عباد في شِكَتِه<sup>2</sup>. وابنه مالك في أمته معهما؛ فقتل مالك الملقب بفخر الدولة، ورهقت الخيل، وكثر، فدخل القصر ملقياً بيده. ولما جنّ الليل، وجه ابنه الأكبر الرشيد إلى الأمير، فحجب عنه، ووكل بعض خدمه به، وعاد إلى المعتمد فأخبره بالإعراض عنه، فأيقن بالهلكة، وودع أهله وعلا البكاء، وكثر الصراخ، وخرج هو وابنه، فأنزلا في خباء حصين، ورقبا بالحرس، وأخرج الحرم من قصره، وضم ما اشتمل عليه، وأمر بالكتب إلى ولده برندة؛ ففعل. ولما نزل،

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1091م.  
<sup>2</sup> أي سلاحه وعدة حربه.



واستوصلت ذخيرته، سلا<sup>1</sup>، وأجيز المعتمد البحر. ومن  
معه إلى طنجة. فاستقر بها في شعبان من العام. وفي هول  
البحر عليه في هذا الحال، يقول رحمه الله<sup>2</sup>:

لم أنس والموت يدينني ويقصيني  
والموت كأن المنى يأتيني  
أبصرت هولاً لو أن الدهر أبصره  
لما خوفاً لأمر ليس بالدون  
قد كنت ضائعاً بنفس لا أجود بها  
فبعثها باضطرار بيع مغبون  
كم ليلة بت مطوياً على حرق  
في عسر من عيون الدبر في العين  
فتلك أحسن أم ظالت به  
في ظل عزة سلطان وتمكين  
ولم يكن والذي تعنو الوجوه له  
عرضي مهاناً ولا مالي بمخزون

---

<sup>1</sup> في ج: ((سل)).  
<sup>2</sup> البحر البسيط.

وكم خلوت من الهيجا بمعترك  
والحرب ترفل في أثوابها الجون  
يا رب إن لم تدع حالاً أسر به  
فهب لعبدك أجراً غير ممنون

وجرى على بناته شيء يوم خروجهن، وأضطرتهن  
الضيعة إلى معيشتهن من غزل أيديهن، وجرت عليه محن  
طال لها شجنه وأقعده قيده. إلى أن<sup>1</sup> نقل إلى أغمات  
وريكة<sup>2</sup>، وحلّ عنه الاعتقال، وأجري عليه رزقه، تبلغ  
به لمدة من أعوام أربعة، واستنقذه حمامه، رحمة الله  
عليه.

### وصوله إلى غرناطة

قال ابن الصيرفي: وقد أجرى ذكر تملك يوسف بن  
تاشفين غرناطة، وخلع أميرها عبد الله بن بلقين حفيد  
باديس، يوم الأحد لثلاث عشرة خلت من رجب؛ عام

---

<sup>1</sup> ((أن)) أضافها عنان.

<sup>2</sup> أغمات وريكة: تقع إلى الجنوب الشرقي من مراكش؛ وكانت هي  
حاضرة الدولة المرابطية قبل بناء مراكش.

ثلاثة وثمانين<sup>1</sup>: ولحق ابن عباد وحليفه ابن مسلمة<sup>2</sup> بخيل ورجل ورماة وعدد، وحل ذلك من ابن عباد تضمناً لمسرة أمير المسلمين، وتحققاً<sup>3</sup> بموالاته، فدخلوا عليه، وهنياء، وقد تحكمت في نفس ابن عباد الطماعية في إسلام غرناطة إلى ابنه<sup>4</sup>، بعد استصفاء نعمة صاحبها، عوضاً عن الجزيرة الخضراء، وكان قد أشخصه معه، [ فعرض بغرضه<sup>5</sup>، فأعرض أمير المسلمين عن الجميع إعراضاً، كانت منية كل منهما<sup>6</sup> التخلص من يده، والرجوع إلى بلده. فأعمل ابن عباد الحيلة؛ فكتب، يزعم أنه وردت عليه تحثه من إشبيلية في اللحاق، أنباء مهمة طرقت بتحريك العدو، واستأذن بها في الصدور، فأخذ له وحليفه ابن مسلمة، فانتهزا الفرصة، وابتدرا الرجعة. ولحق كل بموضعه؛ يظن أنه ملك رياسة أمره.

<sup>1</sup> 483هـ/1090م.

<sup>2</sup> هو المتوكل ابن الأفطس بن عبد الله بن محمد مسلمة صاحب بطليوس.

<sup>3</sup> في ج، والزيتونة: (وتحققوا)).

<sup>4</sup> هو الراضي يزيد بن المعتمد بن عباد.

<sup>5</sup> وردت في النسخ الثلاث عبارة مضطربة هي: ((فعرض به؛ فأعرض عنه بغرضه: فأعرض به، ما عرض عنه غرضه...)).

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((كل واحد منهما)).

## مولده

ولد المعتمد على الله بمدينة باجة سنة إحدى وثلاثين وأربعمائة<sup>1</sup>. وولي سنة إحدى وستين<sup>2</sup>. وخلع سنة أربع وثمانين<sup>3</sup>.

## وفاته

كانت وفاة المعتمد [على الله]<sup>4</sup> بأغمات في ربيع الأول؛ سنة ثمان وثمانين وأربعمائة<sup>5</sup>، بعد أن تقدمت وفاته وفاته وفاة الحرة اعتماد. وجزع عليها جزعاً، أقرب<sup>6</sup> سرعة لحاقه بها. ولما أحس بالمنية رثى نفسه بهذه الأبيات وأمر أن تكتب على قبره<sup>7</sup>:

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1039م.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1068م.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1091م.

<sup>4</sup> كتب في ج؛ عوضاً عما جاء بين حاصرتين: ((رحمه الله)).

<sup>5</sup> 1095م.

<sup>6</sup> في ج، والزيتونة: ((أقر)).

<sup>7</sup> وردت هذه القصيدة في النسخ الثلاث غير كاملة؛ وقد أضاف عنان الأبيات الناقصة من كتاب المعجب للمراكشي؛ إذ عينها بحاصرات. والقصيدة من البحر البسيط. وهي موجودة كاملة في المعجب؛ ولكنها غير موجودة في ديوانه.

قبر الغريب سفاك الرائح الغادي  
حقاً ظفرت بأشلاء ابن عباد  
[بالحلم بالعلم بالنعمة إذا اتصلت  
بالخصب إن أجذبوا بالري للصادي]  
بالطاعن الضارب الرامي إذا اقتتلوا  
بالموت أحمر بالضرغامه العادي  
[بالدهر في نغم بالبحر في نعم  
بالبدر في ظلم بالصدر في النادي]  
نعم هو الحق [فاجأني على] قدر<sup>1</sup>  
من السماء ووافاني<sup>2</sup> لميعاد  
ولم أكن قبل ذاك النعش أعلمه  
أن الجبال تهادى فوق أعواد  
[كفاك فارفق بما استودعت من كرم  
رواك كل قطوب البرق رعاد]

---

<sup>1</sup> جاء هذا الشطر في المعجب هكذا:  
(نعم هو الحق حاباني به قدر).  
<sup>2</sup> في المعجب: ((فوافاني)).

[يبكي أخاه الذي غيبت وابله  
تحت الصفيح بدمع رائح غادي]  
[حتى يجودك دمع الطل منهمراً  
من أعين الزهر لم تبخل بإسعاد]  
فلا<sup>1</sup> تزل صلوات الله نازلة<sup>2</sup>  
على دفينك لا تحصي بتعداد

### بعض ما رثي به

قال ابن الصيرفي: - وخالف في وفاة المعتمد - فقال:  
كانت في ذي حجة. فلما انفصل الناس من صلاة العيد.  
حف بقبره ملاً، يتوجعون ويترحمون عليه، وأقبل ابن  
عبد الصمد، فوقف على قبره وأنشد<sup>3</sup>:  
ملك الملوك أسامع فأنادي  
أم قد عدتكَ عن السماع عوادي

---

<sup>1</sup> في المعجب: ((ولا)).

<sup>2</sup> نفسه: ((دائمة)).

<sup>3</sup> هذه الأبيات من البحر الكامل؛ وهي موجودة في قلاند العقيان، ووفيات  
الأعيان؛ حيث جاء أنها لأبي بحر عبد الصمد.

لما خلت منك القصور فلم تكن<sup>1</sup>  
فيها كما قد كنت في الأعياد  
أقبلت<sup>2</sup> في هذا الثرى لك خاضعاً  
وتخذت<sup>3</sup> قبرك موضع الإنشاد<sup>4</sup>

ثم خرّ يبكي، ويقبل القبر، ويعفر وجهه في التراب؛  
فبكى ذلك الملاً حتى أخضلوا ملابسهم، وارتفع نسيجهم.  
فله درّ ابن عبد الصمد، وملاذ ذلك البلد.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> جاء هذا الشطر في وفيات الأعيان هكذا: ((لما نقلت عن القصور فلم تكن)).  
<sup>2</sup> في ج، والزيتونة: ((قبلت)). وفي الملكية: ((مثلت)).  
<sup>3</sup> في وفيات الأعيان: ((وجعلت)).  
<sup>4</sup> وردت هذه القصيدة في قلاند العقيان كاملة؛ بينما اكتفى ابن الخطيب  
بهذه الأبيات الثلاث.

## محمربن سحر

(ابن محمربن أحمربن مرونيش الجزلبي)<sup>1</sup>؛ قال بعضهم ينتمي  
ني تحيب؛ الأمير أبو عبر الله.

### أوليتة

معروفة، وعلى يد أبيه جرت الواقعة الكبرى بظاهر  
إفراغة<sup>2</sup>. على ابن رذمير الطاغية<sup>3</sup>، فجلت الشهرة،  
وعظمت الأثرة، قال بعضهم: تولى أبوه سعد قيادة  
إفراغة وما إليها، وضبطها، ونازلها<sup>4</sup> ابن رذمير؛ فشهر  
غناؤه بها في دفاعه، وصبره على حصاره، إلى أن هزمه  
الله [ عز وجل ]<sup>5</sup>، على يدي ابن غانية<sup>6</sup>. وظهر بعد ذلك

---

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن سعد بن مردنيش أيضاً في: المغرب، والمعجب،  
وإعمال الأعلام (قسم الأندلس)، ونفح الطيب، وكتاب العبر؛ حيث سمي  
محمد بن أحمد بن سعيد بن مردنيش.

<sup>2</sup> وتسمى بالإسبانية Fraga. وتتواجد في الجهة الغربية من مدينة لاردة.  
وبها عدد كبير من البساتين والمزارع؛ ولها حصن منيع. سبق لابن  
رذمير أن حاصرها سنة 528هـ؛ فواجهه الأمير يحيى بن علي بن غانية،  
وهزمه هزيمة شنعاء؛ بعد أن أفنى جلّ رجاله. فما كان منه سوى الفرار.

<sup>3</sup> هو ألفونسو المحارب ملك أراغون.

<sup>4</sup> في الملكية: ((ونارله)).

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين؛ من الزيتونة.

<sup>6</sup> وذلك في الموقعة التي حدثت بين ألفونسو المذكور وبين جيش  
المرابطين بقيادة يحيى بن غانية اللمتوني خارج أسوار إفراغة؛ حيث  
هزم جيش النصارى وقتل ملكهم ألفونسو. وقع ذلك سنة 528هـ/1134م.



فحسن بلاؤه. وبعد صيته. ورأس ابنه محمد، ونفق في أُلْفَتِه.  
وكان بينه وبين ابن عياض المتأمر بمرسية صِهر، ولاء  
لأجله بلنيسة. فلما توفي ابن عياض، بادرها ابن سعد،  
وبلغه أثناء طريقه، غدر العدو بمحصن جلال؛ فكر وقاد  
له وفتح. وعاد فملك بلنسية، وقد ارتفع له صيت  
شهير، ثم دخلت مرسية في أمره، واستقام له الشرق.  
وعظمت حاله.

### حاله

قال ابن حمّامة: ساد من صغره بشجاعته ونجابته<sup>1</sup>،  
وصيت أبيه، فمال بذلك إلى القيادة. وسنه إحدى  
وعشرون سنة، ثم ارتقى<sup>2</sup> إلى الملك الراسخ، والسلطان  
الشامخ، بباهر شجاعته وشهامته. فسما قدره. وعظم أمره.  
وفشى في كل أمة ذكره.

---

<sup>1</sup> في ج: ((ونجده)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((ارتفع)).

قال غيره: كان بعيد الغور، قوي الساعد أصيل  
الرأي. شديد العزم، بعيد العفو، مؤثراً للانتقام، مرهوب  
العقوبة.

وقال في مختصر ثورة المريدين<sup>1</sup>: كان عظيم القوة في  
جسمه، ذا أيد في عظمتة. جزارة في لحمه، وكان له  
فروسية، وشجاعة، وشهامة، ورياسة.

### بطالته وجوده

قال: وكان له يومان في كل جمعة: الاثنين،  
والخميس، يشرب مع ندمايه فيهما، ويجود على قواده،  
وخاصته وأجناده، ويذبح البقر فيهما<sup>2</sup>، ويفرق لحومها  
على الأجناد، [ ويحضر القيان بمزاميرهن وأعوادهن]<sup>3</sup>،  
ويتخلل ذلك لهو كثير، حتى ملك القلوب من الجند،

---

<sup>1</sup> مؤلف كتاب ثورة المريدين هو أبو مروان عبد الملك بن محمد بن  
أحمد بن محمد بن إبراهيم الباجي المعروف بابن صاحب الصلاة. ومن  
بين أعماله أيضاً كتاب المن بالإمامة على المستضعفين بأن جعلهم الله  
أنمة وجعلهم الوارثين. أما مختصر ثورة المريدين فمجهول. والمقصود  
بالمريدين: فئة من الزهاد المتمذهبن بمفاهيم تقشفية؛ يتزعمهم أبو  
العباس أحمد بن قسي.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((في المواسم)).

<sup>3</sup> ما بين حاصرتين ساقط في الزيتونة.

وعاملوه بغاية النصح، وربما وهب المال في مجالس أنسه. ذكر أنه استدعى يوماً **ابن الأزرق** أحد قواده، فشرّب معه ومع القرابة، في مجلس قد كساه بأحمر الوشي والوطئ<sup>1</sup> والآنية من الفضة وغيرها، وتمادى في لهو وشراب عامة اليوم. فلما كمل نهاره معهم، وهبهم الآنية. وكل ما كان في المجلس من الوشي أو غير ذلك.

### ما نقم عليه ووصم به

قالوا: كان عظيم الانهماك في ميدان البطالة، واتخذ جملة من الجوّاري. فصار يراقّد منهن جملة تحت لحاف واحد<sup>2</sup>. وانهمك في حب القيان، والزمر والرقص. قالوا: وكان له فتى اسمه حسن، ذو رقبة سمينة، وقفاً عريضاً؛ فإذا شرب، كان يركّز، ويعطيه بعد ذلك عطاء جزيلاً. وفي

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في الزيتونة والملكية.

<sup>2</sup> في إعمال الأعلام (قسم الأندلس): ((فكان يراقّد أزيد من مائتي جارية تحت لحاف واحد)).

ذلك يقول كاتبه المعروف بالسالمي ؛ وكان يحضر شرا به .  
ويخمر<sup>1</sup> :

أدر كؤوس المدام والرز  
فقد ظفرنا بدولة العز  
ونعم الكف من قفا حسن  
فإنها في ليانة الخز  
وصاحب إن طلبت أذعه  
فلم يكن<sup>2</sup> في بذله بمعتز  
انحنى على أذاعي فأطربني  
وهز عطفِي أيما هز

وأجزل صلة السالمي ؛ حين أنشدها إياه ، واشتهرت  
هذه الأبيات بالشرق ، واستظرفها الناس . فرد مرسية دار  
مجونه ، وبلغ في زمانه ألفاً وأربعين . وآثر زيّ النصارى من  
الملابس ، والسلاح ، واللجم ، والسروج . وكلف بلسانهم  
يتكلم مباهتة ، وأجأه الخروج عن الجماعة . والانفراد بنفسه

<sup>1</sup> في ج ، والملكية : ((ويخف - يخفه)). والأبيات من البحر المنسرح .

<sup>2</sup> جعلها د . طويل : ((يك)) ؛ وهذا أسلم .

إلى الاجتماع بالنصارى، ومصانعتهم، والاستعانة بطواغيتهم. فصالح صاحب برشلونة لأول أمره على ضريبة. وصالح ملك قشتالة على أخرى. فكان يبذل لهم في السنة خمسين ألف مثقال. وابتنى لجيشه من النصارى منازل معلومات وحانات للخمور، وأجحف برعيته، لأرزاق من استعان به منهم، فعظمت في بلاده المغارم وثقلت، واتخذ حوانيت بيع الأدم والمرافق، تحتق بجانبه، وجعل على الأغنام وعروض البقر، مؤناً غريبة. وأما رسوم الأعراس والملاهي فكانت قبالاتها غريبة. حدث بعض المؤرخين عن الثقة، قال: كنت ببيان مع الوزير أبي جعفر الوقشي، فوصل إليه رجل من أهل مرسية، كان يعرفه، فسأله الوزير عن أحوال ابن مردنيش وعن سيره؛ فقال الرجل، أخبرك بما رأيته من جور عماله وظلمهم. وذلك أن أحد الرعية بشاطبة؛ واسمه محمد ابن عبد الرحمن، كان له بنظر شاطبة، ضويعة يعيش بها، وكان لازمها أكثر من فايدها، فأعطى لازمها حتى افتقر، وفرّ إلى مرسية. وكان أمر ابن مردنيش، أنه من فرّ من الرعية

أمام الغزو، أخذ ماله للمخزن. قال الرجل الشاطبي، فلما وصلت إلى مرسية فاراً عن وطني، وخدمت الناس في البنيان، فاجتمع لي مثقالان سعيديان، فبينما أنا أمشي في السوق. وإذا بقوم من أهل بلدي شاطبة، ومن قرابتي، فسألتهم عن أولادي وزوجتي، فقالوا إنهم في عافية؛ ففرحت فرحاً عظيماً، وسألتهم عن الضويعة؛ فقالوا إنها باقية بيد<sup>1</sup> أولادك، فقلت لهم عسى تبيتوا عندي الليلة، فاشتريت لحماً وشراباً، وضربنا دفاً. فلما كان عند الصباح، وإذا بنقر عنيف بالباب. فقلت من أنت؟ فقال أنا الطرقون؛ الذي بيده قبالة اللهو، وهي متفقة بيدي، وأنتم ضربتم البارحة الدف فأعطنا حق العرس الذي عملت. فقلت له والله ما كانت لي عرس. فأخذت وسجنت؛ حتى اقتديت بمثقال واحد من الذي خدمت به؛ وجئت إلى الدار. فقليل لي أن فلاناً وصل من شاطبة الساعة. فمشيت لأسأله [عن أولادي. فقال تركتهم في السجن. وأخذت الضويعة من أيديهم في رسم الجبالي،

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((عند)).

فرجعت<sup>1</sup> إلى الدار. إلى قرابتي. وعرفتهم بالذي طراً علي. وبكيت طول ليلتي، وبكوا معي. فلما كان من الغد. وإذا بناقر بالباب. فخرجت فقال أنا رجل صاحب المواريث. أعلمنا أنكم بكيتم البارحة. وأنه قد مات لكم ميت من قرابتكم غني. وأخذتم كل ما ترك. فقلت والله ما بكيت إلا نفسي، فكذبني وحملني إلى السجن، فدفعت المئقال الثاني، ورجعت إلى الدار<sup>2</sup> وقلت أخرج إلى الوادي، إلى باب القنطرة، أغسل ثيابي من درن السجن، وأفر إلى العدو<sup>2</sup>؛ فقلت لإمرأة تغسل الثياب، إغسلي مما علي. وجردتها. ودفعت لي زناراً ألبسه. فبينا أنا كذلك. وإذا بالخصي قائد ابن مردنيش يسوق ستين رجلاً من أهل الجبل، لابسي الزنانير. فرآني على شكلهم، فأمر بحملي إلى السخرة والخدمة **بمحسن مسقوط** عشرة أيام. فلبثت أخدم، وأحضر مدة عشرة أيام، وأنا أبكي واشتكي للقاييد المذكور، حتى أشفق علي وسرحني. فرجعت أريد مرسية، فقبل لي عند باب البلد، كيف أسمك؛ فقلت

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

محمد بن عبد الرحمن، فأخذني الشرطي، وحملت إلى القابض بباب القنطرة. فقالوا هذا من كتبه من أرباب الحالي بكذا وكذا دينار. فقلت والله ما أنا إلا من شاطبة. وإنما اسمي وافق ذلك الاسم، ووصفت له ما جرى علي، فأشفق وضحك مني؛ وأمر بتسريحه فسرت على وجهي إلى هنا.

### بعض الأحداث في أيامه ونبذ من أخباره

استولى على بلاد الشرق، مرسية وبلنسية وشاطبة ودانية، ثم اتسع نطاق ملكه، فولي جيان وأبدة وبياسة، وبسطة ووادي آش، وملك قرمونة، ونازل قرطبة وإشبيلية، وكاد يستولي على جميع بلاد الأندلس. فولي صهره ابن همشك، وقد مر<sup>1</sup> في باب إبراهيم، مدينة جيان وأبدة وبياسة، وضيق منها على قرطبة، واستولى على إستجة، ودخل غرناطة سنة سبع وخمسين وخمسمائة<sup>2</sup> وثار عليه يوسف بن هلال من أصهاره بمحصن مطرنش<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> كلمة ((مر)) أضافها عنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1356م.

<sup>3</sup> يتواجد بالقرب من بلنسية.



وما إليه. ثم تفسد ما بينه وبين صهره الآخر ابن هَمْشُك. فكان سبب إدبار أمره، واستولى العدو في مدة ابن سعد على مدينة طرطوشة عام ثلاثة وأربعين وخمسمائة<sup>1</sup>، وعلى حصن إقليج. وحصن شرانية.

### دخوله غرناطة

ولما دخل ابن هَمْشُك<sup>2</sup> مدينة غرناطة، وامتنعت عليه قصبته، وهزم الجيش المصرخ لمن حصر بها من الموحدين بمرج الرقاد<sup>3</sup>؛ وثاب أثناء ذلك أمر الموحدين. فتجهز لنصرهم السيد أبو يعقوب. وأجاز البحر. واجتمعوا بالسيد أبي سعيد بمالقة. استمد ابن هَمْشُك صهره الأسعد أبا عبد الله محمد بن سعد، فخرج بنفسه في العسكر الكبير من أهل الشرق والنصارى. فوصل إلى غرناطة، واضطربت محله بالربوة السامية المتصلة بربض البيازين. وتعرف إلى

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1148م.

<sup>2</sup> ذكر في إعمال الأعلام (قسم الأندلس) أنه أبو الحسن بن هَمْشُك؛ صهر محمد بن مردنيش.

<sup>3</sup> مرج الرقاد يسمى الآن Majorracal؛ يقع بمحاذاة سفح جبل البيرة. حدثت فيه معركة سنة 556هـ/1160م؛ بين ابن هَمْشُك صهر ابن مردنيش وجيش الموحدين؛ انهزم فيها الموحدون هزيمة منكراً.

اليوم بكدية مردنيش؛<sup>1</sup> وتلاحق جيش الموحدين بأحواز  
غرناطة. فأبينوا جيش عدوهم، فكانت عليه الدبرة، وفرّ  
ابن مردنيش<sup>1</sup>؛ فلحق بجيان، واتصلت عليه الغلبة من  
لدن منتصف عام ستين<sup>2</sup>؛ فلم يكن له بعده ظهور.

### وفاته

وظهر عليه أمر الموحدين، فاستخلصوا معظم ما  
بيده، وأوقعوا بجنده الوقايح العظيمة. وحصر بمدينة  
مرسية، واتصل حصاره، فمات أثناء الحصار في عاشر  
رجب؛ من عام سبعة وستين وخمسمائة<sup>3</sup> وله ثمانية  
وأربعون عاماً، ووصل أمره أبو القمر هلال<sup>4</sup>، وألقى  
باليدين إلى الموحدين، فنزل على عهد ورسوم؛ حسبما  
يأتي في موضعه.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> سقط ما بين الحاصرتين في الملكية والزيتونة.

<sup>2</sup> 1164هـ/1164م.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1363م.

<sup>4</sup> هو ابن محمد بن سعد بن مردنيش.

## محمد بن يوسف

(ابن هود)<sup>1</sup> (الجزائري؛ أمير المسلمين بالأندلس؛ يكنى أبا عبد الله، ويلقب من الألقاب السلطانية بالمتوكل على الله).

### أوليته

من ولد المستعين بن هود. وأوليتهم معروفة، ودولتهم مشهورة، وأمراؤهم مذكورون. خرج من مرسية تاسع رجب؛ عام خمسة وعشرين وستماية<sup>2</sup> إلى الصُخور<sup>3</sup> - من جهاتها - في نفر يسير من الجنود [معه]<sup>4</sup>، وكان الناس يستشعرون ذلك. ويرتقبون ظهور مسمى باسمه واسم أبيه، وينددون<sup>5</sup>. بإمرته وسلطانته. وجرى عليه - بسبب ذلك - امتحان في زمن الموحدين مرات، إذ كان بعض الهاتفين بالأمور الكاينة، والقضايا المستقبلية، يقول لهم، يقوم عليكم قايم من صنف الجند، اسمه

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن يوسف بن هود؛ المتوكل في: البيان المغرب (قسم الموحدين) والمعجب في تلخيص أخبار المغرب، والمغرب في حلى المغرب، والعبر، والحلة السيرة، وإعمال الأعلام (القسم الثاني)، والأعلام للزركلي.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1227م.

<sup>3</sup> الصخور أو الصخيرات كما في البيان المغرب؛ وسيأتي ما يؤكد هذا لاحقاً. وقد وردت محرفة في النسخ الثلاث؛ فكتبت: ((الحضور)).

<sup>4</sup> أضيفت هذه الكلمة من الزيتونة والملكية.

<sup>5</sup> في الملكية والزيتونة: ((يندرونة)).

محمد بن يوسف. فقتلوا بسبب ذلك شخصاً من أهل جيان. ويقال [ إن ]<sup>1</sup> شخصاً ممن ينتحل ذلك، لقي ابن هود، فأمعن النظر إليه، ثم قال له أنت سلطان الأندلس<sup>2</sup>، فانظر لنفسك، وأنا أدلك على من يقيم ملكك، فاذهب إلى المقدم الغشتي فهو القايم بأمرك. وكان الغشتي<sup>3</sup> رجلاً صعلوكاً<sup>4</sup> يقطع الطريق، وتحت يده جماعة من أنجاد الرجال<sup>5</sup>، وسباع الشرار، قد اشتهر أمرهم، فنهض إلى المقدم، وعرض عليه الأمر، وقال نسستفتح بمغاورة إلى أرض العدو، على اسمك وعلى سعدك، ففعلوا، فجلبوا كثيراً من الغنaim<sup>6</sup> والأسرى، وانضاف إلى ابن هود طوايف مثل هؤلاء، وباعوه بالصخورات<sup>7</sup> كما ذكر، من ظاهر مرسية<sup>8</sup>، وتحرك إليه السيد أبو العباس بعسكر مرسية؛ فأوقع به وشرده، ثم

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>2</sup> في الزيتونة والملكية: ((أنت السلطان بالأندلس)).

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((الغشتي)).

<sup>4</sup> في البيان: ((حواساً)).

<sup>5</sup> نفسه: ((من أراذل الناس)).

<sup>6</sup> في النسخ الثلاث: ((الغنم))؛ وتصرف فيها عنان.

<sup>7</sup> هي الصخور أو الصخيرات بالتصغير.

<sup>8</sup> وجاء هذا أيضاً في البيان. في الزيتونة ((غرناطة))؛ وهو خطأ.

ثاب إليه ناسه، وعدل إلى الدعاء للعباسيين، فتبعه الليف، ووصل تقليد الخليفة المستنصر بالله ببغداد، فاستنصر<sup>1</sup> الناس في دعوته، وشاع ذكره، وملك القواعد، وجيش الجيوش، وقهر الأعداء، ووفى للغشتي بوعده، فولاه أسطول إشبيلية، ثم أسطول سبتة، مضافاً إلى أمرها، وما يرجع إليه، فثار به أهلها بعد؛ وخلعوه، وفر أمامهم في البحر، وخفي أثره إلى أن تحقق استقراره أسيراً في البحر بغرب الأندلس، ودام زماناً، ثم تخلص في سن الشيخوخة، ومات برباط آسفي.

### حاله

كان شجاعاً، ثباتاً، كريماً حياً، فاضلاً، وفيّاً، متوكلاً عليه<sup>2</sup>، سليم الصدر، قليل المبالاة، فاستعلى لذلك عليه ولاته بالقواعد، كأبي عبد الله بن الرميحي بالمرية، وأبي عبد الله بن زنون بمالقة، وأبي يحيى عتبة بن يحيى الجزولي بغرناطة. وكان مجذوداً، لم ينهض له

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((فانتصر)).

<sup>2</sup> ((عليه)) سقطت في الملكية والزيتونة؛ بينما حُرِفت في ج؛ فكتبت: ((كقلبه)).

جيش. ولا وفق لرأي، لغلبة الخفة عليه، واستعجاله الحركات، ونشاطه إلى اللقاء، من غير كمال استعداد.

### بعض الأحداث في أيامه

جرت عليه هزائم منها هزيمة السلطان الغالب بالله إياه مرتين، إحداهما بظاهر إشبيلية، وركب البحر فنجا<sup>1</sup> بنفسه. ثم هزمه بالبيرة من أحواز غرناطة، زعموا كل ذلك في سنة أربع وثلاثين وستماية<sup>2</sup>، أو نحوها. وفي سنة خمس وثلاثين<sup>3</sup> كان اللقاء بينه وبين المأمون إدريس أمير الموحدين بإشبيلية، فهزمه المأمون أقبح هزيمة، واستولى على محلته، ولأذ منه بمدينة مرسية. ثم شغل المأمون الأمر، وأهمته الفتنة الواقعة بمراكش، فصرف وجهه إليها وثاب الأمر للمتوكل، فدخلت في طاعته ألمرية، ثم غرناطة، ثم مالقة. وفي سبع وعشرين وستماية<sup>4</sup>، تحرك بفضل شهامته بجيوش عظيمة، لإصراخ<sup>5</sup> مدينة ماردة،

<sup>1</sup> في الزيتونة والملكية: ((ثم نجا)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1236م.

<sup>3</sup> 635هـ/1237م.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1229م.

<sup>5</sup> هكذا في النسخ الثلاث.

وقد نازلها العدو وحاصر، ولقي الطاغية بظاھرھا، فلم يتأن زعموا، حتى دفع بنفسه العدو، ودخل في مصافه<sup>1</sup>. ثم لما كرّ إلى ساقته، وجد الناس منهزمين لما غاب عنهم، فاستولت عليه هزيمة شنيعة. واستولى العدو على ماردة بعد ذلك. وفتح عليه في أمور منها: تملكه إشبيلية سنة تسع وعشرين وستماية<sup>2</sup>، وولى عليها أخاه الأمير أبا النجاة سالماً الملقب بعماد الدولة؛ في سنة إحدى وثلاثين<sup>3</sup>. رجعت قرطبة إلى طاعته، واستوسق أمره. وتملك غرناطة ومالقة عام خمسة وعشرين وستماية<sup>4</sup>، ودانت له البلاد. وفي العشر الأول من شوال؛ دخل في طاعته الريسان: أبو زكريا، وأبو عبد الله، إبن الرئيس أبي سلطان [عزيز]<sup>5</sup> بن أبي الحجاج بن سعد؛ وخرجا عن طاعة الأمير أبي جميل، وأخذوا البيعة لابن هود على ما في أيديهما. وفي سنة ست وعشرين وستماية<sup>6</sup>، تملك الجزيرة الخضراء

<sup>1</sup> في النسخ الثلاث: ((مصابه - مصارفه - مصامه))؛ فصوبها عنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1231م.

<sup>3</sup> 631هـ/1233م.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1227م.

<sup>5</sup> أضيفت هذه الكلمة من إعمال الأعلام.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1228م

عنوة، يوم الجمعة التاسع لشعبان من العام. وفي العشر  
الوسط من شوال ورد عليه الخبر ليلاً بقصد العدو وجهة  
مدينة وادي آش. فأسرى ليله مسرجاً<sup>1</sup> بقية<sup>2</sup> يومه، ولحق  
بالعدو على ثمانين ميلاً، فأتى على آخرهم ولم ينج منه  
أحد.

### إخوته

الرئيس أبو النجاة سالم، [ وعلامته وثقت بالله<sup>3</sup>،  
ولقبه عماد الدولة، والأمير أبو الحسن عضد الدولة،  
وأسره العدو في غارة<sup>4</sup>، وافتكه بمال كثير، والأمير أبو  
إسحاق شرف الدولة. وكلهم يكتب عنه، من الأمير فلان.

---

<sup>1</sup> في ج: ((مضرجاً))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> حرفت في النسخ الثلاث؛ فكتبت: ((بجاية)).

<sup>3</sup> ما بين حاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>4</sup> في الزيتونة والملكية: ((غزوة)).



## ولده

أبو بكر الملقب بالوائق بالله، أخذ له البيعة على أهل الأندلس. في كذا، وولي بعده ولي عهده، واستقل بملك مرسية. ثم لم ينشب أن هلك.

## دخوله غرناطة

[ دخل غرناطة<sup>1</sup> مرات عديدة، إحداها في سنة إحدى وثلاثين وستمائة<sup>2</sup>، وقد وردت عليه الراية والتقليد من الخليفة العباسي ببغداد. وبمضى غرناطة، قرئ على الناس كتابه، وهو قايم، وزيه السواد، ورايته السوداء بين يديه، وكان يوم استسقاء، فلم يستتم على الناس قراءة الكتاب يومئذ، إلا وقد جادت السماء بالمطر، وكان يوماً مشهوداً، وصنعاً غريباً، وأمر [ بعد انصرافه<sup>3</sup>، أن يكتب عنه بتلك الألقاب التي تضمنها الكتاب المذكور إلى البلاد.

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في ج.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1233م.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((بعد أن انصرف)).

## وفاته

اختلف الناس في سبب وفاته، فذكر أنه قد عاهد زوجه ألا يتخذ عليها امرأة طول عمره، فلما تصير إليه الأمر، أعجبه رومية [حصلت له بسبب السبي]<sup>1</sup> من أبناء زعمائهم، من أجمل الناس، فسترها عند ابن الرميمي خليفته، فزعموا أن ابن الرميمي علق بها. ولما ظهر حملها خاف افتضاح القصة، فدبر عليه الحيلة، فلما حل بظاهر ألمرية، عرض عليه الدخول إليها، فاغتاله ليلاً، بأن أقعد له أربعة رجال، قضوا عليه خنقاً بالوسايد. ومن الغد ادّعى أنه مات فجأة، ووقف عليه العدول، والله أعلم بحقيقة الأمر<sup>2</sup>. سبحانه. وكانت وفاته ليلة الرابع والعشرين من جمادى الآخرة؛ عام خمسة وثلاثين وستماية<sup>3</sup>. وفي إرجاف الناس بولاية ابن هود، والأمر قبل وقوعه، يقول الشاعر<sup>4</sup>:

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين كتب في ج: ((في سبي الروم)).

<sup>2</sup> في الزيتونة والملكية: ((ذلك)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1237م.

<sup>4</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل.

هُمَامٌ بِهِ زَادَ الزَّمَانُ طَلَاقَةَ  
وَلَذَتْ لَنَا فِيهِ الْأَمَانِي مُورِداً  
فَقُلْ لِبَنِي الْعَبَّاسِ هَا هِيَ دَوْلَةٌ  
أَغَارَ بِهَا الْحَقُّ الْمُبِينُ وَأُنْجِداً  
فَإِنَّ الَّذِي قَدْ جَاءَ فِي الْكُتُبِ وَصَفَهُ  
بِتَمْهِيدِ هَذِي الْأَرْضِ قَدْ جَاءَ فَاهْتِداً<sup>1</sup>  
فَإِنَّ بَشَرَتَنَا بِابْنِ هُودٍ مُحَمَّدٍ  
فَقَدْ أَظْهَرَ اللَّهُ ابْنَ هُودٍ مُحَمَّدًا

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((فابتدا)).

## محمربن أحمرب

(بن زرب بن أحمرب بن زرب بن الحسن بن أيوب بن حامرب بن زرب  
(بن منخل الغافقي؛ يكنى أبا بكر؛ من أهل غرناطة.  
وسكن ولوي آش).

### أوليتة

أصل هذا البيت من إشبيلية، وذكره الرازي في  
الاستيعاب، فقال: وإشبيلية بيت زيد الغافقي، وهم  
هناك جماعة كبيرة، فرسان ولهم شرف قديم، وقد  
تصرفوا في الخدمة بلديون<sup>1</sup>، ثم انتقلوا إلى طليطلة، ثم  
قرطبة، ثم غرناطة. وذكر الملاحي في كتابه<sup>2</sup>: الحسن بن  
أيوب بن حامد بن أيوب [ بن زيد<sup>3</sup> وعدّه من أهل  
الشورى، وقضاة الجماعة بغرناطة؛ وأحمد بن زيد بن  
الحسن؛ هو المقتول يوم قيام بني خالد، بدعوة السلطان

<sup>1</sup> سبق التعريف بهم: إذ ((البلديون)): هم العرب الذين دخلوا أيام الفتح.  
<sup>2</sup> سبق ذكر هذا الكتاب المسمى: تاريخ علماء البيرة وأنسابهم وأبنائهم.  
والمؤلف هو محمد بن عبد الواحد الغافقي؛ من بلدة تسمى الملاحه  
تابعة لبيرة. وتوجد في الإحاطة ترجمة لهذا العالم الأديب.  
<sup>3</sup> هذه العبارة أضيفت من الزيتونة.

أبي عبد الله الغالب بالله بن نصر<sup>1</sup>، وكان عامل المتوكل على الله ابن هود بها، وعمن جُمع له بين الدين والفضل والمالية.

### حاله ونباهته ومحنته ووفاته

كان هذا الرجل عيناً من أعيان الأندلس، وصدرًا من صدورها. نشأ عفاً متصوناً عزوفاً، وطلاوة؛ نزيهاً [أبياً كريم الحؤولة]<sup>2</sup>، طيب الطعمة، حر الأصاله، نبيه الصُّهر<sup>3</sup>. ثم استعمل في الوزارة ببلده، ثم قدم على من به من الفرسان، فأوردتهم الموارد الصفيّة بإقدامه، واستباح من العدو الفرصة، وأكسبهم الذكر والشهرة، وأنفق في سبيل الله، إلى غضاضة الإيمان، وصحة العقد، وحسن الشيمة، والاسترسال في ذكر التواريخ، والأشعار الجاهلية، والأمثال، والتمسك بأسباب الدين، وسحب

<sup>1</sup> سبقت الإشارة إليه. وقد حكم من سنة 635هـ/1237م. إلى سنة 671هـ/1272م.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة والملكية؛ بينما كتب في ج: ((أبياً كريم الحولة))؛ فصوبها عنان.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((الظهر)).

أذيال الطهارة، وهجر الخبايث، وإيثار الجد، والانحطاط  
في هوى الجماعة.

### مشيخته<sup>1</sup>

قرأ بغرناطة على شيخ الجماعة أبي عبد الله بن  
الفخار، وببلده على الأستاذ أبي عبد الله الطرسوني، وبه  
انتفاعه، وكان جهوريّ الصّوت، متفاضلاً، قليل التّهيّب  
في الحفل. ولما حدث بالسلطان أبي عبد الله من كساد دولته،  
وتلاحق بوادي آش مفلتاً، قام بأمره، وضبط البلد على  
دعوته، ولمّ المداهنة<sup>2</sup> في أمره، وجعل حيل عدوه دبر  
أذنه، إلى أن خرج عنها إلى العدو، فكان زمان طريقه  
مفدياً له بنفسه، حتى لحق بمأمنه، فتركها مغربة.

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة سقطت في ج.  
<sup>2</sup> في الزيتونة: ((المراهنة)).

## خبر في وفاته ومعرجه

وكانت الحمد لله على محمده، واستأثر به الداخل<sup>1</sup>، فشد عليه يد اغتباطه، وأغرى به عقد ضنائه، وخلطه بنفسه، ثم أغرى به لمكانته من الشهامة والرياسة، فتقبض عليه، وعلى ولده، لباب بني وقته، وغرة أبناء جنسه، فأودعهما مطبق أرباب الجرايم، وهم باغتيالهما<sup>2</sup>، ثم نقلهما إلى مدينة المنكب ليلة المنتصف لمحرّم؛ من عام اثنين وستين وسبعمائة<sup>3</sup> في جملة من النبهاء، مأخوذتين بمثل تلك الجريرة ثم صرف الجميع في البحر إلى بجاية، في العشر الأول لربيع الأول مصفدين. ولما حلوا بها، أقاموا تحت برّ وتجلة؛ ثم ركبوا البحر إلى تونس، فقطع بهم أسطول العدو بأحواز تكرنت، ووقعت [بينه و]<sup>4</sup> بين المسلمين حرب، فكرم مقام المترجم يومئذ، وحسن بلاؤه. قال المخبر، عهدي به، وقد سل سيفاً، وهو يضرب العدو

---

<sup>1</sup> في ج: ((بالداخل)).

<sup>2</sup> في النسخ الثلاث: ((باغتياله))؛ وصوبها عنان.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1360م.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين أضافه عنان.

ويقول، اللهم اكتبها لي شهادة. واستولى العدو على من كان معه من المسلمين، ومنهم ولده؛ وكتب افتك الجميع ببلد العناب<sup>1</sup>، وانصرف ابنه إلى الحج، وآب لهذا العهد بخلال حميدة كريمة. من سكون وفضل ودين وحياء، وتلاوة، إلى ما كان يجده من الركض، ويعانية من فروسية، فمضى على هذا السبيل من الشهادة، نفعه الله، في ليلة الجمعة الثامن لرجب؛ من عام اثنين وستين وسبعمائة.<sup>2</sup>

### شعره

أنشدني قاضي الجماعة أبو الحسن بن الحسن له<sup>3</sup>:  
يا أيها المرتجي لطف<sup>4</sup> خالقه  
وفضله في صلاح الحال والمال

---

<sup>1</sup> هي مدينة عنابة الجزائرية. وما ذكر في ج: هو ((القبلة)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1360م.

<sup>3</sup> هذه الأبيات من البحر البسيط. وكلمة ((له)) أضافها عنان.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فكتبها: ((الطف))؛ وهو أسلم.



لو كنت توقن حقاً لطف قدرته  
فاشمخ بأنفك عن قيل وقال<sup>1</sup>  
فإن لله لطفاً عز خالقنا  
عن أن يقاس بتشبيهه وتمثال  
وكل أمر وإن أعياك ظاهره  
فالصنع في ذاك لا يجري على بال

\* \* \*

---

<sup>1</sup> صوبها د. طویل؛ فكتبها: ((عن قيل وعن قال))؛ وهو أسلم.

## محمربن أحمد

ابن محمر<sup>1</sup> (الأشعري؛ من أهل غرناطة،  
يكنى أبا عبد الله، ويعرف بابن الجروق؛ الوكيل بالدرار السلطانية،  
القهرمان بها، المستورز آخر عمره، سراو من عون.

### حاله وأوليته وظهوره

كان رحمه الله من أهل العفاف والتصاوت، جانحاً إلى  
الخير، محباً في أهل الإصلاح، مغضوض الطرف عن  
الحُرْم<sup>2</sup>، عفيفاً عن الدماء، متمسكاً<sup>3</sup> بالعدالة، من أهل  
الخصوصية، كتب الشروط، وبرز في عدول الحضرة،  
وكان له خط حسن، ومشاركة في الطلب، وخصوصاً في  
الفرايض، وحظه تافه من الأدب، امتدح الأمراء، فترقى  
إلى الكتابة مرؤوساً<sup>4</sup> مع الجملة. وعند الإيقاع بالوزير ابن  
الحكيم، تعين لحصر ما استرفع من منتهب ماله، وتحصل  
بالدار السلطانية من آثائه وخُرثيّه<sup>5</sup>، فحزم واضطلع بما كان

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((أحمد)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الحرام)).

<sup>3</sup> في ج: ((متمسكاً)).

<sup>4</sup> في النسخ الثلاث: ((مرورسا))؛ وصوبها عنان.

<sup>5</sup> الخرثي: هو متاع البيت الرديء؛ والآثاء عكسه؛ إذ هو الجديد من المتاع.

داعية ترقيه إلى الوكالة، فساعدته الوقت، وطلع له جاه كبير، وتملك أموالاً عريضة، وأرضاً واسعة<sup>1</sup>، فجمع الدنيا بحزمه ومثابرته على تنمية داخله [وترقى]<sup>2</sup> إلى سماء الوزارة في الدولة السادسة من الدول النصرية<sup>3</sup>، بتدبير شيخ الغزاة، وزعيم الطائفة عثمان بن أبي العلاء<sup>4</sup>، فوصله إلى إدوار دنياه، والله قد خبأ له المكروه في المحبوب، وتأذن الله سبحانه بنفاد أجله على يده، فاستولى وحجب السلطان. ثم وقعت بينه وبين مرشحه، الوحشة الشهيرة، عام سبع<sup>5</sup> وعشرين وسبعمائة<sup>6</sup>، مارساً<sup>7</sup> لمكان الفتنة، صلة؛ فارط في حجب السلطان، وأجلى جمهور ما كان ببابه، ومنع من الدخول إليه، فاضطربت حاله، وأعمل التدبير عليه، فهجم عليه بدار الحرة الكبيرة جدة السلطان، وكان يعارضها في الأمور، ويجعلها [تكأة

<sup>1</sup> وردت عبارة مضطربة بعد هذه الكلمة؛ وهي: ((إلى ضاف طريقته التي لو كان له)). فأثر عنان إغفالها.

<sup>2</sup> كلمة ((وترقى)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> التي تربع على عرشها محمد بن إسماعيل بن فرج بن إسماعيل بن نصر.

<sup>4</sup> في اللوحة البدرية: ((العلي)).

<sup>5</sup> صوبها د. طویل؛ فكتبها ((سبعة))، وهو أصوب.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1326م.

<sup>7</sup> في الملكية: ((ماوساً)).

لغرضه<sup>1</sup>، فتيان من أحداث الممالك، المستبقين مع  
محجوبه، تناولاه سطاً بالخناجر، ورمى نفسه في صهريج  
الدار، وما زالا يتعاورانه من كل جانب ] حتى فارق  
الحياة<sup>2</sup> رحمه الله تعالى.

### مشيخته

قرأ على الأستاذ أبي جعفر بن الزبير، وكانت له فيه  
فراصة صادقة.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة والملكية.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين أضافه عنان.

## محمربن فتح

(ابن علي الأنصاري؛ يكنى أبا بكر؛ [ ويُشهر بالأشيرةون ]<sup>1</sup>؛  
قاضي الجماعة.

### حاله

كان طرُفًا في الدهاء والتخلق والمعرفة بمقاطع  
الحقوق، ومغامز الرّيب، وعلل الشهادات، فذاً في  
الجزالة، والصرامة، مقداماً<sup>2</sup>، بصيراً بالأُمور، حسن  
السيرة، عذب الفكاهة، ظاهر الحظوة، علي الرتبة، خرج  
من إشبيلية عند تغلب العدو عليها، وولي القضاء بمالقة  
وبسطة. ثم ولي الحسبة<sup>3</sup> بغرناطة، ثم جمعت له إليها  
الشرطة، ثم قدم قاضياً، واستمرت ولايته نحواً من ثلاثين  
سنة.

<sup>1</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة والملكية.

<sup>2</sup> بعد هذه الكلمة؛ ورد في ج: ((صارماً)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((الخدمة)). وفي ج، والملكية: ((الجدعة والخدمة))؛  
وصوبها عنان.

## وفاته

توفي ليلة الحادي عشر من شهر ربيع الأول؛ عام ثمانية  
وتسعين وستمائة<sup>1</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1298م.

## محمد بن أحمد

ابن علي بن حسن بن علي بن الزيات الكلاعي<sup>1</sup>؛ ولد الشيخ  
الخطيب أبي جعفر بن الزيات؛ من أهل بلش؛ يكنى أبا بكر.

### حاله

من عائد الصلة<sup>2</sup> من تأليفنا: كان رحمه الله شبيهاً  
بأبيه، في هديه، وحسن سمته ووقاره، إلا أنه كان حافظاً  
للرتبة. مقيماً للأبهة، مستدعياً بأبيه ونفسه للتجلة، بقية  
من أبناء المشايخ، ظرفاً وأدباً ومروءة وحشمة، إلى خط  
بديع قيد البصر، ورواية عالية، ومشاركة في فنون،  
وقراءة، وفقه، وعربية، وأدب وفريضة، ومعرفة بالوثاق  
والأحكام. تولى القضاء ببلده، وخلف أباه على الخطابة  
والإمامة، فأقام الرسم، واستعمل في السفارة، فسد مسد  
مثله، وأقرأ ببلده، فانتفع به.

---

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن أحمد بن الزيات الكلاعي في الكتيبة الكامنة،  
ونيل الابتهاج.

<sup>2</sup> هو كتاب صغير في التراجم؛ كتبه ابن الخطيب قبل الإحاطة؛ وقد  
استعان به كمرجع في تأليف الإحاطة.

### مشيخته

قرأ على الأستاذ الخطيب أبي محمد بن أبي السداد  
الباهلي. وبغرناطة، على شيخ الجماعة الأستاذ [أبي  
جعفر]<sup>1</sup> بن الزبير. ومن أعلام مشيخته، جده للأم خال  
أبيه، الحكيم العارف أبو جعفر بن الخطيب [أبي الحسن  
ابن الحسن المذحجي الحمي]<sup>2</sup>، والخطيب الرباني أبو الحسن  
فضل بن فضيلة، والوزير أبو عبد الله بن رشيد.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> سقط هذه العبارة في: ج؛ بينما وردت في الزيتونة.  
<sup>2</sup> ما بين حاصرتين ساقط في الزيتونة والملكية؛ بينما ورد في: ج.



## محمربن علي

(ابن عبد الله بن محمربن الحاج<sup>1</sup>؛ يكنى أبا عبد الله،  
ويعرف بابن الحاج).

### أوليته وحاله

[ كان أبوه نجاراً من مُدَجَّني<sup>2</sup> مدينة إشبيلية من  
العارفين بالحيل الهندسية، بصيراً باتخاذ الآلات الحربية  
الجافية، والعمل بها، وانتقل إلى مدينة فاس على عهد  
أبي يوسف المنصور بن عبد الحق، واتخذ له الدولا ب،  
المنفسح القطر البعيد المدى<sup>3</sup>، مُلِّين المركز والمحيط، المتعدد  
الأكواب، الخفي الحركة؛ حسبما هو اليوم ماثل<sup>4</sup> بالبلد  
الجديد، دار الملك بمدينة فاس، أحد الآثار التي تحدو إلى  
مشاهدتها الرُّكَّاب، وبناء دار الصنعة بسلا. وانتقل بعد

<sup>1</sup> ورد ذكره أيضاً في الملحمة البدرية.

<sup>2</sup> العبارة المحصورة بين، الحاصرتين سقطت في الملكية؛ بينما وردت في ج. وورد بدلها في الزيتونة عبارة ((كان جده من مدينة إشبيلية)). أما المدجنون - فكما سبق ذكره - هم المسلمون الذين بقوا في البلاد التي استولى عليها النصارى؛ وولدوا بها، ورضوا بالبقاء - لفترة معينة - تحت حكمهم.

<sup>3</sup> في الملكية: ((البعيد المدار المحيط)).

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((موثِّل)).

مهلك أبيه إلى باب السلطان ثاني الملوك من بني نصر<sup>1</sup>،  
ومتّ إليه بوسيلة، أدنت محله، وأسنت جراياته، إلى أن  
تولى وزارة ولده أمير المسلمين، أبي الجيوش نصر<sup>2</sup>،  
واضطلع بتدبيره. ونقم الناس عليه إيثاره لمقاتلات الروم،  
وانحطاطه في مهوى<sup>3</sup> لهم، والتشبه بهم في الأكل  
والحديث، وكثير من الأحوال والهيئات والاستحسان؛  
وتطريز المجالس بأمثالهم وحكمهم، سمة وسمت منه  
عقلاً، لنشأته بين ظهرائهم، وسبقت إلى قوى عقله  
المكتسب في بيوتهم، فلم تفارقه بحال، وإن كان آية في  
الدهاء، والنظر في رجل بعيد الغور، عميق الفكر، قايم  
على الدمنة، منطوٍ على الرضف، لين الجانب، مبذول  
البشر<sup>4</sup>، وحيد زمانه في المعرفة بلسان الروم وسيرهم،

<sup>1</sup> صحح د. طویل الخطأ؛ إذ أنه ثالث ملوك بني نصر (الملقب بالمخلوع)؛  
وهو محمد بن محمد بن محمد بن يوسف بن نصر؛ الذي حكم من سنة  
701هـ/1301م إلى سنة 708هـ/1308م. ووردت سيرته في اللوحة البدرية.  
وله ترجمة في الإحاطة.

<sup>2</sup> رابع سلاطين بني نصر؛ حكم من سنة 708هـ/1308م إلى سنة  
722هـ/1322م.

<sup>3</sup> في الملكية: ((قهرى))، وفي الزيتونة: ((مهم)).

<sup>4</sup> في الملكية والزيتونة: ((البشرة)).

محكم الأوضاع في أدب الخدمة، دَرَبٌ<sup>1</sup> بالتصرف في أبواب الملوك. وكان من ثورة العامة بسلطانه ما تقدم، وجهروا بإسلامه إليهم، وقد ولوه بسبب الثورة، وطوقوه كعاد الأئمة. فضن به السلطان ضنانه، أعربت عن وفايه، وصان مهجته، واستمر الأمر إلى أن خلع الملك عن الملك. وكان نزول<sup>2</sup> الوزير المذكور تحت خفارة شيخ الغزاة، وكبير الطائفة، عثمان بن أبي العلي<sup>3</sup>، فانتقل محفوظ الجملة، محوط الوفر، ولم ينشب إلى أن لجأ إلى العدو، واتصل بالأمير أبي علي عمر ابن السلطان الكبير أبي سعيد، فحركه. زعموا، على محادة أبيه، وحمله على الانتزاء، فكان ما هو معلوم من دُعايه إلى نفسه، ومنازعة أبيه<sup>4</sup>، ولقايه إياه بالمقرمدة<sup>5</sup> وفُلّ جيشه، وفي أثنايه هلك المترجم به.

<sup>1</sup> في ج: ((درباً))؛ وصوبت من الملكية.

<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في الزيتونة؛ بينما وردت في: ج، والملكية.

<sup>3</sup> سماه من قبل عثمان ابن أبي العلاء:

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين كله سقط في الزيتونة.

<sup>5</sup> والمُقرمدة: بلدة في المغرب الأقصى؛ تقع في الجنوب الشرق من مدينة فاس؛ وقريبة منها.

## وفاته

توفي بفاس الجديد في العشر الأول من شعبان ؛ عام  
أربع عشرة<sup>1</sup> وسبعماية<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> صوبها د. طویل؛ فكتبها: أربعة عشر)) وهو أصح.  
<sup>2</sup> 1314 م.

## محمربن رضوان

(بن محمربن أعمربن إبراهيم بن أرقم [التميري]<sup>1</sup>؛ من أهل  
ولاوي آش؛ يكنى أبا يحيى)

### حاله

كان صدراً شهيراً، عالماً علماً، حسيباً، أصيلاً، جم  
التحصيل، قوي الإدراك، مضطلعاً بالعربية واللغة، إماماً  
في ذلك، مشاركاً في علوم من حساب وهيئة وهندسة. قال  
الشيخ: كان في هذا كله أبرع من لقيته، إلى سراوة وفضل  
وتواضع ودين، جارياً في ذلك على سنن سلفه. وعلو  
محتده. جالسته رحمه الله، كثيراً عند عليّة<sup>2</sup> من أدركته  
بغرناطة، لإقامته بها [وتكرر لقائي إياه بها]<sup>3</sup> وبغيرها،  
فرأيت أصيلاً جليلاً، قد جمع علماً وفضلاً، وحسن  
خلق، وكان حسن التقييد، لخطه رونق يمتاز به، ويبعد

<sup>1</sup> هذه الكلمة أضيفت من الملكية.

<sup>2</sup> سقطت في الزيتونة والملكية.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين ورد في الملكية هكذا: ((وتقرر لقائي وإياه بها)).

عن غيره، ولي القضاء ببلده، ثم ولي بعد مدة بيرشانة<sup>1</sup>  
فحمدت سيرته.

### مشيخته

أخذ القراءات السبع عن أبي كرم جودي بن عبد  
الرحمن، وقرأ عليه الغريب واللغة، ولازمه في ذلك،  
وأجاز له إجازة<sup>2</sup> عامة. وأخذ من غيره ببلده، وصحب  
بغرناطة جملة من العلماء بها، أيام اختلافه إليها، وإقامته  
بها.

### توابعه

ألف كتاباً سماه الاحتفال في استيفاء ما للخيل من  
الأحوال، وهو كتاب ضخم وقفت عليه من قبله وأفدته.  
واختصر الغريب المصنف، وله تقايد منشور ومنظوم في

---

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية: Purchena؛ وهي مدينة تتواجد على ضفاف نهر  
المنصورة؛ وشمال ثغر المرية.  
<sup>2</sup> أضاف هذه الكلمة عنان.

علم النجوم، ورسالة في الإسطرلاب الخطى والعمل به.  
وشجرة في أنساب العرب.

### وفاته

توفي ليلة السبت السابع عشر لشهر ربيع الآخر؛  
عام سبع وخمسين وسبعماية<sup>1</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1356م.

## محمربن محمر

(ابن إبراهيم بن محمر [بن إبراهيم بن محمر]<sup>1</sup> بن خلف بن محمر بن سليمان بن سوار بن أممر بن حنبل بن عامر بن سعد الخير<sup>2</sup> بن عياش<sup>3</sup>؛ المكنى بأبي عيشون بن عمرو؛ الدارخل إلى الأندلس صحبة موسى (بن نصير؛ بن عنيسة بن حارثة بن العباس بن المرواس، يكنى أبا البركات؛ بلقيي<sup>4</sup> الأصل؛ مروي<sup>5</sup> النشأة والدولة والسلف، يعرف بابن الحاج، وشهر الآن في غير بلده بالبلقيي، وفي بلده بالمعرفة القريضة).

## أوليته

قد تقدم اتصال نسبه بحارثة بن العباس بن مرادس، صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم، وأحد خطبايه وشعرايه، رئيس في الإسلام، ورئيس في الجاهلية. وكان لسلفه - وخصوصاً لإبراهيم - من الشهرة بولاية الله؛ وإيجاب الحق من خلقه ما هو مشهور، حسبما تنطق به

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين من الزيتونة.

<sup>2</sup> كتب في الزيتونة سعد فقط.

<sup>3</sup> توجد ترجمة أبي البركات محمد بن محمد بن الحاج البلقيي في الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة الأندلس، ونفح الطيب، وأزهار الرياض، والديباج المذهب، والتعريف بابن خلدون، وجذوة الإقتباس، والدرر الكامنة، وغاية النهاية.

<sup>4</sup> نسبة إلى بلدة بلقيي Belfiq؛ وهي تابعة للمرية؛ وتتواجد جنوب بلدة برشانة؛ وقريبة من نهر المنصورة؛ وشمالى ثغر المرية.

<sup>5</sup> نسبة إلى مدينة ألمرية.



الفهارس، يعضد هذا المجد من جهة الأمومة، كأبي بكر ابن صهيب، وابن عمه أبي إسحاق، وغيرهم، الكثير ممن صنف في رجال الأندلس، كأبي عبد المجيد المالقي، وابن الأبار، وابن طلحة، وابن فرتون، وابن صاحب الصلاة، وابن الزبير، وابن عبد الملك. فليُنظر هناك.

### حاله

نشأ ببلده ألمرية عمود العفة، فضفاض جلباب الصيانة، غضيض طرف الحياء، نائي جنب السلام، حليف الانقباض والازورار، آوياً إلى خالص النشب وبحت<sup>1</sup> الطعمة، لا يرى إلا في منزل من سألته، وفي حلق الأسانيد، أو في مسجد من المساجد خارج المدينة المعدة للتعب، لا يجيء سوقاً، ولا مجمعاً، ولا وليمة، ولا مجلس حاكم [أو وال]<sup>2</sup>؛ ولا يلبس أمراً من الأمور التي جرت عادته أن يلبسها بوجه من الوجوه. ثم ترامى إلى رحلة<sup>3</sup>، فجاس خلال القطر الغربي إلى بجاية، نافضاً إياه من

<sup>1</sup> حرفت في الزيتونة والملكية فكتبت: ((وتحت)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الملكية.

<sup>3</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((حلة))؛ وصوبت من الزيتونة والملكية.

العلماء والصلحاء والأدباء والآثار بتقييده، وأخذه قيام ذكر، وإغفال شهرة. ثم صرف عنانه إلى الأندلس، فتصرف في الإقراء، والقضاء، والخطابة. وهو الآن نسيج وحده في أصالة عريقة، وسجية على السلامة مفطورة [ فما شيت من صدر سليم، وعقد وثيق، وغور قريب، ونصح مبذول، وتصنع مرفوض<sup>1</sup> ونفس ساذجة، وباطن مساو للظاهر، ودمعة سريعة، وهزل يثمر تجلة. وانبساط يفيد حسن نية، إلى حسن العهد، وفضل المشاركة، ورقة الحاشية، وصلابة العود، وصدق العزيمة، وقوة الحامية، وبلاغة الموعظة، وجلة الوقت. وفايدة العصر، تفنناً وإمتاعاً، فارس المنابر غير الهيابة، ولا الجزوع، طيب النعمة بالقرآن، مجهشاً في مجال الرقة، كثير الشفقة لصالح العامة، متأسفاً لضياع الأوقات، [ مدمعاً على الفيئة<sup>2</sup>، مجماً، محولاً في رياسة الدين والدنيا. هذا ما يسامح فيه الإيجاز، ويتجافى عنه الاختصار، ويكفى فيه الإلماع والإشارة، أبقي الله شيخنا أبا البركات.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة؛ بينما ورد في: ج، والملكية.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة والملكية؛ بينما ورد في ج.

## مشيخته . ولايته

تقدم قاضياً بقنالش<sup>1</sup>، في جمادى الثانية ؛ عام خمسة عشر وسبعمائة<sup>2</sup> ثم ولي مربلة، وإستبونة<sup>3</sup> ثم كانت رحلته<sup>4</sup> إلى بجاية. ثم عاد فقعد بمجلس الإقراء من مالقة للكلام على صحيح مسلم، متفقاً على اضطلاعه بذلك. ثم رحل إلى فاس. ثم آب إلى الأندلس، واستقر ببلده ألمرية، فقعد بمسجدها الجامع للإقراء<sup>1</sup> ثم قدم قاضياً ببرجة ودلاية، والينول وفنيانة<sup>5</sup> ثم نقل عنها إلى بيرة<sup>6</sup>،

<sup>1</sup> وهي قريبة من بلده بلفيق؛ شمال ولاية ألمرية.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1315م.

<sup>3</sup> مربلة كما سبقت الإشارة إليها؛ هي بالإسبانية Marbella؛ وتطل على البحر الأبيض المتوسط؛ جنوب غرب مالقة. وأما استبونة أو اشتبونة؛ فتتواجد بعد مربلة على الشاطئ.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((ولايته ورحلته)).

<sup>5</sup> برجة بالإسبانية Berja؛ هي بلدة تابعة للمرية. أما دلاية فتسمى بالإسبانية Dalias؛ وتقع إلى الجنوب الشرقي من برجة. أما الينول Albinol؛ فهي تابعة لولاية مالقة؛ وتتواجد غربي النهر الأحمر؛ وشمال شرقي مزيل. أما فنيانة فهي بلدة صغيرة تابعة لولاية ألمرية، وتتواجد جنوب شرقي وادي آش.

<sup>6</sup> تقع برجة Berja إلى الغرب من ألمرية، وتابعة لولايتها؛ سبقت الإشارة إليها. أما دلاية فتسمى بالإسبانية Dalias؛ وتتواجد في الجنوب الشرقي من برجة. أما الينول Albinol فهي تابعة لولاية مالقة؛ وتتواجد في الجهة الغربية من النهر الأحمر. أما فنيانة فهي بلدة تابعة لولاية ألمرية؛ وتتواجد في الجنوب الشرقي من وادي آش. أما بلدة بيرة فتقع إلى الشرق من ألمرية تحاذي مصب نهر المنصورة.

ثم غربي ألمرية<sup>1</sup>. ثم قدم قاضياً بمالقة، ثم قدم بغربها مضافاً إلى الخطابة، ثم أعيد إلى قضاء ألمرية، بعد وفاة القاضي أبي محمد بن الصايغ. ومن كتاب طرفة العصر<sup>2</sup> من تأليفنا في خبر ولايته ما نصه: فتقلد الحكم في الثالث والعشرين لشعبان؛ من عام سبع<sup>3</sup> وأربعين وسبعمائة<sup>4</sup>، ثالث يوم وصوله مستدعى، وانتابه<sup>5</sup> الطلبة، ووجوه الحضرة والدولة، مهنيين بمشواه من دار الصيانة، ومحل التجارة، إحدى دور الملوك بالحمراء، فطفقوا يغشونه [بها]<sup>6</sup> زرافات ووحداناً في إتاحة الخير، وإلهام وإلهام السداد، وتسويغ الموهبة. وكان وصوله، والأفق قد أغبر، والأرض قد اقشعرت لانصرام حظ من أيام الشتاء الموافق لشهر ولايته، لم يسح فيه الغمام بقطرة، ولا لمعت السماء بنزعة، حتى أضرت الأنفس الشح، وحسر العسر

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة؛ وورد في ج.

<sup>2</sup> هذا الكتاب من مؤلفات ابن الخطيب وعنوانه بالكامل: طرفة العصر في تاريخ بني نصر. وهو مفقود.

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((سبعة))؛ وهو أصوب.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1346م.

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((وانتبه))، وفي الملكية: ((وانتباه))؛ وهو تحريف.

<sup>6</sup> أضيفت هذه الكلمة من الملكية.

عن ساقه، وتوقفت البذور، فساعده الجد بنزول الرحمة  
عند نزوله من مرقاة المنبر، مجابة دعوة استسقاياه، ظاهرة  
بركة خشوعه، ولذلك ما أنشدته في تلك الحال<sup>1</sup>:

ظمئت إلى السقيا الأباطح والربا  
حتى دعونا العام عاما مجدباً  
والغيث مسدول الحجاب وإنما  
علم الغمام قدومكم فتأدبا

وتولى النظر في الأحكام فأجال قداحها، مضطلعاً  
بأصالة النظر، وإرجاء المشبهات، وسلك في الخطابة طريقة  
مثلى، يفرغ في قوالب البيان أغراضها، ويصرف على  
الأحكام الكواين والبساطات أساليها. من المحاكاة<sup>2</sup>،  
باختلاف القبض والبسط، والوعد والوعيد، حظوظها  
على مقبض العدل. وسبب الصواب يقوم على كثير<sup>3</sup> مما  
يصدع به، من ذلك شاهد البديهة. ودليل الاستيعاب. قال

---

<sup>1</sup> هذان البيتان من البحر الكامل؛ ووردتا في نفح الطيب.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((المحاكات)).

<sup>3</sup> في ج: ((الكثير)).

شيخنا أبو البركات: ثم صرفت عنها للسبب المتقدم. وبقيت مقيماً بها، لما اشتهر من وقوع الوباء بالمرية، ثم أعدت إلى القضاء والخطابة بالمرية، وكتب بذلك في أوائل رجب؛ عام تسعة<sup>1</sup> وأربعين<sup>2</sup>. وبقيت على ذلك إلى أن صرفت بسبب ما ذكر. ثم أعدت إليها في أواخر رجب سنة ست وخمسين<sup>3</sup>، عسى أن يكون الانقطاع لله سبحانه. فأنا الآن أتمثل بما قاله أبو مطرف<sup>4</sup> بن عميرة<sup>5</sup> رحمه الله<sup>6</sup>:  
قد نسبنا إلى الكتابة يوماً<sup>7</sup>  
[ثم جاءت] خطة القضاء تليها<sup>8</sup>

---

<sup>1</sup> في الزيتونة والملكية: ((سبعة)).

<sup>2</sup> 1348/هـ-749م.

<sup>3</sup> 1355/هـ-756م.

<sup>4</sup> هكذا رسمت في النسخ الثلاث؛ بينما الشائع في رسمها: ((أبو المطرف)).

<sup>5</sup> هو أحمد بن عبد الله بن عميرة البلنسي؛ له ترجمة في الإحاطة.

<sup>6</sup> هذه الأبيات من البحر الخفيف.

<sup>7</sup> ورد هذا الشطر من البيت في ترجمة ابن عميرة بالإحاطة كما يلي:

((قد عكفنا على الكتابة حيناً)).

<sup>8</sup> ما بين حاصرتين كتب في ج: ((واتصلت)). وصوب د. طويل؛ الشطر فجعله: ((وأنت خطة القضاء تليها))؛ وهو أسلم.

وبكل لم نطق للمجد إلا<sup>1</sup>  
منزلاً نايماً وعيشاً كريها  
نسبة بدلت فلم تتغير  
مثل ما يزعم المهندس فيها

بدّل من لفظ الكتابة إلى الخطّابة. وأغرب ما رأيت  
ما أحكي لك، وأنت أعلم ببعض ذلك، أن أفضل ما  
صدر عني في ذلك، الخطة من العمل الذي أخلصت لله  
فيه، ورجوت منه المثوبة عليه، وفيه مع ذلك مفتخر لمن  
أراد أن يفتخر [غير<sup>2</sup> ملتفت للدنيا، فعليه عولت سبحانه.  
سبحانه. انتهى كلامه.

### تصانيفه

كتب إليّ بخطه [ما نصه<sup>3</sup>]، وهو فصل من فصول:  
وأما توالي في فأكثرها، أو كلها غير متممة في مبيضات.  
منها: كتاب قد يكبو الجواد في أربعين غلطة [عن أربعين

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في ترجمة ابن عميرة هكذا: ((وبكل لم يبق للجهد إلا)).

<sup>2</sup> أضيفت هذه الكلمة من الملكية.

<sup>3</sup> ما بين الختصرتين ساقط في ج.

من النقاد، وهو نوع من تصنيف الحفاظ للدارقطني،  
منها: ((سلوة الخاطر)<sup>1</sup> فيما أشكل من نسبة النسب الرتب  
إلى الذاكر)). ومنها ((كتاب قدر جم في نظم الجمل)).  
ومنها ((كتاب خطر فبطر، ونظر فحظر، على تنيها  
على وثائق بن فتوح))، ومنها ((كتاب الإفصاح فيمن  
عرف بالأندلس بالصلاح)). ومنها ((حركة الدخولية في  
المسألة المالقية)). ومنها ((خطرة المجلس في كلمة وقعت في  
شعر استنصر به أهل الأندلس))؛ جزء صغير. ومنها  
((تاريخ ألمرية)) غير تام. ومنها ديوان شعره المسمى  
((بالعذب والأجاج في شعر أبي البركات ابن الحاج))<sup>2</sup>.  
ومختصره سماه القاضي الشريف ((اللؤلؤ والمرجان اللذان  
من العذب والأجاج يستخرجان))<sup>3</sup>. ومنها ((عرايس بنات  
الخواطر المجلوة على منصات المنابر)) يحتوي على فصول  
الخطب التي أنشئت بطول بنى والخطابة. ومنها ((المؤمن

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((العذب والأجاج من كلام أبي البركات ابن الحاج)).

<sup>3</sup> سماه المقرئ في نفح الطيب: ((اللؤلؤ والمرجان من بحر أبي البركات  
الحاج يستخرجان)).



على أنباء أبناء الزمن))<sup>1</sup>. ومنها تأليف ((1 في<sup>2</sup> أسماء الكتب، والتعريف بمؤلفيها))، على حروف المعجم. ومنها ((ما اتفق لأبي البركات فيما يشبه الكرامات)). ومنها ((كتاب ما رأيت وما رُئي لي من المقامات)). ومنها ((كتاب المرجع بالدرك على من أنكر وقوع المشترك)) ومنها ((مشبهات اصطلاح العلوم)). ومنها ((ما كثر وروده في مجلس القضاء))<sup>3</sup>. ومنها ((الغَلَسِيَّات))، وهو ما صدر عني من الكلام على صحيح مسلم أيام التكلم عليه في التغليس. ومنها ((الفصول والأبواب، في ذكر من أخذ عني من الشيوخ والأتباع والأصحاب)).

ثم قال: وقد ذهب شرح الشباب ونشاطه، وتقطعت أوصاله، ورحل رباطه، وأصبحت النفس تنظر لهذا كله بعين الإمهال والإغفال، وقلة المبالاة التي لا يصل أحد بها إلى منال. وهذه الأعمال لا ينشط [إليها إلا]<sup>4</sup> المحركات التي هي مفقودة عندي: أحدها طلبة مجتمعون

<sup>1</sup> كتب في الملكية هكذا: ((المستومان على أبناء الزمان)).

<sup>2</sup> أضيفت هذه الكلمة من الزيتونة.

<sup>3</sup> سقط هذا العنوان في الزيتونة والملكية.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين أضافه عنان.

متعطشون إلى ما عندي متشوفون غاية التشوف، وأين هذه بالمرية. الثاني، طلب رئاسة على هذا، ومتى يرأس أحد بهذا اليوم، وعلى تقدير أن يرأس به وهو محال في عادة هذا الوقت، فالتشوف لهذه الرئاسة مفقود عندي. الثالث، سلطان يملأ يد من يظهر مثل هذا، على يده غبطة، وما تم هذا. الرابع، نية خالصة لوجه الله تعالى في الإفادة، وهذا أيضاً مفقود عندي، ولا بد من الإنصاف. الخامس، قصد بقاء الذكر، وهذا خيال ضعيف بعيد<sup>1</sup> عني. السادس، الشفقة على شيء ابتدئ، [وسعي في]<sup>2</sup> تحصيل مبادئه، أن يضيع على قطع ما سوى هذا الإشفاق؛ وهذا السادس، هو الذي في نفسي منه شيء، وبه أنا أقيد أسماء من لقيت، وما أخذت، ويكون إن شاء الله إبراز إذا<sup>3</sup> الصحف نشرت. وأكثر زماني يذهب في كيفية الخروج عما أنا فيه، فإذا ينظر إليّ العاقل في هذا الوقت بعين البصيرة، لا يسعه إلا الشفقة عليّ، والرحمة لي. فإنه يرى

---

<sup>1</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((بعد))؛ فصوبها عنان.  
<sup>2</sup> كتبت في ج: ((ونغوبي))، وفي الزيتونة: ((ونعى في))؛ فصوب التحريف.  
<sup>3</sup> كلمة ((إذا)) أضافها عنان.

رجلاً مطرقاً أكثر نهاره، ينظر إلى مآله، فلا ينشط إلى إصلاحه، وهو سابع<sup>1</sup> ولا يلبس بالعبادة وهو في زمانها المقارب للفوت، ولا ينهض إلى إقامة حق كما ينبغي لعدم المعين، ولا يجنح إلى شيء من راحات الدنيا، ويشاهد من علوم الباطل الذي لا طاقة له على رفعه ما يضيق صدر الحر يقضى<sup>2</sup> نصف النهار، محتلاً<sup>3</sup> في مكان غير حسن، تارة يفكر، وتارة يكتب ما هو على يقين منه أنه كذا لا ينتفع به، ونصف النهار يقعد للناس، تارة يرى ما يكره، وتارة يسمع ما يكره، لا صديق يذكره بأمر الآخرة، ولا صديق يسليه بأمر الدنيا، يكفيني من هذه الغزارة<sup>4</sup>. اللهم إليك المشتكى يا من بيده الخلق، ولا حول ولا قوة إلا بالله.

---

<sup>1</sup> هكذا في النسخ كلها. وقد يكون المقصود: ترقيم يأتي بعد السادس المذكور.

<sup>2</sup> كلمة ((يقضى)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> في النسخ الثلاث: ((محتل))؛ وصوبها عنان.

<sup>4</sup> هكذا.

## شعره

من مطولاته في النزعة الغربية التي<sup>1</sup> انفرد بها،  
منقولاً من ديوانه. قال: ومما نظمته بسبته في ذي الحجة؛  
من عام خمسة وعشرين وسبعمائة<sup>2</sup>، في وصف حالي،  
وأخذها عني الأستاذ بسبته، أبو عبد الله بن هاني،  
والأديب البارع أبو القاسم الحسيني، وأبو القاسم بن  
حزب الله، وسواهم. ولما انفصلت من سبته إلى بلاد  
الريف<sup>3</sup> زدت عليها إبياتاً في أولها وكثر ذلك بوادي لو<sup>4</sup>؛  
من بلاد الريف وهي<sup>5</sup>:

تأسفت لكن حين عز التأسف  
وكفكت دمعاً حين لا عين تذرف

---

<sup>1</sup> كلمة ((التي)) أضافها عنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1324م.

<sup>3</sup> يقصد ببلاد الريف المنطقة الواقعة أقصى شمال المغرب الأقصى؛  
والمطلّة على البحر الأبيض المتوسط؛ مقابل بلاد الأندلس؛ وفيها سبته.  
وسكانها من قبيلة غمارة.

<sup>4</sup> حرفت في الزيتونة والملكية؛ فكتب: ((وادي آش)). وهذا لا يصح لأن  
وادي آش في الأندلس، وليس في الريف بالمغرب الأقصى.

<sup>5</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل.

ورام سكوناً وهو في رجل طائر  
ونادى بأنس والمنازل تعنف  
أراقب قلبي مرة بعد مرة  
فألفيه ذياك الذي أنا أعرف  
سقيم ولكن لا يحس بدايه  
سوى من له في مازق الموت موقف  
وجاذب<sup>1</sup> قلباً ليس يأوي لمألف  
وعالج نفساً داؤها يتضاعف  
وأعجب ما فيه استواء صفاته  
إذ الهم يشقيه أو السر ينزف<sup>2</sup>  
إذا حلت الضراء لم ينفعل لها  
وإن حلت السراء لم يتكيف  
مذاهبه لم تبد غاية أمره  
فؤاد لعمرى لا يرى منه أطرف

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((وجاب)).

<sup>2</sup> في ج: ((يترف))؛ وصوبت من الملكية.

فما أنا من قوم قصارى همومهم  
بنوهم وأهلهم وثوب وأرغف  
ولا لي بالإسراف فكر محدث  
سيغدو حبيبي أو سيشعر مطرف  
ولا أنا ممن لهوه جل شأنه  
بروض أنيق أو غزال مهفهف  
ولا أنا ممن أنسه غاية المني  
بصوت رخيم أو نديم وقرقف  
ولا أنا ممن تزدهيه مصانع  
ويسبييه بستان ويلهيه مخرف  
ولا أنا ممن همه جمعها فإن  
تراعت يثب<sup>1</sup> بسعي لها وهو مرجف  
على أن دهري لم تدع لي صروفه  
من المال إلا مسحة أو مجلف

---

<sup>1</sup> في ج: ((ثبت))؛ وصوبت من الملكية.

ولا أنا ممن هذه الدار همه  
وقد غره منها جمال وزخرف  
ولا أنا ممن للسؤال قد انبرى  
ولا أنا ممن صان عنه التعطف  
ولا أنا ممن نجح الله سعيهم  
فهمتهم فيها مصلى ومصحف  
فلا في هوى أضحى إلى الله قايداً  
ولا في تقى أمسى إلى الله يزلف  
أحارب دهري في نقيض طباعه  
وحربك من يقضي عليك تعجرف  
وأنظره شزراً بأصلف ناظر  
فيعرض عني وهو أزهى وأصلف  
وأضبطه ضبط المحدث صحفه  
فيخرج في التوقيع أنت المصحف  
ويأخذ مني كل ما عز نيله  
ويبدو بجهلي منه في الأخذ محتف<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> في ج: ((بحتف)). وفي الزيتونة: ((مختف)).

أدور له في كل وجه لعلي  
سأثبتته وهو الذي ظل يحذف  
ولما يئسنا منه تهناً ضرورة  
فلم تبق لي فيها عليه تشوف<sup>1</sup>  
تكلفت قطع الأرض أطلب سلوة  
لنفسى فما أجدى بتلك التكلف  
وخاطرت بالنفس العزيزة مقدماً  
إذا ما تخطى النصل قصد مرهف  
وصرفت نفسي في شئون كثيرة  
لحظي فلم يظفر بذاك التصرف  
وخضت لأنواع المعارف أبحراً  
ففي الحين ما استجرتها وهي تنرف<sup>2</sup>  
ولم أحل من تلك المعاني بطايل  
وإن كان أهلوها أطالوا وأسرفوا

---

<sup>1</sup> في ج، والملكية: ((عليها تشوف)).

<sup>2</sup> في الملكية: ((تنرف)).



وقد مر من عمري الألد وها أنا  
على ما مضى من عهده أتلّهِف  
وإني على ما قد بقي منه إن بقي  
لحرمة ما قد ضاع لي أتخوف  
أعد ليالي العمر والفرض صومها<sup>1</sup>  
وحسبك من فرض المحال تعسف  
على أنها إن سلمت جدلية<sup>2</sup>  
تعارض آمالاً عليها يُنَيِّف<sup>3</sup>  
تحدثني الآمال وهي كدينها<sup>4</sup>  
تبدل في تحديثها وتحرف  
بأنّي في الدنيا سأقضي مآربي  
وبعد يحق الزهد لي والتعسف  
وتلك أمان لا حقيقة عندها<sup>5</sup>  
أفي قرني الضدين يبقى التكلف

---

<sup>1</sup> في الملكية، وج: ((طولها)).

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((جد ليلة)).

<sup>3</sup> في ج: ((تنيف)).

<sup>4</sup> في ج، والملكية: ((كرينها)).

<sup>5</sup> في ج: سقطت ((لا)) وكتبت ((حقيقة)) بدونها.

ورب أخلاء<sup>1</sup> شكوت إليهم  
ولكن لفهم الحال إذ ذاك لم يف<sup>2</sup>  
فبعضهم يزري علي وبعضهم  
يغض وبعض يرثي ثم يصدف  
وبعضهم يومي إلي تعجباً  
وبعض بما قد رأيتَه يتوقف  
وبعضهم يلقي جوابه على  
مقتضى العقل الذي عنه يتوقف<sup>3</sup>  
يسيء استماعاً ثم يُعدُّ إجابة  
على غير ما تحذوه يحذو ويخصف  
ولا هو يبدي لي عليّ تعقلاً<sup>4</sup>  
ولا هو يرثي لي ولا هو يعنف  
وما أمرنا إلا سواء إنما  
عرفنا وكل منهم ليس يعرف

---

<sup>1</sup> في ج، والزيتونة: ((الخلا)).

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((يفوا))؛ وهو أصوب

<sup>3</sup> هذا البيت سقط من الملكية.

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر من البيت في ج، والزيتونة هكذا:

((فلا هو يبدي عن تعقل علي)).

فلو قد فرغنا من علاج نفوسنا  
وحطوا الدنية من عليل وأنصف<sup>1</sup>  
أما لهم من علة أرمت بهم  
ولم يعرفوا أغوارها وهي تتلف  
وخضنا لهم في الكتب<sup>2</sup> عن كنه أمرهم  
ومثلي عن تلك الحقائق يكشف  
وصنفت في الآفات كل غريبة  
فجاء كما يهوى الغريب المصنف  
وليس عجيباً من تركب جهلهم  
فإن يحجبوا عن مثل ذاك وصرف<sup>3</sup>  
إذا جاءنا بالسخف من نزو عقله  
إذا ما مثله أزهى وأسخف  
فما جاءنا إلا بأمر مناسب  
أينهض عن كف الجبان المثقف

---

<sup>1</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((أنصفوا))؛ وهو أصح.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((الكتاب)).

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((وصرفوا))؛ وهو أصح.

ولكن عجيب الأمر علمي وغفلتي  
فديتكم أي المحاسن<sup>1</sup> أكشف  
إلا إنها الأقدار يظهر سرها  
إذا ما وفي المقدور فالرأي يخلف  
أيا رب إن اللب طاش بما جرى  
به قلم الأقدار والقلب يرجف  
وإننا لندعوهم ونخشى وإنما  
على رسمك الشرعي من لك يعكف  
أقول وفي أثناء ما أنا قایل  
رأيت المنايا وهي لي تتخطف  
وإنني مع الساعات كيف تقلبت  
لأسهمها إن فوقت متهدف  
وما جر ذا التسويف إلا شيبتي  
تُخَيِّل لي طول المدى فأسوف  
إذا جاء يوم قلت هو الذي يلي  
ووقتك في الدنيا جليس مخفف

---

<sup>1</sup> في الملكيةة: ((الحجابين)).

أقدم رجلاً عند تأخير أختها  
إذا لاح شمس فالنفس تكسف  
[كأنني لداني المراقد منهم]<sup>1</sup>  
ولم أودعهم والخض ريّان ينسف  
وهبني أعيش هل إذا شاب مفرقي  
وولى شبابي هل يباح التشوف  
وكيف ويستدعي الطريق رياضة  
وتلك على عصر الشباب توظف  
متى يقبل التقويم غير عطوفة  
وبي بعد حساً فالنار تنسف<sup>2</sup>  
ولو لم يكن إلا ظهوره<sup>3</sup> سره  
إذا ما دنا التدليس هان التتطف  
أمولى الأسارى أنت أولى بعذرهم  
وأنت على المملوك أحق وأعطف

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين جاء في الملكية هكذا:  
(كان لذاتي لمراقد منهم)). وهذا غير سليم من حيث الوزن.  
<sup>2</sup> صوب د. طويل الشطر؛ فجعله هكذا: ((وبي بعده حسان فالنار تنسف))؛  
وهو أسلم.  
<sup>3</sup> في ج: ((ظهوره)).

قذفنا بلجّ البحر والقيّد آخذ  
بأرجلنا والريح بالموج تعصف  
وفي الكون من سرّ الوجود عجائب  
أطل عليها العارفون وأشرف<sup>1</sup>  
وكعت عليهم نكتة فتأخروا<sup>2</sup>  
وددت بأن القوم بالكل أسعف  
فليس لنا إلا أن نحط رقابنا  
بأبواب الاستسلام والله يلفظ  
فهذا سبيل ليس للعبد غرها  
وإلا فماذا يستطيع المكلف

---

<sup>1</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها: ((وأشرفوا))؛ وهو أصح.  
<sup>2</sup> كتب هذا الشطر في الملكية هكذا: ((ركعت عليهم نكتة فتأخروا)).

وقال: وضمنها محاورة بينه وبين نفسه، وقيدتها عنه  
زوال يوم الثلاثاء التاسع والعشرين لمحرم؛ خمس  
وخمسين<sup>1</sup> وسبعمائة<sup>2</sup>، برابطة العقاب<sup>3</sup>، متعبد الشيخ  
ولي الله أبي إسحاق الإلبيري<sup>4</sup>، رحمه الله، فمنها<sup>5</sup>:  
يأبى شجون حديثي الإفصاح  
إذ لا تقوم بشرحه الألواح  
قالت صفيّة إذ مررت بها<sup>6</sup>  
أفلاتنزل ساعة ترتاح

---

<sup>1</sup> حرف التاريخ في الزيتونة فكتب: ((خمس وسبعين)). وفي هذا التاريخ  
كان ابن الخطيب في المغرب ينتظر أيامه الأخيرة.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1354م.  
<sup>3</sup> رابطة العقاب: موضع مخصص للعبادة (رباط أو زاوية كما تسمى  
الآن)؛ تتواجد هذه الرابطة بالقرب من غرناطة.  
<sup>4</sup> هو أبو إسحاق إبراهيم بن سعيد التجيبي الإلبيري؛ توفي سنة  
459هـ/1066م. وهو الذي حرض المسلمين وصنهاجة على الوزير اليهودي  
ابن نغالة؛ في عهد باديس بن حبوس الصنهاجي بقصيدته التي مطلعها:  
ألا قل لصنهاجة أجمعين \* بدور الزمان وأسد العرين  
مقالة ذي مقّة مشفق \* يعدّ النصيحة زلّفى ودين  
لقد زلّ سيدكم زلّة \* تقر بها أعين الشامتين  
<sup>5</sup> هذه القصيدة من البحر الكامل؛ وهي موجودة أيضاً في الكتيبة الكامنة.  
<sup>6</sup> كتب في الزيتونة وج: ((عندما مررت بها)). وهذا مخل بالوزن. في الكتيبة:  
((قالت صفيّة عندما مرت بها \* إبلي أنتزل ساعة ترتاح)).

فأجبتها لولا الرقيب لكان لي<sup>1</sup>  
 ما تبتغي بعد الغدو رواح<sup>2</sup>  
 قالت وهل في الحي حي غيرنا  
 فاسمح فديتك فالسماح رياح  
 فأجبتها إن الرقيب هو الذي<sup>3</sup>  
 بيديه منا هذه الأرواح  
 وهو الشهيد على موارد عبده  
 سيان ما الإخفاء والإفصاح<sup>4</sup>  
 قالت وأين يكون وجود<sup>5</sup> الله إذ  
 تخشى<sup>6</sup> ومنه هذه الأفراح  
 فافرح بإذن الله<sup>7</sup> جل جلاله  
 واشطح فنشوان الهوى شطاح

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((في)). وحرف هذا الشطر في: ج؛ فكتب هكذا:

((فأجبت لولا الرقيب لكان لي)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((رياح)).

<sup>3</sup> في الكتيبة الكامنة: ((الرقيب هوالك)).

<sup>4</sup> نفسه: ((والإيضاح)).

<sup>5</sup> صوبها د. طويل عن الكتيبة الكامنة؛ حيث كتب فيها: ((جود الله)).

<sup>6</sup> في الكتيبة الكامنة: ((يخشى)).

<sup>7</sup> نفسه: ((فافرح على إسم الله)).



وانهج<sup>1</sup> على ذمم الرجال ولا تخف  
فالحكم<sup>2</sup> رحب والنوال مباح  
وانزل على حكم السرور ولا تبلى  
فالوقت صاف ما عليك جناح  
واخلع عذارك في الخلاعة يا أخي  
باسم الذي دارت به الأقداح  
وانظر إلى هذا النهار فسنه  
ضحكت ونور جبينه وضاح  
أنواره ضحكت<sup>3</sup> وأترع كأسه  
فقد استوى ريحانه والراح  
وانظر إلى الدنيا بنظرة رحمة  
فجفاؤها بوفائها ينزاح  
فأجبتها لو كنت تعلم ما الذي<sup>4</sup>  
يبدو لتاركها وما يلتاح

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((وارهج)).

<sup>2</sup> نفسه: ((فالحلم)).

<sup>3</sup> نفسه: ((نفحت)).

<sup>4</sup> نفسه: ((كنت عالمة الذي)).

ما كان<sup>1</sup> معنى غامض من أجله  
قد ساح قوم في الجبال وتاح<sup>2</sup>  
حتى لقد سکروا من الأمر الذي  
هأموا به عند العيان وساح<sup>3</sup>  
لعذرتني وعلمت أنني طالب  
ما الزهد في الدنيا له مفتاح  
فاترك صفيك قارعاً باب الرضى  
والله جل جلاله الفتاح  
يا حي<sup>4</sup> حي على الفلاح وخلي  
فجماعتي حثوا المطي وراح<sup>5</sup>  
وقيدت من خطه في جملة ما كتب إلي ما نصه: ومما  
نظمته بغرناطة، وبعضه ببرجة، وهو مما يعجبني، وأظنه  
كتبه لك، وهو غريب المنزع، وإنه لكما قال<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((من كل)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وناحوا)).

<sup>3</sup> نفسه: ((فباحوا)).

<sup>4</sup> في الكتيبة الكامنة: ((يا أخت)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وراحوا))؛ وهو أصح.

<sup>6</sup> هذه القصيدة من البحر الكامل.

خذها على رغم الفقيه سلافة  
تُجلى بها<sup>1</sup> الأعمار في شمس الضحى  
أبدى أطباء القلوب لأهلها  
منها شراباً للنفوس مبرحاً<sup>2</sup>  
وإذا امرؤ<sup>3</sup> قال في نشوانها  
قل أنت<sup>4</sup> بالإخلاص فيمن قد صحا  
يا قوته<sup>5</sup> دارت على أربابها  
فاهتزت الأقدام منها واللحا  
مزجت فغار الشيخ من تركيبها  
فلذاك جردها وصاح وسرحاً<sup>6</sup>  
فبدت<sup>7</sup> فغار الشيخ من إظهارها  
فاشتد يبتدر الحجاب ملوحاً

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((به)).

<sup>2</sup> في الكتيبة: ((النفوس مفرحاً)).

<sup>3</sup> كتبت في ج: ((المراى))، وفي الزيتون والمملكة: ((المرء)). وفي

الكتيبة: ((المراني))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> في المملكة: ((ما أنت)).

<sup>5</sup> حرفت في ج، والمملكة فكتبت: ((يا قوة)). وفي الكتيبة: ((يا قهوة)).

<sup>6</sup> في الكتيبة: ((وصرحاً)).

<sup>7</sup> نفسه: ((وبدت)).

لا تعترض أبداً على مسترشد<sup>1</sup>  
قد غار من أسرارها<sup>2</sup> أن يفضحا<sup>3</sup>  
وكذاك لا تعتب على مستهتر  
لم يدر ما الإيضاح لما أوضحا  
سكران<sup>4</sup> يعثر في ذيول لسانه  
كفراً ويحسب أنه قد سبحا  
كم الهوى حرب<sup>5</sup> بعض وبعـ  
ض ضاق ذرعاً بالغرام فبرحا  
لا تخشين<sup>6</sup> على العدالة هاتفاً  
ثغر<sup>7</sup> ارتياح العاشقين فجرحا<sup>8</sup>  
الخب خمر العارفين وقد ضفت<sup>9</sup>  
حتماً على من ذاقها أن يشطحا

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((مستهتر)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((أستارها)).

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((تفضحا)).

<sup>4</sup> في ج: ((بسكران)).

<sup>5</sup> في الكتيبة الكامنة: ((كتم الهوى حرية))؛ وهو أصوب وأسلم.

<sup>6</sup> نفسه: ((لا تحسبن)).

<sup>7</sup> في ج: ((نقر)). وفي الكتيبة: ((نقد)).

<sup>8</sup> في الكتيبة: ((مبرحا)).

<sup>9</sup> نفسه: ((خمر العاشقين وقد قضت)).

فاشطح على هذا الوجود وأهله  
عجباً فليس براجح من رجح  
كبر عليهم إنهم موتى على  
غير الشهادة ما أغر وأقبحا  
واهزأ بهم فمتى يقل نصحاؤهم  
أهج<sup>1</sup> فقل حتى ألقى مفلحا  
وإذا أريهم<sup>2</sup> استخف فقل له  
بالله يا يحيى بن يحيى دع جحا  
أبني سُلَيْم قد نجا مجنونكم  
مجنون ليلي العارفين<sup>3</sup> به قد محا  
هل يستوي من لم يبح بحبيبه  
مع من بذكر حبيبه قد أفصحا<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((أفلح)).

<sup>2</sup> في ج، والملكية: ((زرهم)). وورد الشطر في الكتيبة هكذا:

((وإذا رزينهم استخفك فقل له)).

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((العامرية)).

<sup>4</sup> نفسه: ((صرحا)).

فافرح وطب وأبهج<sup>1</sup> وقل ما شئت<sup>2</sup>  
ما أملك الفقراء يا ما<sup>3</sup> أملكها

ومن مقطوعاته التي هي آيات العجايب، وطرر  
حلل البدايع في شتى الأغراض والمقاصد، قوله يعتذر  
لبعض الطلبة، وقد استدبره<sup>4</sup> ببعض حلق العلم بسببته<sup>5</sup>:  
إن كنت أبصرتك لا أبصرت  
بصيرتي في الحق برهانها  
لا غرو أني لم أشاهدكم  
فالعين لا تبصر إنسانها<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((وارهج)).

<sup>2</sup> نفسه: ((شئت)).

<sup>3</sup> في الزيتونة والملكية: كتب: ((ما)) مع حذف ((يا)).

<sup>4</sup> في الملكية والزيتونة: ((استدركه)).

<sup>5</sup> هذان البيتان من البحر السريع؛ وهما موجودان في الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة الأندلس، ونفح الطيب.

<sup>6</sup> يقصد إنسان العين؛ أي يؤبؤها.

ومنها قوله في غرض التورية ، وهو بديع في معناه<sup>1</sup> :  
يلومونني بعد العذار على الهوى  
ومثلي في وجدي له<sup>2</sup> لا يفند<sup>3</sup>  
يقولون لي<sup>4</sup> أمسك عنه قد ذهب الصبا  
وكيف يرى<sup>5</sup> الإمساك والخيط أسود  
ومنها قوله في المجنات<sup>6</sup> ، وهو من الغريب البديع<sup>7</sup> :  
ومصفرة الخدين مطوية الحشا  
على<sup>8</sup> الجبن والمصفر يؤذن بالخوف  
لها هيئة<sup>9</sup> كالشمس عند طلوعها  
ولكنها في الحين تغرب في الجوف

---

<sup>1</sup> البيتان من البحر الطويل. وهما موجودان في الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة الأندلس، ونفح الطيب.  
<sup>2</sup> في ج: ((به)). وفي الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة الأندلس: ((حبي)).  
<sup>3</sup> أي لا يكذب.  
<sup>4</sup> في الكتيبة وبقية المصادر: ((يقولون أمسك))؛ وهو أسلم للوزن.  
<sup>5</sup> في الكتيبة وبقية المصادر: ((أرى)).  
<sup>6</sup> هكذا وردت في نفح الطيب؛ بينما كتبت في النسخ الثلاث: ((المجنات)).  
<sup>7</sup> البيتان من البحر الطويل. وهما موجودان في الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة الأندلس، ونفح الطيب.  
<sup>8</sup> في الكتيبة: ((عن)).  
<sup>9</sup> في نفح الطيب وبقية المصادر: ((بهجة)).

ومنها قوله في النصح ، ولها حكاية تقتضي ذلك<sup>1</sup> :  
لا تبذلن نصيحة إلا لمن  
تلقى لبذل النصح منه قبولا  
فالنصح إن وجد القبول فضيلة  
ويكون إن عدم القبول فضولا  
ومنها في الحكم<sup>2</sup> :  
ما رأيت الهموم تدخل إلا  
من دروب العيون والآذان  
غض طرفاً وسد سمعاً ومهما<sup>3</sup>  
تلق هما فلا تثق بضمان  
ومنها قوله ، وهو من المعاني المبتكرات<sup>4</sup> :  
حزنت عليك العين يا مغنى الهوى  
فالدمع منها بعد بعدك ما رقا<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> البيتان من بحر الكامل.

<sup>2</sup> البيتان من البحر الخفيف. وهما أيضا في الكتية الكامنة.

<sup>3</sup> في الكتية: ((سمعاً وإن)).

<sup>4</sup> البيتان من البحر الكامل. ويوجدان في الكتية والكامنة، ونفح الطيب.

<sup>5</sup> سقطت الهمزة للضرورة الشعرية. ومعنى: رقا: جف.



ولذاك قد<sup>1</sup> صُبِغَتْ<sup>2</sup> بلون أزرق  
أو ما ترى ثوب المآثم أزرقا

ومنها قوله في المعاني الغربية، قال: ومما نظمته في  
عام أربعة وأربعين<sup>3</sup> في التفكير في المعاني، مغلق العينين<sup>4</sup>:  
أبحث فيما أنا حصلاته  
عند انغماض العين في جفنها  
أحسبني كالشاة مجترة  
تمضغ ما يخرج من بطنها

---

<sup>1</sup> في الكتيبة والنفج: ((ما)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((ظهرت)).

<sup>3</sup> 744هـ/1343م.

<sup>4</sup> البيتان من البحر السريع.

وقال: ومما نظمته بين أندرش وبرجة<sup>1</sup> عام أربعة  
وأربعين<sup>2</sup>، وأنا راكب مسافر، وهو مما يعجبني، إذ ليس  
كل ما يصدر عني يعجبني. قلت وبحق أن يعجبه<sup>3</sup>:  
تطالبني نفسي بما ليس لي به  
يَدَانِ<sup>4</sup> فأعطيها الأمان<sup>5</sup> فتقبل  
عجبت لخصم لج في طلباته  
يصالح عنها<sup>6</sup> بالمحال فيفصل  
[قال: ومما نظمته في السنة المذكورة من ذم النساء<sup>7</sup>:  
ما رأيت النساء يصلحن إلا  
للذي يصلح الكنيف من أجله<sup>8</sup>

---

<sup>1</sup> هاتان البلدتان - تابعتان للمرية. إذ تتواجد أندرش إلى الشرق من النهر الأخضر؛ بينما تقع برجة في الجهة الغربية منه؛ ليس بعيداً من مصبه. وكانت أندرش هذه؛ مقراً لآخر سلاطين غرناطة أبي عبد الله محمد؛ بعد سقط غرناطة سنة 898هـ/1492م؛ إذ بقي في هذه البلدة حوالي سنتين قبل أن يعبر إلى المغرب؛ مسجلاً نهاية الحكم الإسلامي بتلك الديار.

<sup>2</sup> 744هـ/1343م.

<sup>3</sup> البيتان من البحر الطويل. وهما في الكتيبة، والنفج.

<sup>4</sup> أي بما ليس لي قدرة عليه.

<sup>5</sup> في ج: ((الأماني)). وفي الكتيبة: ((وأعطيها الأماني)).

<sup>6</sup> في الكتيبة: ((عنه)).

<sup>7</sup> البيتان من البحر الخفيف. وهما أيضاً في الكتيبة.

<sup>8</sup> في الكتيبة: ((للذي يصلح الكنيف لأجله)). وهذا اسلم.

فعلى هذه الشريطة صالحـ

هن<sup>1</sup> لا تعد بأمرئ عن محله<sup>2</sup>

قال: ومما نظمته في السنة المذكورة<sup>3</sup>:

قد هجرت<sup>4</sup> النساء دهرأ فلم أبـ

لغ آذاني<sup>5</sup> صفاتهن الذميمة

ما عسى أن يقال في هجو من قد

خصه المصطفى بأقبح شيمه

أو يبقى لناقص العقل والديـ

ن إذا عدت المثالب قيمة

وقال: وما نظمته في تاريخ لا أذكره الآن، هذان  
البيتان، ولم أر معناهما لمن مضى. ولو رحل رجل إلى  
خراسان، ولم يأت إلا بهما، كان ممن لم يخفق مسعاه،  
ولا أجذب مرعاه، يفتح بهما للقلب باب من الراحة  
فسيح، إذا أجهده ما يكابد من المضاضة، ونقض العهود،

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((فاصحبهن)).

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>3</sup> هذه الأبيات من البحر الخفيف. وهي موجودة في الكتيبة الكامنة.

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((قد هجوت)).

<sup>5</sup> في الزيتونة والملكية: ((أذني)). وفي الكتيبة ((أذاني))؛ وهو أسلم.

واختلاف الوعود. وهذه المحنة من شر ما ابتلي به بنو آدم،  
شنشنة نعرفها من أمرهم: ﴿وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَى آدَمَ مِنْ قَبْلُ  
فَنَسِيَ<sup>1</sup>﴾:

رعى الله إخوان الخيانة إنهم  
كفونا مؤونات البقا<sup>2</sup> على العهد  
فلو قد وفوا كنا<sup>3</sup> أسارى<sup>4</sup> حقوقهم  
نراوح بين<sup>5</sup> النسيئة والنقد  
وقال يداعبني، وعلى سبيل الكناية يخاطبني، ولقد  
لقيت<sup>6</sup>، رجلاً ببلاد الهند يعرف بأبي البركات ابن الحاج،  
وكان برد<sup>7</sup> في بستان كان له، فقلت أهجوه عام أربعة  
وأربعين وسبعمائة<sup>8</sup>:

---

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: ( وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَى آدَمَ مِنْ قَبْلُ فَنَسِيَ وَلَمْ نَجِدْ لَهُ  
عِزْماً ). سورة طه؛ الآية: 115. أما البيتان التاليان فهما من البحر الطويل.  
<sup>2</sup> في الكتيبة والنفج: ((البقاء))؛ وهو أسلم.  
<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((ولو قربوا كنا...))  
<sup>4</sup> في النسخ الثلاث كتب: ((أسرى))؛ فرأى عنان: أن كلمة ((أسارى))؛ أسلم للوزن.  
<sup>5</sup> في النفج: ((نراوح ما))؛ وهو أسلم.  
<sup>6</sup> في الزيتونة: ((رأيت)).  
<sup>7</sup> في الزيتونة والملكية: ((بردا)).  
<sup>8</sup> 744 هـ/1343 م. والبيتان التاليان من البحر الكامل.

قالوا أبو البركات جَمَّ<sup>1</sup> ماؤُه  
فغدا أبو البركات لا أبا البركات<sup>2</sup>  
قلنا لأن يكنى بموجوداته  
أولى من أن يكنى بمعدومات  
ومما نظمته عام خمس وأربعين وسبعمئة<sup>3</sup>:  
قد كنت معذوراً بعلمي وما  
أبث من وعظي بين البشر<sup>4</sup>  
من حيث قد أملت إصلاحهم  
بالوعظ والعلم فخان النظر  
فلم أجد أوعظ للناس من  
أصوات وعاظ جلود البقر

<sup>1</sup> حرفت فكتب في ج: ((هم))، وفي الملكية: ((ضم)). وكلمة جَمَّ ماؤُه تعني: أنه كثر وتجمع.

<sup>2</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها: ((لا البركات))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1344م. والأبيت التالية من البحر السريع؛ وهي موجودة في الكتيبة الكامنة.

<sup>4</sup> وردت هذا البيت في الكتيبة الكامنة هكذا: ((قد كنت معروراً بوعظي وما \* أبث من علمي بين البشر)).

ومما نظمته بمرسى تلهى، من بلد هنين<sup>1</sup>، عام ثلاثة وخمسين<sup>2</sup>، وقد أصابني هوس في البحر وخاطبت به بعض الأصحاب<sup>3</sup>:

رأسي به هوس جديد لا الذي

تدريه من هوس قديم فيه

قد حل ما أبدية من هذا كما

قد حل من ذاك الذي أخفيه

ومن الملح قوله، قال: وبت بحمام الخندق من داخل  
ألمرية ليلة الجمعة الثامن من شهر محرم؛ عام اثنين  
وثلاثين<sup>4</sup> منفرداً، فطفي المصباح<sup>5</sup>، وبقيت مفكراً، فخطر  
ببالي ما يقول الناس من تخيل الجن في<sup>6</sup> الأرحاء  
والحمامات، وعدم إقدام كافة الناس إلا ما شذ عند  
دخولها منفردين بالليل، لا سيما في الظلام، واستشعرت

---

<sup>1</sup> هنين: هو المرسى الرئيس لمملكة تلمسان بالجزائر. وتبعد عنها بمائة كلم تقريباً. ويبدو أن د. طویل خلط بينها وبين بلدة في جنوب لبنان.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1352م.

<sup>3</sup> البيتان من البحر الكامل.

<sup>4</sup> 732هـ/1331م.

<sup>5</sup> كلمة ((مصباح)) ساقطة في ج.

<sup>6</sup> ((في))؛ ساقطة في ج.

قوة في نفسي عند ذلك، أعراض وأوهام، فقلت مرتجلاً،  
رافعاً بذلك صوتي<sup>1</sup>:

زعم الذين عقولهم قدرها  
إن عرضت للبيع غير ثمين  
أن الرحا معمورة بالجن والـ  
حمام عندهم كذا<sup>2</sup> بيقين  
إن كان ما قالوه حقاً فاحضروا  
للحرب هذا اليوم من صفين  
فلئن حضرتم فاعلموا بحقيقة

بأنني مصارع قيس المجنون  
قال: ودخلت رياضاً يوماً، فوجدت كساء منشوراً  
للشمس لم أعرفه من حوايجي، ولا من حوايج حارسة  
البستان، فسألتها فقالت، هو لجارتي فقلت<sup>3</sup>:

---

<sup>1</sup> هذه القطعة من البحر الكامل.

<sup>2</sup> كلمة ((كذا)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> هذه القطعة من البحر الكامل.

من منصفى من جارتى<sup>1</sup> جارت على  
مالي كأنى كنت من أعدائها  
عمدت إلى الشمس التي انتشرت<sup>2</sup> على  
أرضي وأمت فيه يبس كسائها  
لولا غيوم يوم تيبس الكسا  
سرت لحجب السحب جل ضياءها  
لقضيت منهم الخسار لأنني  
أصبحت مزوراً على بخلائها  
قلت، وصرت إلى مَغْنَى<sup>3</sup> بحمة بجانة<sup>4</sup> وسار معي  
كلب كان يحرس رياضي اسمه قَطْمِير، وهو فيما يُذكر  
كَلْب أهل الكهف، في بعض الأقوال، فتبعني من ألمرية إلى  
الحمة، ثم من الحمة إلى ألمرية، فقلت<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((جاري)).

<sup>2</sup> في الملكية: ((انتشرت)).

<sup>3</sup> في ج: ((مالي))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>4</sup> في ج: ((مالي))؛ بدلا من ((معنى)). وكلمة ((مغنى)) جمعها معاني؛ ومعناها: المنزل؛ إذ يقولون: خربت مبانيهم وخلصت مغانيهم. أما حمة بجانة فتسمى بالإسبانية Pechina؛ وتتواجد في الشمال الشرقي من ألمرية؛ وتحاذي نهر أنرش.

<sup>5</sup> هذه القصيدة من بحر المتقارب.



رحلت وقطمير كابي رفيقي  
يونس قلبي بطول الطريق  
فلما أنخت أناخ حذائي  
يلاحظني لحظ خل شفيق  
ويرعى أذمة رفيقي كما  
يتغنى الصديق الصدوق  
على حين قومي بني آدم  
بلؤمهم لم يوفوا حقوق  
ولا فرق بين الأبعد منهم  
وبين أخ مستحب شفيق  
أو ابن متى تلقاه تلقاه  
هويّ اشتياق بقلب خفوق  
فما منهم من ولي حميم  
ولا ذي إخاء صحيح حقيق  
وناهيك ممن يفضل كلباً  
عليهم فيا وليهم من رفيق

ألا من يرقّ لشيخ غريب  
أبي البركات الفتى البافيق  
وقال: ومما نظمته بتاريخ لا أذكره هذان البيتان<sup>1</sup>:  
وأين الخير من<sup>2</sup> زماني وأهله  
على أنني للشر أول سابق<sup>3</sup>  
لحا الله دهرًا قد تقدمت أهله  
فتلك لعمر الله إحدى البوايق  
ومن النزعات الشاذة الأغراض<sup>4</sup>:  
لا بارك الله في الزهاد إنهم  
لم يتركوا عرض الدنيا لفضلهم  
بل أثقلتهم تكاليف الحياة فلم  
يصايروها فملوا ثقل حملهم  
وعظم الناس منهم تركها فغدوا  
من غبطة الترك في حرص لأجلهم

---

<sup>1</sup> وهما من البحر الطويل. ويوجدان في تاريخ قضاة الأندلس.  
<sup>2</sup> في ج: ((عن)). وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((وإني لخير)). وهو أسلم.  
<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((أول سائق)).  
<sup>4</sup> القصيدة من بحر البسيط.

نعم أسلم أن القوم إذ زهدوا  
زاداً وأعلى الناس طراً فضل تركهم  
من حيث قد أحرزوا الترجيح دونهم  
لا شيء أبين من ترجيح فضلهم  
فالجمال والجود والراحات غاية ما<sup>1</sup>  
يحكى لنا الزهد في ذا عن<sup>2</sup> أجلهم  
والزاهدون براحات<sup>3</sup> القلوب مع الـ  
أبدان سروا وعزوا بعد ذلهم  
فكل ما فرقوا قد حصلوا غرضاً<sup>4</sup>  
منه وزادوا ثناء الناس كلهم

قال: ومما نظمته عام أربعين<sup>5</sup> في ذم الخمر من جهة  
الدنيا، لا من جهة الدين، إذ ليس بغريب<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> في ج: ((الراحة)).

<sup>2</sup> في الملكية: ((في ذاك))، وفي ج: ((فيه))؛ وفي الزيتونة: ((في))؛ فصبت.

<sup>3</sup> في ج: ((براحة)).

<sup>4</sup> في ج: ((عوضاً)).

<sup>5</sup> 740هـ/1339م.

<sup>6</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل.

لقد ذم بعض الخمر قوم لأنها  
تكر على دين الفتى بفساد  
وقد سلموا قول الذي قال إنها  
تحل من الدنيا بأعظم ناد  
وتذهب بالمال العظيم فلن ترى  
لمدمنها من طارف وتلاد  
فيمسي كريماً سيداً ثم يغتدي  
سفيهاً حليف الغي بعد رشاد  
وقالوا تسلى وهو عارية لها  
وإلا فلم يأتوا لذاك بشاد  
وصلة ونور<sup>1</sup> وحسناء طفلة  
ومرأى به للطريف سير جواد  
وهل<sup>2</sup> يُداوى من مرارتها التي  
أواخرها مقرونة بمهاد

---

<sup>1</sup> في ج: ((نوار)). وصوبها د. طويل فجعلها: ((وصل ونور)).  
<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((وهلا))؛ وهو أسلم.

ولو أُشْرِبَ الإنسانُ مهلاً بهذه  
لأصبح مسروراً بأطيب زاد  
ومن حسن حال الشاربين يُقَيُّوْ  
نها بالرغم من برق وساد  
ومن حسن ذا المحروم أن مدامه  
إذا غلبت تكسوه ثوب رقاد  
فيختلف الندمان طراً لروحه  
ويحدوهم نحو المروءة حادي  
ومن حسنه بين الورى ضرب ظهره  
فيمسي بلا حرب رهين جلاذ  
مجانين في الأوهام قد ضل سعيهم  
يخففون بيعاً بحسن غواد<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((وغاد)).

ومن نظمه في الإنحاء على نفسه، واستبعاد وجوه  
المطالب في جنسه، مما نظمته يوم عرفة؛ عام خمسين<sup>1</sup>؛  
[وأنا مُنْزَوٍ في غار]<sup>2</sup> ببعض جبال المريّة<sup>3</sup>:  
زعموا أن في الجبال قوماً<sup>4</sup> صالحين<sup>5</sup> قالوا من الأبدال  
وادعوا أن كل من ساح فيها فسيلقاهم على كل حال  
فاخترقنا تلك الجبال مراراً بنعال طوراً ودون نعال  
ما رأينا فيها سوى<sup>6</sup> الأفاعي وشبا<sup>7</sup> عقرب كمثل النبال  
وسباعاً<sup>8</sup> يخترون بالليل عدواً<sup>9</sup> لا تسلني عنهم بتلك القبال<sup>10</sup>  
ولو كنا<sup>11</sup> لدى العدو الأخـرى رأينا نواجه الريبال<sup>12</sup>

<sup>1</sup> 750هـ/1349م.

<sup>2</sup> أضيف ما بين الحاصرتين من نفح الطيب.

<sup>3</sup> هذه القصيدة من بحر الخفيف. وهي موجودة أيضاً في نفح الطيب.

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((رجالاً))؛ وهو أسلم.

<sup>5</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها ((صالحين))؛ وهو أسلم.

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((خلاف)).

<sup>7</sup> شبا العقرب: هي الإبرة التي في ذيلها التي تلسب بها.

<sup>8</sup> في ج، والزيتونة: ((وسباع)).

<sup>9</sup> في النفح: ((يجرون بالليل عدواً))؛ وهو أسلم.

<sup>10</sup> نفسه: ((الليالي)).

<sup>11</sup> في النفح: ((أنا))؛ وهو أسلم.

<sup>12</sup> الريبال: هو الأسد. وكتب (ريبال))؛ بالياء للتخفيف وهو مذهب المغاربة

والأندلسيين.

وإذا أظلم الدجى جاء إيلب — س إلينا يزور طيف الخيال<sup>1</sup>  
هو كان الأنيس فيها ولولا ه أصيبت عقولنا بالخبال  
خل عنك المحال يا من تعنى ليس تلقى<sup>2</sup> الرجال غير الرجال  
قال: ومن المنازع الغريبة ذم الأصحاب ومدح<sup>3</sup>  
الأعداء، فمن ذلك قولي<sup>4</sup>:

جزى الله بالخير [أعداءنا]<sup>5</sup>

فموردهم أنسى<sup>6</sup> المصدر  
هم حملونا على العرف كرهاً  
وهم صرفونا عن المنكر  
وهم أقعدونا بمجلس حكم  
وهم بوؤونا ذرى المنبر  
وهم صيروننا أئمة علم  
ودين وحسبك من مفخر

<sup>1</sup> في النفح: ((خيال)) بدون ألف ولام.

<sup>2</sup> نفسه: ((ليس يلقى)).

<sup>3</sup> كتب في النسخ الثلاث: ((وذن))؛ فاستبدل عنان بها كلمة: ((ومدح))؛ ليستقيم المعنى.

<sup>4</sup> بحر المتقارب.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين من نفح الطيب.

<sup>6</sup> في الملكية: ((أنى)).

عدوي بأول فدي مأثم  
وإن جيت بالإثم لم يعذر  
وأنت ترى تمحيص من يعد  
ل [بين المَسيء وبين البر]<sup>1</sup>  
ولا زود الله أصحابنا  
بزاد تقِيّ ولا خيّر  
هم جرؤونا على كل إثم  
وما كنت لولاهم بالمخبر<sup>2</sup>  
وعدوا من إكبار آثامنا  
فكانوا أضر من الفاتر<sup>3</sup>  
أعارني القوم ثوب التقى  
وإني مما أعاروني بري  
إذا خدعوني ولم ينصحوا  
وإني بالنصح منهم حر

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين كتب في ج: ((يعادل بين المَسيء والبر)). والبريء  
حذفت الياء منها للضرورة الشعرية.

<sup>2</sup> في ج: ((بالخبر)).

<sup>3</sup> في ج: ((الفتّر)).



فمن كان يكذب حال الرضى  
يصدق في غضب يفتر  
بلى سوف تلقى لدى الحاليتين  
يحكم النفس هوى الفر  
فيا رب أبق علينا عقولنا<sup>1</sup>  
نبيع بها وبها نشتر  
قال: وما رأيت هذا المعنى قط لأحد، ثم رأيت بعد  
ذلك لبعضهم ما معناه<sup>2</sup>:  
عداتي لهم فضل علي ومنة  
فلا أذهب الرحمن عني الأعاديا  
هم بحثوا عن زلتي فاجتنبتها  
وهم نافسوني فاكتسبت<sup>3</sup> المعاليا

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((عقولا)).

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((فارتكبت)).

فوقع حافري<sup>1</sup> على ساق هذا. قال: وما نظمته،  
متخيلاً<sup>2</sup> أنني سابق معناه<sup>3</sup>:

خلصنا ليلة من كف دهر ضنين<sup>4</sup> بالليالي الطيبات  
سلطنا للهوى والعقل فيها مسالك قد جلين عن الشتات  
قضينا بعض حق النفس فيها وحق الله مرعي الثبات<sup>5</sup>  
فلم نر قبله في الدهر وقتاً بدت حسناته في السيئات  
ثم رأيت بعد ذلك [على هذا]<sup>6</sup>:

لا وليالٍ على المصلى سرق في نسكها الذنوب  
فوقعت ساقى على حافر هذا المحروم، إلا أنني  
جردت ذلك في المعنى، وأوضحته، وجلوته على كرسي  
التقعيد والتنجيد، فلولا التاريخ لعاد سارق البرق.

---

<sup>1</sup> حرف في الزيتونة؛ فكتبت: ((حافي)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((مختلاً)).

<sup>3</sup> البحر الوافر.

<sup>4</sup> حرفت في الزيتونة؛ فكتبت: ((ظنين)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((الأهمات)).

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين من الزيتونة. والبيت التالي من مخرج البسيط.

## نثره

وأما نثره فنمط مرتفع عن معتاد عصره، استنفاراً  
وبلاغة، واسترسالاً وحلاوة، قلما يعرج على السجع، أو  
يأمر على التكليف، وهو كثير بحيث لا يتعين عيونه،  
ولكن نلمع منه نبذة، ونجلب منه يسيراً. كتب إلي عند  
إيابي من الرسالة إلى ملك المغرب، متمثلاً بيتين لمن  
قبله، صدر بهما<sup>1</sup>:

يا أيتها<sup>2</sup> النفس إليه اذهبي

فحبه المشهور من مذهبي

إياسى<sup>3</sup> التوبة من حبه

طلوعه شمساً من المغرب

بل محلك<sup>4</sup>، أمثل من التمثيل بالشمس، فلو كان  
طلوعك على هذه الأقطار شمساً، لأصبح [جلها لك]<sup>5</sup>  
عباد. ولو كان نزولك مطراً لتكيفت الصخور تراباً دمثاً.

<sup>1</sup> البحر السريع. ورد البيتان في نفح الطيب؛ ونسباً إلى الشاعر ابن خروف.

<sup>2</sup> في النفح: ((أيتها النفس))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((أياسني))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> في ج، والزيتونة: ((نجلك)).

<sup>5</sup> في ج: ((للغايك))، وفي الملكية: ((حلها بك)).

ولولا معرفتنا معشر إخوان<sup>1</sup> الصفا، بإقرار<sup>2</sup> أنفسنا،  
لحكمنا بأن قلوبنا تمايم لأصدقائنا، ولكن سبقت عيون  
السعادة، بالكلمات فلو تصادف بالرضى محلاً، لأن تحصيل  
الحاصل محال، لا زلت محروساً، بعين الذي لا تأخذه سنة  
ولا نوم<sup>3</sup> [مكنوفة ببركة الذي يرومه رايم<sup>4</sup>. والسلام)).

وكتب إليّ عندما تقلدت من رئاسة الإنشاء ما  
تقلدت: ((تخصكم يا محل الإبن الأرضى ولادة، والأخ  
الصادق إخلاصاً ووداً، خصكم الله من السعادة بأعلاها  
مرقى، وأفضلها عقبى، وأحمدها غنى، وأكرمها مسعى،  
تحية اللهفان<sup>5</sup> إلى أيام لقاءك، المسلى<sup>6</sup> عنها بتأميل العود  
إليها، المزجى أوقاته بترداد الفكر فيها، محمد بن الحاج،  
أبقاه الله، عن شوق، والذي لا إله إلا هو، لم أجد قط

<sup>1</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((إخواننا))؛ فصوبها عنان.

<sup>2</sup> جمعها قرارة؛ ومعناها: الأعماق.

<sup>3</sup> إشارة إلى قوله تعالى: (اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا  
نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ  
يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ  
وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ).  
سورة البقرة؛ الآية: 255.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتون والمكية.

<sup>5</sup> كتبت في الزيتون: ((إسعاد)).

<sup>6</sup> في ج: ((المتسلي)).

مثله إلى ولي حميم. ﴿وَاللَّهُ عَلَىٰ مَا نَقُولُ وَكِيلٌ﴾<sup>1</sup>، معرفاً أنني بعلاقمه، وتصليني عن كسره مجامعه<sup>2</sup>، لما اعتنى به من توقلكم بالرتبة، التي ما زال أحباؤكم<sup>3</sup> بها ممتطولي بره. على أنك لم تزد بذلك رتبة على ما كنت باعتبار الأهلية، والمكانة العلية، إلا عند الأطفال والأغفال، والمحلقين من النساء والرجال، لكن أفرغتنا هذه المخاطبة المحظية<sup>4</sup> في قالب الجمهور، ولم نسرف فيها، على الأصح، لكن على الجمهور. ولو كانت مصارف الوجود بيدي، لوافتك من الوجود، منازل أسمائه منازل، وأوطأتك أفلاكه مراكب، وأوردتك كوثره مشرباً، وأحللتك أرفعه معقلاً، وأقبستك بدره<sup>5</sup> مصباحاً، وأهدتك<sup>6</sup> أسرارته تحفاً. تحفاً. وقد تبلغ المقاصد مبالغ لا تنتهي أقاصيها الأعمال، فنحن وما نضمه لتلك الجملة الجليلة الفاضلة، مما الله

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: ( قَالَ ذَلِكَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ أَيَّمَا الْأَجَلَيْنِ قَضَيْتُ فَلَا عُدْوَانَ عَلَيَّ وَاللَّهُ عَلَىٰ مَا نَقُولُ وَكِيلٌ ). سورة القصص؛ الآية: 28.

<sup>2</sup> حرفت في ج، والملكية؛ فكتبت: ((مجامعه)).

<sup>3</sup> في ج: ((أحباؤها)).

<sup>4</sup> في الملكية: ((المخطيئة)).

<sup>5</sup> في ج: ((بدوره)).

<sup>6</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((وأهديتك))؛ فصوبها عنان.

رقيب عليه، ومحيط بدقايقه. ولو كانت لهذا العبد الغافل،  
المأسور في قيد نفسه، المحزون على انتهاب الأيام، رأس  
عمره في غير شيء، دعوة يساعدها الوجد حتى يغلب  
على ظنه، أن العليم بذات الصدور، ولاها من قبوله  
بارقة، لخصك بها، والله شهيد على ما تكنه الأفئدة، وهو  
حسبنا ونعم الوكيل)).

والفضل جم، والمحاسن عديدة، فلنقصر اضطراراً،  
ولنكف<sup>1</sup> امثالاً للرسم، وانقياداً، أمتع الله به.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في ج، والزيتونة: ((ونكف)).

## محمد بن عبد الله<sup>1</sup>

(ابن منظور القيسي؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا بكر)

### أوليته

أصله من إشبيلية، من البيت المشهور بالتعيين والتقدم، والأصالة، تشهد بذلك جملة أوضاع؛ منها: ((الروض المحظور<sup>2</sup> أوصاف بني منظور)). وغيره.

### حاله

من كتاب عائد الصلة: كان جم التواضع والتخلق، كثير البر، مفرط<sup>3</sup> الهشة، مبدول<sup>4</sup> البشر، عظيم المشاركة، سريع اللسان إلى الثناء، مسترسلاً في باب الإطراء، درباً على الحكم، كثير الحنكة، قديم العالة،

---

<sup>1</sup> في ج: ((عبيد الله)). وترجمة محمد بن منظور موجودة في الكتيبة الكامنة، والدرر الكامنة، وكتاب تاريخ قضاة الأندلس؛ حيث ذكر فيه انه: (أبو بكر محمد بن عبد الله بن محمد بن يوسف بن يحيى بن عبد الله بن منظور.  
<sup>2</sup> في ج، وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((المنظور)).  
<sup>3</sup> في الزيتونة والملكية: ((مفوض)).  
<sup>4</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((مبدول))؛ بالبدال المهملة.

بصيراً بالشروط، ولي القضاء بجهات كثيرة، وتقدم  
بمالقة، بلده<sup>1</sup> فشكرت<sup>2</sup> سيرته، وحمدت مدارته، وكان  
سريع العبّرة، كثير الحشية، حسن الاعتقاد، معروف  
الإيثار والصدقة، شائع الإقراء<sup>3</sup> لمن أَلَم بصقعته، واجتاز  
على محل ولايته، جارياً على سنن سلفه، ينظم وينثر،  
فلا يقصر.

### مشيخته

قرأ على الأستاذ أبي محمد بن أبي السداد الباهلي،  
ولازمه وانتفع به، وسمع على غيره من الأعلام،  
كالخطيب الولي أبي عبد الله الطنجالي، والعدل الرواية  
المسن أبي عبد الله بن الأديب، والمسن أبي الحكم مالك  
ابن المرحل، وعلى الشيخ الصوفي أبي عبد الله محمد بن  
أحمد<sup>4</sup> الأفشري الفاسي، ولبس عنه خرقة التصوف،

<sup>1</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((بلده))؛ فصوبها عنان.

<sup>2</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((فحمدت سيرته، وشكرت طرقته...)).

<sup>3</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((القراء)).

<sup>4</sup> كتب بعد هذا مباشرة - في النسخ الثلاث - كلمة ((أمين)).



وعلى الخطيب أبي عبد الله بن رشيد، وعن الشيخ  
القاضي أبي المجد بن الأحوص، وعلى بن مجاهد الرندي  
المعروف بالسمار، والخطيب أبي العباس بن خميس  
بالجزيرة الخضراء، وعلى الخطيب الزاهد أبي عبد الله  
السلال. وكتب إليه بالإجازة، أبو عبد الله بن الزبير،  
والفقيه أبو الحسن بن عقيل الرندي، والوزير المعمر أبو  
عمر<sup>1</sup> الطنجي، وأبو الحكم بن منظور ابن عم أبيه،  
والأستاذ أبو عبد الله بن الكماد. نقلت ذلك من خطه.

### توآلفه

أخبرني أنه ألف: ((نفحات المسوك<sup>2</sup>، وعيون التبر  
المسبوك<sup>3</sup> في أشعار الخلفاء والوزراء والملوك)). وكتاب  
((السحب<sup>4</sup> الواكفة والظلال الوارفة، في الرد على ما

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((أبو علي)). وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((أبو عمرو)).

<sup>2</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((النسوك)).

<sup>3</sup> في ج: ((المسكوك))، والملكية: ((المسوك)).

<sup>4</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((السجم)).

تضمنه المضمون<sup>1</sup> به على غير أهله من اعتقاد<sup>2</sup> الفلاسفة)).  
وكتاب ((الصيب الهتان الواكف بغايات الإحسان المشتمل  
على أدعية مستخرجة من الأحاديث الصحيحة النبوية  
وسور القرآن)). وكتاب ((البرهان والدليل في خواص سور  
التنزيل، [ وما في قراءتها<sup>3</sup> في النوم من بديع التأويل<sup>4</sup> ]...)).  
وكتاب يشتمل على أربعين حديثاً في الرقاق. موصولة  
الأسانيد، وكتاب ((تحفة الأبرار في مسألة النبوة والرسالة،  
وما اشتملت<sup>5</sup> عليه<sup>6</sup> من الأسرار)). وكتاب ((الفعل  
المبرور والسعي المشكور فيما وصل إليه أو تحصل لديه من  
نوازل القاضي أبي عمر بن منظور)).

---

<sup>1</sup> في الملكية: ((المظنون)). وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((المظنون به من  
اعتقادات الفلاسفة)).

<sup>2</sup> في ج: ((الاعتقاد)).

<sup>3</sup> عبارة ((وما في قراءتها في النوم من بديع التأويل)) سقطت في تاريخ  
قضاة الأندلس.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>5</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((اشتمل)).

<sup>6</sup> كلمة ((عليه)) من الزيتونة.

## شعره

ومن شعره قوله<sup>1</sup>:

ما للعطاس [ولا]<sup>2</sup> للقال من أثر

فتق فديتك<sup>3</sup> بالرحمن واصطبر

وسلم الأمر فالأحكام ماضية

تجري على السن<sup>4</sup> المربوط بالقدر

\* \* \*

---

<sup>1</sup> البحر البسيط. والبيتان يوجدان في الكتيبة الكامنة وتاريخ قضاة الأندلس.

<sup>2</sup> كلمة: ((ولا)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((بدينك)).

<sup>4</sup> في الكتيبة، وقضاة الأندلس: ((على السن))؛ وهو أسلم.

## محمد بن علي

(ابن الحضرمي هارون النساني؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا عبد الله؛ ويعرف بابن عسكر<sup>1</sup>).

### حاله

من كتاب الذيل والتكملة<sup>2</sup>. كان مغرباً<sup>3</sup> مجوداً، نحويّاً<sup>4</sup> متوقد الذهن، متفنناً في جملة معارف. ذا حظ صالح من رواية الحديث، تاريخياً، حافظاً، فهيماً<sup>5</sup>، مشاوراً، دؤوباً<sup>6</sup> في الفتوى، متيناً في الدين<sup>7</sup>، تام المروءة، المروءة، سنياً فاضلاً، معظماً عند الخاصة والعامة، حسن الخلق، جميل العشرة، رحيب<sup>8</sup> الصدر، مسارعاً

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن عسكر أيضاً في التكملة، والذيل والتكملة، وبغية الوعاة، وتاريخ قضاة الأندلس، واختصار القدر المعلى، والمغرب، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> كتاب الذيل والتكملة لكتابي الموصول والصلة؛ لابن عبد الملك المراكشي المتوفي سنة 703هـ/1303م. سبقت الإشارة إليه والتعريف به. أما كتابه هذا فهو موسوعة كبيرة تشتمل على تراجم كثيرة لأعلام من المغرب والأندلس؛ وصل به صاحبه إلى القرن السابع الهجري؛ ويتكون من أربعة مجلدات ضخمة. تم نشر بعضها في بيروت؛ بينما بقيت الأخرى مخطوطة.

<sup>3</sup> في ج: ((مغرباً))، وفي الزيتونة: ((مغرباً)). وفي الذيل والتكملة: ((مقرناً)).

<sup>4</sup> في الذيل، والتكملة: ((نحويّاً ماهراً)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فقيهاً)).

<sup>6</sup> نفسه: ((درباً بالفتوى)).

<sup>7</sup> نفسه: ((متين الدين)).

<sup>8</sup> نفسه: ((رحب)).

إلى قضاء الحوايج<sup>1</sup>، شديد الإجمال<sup>2</sup>، محسناً إلى من أساء  
أساء إليه، نفاعاً بجاهه، سمحاً بذات يده، متقدماً في عقد  
الوثائق، بصيراً بمعانيها، سريع البديهة<sup>3</sup> في النظم والنثر،  
مع البلاغة، والإحسان في الفنين. ولي قضاء مألقة نايباً  
عن القاضي<sup>4</sup> أبي عبد الله بن الحسن مدة، ثم ولي<sup>5</sup>  
مستبداً بتقديم الأمير أبي عبد الله بن نصر<sup>6</sup>، يوم السبت  
لليلتين بقيتا من رمضان؛ عام<sup>7</sup> خمس وثلاثين<sup>8</sup>. وأشفق<sup>9</sup>  
وأشفق<sup>9</sup> من ذلك وامتنع منه [وخاطبه مستعفياً، وذكر أنه  
أنه لا يصلح للقيام بما قلده من تلك الخطة تورعاً منه]<sup>10</sup>؛  
فلم يسعفه. فتقلدها، وسار فيها أحسن سيرة، وأظهر  
الحقوق التي كان الباطل قد غمرها، ونفذ الأحكام. وكان

<sup>1</sup> في الذيل: ((حوانج الناس)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الاحتمال)).

<sup>3</sup> نفسه: ((سريع القلم والبديهة في إغشاء نظم الكلام ونثره)).

<sup>4</sup> سقطت كلمة ((القاضي)) في الذيل.

<sup>5</sup> في الذيل: ((وليّه)).

<sup>6</sup> مؤسس دولة بني الأحمر. الغالب بالله أبو عبد الله محمد بن يوسف

ابن نصر. حكم من سنة 635هـ/1237م إلى سنة 671هـ/1272م.

<sup>7</sup> سقطت كلمة ((عام)) في الذيل.

<sup>8</sup> 635هـ/1237م. هكذا أيضاً في الذيل؛ وقد صوب الخطأ النحوي د.

طويل؛ فجعلها: ((خمس وثلاثين)).

<sup>9</sup> في الذيل: ((فأشفق)).

<sup>10</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة والملكية.

ماضي العزيمة، مقداماً، مهيباً، جزلاً في قضائه، لا تأخذه  
في الله لومة لأثم، واستمر على ذلك بقية عمره.

### مشيخته

روى عن: أبي إسحاق الزوالي<sup>1</sup>، وأبي بكر بن<sup>2</sup>  
عتيق بن منزل<sup>3</sup>، وأبي جعفر الجيان<sup>4</sup>، وأبي حسن  
الشقوري، وأبي الحجاج بن الشيخ، وأبي الخطاب بن  
واجب، وأبي زكريا الأصبهاني مقيم<sup>5</sup> غرناطة.

### من روى عنه

روى عنه أبو بكر بن خميس ابن أخته، وأبو  
العون<sup>6</sup>، وأبو عبد الله بن بكر الإلييري<sup>7</sup>. وحدث عنه  
بالإجازة، أبو عبد الله الأبار<sup>8</sup>، وأبو القاسم بن عمران،  
وكتب بالإجازة للعراقيين من<sup>9</sup> أهل بغداد الذين استدعوها

<sup>1</sup> في ج: ((الزوالي))، بينما كان في موضعها بياض في الزيتونة.

<sup>2</sup> سقطت كلمة ((ابن)) في الذيل.

<sup>3</sup> في الذيل: ((قنترال)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الجيار)).

<sup>5</sup> أي المقيم بغرناطة.

<sup>6</sup> في الذيل والتكملة: ((وابن أبي العيون)).

<sup>7</sup> نفسه: ((وأبو عبد الله ابن أبي بكر البُري)).

<sup>8</sup> نفسه: ((ابن الأبار)).

<sup>9</sup> سقطت كلمة ((من)) في الذيل.

استدعوها من أهل الأندلس، حسبما تقدم<sup>1</sup> في رسم أبي بكر بن هشام، وضمنها نظماً ونثراً اعترف له بالإجادة فيهما.

### تصانيفه

صنف كتباً كثيرة، أجاد فيها وأفاد. منها: ((المشروع الروي في الزيادة على المروي<sup>2</sup>)). ومنها ((أربعون حديثاً)) التزم فيها موافقة اسم شيخه، اسم الصابي<sup>3</sup>، وما أراه سبق إلى ذلك، وهو شاهد بكثرة شيوخه، وسعة روايته، ومنها ((نزهة الناظر في مناقب عمار بن ياسر)). ومنها ((الخبر<sup>4</sup> المختصر، في السلوى<sup>5</sup> عن ذهاب البصر))، ألفه ألفه لأبي محمد بن أبي الأحوص<sup>6</sup> الضرير الواعظ. ومنها ((رسالة في ادخار الصبر، وافتخار القصر والفقر))، ومنها ((الإكمال والإتمام في صلة الإعلام بمجالس<sup>7</sup> الأعلام من

---

<sup>1</sup> في الذيل: ((تقدم ذكره)).

<sup>2</sup> نفسه: ((على غريب الهروي)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الصحابي)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الجزء)).

<sup>5</sup> نفسه، وقضاة الأندلس: ((السلو)).

<sup>6</sup> نفسه: ((خرص)).

<sup>7</sup> نفسه: ((بمحاسن)).

أهل مالقة الكرام)). وله اسم آخر، وهو ((مطلع الأنوار  
ونزهة الأبصار<sup>1</sup>، فيما احتوت عليه مالقة من الرؤساء  
والأعلام والأخيار، وتقيد من المناقب والآثار)). واخترمته  
المنية عن إتمامه؛ فتولى إتمامه ابن أخته أبو بكر محمد بن  
خميس المذكور، وقد نقلت منه في هذا الكتاب.

### شعره

ومن شعره، وقد نعت إليه<sup>2</sup> نفسه قبل<sup>3</sup> أن تغرب  
من سماء معارفه شمس<sup>4</sup>:

ولما انقضى إحدى وخمسون حجة<sup>5</sup>

كأني منها بعد كرب<sup>6</sup> أحلم

ترقيت أعلاها لأنظر فوقها

مدى الحنف مني على منه أسلم<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> في الذيل: ((ونزهة البصائر والأبصار)).

<sup>2</sup> في ج: ((إلى)).

<sup>3</sup> كلمة ((قبل)) أضافها عنان.

<sup>4</sup> وهذه الأبيات موجودة أيضاً في تاريخ قضاة الأندلس. وهي من البحر الطويل.

<sup>5</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((لما انقضت إحدى وخمسون حجة)).

<sup>6</sup> في الزيتونة ((بكر)). وفي قضاة الأندلس هكذا: ((كني منها ما تذكرت أحلم)).

<sup>7</sup> ورد هذا الشطر في تاريخ قضاة الأندلس هكذا:

((إلى الحنف مني علني منها أسلم)).



إذا هو قد أدنت إليه كأنما  
ترقيت [فيه نجوة] وهو سلم<sup>1</sup>  
وقال في أحذب<sup>2</sup>:  
وأحذب تحسب في ظهره  
جابه<sup>3</sup> في نهر عايمة  
مثلث الخلقة لكنه  
في ظهره زواية قايمة  
ومن أمثال نظمه قوله، وقد استدعيت منه إجازة<sup>4</sup>:  
أجبتك لأنني<sup>5</sup> لما رمته أهل  
ولكن ما أجبت محتمل سهل  
[وما العلم إلا بحر طال مدانه]<sup>6</sup>  
ومالي محم<sup>7</sup> في الورود ولا نهل

<sup>1</sup> ما بين حاصرتين كتب محرفاً في النسخ الثلاث: ففي ج: ((فيها نحوه))، وف الزيتونة والملكية: ((فيه نحوه)).

<sup>2</sup> بحر السريع.

<sup>3</sup> غيرها د. طويل؛ فغدت: ((جاء به)).

<sup>4</sup> البحر الطويل. وتوجد هذه الأبيات أيضاً في الذيل والتكملة.

<sup>5</sup> في الذيل: ((أجبتك لا أني))؛ وهو أسلم.

<sup>6</sup> كتب هذا الشطر في ج هكذا: ((وما العلم البحر طاب مذاقه)). وفي الحالتين ثمة اضطراب وخلل في الوزن.

<sup>7</sup> في ج: ((محمل)).

فكيف أراني أهل ذاك وقد أتى  
علي المحتيان<sup>1</sup> البطالة والجهل  
وأسأل ربي العفو عني فإنه  
لما يرتجيه العبد من فضل<sup>2</sup> أهل

### مولده

تخميناً<sup>3</sup> في نحو أربع وثمانين وخمسمائة<sup>4</sup>.

### وفاته

ظهر يوم الأربعاء لأربع خلون من جمادى الآخرة؛  
عام ستة وثلاثين وستماية<sup>5</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في الذيل: ((المميتان)).

<sup>2</sup> نفسه: ((من فضله))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> كلمة ((تخميناً)) ساقطة في الزيتونة.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1188م.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1238م. وفي اختصار القدح المعلى: ((ومات بمالقة سنة ثمان وثلاثين وستمئة)).

## محمد بن يحيى

(ابن محمد بن يحيى بن أحمد بن محمد بن أبي بكر بن سعد الأشعري<sup>1</sup>  
المالقي؛ يكنى أبا عبد الله، ويعرف بابن بكر؛ من ذرية<sup>2</sup> بلع بن يحيى بن خالد  
ابن عبد الرحمن بن يزيد<sup>3</sup> بن أبي بروة. واسمه عامر بن أبي عامر بن أبي  
موسى واسمه عبد الله بن قيس؛ صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم.  
وذكره ابن حزم<sup>4</sup> في جملة من وغل الأندلس من العرب<sup>5</sup>.)

## حاله

من عائد الصلة: كان من صدور العلماء، وأعلام  
الفضلاء، سذاجة ونزاهة ومعرفة وتفناً. فسيح الدرس،  
أصيل النظر، واضح المذهب، مؤثراً للإنصاف، عارفاً  
بالأحكام والقراءات<sup>6</sup>، مبرزاً في الحديث، تاريخاً وإسناداً،  
وتعديلاً وتجريحاً، حافظاً للأنساب والأسماء والكنى، قائماً  
على العربية، مشاركاً في الأصول والفروع، واللغة  
والعروض والفرايض والحساب، مخفوض الجناح، حسن

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن يحيى الأشعري في تاريخ قضاة الأندلس،  
واللمحة البدرية، ونفح الطيب، ونيل الإبتهاج، والدرر الكامنة.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((من ذرية أبي موسى الأشعري)).

<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((زيد)).

<sup>4</sup> في كتاب جمهرة أنساب العرب.

<sup>5</sup> حرفت في ج، والملكية؛ فكتبت: ((المغرب)).

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((والقراءة)).

التخلق<sup>1</sup>، عطوفاً على الطلبة، محباً في العلم والعلماء،  
 مجلاً لأهله<sup>2</sup>، مطرح<sup>3</sup> التصنع، عديم المبالاة بالملبس،  
 بادي الظاهر، عزيز النفس، نافذ الحكم، صوالة. معروف  
 بنصرة [من أزر إليه]<sup>4</sup>. تقدم للشيخة<sup>5</sup> ببلده مالقة، ناظراً  
 ناظراً في أمور العقد والحل، ومصالح الكافة. ثم ولي  
 القضاء بها، فأعز الخطة، وترك الهوادة، [وإنفاذ الحق]<sup>6</sup>  
 ملازماً للقراءة والإقراء، محافظاً للأوقات، حريصاً على  
 الإفادة. ثم ولي القضاء<sup>7</sup> والخطابة بغرناطة في العشر الأول  
 الأول لمحرّم؛ سبعة وثلاثين وسبعماية<sup>8</sup>، فقام  
 بالوظائف، وصدع<sup>9</sup> بالحق، وجرح<sup>10</sup> الشهود فزيف

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((الخلق)).

<sup>2</sup> سقطت عبارة ((مجلاً لأهله)) في نفح الطيب.

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((مطرحاً للتصنع)).

<sup>4</sup> ما بين حاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>5</sup> سقطت كلمة: ((شيخة)) في نفح الطيب.

<sup>6</sup> المقصود هنا هو التخلي والبعد عن إهدار الحق، والعمل على إقامته

والحرص عليه. وجاء في نفح الطيب: ((وترك الشوائب، وأنفذ الحق)).

<sup>7</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((ثم ولي قضاء الجماعة؛ فقام بالوظائف....)).

وفي النفح: ((ثم ولي القضاء بغرناطة المحروسة؛ سنة 737هـ)).

<sup>8</sup> الموافق لـ 1336م.

<sup>9</sup> أي جهر بالحق.

<sup>10</sup> في النفح: ((وبهرج)).

منهم ما ينيف على السبعين<sup>1</sup> عدداً، واستهدف بذلك إلى معاداة ومناضلة، خاض ثبجها<sup>2</sup>، وصادم تيارها، تيارها، غير مبال بالمغبة<sup>3</sup>، ولا حافل بالتبعة<sup>4</sup>، فناله لذلك من المشقة، والكيد العظيم، ما نال مثله. حتى كان<sup>5</sup> كان<sup>5</sup> يمشي إلى الصلاة ليلاً في مسكّة. لا يطمئن على حاله. جرت في هذا الباب حكايات إلى أن استمرت الحال على ما أَراده الله. وعزم عليه الأمير في بعض من الخطة، ليرده إلى العدالة، فلم يجد في قناته مغمزاً، ولا في عوده معجماً، وتصدر لبث العلم بالحضرة، يقري<sup>6</sup> فنوناً منه جمّة، فنفع وخرج، ودرس العربية والفقه والأصول، وأقرأ القرآن، وعلم الفرائض والحساب، وعقد مجالس الحديث،

<sup>1</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((على الثلاثين عدداً))، وفي النفح: ((على سبعين واستهدف...)).

<sup>2</sup> ثبج كل شيء: معظمه، ووسطه، وأَعلاه؛ وجمعه: أثباج، وثبوج. وجاء في الحديث الشريف: ((خيار أمتي أولها وآخرها؛ بين ذلك ثبج أعوج؛ ليس منك، ولست منه)). وثبج الظهر: معظمه وما فيه من محاني الضلوع. وثبج الرجل ثبوجاً: أي ألقى على أطراف قدميه؛ كأنه يستنجي؛ وقال الشاعر العربي في هذا: إذا الكماة جثموا على الركب \* ثبجت يا عمرو ثبوج المحتطب

<sup>3</sup> أي غير مبال بالعاقبة.

<sup>4</sup> أي ما يترتب عن أفعاله.

<sup>5</sup> في النفح: ((حتى كان لا يمشي إلى الصلاة ليلاً؛ ولا يطمئن...)).

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((يقرأ)). وكتبها د. طويل يقرئ.

شرحاً وسماعاً، على سبيل<sup>1</sup> من انشراح الصدر، وحسن التجميل. وخفض الجناح<sup>2</sup>.

وذكره القاضي المؤرخ أبو الحسن بن الحسن<sup>3</sup>؛ فقال: وأما شيخنا، وقربينا مصاهرة، أبو عبد الله بن أبي بكر، فصاحب عزم ومضاء، وحكم صانع وقضاء. كان له رحمه الله، مع كل قولة، صولة، وعلى كل رابع لا يعرف ذرة، فأحرق قلوب الحسدة والصُّب، وأعزَّ الخطة، بما أزال عنها من الشوائب، وذهب وفضض<sup>4</sup> كواكب الحق الحق بمعارفه، ونفذ في المشكلات، وثبت في المذهلات<sup>5</sup>، واحتج وبكت، وتفقه ونكت<sup>6</sup>.

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((سبل)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((جناح)).

<sup>3</sup> هو أبو الحسن علي بن عبد الله بن الحسن النباهي المالقي الأندلسي (ولد سنة 713هـ/1313م. وكان حياً سنة 793هـ/1390م. وهو صاحب كتاب تاريخ قضاة الأندلس؛ المسمى كتاب المراقبة العليا فيمن يستحق القضاء والفتيا.

<sup>4</sup> أي أزال عنها الشوائب، وحولها إلى شكل الفضة والذهب في النصاعة والصفاء.

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((المعضلات)).

<sup>6</sup> في النسخ الثلاث: ((وبكت))؛ فصوبها عنان.

## توقيعه

قال: وحدثنا صاحبنا، أبو جعفر الشقوري، قال كنت قاعداً في مجلس حكمه، فرفعت إليه امرأة رقعة، مضمونها أنها محبة في مطلقها، وتبتغي من يستشفع<sup>1</sup> لها في ردّها، فتناول الرقعة، ووقع في ظهرها للحين من غير<sup>2</sup> مهلة: الحمد لله، من وقف على ما بالقلوب<sup>3</sup>، فليصغ لسماعه إصاغة مغيث، وليشفع للمرأة عند زوجها، تأسيّاً بشفاعه رسول الله صلى الله عليه وسلم لبربرة في مغيث<sup>4</sup>. والله يسلم لنا العقل والدين، ويسلك بنا مسالك المهتدين. والسلام يعتمد على من وقف على هذه الأحرف من كاتبها، ورحمة الله. قال صاحبنا، فقال لي بعض

<sup>1</sup> في ج: ((يشفع)).

<sup>2</sup> كلمة: ((غير)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> يقصد ما كتب على ظهر الورقة. بينما كتب في المصدرين السابقين: ((القلوب، فاليصغ لسماعه)).

<sup>4</sup> وقصة بربرة زوجة مغيث: أنها كرهت زوجها؛ فطلبت الطلاق منه؛ بينما كان زوجها مغيث يحبها حباً شديداً؛ حتى أنه كان بعد فراقها يمشي خلفها في الأسواق ودموعه تسيل على لحيته. فأشفق عليه رسول الله صلى الله عليه وسلم؛ وقال: ((يا عباس ألا تعجب من حب مغيث لبربره، ومن بغض بربره له؟)). ثم طلبها الرسول وقال لها: ((لو راجعته فهو أبو ولدك)). فقالت في إصرار: أهو أمري يا رسول الله؟ قال: ((لا؛ إنما أنا شافع)). قالت: لا حاجة لي فيه.

الأصحاب، هلاً كان هو الشفيح لها. فقلت الصحيح أن  
الحاكم لا ينبغي أن يباشر ذلك بنفسه على النصوص<sup>1</sup>.

### شعره

ولم يسمع له شعر إلا بيتين؛ في وصف قوس عربيّ  
النسب؛ في (شعر من لا شعر له)، وهما<sup>2</sup>:  
هام الفؤاد في بنت<sup>3</sup> النبع والنشم  
[زوراً<sup>4</sup> تزري بعطف البان والصنم]<sup>5</sup>  
قوام قامتها تمام معطفها  
من يلقي مقتلها تصميه أو تصم

---

<sup>1</sup> في النفح: ((المنصوص)).

<sup>2</sup> البحر البسيط.

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها ((بنت)). وهو أسلم.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها ((زوراء))؛ لسلامة الوزن.

<sup>5</sup> كتب الشطر - مكان بين الحاصرتين - في الملكية هكذا:

((زورا ترى بعطف البان والصنم)).



## مشيخته

قرأ على الأستاذ المتفّن الخطيب أبي محمد بن أبي السداد الباهلي<sup>1</sup> القرآن العظيم جمعاً وإفراداً، وأخذ عنه العربية والفقه<sup>2</sup> والحديث، ولازمه، وتأدّب به. وعلى الشيخ الراوية<sup>3</sup> الصالح أبي عبد الله محمد بن عياش الخزرجي القرطبي، قرأ عليه كثيراً من كتب الحديث، منها كتاب صحيح مسلم، وسمع عليه جميعه إلاّ دولة واحدة. ومن أشياخه: القاضي أبو القاسم قاسم ابن أحمد بن حسن بن السكوت. والفقيه المشاور<sup>4</sup>، الصدر الكبير، أبو عبد الله بن ربيع، والخطيب<sup>5</sup> القدوة الولي أبو أبو عبد الله بن أحمد الطنجالي، والشيخ القاضي أبو الحسن ابن الأستاذ العلامة أبي الحجاج بن مصادم، والأستاذ خاتمة المقربين أبو جعفر بن الزبير، والخطيب

<sup>1</sup> يسمى عبد الواحد بن محمد بن علي بن أبي السداد الأموي المالقي؛ المعروف بالباهلي؛ وله ترجمة في الإحاطة.  
<sup>2</sup> سقطت كلمة: ((والفقه)) في الملكية والزيتونة.  
<sup>3</sup> كلمة ((الراوية)) سقطت في الملكية والزيتونة.  
<sup>4</sup> كلمة ((المشاور)) سقطت في الزيتونة والملكية.  
<sup>5</sup> في الملكية: ((الفقيه)).

المحدث أبو عبد الله بن رشيد. والخطيب الولي الصالح أبو الحسن<sup>1</sup> بن فضيلة، والأستاذ أبو الحسن بن اللباد المشرفي<sup>2</sup>. والشيخ الأستاذ أبو عبد الله بن الكماد السطي اللبليسي. وأجازه من أهل سبتة: شيخ الشرفا أبو علي بن أبي التقى طاهر ابن ربيع، والعدل الراوية أبو فارس عبد العزيز بن الهواري، وأبو إسحاق التلمساني، والحاج العدل<sup>3</sup> الراوية أبو عبد الله ابن الحصار، والأستاذ المقري ابن أبي القاسم ابن عبد الرحيم القيسي، والأستاذ أبو بكر بن عبيدة، والشيخ المعمر أبو عبد الله بن أبي القاسم بن عبيد الله الأنصاري. ومن أهل إفريقية: الأديب المعمر أبو عبد الله محمد بن هارون، وأبو العباس أحمد بن محمد الأشعري المالقي<sup>4</sup> [نزىل تونس]، ومحمد بن سيد الناس اليعمري، وعثمان بن عبد القوي البلوى. ومن أهل مصر: النسابة شرف الدين عبد المؤمن بن خلف

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((أبو الحسين)).

<sup>2</sup> في الملكية: ((المسرفي)).

<sup>3</sup> كلمة ((العدل)) أضيفت من الزيتونة.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة والملكية.

الدمياطي. والمحدث الراوية أبو المعالي أحمد بن إسحاق،  
وجماعة غيرهم من المصريين والشاميين والحجازيين.

## مولده

في أواخر ذي حجة ؛ من عام أربعة وسبعين وستماية<sup>1</sup>.

## وفاته

فُقِدَ في مُصاب المسلمين يوم المناجزة بطريف<sup>2</sup> شهيداً  
محرضاً<sup>3</sup>، زعموا أن بغلة كان عليها [ كبت به<sup>4</sup>، وأفاق  
رابط الجأش، مجتمع القوى. وأشار عليه بعض المنهزمين  
بالركوب فلم يكن عنده قوة عليه. وقال انصرف هذا يوم

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1275م. في تاريخ قضاة الأندلس: ((ومولده في أواخر شهر  
ذي الحجة من عام 673)).

<sup>2</sup> مدينة طريف سبقت الإشارة إليها. والمقصود هنا هي معركة طريف  
التي حدثت سنة 741هـ/1340م بين جيش النصارى بقيادة ملك قشتالة  
ألفونسو الحادي عشر وجيش المسلمين المتشكل من الأندلسيين  
والمغاربة؛ تحت إمرة السلطان أبي الحسن المريني وسلطان غرناطة  
النصري أبي الحجاج يوسف. حيث حلت بالمسلمين فيها هزيمة قاسية.  
وفي هذه المعركة استشهد صاحب الترجمة محمد بن يحيى الأشعري.

<sup>3</sup> كلمة ((محرضاً)) سقطت من الملكية والزيتونة.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين سقط من الزيتونة.

الفرج، إشارة إلى قوله تعالى في الشهداء: { فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ }<sup>1</sup>، وذلك ضحى يوم الاثنين السابع من جمادى الأولى عام أحد وأربعين وسبعمائة<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: [ فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ]. سورة آل عمران؛ الآية: 170.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1340م.

## محمربنأحمد

(بن محمربن محمربن عبر (الله بن محمربن محمربن محمربن علي  
(بن موسى بن إبراهيم بن محمربن ناصر بن حشون بن القاسم بن الحسن  
(بن محمربن الحسن بن علي بن أبي طالب [ رضي الله تعالى عنه ]<sup>1</sup>.  
حسبما نقل من خطه<sup>2</sup>.

### أوليته

معروفة ؛ [ كان وليته مثله ]<sup>3</sup>.

### حاله

هذا الفاضل جملة من جمل الكمال، غريب في  
الوقار والحصافة، وبلوغ المدى، واستولى على الأمم حلماً

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط من ج. أما ترجمة محمد بن أحمد الحسني فهي موجودة أيضاً في نثير فرائد الجمان، وبغية الوعاة، والدرر الكامنة، واللمحة البدرية، وشذرات الذهب، وكتاب الوفيات لابن قنفذ القسنطيني، وكشف الظنون، والديباج المذهب، ودرة الحجال، وشجرة النور الزكية، وتاريخ قضاة الأندلس (المراقبة العليا فيمن يستحق القضاء والفتيا)؛ واسمه في عنوان الترجمة: القاضي أبو القاسم الشريف الغرناطي؛ أما في سياق النص: الشيخ الفقيه الأستاذ المتفنون الشريف المعظم أبو القاسم محمد بن أحمد بن محمد بن محمد بن عبد الله الحسني النسبة، السبتي النشأة. ثم كتاب نفح الطيب؛ إذ اكتفى المقرئ بذكر اسمه هكذا: ((أبو القاسم محمد بن أحمد بن محمد الحسني السبتي)). ثم قال أنه أحد شيوخ لسان الدين ابن الخطيب.

<sup>2</sup> ينسب إلى سبته؛ وأحياناً تنسبه بعض المصادر مجازاً إلى غرناطة؛ فيكتب فيها: ((الغرناطي)).

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الملكية والزيتونة.

وأناة، وبعداً عن الريب<sup>1</sup>، وتمسكاً بعري النزاهة، واستمساكاً مع الاسترسال، وانقباضاً مع المداخلة، معتدل الطريقة، حسن المداراة، مالكاً أزمة الهوى، شديد الشفقة، كثير المواساة، مغار حبّ الصبر، جميل العشرة، كثيف ستر الحياء، قوي النفس، رابط الجأش، رقيق الحاشية، ممتع المجالسة، متوقد الذهن<sup>2</sup>، أصيل الإدراك، بارعاً بأعمال<sup>3</sup> المشيخة، إلى جلال المتتمى، وكرم المنصب، ونزاهة النفس، وملاحة الشبية، وحمل راية البلاغة<sup>4</sup>، والإعلام في ميادين البيان، رحلة الوقت في التبريز بعلوم اللسان<sup>5</sup>، حائز الخصل<sup>6</sup> والفضل<sup>7</sup> في

<sup>1</sup> في ج: ((المريب)).

<sup>2</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((الزهد)).

<sup>3</sup> في النسخ الثلاث: ((باغفال))؛ فصوبها عنان.

<sup>4</sup> قال فيه عبد الرحمن بن خلدون واصفاً: ((شيخنا أبو القاسم الشريف السبتي؛ شيخ الدنيا جلالة وعلماً ووقاراً ورناسة؛ وإمام اللسان حوكماً ونقداً؛ في نظمه ونثره)). التعريف بابن خلدون ورحلته غرباً وشرقاً، ص: 61.

<sup>5</sup> قال المقرئ في هذا الغرض: ((كان هذا الشريف آية الله الباهرة في العربية، والبيان، والأدب؛ يكفيه فضلاً أنه شرح الخزرجية، واقترع هضاب مشكلاتها بفهمه؛ من غير أن يسبقه أحد إلى استخراج كنوزها، وإيضاح رموزها؛ وشرح مقصورة أديب المغرب الإمام أبي الحسن حازم ابن محمد القرطاجني الأندلسي؛ التي مدح بها أمير المؤمنين المستنصر بالله أبا عبد الله محمداً الحفصي)). نفح الطيب؛ مج: 5، ص: 189.

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((الخصل)) في: بغية الوعاة.

<sup>7</sup> كلمة ((والفضل)) سقطت في: ج.

ميدانها، غريبة<sup>1</sup> غريزة الحفظ. مقنعة الشاهد<sup>2</sup>. مستبحرة النظر، أصيلة التوجيه، برية عن النوك والغفلة، مرفهة باللغة والغريب، والخبر والتاريخ والبيان. وصناعة البديع. وميزان العروض، وعلم القافية وتقدماً في الفقه، ودرساً له، وبراعة في الأحكام، وإتقان التدريس، والصبر، والدؤوب عليه، بارع التصنيف، حاضر الذهن، فصيح اللسان [مفخرة من مفاخر أهل بيته]<sup>3</sup>.

## ولايته

قدم على الحضرة في دولة الخامس من ملوك بني نصر<sup>4</sup>، كما استجمع شبابه، يفهم علماً باللسان، ومعرفة بمواقع البيان، وينطق بالعذب الزلال من الشعر، فسهل له

---

<sup>1</sup> في بغية الوعاة: ((عربية)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الشمائل)).

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين كتبت في الزيتونة هكذا: ((مفخر أهل بيته)). وقال فيه النباهي: ((ارتحل عن بلده سبتة؛ وقد تملأ من العلوم، وبرع في طريقتي المثنور والمنظم؛ فطلع على الأندلس طلوع الصبح عقيب السرى، وخلص إليها خلوص الخيال مع سنة الكرى؛ فانتظم في الحين في سلك كتيبتها، وأمسى وهو صَدْرُ طلبتها؛ لما كان قد حصل له من الأخذ بأطراف الطلب، والاستيلاء على غاية الأدب)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 171.

<sup>4</sup> هو السلطان أبو الوليد إسماعيل بن فرج بن إسماعيل ابن يوسف؛ الذي حكم بين سنتي: 713هـ/1314م - 725هـ/1325م.

كنف البر، ونظم في قلادة كتاب الإنشاء<sup>1</sup>، وهو إذ ذاك  
ثينة<sup>2</sup> الخزرات، محكمة الرّصف؛ فشاع فضله، وذاع  
رجله. ثم تقدم<sup>3</sup>، فثقل من طور الحكم، إلى أن قلد الكتابة  
والقضاء<sup>4</sup> والخطابة بالحاضرة، بعد ولاية غيرها [ التي  
أعقبها ولاية مالقة<sup>5</sup> في الرابع من شهر ربيع الآخر؛ عام  
سبع وثلاثين وسبعماية<sup>6</sup>. فاضطلع بالأحكام. وطبق مفصل

<sup>1</sup> قال النباهي في ذلك: ((ورئيس الكتاب يومئذ الشيخ العلامة أبو الحسن ابن الجيّاب؛ الشهير بالتّشيع لأهل البيت الكريم؛ الموسوم بالشّيم الرّضيّة، والقلب السّليم؛ وكان - رحمه الله - مع أدوات كماله؛ وما خصّ به في وقته من سنيّ أحواله، وصالح أعماله؛ ممّن شتّع بالذاكرة في الفنون الأدبية، وغوامض أسرار العربيّة، والرّسائل السّلطانيّة، والمسائل البيانية؛ فألقى من ذلك كلّهُ لدى الشّريف، الخليق بصنوف التّشريف؛ ما شاءه من معنى رقاق، ولفظ رقرق، وطبع بالمعارف دقّاق؛ فجذبه الشّرخ إليه، وتلقاه براحتيه)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 171.

<sup>2</sup> حرّفت في النسخ الثلاث. ففي ج كتبت: ((ثمينة))، وفي الزيتونة كتبت: ((تمية))، وفي الملكية: ((تمنية)).

<sup>3</sup> ثمة عد من الملاحظات: الأولى: كلمة ((الرصف)): كتبت في الملكية: ((وصف)). والثانية: كلمة: ((فشاع)): أضافها عنان للنص. والثالثة: كلمة ((رجله)): كتبت في الملكية: ((أرجله)). والرابعة: عبارة ((ثم تقدم)): سقطت في الزيتونة.

<sup>4</sup> كتب النباهي: ((ثم صرف إلى الاستعمال في الخطّ القاضويّة صرّف الاستظهار؛ بمعارفه الباهرة الأنوار، وأحكامه القاضية بتأمين الأوطان، وتأميل الأوطار؛ فتقدم بذلك بجهات شتى؛ منها رية... نقل من مالقة إلى غرناطة؛ حضرة الملك، وواسطة السلك... فتقدم بها لتنفيذ الأحكام بعد أن ولي وادي آش بأيام)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 171 - 172.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين ساقط من الملكية والزيتونة.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1336م.



مفصل الفضل [ ماضي الصريمة، وحي الإجهار]<sup>1</sup>، نافذ الأمر. عظيم الهيبة، قليل الناقد، مطعم التوفيق، يصدع في مواقف الخطب بكل بليغ من القول. مما يريق ديباجته، ويشف صقاله، وتبراً من كلال الخطباء جوانبه وأطرافه. واستعمل في السفارة للعدو ناجح المسعى، ميمون النقيبة، جزيل الحياء والكرامة؛ إلى أن عزل عن القضاء في شعبان من عام سبعة وأربعين وسبعماية<sup>2</sup>. من غير زلة تخفض<sup>3</sup>، ولا هنة تؤثر<sup>4</sup>، فتحيز إلى التحليق لتدريس العلم، وتفرغ لإقراء العربية والفقه؛ ولم ينشب أميره المنطوي على الهاجس، المغربي بمثله، أن قدمه قاضياً بوادي آش<sup>5</sup>، بنت حضرته، معززة بسندها الكبير الخطّة. فانتقل إليه بجملته،

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط من الزيتونة.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1346م.

<sup>3</sup> في ج: ((تحفظ)).

<sup>4</sup> قال النباهي: ((ثم إنَّ القدرَ جرى بتأخيره عن الخطّة؛ من غير موجب سخطه. فكان في حالته كالبدر خسف عند الاستقبال... وكان صرف الشريف أبي القاسم عن قضاء الحضرة، والخطابة بها؛ في شهر شعبان من 747هـ؛ فانقطع إلى تدريس العلم، إظهار عيونه، والاشتغال بإقراء فنونه)). تاريخ قضاة الأندلس؛ ص: 172.

<sup>5</sup> يقول النباهي: ((ثم إنَّ الولاية حُتَّت إليه، ووقفت مُرادها عليه؛ فعاد إليها؛ والعودُ أحمد. واستمر قيامه بها؛ إلى أن هلك أبو الحجاج مُستقضىه؛ مأموماً به؛ في الركعة الثانية من صلاة عيد الفطر عام 755هـ)). تاريخ قضاة الأندلس؛ ص: 173.

وكانت بينه وبين شيخنا أبي الحسن بن الجياب صداقة  
صادقة، ومودة مستحكمة، فجرت بينهما أثناء هذه النقلة.  
بدايع. منها قوله. [ يوس عنه خطة<sup>1</sup> القضاء التي  
اخترعها، ويوليها خطة الملامة<sup>2</sup>:

لا مرحباً بالناشز الفارك  
إن جهلت رفعة مقدارك  
لو أنها قد أوتيت رشدها  
ما برحت تعشو إلى نارك  
أقسمت بالنور المبين الذي  
منه بدت مشكاة أنوارك  
ومظهر الحكم الحكيم الذي  
يتلو عليه<sup>3</sup> طيب أخبارك

---

<sup>1</sup> العبارة الواردة بين الحاصرتين غير مفهومة؛ ويبدو أنا نسخت بالخطأ. وورد  
بدلها في تاريخ قضاة الأندلس: ((منها قوله: يرقب خطة القضاء التي اخترعها)).  
<sup>2</sup> هذه الأبيات موجودة في تاريخ قضاة الأندلس. وهي من البحر السريع. وقال  
صاحب الكتاب واصفاً إياها: ((وهذه القطعة قد بلغت الغاية في البراعة، وتمكن  
البلاغة؛ وإن كان في طي ما تضمنته من وصف الخطة الشرعية بالناشز  
الفارك، وبأنها لم تُؤت رشدها ما فيه)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 173.  
<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((علينا)).

ما لقيت مثلك كفواً لها  
ولا أوتَ أكرم<sup>1</sup> من دارك<sup>2</sup>

ثم أعيد إلى القضاء بالحضرة، فوليها، واستمرت  
حاله وولايته على متقدم سمته من الفضل والنزاهة  
والمراجعة فيما يأنف فيه من الخروج عن الجادة، إلى أن  
هلك السلطان<sup>3</sup> مستقضية مأموماً به، مقتدياً بسجدته، يوم  
عيد الفطر؛ خمسة وخمسين وسبعماية<sup>4</sup>، وولي الأمر  
ولده<sup>5</sup> الأسعد، فجدد ولايته، وأكد تجلته، ورفع رتبته.  
واستدعى مجالسته.

<sup>1</sup> كتبت في النسخ الثلاث: ((الكريم))؛ فصوبها عنان.

<sup>2</sup> ورد هذا البيت في تاريخ قضاة الأندلس هكذا:

((ما ألفت مثلك كفواً ولا \* أوتَ إلى أكرم من دارك)).

<sup>3</sup> هو أبو الحجاج يوسف بن إسماعيل؛ سابع سلاطين بني نصر.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1354م.

<sup>5</sup> هو الغني بالله محمد بن يوسف بن إسماعيل؛ ثامن سلاطين بني نصر.  
وهو الذي استوزر ابن الخطيب، وأطلق يده في شئون الحكم. ومات في  
غرناطة سنة 763هـ/1361م. وله في الإحاطة ترجمة مطولة.

### مشيخته

قرأ ببلده سبتة على أبيه الشريف الطاهر، نسيج وحده [ في القيام]<sup>1</sup>. وعلى أبي عبد الله بن هاني<sup>2</sup> [ وبه جل]<sup>3</sup> انتفاعه؛ وعليه جل استفادته. وأخذ عن الإمام شيخ المشيخة أبي إسحاق الغافقي. وروى عن الخطيب أبي عبد الله الغماري، والخطيب المحدث أبي عبد الله بن رشيد، والقاضي أبي عبد الله القرطبي، والفقيه الصالح أبي عبد الله بن حريث، وأخذ عن الأستاذ النظار أبي القاسم بن الشاط وغيره.

### محتته

دارت عليه يوم مهلك السلطان المذكور [ رحي الواقعة]<sup>4</sup>، فعركته بالثقال، وتخلص من شرارها هولاً، لتطرح الأمير المتوثب<sup>5</sup> أمام ألمرية عليه. خاتماً في السجدة

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الملكية والزيتونة.

<sup>2</sup> ابن هاني السبتي الذي توفي سنة 733هـ/1332م.

<sup>3</sup> هذه العبارة أضيفت من الزيتونة.

<sup>4</sup> هذه العبارة ساقطة في الملكية والزيتونة.

<sup>5</sup> في ج: ((المتب)).

ودرس الحماة إياه عند الدجلة، من غير التفات لمحل  
الوطأة. ولا افتقاد<sup>1</sup> لمحل<sup>2</sup>.....



..... صلاة تلك الأمة، فغشيه من الأرجل،  
ورجل الربى كثيرة. والتفّ عليه مرسل طيلسانه؛ ساداً  
مجرى النفس إلى قلبه. فعالج الحمام وقتاً؛ إلى أن نفس الله  
عنه فاستقل من الردى، وانتبذ من مطرح ذلك الوغى،  
وبودر بالفصاد، وقد أشفى، فكانت عشرة لقيت لما  
ومتاعاً، فسمح له المدى آخر من يوثق به من محل البث؛  
ومودعات السر من حظيات الملك، أن السلطان عرض  
عليه قبل وفاته في عالم الحلم، كونه في محراب مسجده،  
مع قاضيه المترجم به. وقد أقدم عليه كلب أصابه بثوبه،  
ولطخ ثوبه بدمه، فأهمته رؤياه، وطرقت به الظنون  
مطارقها، وهم بعزل القاضي، انقياداً لبواعث الفكر،

---

<sup>1</sup> في ج: ((إبتغاء)).

<sup>2</sup> ❖ في هذا الموضع تنتهي مراجعة نسخة الملكية؛ لذا سيتم من هنا؛  
مراجعة ما جاء في نسخة: الزيتونة و: ج فقط.

وسداً لأبواب التوقيعات. وقد تأذن الله بإرجاء العزم  
وتصديق الحلم، وإمضاء الحكم، جل وجهه، وعزت  
قدرته. فكان من الأمر ما تقرر في محله.

### تصانيفه

وتصانيفه بارعة، منها: ((رفع الحجب المستورة في<sup>1</sup>  
محاسن المقصورة))<sup>2</sup>، شرح فيها مقصورة الأديب أبي  
الحسن حازم<sup>3</sup> بما تنقطع الأطماع فيه. ومنها ((رياضة  
الأبي<sup>4</sup> في قصيدة الخزرجي))<sup>5</sup>، أبدع في ذلك بما يدل على

<sup>1</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((عن)).

<sup>2</sup> المقصورة هي قصيدة طويلة نظمها الأديب والشاعر الكبير الإمام أبو  
الحسن حازم بن محمد القرطاجني الأندلسي؛ مدح فيها السلطان الحفصي  
المستنصر بالله. أما شرح المقصورة فقد وضعه أبو القاسم محمد بن  
أحمد الحسني السبتي. وتوجد منه نسخ عديدة في الخزائن المغربية. هذا  
وقد طبعت المقصورة وشرحها في القاهرة سنة 1344هـ.

<sup>3</sup> هو أبو الحسن حازم بن محمد بن حسن بن حازم القرطاجني  
الأندلسي؛ ولد سنة 608هـ/1211م وتوفي بتونس سنة 684هـ/1285م.  
من مؤلفاته: سراج البلغاء؛ في البلاغة، وكتاب في القوافي؛ وديوان  
شعر. أما المقصورة التي نظمها فهي قصيدة طويلة؛ مدح فيها السلطان  
الحفصي أبا عبد الله محمد المستنصر بالله. أما شرحها الذي أنجزه  
محمد بن أحمد الحسني؛ فيقع في مجلدين اثنين؛ وقد طبعت هذه  
المقصورة في القاهرة عام 1344هـ.

<sup>4</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((الآن في شرح قصيدة الخزرجي)).

<sup>5</sup> في بعض المصادر: شرح القصيدة الخزرجية في العروض والقوافي.

الإطلاع وسداد الفهم، وقيد على كتاب التسهيل لأبي عبد الله بن مالك تقييداً جليلاً، وشرحاً بديعاً قارب التمام<sup>1</sup>. وشرع في تقييد على الخبر المسمى، بدرر السمط في خبر السبط<sup>2</sup>. ومحاسنه جمّة، وأغراضه بديعة<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> سماه: التقييد الجليل على كتاب التسهيل.

<sup>2</sup> الذي ألفه ابن الأبار.

<sup>3</sup> ثم ديوان الشعر المسمى جهد المقل الذي أهده لابن الخطيب. ثم الدرة النحوية في شرح الأجرومية، وشرح التنبيه لأبي إسحاق الشيرازي، واللؤلؤ والمرجان من بحر أبي البركات بن الحاج يستخرجان، ومختصر في الوثائق. وشرح تسهيل ابن مالك لابن هاني السبتي. المتوفى سنة 733هـ،

## شعره<sup>1</sup>

وإما الشعر فله فيه القدح والمعلی، والحظ الأوفی،  
والدرجة العليا، طبقة وقته، ودرجة عصره. وحجة زمانه،  
كلامه متكافي في اللفظ والمعنى، صريح الدلالة، كريم  
الخيم، متحصد الحبل، خالص السبك، وأنا أثبت منه  
جزماً، خصني<sup>2</sup> به، سماه جهد المقل، اشتمل من  
حر الكلام، على ما لا كفاء<sup>3</sup> له.

---

<sup>1</sup> له ديوان شعر مفقود يسمى جُهد المقل؛ لم يبق منه سوى مقدمته،  
وبعض المقاطع؛ منها ما أورده ابن الأحمر في نثير فراند الجمان؛ مثل:  
دعيني من مقال العاذلين \* وخلي بين تهلامي وبينني  
ومن يك ساليا فلدي حب \* سلو القلب عنه غير هين  
أورد ابن الأحمر من هذه القصيدة: 29 بيتاً. وأرد أيضاً قوله:  
وأحور وسنان الجفون مرابط \* سبى حسنه لبّ اللبيب وصبره  
حمى ثغره عني بمرهف جفنة \* ولا غرو أن يحمي المرابط ثغره  
وأورد له صاحب بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحاة؛ بالإضافة إلى  
نثير فراند الجمان هذين البيتين:  
من مبلغ الرشأ الذي ما عنه لي \* صبر ولا لي عن هواه براح  
وما لاح خالك والسواد شعاره \* إلا انتثيت ودمعي السفاح  
وفيه أيضاً:  
ولا كمننم الخدين غالت \* بدائع حسنه حسن اصطباري  
رأى الألاحظ تجرح وجنتيه \* فسنّ عليهما ورد العذار  
وفيه كذلك:  
وفي عذارك لي عذر أقيم به \* عذر المتيم تبكيها للاحيه  
وذاك أني أرى ماء النعيم جرى \* في صحن خذك فاخضرت نواحيه  
<sup>2</sup> في ج: ((أخصني)).  
<sup>3</sup> في الزيتونة: ((كفوء)).



الحمد لله<sup>1</sup> تردده أخرى الليالي، فهو المسئول  
أن يعصمنا من الزلزل<sup>2</sup>، زلل القول. وزلل الأعمال.  
والصلاة على سيدنا محمد خاتم الإرسال. هذه أوراق  
ضمنتها جملة من بنات فكري، وقطعاً مما يجيش به في  
بعض الأحيان صدري، ولو حزمت لأضربت عن كتبها  
كل الإضراب، ولزمت في دفنها وإخفاها دين الأعراب،  
لكنني آثرت على المحو الإثبات، وتمثلت بقولهم [إن خير  
ما]<sup>3</sup> أوتيته العربُ الأبيات.

وإذا هي عضت على ذلك المجد، وسألها كيف نجت  
من الوأد فقد أوتيتها من حرمكم<sup>4</sup> إلى ظل ظليل،  
وأحلتها من بنايكم، معرساً ومقيل، وأهديتها علماً بأن  
كرمكم، بالإغضاء عن عيوبها جد كفيل، فاغتنم قلة  
التهديدية مني، إن جهد المقل غير قليل، فحسبها شرفاً أن  
تبوأ في جنابك كنفاً، وكفاها مجداً وفخراً؛ أن عقدت

<sup>1</sup> هذه الفقرات هي كل ما بقي من مقدمة ديوان جهد لمحمد بن أحمد الحسني.

<sup>2</sup> حرقت في الزيتونة فكتبت: ((الزلزال)).

<sup>3</sup> كتبت في الزيتونة: ((إن من أحسن ما)).

<sup>4</sup> في ج: ((كرمكم)).

بينها وبين فكرك عقداً وجواراً،<sup>1</sup> ومما قلت في حرف  
الهمزة<sup>1</sup>.

## مولده

بسبته في السادس لشهر ربيع الأول<sup>2</sup>؛ من عام سبعة  
وتسعين وستماية<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> كتبت هذه العبارة هكذا في النسختين؛ دون أن يلحق بها أي شيء. وقد  
أورد المقرئ بعض الأبيات لمحمد بن أحمد الحسني؛ جاء فيها:  
وأخوَرَ زان خديه عذار \* سبى الألباب منظره العجائب  
أقول لهم وقد عابوا غرامي \* به إذ لاح للدمع انسكاب  
ومن شعره أيضاً قوله:

لولا مضارب من آل النبي بها \* لولا مضارب من آل النبي بها  
لقلت لا جادها صوب الحيا أبداً \* إلا بناقع سم أو عبيط دم  
أبعد كتاب عارضه يرجي \* خلاص لي وقد سبق الكتاب  
<sup>2</sup> في بغية الوعاة: ((ربيع الآخر))؛ بينما تطابق النص مع ما جاء في  
تاريخ قضاة الأندلس.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1297م. وفي بعض المصادر: ((698هـ)).

## وفاته

توفي قاضياً بغرناطة؛ في أوائل شعبان<sup>1</sup>؛ من عام  
ستين وسبعماية<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((وفاته بغرناطة ضحى يوم الخميس الحادي والعشرين لشهر شعبان من عام 760. وفي نفح الطيب: ((وكانت وفاة الشريف المذكور سنة إحدى وستين وسبعماية)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1358م. ورد في تاريخ قضاة الأندلس: ((وفاته بغرناطة ضحى يوم الخميس الحادي والعشرين لشهر شعبان من عام 760هـ)). وجاء في نفح الطيب: ((وكانت وفاة الشريف المذكور سنة لإحدى وستين وسبعماية)).

## محمد بن أحمد

(ابن عبد الملك الفشتالي<sup>1</sup>؛ قاضي الجماعة ببيضة (الإسلام فاس)،  
يلكنى أبا عبد الله<sup>2</sup>).

### حاله

هذا الرجل له أبوة صالحة، وأصالة زاكية، قديم  
الطلب، ظاهر التخصص، مفرط في الوقار [ نابه البزّة  
والركبة، كثير التهمة، يوهم به الفار<sup>3</sup>، وصدر الصدور في  
الوثيقة والأدب، فاضل النفس، محووض النصح، جميل  
العشرة لإخوانه، مجري الصداقة [ نصحاً، ومشاركة،  
وتنفيقاً، على سجية الأشراف وسنن الحسباء<sup>4</sup>، مديد الباع  
في فن الأدب، شاعر مجيد، كاتب بليغ، عارف بالتحسين

---

<sup>1</sup> نسبة إلى قبيلة أمازيغية تسمى فشتالة؛ تتواجد في الجبال الرابضة  
شمال مدينة فاس. ذكر في جذوة الإقتباس، وذرة الحجال في أسماء  
الرجال، وفي التعريف بابن خلدون ورحلته غرباً وشرقاً؛ حيث ذكر أنه  
خلف المقرئ الجد في خطة القضاء؛ بعد سخطه السلطان أبو عنان؛  
وذلك سنة 756هـ/1355م.

<sup>2</sup> ترجم له النباهي؛ وسماه: ((الفقيه أبو عبد الله محمد بن أحمد بن عبد الله  
الفشتالي)). وليس ابن عبد الملك الفشتالي. تاريخ قضاة الأندلس، ص: 170.

<sup>3</sup> ما بين، الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

والتقيح، من أدركه، أدرك علماً من أعلام المشيخة. قدمه السلطان الكبير العالم أبو عنان فارس، قاضياً بحضرته<sup>1</sup>، واختصه، واشتمل عليه، فاتصل بعده سعده<sup>2</sup>، وعرف حقه. وتردد إلى الأندلس في سبيل الرسالة عنه، فذاع فضله، وعلم قدره، ولما كان الإزعاج من الأندلس نحو النبوة<sup>3</sup> التي أصابت الدولة، بَلَوْتُ من فضله ونصحه وتأنيسه، ما أكد الغبطة، وأوجب الشاء، وخاطبته بما نصه<sup>4</sup>:

من ذا يعد فضائل الفشتالي  
والدهر كاتب أيها والتالي  
علم إذا التمسوا الفنون بعلمه  
مرعى المشيخ<sup>5</sup> ونجعة المكتال

---

<sup>1</sup> قال النباهي: ((وقد كان ولي - قبل تقدمه بفاس - القضاء أيضاً بإطرابلس، وتجوّل في نواحي إفريقية؛ ثم إنه؛ عند تجوّل البلاد؛ أمّ قطره؛ وقد صلب الدهر أشطره؛ فاستقضي به، وتصدر لأقراء العلم وبثه)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 170.  
<sup>2</sup> في الزيتونة: ((استعماله)).  
<sup>3</sup> أي النكسة.  
<sup>4</sup> البحر الكامل.  
<sup>5</sup> في ج: ((المهم)).

نال الذي لا فوقها من رفعة  
ما أملتَها حيلة المحتال  
وقضى قياس تراثه عن جدّه  
إن المقدم فيه عين التالي

قاضي الجماعة؛ بماذا أثني على خالك المرتضاة،  
أبديك الموجب لتقديمك، أم بجديتك الداعي لتحمل  
حديثك، وكلاهما غاية بعد مرماها، وتحامى المتصور  
حماها، والضالع لا يسام سبقاً، والمنبت لا أرضاً قطع،  
ولا ظهراً أبقى. وما الظن بأصالة تعترف بها الآثار  
وتشهد، وأبوة صالحة؛ كانت في غير ذات الحق تزهد، وفي  
نيل الاتصال به تجهد، ومعارف تقرر قواعد الحق وتمهد،  
وتهزم الشبه إذا تشهد. وقد علم الله أن جوارك لم يبق  
للدهر عليّ جواراً، ولا حَتَّ من غصني ورقاً ولا نواراً<sup>1</sup>.  
هذا وقد زار على أسد وحمل ثوراً؛ فقد أصبحت في ظل  
الدولة التي وقف على سيدي اختيارها، وأظهر خلوص

---

<sup>1</sup> حرفت في النسختين؛ فكتبت: ((نوراً))؛ وقام عنان بتصويبها.

إبريزه معيارها، تحت كنف وعزّ مؤتلف، وجوار أبي  
دلف، وعلى ثقة من الله بحسن<sup>1</sup> خلف. وما منع من  
انتساب ما لديه من الفضائل إلا رحلة، لم يبرك بعد  
حملها، ولا قرّ عملها، وأو حال حال بيني وبين مسور  
البلد القديم<sup>2</sup> مهلهما. ولولا ذلك لا غتبطت الزايد، واقتنيت  
الفوايد، والله يطيل بقاءه، حتى تتأكد القربة، التي تنسى<sup>3</sup>  
بها الغربة، وتعظم الوسيلة، التي لا تذكر معها الفضيلة،  
وأما ما أشار به من تقييد القصيدة التي نفق سوقها  
استحسانه، وأنس باستظرافها إحسانه، فقد أعمل وما  
أمهل، والقصور باد إذا تأمل، والإغضاء أولى ما أمل،  
فإنما هي فكرة، قد أخدمت نارها الأيام، وغيرت آثارها  
الليام<sup>4</sup>. وقد كان الحق إجلال مطالعة سيدي من خللها،  
وتنزيه رجله عن تقبيل مرتجلها. لكن أمره ممثّل، وأتى من

---

<sup>1</sup> حرفت في النسختين: في الزيتونة: ((تجس))، وفي ج: ((مجس)).  
<sup>2</sup> أي فاس القديم أو البالي كما تسمى أيضاً؛ وضاحتها سمي البلد الجديد  
أو مدينة فاس الجديدة التي يتواجد بها بلاط السلطان.  
<sup>3</sup> كتبت في النسختين: ((تتسنى)).  
<sup>4</sup> هي اللنام. وتكتب عند المغاربة وأهل الأندلس بتخفيف الهمزة كما سبق  
ذكره؛ فتغدو: ((الليام)).

المجد أمراً لا مرد له مثل. والسلام على سيدي من معظم  
قدره، وملتزم بره، ابن الخطيب، ورحمة الله.  
فكتب إليّ مراجعاً، وهو المليء بالإحسان<sup>1</sup>:  
وافت يجر الزهو فضلة بردها  
حسناً قد أضحت نسيجة وحدها  
لله أي قصيدة أهديت لو  
يهتدي المعارض نحو غاية قصدها  
لابن الخطيب بها محاسن جمّة  
قارعت عنه الخطوب ففلات من حدها<sup>2</sup>  
سر البلاغة عنه أودع حافظاً  
قد صانه حتى فشى من عندها  
في غير عقد نفثته<sup>3</sup> بسحرها<sup>4</sup>  
فلذا أتى سلساً منظم عقدها

---

<sup>1</sup> البحر الكامل. ويشوب بعض الأبيات خلل في الوزن.

<sup>2</sup> هذا العجز مختل.

<sup>3</sup> في ج: ((نفثت))، وفي الزيتونة: ((نبشت)).

<sup>4</sup> هذا الصدر مختل.



لم أدر ما فيها وقمت معاوناً  
من طرسها أو معلماً من بردها  
حتى دفعت بها لأبعد غاية  
باعاً تقصر في البلوغ بدها  
حدان من نظم ونثر إن من  
يلقاهما منها بذلة عبدها  
أولى يداً<sup>1</sup> بيضاء موليتها فما  
لي مزية<sup>2</sup> أن أقوم بحمدها<sup>2</sup>  
ورفضت تكذيب المنى متشيعاً  
لعلي مرآها يصادق وعدها  
فبذلت شعري رافعاً من برها  
وهزرت عطفني رافلاً من بردها

---

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((يد)).

<sup>2</sup> هذا الشطر جعله د. طویل هكذا؛ بعد أن أضاف كلمة من)) بعند ((مزية)): ((لي مزية من أن أقوم بحمدها)).

خذها أعز الله جنابك، وأدال للأنس على الوحشة  
اغترابك، كغبة<sup>1</sup> الطائر المتجعد، ونهبة الثاير المستوفز،  
ومقة<sup>2</sup> اللحظ، قليلة اللفظ، قد جمعت من سوامها  
وانقحامها، بين نظم قيد، وصلود زند، ونوعت، فعلى  
إقدامها وانحجامها إلى قاصر ومعتد، وليتني إذا جادت  
سحابة ذلك الخاطر الماطر الودق، وإنجاب<sup>3</sup> العاني عن  
مزنة فكرتي، بتقاضي الجواب، انجياب الطوق، وأيقنت  
أنني قد سد علي باب القول وأرتحج، وقلت هذه السالفة  
الكلية فسدت لها الداعة من تكلم الإمرة<sup>4</sup> ولم أفه إذ  
أعوزت المرة بالحلوة<sup>4</sup>، لكنني قلت، وجدّ المكثّر كجهد  
المقل، والواجب قد يقل الامتثال فيه بالأقل. فبعثت بها  
على علاقتها، وأبلغتها عذرها؛ في أن كتبت عن شوقها  
بلغاتها، وهي لا تعدم من سيدي في إغضاء كريم، وإرضاء  
سليم. والله عز وجل يصل بالتأنيس الحبل، ويجمع الشمل.

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((كنفة)). ومعنى الغبة: البلغة من العيش؛ وهي كالغفة؛  
إذ يقال: ((تكفيه غفة من العيش)). وغفة الإناء أو الضرع: بقية ما فيه.

<sup>2</sup> معناها: اللحظ الفاتر.

<sup>3</sup> في النسختين: ((واتجاية)). فصوبت.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

والسلام الكريم يخص تلك السيادة ورحمة الله وبركاته.  
من محمد بن أحمد الفشتالي.  
وهو الآن قاض بفاس المذكورة، محمود السيرة أبقاه  
وأمتع به<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> جاء في درة الحجال: ((أخذ عنه بفاس أبو العباس القباب صاحب  
(شرح القواعد) لعياض. توفي سنة 777)) هـ الموافق لـ 1375م. أي بعد  
عام من وفاة ابن الخطيب.

## محمربن محمر

ابن أحمربن أبي بكر بن يحيى بن عبد الرحمن بن أبي بكر بن علي  
ابن واو<sup>1</sup> القرشي المقرئ<sup>2</sup> يكنى أبا عبد الله؛  
قاضي الجماعة بفاس وتلمسان.

### أوليته

نقلت من خطه. قال: وكان الذي اتخذها من  
سلفنا قراراً<sup>3</sup> بعد أن كانت لمن قبله مراراً<sup>4</sup>، عبد  
الرحمن بن أبي بكر بن علي المقرئ<sup>5</sup>، صاحب أبي  
مدين<sup>6</sup>، الذي دعا له ولذريته، بما ظهر فيهم من قبول<sup>7</sup>

<sup>1</sup> موجودة في الزيتونة؛ وغير واردة في نفح الطيب.  
<sup>2</sup> وهو جد أحمد المقرئ صاحب كتاب نفح الطيب. له أيضاً ترجمة في:  
تاريخ قضاة الأندلس، والتعريف بابن خلدون، ونيل الابتهاج، ونفح  
الطيب، وأزهار الرياض.  
<sup>3</sup> يقصد تلمسان.  
<sup>4</sup> في النفح: ((مزاراً)).  
<sup>5</sup> والمقرئ نسبة إلى ((مقرّة))؛ المتواجدة بالقرب من المسيلة في الجزائر  
الآن. ويقول أحمد المقرئ حفيده؛ في كتابه نفح الطيب: ((وهي مقرّة؛ من  
قرى زاب إفريقية؛ وانتقل منها جدّه إلى تلمسان؛ صحبة شيخه ولي الله  
سيدي أبي مدين رضي الله عنه)). مج: 5، ص: 205.  
<sup>6</sup> هو الولي الصالح الصوفي أبو مدين شعيب بن الحسين الأنصاري؛  
ولد ببلدة قنطلانة التابعة لإشبيلية سنة 520هـ/1126م حسب بعض  
الأقوال. وتوفي بتلمسان سنة 594هـ/1197م أو 599هـ/1202م كما يقول  
آخرون. ودفن بالعباد في ضواحي تلمسان؛ وضريحه الآن مزاراً  
للمتصوفة وعامة الناس.  
<sup>7</sup> في النفح: ((قبوله)).

وتبين. وهو أبي الخامس فأنا محمد بن محمد بن أحمد بن أبي بكر بن يحيى بن عبد الرحمن<sup>1</sup>، وكان هذا الشيخ عُروِي<sup>2</sup> الصلاة، حتى أنه ربما<sup>3</sup> امتحن بغير شيء فلم يؤنس منه التفات، ولا استشعر منه شعور<sup>4</sup>. ويقال إن هذا هذا الحضور مما أدركه من مقامات شيخه أبي مدين. ثم اشتهرت ذريته على ما ذكر من طبقاتهم بالتجارة، فمهدوا طريق الصحراء بحفر الآبار وتأمين التجار؛ واتخذوا طبل الرحيل<sup>5</sup>، وراية التقدم<sup>6</sup> عند المسير. وكان ولد يحيى<sup>7</sup>، الذي<sup>8</sup> كان أحدهم أبو بكر، خمسة رجالٍ. فعقدوا الشركة بينهم فيما ملكوه<sup>9</sup>، وفيما يملكونه على السواء بينهم والاعتدال، وكان<sup>10</sup> أبو بكر ومحمد، وهما أرومتا

<sup>1</sup> أضيفت من نفح الطيب.

<sup>2</sup> يبدو أن المقصود (بالعروي) هو نسبته إلى عروة بن الزبير نظراً؛ لما كان عليه من إكثار الصلاة والدعاء.

<sup>3</sup> كلمة ((ربما)) أضيفت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> في النسختين: ((شهور)). وصوبت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((واتخذوا طبلًا للرحيل)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وراية تقدم عند المسير)).

<sup>7</sup> في الزيتونة: ((أولاد)).

<sup>8</sup> في النفح: ((الذي أحدهم)).

<sup>9</sup> نفسه: ((بينهم في جميع ما ملكوه أو ما يملكونه...)).

<sup>10</sup> نفسه: ((فكان)).

نسبي من جميع جهات [ الأم والأب ]<sup>1</sup> بتلمسان؛ وعبد الرحمن وهو شقيقهما الأكبر بسجلماسة، وعبد الواحد<sup>2</sup> وعلي. وهما شقيقاهم الصغيران، بإيواتن<sup>3</sup>؛ فاتخذوا هذه<sup>4</sup> الأقطار والحوايط<sup>5</sup> والديار، فتزوجوا<sup>6</sup> [ النساء ]<sup>7</sup>. النساء<sup>7</sup>. واستولدوا الإماء. وكان التملساني يبعث إلى الصحراوي<sup>8</sup> [ بما يرسم له من السلع. ويبعث إليه الصحراوي بالجلد والعاج والجوز والتبر، والسجلماسي كلسان الميزان ]<sup>9</sup> يعرفهما بقدر الرجحان والخسران<sup>10</sup>، ويكاتبهما بأحوال التجار، وأخبار البلدان، حتى اتسعت أموالهم، وارتفعت في الفخامة<sup>11</sup> أحوالهم.

---

<sup>1</sup> في النفج: ((أمي وأبي)).

<sup>2</sup> في ج: والزيتونة: ((عبد الرحمن))؛ والتصويب من نفج الطيب.

<sup>3</sup> هذه الكلمة ساقطة في الزيتونة. وأي والاتن: موضع في عمق الصحراء؛ ويتواجد الآن في موريطانيا.

<sup>4</sup> في نفج الطيب: ((بهذه الأقطار الحوائط)).

<sup>5</sup> أي مزارع النخيل.

<sup>6</sup> نفسه: ((وتزوجوا النساء)).

<sup>7</sup> أضيفت من نفج الطيب.

<sup>8</sup> في ج: ((الصحراء)). وصوبت من نفج الطيب.

<sup>9</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في ج، والزيتونة؛ والإضافة من نفج الطيب.

<sup>10</sup> في النفج: ((بقدر الخسران والرجحان)).

<sup>11</sup> في النفج: ((الضخامة)).

ولما افتتح التكرور<sup>1</sup> [ كورة<sup>2</sup> إيواتن وأعمالها،  
أصبيت أموالهم، فيما أصيب من أموالها؛ بعد أن جمع  
من كان بها<sup>3</sup> منهم إلى نفسه الرجال، ونصب [ دون ماله<sup>4</sup>  
ماله<sup>4</sup> القتال. ثم اتصل بملكهم؛ فأكرم مثواه، ومكّنه من  
التجارة بجميع بلاده، وخاطبه بالصدّيق الأحب،  
والخلاصة الأقرب، ثم صار يكاتب من بتلمسان،  
يستقضي منهم مآربه، فيخاطبه بمثل تلك المخاطبة. وعندي  
من [ كتبه<sup>5</sup> وكتب الملوك بالمغرب، ما ينبئ عن ذلك. فلما  
فلما استوثقوا<sup>6</sup> من الملوك، تذلت<sup>7</sup> لهم الأرض للسلوك؛

<sup>1</sup> التكرور: اسم لشعب كبير من القبائل الحامية؛ أسسوا مملكة شاسعة  
الأطراف بإفريقيا السوداء؛ عريقة في القدم؛ امتدت من غرب السودان  
(دارفور حالياً)؛ وحتى المحيط الأطلسي في (السِّنْغال). إذ كانت تشمل ما  
يعرف الآن بـ: تشاد، والنيجر، ونيجيريا، ومالي، والسينيغال. ودخل  
الإسلام في مملكة التكرور بسكل رسمي؛ في عهد ملكها: ((وارديابي))؛  
المتوفي سنة 432هـ/1040م. غير أن بعض الدلائل تفيد أن الإسلام دخل  
إلى مملكة تكرور- في أضيّق الحدود - قبل سنة 422هـ/1030م؛ بسنوات  
عديدة؛ وذلك بواسطة التجار الوافدين من شمال إفريقيا.

<sup>2</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>3</sup> في النفح: ((فيها)).

<sup>4</sup> نفسه: ((دونها ودون مالهم القتال)).

<sup>5</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>6</sup> حرفت في النسختين؛ فكتب في ج: ((است تقوى))، وفي الزيتونة:

((استانتوى))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في الزيتونة: ((ذلت)).

للسلوك؛ فخرجت أموالهم عن الحدّ، وكادت تفوق<sup>1</sup> الحصر والعدّ، لأن بلاد الصحراء، قبل أن يدخلها أهل مصر<sup>2</sup> [كانت<sup>3</sup> تجلب لها من المغرب]<sup>4</sup> ما لا بال له<sup>5</sup> له<sup>5</sup> من السلع، فيعاض<sup>6</sup> عنه [بما له بال من الثمن]<sup>7</sup>. [ثم قال أبو مدين]<sup>8</sup>: ((الدينّا ضم جنب<sup>9</sup> جنب<sup>9</sup> أبي حمو<sup>10</sup>، وشمل ثوباه. كان يقول: لولا الشناعة لم أزل في بلادي تاجراً من غير تجار الصحراء الذين يذهبون بخبيث السلع، ويأتون بالتبر الذي كلّ أمر الدنيا له تبع، ومن سواهم يحمل منها الذهب، ويأتي

<sup>1</sup> في النفج: ((تفوت)).

<sup>2</sup> في نسخة من نسخ نفج الطيب؛ التي رمز لها د. إحسان عباس بـ ((ق))؛ كتب: ((مقرة)) بدل ((مصر)). ولاحظ عنان - هنا - أنه اكتشف من خلال هذا النص؛ بأن تجار مصر كانوا يصلون بتجارتهم إلى ممالك السودان الغربي؛ وذلك في القرن الرابع الميلادي.

<sup>3</sup> في النفج: ((كان يجلب إليها من...)).

<sup>4</sup> كتبت هذه العبارة في نفج الطيب كما يلي: ((كان يجلب لها من المغرب)).

<sup>5</sup> أي ما ليس له شأن يذكر.

<sup>6</sup> في نفج الطيب: ((فتعاض)).

<sup>7</sup> كتبت هذه العبارة في ج هكذا: ((بمال ومال من الثمن))، وفي الزيتونة: ((بمال من التمر)). وفي نفج الطيب: ((الثن. أي مدبر دنيا ضم جنباً أبي حمو...)).

<sup>8</sup> هذه العبارة جاءت في النسختين؛ ولكنها ساقطة في نفج الطيب. ويبدو أنها زائدة؛ ولا محل لها في هذا السياق.

<sup>9</sup> في النفج: ((جنب)).

<sup>10</sup> المقصود هنا هو أبو حمو موسى الأول ابن عثمان بن يغمراسن بن زيان).



إليها بما يضمحل عن قريب ويذهب، إلى ما يغير من  
العوايد، ويجرّ السفهاء إلى المفاسد<sup>1</sup>.

ولما هلك<sup>2</sup> هؤلاء الأسيّاح، جعل أبناؤهم ينفقون مما  
مما تركوا لهم [ ولم يقوموا]<sup>3</sup> بأمر التثمير قيامهم،  
وصادفوا توالي الفتن، ولم يسلموا من جور السلطان<sup>4</sup>،  
فلم تنزل<sup>5</sup> حالهم في نقصان إلى هذا الزّمان<sup>6</sup> [فها أنا ذا لم  
لم أدرك في ذلك إلاّ أثر نعمة اتخذنا فصوله عيشاً، وأصوله  
حرمة. ومن جملة ذلك؛ خزانة كبيرة من الكتب،  
وأسباب كثيرة تعين على الطّلب، فتفرغت بحول الله عز  
وجل للقراءة؛ فاستوعبت أهل البلد لقاء، وأخذت عن  
بعضهم عرضاً وإلقاء، سواء المقيم القاطن، والوارد  
والظّاعن]<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> وردت هذه الفقرة المضطربة المحصورة بين شولتين في النسختين، وفي النسخ.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((ولما درج)).

<sup>3</sup> في النسختين: ((ويقولوا)). وصوبت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((السلطين)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فلم يزل)).

<sup>6</sup> نفسه: ((الزمن)).

<sup>7</sup> ما بين الحاصرتين نقلت عن نفح الطيب؛ لأنها غير موجودة في النسختين.

## حاله

هذا الرجل مشار إليه بالعدوة الغربية<sup>1</sup> اجتهداً، ودؤوباً، وحفظاً<sup>2</sup> وعناية، وإطلاعاً<sup>3</sup>، ونقلًا ونزاهة، سليم الصدر، قريب الغور، صادق القول، مسلوب التصنع، كثير الهشة، مفرط الخفة، ظاهر السذاجة، ذاهب أقصى مذاهب التخلق، محافظ على العمل، مثابر على الانقطاع، حريص على العبادة، مضائق في العقد والتوجه، يكابد من تحصيل النية بالوجه واليدين مشقة، ثم يغافض<sup>4</sup> الوقت فيها، ويوقعها دفعة متبعاً إياها زعقة التكبير، برجفة، ينبو عنها سمع من لم يكن<sup>5</sup> تأنس بها عادة، بما هو دليل على حسن المعاملة، وإرسال السجية،

---

<sup>1</sup> في النسختين: ((الغريبة)).

<sup>2</sup> ترجم له النباهي؛ فقال: ((كان هذا الفقيه - رحمه الله - في غزارة الحفظ، وكثرة مادة العلم؛ عبرة من العبر، وآية من آيات الله الكبير؛ قلماً تقع مسألة إلا ويأتي بجميع ما للناس فيها من الأقوال؛ ويرجح ويعلل، ويستدرك ويكمل؛ قاضياً ماضياً، عدلاً جذلاً؛ قرأ ببلده على المدرس أبي موسى عمران المشدالي صهر أبي علي ناصر الدين، وعلى غيره؛ وقام بوظائف القضاء أجمل قيام)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 169.

<sup>3</sup> في الزيتونة: (اضطلاًعاً).

<sup>4</sup> هكذا. وفي نفح الطيب: ((يغافض))؛ وهو أصوب؛ لأن غفص مغافصة: فاجأه واخذه على غرة.

<sup>5</sup> في النفح: ((من لم تؤنسه بها العادة)).

قديم النعمة، متصل الخيرية، مكب على النظر والدرس والقراءة، معلوم الصيانة والعدالة، منصف في المذاكرة، حاسر الذراع<sup>1</sup> عند المباحثة، راحب عن الصدر في وطيس المناقشة، غير مختار<sup>2</sup> للقرن، ولا ضان<sup>3</sup> بالفايدة، كثير الالتفاف، متقلب الحدقة<sup>4</sup>، جهير بالحجة، بعيد عن المراء والمباهة، قائل<sup>5</sup> بفضل أولي الفضل من الطلبة، يقوم أتم أتم القيام على العربية والفقه والتفسير، ويحفظ الحديث، ويتهجّر بحفظ الأخبار<sup>6</sup> والتاريخ والآداب، ويشارك مشاركة فاضلة في الأصليين والجدل والمنطق، ويكتب ويشعر مصيباً في ذلك<sup>7</sup> [ غرض الإجابة<sup>8</sup>، ويتكلم في طريقة الصوفية كلام أرباب المقال، ويعتني بالتدوين فيها. شرق وحج، ولقي جلّة، واضطبن<sup>9</sup> رحلة مفيدة، ثم آب

---

<sup>1</sup> في النفح: ((الذراع)).

<sup>2</sup> كلمة مختار مضافة من نفح الطيب.

<sup>3</sup> أي لا باخل بالفائدة.

<sup>4</sup> في ج: والزيتونة: ((الحداقة)).

<sup>5</sup> في ج: ((قايد))، وصوبت من الزيتونة.

<sup>6</sup> في النفح: ((يحفظ التاريخ والأخبار)).

<sup>7</sup> عبارة: ((في ذلك)) غير واردة في نفح الطيب.

<sup>8</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>9</sup> أي اعتزم الرحلة.

آب إلى بلده، فأقرأ به، وانقطع إلى خدمة العلم. فلما ولي ملك المغرب السلطان، محالف الصنع ونشيدة الملك، [ وأثير الله من بين القرابة والإخوة]<sup>1</sup> أمير المسلمين<sup>2</sup> أبو عنان فارس، اجتذبه وخلطه بنفسه، واشتمل عليه، وولاه قضاء الجماعة بمدينة فاس، فاستقل بذلك أعظم الاستقلال، وأنفذ الحكم<sup>3</sup>، وألان [الكلمة، وآثر التسديد، وحمل الكل<sup>4</sup>، وخفض الجناح، فحسنت عنه القالة<sup>5</sup>، وأحبته<sup>6</sup> الخاصة والعامة. حضرت بعض مجالسه للحكم، فرأيت من صبره [على اللدد<sup>7</sup>، وتأنيئه<sup>8</sup> للحجج]<sup>9</sup> ورفقه بالخصوم، ما قضيت منه العجب.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> في النفج: ((أمير المؤمنين)). وما كتب هنا في الإحاطة أصح.

<sup>3</sup> في نفج الطيب ((الحق)).

<sup>4</sup> الكل: التعب والإجهاد.

<sup>5</sup> أي أقوال الناس.

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في ج، والزيتونة. وأضيف من نفج الطيب.

<sup>7</sup> اللدد: شدة الخصومة.

<sup>8</sup> في النفج: ((وتأنيئه)).

<sup>9</sup> ما بين الحاصرتين جاء في ج، ونفج الطيب؛ بينما سقط من الزيتونة.

## دخوله غرناطة

ثم لما أُخِّر عن القضاء<sup>1</sup>، استعمل بعد لأي في الرسالة، فوصل الأندلس، أوائل جمادى الثانية من عام ست<sup>2</sup> وخمسين وسبعمائة<sup>3</sup>. فلما قضى غرض الرسالة<sup>4</sup>، الرسالة<sup>4</sup>، وأبرم عقد وجهته، واحتل مالقة في منصرفه، بدا له في نبذ الكلفة، واصطراح<sup>5</sup> وظيفة الخدمة، وحلّ التقيد، إلى ملازمة الإمرة، فتقاعد، وشهر غرضه، وبث في الانتقال، طمع من كان صحبتته، وأقبل على شأنه، فخلي بينه وبين همّه. وترك وما انتحله<sup>6</sup> من الانقطاع إلى

<sup>1</sup> يفهم من قول النباهي أنه هو استقال من خطة القضاء؛ إذ قال: ((ثم إنه كره الحكم بين الناس، وتبرّم من حمل أمانته، ورام الفرار عنه بنفسه؛ فتنشّب في انتظامه، وتوجه عليه الإنكار من سلطانه؛ ثم إنه ترك - بعد عناء شديد - لشأنه)). تاريخ قضاة الأندلس، ص: 169 - 170. وهذا هو رأي حفيده أحمد المقرئ؛ الذي قال: ((فإن مولاي الجد المذكور كان نزل عن القضاء وغيره)). نفح الطيب، مج: 5، ص: 214. أما عبد الرحمن بن خلدون؛ فقال: ((فلم يزل قاضياً بها [أي بفاس] إلى أن سخطه لبعض النزعات الملوكية؛ فعزله، وأدال منه بالفقيه أبي عبد الله الفشتالي؛ آخر سنة ست وخمسين [وسبعمائة]؛ ثم بعثه في سفارة إلى الأندلس؛ فامتنع من الرجوع)). التعريف بابن خلدون، ص: 60.

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((سته))؛ بينما كتب في نفح الطيب: ((سبعة)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1355م.

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((رسالتة)).

<sup>5</sup> في النفح: ((واطراح))؛ وهو أصوب.

<sup>6</sup> كتبت في ج، والزيتونة: ((انتحل)).

ربّه. وطار الخبر إلى مرسله، فأنف من تخصيص إيالته بالهجرة، والعدول عنها، بقصد التخلي والعبادة، وأنكر ما نخله<sup>1</sup> غاية الإنكار، من إبطال عمل الرسالة، والانقباض قبل الخروج عن العهدة، فوغر صدره على صاحب الأمر<sup>2</sup>، ولم يبعد حمله على الظنة والمواطأة على النفرة، وتجهزت<sup>3</sup> جملة من الخدام المجلين<sup>4</sup> في مآزق<sup>5</sup> الشبهة؛ المضطلعين بإقامة الحجّة، مولين خطة الملام<sup>6</sup> مخيرين بين سحايب عاد من الإسلام<sup>6</sup> مظنة إغلاق النعمة<sup>7</sup>، وإيقاع المثلة<sup>8</sup>، والإساءة<sup>9</sup> بسبب القطيعة والمنابذة. والمنابذة. وقد كان المترجم به لحق بغرناطة فتذمم

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((ما حقه الإنكار)).

<sup>2</sup> قال ابن خلدون: ((فامتنع من الرجوع؛ وقام السلطان لها في ركابه؛ ونكر على صاحب الأندلس [ابن الأحمر] تمسكه به؛ ويعث إليه فيه يستقدمه؛ فلاذ منه ابن الأحمر بالشفاعة فيه؛ واقتضى ذلك كتاب أمان بخط السلطان أبي عناء؛ وأوفده مع جماعة من شيوخ العلم بغرناطة)).  
التعريف بابن خلدون، ص: 60 - 61.

<sup>3</sup> في ج: ((تجهز)). وصوبت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((المجبلين)).

<sup>5</sup> في النفح: ((مآزق)).

<sup>6</sup> بين الحاصرتين؛ حرف في ج، والزيتونة. وصوبت من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في نفح الطيب: ((النقمة)).

<sup>8</sup> نفسه: ((العقوبة)).

<sup>9</sup> نفسه: ((أو الإشادة بسبب إجارتها بالقطيعة...)).

بمسجدها، وجار<sup>1</sup> بالانقطاع إلى الله، وتوَعَّد من يجبره<sup>2</sup>،  
بنكير من يجير ولا يجار عليه سبحانه فأهمَّ أمره، وشغلت  
القلوب أبدته، وأمسك الرسل بخلال ما صدرت شفاعته<sup>1</sup>  
اقتضت<sup>3</sup> له رفع التبعة<sup>4</sup>، وتركه إلى تلك الوجهة<sup>5</sup>. ولما  
تحصل ما تيسر من ذلك، انصرف محفوفاً بعالمي القطر:  
قاضي الجماعة أبي القاسم الحسني المترجم<sup>6</sup> به قبله،  
والشيخ الخطيب أبي البركات بن الحاج، مستهلين<sup>7</sup>  
لوروده، مشافهين للشفاعة<sup>8</sup> في غرضه، فأقشعت<sup>9</sup> الغمة،  
الغمة، وتنفست الكربة. 1 وجرى أثناء هذا من المراسلة

<sup>1</sup> نفسه: ((وجار))؛ وهو أصوب. ومعناها رفع صوته.

<sup>2</sup> في النفخ: ((يجبره))؛ وهو أصوب.

<sup>3</sup> نفسه: ((اقتضى له فيها رفع...)).

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين كتب في نفخ الطيب: ((اقتضى فيها رفع التبعة)).

<sup>5</sup> علق أحمد المقرئ؛ الحفيد على هذا؛ فقال: ((قلت: هذه أفة مخالطة

الملوك. فإن مولاي الجد المذكور؛ كان نزل عن القضاء وغيره؛ فلما

اراد التخلي إلى ربّه؛ لم يتركه السلطان أبو عنان كما رأيت)). نفخ

الطيب، مج: 5، ص: 214.

<sup>6</sup> في نفخ الطيب: ((المذكور قبله)).

<sup>7</sup> نفسه: ((مسلمين)).

<sup>8</sup> نفسه: ((بالشفاعة)).

<sup>9</sup> نفسه: ((فانقشعت)).

والمراجعة، ما تضمنه الكتاب المسمى بكناسة الدكان بعد انتقال السكان المجموع بسلا<sup>1</sup> ما صورته<sup>2</sup>:

((المقام الذي يحبُّ الشَّفاعة، ويرعى الوسيلة، وينجز العدة، ويتمم الفضيلة، ويضفي مجده المنن الجزيلة، ويُعَيِّ حمد الممادح العريضة الطويلة. مقام محل والدنا الذي كرم مجده، ووضح سعده، وضح في الله تعالى عقده، وخلص في الأعمال الصالحة قصده؛ وأعجز الألسنة حمده، السلطان الكذا<sup>3</sup> ابن السلطان الكذا ابن السلطان الكذا، أبواه الله سبحانه لوسيلة يرعاها، وشفاعة يكرم مسعاها، وأخلاق جميلة تجيب دعوة الطبع الكريم إذا دعاها، معظم سلطانه الكبير، ومجد مقامه الشهير، المتشيع لأبوته الرفيعة، قولاً باللسان، واعتقاداً بالضمير، المعتمد منه بعد

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين وارد في ج، وساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> الرسالة الآتية غير موجودة في النسختين؛ وقد أثبتتها المقرئ في نفح الطيب؛ خلال الترجمة المخصصة لجده؛ وربما يكون قد نقلها من مخطوط كامل للإحاطة. وعليه فقد قرر عنان ضمها للإحاطة التي حققها. والنص الأصلي لهذه الرسالة هو النص الوارد في ((كناسة الدكان بعد انتقال السكان)).

<sup>3</sup> المقصود بهذا السلطان - كما يبدو - فارس أبو عنان المريني ابن السلطان أبي الحسن المتوفي في أواخر سنة 759هـ/1357م.



الله على الملجأ الأحمى، والولي النصير، فلان<sup>1</sup>. سلام  
كريم، طيب برِّ عميم، يخص مقامكم الأعلى، وأبوتكم  
الفضلى، ورحمة الله وبركاته.

أما بعد حمد الله، الذي جعل الخلق الحميدة دليلاً  
على عنايته بمن حلاه حلاها، وميز بها النفوس النفيسة،  
التي اختصها بكرامته وتولاها، حمداً يكون كفواً للنعم  
التي أولاها، وأعادها ووالاها، والصلاة والسلام<sup>2</sup> على  
سيدنا ومولانا محمد عبده ورسوله، المترقي من درجات  
الاختصاص أرفعها وأعلاها، الممتاز من أنوار الهداية  
بأوضحها وأجلاها، مطلع آيات السعادة يروق مجتلاها.  
والرضا عن آله وصحبه الذين خبر صدق ضمائرهم لما  
ابتلاها، وعسل ذكرهم<sup>3</sup> في الأفواه فما أعذب أوصافهم  
على الألسن وأحلاها. والدعاء لمقام أبوتكم، حرس الله  
تعالى علاها، بالسعادة التي يقول الفتح أنا طلاع الثنايا

---

<sup>1</sup> المقصود هو سلطان غرناطة محمد الغني بالله؛ الذي حكم من سنة  
755هـ/1356م وتوفي سنة 793هـ/1390م. وقد ترجم له ابن الخطيب  
ترجمة واسعة؛ مستهلاً به هذا المجلد.

<sup>2</sup> لم ترد كلمة: ((والسلام)) في نفع الطيب.

<sup>3</sup> أي جعل ذكرهم في الأفواه حلواً كالعسل.

وابن جلاها<sup>1</sup>، والصنائع التي تخرق المفاوز بركائبها  
المبشرات فتفلى فلاها. فإننا كتبنا إليكم، كتب الله تعالى  
لكم عزة مشيدة البناء، وحشد على أعلام صنائعكم  
الكرام جيوش الشاء، وقلدكم قلائد<sup>2</sup> مكارم الأخلاق، ما  
يشهد لذاتكم منه بسابقة الاعتناء. من حمراء غرناطة  
حرسها الله، والودّ باهر السناء<sup>3</sup>، مجد على الأناء، والتشيع  
رحب الدسيعة<sup>4</sup> والفناء.

وإلى هذا، وصل الله تعالى سعدكم، وحرس مجدكم،  
فإننا خاطبنا مقامكم الكريم، في شأن الشيخ الفقيه الحافظ  
الصالح أبي عبد الله المقرئ، خار الله تعالى لنا وله، وبلغ  
الجميع من فضله العميم أمله، جواباً عما صدر من  
مثابكم<sup>5</sup> فيه، من الإشارة المتمثلة<sup>6</sup>، والمآرب المعملة،  
والقضايا غير المهملة، نصادركم بالشفاعة التي مثلها

<sup>1</sup> هذه العبارة مقتبسة من قول سحيم بن وثيل الرياحي:  
أنا ابن جلا وطلاع الثنايا \* متى أضع العمامة تعرفوني  
وقد اقتبسها عنه الحجاج بن يوسف الثقفي؛ فاشهرت به بعد ذلك.

<sup>2</sup> في النفج: ((من قلائد)).

<sup>3</sup> نفسه: ((السنا؛ ظاهر السنا؛ مجدد على...)).

<sup>4</sup> أي طيب الخلق.

<sup>5</sup> في النفج: ((مثابكم)).

<sup>6</sup> نفسه: ((المتمثلة)).

بأبوابكم لا يرد، وظمّأها عن منهل قبولكم لا تجلى<sup>1</sup> ولا  
تصد، حسبما سنه الأب الكريم والجد، والقبيل الذي  
وضح منه في المكارم، الرسم والحد. ولم نصدر الخطاب  
حتى ظهر لنا من أحواله صدق المخيلة، وتبلغ صبح  
الزّهاد والفضيلة، وجود النفس الشّحيحة بالعرض الأدنى  
البخيلة، وظهر تخليه عن هذه الدار، واختلاطه باللّيف  
والغمار، وإقباله على ما يعني مثله من صلة الأوراد،  
ومداومة الاستغفار، وكنا لما تعرفنا إقامته بمالقة لهذا  
العرض الذي شهره، والفضل الذي أبرزه للعيان وأظهره،  
أمرنا أن يعتنى بأحواله، ويعان على فراغ باله، ويجرى  
عليه سيب من ديوان الأعشار الشرعية وصريح ماله،  
وقلنا أما أتاك من غير مسألة مستند صحيح لاستدلّاله،  
ففرّ من مالقة على ما تعرفنا لهذا السبب، وقعد بحضرتنا  
مستور المنتمى والمنتسب، وسكن بالمدرسة بعض الأماكن  
المعدة لكسنى المُسمين بالخير، والمحترفين ببضاعة الطّلب،  
بحيث لم يتعرّف وروده ووصوله إلّا ممّن لا يؤبه بتعريفه،

---

<sup>1</sup> نفسه: ((لا تحلا)).

ولم تتحقق زوائده وأصوله لقلّة تصرّيفه. ثم تلاحق  
إرسالكم الجلّة، فوجبت حينئذ الشفاعة، وعرضت على  
سوق الحلم والفضل من الاستلطاف والاستعطاف  
البضاعة، وقررنا ما تحققناه من أمره، وانقباضه عن زيد  
الخلق وعمره، واستقباله الوجهة التي من ولى وجهه  
شطرها فقد أثر أثيراً، ومن ابتاعها بمتاع الدّنيا، فقد نال  
فضلاً كبيراً، وخيراً كثيراً، وسألنا منكم أن تبيحوه ذلك  
الغرض الذي رماه بعزمه، وقصر عليه أقصى همه. فما  
أخلق مقامكم أن يفوز منه طالب الدنيا بسهمه، ويحصل  
منه طالب الآخرة على حظه الباقي وقسمه، ويتوسل  
الزاهد بزهده والعالم بعلمه، ويعول البريء على  
فضله، ويثق المذنب بحلمه. فوصل الجواب الكريم  
بمجرد الأمان، وهو أرب من آراب<sup>1</sup>، وفائدة من  
جراب، ووجه من وجوه إعراب، فرأينا أن المطل بعد  
جفاء، والإعادة ليس يثقلها خفاء، ولجذكم بما ضمنا عنه  
وفاء، وبادرنا الآن إلى العزم عليه في ارتحاله، وأن يكون

---

<sup>1</sup> الآراب؛ مفرداً أرب: أي البغية والمطلب.

الانتقال عن رضا منه من صفة حاله، وأن يقتضي له ثمة المقصد، ويبلغ طية الإسعاف في الطريق إن قصد، إذ كان الأمان لمثله ممن تعلق بجناب الله. من مثلكم حاصلًا، والدين المتين بين نفسه وبين المخافة فاصلًا، وطالبنا<sup>1</sup> كيمياء السعادة بإعانتكم واصلًا. ولما مدّت اليد في تسويغ حالة هديكم عليها أبدًا يحرض، وعلمكم يصرح بمزيتها ولا يعرض، فكمّلوا أبقاكم الله ما لم تسعنا فيه مشاحة الكتاب، وألحقوا بالأصل حديث هذه الإباحة، فهو أصح حديث في الباب، ووفوا غرضنا من مجدكم، وخلوا بينه وبين مراده من ترك الأسباب، وقصد غافر الذنب وقابل التوب بإخلاص المتاب، والتشهير ليوم العرض وموقف الحساب، وأظهروا عليه عناية الجناب، الذي تعلق به، أعلق الله به يدكم من جناب، ومعاذ الله أن تعود شفاعتنا من لدنكم غير مكملة الآراب. وقد بعثنا من ينوب عنا في مشافهتكم بها أحمد المناب، ويقتضى خلاصها بالرغبة لا بالغلاب، وهما فلان وفلان، ولولا الأعذار لكان في هذا

---

<sup>1</sup> في النفج: ((وطالب)).

الغرض إعمال الرّكّاب بسبق إعلام الكتاب ، وأنتم تولون هذا القصد من مكارمكم ما يوفّر الثناء الجميل ، ويربي على التأميل ، ويكتب على الود الصريح العقد وثيقة التسجيل. وهو سبحانه يبيّكم لتأييد المجد الأثيل ، وإنالة الرّفد الجزيل ، والسلام الكريم يخص مقامكم الأعلى ، ومثابّتكم الفضلى ، ورحمة الله تعالى وبركاته. في الحادي والعشرين لجمادى الآخرة؛ من عام سبعة وخمسين وسبعمائة<sup>1</sup> والله ينفع بقصده ، ويسر علينا الرجعة إلى وجهه وفضله<sup>2</sup>.

#### مشيخته

قال: فممن أخذت عنه ، واستفدت منه علماها<sup>3</sup> -  
يعنى تلمسان<sup>4</sup> - الشاخوان ، وعالماها الراسخان: أبو زيد  
عبد الرحمن ، وأبو موسى عيسى ؛ إبننا محمد بن عبد الله

<sup>1</sup> الموافق لـ 1356م.

<sup>2</sup> هذه الخاتمة جاءت في النسختين: (ج، والزيتونة) دون الرسالة. وعبارة: ((والله ينفع حتى: وفضله))؛ سقطت في نفح الطيب.

<sup>3</sup> في ج: ((علماؤها))، وفي الزيتونة: ((عالميتها)). وصوبت في نفح الطيب.

<sup>4</sup> هذه العبارة مضافة من نفح الطيب.

ابن الإمام<sup>1</sup>، وحافظها ومدرسها ومفتيها: أبو موسى عمران بن موسى بن يوسف المشدالي<sup>2</sup>، صهر شيخ المتأخرين<sup>3</sup>، أبي علي ناصر الدين<sup>4</sup> على إبنته، ومشكاة الأنوار التي [يكاد زيتها]<sup>5</sup> يضيء ولو لم تمسه نار، الأستاذ أبو إسحاق إبراهيم بن حكيم الكناني<sup>6</sup> السلوي رحمه الله. ومنهم: القاضي أبو عبد الله محمد بن عبد الله

---

<sup>1</sup> ترجمة هذين الإمامين موجودة في التعريف بابن خلدون، والعبر، والديباج المذهب، ونيل الابتهاج، وبغية الرواد في ذكر الملوك من بني عبد الواد، والبستان في ذكر الأولياء والعلماء بتلمسان. توفي أبو زيد سنة 1342هـ/743م. أما أبو موسى فتوفي بالطاعون في تلمسان سنة 1348هـ/749م. وقد أسهب المقرئ في الحديث عن هذين العالمين الجليلين؛ ويفهم من كلامه أن ما ذكره هو مستمد من رسالة لجده عنوانها (نظم الآلي في سلوك الأمالي)؛ وقال أن ابن الخطيب؛ اختصر منه الذي أورده الإحاطة: ((وقد ذكر لسان الدين - رحمه الله تعالى - في (الإحاطة) شيوخ مولانا الجد؛ فلنذكرهم من جزء الجد الذي سماه (نظم الآلي في سلوك الأمالي)؛ ومنه اختصر لسان الدين ما في (الإحاطة) في ترجمة مشيخته)). نفتح الطيب، مج: 5، ص: 215.

<sup>2</sup> سماه صاحب نفح الطيب بـ(المشدالي)؛ وهو أقرب إلى الصحة؛ لأن مشدالة قبيلة أمازيغية من المغرب الأوسط. وترجمته موجودة في نيل الابتهاج. ولد أبو موسى المشدالي سنة 670هـ/1271م. وتوفي عام 745هـ/1344م.

<sup>3</sup> في النفح ((المدرسين)).

<sup>4</sup> يسمى منصور بن أحمد بن عبد الحق؛ الذي توفي سنة 731هـ/1330م. وترجمته في نيل الابتهاج.

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((زيتها يكاد)).

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((كناني)) في نفح الطيب.

ابن عبد النور<sup>1</sup>، والشيخ أبو عبد الله محمد بن الحسن<sup>2</sup> البرّوني، وأبو عمران موسى بومن<sup>3</sup> المصمودي الشهير بالبخاري. قال سمعت البرّوني يقول: كان الشيخ أبو عمران يدرس البخاري<sup>4</sup>، ورفيق له يدرس صحيح مسلم، مسلم، وكانا يعرفان بالبخاري ومسلم، فشهدا عند قاض، فطلب المشهود عليه بالإعذار فيهما؛ فقال له أبو عمران أتمكنه من الإعذار في الصحيحين: البخاري ومسلم؛ فضحك القاضي، وأصلح بين الخصمين. ثم قال، ومن شيوخ الصلحاء الذين لقيت بها: خطيبها الشيخ أبو عثمان سعيد ابن إبراهيم بن علي الخياط، أدرك أبا إسحاق الطيار. ومنهم: أبو عبد الله بن محمد الكرموني، وكان بصيراً بتفسير الرؤيا، فمن عجائب شأنه، أنه كان في سجن أبي يعقوب يوسف بن عبد الحق [مع من]<sup>5</sup> كان فيه، من أهل تلمسان؛ أيام محاصرته لها،

<sup>1</sup> ترجمته موجودة في التعريف بابن خلدون، وجذوة الاقتباس، ونيل الابتهاج.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((الحسين)). وله ترجمة في نيل الابتهاج.

<sup>3</sup> كلمة ((بومن)) لم ترد في النفح.

<sup>4</sup> في النفح: ((يدرس صحيح البخاري)).

<sup>5</sup> في ج، والزيتونة: ((ممن)).



فرأى أبا جمعة على التالسي الجراحي منهم ؛ كأنه قايم على ساقيةٍ دائريةٍ، وجميع أقداحها وأقواسها تصب في<sup>1</sup> نقيير في وسطها ؛ فجاء ليشرب ؛ فاغترف الماء ؛ فإذا فيه فرثٌ ودم ؛ فأرسله، واغترف فإذا هو كذلك، ثلاثاً أو أكثر، ثم عدل إلى خاصة ماء، فجاءها وشرب منها. ثم استيقظ، [ وهو النهار]<sup>2</sup>؛ فأخبره، فقال: إن صدقت الرؤيا، فنحن عن قليل خارجون من هذا السجن. قال كيف، قال الساقية الزمان، والنقيير السلطان، وأنت جراحي، تدخل يدك في جوفه فينالها الفرث والدم، وهذا ما لا يحتاج معه [ إلى دليل]<sup>3</sup>، فأخرج، فوجد السلطان مطعوناً بخنجر، فأدخل يده في جوفه، فناله الفرث والدم، فخاط جراحته وخرج، فرأى خاصة ماء، فغسل يده وشرب. ولم يلبث السلطان أن توفي، وسرحوا من كان في سجنه. ومن أشياخه الإمام نسيج وحده، أبو عبد الله محمد

---

<sup>1</sup> في الزيتونة، ج: ((من)) بدلاً من ((في)).

<sup>2</sup> هكذا.

<sup>3</sup> هذه العبارة أضافها عنان.

بن إبراهيم بن أحمد الأبلَى التلمساني، وهو رُحْلة الوقت في القيام على الفنون العقلية، وإدراكه وصحة نظره.

حدث قال: قدم على مدينة فاس، شيخنا أبو عبد الله محمد بن يحيى الباهلي، عرف بابن المُسَفَّر. رسولا من صاحب بجاية. وزاره الطلبة، فكان مما<sup>1</sup> حدثهم أنهم كانوا<sup>2</sup> على زمان ناصر الدين، يستشكلون كلاماً وقع في<sup>3</sup> تفسير سورة الفاتحة من كتب فخر الدين، واستشكله الشيخ معهم. وهذا نصه: ثبت في بعض العلوم العقلية، أن المركب مثل البسيط في الجنس، والبسيط مثل المركب في الفصل، وأن الجنس أقوى من الفصل. فأخبروا بذلك الشيخ الأبلَى لما رجعوا إليه، فتأمله ثم قال، هذا كلام مصحف، وأصله أن المركب قبل البسيط في الحس، والبسيط قبل المركب في العقل، وإن الحس أقوى من العقل، فأخبروا ابن المُسَفَّر، فلجَّ: فقال لهم الشيخ، التمسوا النسخ، فوجدوا في لفظ بعضها كما قال الشيخ.

<sup>1</sup> في ج: ((ممن))؛ وصبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> كلمة ((كانوا)) أضافها عنان.

<sup>3</sup> كلمة ((في)) أضافها عنان.

## رحلته

رحل إلى بجاية مشرقاً، فلقي بها جلة، منهم الفقيه ابو عبد الله محمد بن يحيى الباهلي، ابن المُسَفَّر<sup>1</sup>. ومنهم قاضيهما أبو عبد الله محمد بن الشيخ أبي يوسف يعقوب الزواوي، فقيه ابن فقيه. ومنهم أبو علي حسن بن حسن<sup>2</sup> إمام المعقولات بعد ناصر الدين. وبتونس قاضي الجماعة وفقهها أبو عبد الله بن عبد السلام<sup>3</sup>، وحضر دروسه، وقاضى المناكح أبو محمد اللخمي<sup>4</sup>؛ وهو حافظ فقهاءها في وقته، والفقيه أبو عبد الله بن هارون شارح ابن الحاجب في الفقه والأصول. ثم حج فلقي بمكة إمام الوقت<sup>5</sup> أبا عبد الله محمد بن محمد بن عبد الرحمن التوزري المعروف بخليل، وإمام المقام أبا العباس رضي<sup>6</sup> الدين الشافعي،

---

<sup>1</sup> ترجمته في نيل الابتهاج، والديباج المذهب. وقد توفي في سنة 1342هـ/743م.

<sup>2</sup> في النفح: ((أبو علي حسين بن حسين)).

<sup>3</sup> هو محمد بن عباد السلام المنستيري؛ ترجمته في نيل الابتهاج، وتاريخ قضاة الأندلس، والتعريف بابن خلدون. وتوفي سنة 750هـ/1349م.

<sup>4</sup> في النفح: ((الأجمي)).

<sup>5</sup> في ج: ((الموقف)).

<sup>6</sup> في النفح: ((ابن رضي)).

وغير واحد من الزايرين والمجاورين وأهل البلد. ثم دخل الشام، فلقي بدمشق شمس الدين بن قيم الجوزية صاحب ابن تيمية، وصدر الدين الغماري<sup>1</sup> المالكي، وأبا القاسم ابن محمد اليماني الشافعي وغيرهم. وبيت القدس أبا عبدالله بن مُبْت<sup>2</sup>، والقاضي شمس الدين بن سالم، والفقيه أبا عبد الله بن عثمان، وغيرهم.

### تصانيفه

ألف كتاباً يشتمل على أزيد من مائة مسألة فقهية، ضمنها كل أصيل من الرأي والمباحثة. ودَوَّن في التصوف، إقامة المريد، ورحلة المتبتل، وكتاب الحقايق والرقايق، وغير ذلك.

### شعره

---

<sup>1</sup> في النسختين: ((الغازي))؛ والتصويب من نفح الطيب.

<sup>2</sup> حرفت في الزيتونة؛ فكتبت ((منبت)).

نقلت من ذلك قوله: هذه لمحّة العارض لتكملة  
ألفية<sup>1</sup> ابن الفارض، سلب الدهر من فرايدها<sup>2</sup> مائة وسبعة  
وسبعين؛ فاستعنت على ردّها بحول الله المعين:

---

<sup>1</sup> كلمة ((ألفية)) أضيفت من نفح الطيب.  
<sup>2</sup> في ج: ((فوائدها)).

## من فصل الإقبال<sup>1</sup>

رفضت السّوى<sup>2</sup> وهو الطهارة عندما  
تلفعت في مرط الهوى وهو زينتني<sup>3</sup>  
وجئت الحمى وهو المصلى ميمماً  
بوجهة قلبي وجهها وهو قبلتي  
وقمت وما استفتحت إلا بذكرها  
وأحرمت إحراماً لغير تجلة<sup>4</sup>  
فديني إن لاحت ركوع وإن دنت  
سجود وإن لاهت<sup>5</sup> قيام بحسرة

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل؛ وتوجد أيضاً في نفح الطيب..  
<sup>2</sup> كتبت هكذا في نفح الطيب؛ بينما كتبت في النسختين: ((الهوى)).  
<sup>3</sup> ما وجد من هذه القصيدة في الزيتونة، و ج؛ لا يزيد عن هذا البيت الأول. بينما أبيات القصيدة هي خمسة وثلاثون بيتاً؛ تتبعها أربع قصائد طويلة أخرى؛ أثبتتها المقرئ في نفح الطيب؛ قائلاً أنه نقلها من الإحاطة. وعلى هذا رأى عنان أن يستردها لصلب الإحاطة؛ فضم تلك القصائد إلى النسخة التي حققها؛ على اعتبار أن القصائد كانت في الأصل ضمن الإحاطة وضاعت.  
<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((تحلة))؛ بالحاء المهملة.  
<sup>5</sup> أي تسترت.

على أننا في القرب والبعد واحد  
تألفنا<sup>1</sup> بالوصل عين التشئت  
وكم من هجير خضت ظمآن طاوياً  
إليها وديجور طويت برحلة  
وفيها لقيت الموت أحمر والعدا  
مزرقة<sup>2</sup> أسنان الرماح وحدة  
وبيني وبين العذل فيها منازل  
تتسيك أيام الفجار ومؤنة  
ولما اقتسمنا خطبتينا فحامل  
فجار بلا أجر وحامل برة  
خلا مسمعي من ذكرها فاستعدته  
فعاد ختام الأمر أصل القضية  
وكم لي على حكم الهوى من تجلد  
دليل على أن الهوى من سجليتي

---

<sup>1</sup> في النفح: ((تؤلفنا)).  
<sup>2</sup> نفسه: ((بزرقة))؛ وهذا أسلم.

يقول سميري والأسا سالم الأسي  
ولا توضع الأوزار إلا لمحنة  
لو أن مجوساً بت موقد نارها  
لما ظل إلا منهلاً ذا شريعة  
ولو كنت بحراً لم يكن فيه نضحة  
لعين إذا نار الغرام استحرت  
فلا ردم من نقيب<sup>1</sup> المعاول آمِنُ  
ولا هدم إلاك شيد<sup>2</sup> بقوة  
فمم تقول الأسطقات<sup>3</sup> منك أو  
علام مزاج ركبت أو طبيعة  
فإن قام لم يثبت له منك قاعد  
وإلا فأنت الدهر صاحب قعدة  
فما أنت يا هذا الهوى ماء أو هوا  
أم النار أم دساس عرق الأمومة

---

<sup>1</sup> في النفح: ((نقيب))؛ وهو أسلم.  
<sup>2</sup> نفسه: ((إلا منك شيد))؛ وهو أسلم.  
<sup>3</sup> نفسه: ((الأسطقات)).



وإنني على صبري كما أنت<sup>1</sup> واصف  
وحالي أقوى القائمين بحجة  
أقل الضنى إن عج من جسمي الضنى  
وما شاكه معشار بعض شكيّتي  
وأيسر شوقي أنني ما ذكرتها  
ولم أنسها إلا احترقت بلوعة  
وأخفي الجوى قرع الصواعق منك في  
جواي وأخفى الوجد صبر المودة  
وأسهل ما ألقى من العذل أنني  
أحب أقلّي<sup>2</sup> ذكرها وفضيحتي  
وأوج حظوظي اليوم منها حضيضها  
بالأمس وسلّ حرّ الجفون الغزيرة  
وأوجز أمري إن دهري كله  
كما شاءت الحسناء يوم الهزيمة

---

<sup>1</sup> في النفخ: ((أنا)).  
<sup>2</sup> نفسه: ((أقلّي)).

أروح وما يلقي التأسف راحتي  
وأغدو وما يعدو التفجع خطتي  
وكالببيض بيض الدهر والسمر سوده  
مسائها في طي طيب المسرة  
وشأن الهوى ما قد عرفت ولا تسل  
وحسبك أن لم يخبر الحب رؤيتي  
سقام بلا برء ضلال بلا هدى  
أوام بلا ري دم لا بقيمة  
ولا عتب فالأيام ليس لها رضا  
وإن ترض منها الصبر فهو بغيتي<sup>1</sup>  
ألا أيها اللوام عني قوضوا  
ركاب ملامي فهو أول محنتي  
ولا تعذلوني في البكاء ولا البكى  
وخلو سبيلي ما استطعتم ولوعتي  
فما سلسلت بالدمع عيني إن جنت  
ولكن رأيت ذاك الجمال فجنت

---

<sup>1</sup> في النفع: ((بغيتي)). وقد كتبها د. طويل: ((تعنتي)).

تجلى وأرجاء الرجاء حوالك  
ورشدي غاو والعميات عمت  
فلم يستبن حتى كأي كاسف  
وراجعت إيصاري له وبصيرتي  
\*\*\*

## ومن فصل الاتصال<sup>1</sup>

وكم موقف لي في الهوى خضت دونه  
عباب الردى بين الظبا والأسنة  
فجاوزت في حدي مجاهدتي له  
مشاهدتي لما سمت بي همتي  
وحل جمالي في الجلال فلا أرى  
سوى صورة التنزيه في كل صورة  
وغبت عن الأغيار في تيه حالي  
فلم أنتبه حتى امتحى اسمي وكنيتي

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل؛ وهي موجودة في نفح الطيب.

وكاتبتي ناسوتي بأمارة الهوى  
وعدت إلى اللاهوت بالطمئنة  
وعلم يقيني صار عيناً حقيقة  
ولم يبق دوني حاجب غير هيبتي  
وبدلت بالتلوين تمكين عزة  
ومن كل أحوالي مقامات رفعة  
وقد غبت بعد الفراق والجمع موقفي  
مع المحو والإثبات عند تثبتي  
وكم جلت في سمّ الخياط وضاق بي  
لبسطي وقبضي بسط وجه البسيطة  
وما اخترت إلا دن بقراط زاهدا  
وفي ملكوت النفس أكبر عبرة  
وفقري مع الصبر اصطفت على الغنى  
مع الشكر إذ لم يحظ فيه مثوبتي  
وأكتم حبي ما كنّى عنه أهله  
وأكني إذا هم صرحوا بالخبيّة

وإني في جنسي ومنه لواحد  
كنوع ففصل النوع علة حصتي  
تسببت في دعوى التوكل ذاهباً  
إلى أن أجدي حيلتي ترك حيلتي  
وآخر حرف صار مني أولاً  
مريداً وحرف في مقام العبودة  
تعرفت يوم الوقف منزل قومها  
فبت بجمع سدّ خرق التشتت  
فأصبحت أقضي النفس منها منى الهوى  
وأقضي على قلبي برعي الرعية  
فبايعتها بالنفس داراً سكنتها  
وبالقلب منه منزلاً فيه حلت  
فخلص الاستحقاق نفسي من الهوى  
وأوجب الاسترقاق تسليم شُفْعة  
فيا نفس لا ترجع تقطع بيننا  
ويا قلب لا تجزع ظفرت بوحدة

\*\*\*

## ومن نصل الأولان<sup>1</sup>

تبدت لعيني من جمالك لمحة  
أبادت فؤادي من سناها بلفعة<sup>2</sup>  
ومرت بسمعي من حديثك ملحمة  
تبدت لها فيك القران وقرت  
ملامي أين عذري استبين وجدي استعن  
سماعي أعن حالي أين قائلتي أصمت  
فمن شاهدي سخط ومن قائلتي رضا<sup>3</sup>  
وتلوين أحوالي وتمكين رتبتي  
مرامي إشارات مراعي تعكر<sup>4</sup>  
مراقبي نهايات مراسي تثبت  
وفي موقفني والدار أوقوت رسومها  
تقرب أشواقني تبعد حسرتي

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل؛ وهي أيضاً في نفع الطيب..

<sup>2</sup> في النفع: ((بلفعة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((قائلي رضا)).

<sup>4</sup> نفسه: ((تفكر)).

معاني إمارات مغاني تذكر  
مباني بدايات مثاني تلفت  
وُبُثَّ غرامٌ والحبيب بحضرة  
وَرُدَّ سلام والرقيب بغفلة  
ومطلع بدر في قضيب على نقا  
فويق محل عاطل دون دجية  
ومكمن سحر بابلي له بما  
حوت أضلعي فعلُ القنا السَّمَّهريَّة  
ومنبت مسك من شقيق ابن منذر  
على سوسن غض بجنة وجنة  
ووصف اللآلي في اليواقيت كلما  
تعل بصرف الراح في كل سحرة  
سلَّ السلسبيل العذب عن طعم ريقه  
ونكهته يخبرك عن علم خبرة  
ورمان كافور عليه طوابع  
من الند لم تحمل به بنت مزنة

ولطف هواء بين خفق وبانة  
ورقة ماء في قوارير فضة  
لقد عز عنك الصبر حتى كأنه  
سراقة لحظ منك للمتلفت  
وأنت وإن لم تبق مني صُبابه  
منى النفس لم تقصد سواك بوجهة  
وكل فصيح منك يسري لمسمعي  
وكل مليح منك يبدو لمقلتي  
تهون عليّ النفس فيك وإنها  
لتكرم أن تغشى سواك بنظرة  
فإن تنظريني بالرضا تشف عـلتي  
وإن تنظريني باللقا تطف غـلتي  
وإن تذكريني والحياة بـقيدها  
عدلت لأمني منيتي بمنيتي  
وإن تذكريني بعد ما أسكن الثرى  
تجلت دجاء عند ذاك وولت



صليني وإلا جددي الوعد تدركي  
صباة نفس أيقنت بتقلت  
فما أم بَّو<sup>1</sup> هالك بتتوفة<sup>2</sup>  
أقيم لها خلف الحلاب فدرت  
فلما رأتة لا يناع خلفها  
إذا هي لم ترسل عليه وضنت  
بكت كلما راحت عليه وإنها  
إذا ذكرته آخر الليل حنت  
بأكثر مني لوعة غير أني  
رأيت وقار الصبر أحسن حلية  
فرحت كما أغدو إذا ما ذكرتها  
أطامن أحشائي على ما أجنت  
أهون ما ألقاه إلا من القلى  
هوى ونوى نيل الرضا منك بغيتي

---

<sup>1</sup> البو: ولد الناقة.

<sup>2</sup> التنوفة: الأرض الجدباء الواسعة.

أخوض الصلّى أطفئ العلا والعلوّ لا  
أصل السّلا أرعى الخلى بين عبرتي  
ألا قاتل الله الحمامة غدوة  
لقد أصلت الأحشاء نيران لوعة  
وقاتل مغناها وموقف شجوها  
على الغصن ماذا هيجت حين غنت  
فغنت غناء أعجيباً فهيجت  
غرامي من ذكري عهد تولّت  
فأرسلت الأجفان سحباً وأوقدت  
جوّاي الذي كانت ضلوعي أكنّت  
نظرت بصحراء البريقين نظرة  
وصلت بها قلبي فصلّ وصلت  
فيالهما قابلاً شجياً ونظرة  
حجازية لو جنّ طرف لجئت  
ووا عجباً للقلب كيف اعترافه  
وكيف بدت أسرارَه خلف سترة

واللعين لما سوئلت كيف أخبرت  
والنفس لما وطنت كيف دلت  
وكنا سلطنا في صعود من الهوى  
يسامي بأعلام العلا كل رتبة  
إلى مستوى ما فوقه مستوى<sup>1</sup>  
فلما توافينا ثبت وزلت  
وكنا عقدنا عقدة الوصل بيننا  
على نحر قربان لدي قبر شيبة  
مؤكد بالنذر أيام عهده  
فلما توائمتنا اشتدت وحلت

\* \* \*

---

<sup>1</sup> صدر هذا البيت في النسخ هكذا: ((إلى مستوى ما فوقه فيه مستوى)).

## ومن فصل الاحتفال<sup>1</sup>

أزور اعتماراً أرضها بتتسك  
وأقصد حجا بيتها بتحلة  
وفي نشأتي الأخرى ظهرت بما علت  
له نشأتي الأولى على كل فطرة  
ولولا خفاء الرمز لا ولن ولم  
تجدها لشملي مسلكاً بتشتت  
ولو لم يجدد عهدنا عقد خلة  
قضيت ولم يقض المنى صدق توبة  
بعثت إلى قلبي بشيراً بما رأت  
على قدم عيناى منه فكفت  
فلم يعد أن شام البشارة شام ما  
جفا الشام من نور الصفات الكريمة  
فيالك من نور لو أن التفاتة  
تعارض منه بالنفوس النفيسة

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل؛ وهي أيضاً موجودة في نفح الطيب..

تحدث أنفاس الصبا أن طيبها  
بما حملته من حراقة حرقه  
وتنبئ أصل الربيع عن الربا  
وأشجاره إن قد تجلت فجلت  
وتخبر أصوات البلبل أنها  
تغنت بترجيبي على كل أكلة  
فهذا جمالي منك في بعد حسرتي  
فكيف به إن قربتني بخلة  
تبدى وما زال الحجاب ولا دنا  
وغاب ولم يفقده شاهد حضرتي  
له كل غير في تجلية مظهر  
ولا غير إلا ما محت كف غيره  
تجلى دليل واحتجاب تنزه  
وإثبات عرفان ومحو تثبت  
فما شئت من شيء وآليت أنه  
هو شيء لم تحمد فجار أليتي

وفي كل خلق منه كل عجيبة  
وفي كل خلق منه كل لطيفة  
وفي كل خاف منه مكن حكمة  
وفي كل باد منه مظهر جلوة  
أراه يقلب<sup>1</sup> القلب واللغز كامناً  
وفي الزجر والفال الصحيح الأدلة  
وفي طي أوفاق الحساب وسر ما  
يتم من الأعداد فابداً بستة  
وفي نفثات السحر في العقد التي  
تَطُوعُ لها كل الطباع الأبية  
يصور شكلاً مثل شكل ويعتلي  
عليه بأوهام النفوس الخبيثة  
وفي كل تصحيف وعضو بذاته  
اختلاج وفي التقويم مجلى لرؤية  
وفي خضرة الكمون تزجي شرابه  
مواعيد عرقوب على أثر صفرة

---

<sup>1</sup> في النفح: ((بقلب)).

وفي شجر قد خوفت قطع أصلها  
فبان بها حمل لأقرب مدة  
وفي النخل في تلقيحه واعتبر بما  
أتى فيه عن خير البرية واسكت  
وفي الطابع السبتي في الأحرف التي  
يبين منها النظم كل خفية  
وفي صنعة الطلسم والكيمياء والـ  
كنوز وتغوير المياه المعينة  
وفي حرز أقسام المؤدب محرز  
وحزب أصيل الشاذلي وبكرة  
وفي سيمياء الحاتمي ومذهب ابـ  
ن سبعين إذ يُعزى إلى شر بدعة  
وفي المثل الأولى وفي النحل الألى  
بها أوهموا لما تساموا بسنة  
وفي كل ما في الكون من عجب وما  
حوى الكون إلا ناطقاً بعجيبة

فلا سر إلا وهو فيه سريرة  
ولا جهر إلا وهو فيه كحلية  
سل الذكر عن إنصاف أصناف ما ابتى  
عليه الكلام من حروف سليمة  
وعن وضعها في بعضها وبلوغ ما  
أنت فيه أمضى عدها وتثبت  
فلا بد من رمز الكنوز لذي الحجا  
ولا ظلم إلا ظلم صاحب حكمة  
ولولا سلام ساق للأمن خيفتي  
لعاجل مس البرد خوفي لميتي  
ولو لم تداركني ولكن بعطفها  
درجت رجائي أن نعتي خييتي  
ولو لم تؤانسني عنا قبل لم ولم  
قضى العتب مني بغية بعد وحشتي  
ونعم أقامت أمر ملكي بشكرها  
كما هونت بالصبر كل بلية

\*\*\*



## ومن فصل الاعتقال<sup>1</sup>

سرت بفؤادي إذ سرت فيه نظرتي  
وسارت ولم تثن العنان بعطفة  
وذلك لما أطلع الشمس في الدُّجى  
محيّاً ابنة الحيين في خير ليلة  
يمانية لو أنجدت حين أنجدت  
لا أبصرت عيناك حياً كميت  
لأصحمة<sup>2</sup> في نصحتها قدم بنى  
لكل نجاشي بها حصن ذمة  
ألمت فحطت رحلها ثم لم يكن  
سوى وقفة التوديع حتى استقلت  
فلو سمحت لي بالتفات وحل من  
مهاوي الهوى والهون جد تقلتي

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل؛ وهي موجودة أيضاً في نفح الطيب..  
<sup>2</sup> أصحمة: هو النجاشي ملك الحبشة؛ الذي أحسن للمسلمين أيام الرسالة.  
وعند وفاته صلى عليه رسول الله صلى الله عليه وسلم صلاة الغائب.

ولكنها همت بنا فتذكرت  
قضاء قضاء الحسن قدما فصدت  
أجلت خيالاً إنني لا أجلُّه  
ولم أنتسب منه لغير تعلقة  
على أنني كلي وبعضي حقيقه  
وباطل أوصافي وحق حقيقتي  
وجنسي وفصلي والعوارض كلها  
ونوعي وشخصي والهواء وصورتي  
وجسمي ونفسي والحشا وغرامه  
وعقلي وروحانيتي القدسية  
وفي كل لفظ عنه ميل لمسمعي  
وفي كل معنى منه معنى للوعتي  
ودهري به عيد ليوم عروبة  
وأمرني أمري والورى تحت قبضتي  
ووقتي شهود في فناء شهادته  
ولا وقت لي إلا مشاهد غيبة

أراه معي حساً ووهماً وإنه  
مناط الثريا من مدارك رؤيتي  
وأسمعه من غير نطق كأنه  
يلقن سمعي ما توسوس مهجتي  
ملأت بأنوار المحبة باطني  
كأنك نور في سرار سريرتي  
وجلّيت بالإجلال أرجاء ظاهري  
كأنك في أفقي كواكب زينة  
فأنت الذي أخفيه عند تستري  
وأنت الذي أبديه في حين شهرتي  
فته أحتمل واقطع أصل وأعل استقل  
ومر أمتثل وأملل أمل وارم أثبت  
فقلبي إن عاتبته فيك لم أجد  
لعتبي فيه الدهر موقع نكنة  
ونفسي تنبو عن سواك نفاسة  
فلا تنتمي إلا إليك بمنة

تعلقت الآمال منك بفوق ما  
أرى دونه ما لا ينال بحيلة  
وحامت حواليتها وما وافقت حمى  
سحائب يأس أمطرت ماء عبرتي  
فلو فاتني منك الرضى ولحقني  
بعفو بكيت الدهر فوت فضيلة  
ولو كنت في أهل اليمين منعماً  
بكيت على ما كان من سبقة  
وكم من مقام قمت عنك مسائلاً  
أرى كل حي كل حي وميت  
أتيت بفاراب أبا نصرها فلم  
أجد عنده علماً يبرد غلتي  
ولم يدر ما قلني ابن سيناء سائلاً  
فقل كيف أرجو عنده برء علتي  
فهل في ابن رشد بعد هذين مرتجى  
وفي ابن طفيل لا حثاث مطيتي

لقد ضاع لولا أن تداركني حمى  
من الله سعي بينهم طول مدتي  
فقيض لي نهجاً إلى الحق سالكاً  
وأيقظني من نوم جهلي وغفلاتي  
فحصنت أنظار الجند<sup>1</sup> جنيدها  
بترك فُلي من رغبة ريح رهبة  
وكسرت عن رجل ابن أدهم أدهماً  
وأنقذته من أسر حب الأسرة  
وعدت على حلاج سُكْرَى<sup>2</sup> بِصَلْبِهِ  
وألقيت بلعام التفاني<sup>3</sup> بهوة  
فقولي مشكور ورأيي ناجح  
وفعلي محمود بكل محلة  
رضيت بعرفاني فأعليت للعلا  
وأجلسني بعد الرضا فيه جلتي

---

<sup>1</sup> في النفح: ((الجنيد))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> نفسه: ((شكري)).

<sup>3</sup> نفسه: ((التفاتي)).

فحشت ولا ضيراً أخاف ولا قلى  
وصرت حبيباً في ديار أحبتي  
فها أنا ذا أمسي وأصبح بينهم  
مبلغ نفسي منهم ما تمت<sup>1</sup>  
\* \* \*

وأنشدني قوله في حال قبض وقيدتها عنه<sup>2</sup>:  
إليك بسطت الكف أستنزل الفضلا  
ومنك قبضت الطرف أستشعر الذلا  
وها أنا ذا قد قدمت<sup>3</sup> يقدمني الرجا  
ويحجمني<sup>4</sup> الخوف الذي خامر العقلا  
أقدم رجلاً إن يضيء برق مطمع<sup>5</sup>  
وتظلم أرجائي فلا أنقل الرجال

---

<sup>1</sup> هنا ينتهي ما نقله عنان من نفح الطيب وأضافه لنسخة الإحاطة التي حققها.

<sup>2</sup> هذه الأبيات من البحر الطويل.

<sup>3</sup> في النفح: ((قمت))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((يحجمني))، وفي نفح الطيب: ((ويحجم بي)).

<sup>5</sup> في الزيتونة، وج؛ ورد هذا الشطر هكذا:

((أقدم رجلاً يقضي برق مظهر)). و صوب من نفح الطيب.

ولي عثرات لست آمل إن هوت  
بنفسي ألا أستقل وأن أصلى<sup>1</sup>  
فإن تدركني رحمة أنتعش بها  
وإن تكن الأخرى فأولى بي الأولى<sup>2</sup>

قال : ومما نظمته من الشعر<sup>3</sup> :  
وَجَدْتُ<sup>4</sup> تُسْعِرُهُ الضُّلُو  
عُ وما تبرده المدامع  
هم تحركه الصبا  
بة والمهابة لا تطاوع<sup>5</sup>  
ألمي<sup>6</sup> إذا وصل الرجا  
أسبابه فالموت<sup>7</sup> قاطع

---

<sup>1</sup> في النسختين : ((أصلا))؛ فصوبت من نفح الطيب.  
<sup>2</sup> هذا البيت سقط في الزيتونة، و ج؛ بينما يوجد في نفح الطيب.  
<sup>3</sup> هذه الأبيات من مجزوء الكامل.  
<sup>4</sup> في ج : ((وحوث)). وف الزيتونة : ((وحره))؛ والتصويب من نفح الطيب.  
<sup>5</sup> في ج : ((تطلع))، وفي الزيتونة : ((تطامع))؛ وصوبت من نفح الطيب.  
<sup>6</sup> في النفح : ((أمل)).  
<sup>7</sup> في ج : ((خوف)). وصبت من نفح الطيب.

بالله يا هذا الهوى  
ما أنت بالعشاق صانع

قال ومما كتبت به لمن بلغني عنه بعض الشيء<sup>1</sup>:  
نحن إن تسأل بناس معشر  
أهل ماء فجرته الهمم  
عرب من بيضهم أرزاقهم  
ومن السمر الطوال الخيم  
عرضت أحسابهم أرواحهم  
دون نيل العرض وهي الكرم  
أورثونا المجد حتى أننا  
نرتضي الموت ولا نزدحم  
ما لنا في الناس من ذنب سوى  
أننا نلوي إذا ما اقتحموا<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات من بحر الرمل.

<sup>2</sup> هذه الأبيات لا توجد في ج، ولا الزيتونة؛ ونقلت بالكامل من نفح الطيب؛  
الذي نقلها صاحبه عن الإحاطة قديماً.



قال: وما قلته مذيلاً به قول القاضي أبي بكر بن  
العربي<sup>1</sup>:

أما والمسجد الأقصى \* وما يتلى به نصّاً  
لقد رقصت بنات الشو \* ق بين جوانحي رقصا  
قولي<sup>2</sup>:

فأقلع بي إليه هوى \* جناحا عزمه قصا  
أقل القلب واستعدى \* على الجثمان فاستعصى  
فقممت أجول بينهما \* فلا أدنى ولا أقصى<sup>3</sup>  
قال: ومما قلته في التورية بشأن راوي المدونة<sup>4</sup>:  
لا تعجبن لظبي<sup>5</sup> قد دها أسداً

فقد دها أسداً من قبل سحنون

---

<sup>1</sup> مجزوء الوافر.

<sup>2</sup> مجزوء الوافر.

<sup>3</sup> هذه الأبيات نقلت أيضاً عن نفح الطيب. منقولة بدورها عن نسخة  
قديمة من الإحاطة.

<sup>4</sup> البحر البسيط.

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((لصبي)).

قال : ومما قلته من الشعر<sup>1</sup> :  
أنبت عوداً بنعماء<sup>2</sup> بدأت بها  
فضلاً وألبستها بعد اللحي الورقا  
فظل مستشعراً مستدثراً أرجا  
ريّان ذا بهجة يستوقف الحدقا  
فلا تُشِنّه بمكروه الجنى فلكم  
عودته من الجميل من لدن خلقا  
وأنف القذى عنه وأثر الدهر منبته  
وغذّه برجاء واسقه غدقا  
واحفظه من حادثات الدهر أجمعها  
ما جاء منها على ضوء وما طرقاً<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> في النفح: ((لنعماء)).

<sup>3</sup> هذه الأبيات بدورها جاءت في نفح الطيب؛ بعد أن نقلت من نسخة قديمة للإحاطة.

ومما قيدت عنه أيام مجالسته ومقامه بغرناطة، وقد أجرى ذكر أبي زيد بن الإمام، أنه شهد مجلساً بين يدي السلطان أبي تاشفين عبد الرحمن بن أبي حمو<sup>1</sup>، ذكر فيه أبو زيد المذكور، أن ابن القاسم مقيد بالنظر بأصول مالك، ونازعه أبو موسى عمران بن موسى المشدالي<sup>2</sup>، وادّعى أنه مطلق الاجتهاد، واحتج له بمخالفته لبعض ما يرويه أو يبلغه<sup>3</sup> عنه لما ليس من قوله، وأتى من ذلك بنظائر كثيرة. قال فلو تقيّد بمذهبه، لم يخالفه لغيره. فاستظهر أبو زيد بنص لشرف الدين بن<sup>4</sup> التلمساني، ومثل فيه الاجتهاد المخصوص باجتهاد ابن القاسم، بالنظر إلى مذهب مالك، والمزني إلى الشافعي. فقال أبو موسى عمران<sup>5</sup>، هذا مثال، والمثال لا يلزم<sup>6</sup> صحته؛ فصاح به

---

<sup>1</sup> هو السلطان أبو تاشفين عبد الرحمن الأول ابن أبي حمو موسى الأول ابن عثمان بن يغمراسن بن زيان. تربّع على عرش تلمسان من سنة 718هـ/1318م إلى سنة 737هـ/1337م.

<sup>2</sup> في النفح: ((المشدالي))؛ وهو الأصوب.

<sup>3</sup> نفسه: ((ويبلغه)).

<sup>4</sup> كلمة: ((ابن)) سقطت في نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((فقال عمران)).

<sup>6</sup> نفسه: ((تلزم)).

أبو زيد<sup>1</sup> [ بن الإمام<sup>2</sup>، وقال لأبي عبد الله بن أبي عمر<sup>3</sup>:  
تكلّم ؛ [ فقال<sup>4</sup> لا أعرف ما قال هذا الفقيه، والذي أذكره  
أذكره من كلام أهل العلم ] أنه<sup>5</sup> لا يلزم من فساد المثال  
فساد الممثل به، فقال أبو موسى للسلطان، هذا كلام  
أصولي محقق، فقلت لهما<sup>6</sup> يومئذ، وأنا حديث السن: ما  
ما أنصفهما<sup>7</sup> الرجل؛ فإن المثل<sup>8</sup> كما يؤخذ على جهة  
التحقيق، كذلك يؤخذ على جهة التقريب، ومن ثم جاء  
ما قال<sup>9</sup>: هذا الشيخ، أعني ابن أبي عمران<sup>10</sup>، وكيف لا  
وهذا سيئويه يقول، وهذا مثال ولا يتكلم به، فإذا صح  
أن المثال قد يكون تقريباً، فلا يلزم صحة المثال، ولا فساد  
الممثل لفساده<sup>11</sup> فهذان القولان من أصل واحد.

<sup>1</sup> في النفح: ((أبو موسى)).

<sup>2</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة.

<sup>3</sup> في النفح: ((عمرو)).

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة من النسختين؛ وفي النفح الطيب؛ كتب: ((عمرو)).

<sup>5</sup> أضيفت هذه الكلمة من نفح الطيب.

<sup>6</sup> في النفح: ((لهما وأنا يومئذ حديث...)).

<sup>7</sup> نفسه: ((ما أنصفتما)).

<sup>8</sup> نفسه: ((المثل كما تؤخذ)).

<sup>9</sup> نفسه: ((قاله)).

<sup>10</sup> نفسه: ((عمرو)).

<sup>11</sup> ((لفساده)) أضيفت من نفح الطيب.

وقال: شهدت مجلساً آخر عند هذا السلطان، قرئ فيه على أبي زيد [بن الإمام]<sup>1</sup> حديث: (لقنوا موتاكم لا إله إلا الله)، من<sup>2</sup> صحيح مسلم. فقال له الأستاذ أبو إسحاق [بن حكم السلوي]<sup>3</sup> هذا الملقن محتضر حقيقة، ميت مجازاً فما وجه ترك<sup>4</sup> مُحْتَضِرِكُمْ إلى موتاكم، والأصل الحقيقة، فأجابه أبو زيد بجواب لم يقنعه. وكنت قد قرأت على الأستاذ بعض التنقيح، فقلت: زعم القرافي أن المشتق إنما<sup>5</sup> يكون حقيقة في الحال، مجازاً في الاستقبال؛ الاستقبال؛ مختلفاً فيه في الماضي؛ إذا كان محكوماً به. وأما<sup>6</sup> وأما<sup>6</sup> إذا كان متعلق الحكم كما هنا، فهو حقيقة مطلقاً إجماعاً؛ وعلى هذا التقرير، لا مجاز ولا سؤال. ولا يقال إنه احتج على ذلك بما فيه نظر، لأننا نقول إنه نقل الإجماع. وهو أحد الأربعة، التي لا يطالب عنها<sup>7</sup>

<sup>1</sup> وردت هذه العبارة في ج؛ وسقطت من الزيتونة.

<sup>2</sup> في النفح: ((في)).

<sup>3</sup> هذه العبارة واردة في ج، وساقطة من الزيتونة.

<sup>4</sup> كلمة ((ترك))؛ أضيفت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> كلمة ((إنما)) كتب بدلا منها في الزيتونة، و ج: ((لا)). وقد صوبت من

من نفح الطيب.

<sup>6</sup> في النفح: ((أما)).

<sup>7</sup> نفسه ((مدعيها)). بدلا من ((عنها)).

بالدليل ، كما ذكر أيضاً ، بل نقول إنه أساء حيث احتج في موضع الوفاق ، كما أساء اللخمي وغيره في الاحتجاج على وجوب الطهارة ونحوها. بل هذا أشنع ؛ لكونه مما علم كونه من الدين ضرورة<sup>1</sup>. ثم إنا لو سلمنا نفي الإجماع ، فلنا أن نقول إن ذلك [ إشارة إلى<sup>2</sup> ظهور العلامات التي يعقبها الموت عادة ، لأن تلقينه قبل ذلك ، إن لم يدهش ، فقد يوحش ، فهو تنبيه على وقت التلقين ، أي لقنوا من<sup>3</sup> تحكمون بأنه ميت. أو يقال<sup>4</sup> إنما عدل عن الاحتضار لما فيه من الإبهام<sup>5</sup>. ألا ترى اختلافهم فيه ، هل هل هو<sup>6</sup> أخذ من حضور الملائكة [ أو حضور الأجل ، أو حضور الجلاس<sup>7</sup>].

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((بالضرورة)).

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين أضيف من نفح الطيب.

<sup>3</sup> كلمة ((من))؛ ساقطة في ج.

<sup>4</sup> في النفح: ((أو نقول)).

<sup>5</sup> في الزيتونة ((الأفهام)).

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((هو)) في النفح.

<sup>7</sup> ما بين الحاصرتين سقط من ج، والزيتونة؛ أضيف من نفح الطيب.

ولا شك أن هذه حالة خفية<sup>1</sup> يحتاج [ في نصها إلى دليل الحكمة<sup>2</sup> أو<sup>3</sup> إلى وصف ظاهر يضبطها. وهو ما ذكرناه، أو من حضور الموت، وهو أيضاً<sup>4</sup> مما لا يعرف بنفسه. بل بالعلامات. فلما وجب اعتبارها<sup>5</sup>. وجب كون تلك التسمية إشارة إليها. والله أعلم.

وقال: وكان أبو زيد يقول<sup>6</sup> فيما جاء من الأحاديث: ما<sup>7</sup> معنى قول ابن أبي زيد. وإذا سلم الإمام<sup>8</sup>، فلا يلبث<sup>9</sup> بعد سلامه ولنصرف؛ وذلك بعد أن أن ينتظر<sup>10</sup> من يسلم من خلفه لئلا يمر بين يدي أحد، وقد ارتفع عنه حكمه، فيكون كالداخل مع المسبوق جمعاً بين الأدلة.

---

<sup>1</sup> في ج: ((خفيفة، وفي الزيتون: ((حقيقة))؛ وصوبت من نفح الطيب.  
<sup>2</sup> ما بين حاصرتين ورد هكذا في الزيتون وج؛ أما نفح الطيب فكتب فيه بدلاً منها: ((في نصبها دليلاً على الحكم)).

<sup>3</sup> ((أو)) سقطت في ج.

<sup>4</sup> كلمة ((أيضاً)) سقطت في النسختين، وأضيفت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النسختين: ((اعتمارها))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>6</sup> سقطت هذه الكلمة في الزيتون.

<sup>7</sup> في النفح: ((من)).

<sup>8</sup> سقطت هذه الكلمة في الزيتون.

<sup>9</sup> في النفح: ((يثبت)).

<sup>10</sup> نفسه: ((ينتظر بقدر ما يسلم...)).

وقلت<sup>1</sup>، وهذا من ملح الفقيه<sup>2</sup>. وقال كان أبو زيد  
يعنى الإمام، يصحف قول الخوْنجي في الجمل والمقارنات  
التي يمكن اجتماعه معها؛ فيقول: والمفارقا<sup>3</sup>؛ ولعله في  
هذا كما قال أبو عمرو بن العلاء للأصمعي لما قرأ عليه<sup>4</sup>:  
عليه<sup>4</sup>:

وغررتني<sup>5</sup> وزعمت أنك \* لابن في الصيف تامرُ  
فقال<sup>6</sup>:

وغررتني وزعمت أنك \* لا تتى بالضيف تامر

فقال، أنت في تصحيفك أشهر من الخطيئة، أو كما  
يُحكى<sup>7</sup> عن الشافعي أنه لما صلى في رمضان بالخليفة، لم  
يكن يومئذ يحفظ القرآن؛ فكان ينظر في المصحف، وقرأ  
الآية: ((صنعة الله أصيب بها من أساء. إنما المشركون

---

<sup>1</sup> في النفح: ((قلت)).

<sup>2</sup> في ج: ((الفقه))، وصوبت من الزيتونة.

<sup>3</sup> في النسختين: ((والمقاربات))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> مجزوء الكامل.

<sup>5</sup> في النسختين: ((وعورتني. وعورتني))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>6</sup> مجزوء الكامل.

<sup>7</sup> في النفح: ((كما حكى عن صلى بالخليفة في رمضان؛ ولم يكن...)).



نحس. وعدّها إياه<sup>1</sup> تقيّة لكم خير لكم. هذا أن دعوا للرحمن ولدا. لكل امرئ منهم يومئذ شأن يغنيه<sup>2</sup>.  
وقال: ذكر أبو زيد بن الإمام في مجلسه يوماً، أنه سئل بالمشرق عن هاتين الشريطين<sup>3</sup>: ﴿وَلَوْ عَلِمَ اللَّهُ فِيهِمْ خَيْرًا لَّأَسْمَعَهُمْ، وَلَوْ أَسْمَعَهُمْ لَتَوَلَّوْا وَهُمْ مُعْرِضُونَ﴾<sup>4</sup>. فإنهما يستلزمان<sup>5</sup> - بحكم الإنتاج - "ولو علم الله فيهم خيراً لتولوا وهم معرضون"؛ وهو<sup>6</sup> محال. ثم أراد أن يرى ما عند الحاضرين، فقال ابن حكم<sup>7</sup>؛ قال الخونجي، والإهمال بإطلاق لفظه: لو وأن في المتصلة، فهاتان القضيتان على هذا مهملتان، والمهملة في قوة الجزئية<sup>8</sup>، ولا ولا قياس على<sup>9</sup> جزئيتين. فلما اجتمعت ببجاية بأبي علي حسين بن حسين، أخبرته بهذا، وبما أجاب به الزمخشري

<sup>1</sup> في النفح: ((أباه)).

<sup>2</sup> طبعاً هذه العبارات ليست هي الآيات القرآنية؛ وإنما توضح هذه الأمثلة الأخطاء التي وقع فيها الإمام الشافعي في صغره وبداية أمره.

<sup>3</sup> في النفح: ((الشريطين)).

<sup>4</sup> سورة الأنفال؛ الآية: 23.

<sup>5</sup> في النفح: ((تستلزمان)).

<sup>6</sup> كلمة: ((وهو)) سقطت في النسختين؛ وأضيفت من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في الزيتونة: ((ابن الحكم)).

<sup>8</sup> في ج: ((الخيرية))، وفي الزيتونة: ((الخبرية))؛ والتصويب من نفح الطيب.

<sup>9</sup> في النفح: ((عن)).

وغيره مما يرجع إلى انتفاء أمر تكرار<sup>1</sup> الوسط. [فقال لي :  
الجوابان في المعنى سواء ؛ لأن القياس على الجزئيتين إنما  
امتنع لانتفاء أمر تكرار الوسط]<sup>2</sup>. وأخبرت بذلك شيخنا<sup>3</sup>  
شيخنا<sup>3</sup> أبا عبد الله الآبلي ، فقال إنما يقوم القياس على  
الوسط ، ثم يشترط فيه بعد ذلك أن لا<sup>4</sup> يكون من جزئيتين  
جزئيتين ولا سالتين ، إلى سائر ما يشترط. فقلت ما المانع [  
من كون هذه الشروط تفصيلاً لمجمل ما ينبنى عليه  
الوسط<sup>5</sup> وغيره ، وإلا فلا مانع]<sup>6</sup> لما قاله ابن حسين. قال  
الآبلي ؛ وأجبت بجواب السلوي ، ثم رجعت إلى ما قاله  
الناس ، لوجوب كون مهملات القرآن كلية ، لأن الشرطية  
لا تنتج جزئية. فقلت هذا فيما يساق منها للحجة مثل : ﴿  
لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَتَا ﴾<sup>7</sup> . أما في مثل هذا فلا.

<sup>1</sup> في الزيتونة، وج: ((تكرير)). وفي النفح: ((انتفاء تكرار الوسط)).

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين ساقط من الزيتونة.

<sup>3</sup> ((شيخنا)): ساقطة في ج.

<sup>4</sup> ((لا)): سقطت في النسختين، وأضيفت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((من الوسط)).

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>7</sup> الآية كاملة هكذا: [لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَتَا فُسُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ] . سورة الأنبياء؛ الآية: 22.

فلا. قلت<sup>1</sup>: وكان يلزم السؤال الأول لو لم يكن للمتولي سبب تأخر، حسبما تبين في مسألة، لو لم يطع الله، فليُنظر ذلك في اسم شيخنا أبي بكر يحيى بن هذيل رحمه الله.

وقال: لما ورد تلمسان الشيخ الأديب أبو الحسن بن فرحون، نزيل طيبة، على تربتها السلام سأل ابن حكم عن معنى هذين البيتين<sup>2</sup>:

رأت قمر السماء فأذكرتني  
ليالي وصلنا<sup>3</sup> بالرقمتين  
كلانا ناظر قمرًا ولكن  
رأيت بعينها ورأت بعيني

---

<sup>1</sup> سقطت كلمة ((قلت)) في النفح.

<sup>2</sup> البحر الوافر.

<sup>3</sup> في النفح: ((وصلها)).

[ ففكر؛ ثم قال<sup>1</sup>: لعل هذا الرجل كان ينظر إليها، وهي تنظر إلى قمر السماء، فهي تنظر إلى القمر حقيقة، وهو لفرط<sup>2</sup> الاستحسان يرى أنها الحقيقة. فقد رأى بعينها لأنها ناظرة الحقيقة. وأيضاً وهو ينظر إلى قمر مجازاً، وهو لإفراطه استحسانها<sup>3</sup> يرى أن قمر السماء هو المجاز، فقد رأت بعينه لأنها ناظرة المجاز.

قلت: ومن هذا يعلم وجه الفاء في قوله تعالى: ﴿فَاذْكُرُونِي أَذْكَرْتُمْ﴾<sup>4</sup>. والفاء فأذكرتني [ بمثابة قولك أذكرتني<sup>5</sup>، فتأمل، فإن بعض من لا يفهم كلام الأستاذ كل<sup>6</sup> الفهم، ينشده ((وأذكرتني)). فالفاء في البيت الأول، منبهة على الثاني، وهذا النحو يسمى ((الإيذان؛ في علم

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقطت في النسختين؛ وكتب بدلاً منها: ((فقال))؛ وقد صوب ذلك من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في النفح: ((الإفراط)).

<sup>3</sup> في الزيتونة كتب: ((استحسانه إياها)). وفي النفح: ((الإستحسان لها يرى)).

<sup>4</sup> الآية كاملة هكذا: [ فَاذْكُرُونِي أَذْكَرْتُمْ وَأَشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونَ ].

سورة البقرة؛ الآية: 152.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في النسختين؛ وأضيف من نفح الطيب.

<sup>6</sup> في نفح: ((حق)).

البيان)). وقال: سألني ابن حكم عن نسب هذا<sup>1</sup> المجيب في هذا البيت<sup>2</sup>:

ومهفهف الأعطاف قلتُ له انتسبُ  
فأجاب ما قتل المحب حرام

ففكرت؛ ثم قلت له<sup>3</sup>: أراه تميمياً لإلغائه ((ما))  
النافية. فاستحسنه مني [ لصغر سني يومئذ<sup>4</sup>. وسأل [ ابن  
فرحون<sup>5</sup> ابن حكم يوماً<sup>6</sup>، هل تجد في التنزيل ست فئات  
مرتبة ترتبها في هذا البيت<sup>7</sup>:

رأى<sup>8</sup> فحب فرام الوصل فامتعت  
فسام صبراً فأعيا نيله فقضى

---

<sup>1</sup> سقطت كلمة ((هذا)) في النفح.

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> سقطت كلمة: ((له)) في النفح.

<sup>4</sup> أضيفت هذه العبارة من نفح الطيب.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في النسختين؛ وأضيف من نفح الطيب.

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((يوماً)) في النفح.

<sup>7</sup> البحر البسيط.

<sup>8</sup> في ج: ((وأنى))؛ وصوبت من نفح الطيب.

ففكر<sup>1</sup> ابن حكم: ثم قال نعم؛ قوله عز وجل:  
﴿فَطَافَ عَلَيْهَا طَائِفٌ مِّن رَّبِّكَ وَهُمْ نَائِمُونَ \* فَأَصْبَحَتْ  
كَالصَّرِيمِ \* فَتَنَادُوا﴾<sup>2</sup> إلى آخرها؛ فمنعت له البناء في  
((فتنادوا)). فقال لابن فرحون: فهل عندك غيره؟ فقال:  
نعم. قوله عز وجل: ﴿فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ  
وَسُقْيَاهَا﴾<sup>3</sup>. إلى آخرها؛ فمنع لهم بناء الآخرة لقراءة  
الواو. فقلت له: امنع [ولا تسند]<sup>4</sup>، فيقال<sup>5</sup>:

إن المعاني قد تختلف باختلاف الحروف، وإن كان  
السند لا يسمع الكلام<sup>6</sup> عليه. وأكثر ما وجدت الفاء تنتهي  
تنتهي في كلامهم إلى هذا العدد، سواء بهذا الشرط  
وبدونه، كقول نوح عليه السلام: ﴿فَعَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْتُ  
فَأَجْمِعُوا أَمْرَكُمْ وَشُرَكَاءَكُمْ﴾<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> في النفح: ((ففكر ثم قال)).

<sup>2</sup> الآيات هكذا: [ فطافَ عَلَيْهَا طَائِفٌ مِّن رَّبِّكَ وَهُمْ نَائِمُونَ \* فَأَصْبَحَتْ  
كَالصَّرِيمِ \* فَتَنَادُوا مُصْبِحِينَ ]. سورة القلم؛ الآيات: 19 - 20 - 21.

<sup>3</sup> سورة الشمس؛ الآية: 13.

<sup>4</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة.

<sup>5</sup> في النفح: ((فيقال لك)).

<sup>6</sup> ((الكلام))؛ أضيفت من نفح الطيب.

<sup>7</sup> الآية كاملة هكذا: [ وَآتَىٰ عَلَيْهِمْ نَبَأَ نُوحٍ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ يَا قَوْمِ إِن كَانَ  
كَبُرَ عَلَيْكُمْ مَّقَامِي وَتَذِكِيرِي بِآيَاتِ اللَّهِ فَعَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْتُ فَأَجْمِعُوا أَمْرَكُمْ

وكقول امرئ القيس :

((غشيت ديار الحي بالبكرات))، البيت<sup>1</sup>.

لا يقال قوله، فالحب<sup>2</sup> سابع؛ لأننا نقول إنه عطف  
على عاقل المجرد منها، ولعل حكمة الستة أنها أول  
الأعداد التامة، كما قيل في حكمة خلق السموات والأرض  
فيها. وشأن اللسان عجيب.

وقال: سمعت ابن حكم يقول: [كتب<sup>3</sup>] [بعض]  
أدباء [فاس] إلى صاحب له<sup>4</sup>:

إبعث إلي بشيء مدار فاس عليه  
وليس عندك شيء مما أشير إليه

---

وَشُرَكَاءُكُمْ ثُمَّ لَا يَكُنْ أَمْرُكُمْ عَلَيْكُمْ غُمَّةً ثُمَّ اقْضُوا إِلَيَّ وَلَا تَنْظُرُونِ).  
سورة يونس؛ الآية: 71.

<sup>1</sup> من البحر الطويل؛ وهما كما يلي:  
غَشِيتُ دِيَارَ الْحَيِّ بِالْبَكَرَاتِ \* فَعَارِمَةٌ فَبُرْقَةٌ الْعِيرَاتِ  
فَعَوَّلُ فُجِّلِيَتْ فَمَنْعَجَ إِلَى عَاقِلٍ فَالْجُبَّ ذِي الْأَمْرَاتِ  
<sup>2</sup> في النفح: ((فالجب)).  
<sup>3</sup> نفسه: ((بعث)).  
<sup>4</sup> البحر المجتث.

فبعث [إليه] ببطة من مرّي<sup>1</sup> شرب؛ [يشير بذلك إلى<sup>2</sup> الرياء. وحدث أن قاضيها<sup>3</sup> أبا محمد عبد الله [بن أحمد بن الملجوم دعي<sup>4</sup> إلى وليمة، وكان كثير البلغم، فوضع بين يديه صهره أبو العباس ابن الأشقر غضاراً من اللوز المطبوخ بالمري، لمناسبته لمزاجه، فخاف أن يكون قد عرّض له بالرياء. وكان ابن الأشقر يذكر بالوقوع في الناس، فقدم له القاضي<sup>5</sup> غضار المقرّوض<sup>6</sup>، فاستحسن الحاضرون فطنته.

وقال عند ذكر شيخه أبي محمد عبد الله بن عبد الواحد المجاصي: [دخلت عليه بالفقيه أبي عبد الله السطي في أيام عيد، فقدم لنا طعاماً، فقلت لو أكلت معنا، فرجونا بذلك ما يرفع من حديث. (من أكل مع مغفور له، غفر له)؛ فتبسم، وقال لي: دخلت على سيدي أبي

---

<sup>1</sup> البطّة: إناء يشبه القارورة. والمرّي: مستحضر يستعمل في تحضير الأطعمة.  
<sup>2</sup> الكلمات السابقة المحصورة بين حاصرتين؛ كلها أضيفت من نفح الطيب.  
<sup>3</sup> في النسختين: ((قاضيها))؛ وصوبت من نفح الطيب.  
<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في النسختين؛ بينما كتب في نفح الطيب: ((حضر وليمة)).  
<sup>5</sup> في النفح: ((فتناوله القاضي)).  
<sup>6</sup> غضار المقرّوض: قطع من العجين تحشى بالتمر أو اللوز ثم تقلي؛ وتقدم كحلوى. مازال المقرّوض معروفاً بكثرة في بلاد المغرب كلها.



عبد الله الفاسي بالأسكندرية، فقدم لنا<sup>1</sup> طعاماً، فسألته عن هذا الحديث؛ فقال وقع في نفسي<sup>2</sup> شيء؛ فرأيت النبي صلى الله عليه وسلم في المنام، فسألته عنه، فقال<sup>3</sup>: لم أقله، وأرجو أن يكون كذلك؛ وصافحته بمصافحته الشيخ أبا عبد الله زيان، بمصافحته أبا سعيد عثمان بن عطية الصعيدي، بمصافحته أبا العباس أحمد المثلثم، بمصافحته المعمر، بمصافحته رسول الله صلى الله عليه وسلم<sup>4</sup>.

وحدث عن شيخه أبي محمد الدلاصي، أنه كان للملك العادل مملوك اسمه محمد، فكان يخصه لدينه وعقله، بالنداء باسمه، وإنما كان ينعق<sup>5</sup> بمماليكه<sup>6</sup> يا ساقى<sup>7</sup>، يا طباح، يا مزين. فناده<sup>7</sup> ذات يوم، يا فراش،

<sup>1</sup> سقطت كلمة: ((لنا)) في نفح الطيب.

<sup>2</sup> في النفح: ((نفسى منه شيء)).

<sup>3</sup> نفسه: ((فقال لي)).

<sup>4</sup> هذه الفقرة المحصورة بين حاصرتين سقطت من الزيتونة، وج. وقد أضيفت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> نعق نعيقاً؛ والنعيق: صوت الغراب.

<sup>6</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في النفح: ((فنادى به ذات يوم)).

فراش، فظن أن<sup>1</sup> ذلك لموجدة<sup>2</sup> عليه. فلم ير أثر ذلك،  
وتصورت له به خلوة، فسأله عن مخالفته لعادته<sup>3</sup>، فقال له  
له لا عليك، كنت يومئذ جنباً، فكرهت أن أذكر<sup>4</sup> اسم  
رسول الله صلى الله عليه وسلم، على تلك الحالة. وقال  
أنشدني المجاصي، قال أنشدني الإمام<sup>5</sup> نجم الدين  
الواسطي، قال أنشدني شرف الدين الدمياطي، قال  
أنشدني تاج الدين الآمدي<sup>6</sup>، مؤلف الحاصل، قال أنشدني  
أنشدني الإمام فخر الدين لنفسه<sup>7</sup>:

نهاية إقدام العقول عقل  
وأكثر سعي العالمين ضلال  
وأرواحنا في وحشة من جسوننا  
وحاصل دنيانا أذى ودبال<sup>8</sup>

<sup>1</sup> سقطت كلمة ((أن)) في نفح الطيب.

<sup>2</sup> أي لغضب.

<sup>3</sup> في النفح: ((لعادته معه فقال)).

<sup>4</sup> نفسه: ((فكرهت ذكر رسول الله صلى الله عليه وسلم على تلك الحالة)).

<sup>5</sup> كلمة: ((الإمام)) أضيفت من الزيتونة. بينما سقطت هذه أيضاً في نح الطيب.

<sup>6</sup> في النفح: ((الأرموي)).

<sup>7</sup> البحر الطويل.

<sup>8</sup> في عيون الأنباء، والوافي بالوفيات: ((ووبال)).

ولم نستقد من بحثنا طول عمرنا  
سوى أن جمعنا فيه قيل وقالوا  
وكم من رجال قد رأينا ودولة  
فبادوا جميعاً مسرعين وزالوا  
وكم من جبال قد علت شرفاتها<sup>1</sup>  
رجال فماتوا والجبال جبال

وقال: وقد مرّ من ذكر الشريف القاضي أبي علي  
حسين بن يوسف [بن يحيى]<sup>2</sup> الحسني في عداد شيوخه  
وقال<sup>3</sup>: حدثني أبو العباس الرندي، عن القاضي أبي  
العباس بن الغماز<sup>4</sup>. [قال لما قدم القاضي أبو العباس بن  
الغماز من بلنسية، نزل بجاية؛ فجلس بها في الشهود مع  
عبد الحق بن ربيع<sup>5</sup>، فجاء عبد الحق يوماً، وعليه برنس

---

<sup>1</sup> الإضافة من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في ج: ((شرفها)).

<sup>3</sup> كلمة ((وقال)) أضافها عنان.

<sup>4</sup> هو أحمد بن محمد بن الحسن بن الغماز الأنصاري؛ الذي توفي  
بتونس سنة 693هـ/1293م.

<sup>5</sup> له ترجمة في عنوان الدراية.

أبيض، وقد حسنت شارته، كملت هيئته، فلما نظر إليه  
ابن الغماز أنشده<sup>1</sup>:

لبس البرنس الفقيه فباهى  
ورأى أنه المليح فتأها<sup>2</sup>  
لو زليخا رأته حين تبدى  
لتمنته أن يكون فتأها

قال أيضاً: إن ابن الغماز<sup>3</sup> جلس لارتقاب الهلال  
بجامع الزيتونة<sup>4</sup>، فنزل الشهود من المئذنة وأخبروا أنهم لم  
يهلوه<sup>5</sup>. وجاء حفيد له صغير، فأخبره أنه أهله، فردهم

---

<sup>1</sup> البحر الخفيف.

<sup>2</sup> فتأها في الأولى هذه تعني: تاه من التيه.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة، وج.

<sup>4</sup> يعتبر جامع الزيتونة أهم معلم إسلامي، وثاني الجوامع - تاريخياً - بعد مسجد عقبة بن نافع بالقيروان. كما يعتبر من أشهر وأقدم الجامعات العلمية في بلاد المغرب كلها. ومع أن المؤرخين قد اختلفوا في تاريخ تشييد هذا الجامع؛ إلا أنهم يجمعون أنه الأقدم بعد مسجد القيروان. وعليه فمنهم من يرى أنه بني سنة 698هـ/79م؛ وآخرون؛ يرون أنه بني في سنة 84هـ/703م؛ بأمر من حسان بن النعمان فاتح مدينة تونس وقرطاج؛ بينما يعتقد غيرهم أن الذي بني جامع الزيتونة هو عبد الله ابن الحبحاب والي الخليفة الأموي هشام بن عبد الملك سنة 116هـ/736م.

<sup>5</sup> أي لم يروه.

معه؛ فأراهم إياه، فقال ما أشبه الليلة بالبارحة، وقد<sup>1</sup>  
وقع لنا مثل هذا مع أبي الربيع بن سالم<sup>2</sup>، فأنشدنا فيه<sup>3</sup>:  
تواری هال الأفق عن أعین الوری  
وأرخی حجاب الغیم دون محیاه  
فلما تصدی لارتقاب شقیقه  
تبدی له دون الأنام فحیاه

وجرى في ذكر أبي عبد الله بن النجار<sup>4</sup>، الشيخ  
التعالمي<sup>5</sup> من أهل تلمسان، فقال: ذكرت يوماً قول ابن  
الحاجب فيما يحرم من النساء بالقراية، وهي [أصول

---

<sup>1</sup> سقطت كلمة: ((وقد)) في النسخ.

<sup>2</sup> هو أبو الربيع سليمان بن موسى بن سالم بن حسان الحميري الكلاعي؛ ولد ببلنسية سنة 565هـ/1170م، وتوفي شهيداً وهو رافع للراية؛ وذلك وقعة أنيشة القريبة من بلنسية؛ وذلك سنة 634هـ/1237م. وقد عرف الكلاعي بالبلاغة وحظ الحديث. وقد تولى قضاء بلنسية؛ وكان حميد السيرة خلال ولايته تلك. ومن مؤلفاته: ((الاكتفاء بسيرة المصطفى والثلاثة الخلفاء؛ ألفه في أربعة أجزاء. و(أخبار البخاري وترجمته))، وكتاب الحافل في معرفة الصحابة والتابعين. وقد خصه ابن الخطيب بترجمة له.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> هو أبو عبد الله محمد بن يحيى بن علي بن النجار؛ توجد ترجمته في: التعريف بابن خلدون، ونيل الابتهاج، وجدوة الاقتباس، ونفح الطيب.

<sup>5</sup> في ج: ((التعاليمي)).

وفصول<sup>1</sup>، أول أصوله، وأول فصل من كل [أصل<sup>2</sup> وإن علا، فقال إن تركيب لفظ التسمية العرفية<sup>3</sup> من الطرفين حلت وإلا حرمت، فتأملته. فوجدته كما قال، لأن أقسام هذا الضابط أربعة، التركيب من الطرفين، كابن العم [وابنة العم<sup>4</sup> مقابله كالأب والبنت. والتركيب<sup>5</sup> من من قبل الرجل، كإبنة الأخ والعم مقابله كابن الأخت والخالة.

وذكر الشيخ الرئيس أبا محمد عبد المهيمن ابن محمد الحضرمي. وقال: كان ينكر إضافة الحول إلى الله [عز وجل<sup>6</sup>، فلا يجوز أن يقال: ((بحول الله وقوته))، قال: لأنه لم يرد إطلاقه<sup>7</sup>، والمعنى يقتضي امتناعه؛ لأن الحول كالحيلة، أو قريب منها.

<sup>1</sup> في النسختين: ((أصوله وفصوله))؛ وصوب هذا من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في النسختين: ((فصل))؛ وصبت من نفح الطيب.

<sup>3</sup> حرفت في الزيتونة؛ فكتبت: ((العربية)).

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين أضيف من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((التركيب)).

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين أضيف من نفح الطيب.

<sup>7</sup> اختلف العلماء في إطلاق الأسماء على الله سبحانه وتعالى).

وحكى عن شيخه أبي زيد عبد الرحمن الصنهاجي<sup>1</sup>،  
عن القاضي أبي زيد عبد الرحمن بن علي الدكالي : أنه  
اختصم عنده رجلان في شاة. ادعى أحدهما أنه أودعها  
الآخر، وادعى الآخر أنها ضاعت منه ؛ [ فأوجب اليمين  
على المودع<sup>2</sup> أنها ضاعت<sup>3</sup> ] من غير تضييع، فقال : كيف  
أضيع. وقد شغلتنى، حراستها عن الصلاة ؛ حتى خرج  
وقتها، فحكم عليه بالغرم. فقليل له في ذلك ؛ فقال تأولت  
قول عمر: ومن ضيعها فهو لما سواها أضيع.

وحكى عن الشيخ الفقيه رحلة الوقت أبي عبد الله  
الآبلي. حكاية في باب الضرب، وقوة الإدراك، قال :  
كنت [ يوماً<sup>4</sup> ] مع القاسم بن محمد الصنهاجي، فوردت  
عليه طومارة من قبل القاضي أبي الحجاج الطرطوشي  
فيها<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> جاء في نفح الطيب أنه أبو زيد عبد الرحمن بن يعقوب ابن علي الصنهاجي المكتب.

<sup>2</sup> في النفح: ((المودع عنده أنها)).

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين سقط في النسختين؛ وقد أضيفت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> وردت كلمة يوماً)) في المخطوط بعد عبارة ((فوردت عليه)). وموضعها وموضعها هذا مطابق لما جاء في نفح الطيب.

<sup>5</sup> البحر السريع.

## خيرات ما تحويه مبدولة ومطلبي تصحيف مقلوبها

فقال لي ما مطلبه، فقلت: ((نارنج))، ودخل<sup>1</sup>  
عليه وأنا عنده بتلمسان الشيخ الطيب<sup>2</sup> أبو عبد الله  
الدباغ المالقي<sup>3</sup>، فأخبرنا أن أديباً استجدى وزيراً بهذا  
الشرط: ((ثُمَّ حَبِيبٌ قَلَمًا يَنْصِفُ))  
فأخذته وكتبته، ثم قلبته وصحفته فإذا به<sup>4</sup>: قصبتا  
ملفٌ شحمي.

وقال: قال شيخنا الأبلي، لما نزلت تازة<sup>5</sup> مع أبي  
الحسن بن بري، وأبي عبد الله الترجالي<sup>6</sup>، فاحتجت إلى

<sup>1</sup> في النفج: ((دخل عليه الأبلي وأنا)).

<sup>2</sup> سقطت كلمة ((الطيب)) في النفج.

<sup>3</sup> في النفج: ((المالقي المتطبب)).

<sup>4</sup> نفسه: ((فإذا هو)).

<sup>5</sup> ((تازة)) كتبت في النسختين: ((تازا - تاز)). والصحيح هو: ((تازة أو تازي))؛ وهي مدينة بالمغرب الأوسط.

<sup>6</sup> نسبة إلى بلدة ترجالة الأندلسية Trujillo؛ المتواجدة في الشمال الشرقي من بلبوس؛ على مقربة من نهر التاجة.



النوم، وكرهت قطعهما إلى الكلام<sup>1</sup>، فاستكشفت منها عن  
معنى<sup>2</sup> هذا البيت للمعري<sup>3</sup>:

أقول لعبد الله لما سقاؤنا

ونحن بوادي عبد شمس وهاشم

فجعلنا يفكران فيه؛ فنمت حتى أصبحا؛ ولم  
يجداه، وسألوني عنه، فقلت: معناه ((أقول لعبد الله لما،  
وهي سقاؤنا، ونحن بوادي عبد شمس، شمَّ لنا بَرَقًا)).  
قلت: وفيه نظر<sup>4</sup>، وإن استقصينا مثل هذا، خرجنا  
عن الغرض.

---

<sup>1</sup> في النفح: ((عن الكلام فاستكشفتها)).

<sup>2</sup> ((معنى)) مضافة من نفح الطيب.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> في النفح: ((قلت وفي جواز مثل هذا نظر)).

## مولده

نقلت من خطه: كان مولدي بتلمسان، أيام أبي  
حمو موسى بن عثمان بن يغمراسن بن زيان<sup>1</sup>. وقد  
وفقت على تاريخ ذلك، ورأيت<sup>2</sup> الصفح عنه؛ لأن أبا  
الحسن بن موسى<sup>3</sup>، سأل أبا الطاهر السلفي عن سنه؛  
فقال: أقبل على شأنك؛ فإني سألت أبا الفتح بن زيان  
ابن مسعدة<sup>4</sup> عن سنه؛ فقال: أقبل على شأنك، فإني  
سألت محمد بن علي بن محمد اللبان عن سنه فقال: أقبل  
على شأنك، فإني سألت<sup>5</sup> حمزة بن يوسف السهمي عن  
سنه، فقال: أقبل على شأنك، فإني سألت أبا بكر محمد  
ابن علي النفزي<sup>6</sup> عن سنه فقال أقبل على شأنك فإني  
سألت بعض أصحاب الشافعي عن سنه، فقال: أقبل  
على شأنك<sup>7</sup>، فإني سألت أبا إسماعيل الترمذي عن

<sup>1</sup> حكم من سنة 707هـ/1308م إلى سنة 718هـ/1318م.

<sup>2</sup> في النفج: ((ولكني رأيت)).

<sup>3</sup> في النفج: ((مؤمن)).

<sup>4</sup> سقطت عبارة ((بن مسعدة)) في النفج.

<sup>5</sup> في النفج: ((سألت علي بن محمد اللبان)).

<sup>6</sup> نفسه: ((محمد بن عدي المنقري)).

<sup>7</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

سنه، فقال: أقبل على شأنك، فإني سألت الشافعي<sup>1</sup> عن  
سنه، فقال: أقبل على شأنك، فإني سألت مالك<sup>2</sup> بن  
أنس عن سنه، فقال: أقبل على شأنك، ليس من المروءة  
إخبار الرجل عن سنه<sup>3</sup>.

### وفاته

توفي بمدينة فاس في أخريات محرم؛ من عام تسعة  
وخمسين وسبعمائة<sup>4</sup>. وأراه توفي في ذي حجة؛ من العام  
قبله<sup>5</sup>. ونقل إلى تربة سلفه بمدينة تلمسان حرسها الله.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في النفح: (( أقبل على شأنك؛ فإني سألت الشافعي...)).

<sup>2</sup> حرفت في ج: فكتبت: ((السايب)).

<sup>3</sup> في النفح: ((المروءة للرجل أن يخبر بسنّه)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1357م. وفي الزيتونة عام 709هـ.

<sup>5</sup> 758هـ/1356م.

## محمربن عياض

(ابن محمربن عياض<sup>1</sup> بن موسى (اليحصبي)؛  
من أهل سبتة؛ حفيّر القاضي (الإمام أبي) (الفضل عياض)؛  
يكنى أبا عبد الله).

### حاله

قال الأستاذ أبو جعفر بن الزبير: كان من عدول  
القضاة. وجلة سراتهم. وأهل النزاهة فيهم. شديد التحري  
في الأحكام، والاحتياط، صابراً على الضعيف فيهم  
والملهوف، شديد الوطأة على أهل الجاه وذوي السطوة؛  
فاضلاً وقوراً، حسن السمّت، يعرفه كلامه أبداً، ويزينه  
ذلك لكثرة وقاره، محباً في العلم وأهله، مقرباً لأصاغر  
الطلبة، ومكرماً لهم، ومعتنياً بهم، معملاً جهده في الدفع  
عنهم، لما عسى أن يسوءهم. ليحبب إليهم العلم وأهله،  
ما رأينا بعده [ في هذا مثله<sup>2</sup>]. سكن مالقة مع أبيه، عند  
انتقال أبيه إليها، إلى أن مات أبوه سنة خمس وخمسين

<sup>1</sup> ((عياض)) ساقطة في ج.  
<sup>2</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة.

وستماية<sup>1</sup>. حدثني شيخنا أبو الحسن بن الجياب، [و جرى ذكر إعرابه لفظ من حديثه عن شيوخه]<sup>2</sup>، قال: دخلت على القاضي المذكور، فسأل أحدنا عن أبيه، فقال: ابن فلان؛ وذكر معرفة مشتركة بين تجار فاس. فقال: أيهما الذي ينحت في الخشب، والذي يعمل في السلاح؛ فما فطن لقصده لسذاجته وحدثني عن ذكر جزالته. أنها كانت تقع له مع السلطان مستقضيه، مع كونه مرهوباً، شديد السطوة، وقايع تنبي عن تصميمه، وبعده عن الهوادة. منها أن السلطان أمر بإطلاق محبوس، كان قد سجنه فأنفذ بين يدي السلطان الأمر للسجان بحبسه، وتوعده إن أطلقه. ومنها إذاعة ثبوت العيد، في أخريات يوم، كان قد أمل السلطان البروز إلى العيد في صباحه، فنزل عن القلعة ينادي، عبد الله يا ميمون، أخبر الناس عن عيدهم اليوم، وأمثال ذلك.

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1257م.

<sup>2</sup> ما بين حاصرتين ساقط في الزيتونة.

### مشيخته

قرأ بسبته، وأسند بها، فأخذ عن أبي الصبر أيوب ابن عبد الله الفهري وغيره، ورحل إلى الجزيرة الخضراء. فأخذ بها كتاب سيويه وغيره تفقيهاً<sup>1</sup> على النحوي الجليل أبي القاسم عبد الرحمن بن القاسم القاضي المتفنن؛ وأخذ بها أيضاً كتاب إيضاح الفارسي عن الأستاذ أبي الحجاج بن مغرور، وأخذ بإشبيلية وغيرها عن آخرين؛ وقرأ على القاضي أبي القاسم بن بقي بن نافحة، وأجاز له؛ وكتب له من أهل المشرق جماعة كثيرة، منهم أبو جعفر محمد بن أحمد بن نصر بن أبي الفتح الصيدلاني، وأجاز له بإصبهان، وهو سبط حسن بن مندة، أجاز له في شوال؛ سنة ثمان وتسعين وخمسمائة<sup>2</sup>. وتحمل عن أبي علي الحداد، شيخ السلفي الحافظ عن محمود الصيرفي ونظائريهما، وجماعة من إصبهان كثيرة كتبوا له بالإجازة. وكتب له من غيرها من البلاد [نيف وثمانون]<sup>3</sup> رجلاً،

<sup>1</sup> هكذا كتبت في النسختين. وقد تكون: ((تفقيهاً)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1201م.

<sup>3</sup> كتبت هذه العبارة في الزيتونة هكذا: ((ما ينيف على الثمانين)).

منهم أحد وستون رجلاً كتبوا له مع الشيخ المحدث أبي العباس المغربي، والقاضي أبي عبد الله الأزدي، [1] وقد نصح على جميعهم في برنامجيهما، واستوفى أبو العباس الغربي نصوص الإستروعات، وفيها اسم القاضي أبو عبد الله ابن عياض<sup>1</sup>.

### ومن روى عنه

قال الأستاذ أبو جعفر رحمه الله، أجاز لي مرتين اثنتين<sup>2</sup>. وقال حدثني أبو عبد الله مشافهة بالإذن، أنبأنا أبو الطاهر بركات بن إبراهيم الخشوعي كتابة من دمشق، أنبأنا أبو عبد الله محمد بن أحمد الرازي المعروف بابن الخطاب بالحاء المهملة، أخبرنا محمد بن أحمد بن عبد الوهاب البغدادي بالقسطنطين، أخبرنا موسى بن محمد بن عرفة السمسار ببغداد، قال أبو عمرو بن أحمد بن الفضل النفزي، أخبرنا إسماعيل بن موسى، أخبرنا عمر ابن شاکر عن أنس بن مالك، قال: قال رسول الله صلى

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((اثنتين))؛ وهذا أصح.

الله عليه وسلم، ((يأتي على الناس زمان، الصابر<sup>1</sup> منهم  
على دينه، كالقابض على الجمر)).

هذا الإسناد قريب يعز مثله في القرب لأمثالنا، ممن  
مولده بعد الستمائة، وإسماعيل بن موسى من شيوخ  
الترمذي، قد خرج عنه الحديث المذكور، لم يقع له في  
مصنفه ثلاثي غيره.

### مولده

بسبته سنة أربع وثمانين وخمسمائة<sup>2</sup>.

### وفاته

توفي بغرناطة يوم الخميس الثامن والعشرين لجمادى  
الآخرة؛ سنة أربع وخمسين وستماية<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في نص: ((القابض)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1188م.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1256م.



## محمربن عياض

(ابن موسى بن عياض بن عمر بن موسى بن عياض (اليحصبي)،  
من أهل سبتة؛ ولد للإمام أبي الفضل؛ يكنى أبا عبد الله).

### حاله

كان فقيهاً جليلاً، أديباً، كاملاً. دخل الأندلس،  
وقرأ على ابن بشكوال كتاب الصلاة، وولي قضاء  
غرناطة، قال ابن الزبير: وقفت على جزء ألفه [في شيء]<sup>1</sup>  
من أخبار أبيه، وحاله في أخذه وعلمه، وما يرجع إلى  
هذا، أوقفني عليه حفدته بمالقة.

### وفاته

توفي سنة خمس وسبعين وخمسائة<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1179.

## محمربن أحمرب<sup>1</sup>

(ابن جبير بن سعيبر بن جبير بن محمر<sup>2</sup> بن سعيبر بن جبير  
ابن محمر [ بن مروان ] بن عبد السلام [ بن مروان بن عبد  
السلام (ابن جبير)<sup>3</sup> [الثاني؛ (الواصل إلى الأندلس).

### أوليته

دخل جده عبد السلام بن جبير في طالعة بلج بن  
بشر بن عياض القشيري؛ في محرم؛ ثلاث وعشرين  
ومائة<sup>4</sup>. وكان نزوله بكورة شذونة. وهو من ولد ضمرة  
ابن كنانة بن بكر بن عبد مناف بن كنانة بن خزيمة بن  
مدركة بن إلياس [ بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان]<sup>5</sup>.  
بلنسي الأصل، ثم غرناطي الاستيطان. شرق وغرب،  
وعاد إلى غرناطة.

<sup>1</sup> توجد ترجمة ابن جبير أيضاً في الذيل والتكملة، وزاد المسافر، والنجوم  
الزاهرة، وشذرات الذهب، والمغرب، ونفح الطيب، ومقدمة كتاب رحلة ابن جبير.

<sup>2</sup> ((ابن محمد)) أضيفت من الزيتونة.

<sup>3</sup> الجملة الأولى والثانية المحصورة كل واحدة منهما بين حاصرتين؛  
أضيفتا من كتاب الذيل والتكملة لابن عبد الملك المراكشي، السفر الرابع.

<sup>4</sup> الموافق لـ 740م.

<sup>5</sup> هذه الإضافة من الذيل والتكملة؛ المخطوط نفسه.

## حاله

كان أديباً بارعاً، شاعراً مجيداً، سنياً فاضلاً، نزيه المهمة، سري النفس، كريم الأخلاق، أنيق الطريقة [ في الخط<sup>1</sup>]. كتب بسبته<sup>2</sup> عن أبي سعيد عثمان بن عبد المؤمن، وبغرناطة عن غيره من ذوي قرابته، وله فيهم أمداح كثيرة. ثم نزع عن ذلك، وتوجه إلى المشرق، وجرت بينه وبين طائفة من أدباء عصره، مخاطبات ظهرت فيها براعته وإجادته. ونظمه فايق، ونثره بديع. وكلامه المرسل، سهل حسن، وأغراضه جليلة، ومحاسنه ضخمة، وذكره شهير، ورحلته نسيجة وحدها، طارت كل مطار، رحمه الله.

## رحلته

قال من عني بخبره، رحل ثلاثاً من الأندلس إلى المشرق، وحج في كل واحدة منها. فصل [ عن غرناطة<sup>3</sup> أول ساعة من يوم الخميس لثمان خلون من شوال؛ ثمان

---

<sup>1</sup> أضيفت من الذيل والتكملة.

<sup>2</sup> في الذيل والتكملة: ((في شبته)).

<sup>3</sup> هذه الإضافة من الزيتونة.

وسبعين وخمسمائة<sup>1</sup>، صحبة أبي جعفر بن حسان، ثم عاد إلى وطنه غرناطة؛ لثمان بقين من محرم؛ واحد وثمانين<sup>2</sup>، ولقي بها أعلاماً يأتي التعريف<sup>3</sup> بهم في مشيخته، وصنف الرحلة المشهورة، وذكر مناقله<sup>4</sup> فيها وما شاهده<sup>5</sup> من عجائب البلدان، وغرائب المشاهد، وبدائع الصنائع، وهو كتاب مؤنس ممتع، مثير سواكن النفوس إلى [الرفادة على] تلك المعالم [المكرمة والمشاهد العظيمة]<sup>6</sup>.

ولما شاع الخبر المبهج بفتح بيت المقدس على يد السلطان الناصر صلاح الدين يوسف بن أيوب بن شادي<sup>7</sup>، قوي عزمه على عمل الرحلة الثانية، فتحرك إليها من غرناطة، يوم الخميس لتسع خلون من ربيع الأول؛ من سنة خمس وثمانين وخمسمائة<sup>8</sup>، ثم آب إلى

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1182م.

<sup>2</sup> 581هـ/1185م.

<sup>3</sup> في ج: ((التعرف))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>4</sup> في الذيل، والتكملة، والزيتونة: ((ما نقله)).

<sup>5</sup> في ج: ((مشاهده)). وصوبت من الزيتونة، والذيل والتكملة.

<sup>6</sup> الجملة الأولى والثانية المحصورة كل واحدة منهما بين حاصرتين؛ أضيفتا من كتاب الذيل والتكملة.

<sup>7</sup> كتبت في ج، والذيل والتكملة: ((ابن بوري))، أما الزيتونة فكتبت فيها: ((ابن برى)).

<sup>8</sup> الموافق لـ 1189م.

غرناطة يوم الخميس لثلاث عشر<sup>1</sup> خلت من شعبان ؛ سبع  
وثمانين<sup>2</sup>؛ وسكن غرناطة، ثم مالقة، ثم سبتة، ثم  
فاس<sup>3</sup>، منقطعاً إلى إسماع الحديث والتصوف، وتروية ما  
عنده. وفضله بديع، وورعه يتحقق، وأعماله الصالحة  
تزكو<sup>4</sup>. ثم رحل الثالثة من سبتة، بعد موت زوجته عاتكة  
عاتكة أم المجد بنت الوزير أبي جعفر الوقشي<sup>5</sup>، وكان كلفاً  
كلفاً بها، فعظم وجده عليها، فوصل مكة، وجاور بها  
طويلاً، ثم بيت المقدس، ثم تجول بمصر والإسكندرية،  
فأقام<sup>6</sup> يحدث، ويؤخذ عنه إلى أن لحق بربه.

### مشيخته

روى بالأندلس عن أبيه، وأبي الحسن بن محمد بن  
أبي العيش، وأبي عبد الله بن أحمد بن عروس، وابن  
الأصيلي. وأخذ العربية عن أبي الحجاج بن يسعون.

<sup>1</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((عشرة))؛ وهذا أصح.

<sup>2</sup> 587هـ/1191م.

<sup>3</sup> في الذيل: ((ثم فاس ثم سبتة)).

<sup>4</sup> كتبت في النسختين: ((تذكر))؛ وصوبت من الذيل والتكملة.

<sup>5</sup> في الذيل: ((أبو جعفر أحمد بن عبد الرحمن الوقشي)).

<sup>6</sup> نفسه: ((فأقام بها)).

وبسبته عن أبي عبد الله بن عيسى التميمي السبتي. وأجاز له أبو الوليد بن سبكة، وإبراهيم بن إسحاق بن عبد الله الغساني التونسي، وأبو حفص عمر بن عبد المجيد بن عمر القرشي الميانجي، نزيلاً مكة، وأبو جعفر أحمد بن علي القرطبي الفنكي، وأبو الحجاج يوسف بن أحمد بن علي بن إبراهيم بن محمد البغدادي، وصدر الدين أبو محمد عبد اللطيف الحجري رئيس الشافعية بإصبهان. وببغداد العالم الحافظ<sup>1</sup> المتبحر نادرة الفلك<sup>2</sup> أبو الفرج، وكناه أبو الفضل بن الجوزي. وحضر بعض مجالسه الوعظية وقال فيه فشاهدنا رجلاً ليس بعمر ولا زيد<sup>3</sup>، (وفي جوف الفرا كل الصيد). وبدمشق أبو الحسن أحمد ابن حمزة بن علي بن عبد الله بن عباس السلمي الجواري، وأبو سعيد عبد الله بن محمد بن أبي عصرون، وأبو الطاهر بركات الخشوعي، وسمع عليه، وعماد الدين أبو عبد الله محمد بن محمد بن حامد الأصبهاني من أئمة

---

<sup>1</sup> في ج: ((الواعظ)).

<sup>2</sup> كلمة ((الفلك)) سقطت من الزيتونة.

<sup>3</sup> في ج: كتبت: ((ليس من عمر ولا زيد)).

الكتاب، وأخذ عنه بعض كلامه، وغيره، وأبو القاسم عبد الرحمن بن الحسين بن الأخضر بن علي بن عساكر، وسمع عليه، وأبو الوليد إسماعيل بن علي بن إبراهيم [والحسين بن هبة الله بن محفوظ بن نصر الرقبعي، وعبد الرحمن بن إسماعيل بن أبي سعيد الصوفي، وأجازوا له، وبحران الصوفي العارف أبو البركات حيان بن عبد العزيز، وابنه الحاذي حذوه]<sup>1</sup>.

### من أخذ عنه

قال ابن عبد الملك<sup>2</sup>: أخذ<sup>3</sup> عنه أبو إسحاق بن مهيب، وابن الواعظ، وأبو تمام بن إسماعيل، وأبو الحسن بن<sup>4</sup> نصر بن فاتح بن عبد الله البجائي، وأبو الحسن [بن علي]<sup>5</sup> الشادي<sup>6</sup>، وأبو سليمان بن حوط الله، وأبو زكريا، وأبو بكر يحيى بن محمد بن أبي الغصن<sup>7</sup>،

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين كله سقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> صاحب كتاب الذيل والتكملة.

<sup>3</sup> في الذيل والتكملة: ((رؤي)).

<sup>4</sup> نفسه: ((وأبو الحسن ابن أبي نصر فاتح بن...)).

<sup>5</sup> هذه الإضافة من الزيتونة.

<sup>6</sup> في الذيل: ((وابن محمد الشاري)).

<sup>7</sup> نفسه: ((أبو بكر يحيى بن عبد الملك ابن أبي الغصن)).

وأبو عبد الله بن حسن بن مجير<sup>1</sup>. وأبو العباس بن عبد المؤمن البناني<sup>2</sup>، وأبو<sup>3</sup> محمد بن حسن اللواتي<sup>4</sup> وابن تامتيت<sup>5</sup>، وابن محمد الموروري، وأبو عمر بن سالم، وعثمان بن سفيان بن أشقر التميمي التونسي. وممن [أخذ عنه]<sup>6</sup> بالإسكندرية، رشيد الدين أبو محمد عبد الكريم بن عطاء الله، وبمصر رشيد الدين بن العطار. وفخر القضاة بن الجياب، وابنه جمال القضاة.

### تصانيفه

منها نظمه؛ قال ابن عبد الملك: وقفت منه على مجلد متوسط يكون على قدر ديوان أبي تمام حبيب بن أوس، ومنه جزء سماه ((نتيجة وجد الجوانح في تأيين القرين الصالح))؛ في مراثي زوجه أم المجد. ومنه جزء سماه ((نظم الجمان في التشكي من إخوان الزمان)). [وله

<sup>1</sup> في الذيل: ((مجبر)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وأباء العباس: ابن عبد المؤمن والنباتي)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وابن محمد)).

<sup>4</sup> كتبت في النسختين: ((الوابي))؛ وصوبت من الذيل والتكملة.

<sup>5</sup> في الذيل: ((ابن تامتيت)).

<sup>6</sup> في الزيتونة، والذيل: ((وممن روى عنه)).



ترسيل بديع، وحكم مستجادة]، و((كتاب  
رحلته)). [ وكان أبو الحسن الشادي، يقول إنها ليست  
من تصانيفه، وإنما قيد معاني ما تضمنته، فتولى ترتيبها،  
وتنضيد معانيها بعض الآخذين عنه، على ما تلقاه منه<sup>1</sup>.  
والله أعلم.

### شعره

من ذلك القصيدة الشهيرة التي نظمها، وقد شارف  
المدينة المكرمة طيبة، على ساكنها من الله أفضل  
الصلوات، وأزكى التسليم<sup>2</sup>:  
أقول وأنست بالليل نارا  
لعل سراج الهدى قد أنارا  
وإلا فما بال أفق الدجى  
كأن سنا البرق فيه استطارا

---

<sup>1</sup> الفقرة الأولى والثانية المحصورتان كل على حدة بين حاصرتين؛ نقلا  
عن كتاب الذيل والتكملة؛ مع بعض التغييرات.  
<sup>2</sup> هذه القصيدة موجودة في الذيل والتكملة؛ وهي من البحر المتقارب.

ونحن من الليل في حنـدس  
فما باله قد تجلى نهـارا  
وهذا النسيم شذا المسك قد  
أعير أم المسك منه استعارا  
وكانت رواحنا تشتكي  
وجاها فقد سابقتنا ابتدارا  
وكنـا شكونا عناء السرى  
فعدنا نباري سراع المهارا  
أظن النفوس قد استشعرت  
بلوغ هوى تـخذته شعارا  
بشـاير صبح السرى آذنت  
بأن الحبيب تدانى مزارا  
جرى ذكر طيبة ما بيننا  
فلا قلب في الركب إلا وطارا  
حنينا إلى أحمد المصطفى  
وشوقاً يهيج الضلوع استعارا

ولاح لنا أحد مشرقاً  
بنور من الشهداء استعاراً<sup>1</sup>  
فمن أجل ذلك ظل الدجى  
يحل عقود النجوم انتشاراً  
ومن طرب الركب حث<sup>2</sup> الخطا  
إليها ونادى البدار البدارا  
ولما حللنا فناء الرسول  
نزلنا بأكرم مجد<sup>3</sup> جوارا  
وحين دنونا لفرض السلام  
قصرنا الخطا ولزمنا الوقارا  
فما نرسل اللحظ إلا اختلاسا  
ولا نرجع<sup>4</sup> الطرف إلا انكسارا  
ولا نظهر الوجد إلا اكتتاماً  
ولا نلفظ القول إلا سرارا

---

<sup>1</sup> في الذيل والتكملة: ((استنارا))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> في النسختين: ((حط)).

<sup>3</sup> في الذيل والتكملة: ((خلق)).

<sup>4</sup> نفسه: ((نرفع)).

سوى أننا لم نطق أعيناً  
بأدمعها غلبتنا انفجاراً  
وقفنا بروضة دار السلام<sup>1</sup>  
نعيد السلام عليها مراراً  
[ولولا مهابتة<sup>2</sup> في النفوس  
لثَمَّنا الثَّرى والتزمنا الجداراً  
قضينا بزورته<sup>3</sup> حننا  
وبالعمرتين<sup>4</sup> ختمنا اعماراً  
إليك إليك نبي الهدى  
ركبت البحار وجبت القفارا  
وفارقت أهلي ولا منة  
ورب كلام يجز اعتذاراً  
وكيف نمن على من به  
نؤمل للسيئات اغتفاراً

---

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في الذيل هكذا: ((وقفنا بروضته للسلام)).

<sup>2</sup> ما بين حاصرتين في الزيتونة: ((ومن إيمانه)).

<sup>3</sup> في الذيل: ((بزورتنا)).

<sup>4</sup> نفسه: ((وبالعمرين)).

دعاني إليك هوى كامن  
أثار من الشوق ما قد أثارا  
فناديتك<sup>1</sup> لبيك داعي الهوى  
وما كنت عنك أطيق اصطباراً  
[ووطنت نفسي بحكم<sup>2</sup> الهوى  
علي وقلت رضيت اختياراً]<sup>3</sup>  
أخوض الدجي وأروض السرى  
ولا أطعم<sup>4</sup> النوم إلا غرارا  
ولو كنت لا أستطيع السبيل  
لطرت ولو لم أصادف مطارا<sup>5</sup>  
[وأجدر من نال منك الرضى  
محب ثراك على البعد زارا]<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في الذيل: ((فناديتك))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> نفسه: ((لحكم)).

<sup>3</sup> في الزيتونة أدمج هذا البين مع الذي قبله ضمن بيت واحد هو:

((فناديت لبيك داعي الهوى \* علي وقلت رضيت اختياراً))

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((أطعم)).

<sup>5</sup> هذا الشطر مقتبس من قول الأعمى التطيلي:

((طرت ولكن لم أصادف مطاراً)).

<sup>6</sup> سقط هذا البيت في الزيتونة.

عسى لحظة منك لي في غد  
تمهد لي في الجنان القرارا  
فما ضل من بمسراك اهتدى  
ولا ذل من بذراك استجارا  
وفي غبطة من من الله عليه لحج بيته ، وزيارة قبره صلى الله  
عليه وسلم يقول<sup>1</sup> :  
هنيئاً لمن حج بيت الهدى  
وحط عن النفس أوزارها  
وإن السعادة مضمونة  
لمن حج<sup>2</sup> طيبة أو زارها  
وفي مثل ذلك يقول<sup>3</sup> :  
إذا بلغ المرء<sup>4</sup> أرض الحجاز  
فقد نال أفضل ما أمله<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> هذان البيتان يوجدان في الذيل، والنفح؛ وهما من البحر المتقارب.

<sup>2</sup> في الذيل: ((حل)).

<sup>3</sup> البيتان يوجدان في الذيل والنفح. وهما من البحر المتقارب.

<sup>4</sup> في النفح: ((العبد)).

<sup>5</sup> نفسه: ((أم له)).

وإن<sup>1</sup> زار قبر نبي الهدى  
فقد أكمل الله ما أمّله<sup>2</sup>  
وفي تفضيل المشرق<sup>3</sup>:  
لا يستوي شرق البلاد وغربها  
الشرق حاز الفضل باستحقاق<sup>4</sup>  
أنظر [إلى جمال الشمس]<sup>5</sup> عند طلوعها  
زهراء تعجب بهجة الإشراق  
وانظر إليها عند الغروب كئيبه  
صفراء تعقب ظلمة الآفاق  
وكفى بيوم طلوعها من غربها  
أن تؤذن الدنيا بعزم<sup>6</sup> فراق

---

<sup>1</sup> في النفج: ((فإن)).

<sup>2</sup> في الذيل: ((أم له)).

<sup>3</sup> توجد هذه الأبيات في الذيل والتكملة. وهي البحر الكامل.

<sup>4</sup> في الذيل: ((باستحقاق)). وما جاء في النص أصوب.

<sup>5</sup> ذكر عنان أنه ورد في نص: ((نرى الشمس))؛ ولكنه لم يعرف بذلك

النص. وقد صوب د. طويل الشطر؛ بحيث غدا:

((أنظر جمال الشمس عند طلوعها)).

<sup>6</sup> في ج: ((في شكوك)). في الذيل: ((بوشك)).

وقال في الوصايا<sup>1</sup>:

عليك بكتمان المصايب واصطبر

عليها فما أبقي الزمان شفيقاً

كفاك بالشكوى<sup>2</sup> إلى الناس أنها<sup>3</sup>

تسر عدواً أو تسيء<sup>4</sup> صديقاً

وقال<sup>5</sup>:

وصانع<sup>6</sup> المعروف فاتة عاقل

إن لم تضعها في محل عاقل<sup>7</sup>

كالنفس في شهواتها إن لم تكن

وقفاً<sup>8</sup> لها عادت بضر عاجل

---

<sup>1</sup> هذان البيتان يوجدان في الذيل والتكملة. وهما من البحر الطويل.

<sup>2</sup> في الذيل والتكملة: ((من الشكوى))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((وأنه)).

<sup>4</sup> نفسه: ((تسوء)).

<sup>5</sup> البيتان يوجدان في الذيل والتكملة. وهما من البحر البسيط.

<sup>6</sup> في الذيل: ((لصانع)). وفي الزيتونة: ((فصانع)).

<sup>7</sup> نفسه: ((قابل)).

<sup>8</sup> نفسه: ((وقفاً)).



## نثره

من حكمه قوله: إن شرف الإنسان، فشرف<sup>1</sup>  
وإحسان. وإن فاق فتفضل وإرفاق<sup>2</sup>. ينبغي أن يحفظ  
الإنسان لسانه. كما يحفظ الجفن إنسانه. فرب كلمة تقال،  
تحدث عشرة لا تقال. كم كست فلتات الألسنة الحداد، من  
ورائها ملابس حداد<sup>3</sup>. نحن في زمن لا يحظى<sup>4</sup> فيه بنفاق إلا  
إلا من عامل بنفاق. شغل الناس عن [طريق الآخرة]<sup>5</sup>  
بزخارف الأغراض. [فلجوا في]<sup>6</sup> الصدود عنها والإعراض.  
والإعراض. آثروا دنيا هي أضغاث أحلام، وكم هفت في  
حبها من أحلام، أطالوا فيها آمالهم<sup>7</sup>، وقصروا أعمالهم.  
ما بالهم، لم يتفرغ لغيرها بالهم، ما لهم في غير ميدانها

<sup>1</sup> في الذيل والتكملة: ((فبضل)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((إفراق))، وفي الذيل والتكملة: ((وإنفاق؛ وينبغي للإنسان  
للإنسان أن يحفظ لسانه)).

<sup>3</sup> في الذيل والتكملة: ((من ملابس الحداد)).

<sup>4</sup> كتبت في النسختين: ((يحصي)). فصبت من التكملة.

<sup>5</sup> كتبت ما بين الحاصرتين في النسختين: ((الطريق))؛ فأضيف التصويب من التكملة.  
التكملة.

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين؛ كتب في النسختين: ((فمجوا))؛ وصوب من التكملة.

<sup>7</sup> كتبت هذه الكلمة في النسختين: ((المامهم))؛ فصوبت من التكملة.

استباق<sup>1</sup>، ولا [ بسوى هواها<sup>2</sup> اشتياق. تالله لو كشفت الأسرار، لما كان هذا الإصرار، ولسهرت [ العيون]، وتفجرت من شئونها [ الجفون]<sup>3</sup>، فلو أن عين البصيرة من سنتها هابّة، لرأت جميع ما في الدنيا ريحاً<sup>4</sup> هابّة [ ولكن استولى العمى على البصائر]<sup>5</sup> ولا يعلم الإنسان<sup>6</sup> ما إليه صاير، أسأل الله هداية سبيله، ورحمة تورد نسيم الفردوس وسلسيله، إنه الحنان المنان لا رب سواه<sup>7</sup>. ومنها: فلتات الهبات، أشبه شيء بفلتات الشهوات. منها نافع لا يعقب ندماً، ومنها ضار يبقي في النفس ألماً. فضرر الهبة وقوعها عند من لا يعتقد لحقها أداء، وربما أثرت<sup>8</sup> عنده اعتداء. وضرر الشهوة أن لا توافق ابتداء، فتصير

<sup>1</sup> في الذيل: ((استنّان)).

<sup>2</sup> في ج: ((سوى هداها))؛ وصوبت من التكملة.

<sup>3</sup> كلمة: العيون في الجملة السابقة، وكلمة: الجفون هنا؛ كتبت في الزيتونة: ((العين. والجفن)). وفي الذيل: ((العيون)).

<sup>4</sup> في الذيل: ((ريح)).

<sup>5</sup> حرّفت هذه العبارة في ج؛ فكتبت: ((ولكن استولى على العمى ريح البصائر)).

<sup>6</sup> في الذيل: ((المرء)).

<sup>7</sup> أكثر الذي صوب في هذه الفقرة؛ تم بواسطة كتاب الذيل والتكملة.

<sup>8</sup> في الذيل: ((أثمرت)).

لُتَّبِعَهَا<sup>1</sup> داء، مثلها كمثل السكر يلتذ صاحبه<sup>2</sup> بحلاوة<sup>3</sup>  
جناه، فإذا صحا يعرف<sup>4</sup> قدر ما جناه. عكس هذه القضية  
القضية هي الحالة المرضية.

### مولده

ببلنسية سنة تسع وثلاثين [ وخمسمائة<sup>5</sup> ] وقيل  
بشاطبة [ سنة أربعين وخمسمائة<sup>6</sup> ].

### وفاته

توفي بالإسكندرية ليلة الأربعاء التاسع والعشرين  
لشعبان؛ أربع عشرة وستماية<sup>7</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في ج: ((لمستعملها))، وفي الذيل والتكملة: ((فتعود لمستعملها)).

<sup>2</sup> في النسختين: ((صاحبها))؛ فصوبها عنان.

<sup>3</sup> في الذيل: ((بحلو)).

<sup>4</sup> في الذيل: ((تعرف)).

<sup>5</sup> الموافق لـ 1144م. أضيفت كلمة ((خمسمائة)) من الزيتونة.

<sup>6</sup> الموافق لـ 1145م. كتب موضع هذا التاريخ الوارد بين حاصرتين:

((في هذا التاريخ)).

<sup>7</sup> الموافق لـ 1217م.

## محمربن أحمرب

(ابن محمربن أحمرب بن محمربن أحمرب بن محمرب بن عبرا الرحمن)  
(ابن علي بن شبرين<sup>1</sup>؛ يكنى أبا بكر؛ شيخنا الفقيه القاضي  
المؤرخ الكاتب البارح رمة الله عليه

### أوليتة

أصله من إشبيلية، من حصن شلب من كورة باجة،  
من غربي صقعها، يعرفون فيها ببني شبرين، معرفة قديمة.  
ولي جده القضاء بإشبيلية، وكان من كبار أهل العلم  
تشهد بذلك الصلاة<sup>2</sup>. وانتقل أبوه منها عند تغلب العدو  
عليها عام ستة وأربعين وستماية<sup>3</sup>، فاحتل رندة ثم  
غرناطة<sup>4</sup>، ثم انتقل إلى سكنى سبتة، وبها ولد شيخنا أبو  
بكر، وانتقل عند الحادثة إلى غرناطة، فارتسم بالكتابة

<sup>1</sup> في ج: هنا والذي يلي بعد سطرين: ((ابن شبرين)). وصوبت في  
الموضعين من الزيتونة. وابن شبرين هو الاسم الصحيح؛ وهو من  
شيوخ ابن الخطيب المقربين. وقد أشار إليه في عدة مواضع من  
الإحاطة. وترجمته موجودة أيضاً في الكتيبة الكامنة، وتاريخ قضاة  
الأندلس، واللمحة البدرية، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> كتبت هذه العبارة بدون داع لها في هذا الموضع.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1248م.

<sup>4</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((ثم عاد عند الحادثة التي كانت بها في  
أواخر عام 705 إلى غرناطة)).

السلطانية، وولي القضاء بعدة جهات، وتأثّل مالاً وشهرة، حتى جرى مجرى الأعيان من أهلها.

### حاله

كان فريد دهره، ونسيج وحده في حسن السمات<sup>1</sup> والرواء<sup>2</sup>، وكمال الظرف وجمال الشارة، وبراعة الخط، وطيب المجالسة، خاصياً، وقوراً، تام الخلق، عظيم الأبهة، عذب التلاوة لكتاب الله، من أهل الدين والفضل والعدالة، تاريخياً، مقيداً، طلعة اختيار أصحابه<sup>3</sup> محققاً لما ينقله، فكها مع وقاره، غزلاً، لودعياً، علي شأن الكتابة، جميل العشرة، أشد الناس على الشعر، ثم على المحافظة، ما يحفظه من الأبيات من غير اعتياف ولا تنقيح، يناغي الملكين في إثباتها، مقررة التواريخ، حتى عظم حجم ديوانه، [تفردت أشعاره بما أبر على الكثيرين]<sup>4</sup> مليح الكتابة، سهلها، صانعاً، سابقاً في ميدانها، راجحاً

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((السمة)).

<sup>2</sup> في تاريخ قضاة الأندلس: ((وجمال الرواء)).

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في ج.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

كفة المنشور. وكانت له رحلة إلى تونس، اتسع بها نطاق روايته. وتقلب بين الكتابة والقضاء، منحوس الحظ في الاستعمال، مضيئاً فيه، وإن كان وافر الجدد، موسعاً عليه. وجرى ذكره في كتاب التاج المحلي<sup>1</sup> بما نصه: خاتمة المحسنين، وبقية الفصحاء اللسنين، ملأ العيون هدياً وسمتاً، وسلك من الوقار طريقة؛ لا ترى فيها عوجاً ولا أمتاً، ما شئت من فضل ذات، وبراعة أدوات. إن خط، نزل ابن مقله عن درجته [وإن خطاً]<sup>2</sup>. وإن نظم أو نثر، تبعت البلغاء ذلك الأثر. وإن تكلم أنصت الحفل لاستماعه، وشرع<sup>3</sup> لدرره النفيسة صدق أسماعه. وقد على الأندلس عند كائنة سبتة، وقد طرحت النوى برحاله، وظعن عن ربه بتوالي إحاله، [ومصرف بلاده]<sup>4</sup>، والمستولي على طارفها وتالدها، أبو عبد الله بن الحكيم، قدس الله صدها، وسقى منتداه، فاهتز لقدومه

<sup>1</sup> تأليف ابن الخطيب. ويسمى بالكامل: التاج المحلي في مساجلة القدر المعلى. وهو كتاب تاريخي يتناول تاريخ مملكة غرناطة بشكل مختصر؛ مع تراجم عديدة لأعيانها خلال القرن الثامن الهجري.

<sup>2</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((وسمع)).

<sup>4</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة

اهتزاز الصارم، وتلقاه تلقي الأكارم، وانهض إلى لقاءه  
آماله، وألقى<sup>1</sup> له قبل الوسادة ماله، ونظمه في سمط  
الكتاب، وأسلاه عن أعمال الاقتاد، ونزل ذمامه تأكيداً في  
هذه الدول، وقوفي له الآتية منها على الأول، فتصرف في  
القضاء بجهاتها، ونادته السيادة هاك وهاتها، فجدد عهد  
حكامه العدول من سلفه وقضاتها. وله الأدب الذي تحلت  
بقلايده اللبات والنحور، وقصرت عن جواهره البحور.  
وسيمر من ذلك في تضاعيف هذا المجموع ما يشهد بسعة  
ذرعه، ويخبر بكرم عنصره، وطيب نبعه<sup>2</sup>.

### مشيخته

قرأ على جده لأمه الأستاذ الإمام<sup>3</sup> أبي بكر بن عبيدة  
الإشيلي، وسمع على الرئيس أبي حاتم، وعلى أخيه  
أبي عبد الله الحسين، وعلى الأستاذ أبي إسحاق الغافقي،  
وعلى الشريف أبي علي بن أبي الشرف، وعلى الإمام  
أبي عبد الله بن حريث. وسمع على العدل أبي فارس

<sup>1</sup> كتبت في الزيتونة: ((وأمنى)).

<sup>2</sup> كتب في الزيتونة: ((نعمه)).

<sup>3</sup> سقطت كلمة ((الإمام)) في تاريخ قضاة الأندلس.

عبد العزيز الجزيري. وسمع بحضرة غرناطة على الأستاذ  
أبي جعفر بن الزبير، [ وعلى العدل أبي الحسن بن  
مستقورا<sup>1</sup> وعلى الوزير أبي محمد بن المؤذن، وعلى  
الخطيب أبي عبد الله بن رشيد. وبما لقة على الخطيب ولي  
الله تعالى أبي عبد الله الطنجالي، وعلى الوزير الصدر أبي  
عبد الله بن ربيع، وعلى القاضي العدل أبي عبد الله بن  
برطال. وببجاية على الإمام أبي علي ناصر الدين  
المشذالي، وعلي أبي العباس الغبريني. وبتونس على أبي  
علي بن علوان، وعلى قاضي الجماعة أبي إسحاق<sup>2</sup> بن  
عبد الرفيغ، وسمع على الخطيب الصوفي ولي الله تعالى،  
أبي جعفر الزيات، والصوفي أبي عبد الله بن برطال،  
وعلى الصدر أبي القاسم محمد بن قايد الكلاعي. [ وأجازوه  
عالم<sup>3</sup> كثير من أهل المشرق والمغرب.

<sup>1</sup> سقط هذا الاسم في الزيتونة؛ بينما ورد اللقب محرفاً في ج هكذا: ((مغموسور)). وقد صوبت بواسطة كتاب قضاة الأندلس للنباهي.

<sup>2</sup> في تاريخ قضاة الأندلس أضيف اسم ((إبراهيم)) هنا.

<sup>3</sup> حرفت في تاريخ قضاة الأندلس. وفي الزيتونة فكتبت: ((وأجازوه علماء)).



## شعره

وشعره متعدد الأسفار، كثير الأغراض. وفي الإكثار مجلل  
الإختيار. فمنه قوله<sup>1</sup>:

أخذت بكظم الروح يا ساعة<sup>2</sup> النوى  
وأضرمت في طي الحشى لاعج الجوى  
فمن مخبري يا ليت شعري متى اللقاء  
وهل تحسن الدنيا وهل يرجع الهوى  
سلا كل مشتاق وأكثر وجده  
وعند النَّوى<sup>3</sup> وجدي وفي ساكن الهوى  
ولي نية ما عشت في حفظ عهدهم  
إلى يوم ألقاهم وللمرء ما نوى  
وقال<sup>4</sup>:

باتوا فمن كان باكياً يبك  
هذي ركاب الشرى بلا شك

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات موجودة في الكتيبة الكامنة؛ وهي من البحر الطويل.

<sup>2</sup> في الكتيبة: ((في ساعة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((اللى)).

<sup>4</sup> بحر المنسرح.

[فمن ظهور الركاب معملة  
إلى بطون الربى إلى الفلك  
تصدع الشمل مثلما انحدرت  
إلى صبوب جواهر السلك]<sup>1</sup>  
كن بالذي حدثوا على ثقة  
ما في حديث الفراق من إفك  
من النوى قبل لم أزل حذراً  
هذا النوى جل من مالك الملك]<sup>2</sup>  
وقال<sup>3</sup>:

يا أيها المعرض اللاهي  
يسوعني هجرك والله  
[فيا ليت<sup>4</sup> شعري كم أرى فيك  
لا أقفك عن ويّه وعزاه

<sup>1</sup> أضاف عنان هاذين البيتين لهذه المقطوعة، وكان ابن الخطيب قد ضمنهما كتاب الوداع الذي بعثه إلى السلطان الغني بالله؛ عندما قرر اللجوء للمغرب.

<sup>2</sup> صوب د. طويل هذا الشطر؛ فأضحى: ((هذا النوى جل مالك الملك))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> البحر السريع.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فغدت: ((يا ليت))؛ وهذا أسلم.

ويحيي مغيري إلى باخل واه  
من ذا الذي رآه<sup>1</sup>  
من يرد الله فيه فتنة  
يشغله في الدنيا بتياه  
يا غصن البان ألا عطفة  
على معنى جسمه واه  
أوسعني بعدك ذلاً وقد  
راً<sup>2</sup> يُثني<sup>2</sup> عندك ذا جاه<sup>3</sup>  
ذكرك لا ينفك عن خاطري  
وأنت عني غافل ساه  
يكفيك يا عثمان من جفوني  
لو كان ذنبي ذنب جهجاه

---

<sup>1</sup> هذان البيتان الموجودان بين حاصرتين؛ كتباً بشكل مضطرب في كلا النسختين.

<sup>2</sup> صوبها د. طویل؛ فجعلها: ((يُثني))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> هذا البيت سقط في الزيتونة.

هيهات لا معترض<sup>1</sup> لي على  
حكمك أنت الأمر الناه<sup>2</sup>

قلت: جهجاه المشار إليه رجل من غفار؛ قيل<sup>3</sup>: إنه  
تناول عصا الخطبة من يد عثمان رضي الله عنه، فكسرها  
على ركبته، ف وقعت فيها الأكلة فهلك. وقال<sup>4</sup>:  
يا من أعاد صباحي فقده حلكا  
قتلت<sup>5</sup> عبدك لكن لم تخف دركا  
مصيبتى ليست كالمصائب لا  
ولا بكائي عليها مثل كل بكا  
فمن أطالب في شرع الهوى بدمي  
لحظي ولحظك في قتلي قد اشتركا

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((متعرض))

<sup>2</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((الناهي)).

<sup>3</sup> أضاف عنان هذا المعنى.

<sup>4</sup> البحر البسيط.

<sup>5</sup> كتبت في ج: ((أملت)).

وقال ، وقد سبقه إليه الرصافي ؛ وهو ظريف<sup>1</sup> :  
أشكو إلى الله فرط بلبالي<sup>2</sup>  
ولوعة لا تزال تذكى لي  
بمهجتي حايك شغلت به  
حلو المعاني طرازه عالي  
سألته لثم خاله فأبي  
ومن ذا نخوة وإذلال  
وقال حالي يصون خالي  
يدني فويحي بالحال والخال  
يقربني الآل من مواعده  
وأثقي منه سطوة الآل  
لكن على ظلمه وقسوته  
فلمست عنه الزمان بالسالي

---

<sup>1</sup> بحر المنسرح.

<sup>2</sup> البلبال: شدة الهم وكثرة الوسواس.

وقال أيضاً مضمناً<sup>1</sup>:

لي همّة كلما حاولت أمسكها  
على المذلة في أرجاء<sup>2</sup> أرضيها  
قالت ألم تكن<sup>3</sup> أرض الله واسعة  
حتى يهاجر عبد مؤمن فيها  
وقال مسترجعاً من ذنبه، ومستوحشاً من شيبه<sup>4</sup>:  
قد كان عيبي من قبل في غيب<sup>5</sup>  
فمذ بدا شيبتي بدا عيبي  
لا عذر اليوم ولا حجة  
فضحتني والله يا شيبتي

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((أرجال)). وفي تاريخ قضاة الأندلس: ((أرجا أراضيها)).

<sup>3</sup> في تاريخ قضاة الأندلس، والكتيبة الكامنة: ((تك))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> البحر السريع.

<sup>5</sup> صوب د. طويل هذ الصدر؛ فجعله: ((قد كان عيبي قبل في غيب))؛ وهذا أسلم.

وقال<sup>1</sup>:

أثقلتني الذنوب ويحي وويّسي  
ليتني كنت زاهداً كأويس<sup>2</sup>

وجرت بينه وبين السلطان ثالث الأمراء من بني  
نصر<sup>3</sup>، بعد خلعه من ملكه، وانتشار سلكه، واستقراره  
بقصبة المنكب، غريباً من قومه، معوضاً بالسهاد من  
نومه، قد فل الدهر سباته، وتركه يندب ما فاتته،  
والقاضي المترجم به يومئذ، مدبر أحكامها، وعلم  
أعلامها، ومتولي نقضها، وإيرامها، فارتاح يوماً إلى  
إيناسه، واجتلاب أدبه والتماسه، وطلب منه أن يعبر عن  
حاله ببيانه، وينوب في بثه عن لسانه، فكتب إليه<sup>4</sup>:

---

<sup>1</sup> البحر الخفيف.

<sup>2</sup> يقصد الزاهد المتعبد أويس القرني؛ عاش في القرن الأول الهجري.

<sup>3</sup> هو أبو عبد الله محمد بن محمد بن محمد بن الأحمر (المخلوع)؛  
حكم من سنة 701هـ/1301م إلى سنة 708هـ/1308م. السنة التي خلع  
فيها عن عرشه؛ بعد أن ثار عليه أخوه أبو الجيوش نصر.

<sup>4</sup> البحر الطويل.

قفا نفساً فالخطب فيها يهون  
ولا تعجلا إن الحديث شجون  
علمنا الذي قد كان من صرف دهرنا  
ولسنا على<sup>1</sup> علم بما سيكون  
ذكرنا نعيماً قد تقضى نعيمه  
فأقلقنا شوق له وحنين  
وبالأمس كنا كيف شئنا وللدنا<sup>2</sup>  
حراك على أحكامنا وسكون  
وإذا بابنا مثنى الفؤاد ونحونا  
تمد رقاب أو تشير عيون  
فنغص من ذاك السرور مهناً  
وكدر من ذاك النعيم معين  
ونبا عن الأوطان بين ضرورة  
وقد يقرب<sup>3</sup> الإنسان ثم يبين

---

<sup>1</sup> أضاف عنان هذه الكلمة. أما في الزيتونة فقد كتب هكذا الشطر هكذا:  
((ولا نعلموا بهذا الذي سيكون)).  
<sup>2</sup> في الزيتونة: ((وللدنيا)).  
<sup>3</sup> نفسه: ((يغرب)).



أيا معهد الإسعاد<sup>1</sup> حبيت معهداً  
وجادك من سكب الغمام هتون  
تريد الليالي أن تهين مكاننا  
رويدك إن الخير ليس يهون  
فإن تكن الأيام قد لعبت بنا  
ودارت علينا للخطوب فنون  
فمن عادة الأيام ذل كرامها  
ولكن سبيل الصابرين مبين  
لئن خاننا الدهر الذي كان عبدنا  
فلا عجب إن العبيد تخون  
وما غض منا مخبري غير أنه  
تضاعف إيمان وزاد يقين

وكتب إلى الحكم بن مسعود، وهو شاهد المواريث  
بهذه الدعابة التي تستخف الوقور، وتلج السمع الموقور:  
((أطال الله بقاء أخي وسيدي، لأهل الفرياض، يحسن  
الاحتيال في مداراتهم، وللمنتقلين إلى الدار الآخرة يأمر

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((الإسناه)).

بالاحتياط في أمواتهم، ودامت أقلامه مشرعة لصرم الأجل  
المنشأ، معدة لتحليل هذا الصنف المنشأ من الصلصال  
والحمأ. فمن ميت يغسل وآخر يقبر، ومن أجل يطوى،  
وكفن ينشر، ومن رمس يفتح، وباب يغلق. ومن عاصب  
يجبس، ونعش يطلق. فكلما خربت ساحة، نشأت في  
الحانوت راحة. وكلما قامت في شعب مناحة، اتسعت  
للرزق مساحة. فيباكر سيدي الحانوت، وقد احتسى  
مرقته، وسهل عنقفته، فيرى الصعبة بالمناصب شطراً.  
فيلحظ هذا برفق، وينظر إلى هذا شزراً. ويأمر بشق  
الجيوب تارة، والبحث عن الأوساط أخرى. ثم يأخذ  
القلم أخذاً رقيقاً. ويقول وقد خامره السرور، رحم الله  
فلاناً، لقد كان لنا صديقاً، وربما أدبره بالانزعاج الحثيث،  
وقال مستريح منه كما جاء في الحديث. وتختلف عند ذلك  
المراتب، وتتبين الأصدقاء والأجانب، فينصرف هذا،  
وحظه التهريب، والنظر الحديد، وينفصل هذا، وبين يديه  
المنذر الصيت، والنعش الجديد؛ ثم يغشى دار الميت

ويسل<sup>1</sup> عن الكيت والكيت ، ويقول علي بما في البيت. أين دعاء الثاغية والراغية. أين عقود الأملاك بالبادية. وقد كانت لهذا الرجل حالاً في حال. وقد ذكر في الأسماء<sup>2</sup> الخمسة فقيل ذو مال ؛ وعيون الأعوان ترنوا من عل<sup>3</sup>، وأعناقهم تشرب<sup>4</sup> إلى خلف الكلل ، وأرجلهم تدب إلى الأسفاط دبيب الصقور<sup>5</sup> إلى الحجل. والموتى قد وجبت منهم الجنوب ، وحضر الموروث والمكسوب. وقيد المطعوم والمشروب. وعدت الصحاح. ووزنت<sup>6</sup> الأبطال ، وكيلت الأقداح. والشهود يغلظون على الورثة في الألية<sup>7</sup> ويصونهم بالبتات<sup>7</sup> في النشأة الأولية. والروائح حين تفعم الأرض طيباً ، وتهدي الأرواح شذاً يفعل في إزعاجها على الأبدان فعلاً عجيباً. والدلال يقول هذا مفتاح الباب. والسمسار يصيح قام النداء فما تنتظرون بالثبات. والشاهد يصيح

<sup>1</sup> هي: ((ويسأل))؛ كتبت ((يسل)) من باب تخفيف الهمزة؛ كما هي عادة المغاربة.

<sup>2</sup> كتبت في ج: ((أسماء))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>3</sup> في ج: ((من خل)).

<sup>4</sup> هي: ((تشرب))؛ فخففت الهمزة.

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((الصقر)).

<sup>6</sup> حرفت في ج، والزيتونة؛ فكتب: ((وزيت. وزينت)).

<sup>7</sup> هكذا ذكرت هذه العبارة في النسختين؛ وهي غامضة.

فتعلوا صيحته، والمشرف يشرب فتسقط سبحته. والمحتضر  
يهس ألا حي فلا تسمعون [ ويباهي لون العباء عليه]<sup>1</sup>  
الجواب رب أرجعون. ما هذا النسيج والضجيج. مت كلا  
لم أمت. ومن حج له الحجيج. فترفع له الأصوات، كي  
لا يفسح فيه الممات. ويقر بطنه برغمه، ويحفر له بجانب  
أبيه وبجذا أمه. ثم يشرع في نفسه الفرض، ولو أكفئت  
السموات على الأرض. ويقال لأهل السهام، أحسنوا،  
فالإحسان ثالث مراتب الإسلام. وقد نص ابن القاسم  
على أجرة القسام؛ وسوغه أصبغ وسحنون، ولم يختلف  
فيه مطرف وابن الماجشون. إن قيل إيصال الحقائق إلى  
أرجائها، حسن فجراه الإحسان إحسان. وقيل إخرج  
النسب والكسور كفايه، [ فللكاهنين حلوان]<sup>2</sup>. اللهم  
غفراً، ونستقيل الله من انبساط يجر غدرًا، ونسل الله حمداً  
يوجب المزيد من نعمائه وشكراً. ولولا أن أغفل عن  
الخصم، وأثقل رحل الفقيه أبي النجم، لأستغلن المجلس

---

<sup>1</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة.

<sup>2</sup> هذه العبارة ساقطة في الزيتونة.

شرحاً<sup>1</sup>، ولكان لنا في بحر المباشطة سبح، ولأفضنا في ذكر الوارث والوراث<sup>2</sup>. وبيننا العلة في أقسام الشهود، مع المشتغل بنسبة الذكور مع الأنثى. والله يصل عز أخي ومجده، ويهب له قوة تخصه بالفايدة، وجده<sup>3</sup> ويزيده بصيرة يتبع بها الحقوق إلى أقصاها، وبصراً لا يغادر صغيرة ولا كبيرة إلا أحصاها، ودام يحصي الخرابيب والفلوس والأطمار، ويملاً الطوامر بأقلامه البديعة الصنعة، ويصل الطومار بالطومار والسلام)).

والشيء بالشيء يذكر؛ قلت: ومن أظرف ما وقعت عليه في هذا المعنى. قال بعض كتاب الدولة الحكيمة بمنورقة<sup>4</sup>: وقد ولاه خطة المواريث، وكتب إليه راعياً في الإعفاء<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> في ج: ((شرح)).

<sup>2</sup> هذه الكلمة سقطت في الزيتونة.

<sup>3</sup> هذه الكلمة سقطت في الزيتونة.

<sup>4</sup> يقصد دولة أبي عثمان سعيد بن حكم الأموي (توفي سنة 680هـ/1281م) في جزيرة منورقة؛ شقيقة جزيرة مايورقة؛ التي تجتمعان فيما يسمى بالجزائر الشرقية.

<sup>5</sup> البحر الطويل.

وما نلت من شغل المواريث رقعة  
سوى شرح<sup>1</sup> نعش كلما مات ميت  
وأكتب للأموات صكاً كأنهم  
يخاف عليهم في الجباب التقلت  
كأنني لعزرائيل صرت مناقضاً  
بما هو يمحو كل يوم وأثبت<sup>2</sup>

وقال: فاستظرفها الرئيس أبو عثمان بن حكم<sup>3</sup>  
وأعفاه.

## مولده

في أواخر أربعة وسبعين وستماية<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> في ج: كتب: ((غير أن أشرح))، وفي الزيتونة: ((سوى أن أشرح)).

<sup>2</sup> هذا البيت سقط في الزيتونة.

<sup>3</sup> هو أبو عثمان سعيد بن حكم الأموي. ذكر من قبل.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1275م.

## وفاته

قال في العايد<sup>1</sup>، ومضى لسبيله، شهاباً من شهب هذا الأفق، وبقية من بقايا حلبة السبق، رحمه الله، في ليلة السبت الثاني من شهر شعبان المكرم؛ عام سبعة وأربعين وسبعماية<sup>2</sup>، وتخلف وقرأ لم يشتمل على شيء من الكتب، لإيثاره اقتناء النقيدين، وعين جارية لمن يتلو كتاب الله على قبره [على حد من التعزرة والمحافظة على الإتيان]<sup>3</sup>. ودفن بباب البيرة<sup>4</sup> في دار اتخذها لذلك.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> قد يكون يقصد كتاب عائد الصلة الذي ألفه ابن الخطيب نفسه.

<sup>2</sup> الموافق لـ 1346م.

<sup>3</sup> ما بين حاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>4</sup> سبقت الإشارة إليه. وهو أحد الأبواب القديمة لغرناطة؛ ويقع شمال غربي المدينة؛ على مقربة من ملعب الثيران الحديث. وما زال إلى الآن قائم بشكله الإسلامي. وتقوم بجانبه قطعة من سور غرناطة الإسلامية القديمة.

## محمد بن أحمد

(ابن قُطبة الرَّوسي<sup>1</sup>؛ من أهل غرناطة،  
يكنى أبا القاسم).

### حاله

مجموع خلال بارعة، وأوصاف كاملة، حسن الخط،  
ذاكر للتاريخ والأخبار، مستول على خصال حميدة  
من [ حسن رواء<sup>2</sup> وسلامة صدر، إلى نزاهة الهمة،  
وإرسال السجية، والبعد عن المصانعة، والتحلي بالوقار  
والحشمة، شاعر، كاتب. ومناقبه يقصر عنها الكثير من  
أبناء جنسه، كالفروسية، والتجند، والبسالة، والرماية،  
والسباحة، والشطرنج، متحمّد بحمل القنا<sup>3</sup>، مع البراعة،  
مديم<sup>4</sup> على المروءة، مواس للمحاويج من معارفه. ارتسم

---

<sup>1</sup> يبدو أنه هو الذي ترجم له ابن الخطيب في الكتيبة الكامنة؛ حيث سماه: ((أبا القاسم محمد بن أبي بكر بن محمد بن أحمد بن قطبة الهرنيسي. ويؤكد ذلك تطابق القصيدتين الواردتين في الكتيبة والإحاطة؛ وهما منسوبة إليه.

<sup>2</sup> سقطت هذه العبارة في الزيتونة.

<sup>3</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

<sup>4</sup> كتبت في ج: ((مدع))؛ وصوبت من الزيتونة.



في الديوان فظهر غناؤه، وانتقل إلى الكتابة، معززة بالخطط  
النيهة العلمية، وحاله الموصوفة متصلة إلى هذا العهد،  
وهو معدود من حسنات قطره.

وثبت في التاج المحلى بما نصه: سابق ركض المحلى،  
أتى من أدواته بالعجايب، وأصبح صدرًا في الكتاب،  
وشهماً في الكتايب. وكان أبوه رحمه الله، بهذه البلدة،  
قطب أفلاكها، وواسطة أسلاكها، ومؤتمن روسايتها  
وأملاكها، وصدر رجالها، وولي أرباب مجالها، قد نثل  
ابنه<sup>1</sup> سهامها، فخير عدالة وبراعة وفهماً، وألقاه بينهم  
قاضياً شهماً، فظهر منه نجياً، ودعاه إلى الجهاد سميعاً  
مجيباً<sup>2</sup>، فصحب السرايا الغربية المغيرة، وحضر على هذا  
العهد من الوقائع الصغيرة والكبيرة، وعلى مصاحبة  
البعوث، وجوب السهول والوعوث، فما رفض البراعة  
الباتر، ولا ترك الدفاتر للزمان الفاتر.

---

<sup>1</sup> كتبت في ج: ((بينه))؛ وصوبت من الزيتونة.  
<sup>2</sup> سقطت هذه الكلمة في ج.

## شعره

وله أدب بارع المقاصد قاعد للإجادة بالمرصد، وقال  
من الروضيات وما في معناها<sup>1</sup>:

دعيني ومطلول الرياض فإني  
أنادم في بطحايها<sup>2</sup> الآس والوردا  
أعلل هذا بخضرة شارب  
وأحكي بهذا في تورده الخدا  
وأزهر غض البان رايد نسمة  
ذكرت به لين المعاطف والقدا

وقال<sup>3</sup>:

وليل أدرناها سلافا كأنها  
على كف ساقها تضرم ناراً<sup>4</sup>  
غنينا عن المصباح في جنح ليلها  
بخدمدير لا بكأس عقار

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> كتبت في النسخة: ((بطحايه)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> حذف د. طويل الألف؛ فغدت: ((نار)).

وقال<sup>1</sup>:

يومنا يوم سرور فلتقم  
تصدع الهم بكاسات المدام  
إنما الدنيا منام فلتكن  
مغرماً فيها بأحلى المنام

وقال<sup>2</sup>:

وبي منك ما لو كان للشرب ماصحاً  
وبالهيـم ماروَّت صداها المناهل  
أحبك ما هبت من الروض نسمة  
وما اهتز غصن في الحديقة مايل  
فإن شئت أن تهجر وإن شئت فلتقبل  
فإني لما حملتني اليوم حامل

وقال<sup>3</sup>:

كم قلت للبدر المنير إذ بدا  
هيهات وجه فلانة تحكى لنا

---

<sup>1</sup> بحر الرمل.  
<sup>2</sup> البحر الطويل.  
<sup>3</sup> البحر الكامل.

فأجابني بلسان حال واعتنى  
لا الشمس تحكيها فأحكيها أنا  
وصرفت وجهي نحو غصن أمد  
قد رام يشبه قدها لما انتثا  
فضحكت هزءاً عند هز قوامها  
إذا رام أن يحكى قواماً كالقنا<sup>1</sup>  
وكتب إليه في غرض يظهر من الأبيات<sup>2</sup>:  
جوانحنا نحو اللقاء جوانح  
ومقدار ما بين الديار قريب  
وتمضي الليالي والتزاور معوز  
على الرغم منا وإن<sup>3</sup> ذا لغريب  
فديتك عجلها لعيني زيارة  
ولو مثل ما رد اللحاظ مريب  
وإن لقائي جل عن ضرب موعد  
لأكرم ما يُهدى الأريب أريب

---

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((كالعنا)).

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((إن))؛ وهو أسلم.

فراجعني بقوله ، والتجني شيمة<sup>1</sup> :  
لعمرك ما يومي إذا كنت حاضراً  
سوى [يوم صب]<sup>2</sup> من عداه يغيب  
أزور فلا ألفي لديك بشاشة  
فبيعد مني الخطو وهو قريب  
فلا ذنب للأيام في البعد بيننا  
فإني لداعي القرب منك مجيب  
وإن لقاء جاء من غير موعد  
ليحسن لكن مرة ويطيب

وإحسانه كثير، وفيما ثبت كفاية ليلاً نخرج [ عن  
غرض الاختصار]<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين كتب في النسختين: ((منه)).

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين؛ كتبت في الزيتونة ((عن الغرض)).

## محمربن محمر

ابن أحمربن قطبة الدوسي<sup>1</sup> يكنى محمراًبأباًبشر؛ أخوالزي قبله<sup>2</sup>.

### حاله

تلوه في الفضل والسراوة، وحسن الصورة [ونصاعة الطرف]<sup>3</sup> مُربٍ عليه بمزيد من البشاشة والتنزل، وبذل التودد، والتبريز في ميدان الانقطاع، متأخر عنه في بعض خلال غير هذا. ذكي الذهن، مليح الكتابة، سهلها، جيد العبارة [متأتي اليراع]<sup>4</sup>، مطلق اليد، حسن الخط، سريع بديهته المنشور، معمٌ، مخول في التخصص والعدالة. كتب الشروط بين يدي أبيه، ونسخ كثيراً من أمهات الفقه، واستظهر كتباً، من ذلك المقامات الحريية. وكتب بالدار السلطانية، واختص بالمراجعة عمن بها، والمفاتحة أيام حركات السلطان عنها إلى غيرها. حميد السيرة، حسن

<sup>1</sup> ترجمة أبي بكر محمد بن محمد بن قطبة الدوسي موجودة في نثير فرائد الجمان، والدرر الكامنة.

<sup>2</sup> مع أن الذي قبله سماه: محمد بن أحمد. أما هذا فهو محمد بن محمد بن أحمد.

<sup>3</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

<sup>4</sup> هذه العبارة ساقطة في ج.

الوساطة، نجدى الجاه، مشكور التصرف، خفيف الوطأة.  
وولي الخطابة العلية. مع الاستمساك بالكتابة. ولم يؤثر عنه  
الشعر، ولا عول عليه<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> وخالف هذا الرأي ابن الأحمر صاحب كتاب نثير فرائد الجمان؛ الذي قال: ((فتح له باب الشعر وهو صغير؛ فولجه وهو على معان مغير؛ وأتى منه بما ملأ الأقطار بالكثرة، ونظم من سلوكه ما نثر مسك إجادته على نثره؛ كأنها من بدائع الحسنة البسنة)). ص: 319.

## محمربن محمربن محمربن

(ابن قطبة الروسي؛ يكنى أبا بكر؛ وقد ذكرنا أباه وعمه؛  
ويأتي ذكر جده.

### حاله

نبيل المقاصد في الفن الأدبي، مشغول به، مفتوح من  
الله عليه فيه [ شاعر مطبوع مكثراً<sup>1</sup> ] انقاد له مركب النظم،  
في سن المراهقة، واشتهر بالإجادة، وأنشد السلطان، وأخذ  
الصلة، وارتسم لهذا العهد في الكتابة. وشرع في تأليف  
يشتمل على أدباء عصره.

### شعره

ومما خاطب به أحد<sup>2</sup> أصحابه<sup>3</sup>:  
إذا شمت من نحو الحمى في الدجا برقاً  
أبى الدمع إلا أن يسيل ولا يرقى

<sup>1</sup> كتبت في الزيتونة: ((شاعراً مطبوعاً مكسراً)).

<sup>2</sup> كتبت في الزيتونة: ((بعض)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.



ومهما تذكرت الزمان الذي مضى  
تقطعت الأحشاء من حر ما ألقى  
خليلي لا تجزع لمحل فأدمعي  
تبادر سقياً في الهوى لمن استسقى  
وما ضر من أصبحت ملك يمينه  
إذا رق<sup>1</sup> لي يوماً وقد حازني رقا  
فنيت به عشقا وإن قال حاسد  
أضل الورى من مات في هاجر شقا  
تلهب قلبي من تلهب خده  
فيا نعم<sup>2</sup> ذاك الخد فاض بأن أشقى  
ومنها:

وكم من صديق كنت أحسب أنه  
إذا كذبت أو هامنا رفع الصدقا

\*\*\*

---

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((راق)).  
<sup>2</sup> كتبت في ج: ((فنعم))؛ وصوبت من الزيتونة.

## [<sup>1</sup>محمربن محمر

ابن محمر بن أمربن قطبة الروسي<sup>2</sup> (ابن عم المذكورين قبله؛  
يلكني أبا القاسم).

### حاله

حسن الصورة، لازم القراءة على شيوخ بلده، ونظم  
الشعر على الحداثة، وترشح للكتب بالدار السلطانية مع  
الجماعة، ممن هو في نظمه.

### ومن شعره

كتب إليّ بما نصه<sup>3</sup>:

أحسب وحده يوم رأسك ربما  
تُعطي السلامة في الصراع سلماً

\*\*\*

---

<sup>1</sup> هذه الترجمة المختصرة بكاملها؛ والمحصورة بين الحاصرتين؛ وردت  
في النسخة: ج؛ بينما هي ساقطة في الزيتونة.  
<sup>2</sup> توجد ترجمة أبي القاسم هذا في الكتيبة الكامنة؛ حيث يصفه فيها ابن  
الخطيب فيها بصفات مذمومة؛ على خلاف ما يظهر في الإحاطة.  
<sup>3</sup> البحر الكامل.

## محمربن محمر

(ابن محمر بن أحمربن قطبة (الروسي؛ (الفقيه أبي بشر بن (القاسم  
(ابن محمر (المذكور

### حاله

شاب حسن فاضل، دمث، متخلق، جميل  
الصورة، حسن الشكل، أحمربن الوجنتين<sup>1</sup>. حفظ كتباً من  
المبادي النحوية، وكتب خطأ حسناً، وارتسم في ديوان  
الجند مثل والده، وهو الآن بحاله الموصوفة.

### شعره

قيد أخوه لي من الشعر الذي زعم أنه من نظمه،  
قوله<sup>2</sup>:

حلفت بمن<sup>3</sup> ذاد عني الكرى  
وأسهر جفني ليلاً طويلاً

---

<sup>1</sup> كتبت في ج: ((الوجنة))؛ وصبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> البحر المتقارب.

<sup>3</sup> كتبت في ج: ((لمن))؛ وصوبت من الزيتونة.

وألبس جسمي ثياب النحول  
وعذب بالهجر قلبي العليلا  
ما<sup>1</sup> حلت عن وده ساعة  
ولا اعتضت منه سواه بديلا  
\* \* \*

---

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((لما))؛ وصوبها عنان.

## محمربن محمر

ابن أحمربن محمر بن عبر (الله بن يحيى بن عبر (الرحمن بن يوسف  
(ابن جُزَيّ الكلبى<sup>1</sup>؛ من أهل غرناطة وأعيانها، يكنى أبا عبر (الله.

### أوليته

تنظر في اسم أبيه ؛ في ترجمة المقريين والعلماء.

### حاله

من أعلام الشهرة على الفتاوة<sup>2</sup>. وانتشار الذكر على  
الحداثة. تبرزاً في الأدب، واضطلاعاً بمعاناة الشعر، وإتقان  
الخط، وإيضاحاً للأحاجي والملغزات. نشأ بـغرناطة في كنف  
والده رحمه الله، مقصور التدريب عليه، مشاراً إليه في  
ثقوب الذهن؛ وسعة الحفظ، ينطوي على نبل لا يظهر  
أثره [على التفاتة، وإدراك، تغطي شعلته مخيلة غير  
صادقة، من تغافله. ثم جاش طبعه، وفهق حوضه،  
وتفجرت ينباعه، وتوقد إحسانه<sup>3</sup>. ولما فقد والده، رحمه

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن جُزَيّ الكلبى في: الكتيبة الكامنة، ونثير فرائد  
الجمان، ونفح الطيب، وأزهار الرياض.

<sup>2</sup> المقصود: الفتوة.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

الله، ارتسم في الكتابة، فبدَّ جلة الشعراء، إكثاراً واقتداراً،  
ووفور مادة، مجيداً في الأمداح، عجيباً في الأوضاع،  
صديقاً في النسيب، مطبوعاً في المقطوعات، معتدلاً في  
الكتابة، نشيط البنان، جلدأً على العمل، سيال المجاز<sup>1</sup>،  
جموح عنان الدعابة، غزلاً، مؤثراً للفكاهة، انتقل إلى  
المغرب لشفوف خصله، على ما قد قسم<sup>2</sup> الحظوظ.  
سبحانه من رزقه بهذه البلاد. فاستقر بباب ملكه. مرعي  
الجناح، أثير الرتبة. مطلق الجراية، مقرر السهام، معتبا  
وطنه [ راضيا عن جيرته. ديدن من يستند إلى قديم،  
ويتحيز إلى أصالة]<sup>3</sup>.

### تواليافه

أخبرني عند لقاياه إياي بمدينة فاس في غرض  
الرسالة، عام خمس<sup>4</sup> وخمسين وسبعماية<sup>5</sup>، أنه شرع في  
تأليف تاريخ غرناطة، ذاهباً هذا المذهب، الذي انتدبت

<sup>1</sup> في ج: ((المزاح)).

<sup>2</sup> في النسختين: ((قاسم)).

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((خمسة))؛ وهذا أصح.

<sup>5</sup> الموافق لـ 1354م.

إليه، ووقفت على أجزاء منه تشهد باضطراله، وقيد  
بخطه من الأجزاء الحديثة<sup>1</sup> والفوايد والأشعار ما يفوت  
الوصف، ويفوق الحد. وجرى ذكره في التاج؛ بما نصه:  
(شمس في البلاغة<sup>2</sup> بازغة، وحجة على بقاء الفطرة  
الغريزية<sup>3</sup> في هذه البلاد الغربية بالغة، وفريدة وقت أصاب  
من فيها نادرة أو نابغة، من جذع ابن علي القادح<sup>4</sup>،  
وجرى<sup>5</sup> من المعرفة كل بارح<sup>6</sup>، لو تعلق الغوامض  
بالثريا لنالها، وقال أنا لها. وربما غلبت<sup>7</sup> الغفلة على  
ظاهره، وتنطق أكامها<sup>8</sup> على أزاهره، حتى إذا قدح في  
الأدب زنده، تقدم المواكب بنده، إلى خط<sup>9</sup> بارع، يعنو

---

<sup>1</sup> ربما يكون المقصود من هذه العبارة هنا هو أنها حديثة بالنسبة لتاريخ الكتابة.

<sup>2</sup> في الكتيبة الكامنة: ((شمس في سماء البلاغة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((العربية هي بالمغربية بالغة)).

<sup>4</sup> نفسه: ((من جذع أبر على القارح)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وزجر من المعرفة كل سانح؛ لا بارح)).

<sup>6</sup> نفسه: ((وزجر من المعرفة كل سانح لا بارح)).

<sup>7</sup> في ج: ((وبلغت))؛ فصوبت من الزيتونة.

<sup>8</sup> في الكتيبة الكامنة: ((وانطبق كاماه)).

<sup>9</sup> في النسختين: ((حظ)).

طوال الطويل منه [ إلى سر وبراعة، كما ترضى المسك  
والكافور عن طرس وحبر<sup>1</sup>].

### شعره

فمن غرامياته وما في معناها قوله<sup>2</sup>:  
متى يتلاقى شايق ومشوق  
ويصبح عير<sup>3</sup> الحب وهو طليق  
أما أنها أمنية عز نيلها  
ومرمى لعمرى في الرجا<sup>4</sup> سحيق  
ولكنني خدعت قلبي تعلقة<sup>5</sup>  
أخاف انصداع القلب فهو رقيق  
وقد يرزق الإنسان من بعد يأسه  
وروض الربى بعد الذبول يروق

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((عاني)).

<sup>4</sup> أضاف د. طويل الهمزة؛ فغدت ((رجاء))؛ وهذا أسلم.

<sup>5</sup> جاء هذا الصدر في الكتيبة الكامنة هكذا:  
((ولكنني خدعت قلبي تعلقة))؛ وهذا أسلم.



تباعدت لما زادني القرب لوعة  
لعل فؤادي من جواه يفيق  
ورمت شفاء الداء بالداء مثله  
وإني<sup>1</sup> بألا أشتفي لحقيق  
وتالله ما للصب في الحب راحة  
على كل حال إنه لمشوق  
ويا رب<sup>2</sup> قد ضاقت علي مسالكي<sup>3</sup>  
فها أنا في بحر الغرام غريق  
ولا سلوة ترجى ولا صبر<sup>4</sup> ممكن  
وليس إلى وصل الحبيب طريق  
ولا الحب عن تعذيب قلبي ينثني  
ولا القلب للتعذيب<sup>5</sup> منه يطيق  
شجون يضيق الصدر عن زفرائها  
وشوق نطاق الصبر عنه يضيق

---

<sup>1</sup> في الكتيبة الكامنة: ((فإني)).

<sup>2</sup> نفسه: ((أيا)).

<sup>3</sup> نفسه: ((مذهبي)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ولا الصبر)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((بالتعذيب)).

نشرت عقود الدمع ثم نظمتهما  
[قريضاً فذا در وذاك عقيق]<sup>1</sup>  
بكيت أسى<sup>2</sup> حتى بكى حاسد[ي معي]<sup>3</sup>  
كأن عذولي عاد وهو صديق  
ولو أن عند الناس بعض محبتي  
لما كان يلقي<sup>4</sup> في الأنام مفيق  
أيا عين كفى الدمع ما بقي الكرى  
إذا منعوك النوم<sup>5</sup> سوف تذوق  
ويا نايماً عن ناظري أما ترى<sup>6</sup>  
لشمسك من بعد الغروب شروق  
رويدك رفقا بالفؤاد فإنه  
عليك وإن عاديته<sup>7</sup> لشفيق

---

<sup>1</sup> كتبت في الزيتون هكذا: ((قريضاً فصار لون ذاك عقيق)).

<sup>2</sup> هذه الكلمة ساقطة في الزيتون.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين سقط في ج.

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((يلقى)).

<sup>5</sup> نفسه: ((اليوم)).

<sup>6</sup> ورد هذا الشطر في الكتيبة الكامنة هكذا: ((ويا غائباً عن ناظري أما يرى)).

<sup>7</sup> في الكتيبة: ((عذبت)).

نقضت عهودي ظالما بعد عقدها  
ألا إن عهدي كيف كنت وثيق  
كتمتك حبي يعلم الله مدة  
وبين ضلوعي من هواك حريق  
فما زلت بي حتى فُضحت فإن أكن  
صبرت بعد<sup>1</sup> اليوم لست أطيق  
وقال<sup>2</sup>:

ومورد الوجنات معسول اللَّمَى  
فتاك بلحظ<sup>3</sup> العين في عشاقه  
الخمير بين لثاته والزهر في  
وجناته والسحر في أحداقه  
ينادى<sup>4</sup> غصن البان في أثوابه  
ويلوح بدر التم في أطواقه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((فبعد))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((فتاك لحظ))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> نفسه: ((مياد غصن))؛ وهو أسلم.

من للهلاك<sup>1</sup> بثغره أو خده  
هب أنه يحكيه في إشراقه  
ولقد تشبهت الطبا<sup>2</sup> بشبهة  
من خلقه وعجزن عن أخلاقه  
نادمته وسناً محياً الشمس قد  
ألقي على الآفاق فضل رواقه  
في روضة ضحكت ثغور أقاحها  
وأمال<sup>3</sup> فيها المزن من آماقه  
أسقيه كأس سلافة كالمسك في  
نفحاته والشهد عند مذاقه  
صفراء لم يدر الفتى أكواسها  
إلا تداعى همه لفراقه  
ولقد تلين الصخر<sup>4</sup> من سطواته  
فيعود للمعهود من إشفاقه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((من للهلال))؛ وهو أصوب.

<sup>2</sup> نفسه: ((الطباء))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((وأسال)).

<sup>4</sup> كتبت في النسختين: ((الخم)). وفي الكتيبة: ((الصم)).

وأُظِّلَ أرشف من سلافة<sup>1</sup> ثغره  
خمرأً تداوي القلب من إحراقه  
ولربما عطفته عندي نشوة  
فشفى<sup>2</sup> الخيال بضمه وعناقه  
أرجو نداءه<sup>3</sup> إذا تبسم ضاحكا  
وأخاف منه العتب في إطراره  
أشكو القساوة من هواي وقلبه  
والضعف من جلدي ومن ميثاقه  
يا هل لعهد قد مضى من عودة  
أم لا سبيل بحالة للحاقه  
يا ليت شعري لو كانت لذلك حيلة<sup>4</sup>  
أو كان يُعطى المرء باستحقاقه  
فلقد يروق الغصن بعد ذبوله  
ويتم<sup>5</sup> بدر التم بعد محاقه

---

<sup>1</sup> في النسختين: ((أقاح)). والكتيبة الكامنة: ((أقاحي)).

<sup>2</sup> في الكتيبة: ((تشفي)).

<sup>3</sup> نفسه: رضاه)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((يا ليت لو كانت لذلك حيلة)).

<sup>5</sup> نفسه: ((ويروق)).

ومما اشتهر عنه في هذا الغرض<sup>1</sup>:  
ذهبت حشاشة قلبي الصدوع<sup>2</sup>  
بين السلام ووقفه التوديع  
ما أنصف الأحباب يوم وداعهم  
صباً<sup>3</sup> يحدث نفسه برجوع  
أنجد بغيثك<sup>4</sup> يا غمام فإنني  
لم أرض يوم اليبس قل<sup>5</sup> دموع  
من كان يبكي الظاعنين بأدمع  
فأنا الذي أبكيهم بنجيع  
إيه وبين الصدر مني والحشا  
شجن طويت على شجاء ضلوع<sup>6</sup>  
هات الحديث عن الذين تحملوا  
واقدح بزند الذكر نار ولوع<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> في نثير فرائد الجمان: ((المصدوع))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((صب)).

<sup>4</sup> نفسه: ((بدمعك)).

<sup>5</sup> كتبت في النسختين، وفي نثير فرائد الجمان: ((فعل)).

<sup>6</sup> في النثير: ((ضلوعي)).

<sup>7</sup> نفسه: ((تقدح بزند الذكر نار ولوعي)).

عندي شجون في التي جنت النوى<sup>1</sup>  
أشكو الغداة<sup>2</sup> وهن في توديع<sup>3</sup>  
من وصلي الموقوف أو من سُهدي<sup>4</sup> الـ  
موصول أو من نومي المقطوع  
ليت الذي بيني وبين صبابتي  
بعد<sup>5</sup> الذي بيني وبين هجوع<sup>6</sup>  
يا قلب لا تجزع لما فعل النوى<sup>7</sup>  
فالحر ليس لحادث بجزوع  
أبعد ما<sup>8</sup> غودرت في أشراكه  
تبغي النزوع ولات حين نزوع  
ومهفهف مهما هبت ريح الصبا  
أبدت له عطفاه عطف مطيع

<sup>1</sup> في النثير، وأزهار الرياض: ((من أي أشجاني التي جنت الهوى)).

<sup>2</sup> في أزهار الرياض ونفح الطيب: ((العذاب)).

<sup>3</sup> في النثير والنفح وأزهار الرياض: ((تنويع)).

<sup>4</sup> في المصادر نفسها: ((هجري)).

<sup>5</sup> في النثير: ((مثل)).

<sup>6</sup> كتبها د. طویل: ((هجوعي)).

<sup>7</sup> في النثير: ((يا قلبي لا تجزع لما فعل الهوى)).

<sup>8</sup> نفسه: ((أبعد)).

جمع المحاسن وهو منفرد بها  
فاعجب لحسن مفرد مجموع  
والشمس لولا إذنه ما آذنت  
خبلا وإجلالاً له مطلق<sup>1</sup>  
ما زلت أسقي خده من أدمعي  
حتى تفتح عن رياض ربيع  
إن كان يرنو عن<sup>2</sup> نواظر شادن  
فلرب ضرغام بهن صريع  
عجباً لذاك الشعر زاد بفرقه  
حسناً كحسن الشعر بالتصريع  
منع الكرى ظلماً وقد منع الضنا  
فشقيت<sup>3</sup> بالمنوح والممنوع  
جردت ثوب العز عني طائعاً  
[أتراه يعطفه علي خضوع]<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> في النثير: ((بطلوع)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: علي.

<sup>3</sup> في النثير: ((فسقيت)).

<sup>4</sup> ذكر عنان أن هذا الشطر كتب في نص آخر هكذا:  
((أتراه يولي عطفه لخضوعي)). ولكنه لم يعين ذلك النص.



لم أنتفع لبسا من الملبوس في<sup>1</sup>  
حبي ولا بعداري المخلوع  
بجماله استشفعت في إجماله  
ليحوز أجر منعم وشفيع  
يا خادعي عن سلوتي وتصبري<sup>2</sup>  
لولا الهوى ما كنت بالمخدوع  
أوسعتني بعد الوصال تفرقا<sup>3</sup>  
وأثبتني سوءاً لحسن صنيع<sup>4</sup>  
أسرعت فيما ترتضي فجزيتني<sup>5</sup>  
بطويل هجران إلي سريع  
أشرعت رحا من قوامك دايلاً<sup>6</sup>  
فمنعت من ماء الرضاب شروعي

---

<sup>1</sup> في النثير: ((لم أفتنع بسقامي الملبوس في)).

<sup>2</sup> نفسه: ((ويا خادعي عن سلوتي ومصبري)).

<sup>3</sup> في النثير: ((بعداً بفضل تقربي وجزيتي سوءاً)).

<sup>4</sup> كتبها د. طویل: ((صنيعي)).

<sup>5</sup> في النثير: ((فأثبتني)).

<sup>6</sup> نفسه: ((دايلاً)).

خذ من حديث تولعي وتولهي  
خبراً صحيحاً ليس بالمصنوع  
يرويه<sup>1</sup> خدي مسندا عن أدمعي  
عن مقتلتي عن قلبي المصدوع  
كم من ليال في هواك قطعتها  
وأنا لذكراهن في تقطيع  
لا والذي طبع الكرام على الهوى  
وبر<sup>2</sup> سوا أن الهوى المطبوع  
ما غيرتني الحادثات ولم أكن  
بمذيع سر للعهود مضيع  
لا خير في الدنيا وساكنها معا  
إن كان قلبي منك غير جميع

---

<sup>1</sup> كتبت في الزيتونة: ((برؤ)).

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((ومن)). وفي النشير: ((ويعز سلوان)).

وقال في غير ذلك [ في غرض<sup>1</sup> يظهر من الأبيات<sup>2</sup>:  
وقالوا عداك البخت والحزم عندما  
غدوت غريب الدار منزلك الفنت  
ألم تعلموا أن اغترابي حرامه  
وأن ارتحالي عن دارهم هو البخت  
نعم لست أَرْضَى عن زماني أو أرى  
تهادي السفن المواخر والبُخت  
لقد سيمت نفسي المقام ببلدة  
بها العيشة النكراء<sup>3</sup> والمكسب السحت  
يُذَلُّ بها الحرُّ الشريف لعبده  
ويجفوه بين السم<sup>4</sup> من سنة ست  
إذا اصطافها المرء اشتكى من سمومها  
أذى ويرى فيه أداً يبيت

---

<sup>1</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

<sup>2</sup> البحر الطويل

<sup>3</sup> كتبت في الزيتونة: ((النكداء)).

<sup>4</sup> كتبت في ج: ((الستين)).

ولست كقوم في تعصبهم عتوا  
يقولون بغداد لغرناطة أخت  
رغبت بنفسي أن أساكن معشراً  
مقالهم زور وودهم مقت  
يدسّون في لين الكلام دواهيأ  
هي السم بالآل المشود لها لت  
فلا درّ درّ القوم إلا عصابة  
إليّ بإخلاص المودة قد متوا  
وآثرت أقواماً حمدت جوارهم  
مقالهم صدق وودهم بحت  
لهم عن عيان الفاحشات إذا بدت  
تعام وعن ما ليس يعينهم صمت  
فما ألفوا لهوا ولا عرفوا خنى  
ولا علموا أن الكروم لها بنت  
به كل مرتاح إلى الضيف والوغى  
إذا ما أتاه منهما النبأ البغت

وأشعث ذي طمرين أغناه زهده  
فلم يتشوف للذي ضمه التخت  
صبور على الإيذاء بغيض على العدا  
معين على ما يتقي جاشه الشّت<sup>1</sup>  
ولي صاحب مثلي يمان جعلته  
جليسي نهراً أو ضجيجي إذا بت  
وأجرد جرار الأعنة فارح  
كميت وخير الخيل قداحها الكمت  
تسامت به الأعراق<sup>2</sup> في آل أعوج  
ولا عوج في الخلق منه ولا أمت  
وحسبي لعضات النوائب منجدا  
عليها الكميت الهند والصارم الصلت  
قطعت زماني خبرة وبلوته  
فبالغدر والتخفيف عندي له نعت

---

<sup>1</sup> الشّت: التفرق والشتات.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((الأعداء)).

ومارست أبناء الزمان مباحثا  
فأصبح حبلي منهم وهو منبت  
وذي صلف يمشي الهوينا ترفقا  
على نفسه كيلا يزايلها السم  
إذا غبت فهو المروءة القوم عندهم  
له الصدر من ناديم وله الدست  
وإن ضمنني يوما وإياه مشهد  
هو المعجم السكيت والعمّة الشخت  
فحسبي عُداتي أن طويت مآربي  
على عزمهم حتى صفا لهم الوقت  
وقلت لدنياهم إذا شئت فاغربي  
وكننت متى أعزم فقلبي هو البيت  
وأغضيت عن زلاتهم غير عاجز  
فماذا الذي ييغونه لهم الكبت

وقال<sup>1</sup>:

لا تعدّ ضيفك إن ذهبت لصاحب  
تعتده لكن تخير وانتق<sup>2</sup>  
أو ما ترى الأشجار مهما ركبت  
إن خولفت أصنافها لم تغلق<sup>3</sup>  
ومنه في المقطوعات<sup>4</sup>:

وشادن تيمّني حبه  
حظي منه الدهر هجرانه  
مورد الخدين حلو اللّمي  
أحمر مضني الطرف وسانه  
لم تتطو الأغصان في الروض بل  
ضلت له تسجد أغصانه  
يا أيها الطّبي الذي قلبه  
تضرّم في القلب<sup>5</sup> نيرانه

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> في ج: ((وأنفق)).

<sup>3</sup> في تفح الطيب: ((تعلق))؛ بالعين المهملة.

<sup>4</sup> البحر السريع.

<sup>5</sup> في ج: ((قلّبي)).

هل عطفة ترجى لصب شبح  
ليس يرجى عنك سلوانه  
يود أن لو زرتة في الكرى  
لو متعت بالنوم أجفانه  
قد رام أن يكتب ما نابيه  
والحب لا يمكن كتمانته  
فأفضيت أسرارہ واستوى  
إسرارہ الآن وإعلانه  
وقال<sup>1</sup>:

نهار وجهه وليل شعر  
بينهما الشوق يستثار  
قد طلبا بالهوى فؤادي  
فأين<sup>2</sup> لي عنهما الفرار  
وكيف يبغى النجاة شيء  
يطالبه الليل والنهار

---

<sup>1</sup> مخلص البسيط.

<sup>2</sup> في نثير فرائد الجمان: ((وأين)).



وقال في الدوبيت<sup>1</sup>:

زارت ليلاً وأطلعت فجرها  
صبحاً فجمعت بين صبح وظلام  
لما بصرت بالشمس قالت يا فتى  
[جمع الإنسان بين]<sup>2</sup> الأختين حرام  
وقال في غرض التورية<sup>3</sup>:

أبح لي في رياض المحاسن نظرة<sup>4</sup>  
إلى ورد ذاك الخد أروي به الصدى  
وبالله لا تبخل علي بعطفة<sup>5</sup>  
فإني رأيت<sup>6</sup> الروض يوصف بالندا

---

<sup>1</sup> الدوبيت: أحد الأوزان الشعرية المولدة؛ وهذا الوزن؛ غير الأوزان التي ابتكرها الخليل. وثمة من يرى أن الاسم فارسي الأصل.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((الجمع بين الأختين)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> ورد صدر البيت في الكتيبة الكامنة، ونثير فرائد الجمان هكذا: ((أبح لي يا روض المحاسن نظرة))؛ وهذا أسلم.

<sup>5</sup> في الكتيبة: ((بعطفة)).

<sup>6</sup> في الكتيبة والنثير: ((عهدت)).

وقال<sup>1</sup>:

وعاشق صلى ومحرابه  
وجه غزال ظل يهواه  
قالوا تعبد<sup>2</sup> فقلت نعم  
تعبداً يفهم معناه  
وقال وهو مليح جداً<sup>3</sup>:

وصديق شكى بما حملوه  
من قضاء<sup>4</sup> يقضي بطول العناء  
قلت فاردد ما حملوك عليهم  
قال من يستطيع<sup>5</sup> رد القضاء

---

<sup>1</sup> البحر السريع.

<sup>2</sup> في الكتيبة: (((تعبدت)))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> البحر الخفيف.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((قضاء)).

<sup>5</sup> في الكتيبة والنثر: ((يستطيع))؛ وهو أصوب وأسلم.

وقال<sup>1</sup>:

لسانان هجيا<sup>2</sup> من خاصماه  
لسان الفتى ولسان القضا  
[إذا لم تحز واحداً منهما  
فلسـت أرى لك أن تنطقا]<sup>3</sup>

وقال<sup>4</sup>:

تلك الذؤابة<sup>5</sup> ذبت من شوقي لها  
واللحظ يحميها بأي سلاح  
يا قلب فانجح لا إخالـك ناجياً<sup>6</sup>  
من فتنة الجعدي والسفاح

---

<sup>1</sup> البحر المتقارب.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((يهجيا)). و صوب الكلمة د. طويل؛ فجعلها: ((هاجا))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> هذا البيت سقط في ج.

<sup>4</sup> البحر الكامل.

<sup>5</sup> في نفح الطيب: ((الذؤائب)).

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((ناجياً)). وورد هذا الشطر في الكتيبة هكذا: ((ياقلب فانج لا إخالـك ناجياً)).

[ وإحسانه كثير. ويدل بعض الشيء على كله. ويحجر طلّ  
الغيث على وبّله<sup>1</sup>. ]

## وفاته

اتصل بنا خبر وفاته بفاس مبطوناً؛ في أوائل ثمانية  
وخمسين وسبعماية<sup>2</sup>. ثم تحققت [ أن ذلك<sup>3</sup> ] في آخر  
شوال من العام قبله<sup>4</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1356م. ما بين الحاصرتين كتب في الزيتونة هكذا: ((ثم  
تحققت أن ذلك في أوائل ربيع الأول من ذلك العام)). وقد شطب من هذه  
العبارة الكلمات بدءاً بكلمة: ((في أوائل)).  
<sup>3</sup> أضاف عنان هذه العبارة.  
<sup>4</sup> 757هـ/1355م. والتاريخ الأخير هو الذي ذكر في نفح الطيب.

## محمربن محمر

ابن محمر بن عبر الرحمن بن إبراهيم بن يحيى بن محمر بن الحليم  
(اللقبي<sup>1</sup>؛ يكنى أبا القاسم).

### حاله

من كتاب عائد الصلة: فرع دوحة الأصالة  
والخصوصية، والعلم والدين، والمكانة والجلالة، [مجلي  
بيته]. ومجدد مآثره [براً، ومجاملة، وخيرية<sup>2</sup>]. نشأ بأطراف  
جملته من الفنون، من حساب وفريضة وأدب وقراءة  
ووثيقة، إلى خط حسن، وأدب تكفله<sup>3</sup>، حتى انقاد له أو  
كاد. أُعْطِط<sup>4</sup> في وقعة الطاعون قاضياً ببعض الجهات.  
وكاتباً للدار السلطانية، فكانت فيه الفجيرة عظيمة.  
وجرى ذكره في التاج المحلي بما نصه: ((من فروع<sup>5</sup>  
مجد وجلالة، ورث الفضل لا عن كلاله. أشرف<sup>6</sup>، مجيد،

<sup>1</sup> له ترجمة أيضاً في الكتيبة الكامنة.

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين في الأولى والثانية سقط في الزيتونة.

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((تكلفه)).

<sup>4</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((اغتط)). ومعنى أعبط؛ هو: هلك.

<sup>5</sup> في الكتيبة الكامنة: ((فرع محمودة وجلالة)).

<sup>6</sup> في ج: ((يشرب)).

معظم، مخول في العشيرة، وصل لباب المجد بفرايد الخلال  
الأثيرة، وأصبح طرفاً<sup>1</sup> في الخير والعفاف، واتصف من  
العدالة بأحسن اتصاف، وسلك<sup>2</sup> من سنن سلفه، أثر  
هذا<sup>3</sup>، لا يزال يرشده ويدله، ويسدده فيما يعقده أو يحله،  
واتسم بميسم الحياء، والحياء خير كله، إلى نزاهة لا ترضى  
بالدون، ونجاسة تتهالك في صون الفنون. وطمح في هذا  
العهد إلى غط في البلاغة رفيع، وجنح إلى مساجلة ما  
يستحسنه<sup>4</sup> من مخترع وبديع، وصدرت منه طرف  
تُستملح، وتُستحلى إذا استحلى. ونحن نورد ما أمكن من  
آياته، ونجلي بعض غرره وشيائه.

---

<sup>1</sup> الطرف: القوة.

<sup>2</sup> في الكتيبة: ((واقته)).

<sup>3</sup> نفسه: ((هاد)).

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((من يستحسنه)). وفي ج: ((من يقتبسه)).

## شعره

ومن مقطوعات آياته<sup>1</sup>:

وهبت فهزت عندما<sup>2</sup> رأّت به

الطلا مثل الطفل يرضع في المهد

والروض حياه<sup>3</sup> المزن خلعة برقة

وباتت رباه من حباه على وعد

يحدثنا عن [كرمها] ما من [مزنها]<sup>4</sup>

فتبدي ابتسام الزهر في لثمة الخد

عجبنا لما رأينا من برها<sup>5</sup>

بدور حباب الكأس تلعب بالنرد

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> تصرف د. طويل؛ فأضاف كلمة ((أن))؛ بعد ((عندما))؛ ليستقيم الوزن.

<sup>3</sup> تصرف فيها أيضاً د. طويل؛ فجعلها: ((حياه))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>4</sup> ما بين حاصرتين في الكلمتين: كتبت: ((كرمها)). ((قريه)). وقد تصرف

د. طويل؛ فجعل الشطر هكذا:

((يحدثنا عن كرمها ماء مزنها))

<sup>5</sup> هذا الشطر مختل.

وقال<sup>1</sup>:

شربنا وزنجيُّ الدياجيِّ موقد  
مصاييح من زهر النجوم الطوالع  
عقاراً رأته حين أقبل حالكاً  
فجاءت بمصفر من اللون فاقع  
عجبت لها ترتاع منه وإنها  
لفي الفرقد قرت لدم المدامع<sup>2</sup>

وقال<sup>3</sup>:

لاح في الدر العقيق<sup>4</sup> فحيا  
أم مزاج<sup>5</sup> أداه صرف المحيا  
من بنات الكروم والروم بkra  
أقبلت ترتدي حياء<sup>6</sup> يهيا

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> هذا العجز مختل.

<sup>3</sup> البحر الخفيف.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((والعقيق))؛ وهو أسلم.

<sup>5</sup> في ج: ((زجاج))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>6</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((حياء))؛ وهذا أسلم.



خلتها والحباب يطفو عليها  
شفقاً فوقه نجوم الثريا  
قهوة كالعروس في الكأس تجلى  
صاغ من لؤلئها المزج حلياً  
وقال<sup>1</sup>:

ويوم أنس صقيل الجو ذي نظر  
كأنه من وميض البرق<sup>2</sup> قد خلقا  
ما زلت فيه لشمس الطست مصطحباً  
وبالنجوم وبالأكواس مغتبقاً  
صفراء كالعسجد المسبوك إن شربت  
تبدي احمراراً على الخدين مؤتلقاً  
[كذلك الشمس في أخرى عشيتها  
إذا توارت أثارت بعدها شفقاً]<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> في ج: ((الوض)).

<sup>3</sup> هذا البيت سقط في ج:

وقال<sup>1</sup>:

بنفسي حبيب صال<sup>2</sup> عامل قدّه  
عليّ ولمّا ينعطف وهو كالغصن  
ويا عجباً منه متى صار ذابلاً  
ونُضِرْتَه تثار عن حوطة اللّذن<sup>3</sup>  
وأعجب من ذا أن سيف لحاظه  
يمزق أفلاذ الحشا وهو في الجفن

وقال<sup>4</sup>:

يأبى وغير أبى غزال نافر  
بين الجوانح يغتدي ويروح  
قمر تاللاً واستتار حبيبه<sup>5</sup>  
غار<sup>6</sup> به بين الكواكب بوح

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> في ج: ((حال))، وفي الكتيبة الكامنة: ((مال)).

<sup>3</sup> في الكتيبة الكامنة: ((ونظرتَه لم تنأ عن خوطه اللّذن))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> البحر الكامل.

<sup>5</sup> في الكتيبة: ((جيينه)).

<sup>6</sup> في ج: ((عادت)).

لم يرض غير القلب منزلة فهل  
يا ليت شعري بالذراع يلوح

ومما نسب لنفسه وأنشديه<sup>1</sup>:

ليل الشباب انجاب أول وهلة  
عن صبح شيب لست عنه براض  
إن سرنى يوماً سواد خضابه  
فنصوله عن ساق<sup>2</sup> ببياض  
هلا اختفى فهو الذي سرق الصبا  
والقطع في السرقات [أمر ماض]<sup>3</sup>  
فعليه ما استطاع<sup>4</sup> الظهور بلمّتي  
وعليّ أن ألقاه بالمقراض

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((ساقِي))؛ ليستقيم الوزن.

<sup>3</sup> حرف ما بين الحاصرتين؛ فكتبت في النسختين: ((أرماض))

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((استطاع))؛ من أجل سلامة الوزن.

## وفاته

توفي رحمه الله بغرناطة في السابع عشر شهر ربيع الآخر؛  
عام خمسين وسبعمائة<sup>1</sup>، في وقعة الطاعون، ودفن بباب  
إلبيرة [رحمة الله عليه]<sup>2</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1349م.  
<sup>2</sup> ما بين حاصرتين أضيف من الزينة.

## محمربن محمر

(ابن عبر الله بن محمر بن محمر [بن علي] <sup>1</sup> بن محمر اللوشي  
(اليحصبي؛ يكنى أبا عبر الله، ويعرف باللوشي <sup>2</sup>

### أوليته

من لوشة. وقرأ العلم بها، وتعرف بالسلطان الغالب  
بالله محمد قبل تَصْيُر الملك له وتقدم عنده. تضمن ذكره  
الكتاب المسمى بـ((طرفة العصر في أخبار بني نصر))<sup>3</sup>،  
وتقرر ذلك في حرف الحاء في اسم أبي عمر اللّوشي،  
كاتب الدولة النصرية رحمه الله.

### حاله

من كتاب عايد الصلة<sup>4</sup>. كان رحمه الله من أهل  
الحسب والأصالة، شاعراً، مداحاً. نشأ مدلاً في حجور  
الدولة النصرية، خفيفاً على أبوابها، مفضلاً على مداحها.

---

<sup>1</sup> هذه الإضافة وردت في الزيتونة.

<sup>2</sup> توجد ترجمة محمد اللوشي اليحصبي أيضاً في الكتيبة الكامنة، ونثير فرائد الجمان.

<sup>3</sup> ألفه ابن الخطيب. ولكنه مازال مفقوداً. سبقت الإشارة إليه.

<sup>4</sup> لابن الخطيب وهو مفقود أيضاً.

ثم تجنى بآخرة، ولزم طوراً من الخمول في غير تشك،  
أعرض به عن أرباب الدنيا، وأعرض عنه، واقتصر على  
تبلغ من علالة مؤمل كان له خارج غرناطة<sup>1</sup> غير مساد  
من ثلمه، ولا مصلح في خلله، أخذ نفسه بالتقشف،  
وسوء المسكن، والتهاون بالملبس، حملاً عليها في غير  
أبواب الرياضة، مجانباً أرباب الخطط، وفياً لمن لحقته من  
السلطان موحدة، تختلف معاملته لمن يعرفه في اليوم  
مرات، من إعراض عنه، وقبول عليه، ولصوق به، كل  
ذلك عن سلامة، وتهيب نفس. مليح الدعابة، ذاكرة  
لفنون من الأناشيد، حسن الجد، متجافياً عن الأعراض.  
وجرى ذكره في التاج<sup>2</sup> بما نصه: شاعر مفلق،  
وشهاب في أفق<sup>3</sup> البلاغة متألق، طبق مفاصل الكلام  
بحسام لسانه، وقلد نحور الكلام<sup>4</sup>، ما يزري بجواهر  
الملوك<sup>5</sup> من إحسانه. ونشأ في حجور الدولة النصرية مدلاً

<sup>1</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>2</sup> هو لابن الخطيب؛ ويسمى: التاج المعلى في مساجلة القدح المعلى؛ وهو مفقود أيضاً.

<sup>3</sup> سقطت كلمة ((أفق)) في الكتيبة الكامنة.

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((الملوك)).

<sup>5</sup> نفسه: ((السلوك)).

بمئاته، متقلباً من العز في أفانيه وأشتاته، إذ لسلفه الذمام  
الذي صفت منه الحياض والحمام، والوداد الذي قصرت  
عنه الأنداد، والسابقة التي أزرى بخبرها العيان، وشهدت  
بها أرجونة<sup>1</sup> وجيان، محيز ثرة الطيب. وله همة عالية،  
بعيدة المرمى، كريمة المنتمى، حملته بأخرة على الانقباض  
والازدراء، والزهد في الازدياد والاستكثار، والاقتصاد  
والاقتصار، فعطف على انتجاع غلته، والتزام محله،  
ومباشرة فلاحه صان بها وجهه، ووفاه الدهر حقه  
ونجمه، واحتجبت عقايل بيانه لهذا العهد وتقنعت،  
وراودتها النفس فتمنعت، وله فكاهة، وأنس الزمان،  
مناجاة القينات، عند البيات، وأعذب من معاطاة الراح في  
الأقداح)).

---

<sup>1</sup> أرجونة: هي الموطن الأول لبني نصر ملوك غرناطة. وقد سبق ذكرها.

## شعره

قال: [ وله أدب بلغ في الإجادة الغاية]<sup>1</sup>، ورفع  
للجيين من السنن الراية ومن مقطوعاته يودع<sup>2</sup> شيخنا  
الفقيه القاضي أبا البركات بن الحاج<sup>3</sup>:  
رأوني وقد أغرقت في عبراتي  
وأحرقت في ناري لدى زفراتي  
فقالوا سلوه تعلموا كنه حاله  
فقلت سلوا عني أبا البركات  
فمن قال إني بالرحيل محدث  
روت عنه أجفاني غريب ثبات  
ونادي فؤادي ركبته فأجابه  
ترحل وكن في القوم بعض عدات

---

<sup>1</sup> هذه العبارة المحصورة ما بين حاصرتين كتبت في الزيتونة هكذا:  
(وله أدب بليغ في الإجادة بلغ الغية)).  
<sup>2</sup> كتبت في النسختين: ((يردد)).  
<sup>3</sup> البحر الطويل.



ومن مقطوعاته البديعة من قصيدة مجازية<sup>1</sup>:  
سيخطب قس العزم في منبر السُّرى  
وهل في الدنا يوم المسير أطيع  
وأقطع زند الهجر والقطع حقه  
فما زال طيب العمر عني يسترق<sup>2</sup>

### مولده

في حدود ثمانية وسبعين وستمائة<sup>3</sup>.

### وفاته

في الموفى عشرين من شهر ربيع الثاني؛ من عام  
اثنين وخمسين وسبعماية<sup>4</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> جعلها د. طویل: ((يريق))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> المافق لـ 1279م.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1351م.

## محمد بن محمد

(ابن عبد الرحمن بن إبراهيم بن يحيى بن الحكيم اللخمي<sup>1</sup>؛  
يكنى أبا بكر

### أوليته

مرت<sup>2</sup> في اسم ذي الوزارتين.

### حاله

من كتاب عائد الصلة: كان صدر أبناء أصحاب  
النعم، وبقية أعلام البيوت، ترف نشأة، وعز تربية،  
وكرم نفس، وطيب مجالسة، وإمتاع محاضرة، وصحة  
وفاء، وشياع مشاركة في جملة فاضلة، محدثاً تاريخياً،  
كاتباً بليغاً، حسن الخط، مليح الدعابة، ظريف التوقيع،  
متقدم الحيلة<sup>3</sup> في باب التحسين والتنقيح. يقرض الشعر،  
ويفك المغمى، ويقوم على جمل الكتاب العزيز. حفظاً  
وتجويداً. وإتقاناً، ويسرد نتف التاريخ. وعيون الأخبار،  
إلى حسن الخلق، وكمال الأبهة، وحلاوة البساطة،

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن الحكيم اللخمي أيضاً في الكتيبة الكامنة، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> هذه الكلمة؛ إضيفت من الزيتونة.

<sup>3</sup> كتبت في ج: ((الحيلة))، وفي الزيتونة: ((الحملة)).

واحتمال المناشئة. والمثابرة على حفظ المودة، والاستقالة من الهفوة، والتمسك بالاستعتاب والمعذرة. كتب بالدار السلطانية أكثر عمره، وتصدر بعد في قيادة المواضع النبيهة، [ محارباً ذا قدرة في ذلك]<sup>1</sup>. ومع ذلك فشاع المعروف، ذائع المشاركة، قيد الكثير. ودون وصنف، وحمل عن الجلة ممن يشق إحصاؤهم، وكان غرة من غرر هذا القطر، وموكبا من مواكب هذا الأفق، لم يتخلف بعده مثله.

وجرى ذكره في التاج المحلى بما نصه: ((ماجد أقام رسم<sup>2</sup> المجد بعد عفايه، فوفى الفضل حق وفايه؛ بيته في رندة، أشهر في الأصالة من بيت امرئ القيس، وأرسى في محبوبحة الفخر<sup>3</sup>، من قواعد الرضوى وأبي قيس، استولى على الجود البديع البعيد المدا، وحجت إليه من كل فج طلاب النداء، وعشت إلى ضوء ناره، فوجدت على النار التقى والهدى. ولي الوزارة النصرية، التي

<sup>1</sup> كتبت هذه العبارة في ج؛ كما يلي: ((محارباً مقدوراً عليه)).

<sup>2</sup> في الكتيبة الكامنة: ((ربع)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((الفضل)).

اعتصر منها طريفاً بتالد، فأحيت مآثرها الخالدة مآثر  
يحيى بن خالد<sup>1</sup>. ولما أدار عليها الدهر كأس النوايب،  
وخلص إليها سهمه الصايب<sup>2</sup> بين صحايف الكتب  
وصفايح الكتايب، تطلعت من خلالها الرايقة لباب  
الوجود، وبكتها بسيل أجفانها عين الباس والجود، وطلع  
على أعقاب هذه الفضائل [محلّى من صفحاتها]<sup>3</sup>، وأعاد  
لو ساعده الدهر من لمحاتها، وارتقى من الكتابة إلى المحل  
النبه، واستحقها من بعض ميراث أبيه، وبني وشيد،  
ودوّن فيها وقيد، وشهر في كتب الحديث وروايته،  
وجنى<sup>4</sup> ثمرة رحلة أبيه، وهو في حجر ذؤابته<sup>5</sup>. وأنشأ  
الفهارس، وأحى الأثر الدارس، وألف كتابه المسمى  
بالموارد المستعذبة والمقاصد المنتخبة فسرّح الطرف، وروضه  
طيب الجنى والعرف، وله شعر أنيق الحلية، حاز في نمط

<sup>1</sup> هو يحيى بن خالد البرمكي؛ وزير هارون الرشيد؛ وكبير أسرة  
البرامكة الشائع ذكرها؛ وهي التي استبدت بالسلطة في الدولة العباسية؛  
مما دفع بالرشيد إلى استئصالها سنة 187هـ/802م؛ حرصاً منه على بقاء  
دولته وسلامة ملكه.

<sup>2</sup> هذه الكلمة سقطت في الزيتونة.

<sup>3</sup> وردت هذه العبارة محرفة في ج؛ فكتبت كما يلي: ((بحلى من صباحها)).

<sup>4</sup> في الكتيبة الكامنة: ((واجتنى ثمره رحلة إليه؛ وهو في حجر...))

<sup>5</sup> كتبت في ج، والكتيبة: ((دايته)).

العلية. وييني وبين هذا الفاضل وداد صافي الحياض<sup>1</sup>،  
وفكاهة كقطع الرياض، ودعابة سحبت الدالة أذيالها،  
وأدارت الثقة والمقة جريالها. وسيمر في هذا الديوان كل  
رايق المحيّا، عاطر الرّيا)).

### مشيخته

قرأ على الأستاذ أبي جعفر الحريري، والأستاذ أبي  
الحسن القيحاوي، والأستاذ إسحق بن أبي العاصي. وأخذ  
عن الطّم والرّم، من مشايخ المشرق والمغرب. فمنهم:  
الولي الصالح فضل بن فضيلة المعافري، إلى العدد الكثير  
من أهل الأندلس: كالخطباء الصلحاء أبي عبد الله  
الطنجالي، وأبي جعفر الزيات، وأبي عبد الله بن  
الكماد، وغيرهم من: الرُنديين والمالقيين والغرناطين،  
حسبما تضمنه برنامجهم.

---

<sup>1</sup> حرفت في الزيتونة؛ فكتبت: ((الحيطة)).

## توالمفه

ألف الكتاب المسمى ، ((الفوائد المنتخبة والموارد المستعذبة))<sup>1</sup>. وكمل التاريخ المسمى بـ((ميزان العمل)) لابن رشيق. ودون كتاباً في عبارة الرؤيا ؛ سماه ((بشارة القلوب بما تخبره الرؤيا من الغيوب))، و((الأخبار المذهبة))، و((الإشارة الصوفية، والنكت الأدبية))، و((الهُودج في الكتب))، و((الإشارة في ألف إنشاده)).

## شعره وكتابه

قال في التاريخ ما نصه: ((وتهادته إلى هذا العهد رتب السيادة، واستعمل في نبيها القياده؛ فوجه إلى معقل قرطمة<sup>2</sup> من كورة ريه؛ وهو واليه، وبطاحه في مجرى جياته وصحر عواليه. وقد حلت مالقة صحبة الركب السلطاني في بعض التوجهات، إلى تلك الجهات،

<sup>1</sup> سبق ذكر هذا الكتاب تحت العنوان التالي: ((الموارد المستعذبة والمقاصد المنتخبة)).

<sup>2</sup> يسمى بالإسبانية Cartama؛ ويتواجد هذا المعقل الحصين في الغرب من مالقة؛ في نطاق كورة ريه. وقد ورد الاسم في النسختين محرفاً؛ إذ كتب فيهما: ((قرطبة))؛ وهذا تحريف؛ لأن قرطبة كانت قد سقطت من قبل ذلك في أيدي النصارى بزهاء القرن. كما أنها - من جهة آخر - لا تدخل في نطاق رية أو مالقة.

في بعض ما أتخف [ من مقعده<sup>1</sup>، المتصل المستمر، بهدية  
مشملة على ضروب من البر. فخاطبته مقيماً لسوق  
الانبساط، وغير حايذ عن الوداد والاعتباط، على ما  
عول عليه<sup>2</sup> من حمل الإفراط، والانتظام في هذا المعنى  
والانخراط<sup>3</sup>:

ألام على أخذ القليل وإنما  
أعامل أقواماً أقل من الذرّ  
فإن أنا لم آخذه منهم فقدته  
ولا بد من شيء يُعين على الدهرِ

سيدي أطلق الله يدك بما تملك، وفتر عن منحك  
البخل ليلاً تهلك. كنت قد هومت<sup>4</sup>، وحذرني القلق  
فتلومت. ولومي<sup>5</sup> كما علمت سيئ الخصال، عزيز  
الوصال. يطل ديني، ويعاف طيره ورد عيني. فإذا الباب

<sup>1</sup> كتبت في ج: ((ما تفقده))؛ وقد صوبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> أضاف عنان هذه الكلمة.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> كتبت في ج: ((هرمت))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>5</sup> في ج: ((قومي)).

يدق بحجر، فأنبأني عن ضجر، وجار الجنب يؤخذ بالذنب؛ فقامت مبادراً وجزعت؛ وإن كان الجزع مني نادراً؛ واستفهمت من وراء الغلق، عن سبب هذا القلق؛ فقالت امرأة من سكان البوادي؛ رابطة الفؤاد يا قوم، رسول خير، وناقص طير، وقرع إذلال لا فرع إذلال؛ حطوا شعار الحرب والحرب، فقد ظفرتهم ببلوغ الأرب، فتأخرت عن الإقدام، وأنهدت إليه، فحنَّ<sup>1</sup> عمر بن أبي ربيعة عمن كان بالدار من الخدام؛ فأسفرت الوقعة عن سلام وسلم، ولم يزن أحد منا بكلم. ونظرت إلى رجل قرطبي الطلعة والأخلاق، خاو على الإطلاق. تنهد قبل أن يسلم، وارتمض<sup>2</sup> لما ذهب من الشبهة وتألم. شنشنة معروفة. وعين تلك الجهات معاذ الله مصروفة. وقد حملته سيادتكم من المبرة ضرورياً شتى. وتجاوزت في المسرات غاية حتى ولم تضع عضواً من جسده، فضلاً عن منكبه ويده، إلا علقته وعاء ثقيلاً، وناطت به زنبيلًا؛ واستلقى كالمنيّ إذا ترك المعترك؛ وعلت حوله تلك الأثقال،

---

<sup>1</sup> في ج: ((بحن)).

<sup>2</sup> في ج: ((وارتمط))؛ وصوبت من الزيتونة.



وتعاورها الانتقال<sup>1</sup> 1 وكثر بالزقاق القيل والقال. فلما  
تخلصت إلى الدار<sup>2</sup>، وسترت معرفتها بالجدار، وتناولها  
الاختبار الفاضح، وبان قصورها الواضح، فتلاشت، بعد  
ما جاشت، ونظرت إلى قعب من اللبن الممزوق الذي لا  
يستعمل في البيوت، ولا يباع في السوق، فأذكرتني قول  
الشاعر<sup>3</sup>:

في تلك<sup>4</sup> المكارم لا قعبان من لبن  
شيبَت بماء فعاد بعد أبوالا

أما زُيده فرفع، وأما جُبنه فاقتيت به وانتفع. وأما  
من بعثه من فضلاء الخدام فدفع، وكأني به قد ألح  
وصفع، والتفت إلى قفة قد خيطة، وبعنق ذاك البائس  
قد نيطة، رمس<sup>5</sup> فيها أفراخ الحمام، وقلدت بجيده كما

---

<sup>1</sup> اعتبارا من الكلمة الآتية التي فتحت بها الحاصرة وحتى تقفل الأخرى  
فيما بعد خلال فقرة آتية؛ كل ذلك ساقط في ج؛ بينما هو وارد في  
الزيتونة؛ فقط دون غيرها.

<sup>2</sup> كتبت في ج: ((قومي)).

<sup>3</sup> البحر البسيط.

<sup>4</sup> حذف د. طويل كلمة ((في))؛ فأضحت ((تلك المكارم)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((ومس)).

يتقلد بالتمائم، وشد حبلها بمخنقه، وألزم منها في العاجل طائره في عنقه، هذا بعد ما ذبحت، وأما حشوها فربحت. ولو سلكتم الطريقة المثلى، لحفظتم جثتها من العفن؛ كما تحفظ جثة القتلى، وأظنكم لم تغفلوا هذا الغرض الأدنى، ولا أهملتم هذه الهمم التي غريزة في المبنى. فإني رميت منها اللهو رمي المختبر، فكُلِّحَ من مرارة الصبر، ولما أخرجتها من كفن القفة، واستدعيت لمواراتها أهل الصُّفة، تمثلت تمثل الليب بقول أبي تمام حبيب<sup>1</sup>:

هن الحَمَام فإن كسرت عيافة<sup>2</sup>  
من حائهن فإنهن حِمَام<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> العيافة: هي ضرب من الكهانة والتنجيم؛ بواسطة رسم الخطوط على الأرض. وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم فيها وفيما يشبهها: ((العيافة والطيرة والطرق من الجبت)). والطرق: هو زجر الطير؛ بأن يراقب - كما سبق ذكره - فإن مرّ من اليمين تفاعلوا، وإن مرّ من الشمال تشاءموا؛ والعكس صحيح أحياناً.

<sup>3</sup> الحَمَام - بفتح الحاء المهملة: هو الطائر الدّاجن المعروف؛ أما الحِمَام: - بكسر الحاء المهملة - فهو الموت.

ولو أن إحدى الدجاجتين لاحت عليها مخيلة سر؛  
لكانت من بقايا مواطني ديوك بني مُرّ، وبعث بها حلالك  
حلاله، وأهدى منها اجتهاد من أحسن. ولم يكن بالهدية  
ما يذكر، ولا كانت مما ينكر، أستغفر الله، فلو لم تكن  
التحفة، إلا تلك الفكاهة العاطرة والغمامة الماطرة؛ التي  
أحسبها الأمل الأقصى، وتجاوزت إلا من التي لا تعد ولا  
تحصى، للزم الشكر ووجب، وبرز من حر المدح ما تيسر  
واحتجب؛ فالمكارم وإن تغيرت أنسابها، وجهل انتسابها،  
وادعي إرثها واكتسابها، إليكم تنشر يدها، وتسعى  
لأقدامها، ولبيتكم تميل بهواديها، وبساحتكم يسيل  
واديه، وعلى أرضكم تسح غواديها. ومثلي أعزكم الله،  
لا يُغضي من قدر تحفكم الحافلة، ولا يقدر من شكرها  
على فريضة ولا نافلة، ولكنها دعاية معتادة، وفكاهة  
أصدرتها ودادة. ولا شك أنكم بما جبلتم عليه قديماً  
وحديثاً، تغفرون<sup>1</sup> جفائي، الذي سيرتموه سمرّاً وحديثاً،  
في جنب وفائي، وتغضون وتتحملون، وبقول الشاعر

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((تعدون)).

تتمثلون، وأسمع من الألفاظ اللغوية التي يسر بها  
سمعي، وإن ضمنت شتمي ووصفي<sup>1</sup>:  
بعثت بشيء كالجفاء وإنما  
بعثت بعذري كالمدل إلى غدر  
وقلت لنفسي لا تردعي فإنه  
كما قيل شيء قد يعين على الدهر  
وما كان قدر الود والمجد مثله  
فخذ على قدر الحوادث أو قدري  
وإن كنت لم أحسن صنيعي فإنني  
سأحسن في حسن القبول له شكري  
وقدرك قدر النيل عندي وإنني  
لدى قدرك العالي أدق من الذر  
قنعت وحظي من زماني وودكم  
هباء ومثلي ليس يقنع بالنزر  
أتاني كتاب منك باه مبارك  
لقيت به الآمال باهتة الثغر

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

جلا من بنات الفكر بكرة وزفها  
إلى ناظري تختال في حبر الحبر  
فألفاظها كالزهر والزهر يانع  
وقدر المعاني في الأصالة كالزهر  
نجوم معان في سماء صحيفة  
ولكنها تُسري النجوم ولا تسري  
تضمن من نوع الدعابة ما به  
رجوت الذي قد قيل في نشوة الخمر  
رعى الله مسراها الكريم فجلى ما  
جلته من البشرى وأبدت من البشر  
لعمري لقد أذكرتني دولة الصبا  
وأهديت لي نوع الجلال من السحر  
ولما أتت تلك الفكاهة غدوة  
وجدت نشاطا سائر اليوم في بشري  
ولا سيما إن كان ملحم بردها  
عميد أولي الأبواب نادرة العصر

نشرت بها ما قد طويت بساطه  
زماناً وبي طي الأمور مع النشر  
ونعم خليل الخير أنت محافظاً  
على سنن الإخلاص في السر والجهر  
ودونكها تلهو بها وتديرها  
سحيرية الأنفاس طيبة النشر<sup>1</sup>  
فراجعني بقوله :

وقد منّ سيدي الجواب، محتوباً على العجب  
العجاب، فيالك من فكاهة كثرية المناهل، عنبرية  
المسائل، ولو لم يكن إلاّ وصف القرطبي المستوي<sup>2</sup>  
الطلعة، الشرطي الصنعة. وأما وصف اللبن وفراخ  
الحمام، فقد بسطتم في المزاح القول، وامتنعتم في الكلام  
الفصل؛ وذلك شيء يعجز عن مساجلتكم فيه أرباب  
البلاغة والبيان، فكيف بمثلي ممن له القول المهلهل  
النسيج، الواهي البيان. ولا بد من عرض ذلك على

---

<sup>1</sup> هنا ينتهي ما نقل عن الزيتونة؛ وهو ما سبق ذكره سقط في ج.  
<sup>2</sup> في ج: ((المشوى)).

سيدي<sup>1</sup> القطب الكبير الإمام، وأستاذنا علم الأعلام،  
وكبير أئمة الإسلام؛ فيحكم بيننا بحكم الفصل، وينصف  
بما لديه من الحق والعدل. وقد كنت أحيـد عن مراجعتكم  
حيدة الجبان، وأمـيل عن ذلك ميلة الكوـذ<sup>2</sup> عن مجارة  
السُّمـر الهجان؛ وأعدل عن مساجلة أدبكم الهتان؛ عدول  
الأعزل عن مبارزة جيد السنان؛ إلى أن وثقت بالصفـح،  
وعولت على ما لديكم من الإغضاء والسمح، ووجهت  
حاملة السر والظروف، كي تتصل الهدايا ولا ينقطع  
المعروف، وأستقيل من انبساط يجر عذراً. وأسأله سبحانه  
وتعالى حمداً يوجب المزيد من إنعامه وشكراً. دام سيدي  
وأماله مساعدة. والكلمة على فضله واحدة.  
ومن شعره في التُّسك واللِّجاء إلى الله تعالى<sup>3</sup>:  
أيا من له الحكم في خلقه  
ومن<sup>4</sup> بكربي له أشـكي

<sup>1</sup> في ج: ((سبيل))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>2</sup> أي من يتثاقل في مشيه، ويبطئ في حركته؛ مثل الفيل.

<sup>3</sup> هذه الأبيات موجودة في الكتيبة الكامنة؛ وهي من البحر المتقارب.

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((يا من))؛ وهذا أسلم.

تول أموري ولا تسلمني  
وإن أنت أسلمتني أهلك  
تعاليت من مفضل<sup>1</sup> منعم  
ونزهت من طالب مدرك  
ومن ذلك ونقلته من خطه<sup>2</sup>:  
تصبر إذا ما أدركتك ملمة  
فصنع إله العالمين عجيب  
وما يدرك<sup>3</sup> الإنسان عار بنكبة<sup>4</sup>  
ينكب فيها صاحب وحيب  
ففي من مضى للمرء ذي العقل أسوة  
وعيش كرام الناس ليس يطيب  
ويوشك أن تهمني سحايب نعمة  
فيخصب من ربع السرور<sup>5</sup> جديب

---

<sup>1</sup> كتبت في الزيتونة ((فاضل)). وفي الكتيبة: ((من منعم مفضل)).  
<sup>2</sup> هذه الأبيات موجودة في الكتيبة الكامنة، ونفح الطيب. وهي من البحر الطويل.  
<sup>3</sup> في النفح: ((وما يلحق)).  
<sup>4</sup> في الكتيبة: ((فينكب)).  
<sup>5</sup> في الكتيبة، والنفح: ((فيخصب ربع للسرور جديب)).



إلهك يا هذا مجيب<sup>1</sup> لمن دعا  
وكل الذي عند القريب قريب

### مولده

عام خمسة وستين وستماية<sup>2</sup>.

### وفاته

من عائد الصلاة. قال: وختم الله عمره بخير العمل  
من الإنابة والتهجد، والتزام الورد، وإن كان مستصحب  
الخيرية. وحل ببلد ولايتهم رندة، فكانت بها تربته؛ في  
الثالث والعشرين لربيع الآخر عام خمسين وسبعماية<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في النفح: ((قريب)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1266م.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1349م.

## محمّد بن محمّد

(ابن علي بن العابر الأنصاري؛ ولد المذخور بعن الكاتب  
بالرّار السلطانية).

### حاله

من كتاب **طرفة العصر** وغيره؛ قال: كان<sup>1</sup> كاتباً  
مشهوراً، بليغاً، ذا معرفة، بارع الخط، أوحّد زمانه في  
ذلك، وقوراً، معذب<sup>2</sup> اللفظ، منحطاً في هوى نفسه،  
محارفاً<sup>3</sup> بحرفة الأدب على جلاله قدره. وكتابه نقيه، جانحة  
إلى الاختصار.

### شعره

وثيق ثقل فيه أرواح المعاني، كشعر أبيه، وتوشّحه  
فائق. تولى كتابة الإنشاء لثاني **الملك النصريين**<sup>4</sup>، واستمر  
قيامه<sup>5</sup> بها على حجر شديد من السلطان ومَحْمَل،

<sup>1</sup> ((كان)) سقطت في النسختين؛ أضافها عنان.

<sup>2</sup> أي عذب.

<sup>3</sup> أي محترفاً.

<sup>4</sup> هو السلطان أبو عبد الله محمد بن محمد بن نصر؛ حكم من سنة  
1272هـ/671م إلى سنة 701هـ/1302م.

<sup>5</sup> كتبت في ج: ((قيامه))؛ وصوبت من الزيتونة.

لما لزمته المعاقرة وانهماكه في البطالة، واستعمال الخمر،  
حتى زعموا أنه قاء يوماً بين يديه، فأخره عنها، وقدم  
الوزير أبا عبد الله ابن الحكيم. وفي ذلك يقول<sup>1</sup>:  
أمن عادة الإنصاف والعدل أن أجفا<sup>2</sup>  
لأن زعموا أنني تحسيتها صرفاً  
وأقام بقية عمره تحت رقد وبر.

### وفاته

توفي في حدود التسعين وستمائة<sup>3</sup>. وكان شيخنا ابن  
الجباب [ قد آثره<sup>4</sup> بكتبه. وكانت نفيسة أعلاها بخط أبيه  
رحمه الله.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> في النسختين: ((جفا)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1291م.

<sup>4</sup> في النسختين: ((فآثره)).

## محمد بن مالك

المُرِّي (الطننري)<sup>1</sup>؛ من أهل غرناطة، من ذوي البيتية والحسب فيها. وُلِّدَه الأُسْتَاذ<sup>2</sup>، في الكتاب المسمى بالصلة<sup>3</sup>، والغافقي<sup>4</sup>، وغيرهما.

### حاله

أديب نبيل، شاعر، على عهد الأمير عبد الله بن بلقين بن باديس صاحب غرناطة. قال وكان أولاً يميل إلى البطالة والراحة. ثم إنه استيقظ من غفلته، وأقلع عن راحته، وأجب في توبته. وكان من أهل الفضل والخير والعلم.

من تواليفه: كتابه الشهير في الفلاحة، وهو بديع، سماه زهرة البستان، ونزهة الأذهان، عبرة في الظرف.

---

<sup>1</sup> حرف هذا الاسم بالكامل في ج؛ فكتب: ((محمد بن ملك الميري الصعري)). وكذلك في الزيتونة: ((محمد بن ملك المري الصعري)). وما تم إثباته هو الصحيح. وكلمة ((الطنغري)) نسبة إلى طنغر؛ وهي قرية تابعة لغرناطة؛ سبق ذكرها. وتوجد ترجمة محمد بن مالك الطنغري أيضاً في الذخيرة.

<sup>2</sup> يقصد الأستاذ أبا جعفر بن الزبير صاحب كتاب صلة الصلة.

<sup>3</sup> اسم الكتاب هو ((صلة الصلة))؛ للأستاذ أبي جعفر بن الزبير. وهو لتراجم أعيان الأندلس؛ ويعتبر كذيل لكتاب الصلة لبشكوال.

<sup>4</sup> يقصد بكلمة الغافقي: محمد بن عبد الواحد الغافقي المعروف بالملاح؛ وقد سبق ذكره.

قال، وجرى له مع سَماجة<sup>1</sup>، خليفة عبد الله بن بلقين  
 قصة. إذ فاجأه سماجة مع إخوان له، ولم يشعروا به،  
 فأنشده ابن مالك ارتجالاً، وقد أخذ بلجام دابته<sup>2</sup>:  
 بينما نحن في المصلى نساق<sup>3</sup>  
 وجناح العشي فيه جنوح  
 إذا<sup>4</sup> أتنا سماجة يتلألأ  
 ردى<sup>5</sup> الشمس من تجليله<sup>6</sup> يوح  
 فطفقنا يقول بعض لبعض  
 أغبوق شرابنا أم صبوح

<sup>1</sup> سماجة: هو أحد رؤساء قبيلة صنهاجة الأمازيغية. تولى وزارة أمير غرناطة عبد الله بن بلقين، وكان وزيراً حازماً، وله سطوة وشدة؛ الأمر الذي جعل عبد الله يتحول عنه ويقلبه من مهمه. فسار إلى المرية بأهله وأمواله؛ حيث عاش في كنف أمير المرية ابن صمادح.  
<sup>2</sup> البحر الخفيف.

<sup>3</sup> في النسختين: ((نسقى)).

<sup>4</sup> حذف د. طويل الألف؛ فغدت: ((إذ))؛ وذلك من أجل سلامة الوزن.

<sup>5</sup> جعلها د. طويل: ((فردى)).

<sup>6</sup> جعلها د. طويل: ((تجليه)).

قال: فتكلم الوزير سماجة [ باللسان البربري ]<sup>1</sup> مع عبيده، فرجعوا مسرعين، ووقف سماجة مع الوزير ابن مالك، إلى أن أتاه عبيده، بوعاء فيه جملة كبيرة من الدراهم، تنيف على الثلاثمائة دينار. فقال ادفعوها إليه، وانصرف. وأتاهم العبيد مع الدراهم، بطعام وشراب. قال: ابن مالك، وذلك أول مال تأثّلته<sup>2</sup>.

### شعره

ومنه<sup>3</sup>:

صب على قلبي هوى لاج  
ودب في جسمي ضنى دارج  
في شادن أحمر<sup>4</sup> مستأنس  
لسان تذكاري<sup>5</sup> به لاهج

<sup>1</sup> في الزيتونة ((باللسان الغربي)).

<sup>2</sup> في النسختين: ((تأثله)).

<sup>3</sup> ((ومنه)): سقطت في ج. وهذه الأبيات موجودة في الذخيرة؛ وهي من البحر السريع.

<sup>4</sup> في الذخيرة: ((أحور)).

<sup>5</sup> في ج: ((تذكاري)).

قدر<sup>1</sup> نعمان إذا ما مشى  
وما عسى يفعل<sup>2</sup>ه عالج  
فقد<sup>3</sup>ه من رقة مايس  
وردفه من ثقله مايج  
عنوان ما في ثوبه وجهه<sup>3</sup>  
تشابه الداخل والخارج  
فلا تقيسوه ببدر الدّجى  
ذا معلم الوجه وذا ساذج

وقد نسبها بعض الناس لغيره.

---

<sup>1</sup> في الذخيرة: ((ما قدر)).

<sup>2</sup> نفسه: ((يبلغه)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((مارج)).

## وفاته

قال الأستاذ: كان حيًّا سنة ثمانين وأربعمائة<sup>1</sup>، وأمر أن يكتب على قبره<sup>2</sup>:

يا خليلي عرج على قبري تجد  
من أكلة<sup>3</sup> الترب بين جنبي ضريح  
خافت الصوت إن نطقت ولكن  
أي نطق إن اعتبرت فصيح  
أبصرت عيني العجايب لكن  
لما فرق<sup>4</sup> الموت بين جسمي وروح<sup>5</sup>

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1087م.

<sup>2</sup> البحر الخفيف.

<sup>3</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((أكلة)).

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((فرق الموت))؛ وهذا أسلم.

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((الروح)). وجعلها د. طويل: ((روحي)).



## محمد بن علي

(ابن محمد [بن عبد الله] <sup>1</sup> بن عبد الملك الأوسي<sup>2</sup>؛  
المرعوب بالعقرب؛ من إقليم الآش<sup>3</sup>)

### حاله

كان حسن النظم والنثر، ذكياً من أهل المعرفة بالعربية والأدب، موصوفاً بجودة القريحة، والنبيل والفطنة.

### أدبه وشعره

ذكره الملاحى، وقال: حدثني قاضي الأحكام بغرناطة، أبو القاسم الحسن بن قاسم، الهلالي صاحبنا. قال: كان الأستاذ أبو عبد الله العقرب جارنا، قد وقع بينه وبين زوجته، زهرة بنت صاحب الأحكام أبي الحسن علي بن محمد تنازع؛ فرفعته إلى القاضي بغرناطة، أبي

---

<sup>1</sup> أضيفت هذه الزيادة في النسبة من الزيتونة.

<sup>2</sup> في ج: ((الأسدي)).

<sup>3</sup> أي: وادي آش.

عبد الله ابن السماك العاملي، وكنت يومئذ كاتباً له،  
فرأى القاضي قوته وقدرته على الكلام وضعفها،  
وإخفاق<sup>1</sup> نظمها، وشفق لحالها. وكان يرى أن النساء  
ضعاف، وأن الأغلب من الرجال يكون ظالمهن؛ وكان  
كثيراً ما يقول في مجلسه: رويدك، رفقا بالقوارير. وحين  
رأى، [ما صدر عن القاضي من الجمل<sup>2</sup>]، فقلت له وأين  
حلاوة شعرك، والقاضي أديب، يهتز إليه ويرتاح، فطلب  
مني قرطاساً، وجلس غير بعيد، ثم كتب على البديهة بما  
نصه<sup>3</sup>:

لله حي يا أميم حواك  
وحمايم فوق الغصون حواك  
غنين حتى خلتهن عنيّني  
بغنايهن فنحت في مغناك

---

<sup>1</sup> كتبت في النسختين: ((اتفاق)).

<sup>2</sup> حرّفت هذه الجملة في ج: كالأتي: ((أن القاضي من الحمل)).

<sup>3</sup> البحر الكامل.

ذكرتني<sup>1</sup> ما كنت قد أنسيته  
بخطوب هذا الدهر من ذكراك  
أشكو الزمان إلى الزمان ومن شكى  
صرف الزمان إلى الزمان فشاكى  
يا ابن السماك المستظل<sup>2</sup> برمحه  
والعزل ترهب ذا السلاح الشاكى  
راع الجوار فيبينا في جونا  
حق السرى والسير في الأفلاك  
وابسط إلى الخلق المئوب ببسطة  
ظرف الكرام بعفة النساك  
وأنا ذاكر إن لم يفت من لم يمت  
فدارك ثم دارك ثم ذاك<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> جعلها د. طویل: ((ذكرني)).

<sup>2</sup> في ج: ((المستقل)). والسماك: كوكب صغير في الجهة الشمالية.

<sup>3</sup> هذا البيت مختل.

ثم دفعها إلى القاضي، فكتب القاضي بخطه في  
ظهر الرقعة: لبيك، لبيك. ثم أرسلني<sup>1</sup> أصلح بين  
العقرب وزوجه، فإن وصل صلحهما إلى خمسين ديناراً،  
فأنا أؤديها عنه من مالي، فجمعت بينهما، وأصلحت  
بينهما عن تراض منهما، رحمهما الله تعالى.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> كتبت في ج: ((ثم أرسل عني)).

## محمربن علي

(بن عبد الله بن علي القيسي العراوي<sup>1</sup>؛ من أهل غرناطة

### حاله

كان فتى حسن السميت، ظاهر السكون، بادي  
التصون والعفة، دمث الأخلاق، قليل الكلام، كثير  
الحياء، مليح الخط، ظريفه، بادي النجابة. أبوه وجده من  
تجار سوق العطر، نبهاء السوق. نظم الشعر، فجاء منه  
بعجب، استرسالا وسهولة، واقتداراً، ونفوذاً في  
المطولات، فأنفُت<sup>2</sup> له من الإغفال، وجذبه إلى الدار  
السلطانية، واشتدت براعته، فكاد يستولي على الأمر.  
لولا أن المنية اخترمته شاباً، فثكل منه الشعر، قريع  
إجادة، وبارع ثنية شهرة، لو انفسح له الأمد.

### مولده

في ذي الحجة؛ عام أحد وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup>.

<sup>1</sup> ربما يكون معناها من عرد عروداً: أي قوي واشتد.

<sup>2</sup> هكذا وردت في النسختين.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1330م.

## وفاته

توفي مبطوناً على أيام قريبة من إسراعه بغرناطة، عن سن  
قريبة من العشرين، في عام خمسة وخمسين وسبعمائة<sup>1</sup>،  
وأبوه أمين العطارين.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1354م.

## محمد بن علي

(ابن العابر الأنصاري؛ يكنى أبا عبد الله، أصله من مدينة فاس).

### حاله

من خط القاضي أبي جعفر بن مسعدة: علم كتاب دار الإمارة النصرية الغالية، الذي بنوره يستصبحون؛ وسراجهم الذي بإشراقه وبهجته، ونهج محدته يهتدون. رفع لواء الحمد، وارتدى<sup>1</sup> بالفهم والعلم والحلم. كان رحمه الله إماماً في الكتابة، والأدب، واللغة، والإعراب، والتاريخ والفرائض والحساب، والبرهان عليه [عارفاً بالسجلات والتوثيق]<sup>2</sup> أربى على الموثقين من الفحول، المبرزين في حفظ الشعر ونظمه، ونسبته إلى قائله حافظاً مبرزاً. درس الحديث، وحفظ الأحكام لعبد الحق الإشبيلي، ونسخ الدواوين الكبار، وضبط كتب اللغة. وقيد على كتب الحديث، واختصر التفسير

<sup>1</sup> في النسختين: ((وارتد)).

<sup>2</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة. وقد حرفت في ج؛ فكتبت كما يلي: ((عارف والسجلات والتوثيق)).

للزحشري، وأزال عنه الاعتزال، لم يفتر<sup>1</sup> قط من قراءة  
أو درس أو نسخ أو مطالعة، ليله ونهاره. لم يكن في  
وقته<sup>2</sup> مثله.

### مشيخته

أخذ بفاس عن أبي العباس أحمد بن قاسم بن  
البقال الأصولي، وأبي عبد الله بن البيوت المقرئ، وعن  
الزاهد أبي الحسن بن أبي الموالي، وغيرهم.

### شعره

ومنه قوله<sup>3</sup>:

طرقت تنبيه على الصباح الأبلج  
حسناء تختال اختيال تبرج

---

<sup>1</sup> في ج: ((يفتن)).

<sup>2</sup> في ج: ((وقته))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>3</sup> البحر الكامل.



في ليلة قد ألبست بظلامها  
[فضفاض برد بالنجوم مدبج]<sup>1</sup>  
وشعره مدون كثير.

### وفاته

توفي بحضرة غرناطة؛ عام اثنين وستين وسبعمائة<sup>2</sup>؛  
[في ذي القعدة منه]<sup>3</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> هذا الشطر كتب في الزيتونة هكذا: ((فضفاض البجوم مدبج)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 1360م.

<sup>3</sup> هذه العبارة سقطت في الزيتونة.

## محمربن هاني<sup>1</sup>

ابن محمربن شعرون الأزوي اللبيري (الغناطي؛ من أهل قرية  
سكون؛ يكنى أبا القاسم، ويعرف بالأندلسي، ولأنها تفرقة  
بينه وبين الحلمي أبي نواس).

## أوليته

قال غير واحد من المؤرخين: هو من ذرية يزيد بن  
حاتم بن قبيصة<sup>2</sup> بن المهلب بن أبي صفرة، وقيل من ولد  
[أخيه]<sup>3</sup> روح بن حاتم.

## حاله

كان من فحول الشعراء، وأمثال<sup>4</sup> النظم، وبرهان  
البلاغة، لا يدرك شأوه، ولا يشق غباره، مع المشاركة في  
العلوم، والنفوذ في فك المعمى. خرج من الأندلس ابن

---

<sup>1</sup> توجد ترجمة ابن هاني الأندلسي في: التكملة، ومطمح الأنفس، والمطرب،  
وجذوة المقتبس، وبغية الملمس، ووفيات الأعيان، ومعجم الأدباء، وغير  
الذهبي، وشذرات الذهب، والفلاحة والمفلوكون، والمغرب، والنجوم الزاهرة،  
ورايات المبرزين، ومراة الجنان؛ والأعلام (للزركلي)، ونفح الطيب.  
<sup>2</sup> حرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((فيضة، قبطة))؛ والتصويب من كتاب  
وفيات الأعيان.

<sup>3</sup> هذه الإضافة من كتاب وفيات الأعيان.

<sup>4</sup> هكذا. وصيغت هنا على أنها جمع (مثيل). أي الفاضل.

سبع وعشرين سنة، فلقي جوهراً [المعروف بالكاتب مولى المعز بن المنصور العبيدي صاحب المغرب]<sup>1</sup>؛ وامتدحه، وكان لثيماً، فأعطاه مائتي درهم، فوجد لذلك، وقال: أها هنا كريم يقصد؟ فليل بلى، جعفر بن يحيى بن علي ابن فلاح بن أبي مروان، وأبو علي بن حمدون، فامتدحهما<sup>2</sup>، ثم اختص بجعفر بن يحيى وأبي علي، فبالغا<sup>3</sup> في إكرامه، وأفاضاً عليه من [النعم و]<sup>4</sup> الإحسان ما لم يمر ببالة، وسارت أشعاره فيهما، حتى أنشدت للمعز العبيدي، فوجهه جعفر بن علي إليه في جملة طرف وتحف بعث بها إليه، كان أبو القاسم أفضلها عنده، فامتدح [المعز لدين الله]<sup>5</sup>، وبلغ المعز من إكرامه الغاية. ثم عاد إلى إفريقية، ثم توجه إلى مصر، فتوفي ببرقة.

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>2</sup> كتبت في المخطوطين: ((فامتدحهم))؛ فصوب عنان الكلمة.

<sup>3</sup> في ج: ((فبالغا))؛ فصبت من الزيتونة.

<sup>4</sup> هذه الإضافة من الزيتونة.

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((المعز بالله))؛ فصوب عنان ذلك.

وجرى ذكره في تخلص الذهب<sup>1</sup> من تأليفنا بما  
نصه: ((العقاب الكاسرة، والصمصامة الباترة، والشوارد  
التي تهادتها الآفاق، والغايات التي أعجز عنها<sup>2</sup> السباق)).

### وصمته

وذكره ابن شرف في مقاماته، قال: وأما ابن هاني  
محمد، فهو نجدى الكلام، سردي النظام، إلا أنه إذا  
ظهرت معانيه، في جزالة مبانيه، رمى عن<sup>3</sup> منجنيق لا  
يؤثر في النفيق. وله غزل معري<sup>4</sup>، لا عذري، لا يقنع  
بالطيف، ولا يصفع بغير السيف [وقد قده به الذات،  
وعظم شأنه فاحتمل الثواب]<sup>5</sup>، وكان يقف دولته في أعلى  
أعلى منزلته ناهيك<sup>6</sup> من رجل يستعين على صلاح دنياه،  
دنياه، بفساد أخراه<sup>7</sup>، لرداءة دينه، وضعف يقينه. ولو

<sup>1</sup> هو بين مؤلفات ابن الخطيب المفقودة؛ ويسمى بالكامل: تخلص الذهب  
في اختيار عيون الكتب الأدبيات؛ ويسمى أيضاً: تخصيص الذهب في  
اختيار الكتب الأدبيات الثلاثة.

<sup>2</sup> في ج: ((عندها)).

<sup>3</sup> في ج: ((على)).

<sup>4</sup> هكذا في المخطوطين.

<sup>5</sup> ما بين الحاصرتين ورد في ج، وسقط في الزيتونة.

<sup>6</sup> أضاف عنان هذه الكلمة.

<sup>7</sup> في الزيتونة: ((آخرته)).

عقل ما ضاقت عليه معاني الشعر، حتى يستعين عليه  
بالكفر.

### شعره

كان أول ما مدح به جعفر بن علي قوله<sup>1</sup>:

أَحِبُّ بَيْتِيَاكَ الْقَبَابَ قَبَابَا  
لَا بِالْحِدَاةِ وَلَا الرِّكَابَ رَكَابَا  
فِيهَا قُلُوبُ الْعَاشِقِينَ تَخَالَهَا  
عَنَمًا بِأَيْدِي الْبَيْضِ وَالْعَنَابَا

وقال يمدح جعفر بن علي من القصيدة الشهيرة<sup>2</sup>:

أَلَيْتَنَا إِذْ أُرْسِلْتَ وَارِدًا وَجَفَا<sup>3</sup>  
وَبَانَتْ لَنَا الْجُوزَاءُ<sup>4</sup> فِي أَذْنَهَا شَنْفَا<sup>5</sup>  
شَنْفَا<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> في المغرب: ((وَحَفَا)). أي الكثيف الأسود. وطبعاً فالمقصود هو الشعر الطويل المسترسل، أو الوارد كما أشار إليه.

<sup>4</sup> في ديوان ابن هاني والمغرب: ((وبتتنا نرى الجوزاء)).

<sup>5</sup> الشنف: حلية تعلق في أعلى الأذن.

وبات لنا ساق يقوم<sup>1</sup> على الدجى  
بشمعة صبح<sup>2</sup> لا تُقَطُّ<sup>3</sup> ولا تعطفأ  
أغن<sup>4</sup> غَضِيضٌ<sup>5</sup> جَفَّ<sup>6</sup> اللين قدّه  
وأثقلت<sup>7</sup> الصهباء أجفانه الوطفأ<sup>8</sup>  
ولم يبق إرعاش المدام له يداً  
ولم يبق إعنات<sup>9</sup> التثني له عطفاً  
نزيف قضاہ السكر إلا ارتجاجة  
إذا كَلَّ عنها<sup>10</sup> الخصر حملها الردفا  
يقولون حقف<sup>11</sup> فوقي<sup>12</sup> خيزرانة  
أما يعرفون الخيزرانة والحقفا

---

<sup>1</sup> في المغرب: ((يصول)).

<sup>2</sup> في ديوان ابن هاني: ((نجم)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((تغط)). ولا تُقَطُّ؛ معناها: لا يُقَطَّع رأسها.

<sup>4</sup> أي في صوته غنة.

<sup>5</sup> أي فاتر الطرف.

<sup>6</sup> في الديوان، والمغرب: ((خفف)).

<sup>7</sup> نفسه: ((وثقلت)).

<sup>8</sup> أي أجفانة وحواجه كثيرة الشعر.

<sup>9</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((أعبات)). ويقصد بـ ((إعنات)): ما انتابه

من مشقة وعناء.

<sup>10</sup> في الديوان: ((إذا كَلَّ عنه الخصر...)).

<sup>11</sup> كتبت في المخطوطين: ((خفف))؛ وصوبها عنان.

<sup>12</sup> في الديوان والمغرب: ((فوقه)).

جعلنا حشايانا<sup>1</sup> ثياب مدامنا  
وقدت لنا الظلماء من جلدها لحفا  
فمن كبد تدني إلى كبد هوى  
ومن شفة توحى<sup>2</sup> إلى شفة رشفا  
بعيشك نبه كأسه وجفونه  
فقد نبه الإبريق من بعد ما أغفا  
وقد فكت الظلماء بعض قيودنا  
وقد قام جيش الليل للصبح فاصطفأ<sup>3</sup>  
وولت نجوم للثريا كأنها  
خواتيم<sup>4</sup> تبدو في بنان يد تخفا  
ومرّ على آثارها دبرانها  
كصاحب رديء<sup>5</sup> كمنت<sup>6</sup> خيله خلفا

---

<sup>1</sup> أي جعلنا فراشنا المحشو.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((ترمي)).

<sup>3</sup> ورد هذا البيت في الديوان هكذا:

((وقد ولت الظلماء تقفو نجومها \* وقد قام جيش الفجر لليل واصطفأ)).

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((خواتم)).

<sup>5</sup> في الديوان: ((ردء)).

<sup>6</sup> في الزيتونة: ((أكنت)).

وأقبلت الشعري العبور مُلَمَّة<sup>1</sup>  
بمرزَمها<sup>2</sup> اليعبُوب<sup>3</sup> تَجَنُّبه<sup>4</sup> طرُفا<sup>5</sup>  
وقد قبالتها<sup>6</sup> أختها<sup>7</sup> من ورائها  
لتخرق من ثنيَّا<sup>8</sup> مجرتها سجفا<sup>9</sup>  
تخاف<sup>10</sup> زئير الليث قدم<sup>11</sup> نثرة<sup>12</sup>  
وبربر<sup>13</sup> في الظلماء ينسفها نسفا  
كأن مُعلى قطبها<sup>14</sup> فارس له  
لواءان مركوزان قد كره الزحفا

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((مبلّة))، وفي ديوان ابن هاني: ((مُكَبَّة)).  
<sup>2</sup> في ج: ((بمرازمها)). والمرزم: هو نجم من الشعري اليمينية.  
<sup>3</sup> كتبها د. طویل: ((اليعبوب))؛ ولكنه لم يذكر مصدره. واليعبوب: هو  
الفرس السريع الطویل.  
<sup>4</sup> أي تقوده إلى جانبها.  
<sup>5</sup> الطُرف: هو المهر.  
<sup>6</sup> في الديوان: ((وقد بادرتها)).  
<sup>7</sup> أختها: الشعري الشامية.  
<sup>8</sup> في ديوان محمد بن هاني: ((ثنيي))؛ بمعنى الطي.  
<sup>9</sup> السجف: الستر.  
<sup>10</sup> في الزيتونة: ((تخال)).  
<sup>11</sup> في الديوان: ((يقدم)).  
<sup>12</sup> النثرة: أنف الأسد، وكوكبان.  
<sup>13</sup> أي غضب وصاح.  
<sup>14</sup> نجم في القطب.



كأنّ السماكين<sup>1</sup> اللذين تظاهرا  
 على لبّئيه<sup>2</sup> ضامنان له الحتفا<sup>3</sup>  
 فذا راح يهوي إليه سنانه  
 وذا أعزل قد عض أنمله لهفا  
 [كأن قدامى النسر<sup>4</sup> والنسر واقع<sup>5</sup>  
 قصصن فلم تسم الخوافي<sup>6</sup> له ضعفا<sup>7</sup>  
 كأن أخاه حين دوّم طايرا  
 أتى دون نصف البدر فاخطف النصفا  
 كأن رقيب الليل<sup>8</sup> أجدل<sup>9</sup> مرقب  
 يقلب تحت الليل في ريشه طرفا

<sup>1</sup> السماكان: كوكبان؛ يسمى الأول: الرامح، والثاني: الأعزل.

<sup>2</sup> في الديوان: ((على لبّئيه)).

<sup>3</sup> نفسه: ((حتفا)).

<sup>4</sup> أي الريش الكبير في مقدمة جناحي النسر.

<sup>5</sup> النسر الواقع هنا: هو كوكب؛ يشترك مع كوكب النسر الطائر في تشكيل كوكبة العقاب. ويعتبر النسر الطائر ألمع نجم في الكوكبة.

<sup>6</sup> أي الريش الصغير في مؤخرة في مؤخرة الجناح.

<sup>7</sup> سقط هذا البين من ج، وورد في الزيتونة ولكن بتحريف وبتر في شطره شطره الأخير؛ وجاء الشطر هكذا: ((قصص فلم يستطع ضعفا)). أما في ديوان ابن هاني؛ فكتب: ((له ضعفا)).

<sup>8</sup> في الديوان: ((النجم)). ويقصد برقيب الليل: النجم الذي يغيب عند طلوع النجم الذي يراقبه.

<sup>9</sup> الأجدل: هو الصقر.

كأن بني نَعَشٍ<sup>1</sup> ونَعَشٍ مَطَافِل<sup>2</sup>  
 بوجرة<sup>3</sup> قد أضلّلن في مَهْمَةٍ قَشْفَا<sup>4</sup>  
 كأنّ سُهاها<sup>5</sup> عاشق بين عُودٍ  
 فأونة يبدو وأونة يخفا  
 كأن سهيلاً<sup>6</sup> في مطالع أفقه<sup>7</sup>  
 مفارق إلف لم يجد بعده إلفا  
 كأن الهزيع<sup>8</sup> الأبنوسي<sup>9</sup> موهنا<sup>10</sup>  
 سرى بالنسيج الخسرواني<sup>11</sup> ملتقاً

<sup>1</sup> أي بنات نعش: سبعة كواكب؛ سبق الحديث عنها.  
<sup>2</sup> المطفل: ذوات الأطفال؛ وسواء من الإنس أو الحيوان؛ والمقصود هنا الطّباء.  
<sup>3</sup> وجرة: مكان يقع بين بمكة والبصرة في العراق.  
<sup>4</sup> في الديوان: ((خشفا)). الخِشْف: الطّبي.  
<sup>5</sup> السهي: كوكب خفي.  
<sup>6</sup> أي نجم سهيل. ويعتبر هذا النجم ألمع نجم في المجموعة المكونة لبرج  
 لبرج كارينا؛ وثاني النجوم لمعاناً في السماء ليلاً. يمكن مشاهدته  
 بسهولة في النص الجنوبي من الكرة الأرضية. بينما لا يظهر في نصف  
 الكرة الشمالي إلا في أواخر الصيف؛ وذلك في اتجاه الجنوب.  
<sup>7</sup> سقطت كلمة ((أفقه)) من ج.  
<sup>8</sup> الهزيع: طرف من الليل.  
<sup>9</sup> أي بلون مادة الأبنوس السوداء؛ المستخرجة من بعض الأشجار؛  
 والشبيهة بالعاج.  
<sup>10</sup> في الديوان: ((لونه)).  
<sup>11</sup> الخسرواني: ضرب من الحرير الفارسي؛ أبيض اللون؛ ويتميز بالرقّة  
 والنعمومة. وهو منسوب إلى الملك الفارسي خسرو.

كأن ظلام الليل إذ مال ميلة  
صريع مدام بات يشربها صرفا  
كأن نجوم الصبح خاقان<sup>1</sup> معشر<sup>2</sup>  
من الترك نادى بالنجاشي<sup>3</sup> فاستخفى  
كأن لواء الشمس غرة جعفر  
رأى القرن<sup>4</sup> فازدادت طلاقته<sup>5</sup> ضعفا  
[وقد جاشت الظلماء<sup>6</sup> بيضا صوراما<sup>7</sup>]  
ومركوزة<sup>8</sup> سمرا وفضفاضة زعفا<sup>9</sup>  
وجاءت عتاق الخيل تردي كأنها  
تخط لنا أقلام آذانها صحفا

---

<sup>1</sup> يطلق على ملك الترك لقب خقان؛ ويتصف بالبياض. وقد شبه عمود الفجر به.  
<sup>2</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((مشعر)). وفي ديوان ابن هاني جاء هذا الشطر هكذا: ((كأن عمود الفجر خاقان عسكر)).  
<sup>3</sup> يطلق على ملك الحبشة لقب النجاشي. ويتصف بسواد اللون. وقد شبه الليل به.

به.  
<sup>4</sup> أي الخصم المتكافئ.

<sup>5</sup> أي بشأنته.

<sup>6</sup> في الديوان: ((الدأماء)).

<sup>7</sup> كتب هذا الشطر في ج؛ هكذا: ((وقد جاشت الدنيا بيضا صوارما)).

<sup>8</sup> في الديوان: ((ومارنة)).

<sup>9</sup> الزعف: الدروع الواسعة.

هنالك تلقى جعفرًا خير<sup>1</sup> جعفر  
وقد بدلت يمناه من لينها<sup>2</sup> عنفا  
فكاين<sup>3</sup> تراه في الكريهة عاجلا<sup>4</sup>  
عزيمته برقاً وصولته خطفاً

وشعره كثير مدون، ومقامه شهير، وفيما أوردناه  
كفاية، وهو من البيرة الأصيلة<sup>5</sup>.

---

<sup>1</sup> في الديوان: ((غير)).

<sup>2</sup> نفسه: ((من رفقها)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((كماين)). وفي الديوان: ((وكانن))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> في الديوان: ((جاعلا)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((الأصلية)). وثمة اختلاف بين رواية ابن الخطيب، بين رواية ابن خلكان في وفيات الأعيان. فبينما يقول ابن الخطيب أن ابن هاني من البيرة الأصيلة؛ ذكر ابن خلكان: أنه من إشبيلية. وبمقابلة الرأيين رجح عنان قول ابن خلكان؛ لكونه أقدم، وأقرب إلى عصر ابن هاني. ومع هذا يبقى الرأي الصحيح في حاجة إلى بحث؛ لأن ابن خلكان - وإن كان زمنيا - أقرب إلى عصر ابن هاني؛ فهو أبعد عنه جغرافياً؛ بينما يكون ابن الخطيب قريباً جداً من ابن هاني ومن أخباره الحقيقية. خاصة وأن ابن هاني شاعر مغربي أندلسي؛ ولم يعيش في المشرق؛ وأخباره في المغرب أكثر انتشاراً.

## وفاته

قالوا، لما توجه إلى مصر، شرب بيرة وسكر ونام عريانا، وكان البرد شديداً فأفلج<sup>1</sup>، وتوفي في سنة إحدى وستين وثلاثمائة<sup>2</sup>؛ وهو [ابن]<sup>3</sup> اثنين<sup>4</sup> وأربعين سنة. ولما بلغت المعز وفاته، تأسف عليه وقال: هذا رجل كنا نطمع<sup>5</sup> أن نفاخر به أهل المشرق.

\* \* \*



---

<sup>1</sup> في ج: ((ففلج)).

<sup>2</sup> الموافق لـ 971م.

<sup>3</sup> هذه الكلمة سقطت في الزيتونة.

<sup>4</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((اثنتين)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((نريد)) بدلا من ((نطمع)).

## محمد بن يحيى

(بن محمد بن يحيى بن علي بن إبراهيم [ابن علي] الغساني  
البرجي [الغرناطي]<sup>1</sup>؛ يكنى أبا القاسم؛ من أهل غرناطة.

### حاله

فاضل، مُجمَع على فضله، صالح الأبوة، طاهر  
النشأة، بادي الصيانة والعفة، طرف في الخير والحشمة،  
صدر في الأدب. جم المشاركة، ثاقب الذهن<sup>2</sup>، جميل  
العشرة<sup>3</sup>، ممتع المجالسة، حسن الخط<sup>4</sup> والشعر والكتابة، فذ  
في الانطباع، صنيع<sup>5</sup> اليدين، يحكم على الكثير<sup>6</sup> من  
الآلات العلمية، ويجيد تفسير الكتاب<sup>7</sup>، رحل إلى

---

<sup>1</sup> ما بين حاصرتين - في الموضوعين - موجود في الزيتونة؛ بينما كتب في  
هامش ج: عبارة: ((ابن يحيى البرجي)). وترجمة محمد بن يحيى  
البرجي موجودة أيضاً في الكتيبة الكامنة، ونيل الابتهاج، والتعريف بابن  
خلدون، وجدوة المقتبس، ونفح الطيب، وأزهار الرياض.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((الفهم)).

<sup>3</sup> في الزيتونة ((المعاشرة)).

<sup>4</sup> في النفح: ((حسن الشعر والخط)).

<sup>5</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((صبغ)). أما في النفح فكتبت: ((صناع)).

والصنيع معناه: ماهر في الصنعة.

<sup>6</sup> في النفح: ((محكم لعمل الكثير)).

<sup>7</sup> نفسه: ((الكتب)).

العدوة<sup>1</sup>، [ وتوسل إلى ملكها<sup>2</sup>، مجدد الرسم، ومقام  
الجلة، وعلم دست<sup>3</sup> الشعر والكتابة [ أمير المسلمين<sup>4</sup> أبي  
أبي عنان فارس<sup>5</sup>، فاشتمل عليه، ونوه به، وملاً بالخير  
يده، فاقتنى جدة وحظوة وشهرة، وذكر<sup>6</sup>؛ وانقبض مع  
مع استرسال الملك<sup>7</sup>، وآثر الراحة، وجهد في التماس  
الرحلة<sup>8</sup> الحجازية، ونبد الكل، وسلا الخطة، فأسعفه  
سلطانه بغرضه، وجعل (حبله<sup>9</sup> على غاربه)<sup>10</sup>، وأصبحه  
رسالة إلى النبي الكريم من إنشائه، متصلة بقصيدة من

---

<sup>1</sup> في النفج: ((رحل إلى العدوة ولقي جلة وتوسل)).

<sup>2</sup> كتب في المخطوطين بدلاً مما جاء بين حاصرتين: ((وترسل إلى ملطف))؛ وقد صوبت من نفج الطيب.

<sup>3</sup> النفج: ((ومقام أولي الشهرة وعامر دست)).

<sup>4</sup> ما بين حاصرتين أضيفت من نفج الطيب.

<sup>5</sup> سقطت كلمة: ((فارس)) في نفج الطيب.

<sup>6</sup> سقطت كلمة ((ذكر)) في نفج الطيب.

<sup>7</sup> في النفج: ((مع استرسال الملك لفضل عقله؛ حتى تشكى إلى سلطانه بث ذلك عند قدومي عليه؛ وآثر الراحة...)).

<sup>8</sup> حرفت في المخطوطين فكتبت: ((الراحة))؛ وصوبت من نفج الطيب.

<sup>9</sup> في النفج: ((حبل همه)).

<sup>10</sup> الغارب: هو الظهر أو الكاهل. ومن أقوال العرب: ((ألقي حبله على غاربه؛ أي على ظهره. كما يقولون أيضاً ((ألقي الرجل حبلها على غاربها))؛ أي على كاهلها. والمراد من كل ذلك أنه أعطاها حريتها. والمقصود في الأولى: هو وضع الحبل الذي يشد الدابة على ظهرها؛ وتركها حرة طليقة تمشي وترعى كيفما يحلو لها.

نظمه، وكلاهما تُعلن<sup>1</sup> في الخلفاء بُعدَ شأوه، ورسوخ  
قدم علمه، وعراقة البلاغة، في نسب خصله، حسبما  
تضمنه الكتاب المسمى بمساجلة البيان. ولما هلك وولي  
ابنه؛ قدمه قاضياً بمدينة ملكه<sup>2</sup>، وضاعف التنويه به،  
فأجرى الخطة، على سبيل من السداد والنزاهة. ثم لما ولي  
السلطان أبو سالم عمه، أجراه على الرسم المذكور. وهو  
الآن بحاله الموصوفة؛ مَفْخَر من مفاخر [ ذلك الباب  
السلطاني على تعدُّد مفاخره]<sup>3</sup> يحظى<sup>4</sup> بكل اعتبار.

### شعره<sup>5</sup>

اثبت في كتاب نفاضة الجراب من تأليفنا، عند ذكر  
المدعى الكبير بباب ملك المغرب، ليلة ميلاد رسول الله  
صلى الله عليه وسلم، وذكر من أنشد ليلتئذ من الشعراء

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((تعلی)). وفي النفج: ((يعلن)).

<sup>2</sup> يقصد المدينة حاضرة ملكه؛ وهي مدينة فاس.

<sup>3</sup> ما بين الحاصرتين من نفج الطيب؛ بينما ورد بدلاً منها في  
المخطوطين: ((ذلك السلطان)).

<sup>4</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>5</sup> الفقرة النثرية والقصيدة الموالية لها المحصورتان بين حاصرتين  
سقطتا من المخطوطين؛ ولكن عنان نقلهما من نفج الطيب؛ الذي كان  
المقري قد نقلهما بدوره ضمن ترجمة البرجي من الإحاطة في وقته.



ما نصه: <sup>1</sup> وتلاه الفقيه الكاتب الحاج القاضي، جملة <sup>2</sup>  
السذاجة، وكرم الخلق، وطيب النفس، وخذن العافية،  
وابن الصلاح والعبادة، ونشأة القرآن، المتحيز إلى حزب  
السلامة، المنقبض عن الغُمار، العزوف عن فضول القول  
والعمل، جامع المحاسن؛ من: عقل رصين، وطلب ممتع،  
وأدب نقادة <sup>3</sup>، ويد صنّاع، أبو القاسم بن أبي زكريا  
البرجي، فأنشدت له على الرسم المذكور هذه القصيدة  
الفريدة: <sup>4</sup>

أصغى إلى الوجد لما جد عاتبه  
صب له شغل عمن يعاتبه  
لم يعط للصبر من بعد الفراق يدا  
فضل من ظل إرشاداً يخاطبه

---

<sup>1</sup> هكذا.

<sup>2</sup> في نفاضة الجراب: ((حملة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((نقاوة)).

<sup>4</sup> هذه القصيدة من البحر البسيط؛ وهي موجودة أيضاً في نفح الطيب، ونفاضة الجراب، وكتاب الكتيبة الكامنة؛ التي ذكر فيه أنه قال هذه القصيدة سنة 701هـ.

لولا النوى لم يبت حيران<sup>1</sup> مكتئباً  
يغالب الوجد كتماً وهو غالبه  
يستودع<sup>2</sup> الليل أسرار الغرام وما  
تمليه أشجانه فالدمع كاتبه  
لله عصر بشرقي الحمى سمحت  
بالوصل أوقاته لو عاد ذاهبه  
يا جيرة أودعوا إذ ودعوا حرقاً  
يصلى بها من صميم القلب ذائبه<sup>3</sup>  
يا هل ترى تجمع الأيام فرقتنا  
كعهدنا أو يرد القلب ساكبه<sup>4</sup>  
ويا أهيل ودادي والنوى قذف  
والقرب قد أبهمت دوني مذهب  
هل ناقض العهد بعد البعد حافظه  
وصادع الشمل يوم الشعب شاعبه

---

<sup>1</sup> في نفاضة الجراب، والكتيبة الكامنة، ونفح الطيب: ((حران)).

<sup>2</sup> في الكتيبة الكامنة: ((يودع)).

<sup>3</sup> نفسه: ((ذائبه)).

<sup>4</sup> ورد هذا البيت في الكتيبة هكذا:  
((يا هل ترى ترجع الأيام ألفتنا \* كعهدنا وير القلب سالبه)).

ويا ربوع الحمى لا زلت ناعمة  
يبكي عهدك مُضْنَى الجسم شاحبه  
يا من لقب مع الأهواء منعطف  
في كل أوب له شوق يجاذبه  
يسمو إلى طلب الباقي بهمتّه  
والنفس بالميل للفاني تطالبه  
وفتنة المرء بالمألوف معضلة  
والأنس بالإلف نحو الإلف جاذبة  
أبكي لعهد الصبا والشيب يضحك بي<sup>1</sup>  
يا للرجال سبت جدّي ملاعبه  
ولن ترى كالهوى أشجاء سالفه  
ولا كوعد المنى أحلاه كاذبه  
وهمة المرء تغليه وترخصه  
من عز نفساً لقد عزت مطالبه  
ما هان كسب المعالي أو تناولها  
بل هان في ذاك ما يلقاه طالبه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((لي)).

لولا سرى الفلك السامي لما ظهرت  
آثاره ولما لاحت كواكبه  
في ذمة الله ركب للعلا ركبوا  
ظَهَرَ السُّرَى فَأُجَابَتْهُمْ نَجَائِبُهُ  
يرمون عرض الفلا بالسير عن غرض<sup>1</sup>  
طي السجل إذا ما جد كاتبه  
كأنهم في فؤاد<sup>2</sup> الليل سرُّ هوى  
لولا الضرام لما خفت جوانبه  
شدوا على لهب الرمضاء وطأتهم  
فغاص في لجة الظلماء راسبه  
وكلفوا الليل من طول السرى شططاً  
فخلفوه وقد شابت ذوائبه  
حتى إذا أبصروا الأعلام ماثلة<sup>3</sup>  
يجانب الحرم المحمي جانبه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة، ونفاضة الجراب، ونفح الطيب: ((عُرُض)).

<sup>2</sup> في الكتيبة: ((سواد)).

<sup>3</sup> في نفاضة الجراب: ((ماثلة)).

بحيث يأمن من مولاه خائفه  
من ذنبه وينال القصد راغبه  
فيها وفي طيبة الغراء لي أمل  
يصاحب القلب منه ما يصاحبه  
لم أنس<sup>1</sup> لا أنس أياماً بظلهما  
سقى ثراه عميم الغيث ساكبه  
شوقي إليها وإن شط المزار بها  
شوق المقيم وقد سارت حباته  
إن ردها الدهر يوما بعد ما عبثت  
في الشمل منا يداه لا نعاتبه<sup>2</sup>  
معاهد شرفت بالمصطفى فلها  
من فضله<sup>3</sup> شرف تعلو مراتبه  
محمد المجتبي الهادي الشفيع إلى  
رب العباد أمين الوحي عاقبه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((ما أنس)).

<sup>2</sup> في نفاضة الجراب: ((تعاتبه)).

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((من أجله)).

أوفى الورى ذمماً أسماهم همماً  
أعلاهم كرماً جلت مناقبه  
هو المكمل في خلق وفي خلق  
زكت حلاه<sup>1</sup> كما طابت مناسبه  
عناية قبل بدء الخلق سابقة  
من أجلها<sup>2</sup> كان آتيه وذاهبه  
جاءت تبشرنا الرسل الكرام به  
كالصبح تبدو تباشيراً<sup>3</sup> كواكبه  
أخباره سر علم الأولين وسل  
بدير تيماء ما أبداه راهبه  
تطابق الكون في البشرى بمولده  
وطبق الأرض أعلاماً تجاوبه  
فالجن تهتف إعلاناً هواتفه  
والجن تقذف إحراقاً ثواقبه

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((علاه)).

<sup>2</sup> نفسه: ((من أجله)).

<sup>3</sup> هذا البيت وما يتبعه غير وارد في الكتيبة الكامنة.

ولم تزل عصمة التأييد تكنفه  
حتى انجلي الحق وانزاحت شوائبه  
سرى وجنح ظلام الليل منسدل  
والنجم لا يهتدي في الأفق ساربه  
يسمو لكل سماء منه منفرد  
عن الأنام وجبرائيل صاحبه  
لِمُنْتَهَى وَقَفَ الرُّوحُ الْأَمِينُ بِهِ  
وامتاز قُرْبًا فَلَا خَلْقٌ يُقَارِبُهُ  
لِقَابِ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى<sup>1</sup> فما علمت  
نَفْسٌ بِمَقْدَارِ مَا أُولَاهُ وَاهِبُهُ  
أراه أسرار ما قد كان أودعه  
في الخلق والأمرِ باديه وغائبه  
وآبَ والبدرُ في بحر الدُّجَى غَرِقُ  
والصبحَ لَمَّا يُؤْبُ لِلشَّرْقِ آيْبُهُ

---

<sup>1</sup> مقتبس من قوله تعالى في سورة النجم: [ فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى ].  
الآية: 9.

فأشرق بسنّاه الأرضُ واتّبع  
سُبل النجاة بما أبدت مذهبه  
وأقبل الرشد والتّاحت زواهره  
وأدبر الغي فانجابت غياهبه  
وجاء بالذكر آيات مفصلة  
يهدى بها من صراط الله لأحبه  
نورٌ من الحكَم لا تخبو سواطعه  
بحرٌ من العلم لا تقنى عجائبه  
له مقام الرضا المحمود شاهده  
في موقف الحشر إذ نابت نوائبه  
والرسل تحت لواء الحمد يقدمها  
محمدٌ أحمد السامي مراتبه  
له الشفاعات مقبولا وسائلها  
إذا دهى الأمر واشتدت مصاعبه  
والحوض يروي الصدى من عذب مورده  
لا يشتكي غلة الظمان شاربـه



محامد المصطفى لا ينتهي أبداً  
تَعْدَادُهَا هل يعدُّ القطر حاسبه  
فضلٌ تكفل بالدارين يُوسِعُهَا  
نَعْمَى ورَحْمَى فلا فضلٌ يناسبه  
حسبي التوسلُ منها بالذي سَمَحَتْ  
به القوافي وجلتها غرائبه  
حيّاه من صلوات الله صَوَّبُ حَيّاً  
تُحْدِي إلى قبره الزَّاكِي نجائبه  
وخلدَ الله مُلْكُ المستعين به  
مؤيد الأمر منصوراً كتائبه  
إمام عدل بتقوى الله مشتمل  
في الأمر والنهي يُرضيه يراقبه  
مسدّد الحُكْم ميمونٌ نقيبته  
مُظَفَّر العزم صِدْقُ الرأْي صائبه  
مشمّرٌ للثَّقَى أذِيال مجتهد  
جرّارُ أذِيال سحب الجود ساحبه

قد أوسعت أمل الراجي مكارمه  
وأحسبت رغبة العافي رغائبه  
وفاز بالأمن محبوراً مسالمه<sup>1</sup>  
وباء بالخزي مقهوراً محاربه  
كم وافد أمل معهود نائله  
أثنى وأثنت بما أولى حقائبه  
ومستجير بعز من مثابته  
عزت مراميه وانقادت مآربه  
وجاءه الدهر يسترضيه معتذراً  
مستغفراً من وقوع الذنب تأئبه  
لولا الخليفة إبراهيم لانبهت  
طرق المعالي ونال الملك غاصبه  
سمت لنيل تراث المجد همته  
والملك ميراث مجد وهو عاصبه<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> في نفاضة الجراب: ((مسالبه)).

<sup>2</sup> في نفاضة الجراب، ونفح الطيب: ((غاصبه))؛ بالغين المعجمة.

ينميه للعز والعليا أبو حسن  
سمح الخلائق محمود ضرائبه  
من آل يعقوب حسب الملك مفتخراً  
بباب عزهم السامي تعاقبه  
أطواد حلم رسا بالأرض محتده  
وزاحت<sup>1</sup> منكب الجوزا مناكبه  
تحفها من مرين أبحر زخرت  
أواجهها وغمام ثار صائبه  
بكل نجم لدى الهيجاء ملتهب  
ينقض وسط سماء النقع ثاقبه  
أكفهم في دياجيها مطالعه  
وفي نحر أعاديهم مغاربه  
يا خير من خلصت لله نيته  
في الملك أو خطب العلياء خاطبه  
جردت والفتنة الشعواء ملبسة  
سيفاً من العزم لا تنبو مضاربه

---

<sup>1</sup> في نفاضة الجراب، ونفح الطيب: ((وزاحت))؛ وهو أسلم.

وخضتها غير هباب ولا وكل  
وقلما أدرك المطلوب هائبه  
صبرت نفساً لعقبي الصبر حامدة  
والصبر مذ كان محمود عواقبه  
فليهن دين الهدى إذ كنت ناصره  
أمن يواليه أو خوف يجانبه  
لا زال ملكك والتأييد يخدمه  
تقضي بخفض مناويه قواضيه  
ودمت في نعم تصفوا<sup>1</sup> ملابسها  
في ظل عز علا تصفو مشاربه  
ثم الصلاة على خير البرية ما  
سارت إليه بمشتاق ركائبه<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> في نفاضة الجراب: ((تصفوا)).

<sup>2</sup> هنا ينتهي ما نقله عنان من نفح الطيب؛ وهو ما سبق للمقري أن نقله من الإحاطة التي كانت ين يديه آنذ بخصوص ترجمة أبي القاسم البرجي وشعره. وهذا هو - بالذات - ما سجله ابن الخطيب نفسه في كتابه نفاضة الجراب. وكل هذا سقط من مخطوطي: ج، والزيتونة. ومن هنا نعود إلى السياق الثابت في مخطوطي ج، والزيتونة.

ومن شعره ما قيده لي بخطه صاحب قلم الإنشاء  
بالحضرة المرينية<sup>1</sup>، الفقيه الرئيس الصدر المتفنن [أبو زيد  
ابن خلدون]<sup>2</sup>:

صحا القلب عما تعلمين فأقلعا<sup>3</sup>  
وعطل من تلك المعاهد أربعا  
وأصبح لا يلوي على حد منزل  
ولا يتبع الطرف الخلي المودعا  
وأضحى من السلوان في حرز معقل  
بعيد على الأيام أن يتضعضا  
[يرد الجفان النجل عن شرفاته  
وإن لحظت عن كل أجيد أتلعا]<sup>4</sup>  
عزيز على داعي الغرام انقياده  
وكان إذا ناداه<sup>5</sup> للوجد أهطعا

---

<sup>1</sup> أي البلد الجديد في ضاحية مدينة فاس. وهي عاصمة دولة بني مرين.  
<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين سقط في ج.؛ بينما ورد في الزيتونة. والقصيدة  
التالية من البحر الطويل؛ وهي موجودة أيضاً في نفح الطيب.  
<sup>3</sup> كتبت هكذا في ج، وفي نفح الطيب؛ بينما كتبت في الزيتونة: ((فأقتعا)).  
<sup>4</sup> هكذا في نفح الطيب؛ بينما حرف البيت في المخطوطين؛ فكتب هكذا:  
((يرى الحيوان الخل من شرفاته \* وإن لحظت عن كل أجيد أملعا - ملعد)).  
<sup>5</sup> في ج: ((أنداه))؛ وصوبت من الزيتونة ونفح الطيب.

أهاب به للشيب أنصح واعظ  
أصاخ له قلباً منيباً ومسمعا  
وسافر في أفق التفكير والحجا  
زواهره لا تبرح<sup>1</sup> الدهر طلعا  
لعمري لقد انضيت<sup>2</sup> عزمي تطلباً  
وقضيت<sup>3</sup> عمري رُقِيَّة<sup>4</sup> وتطلعا  
وخضت عباب البحر أخضر مزبدا  
ودست أديم الأرض أغبر أسفعا  
ومن شعره حسبما قيده المذكور<sup>5</sup>:  
نهاه النهى بعد طول التجارب  
ولاح له منهج الرشدا لاحب  
وخاطبه دهره ناصحاً  
بأسنة الوعظ من كل جانب

---

<sup>1</sup> في ج: ((أنداه))؛ و صوب ذلك من الزيتونة ونفح الطيب.  
<sup>2</sup> هكذا في الزيتونة ونفح الطيب؛ أما في ج؛ فكتب: ((أمضيت)).  
<sup>3</sup> هكذا في ج؛ بينما كتب في الزيتونة ونفح الطيب: ((وقطعت)).  
<sup>4</sup> في النفح: ((رقبة)).  
<sup>5</sup> هذه الأبيات في الكتيبة الكامنة، ونفح الطيب؛ وهي من البحر المتقارب.  
المتقارب.

فأضحى إلى نصحه واعياً  
وألغى حديث الأمانى الكواذب  
وأصبح لا تستبيه<sup>1</sup> الغواني  
ولا تزدرية حظوظ المناصب

وإحسانه كثير في النظم والنثر، والقصار والمطولات.  
واستعمل في السفارة إلى ملك مصر [ وملك<sup>2</sup> قشتالة،  
وهو الآن قاضي<sup>3</sup> مدينة فاس، نسيج وحده، في السلامة  
والتخصيص<sup>4</sup>، واجتناب فضول القول والعمل، كان الله  
له.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((لا تشتهيه)).  
<sup>2</sup> ما بين حاصرتين أضيف من نفح الطيب.  
<sup>3</sup> في النفح: ((قاضي حضرة الملك)).  
<sup>4</sup> نفسه: ((والتخصص)).

## محمربن يوسف

(بن محمربن أحمربن محمربن يوسف [ بن محمربن ]<sup>1</sup> الصريحي<sup>2</sup>؛  
يكنى أبا عبد الله؛ ويعرف بابن زمرك. أصله من شرق الأندلس،  
وسكن سلفه ريبض (البيازين) من غرناطة، وبه<sup>3</sup> ولرونشأ،  
وهو من مفاخره<sup>4</sup>.

## حاله

هذا الفاضل صدر من صدور طلبة الأندلس وأفراد  
نجبائها، مختص<sup>5</sup>، مقبول، هش، خلوب، عذب الفكاهة،  
حلو المجالسة حسن التوقيع، خفيف الروح، عظم  
الانطباع، شره المذاكرة، فطن بالمعارض<sup>6</sup>، حاضر  
الجواب، شعلة من شعل الذكاء، تكاد تحتمل<sup>7</sup> جوانبه،  
كثير الرقة، فكه، غزل، مع حياء وحشمة، جواد بما في

<sup>1</sup> ما بين الحاصرتين؛ أضيفت من الزيتونة.

<sup>2</sup> ترجمة محمد بن يوسف بن زمرك موجودة في: الكتيبة الكامنة، ونثير  
فرائد الجمان، ونيل الابتهاج، ونفح الطيب، وأزهار الرياض.

<sup>3</sup> هكذا في ج، ونفح الطيب؛ بينما كتب في الزيتونة: ((وبها)). وكما يبدو  
فالإحالة هنا هي على غرناطة. وعليه تكون كلمة ((بها)) أصح.

<sup>4</sup> هكذا في ج، ونفح الطيب؛ بينما كتب في الزيتونة: ((مفاخرها)).  
والإحالة كالأولى على غرناطة.

<sup>5</sup> في النفح: ((مختصر)).

<sup>6</sup> أي ما عرض به دون تصريح.

<sup>7</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((تنحرم)).



يده، مشارك لإخوانه. نشأ عفاً، طاهراً، كلفاً بالقراءة، عظيم الدؤوب، ثاقب الذهن، أصيل الحفظ، ظاهر النبل، بعيد مدى الإدراك، جيد الفهم، فاشتهر فضله، وذاع أرجه<sup>1</sup>، وفشا خبره، واضطلع بكثير من الأغراض، وشارك في جملة<sup>2</sup> من الفنون، وأصبح [ متلقف كرة<sup>3</sup> البحث، وصارخ الحلقة<sup>4</sup> وسابق الحلبة، ومظنة الكمال. ثم ترقى [ في] درج<sup>5</sup> المعرفة والاضطلاع، وخاض لجة الحفظ، وركض قلم التقييد والتسويد والتعليق، ونصب نفسه للناس، متكلماً فوق الكرسي [ المنصوب<sup>6</sup> ] وبين الحفل<sup>7</sup> المجموع، مستظهراً بالفنون<sup>8</sup> التي بعد فيها شأوه، شأوه، من العربية والبيان واللغة، وما يقذف به [ في] لج النقل، من الأخبار والتفسير. متشوقاً مع ذلك، إلى

<sup>1</sup> كتبت في المخطوطتين: ((رجله))؛ وصبت من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((كثير)).

<sup>3</sup> حرقت هذه العبارة في المخطوطتين؛ فكتبت هكذا: ((متقلب من كثرة))؛ وقد صوبت من نفح الطيب.

<sup>4</sup> هكذا في ج، ونفح الطيب؛ بينما كتبت في الزيتون: ((الخلقة)).

<sup>5</sup> كلمة ((في)) السابقة أضافها عنان. أما ((درج)) فوردت هكذا في الزيتون؛ بينما كتبت في ج، ونفح الطيب: ((درجة)). والأولى أصح.

<sup>6</sup> كلمة ((المنصوب)) سقطت في المخطوطتين؛ والإضافة من نفح الطيب.

<sup>7</sup> في النفح: ((وفوق المحفل)).

<sup>8</sup> أي متقوياً بالفنون.

السلوك، مصاحباً للصوفية، آخذاً نفسه بارتياض ومجاهدة، [ ثم عانى الأدب، فكان أملك به، وأعمل الرحلة في طلب العلم<sup>1</sup> والازدياد، وترقى<sup>2</sup> إلى الكتابة، عن ولد السلطان أمير المسلمين بالمغرب، أبي سالم إبراهيم ابن أمير المسلمين أبي الحسن علي بن عثمان بن يعقوب، ثم عن السلطان، وعرف [ في ] باب الإجابة<sup>3</sup>. ولما جرت الحادثة على [ السلطان ]<sup>4</sup> صاحب الأمر بالأندلس، واستقر بالمغرب، أنس به، وانقطع إليه، وكرّ صحبة<sup>5</sup> ركابه، إلى استرجاع حقه، فلفظ منه محله، وخصه بكتابة سره. وثابت الحال، ودالت الدولة، وكانت له [ الطائلة ]، [ فأقره ]<sup>6</sup> على رسمه، معروف الانقطاع والصاغية، كثير الدالة، مضطلعاً بالخط، خطأ وإنشاء ولسناً ونقداً، فحسن منابه، واشتهر

<sup>1</sup> ما ورد بين الخاصرتين جاء في نفح الطيب وسقط في المخطوطين.

<sup>2</sup> في النفح: ((فترقى)).

<sup>3</sup> نفسه: ((في بابه بالإجابة)).

<sup>4</sup> كلمة ((السلطان)) سقطت في المخطوطين؛ وأضيفت من نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((في صحبة ركابه)).

<sup>6</sup> كلمة ((الطائلة)) كتبت في المخطوطين: ((طائلة))؛ وصوبت من نفح الطيب. أما كلمة: ((فأقره))؛ فوردت هكذا في الزيتونة ونفح الطيب؛ بينما حرفت في ج؛ فكتبت: ((فأقر له)).

فضله، وظهرت مشاركته، وحسنت وساطته ووسع الناس تخلقه، وأرضى السلطان حمله<sup>1</sup>، وامتد في ميدان النثر<sup>2</sup> والنظم باعه، فصدر عنه [ من المنظوم]<sup>3</sup> في أمداحه، قصائد [ بعيدة الشأوا]<sup>4</sup> في مدى الإجادة، [ حسبما يشهد بذلك، ما تضمنه اسم السلطان أيده الله في أول حرف الميم، في الأغراض المتعددة من القصائد والميلاديات، وغيرها]<sup>5</sup>. وهو بحاله الموصوفة [ إلى الآن]<sup>6</sup>. أعانه الله تعالى<sup>7</sup> تعالى<sup>7</sup> وسدده.

### شيوخه

قرأ العربية على الأستاذ رُحلة الوقت<sup>8</sup> في فنّها أبي عبد الله بن الفخار [ ثم]<sup>9</sup> على إمامها<sup>10</sup> القاضي الشريف.

<sup>1</sup> هكذا كتبت في الزيتونة ونفح الطيب؛ بينما وردت في ج: ((جملة)).  
<sup>2</sup> في النفح: ((النظم والنثر)).  
<sup>3</sup> هذه العبارة سقطت في المخطوطين؛ بينما وردت في نفح الطيب.  
<sup>4</sup> هذه العبارة وردت في ج، ونفح الطيب، وسقطت في الزيتونة.  
<sup>5</sup> ما بين حاصرتين سقط في نفح الطيب.  
<sup>6</sup> هكذا وردت في المخطوطين؛ بينما كتبت في نفح الطيب كالتالي: ((إلى هذا العهد)).  
<sup>7</sup> أضيفت كلمة ((تعالى)) من النفح.  
<sup>8</sup> هكذا وردت في ج؛ أما الزيتونة ونفح الطيب فكتب: ((رحلة إلى المغرب في فنّها...)).  
<sup>9</sup> كلمة ((ثم)) أضيفت من نفح الطيب.  
<sup>10</sup> سقطت كلمة: ((إمامها)) في نفح الطيب.

الشريف. إمام الفنون اللسانية، أبي القاسم محمد بن أحمد الحسني، والفقه والعربية على الأستاذ المفتي أبي سعيد بن لب، واختص بالفقيه الخطيب الصدر المحدث أبي عبد الله بن مرزوق، فأخذ عنه كثيراً من الرواية، ولقي القاضي الحافظ أبا عبد الله المقرئ عندما قدم رسولاً إلى الأندلس<sup>1</sup> وذاكره، وقرأ الأصول [الفقهية]<sup>2</sup> على أبي علي علي منصور الزواوي، وروى عن جملة، منهم: القاضي أبو البركات بن الحاج، والمحدث أبو الحسن<sup>3</sup> بن التلمساني، والخطيب أبو عبد الله بن اللوشي، والمقرئ أبو عبد الله ابن يبيش. وقرأ بعض الفنون [العقلية]<sup>4</sup> بمدينة مدينة فاس على الشريف الرحلة الشهير أبي عبد الله [العلوي]<sup>5</sup> التلمساني [واختص به اختصاصاً لم يخل فيه من إفادة<sup>6</sup> مران، وحنكة في الصناعة]<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> في النفح: ((قدم من الأندلس)).

<sup>2</sup> وردت هذه الكلمة في نفح الطيب؛ بينما سقطت في المخطوطين.

<sup>3</sup> في النفح: ((أبو الحسين)).

<sup>4</sup> أضيفت هذه الكلمة من نفح الطيب.

<sup>5</sup> أضيفت من نفح الطيب.

<sup>6</sup> في النفح: ((استفادة)).

<sup>7</sup> ما بين الحاصرتين موجود في ج، ونفح الطيب؛ بينما سقط في الزيتونة. الزيتونة. وفي نفح الطيب كتب: ((في الصنعة)).

## شعره

وشعره مترام إلى نط<sup>1</sup> الإجادة، خفاجي<sup>2</sup> النزعة،  
كلف بالمعاني البديعة، والألفاظ الصقيلة، غزير المادة. فمنه  
في غرض النسيب<sup>3</sup>:

رضيت بما تقضي علي وتحكم  
أهان فأقصى أم أصافي فأكرم  
إذا كان قلبي في يديك قياده  
فمالي عليك في الهوى أتحكم  
على أن روعي في يديك بقاؤه  
بوصلك يحيى أو بهجرك يعدم  
وأنت إلى المشتاق نار وجنة  
ببعذك يشقى أو بقربك ينعم

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((هدف)).

<sup>2</sup> كتبت في المخطوطين: ((خفاجيد))؛ وصوبت من نفح الطيب. وكلمة ((خفاجي)) يقصد بها تأثره بشاعر الطبيعة في الأندلس ابن خفاجة.

<sup>3</sup> لم تذكر هذه الأبيات في نفح الطيب؛ وهي من البحر الطويل.

ولي كبد تتدى إذا ما ذكرتم  
وقلب بنيران الشوق<sup>1</sup> يتضرم  
ولو كان ما بي منك بالبرق ما سرى  
ولا استصحب الأنواء تبكي وتبسم  
أراعي نجوم الأفق في الليل ما دجى  
وأقرب [من عيني للنوم]<sup>2</sup> أنجم  
وما زلت أخفي الحب عن كل عادل  
وتُشفى دموع الصب ما هو يكتم  
كساني الهوى ثوب السقام وإنه  
متى صح حب المرء لا شيء يسقم  
فيا من له العقل الجميل سجية  
ومن جود يمناه الحيا يتعلم  
وعنه يُروى الناس كل غريبة  
تخط على صفح الزمان وترسم

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((التشوق)).

<sup>2</sup> هكذا في الزيتونة؛ وفي ج: ((من نومي للعين))؛ والأولى أفضل.

إذا أنت لم ترحم خضوعي في الهوى  
فمن ذا الذي يحني<sup>1</sup> عليّ ويرحم  
وحلمك حلم لا يليق بمذنب  
فما بال ذنبي عند حلمك يعظم  
ووالله ما في الحي حي ولم ينل  
رضاك وعمته أياد وأنعم  
ومن قبل ما طوقنتي كل نعمة  
كأني وإياها سوار ومعصم  
وفتحت لي باب القبول مع الرضى  
[يغض الحي طرفي كأني مجرم]<sup>2</sup>  
ولو كان لي نفس تخونك في الهوى  
لفارقتها طوعاً وما كنت أندم  
وأترك أهلي في رضاك إلى الأسي  
وأسلم نفسي في يديك وأسلم

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((يحنو)).

<sup>2</sup> ورد هذا الشطر في الزيتونة هكذا: ((فما بال ذاك الباب دوني مبهم)).

أما والذي أشقى فؤادي في الهوى  
وإن كان في تلك الشقاوة ينعم  
لأنت من قلبي ونزهة خاطري  
ومورد آمالي وإن كنت أحرم<sup>1</sup>  
ومن ذلك ما خاطبني به، وهي من أول نظمه، قصيدة  
مطلعها<sup>2</sup>: ((أما وانصداع النور في<sup>3</sup> مطلع الفجر)).  
وهي طويلة<sup>4</sup>.

ومن بدائعه التي عقم عن مثلها قياس قيس،  
واشتهرت بالإحسان اشتهار الزهد بأويس<sup>5</sup>، ولم يحل  
مجاره ومباريه إلا بويح وويس، قوله في إغذار الأمير ولد

---

<sup>1</sup> وردت هذه القصيدة في ج؛ بينما لم يذكرها المقرئ في نفح الطيب. وبالمقابل؛ فإن المقرئ نقل من الإحاطة؛ قصائد طويلة لابن زمرك لم تذكر في المخطوطين. لذا فضل عنان أن يتبع نص الترجمة الوارد في نفح الطيب؛ على أنه اكتفى بقطع فقط؛ من تلك القصائد الطويلة. ثم بعد ذلك يعود إلى سياق النص في المخطوطين.

<sup>2</sup> هي من البحر الطويل.

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((من)).

<sup>4</sup> وردت هذه القصيدة في الكتيبة الكامنة، وأزهار الرياض؛ إذ وصل عدد أبياتها إلى 59 بيتاً. ويقول فيها؛ بعد أبيات:

لك الله من فذ الجلالة أوحده \* تطاوعه الآمال في النهي والأمر

<sup>5</sup> أويس القرني؛ أحد الزهاد الكبار؛ قتل في وقعة صفين؛ سنة 27هـ/647م.



سلطانه المنوه بمكانه ، وهي من الكلام الذي عنيت الإجابة  
بتذهيبه وتهذيبه ، وناسب الحسن بين مديحه ونسيبه<sup>1</sup> :  
معاذ الهوى أن أصحاب القلب ساليا  
وأن يشغل اللوام بالعذل باليا  
دعاني أعط الحب فضل مقادتي  
ويقضي علي والوجد ما كان قاضيا  
ودون الذي رام العواذل صبوة  
رمت بي في شعب الغرام المراميا  
وقلب إذا ما البرق أومض موهناً<sup>2</sup>  
قدحت به زنداً من الشوق واريأ  
خليليّ إني يوم طارقة النوى  
شقيت بمن لو شاء أنعم باليا  
وبالخيف يوم النفر يا أم مالك  
تخلفت قلبي في حبالك عانياً<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الطويل

<sup>2</sup> المَوْهِنُ من الليل: ((نصفه)). أو بعد ساعة منه.

<sup>3</sup> (تخلفت قلبي: تركته. وعانياً: أسيراً).

وذي أشر عذب الثنايا مخصر  
يسقي به ماء النعيم الأفاقيا  
أحوم عليه ما دجا الليل ساهرا  
وأصبح دون الورد ظمآن ضاريا<sup>1</sup>  
يضيء ظلام الليل ما بين أضلعي  
إذا البارق النجدي وهنا بدا ليا  
أجيرتنا بالرمل والرمل منزل  
مضى العيش فيه بالشبية حاليا  
ولم أر ربعا منه أفضى لبانة  
وأشجى حمامات وأحلى مجانيا  
سقت طلّة<sup>2</sup> الغر الغواذي ونظمت  
من القطر في جيد الغصون لآليا  
أبتكم أني على النأي حافظ  
ذمام الهوى لو تحفظون ذماميا

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب، وأزهار الرياض: ((صادياً)).

<sup>2</sup> في أزهار الرياض: ((ظله)).

أناشدكم والحر أوفى بعهده  
ولن يعدم الخير والإحسان<sup>1</sup> جازياً<sup>2</sup>  
وورد على السلطان أبي سالم ملك المغرب رحمة  
الله تعالى عليه وفد الأحابيش بهدية من ملك السودان،  
ومن جملة الحيوان الغريب المسمى بالزرافة<sup>3</sup>، فأمر من  
يعاني الشعر من الكتاب بالنظم في ذلك الغرض؛ فقال؛  
وهي من بدائعه<sup>4</sup>:

لولا تألق بارق التذكار  
ما صاب واكف دمعي المدرار  
لكنه مهما تعرض خافقاً  
قدحت يد الأشواق زند أواني<sup>5</sup>  
وعلى المشوق<sup>6</sup> إذا تذكر معهدا  
أن يغري الأجفان باستعبار

<sup>1</sup> في النفح، والأزهار: ((الإحسان والخير))؛ وهذا أسلم.

<sup>2</sup> نظم هذه القصيدة في 84 بيتاً؛ وهي في نفح الطيب.

<sup>3</sup> في نفح الطيب: ((الزرافة)).

<sup>4</sup> هذه القصيدة من البحر الكامل.

<sup>5</sup> الأوار: هو لهيب النار وحرها.

<sup>6</sup> في أزهار الرياض: علّ المشوق).

أَمْذَكْرِي غَرْنَاطَةَ حَلَّتْ بِهَا  
أَيْدِي السَّحَابِ أَزْرَةَ النُّوَارِ  
كَيْفَ التَّخْلَصَ لِلْحَدِيثِ وَبَيْنَنَا<sup>1</sup>  
عَرَضَ الْفَلَاةِ وَطَافِحِ زَخَارِ<sup>2</sup>  
وَعَرِيَّةٍ قَطَعْتَ إِلَيْكَ عَلَى الْوَنَى  
بِيداً تَبِيدُ بِهَا هُمُومَ السَّارِي  
تَتَسِيهِ طَيِّتَهُ<sup>3</sup> الَّتِي قَدْ أَمَهَا  
وَالرَّكَبَ فِيهَا مَيِّتَ الْأَخْبَارِ  
يَقْتَادُهَا مِنْ كُلِّ مَشْتَمَلِ الدُّجَى  
وَكَأَنَّمَا عَيْنَاهُ جَذْوَةُ نَارِ  
خَاضُوا بِهَا لَجَجَ الْفَلَا فَتَخَلَّصَتْ  
مِنْهَا خُلُوصَ الْبَدْرِ بَعْدَ سِرَارِ  
سَلِمَتْ بِسَعْدِكَ مِنْ غَوَائِلِ مِثْلِهَا  
وَكَفَى بِسَعْدِكَ حَامِياً لَذِمَارِ

---

<sup>1</sup> فِي أَزْهَارِ الرِّيَاضِ: ((وَدُونَهَا)).

<sup>2</sup> فِي النَّفْحِ: ((وَطَافِحِ الزَّخَارِ)).

<sup>3</sup> أَيْ نَيْتَهُ وَوَجْهَتَهُ.

وأنتك يا ملك الزمان غريبة  
قيد النواظر نزهة الأبصار  
موشية الأعطاف رائقة<sup>1</sup> الحلى  
رقمت بدائعها يد الأقدار  
راق العيون أديمها فكأنه  
روض تفتح عن شقيق بهار  
ما بين مبيض وأصفر فاقع  
سال اللجين به خلال نضار  
يحكي حدائق نرجس فى شاهق  
تتساب فيه أراقم الأنهار<sup>2</sup>  
وأنشد السلطان في ليلة ميلاد رسول الله صلى الله عليه  
وسلم عقب ما فرغ من البنية الشهيرة ببابه رحمه الله تعالى<sup>3</sup>:  
تأمل أطلال الهوى فتألما  
وسيما الجوى والسقم منها تعلمما

---

<sup>1</sup> في أزهار الرياض: ((رائعة)).

<sup>2</sup> نظمت هذه القصيدة في 90 بيتاً تقريباً. وقد اختصرت في نفح الطيب.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

أخو زفرة هاجت له منه ذكرة<sup>1</sup>  
فأنجد في شعب الغرام وأتهما  
وأنشد السلطان في وجهة للصيد أعملها، وأطلق  
أعنة الجياد في ميادين ذلك الطراد وأرسلها قوله<sup>2</sup>:  
حياك يا دار الهوى من دار  
نوء السماك بديمة مدرار  
وأعاد وجه رباك طلقاً مشرقاً  
متضاحكاً بمباسم النوار  
أذكري دار الصبابة والهوى  
حيث الشباب يرف غصن نزار<sup>3</sup>  
عاطيتني عنها الحديث كأنما  
عاطيتني عنها كؤوس عقار  
إيه وإن أذكيت نار صابتي  
وقدحت زند الشوق بالتذكار

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((له نار ذكرة)).

<sup>2</sup> البحر الكامل. ونظمت هذه القصيدة في 74 بيتاً. وقد وردت في نفح الطيب. وهنا نهاية اقتباس المطولات من نفح الطيب؛ ثم يعود عنان لسياق النص في المخطوطين.

<sup>3</sup> في أزهار الرياض: ((يروق حسن نزار)).

يا زاجر الأظعان وهي مشوقة  
أشبهتها في زفرة وأوار  
حنت إلى نجد وليست دارها  
وصبت إلى هندية والقار<sup>1</sup>  
شأقت به برق الحمى واعتادها  
طيف الكرى بمزارها المزوار<sup>2</sup>  
ومن شعره في غير المطولات<sup>3</sup>:  
لقد زادني وجداً وأغرى بي الجوى  
ذُبال<sup>4</sup> بأذيال الظلام قد التفا  
تشير وراء الليل منه [بنانة]<sup>5</sup>  
مخضبة والليل قد حجب الكفا<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في النفح: ((هندية والغار)).

<sup>2</sup> ورد هذا البيت في أزهار الرياض هكذا:

((لكنها شامت به برق الحمى \* واعتادها طيف الكرى بمزار)).

<sup>3</sup> توجد هذه الأبيات في نفح الطيب، وأزهار الرياض؛ وهي من البحر الطويل.

<sup>4</sup> أي فتائل المصابيح.

<sup>5</sup> أضيفت هذه الكلمة من نفح الطيب.

<sup>6</sup> هذا البيت وارد في ج، ونفح الطيب، بينما سقط في الزيتونة.

تلوح سناناً حين لا تتفح<sup>1</sup> الصبا  
وتبدو<sup>2</sup> سواراً حين تثني له العطف  
قطعت به ليلاً يطارحني الجوى  
فآونة يبدو وآونة يخفى  
إذا قلت لا يبدو أشال لسانه  
وإن قلت [لا يخبو الصباة إذ لفاً]<sup>3</sup>  
إلى أن أفاق الصبح من غمرة الدجى  
وأهدى نسيم الروض من طيبه عرفاً<sup>4</sup>  
لك الله يا مصباح أشبهت مهجتي  
وقد شفها من لوعة الحب ما شفاً  
لوما ثبت له في صدر رسالة<sup>5</sup>:  
أزور بقلبي معهد الأنس والهوى  
وأذهب من أيدي النسيم رسائل

---

<sup>1</sup> في الزيتون: ((تفتى)).

<sup>2</sup> في النفح: ((وثبدي)).

<sup>3</sup> هكذا وردت في ج، والزيتونة؛ بينما كتبت في نفح الطيب هكذا: ((لا يخفى الضياء به كفا))، وفي أزهار الرياض: ((لا يخبو الضياء به كفا)).

<sup>4</sup> ورد هذا البيت في الزيتون ونفح الطيب؛ بينما سقط في ج.

<sup>5</sup> البحر الطويل.



ومهما سألت البرق يهفو من الحمى  
يبادره<sup>1</sup> دمعي مجيباً وسائلاً  
فيا ليت شعري والأمني تعلل  
أيرعى لي الحي الكرام الوسائلاً  
وهل جيرتي الأولى كما قد عهدتهم  
يوالون بالإحسان من جاء سائلاً<sup>2</sup>  
ومن أبياته الغراميات<sup>3</sup>:  
قيادي<sup>4</sup> قد تملكه الغرام  
ووجدي لا يطاق ولا يرام<sup>5</sup>  
ودمعي دونه صوب الغوادي  
وشجوي فوق ما يشدو الحمام<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في أزهار الرياض: ((يبادرُ به)).

<sup>2</sup> ما بين الحاصرتين سقط في المخطوطين؛ وقد أضافه عنان من نفح الطيب.

<sup>3</sup> هذه العبارة وردت هكذا في ج، ونفح الطيب؛ بينما وردت في الزيتونة

كما يلي: ((ومنه مثل ذلك)). والأبيات من البحر الوافر.

<sup>4</sup> في الزيتونة: ((فوادي)).

<sup>5</sup> أي لا يطلب.

<sup>6</sup> ورد هذا الشطر في الكتيبة الكامنة هكذا:

((وشوقي فوق ما يشكي الحمام)).

إذا ما الوجد<sup>1</sup> لم يبرح فؤادي  
على الدنيا وساكنها السلام  
وفي غرض يظهر من الأبيات<sup>2</sup>:  
ومشتمل بالحسن أحوى<sup>3</sup> مهفـف  
قضى رجع طرفي من محاسنه الوطر<sup>4</sup>  
فأبصرت<sup>5</sup> أشباه الرياض محاسناً  
وفي خده جرح<sup>6</sup> بدا منه لي أثر  
فقلت لجلّاسي خذوا الحذر إنما  
به وصب من أسهم الغنج والهور  
ويا وجنة قد جاورت سيف لحظه  
ومن شأنها تُدْمِي من [اللمح بالبصر]<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((المجد))؛ وصوبت من نفح الطيب.

<sup>2</sup> وهي من البحر الطويل.

<sup>3</sup> أي أسمر).

<sup>4</sup> أي الحاجة.

<sup>5</sup> في المخطوطين: ((فأبصر))؛ فصوبت من نفح الطيب.

<sup>6</sup> هكذا في نفح الطيب؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((حسن)). والأولى أصوب.

أصوب.

<sup>7</sup> العبارة المكتوبة ما بين الحاصرتين؛ وردت هكذا في نفح الطيب؛ بينما كتب في المخطوطين: ((اللمح والبصر))؛ والأولى أصوب.

تَخَبَّلَ للعَيْنين جرحاً وإنما  
بدا كلف منه على صفحة القمر  
ومما يرجع إلى باب الفخر، ولعمري لقد صدق في  
ذلك<sup>1</sup>:

يالأيمي<sup>2</sup> في الجود والجود شيمتي<sup>3</sup>  
جبلت على آثارها<sup>4</sup> يوم مولدي<sup>5</sup>  
ذريني فلو أني أَخْلَدُ بالغنى  
لكنت ضنيناً بالذي ملكت يدي  
ومن مقطوعاته<sup>6</sup>:

لقد علم الله أني امرؤ  
أجرر ثوب العفاف القشيب  
فكم غمض الدهر أجفانه  
وفازت قداحي بوصل الحبيب

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((الأنمة))، وفي أزهار الرياض: ((ولانمتي)).

<sup>3</sup> في النفح: ((شيمة)).

<sup>4</sup> نفسه، والأزهار: ((إيثارها)).

<sup>5</sup> هكذا في الزيتوننة ونفح الطيب؛ بينما حرفت في ج؛ فكتبت: ((مولود)).

<sup>6</sup> البحر المتقارب.

وقيل رقيبك في غفلة  
فقلت أخاف الإله الرقيب  
وفي مدح كتاب الشفا<sup>1</sup> طلبه الفقيه أبو عبد الله ابن  
مرزوق عندما شرع في شرحه<sup>2</sup>:  
ومسرى ركاب للصبا قد ونت به  
نجائب سحب للتراب نزوعها  
تسلُ سيوف البرق أيدي حداثها  
فتتهل خوفاً من سطاهها دموعها  
ومنها:

ولا مثل تعريف الشفاء حقوقه  
فقد بان فيه للعقول جميعها  
بمرآة حسن قد جلتها يد النهى  
فأوصافه يلتاح فيه بديعها

---

<sup>1</sup> عنوانه بالكامل هو: كتاب حقوق المصطفى. ويعتبر هذا الكتاب من أشهر الشفا بتعريف الكتب التي وضعها الفقيه القاضي عياض بن موسى السبتي؛ المتوفي بمراكش سنة 544هـ/1149م.  
<sup>2</sup> البحر الطويل.

نجوم اهتداء والمداد يُجَنِّها  
وأسرار غيب واليراع تذيعها  
لقد حزت فضلا يا أبا الفضل شاملا  
فيجزيك عن نصح البرايا شفيعها  
ولله ممن قد تصدَّى لشرحه  
فلبَّاه من غرِّ المعاني مطيعها  
فكم مجمل فصلت منه وحكمة  
إذا كتم الإدماج منه تشيعها  
محاسن والإحسان يبدو خلالها  
كما افترَّ<sup>1</sup> عن زهر البطاح ربيعها  
إذا ما أصول المرء طابت أرؤمة<sup>2</sup>  
فلا عجب أن أشبهتها فروعها  
بقيت لأعلام الزمان تتيلها  
هدى ولأحداث الخطوب تروعها<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> أي ابتسم.

<sup>2</sup> أي الأصل.

<sup>3</sup> نقلت هذه القطعة من قصيد؛ ذات عشرين بيتاً من نفح الطيب؛ لأنها غير موجودة في المخطوطين.

ومما امتزج فيه نثره ونظمه ، وظهر فيه أدبه وعلمه ،  
قوله يخاطبني جواباً عن رسالة خاطبت بها الأولاد ، وهم  
مع مولانا أيده الله بالمنكب<sup>1</sup>:

مالي بحمل الهوى يَدان<sup>2</sup>  
من بعد ما أعوز التداني  
أصبحت أشكو من زمان<sup>3</sup>  
ما بت منه على أمان  
ما بال عينيك تسجمان  
والدمع يرفض كالجمان  
ناداك والإلف عنك وان  
والبعد من بعده كوان<sup>4</sup>  
يا شقة<sup>5</sup> النفس من هوان  
لجج<sup>6</sup> في أبحر الهوان

---

<sup>1</sup> هذه الأبيات من مخلع البسيط.

<sup>2</sup> هكذا في الزيتونة؛ أما في ج فكتبت: ((يداني)).

<sup>3</sup> في أزهار الرياض: ((أصبحت أشكو إلى زمان))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> في الأزهار: ((كواني)).

<sup>5</sup> في الأزهار: ((شقوة)).

<sup>6</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((يحب))؛ وصوبت من ج. بينما كتبت في  
أزهار الرياض: ((لججت)).

لم يثن<sup>1</sup> عن هواك ثان  
يا بغية القلوب<sup>2</sup> قد كفان<sup>3</sup>  
يا جانحة الأصيل، أين يذهب قرصك المذهب، وقد  
ضاق بالشوق المذهب. أمست شמוש [ الأنس ]<sup>4</sup> محجوبة  
عن عيني، وقد ضرب البعد الحجاب بينها وبينني. وعلى  
كل حال؛ من إقامة وارتحال؛ فما محلك من قلبي محلا  
بينها. وما كنت لأقنع من وجهك تخيلا وشيهاً. ومن أين  
انتظمت لك عقول التشبيه واتسقت، ومن بعض المواقع  
والشمس لو قطعت<sup>5</sup>. صادق منذور، وأنت تتجمل بثوبي  
زور، وجيب الظلام على دينارك حتى الصباح مزرور،  
ووراءك من الغروب غريم لا يرحم، ومطالب تتقلب منه  
في كفه المطالب. ويا برق الغمام من أي حجاب تبسم،  
وبأي صبح ترتسم، وأي غفل من السحاب تسم أليست  
مباسم الثغور لا تنجد بأفقي ولا تغور. هذا وإن كانت

---

<sup>1</sup> في الأزهار: ((لم يثنني)).

<sup>2</sup> نفسه: ((القلب))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((كفاني)).

<sup>4</sup> هذه الكلمة أضافها عنان.

<sup>5</sup> في ج: ((نطقت)).

مباسمك مساعدة، والجو ملبس لها من الوجوم شعاراً،  
فلطالما ضحكت فأبكت الغواصي، وعقت الريح والغادي.  
أعوذ بواشم البروق، بنواسم الطفل والشروق، ذوات  
الزائرات المتعددة الطروق، فهي التي قطعت وهاداً ونجاداً،  
واهتدت بسيف الصباح من السحاب قراباً. ومن البروق  
نجاداً، واهتدت خبر الذين أحبهم مستظرفاً مستجاداً،  
فعالها ولعلها؛ والله يصل في أرض الوجود نهلهما وعلها،  
وأن يبل ظعين الشوق بنسيمها البليل، وأن نعوضه من نار  
الغليل، بنار الخليل، وخير طيب يداوي الناس وهو  
عليل. فشكواي إلى الله لا أشكو إلى أحد. هل هو إلا  
فرد تسطو رياح الأشواق على ذبالتة، وعمر الشوق قد  
شب على الطوق، ووهب الجمع للفرق، ولم يقنع  
بالمشاهدة بالوصف دون الذوق. وقلب تقسم أحشاؤه  
الوجد، وقسم باله الغور والنجد، وهموم متى وردت قلب  
القلب، لم تبرح ولم تعد، فله الأمر من قبل ومن بعد.  
أستغفر الله يا سيدي الذي يوقد<sup>1</sup> أفكاره حلو لقائه،

---

<sup>1</sup> في ج: ((ترقدن))، وفي الزيتون: ((توقدون))؛ وصوبها عنان.



وأتنسم أرواح القبول من تلقاياه ؛ وأسأل الله أن يديم لي  
آمالي<sup>1</sup> بدوام بقاياه. إن بعد مداه، قربت منا يداه، وإن  
أخطأنا رفده أصبنا نداه. فثمرات آدابه الزهر تجيء إلينا،  
وسحايب بنانه الغر تصوب دوالينا أو علينا، على شحط  
هواه، وبعد منتواه. ولا كرسالة سيدي الذي عمت فضائله  
وخصت، وتلت على أولياء نعمته أنباء الكمال وقصت،  
وآي<sup>2</sup> قضى كل منها عجباً، ونال من التماح غرتها  
واجتلاء صفحتها أرباً. فلقد [كرمت عنه]<sup>3</sup> بالاشتراك في  
بنوته الكريمة نسباً، ووصلت لي بالعناية [منه]<sup>4</sup> سبباً.  
تولى سيدي خيرك من يتولى خير المحسنين، ويجزل شكر  
المنعمين. أما ما تحدث به من الأغراض البعيدة العذبة،  
وأخبر عنه من المعاني الفريدة العجيبة، والأساليب  
المطيلة، فيعجز عن وصفه، وإحكام رصفه، القلم  
واللسان، ويعترف لها بالإبداع المستولي على أمد الإحسان

---

<sup>1</sup> حرفت في المخطوطين فكتبت: ((مالي)).

<sup>2</sup> في ج: ((وألوان))؛ وصوبت من الزيتونة.

<sup>3</sup> في ج: ((لا بت عني)).

<sup>4</sup> أضافها عنان.

البديع وحسان<sup>1</sup>. ولقد أجهدت جياذ الإرتجال، في مجال الاستعجال، فما سمحت القريحة إلا بتوقع الآجال، وعادت من الإقدام إلى الكلال. فعلمت أن تلك الرسالة الكريمة، من الحق الواجب على من قرأها وتأملها، أن لا يجري في لجة من ميادينها، ويديم يراع سيدي الإحسان كرينها، لكن على أن يفسح الرياض للقصي مدى، ويقتدي بأخلاق سيدي التي هي نور وهدى. فإنه والله يقيه، ويقيه مما يتقيه، بعد ما أعاد في شكوى البين وأبدى، وتظلم من بالبعد واستعدى<sup>2</sup>، ورفع حكم العتاب عن ذرات النسيم والاعتاب، ورعى وسيلة ذكرها في محكم الكتاب. وولّى فضله ما تولّى، وصرف هواه إلى هوى المولى أن صور<sup>3</sup> السعادة على رأيه، أيده الله تُجلّى، وثمره فكره المقدس، أيده الله تتحلّى. شكر الله له عن جميع نعمه التي أولى، وحفظ عليه مراتب الكمال التي هو الأحق بها والأولى. وقد طال الكلام، وجمحت

---

<sup>1</sup> يقصد: بديع الزمان الهمذاني، وحسان بن ثابت الأنصاري.

<sup>2</sup> في الزيتونة: ((استدعا)).

<sup>3</sup> نفسه: ((سور)).

الأقلام ؛ ولسيدي وبركتي الفضل ؛ أبقى الله بركته،  
وأعلى في الدارين درجته، والسلام الكريم يخلصكم، من  
مملوككم ابن زَمْرَك، ورحمة الله وبركاته، في الخامس  
عشر لجمادى الأولى ؛ عام تسعة وستين<sup>1</sup>. وخاطبني  
كذلك، وهو من الكلام المرسل: أبو معارفي، وولي  
نعمتي، ومعيد جاهي، ومقوم كمالي، ومورد آمالي، ممن  
توالى نعمه علي، ويتوفر قسمه لدي ؛ وأبوء له بالعجز،  
عن شكر أياديهِ. التي أحيت الأمل، وملأت أكف الرغبة،  
وأنطقت الحدايق ؛ فضلا عن اللسان، وأياديهِ البيض وإن  
تعددت، ومننه العقيمة، وإن تجددت، تقصر عن إقطاع  
أسمى شرف المجلس في الروض المطور بيانه. فماذا  
أقول، فيمن صار مؤثراً إليّ بالتقديم، [ جالياً صورة<sup>2</sup>  
تشريفي، بالانتساب إليه في أحسن التقويم....<sup>3</sup> وإنني ثالث  
اثنين أتشرف بخدمتها، وأسحب في أذيال نعمتها<sup>4</sup>:

<sup>1</sup> الموافق لـ: 1367م. حرفت في المخطوطين؛ فكتب: ((وسبعين))؛ لأن ابن الخطيب توفي في سنة 776هـ.

<sup>2</sup> حرفت في الزيتونة فكتبت: ((جانباً سورة)).

<sup>3</sup> يوجد هنا فراغ بقدر كلمة؛ غير واضحة.

<sup>4</sup> البحر الطويل.

خَلِيلِي هَلْ أَبْصَرْتَمَا أَوْ سَمِعْتَمَا

بَأَكْرَمٍ مِنْ تَمْشِي إِلَيْهِ عَبِيد

اللهم أوزعني شكر هذا المنعم، الذي أثقلت نعمه  
ظهر الشكر، وأنهضت كمال<sup>1</sup> الحمد، اللهم أدم بجميع  
حياته، وأمتع بدوام بقاءه الإسلام والعباد، وأمسك بيمن  
آرائه رمق ثغر الجهاد. يا أكرم مسئول، وأعز ناصر. تفضل  
سيدي، والفضل عادته، بالتعريف بما يقر عين المتطلع<sup>2</sup>  
ويقنع غلة التشوف. ولقد كان الممالك لما مثلنا بين يدي  
مولانا، أيده الله، لم يقدم عملاً عن السؤال [ولاً]<sup>3</sup> عن  
الحال، إقامة لرسم الزيارة، وعملاً بالواجب، فإنني أرى  
الديار بطرفي، فعلى أن أرى الديار بعيني، وعلى ذلك  
يكون العمل إن شاء الله. وإن سألت سيدي شكر الله  
احتفاءه، وأبقى اهتمامه، عن حال الممالك، من تعب  
السفر، وكدّ الطريق، فهي بحمد الله دون ما يظن. فقد  
وصلنا المنكب تحت الحفظ والكلاءة، محزين شرف

<sup>1</sup> في ج: ((الكامل)).

<sup>2</sup> هكذا في الزيتونة؛ بينما كتب في ج: ((المتطلع))؛ والأولى أسلم.

<sup>3</sup> سقطت في ج، وكتبت في الزيتونة.

المساوقة، لمواكب<sup>1</sup> المولى، يمن الله وجهته، وكتب عصمته، واستقر جميعنا بمحل القصبة، وتاج أهبتها، ومهب رياح أجرايها، تحت النعم الثرة، والأنس الكامل الشامل. قرب الله أمد لقاياكم وطلع على ما يسر من تلقاياتكم. ولما بلغنا هذه الطيبة، وأنخنا المطيبة، قمنا بواجب تعريفكم على الفور بالأدوار، ورفعنا مخاطبة المالك على الابتداء، والسلام.

### مولده

في الرابع عشر من شوال؛ ثلاث<sup>2</sup> وثلاثين وسبعمائة<sup>3</sup>.

\*\*\*

((انتهى السفر الساس هنا؛ والحمد لله ربّ العالمين [ ويليه السفر السابع ])).<sup>4</sup>

<sup>1</sup> هكذا في ج؛ وفي الزيتونة ((لمراكب))؛ والأولى أصوب.

<sup>2</sup> صوبها د. طويل فجعلها: (ثلاثة).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1332م.

<sup>4</sup> وردت هذه العبارة في النص الأصلي؛ وهى تشير إلى الترتيب والتصنيف الذي وضعه ابن الخطيب لكتاب الإحاطة.

ومن الطائرين منهم في هذا الباب<sup>1</sup>

\*\*\*

## محمربن أحمرب

ابن محمربن أبي خيشمة (الجبائي؛ سكن غرناطة؛ يكنى أبا الحسن)

### حاله

كان مبرزاً في علوم اللسان: نحواً ولغة وأدباً،  
متقدماً في الكتابة والفصاحة؛ جامعاً فنون الفضائل، على  
غفلة كانت فيه.

### مشيخته

روى عن أبي الحسن بن سهل، وأبي بكر ابن  
سابق، وأبي الحسن بن الباذش، وأبي علي الغساني،  
وغيرهم. وصحب أبا الحسن بن سراج صحبة مؤاخاة.

---

<sup>1</sup> هنا يبدأ مخطوط الإسكوريال رقم: 1673 دير نبوز.

## تواليفه

صنف في شرح غريب البخاري مصنفًا مفيداً.

## توفي

ليلة الثامن والعشرين من جمادى الأولى ؛ سنة  
أربعين وخمسمائة<sup>1</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1145م.

## محمربن أحمرب

ابن عبر الله بن أحمرب (الإستجبي الحميري)؛  
من أهل مالقة؛ وأصله من إستجة<sup>1</sup>؛ (انتقل سلفه إلى مالقة،  
يكنى أبا عبر الله).

### حاله

كان من جملة<sup>2</sup> حملة العلم، والغالب عليه الأدب،  
وكان من أهل الجلالة، [ومن بيت علم ودين]<sup>3</sup>. أقرأ  
ببلده، وقعد بالجامع الكبير منه، يتكلم على صحيح  
البخاري، وانتقل في آخر عمره إلى غرناطة.  
وقال الأستاذ<sup>4</sup>: كان من أبرع أهل زمانه في  
الأدب [نظماً ونثراً]<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية: Ecija وهي بلدة متوسطة الحال؛ وتتواجد في الجنوب الغربي من قرطبة؛ وتربض على ضفة نهر شينيل؛ الذي هو في الحقيقة فرع من فروع نهر الوادي الكبير.

<sup>2</sup> هذه الكلمة وردت في مخطوط الإسكوريال؛ بينما سقطت في الزيتون وج.

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((من بيت أهل العلم والدين)).

<sup>4</sup> المقصود بالأستاذ هنا؛ هو أبو جعفر أحمد بن الزبير؛ صاحب كتاب صلة الصلة؛ المتوفي سنة 708هـ/1308م. وقد خصه ابن الخطيب بترجمة في الإحاطة.

<sup>5</sup> هذه العبارة واردة في الإسكوريال، وج؛ وساقطة في الزيتون.



### شعره

منقولاً من خط الوزير الراوية أبي محمد عبد المنعم  
بن سيماء، وقد ذكر أشياخه فقال: الشيخ المتفنن  
الأديب، البارع، الشاعر المفلق، قرأ على أشياخها، وأقرأ  
وهو دون<sup>1</sup> العشرين سنة. وكانت بينه وبين الأستاذ المقري  
الشهير أبي العباس الملقب بالوزعي قرابة، وله قصيدة  
أولها<sup>2</sup>: ((ما للنسيم لدى الأصيل عليلاً))  
ومنها:

حتى النسيم إذا ألم بأرضهم  
خلعوا عليه رقة ونحولا  
[ وكان يقول: كان الأستاذ أبو العباس، يستعيدني  
هذا البيت، ويقول نعم أنت قريبي، وقدم على غرناطة؛  
أظن سنة تسع وثلاثين وستمائة<sup>3</sup>. ]

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((بن)).

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1241م. نقلت هذه الفقرة المحصورة ما بين حاصرتين من  
ج. بينما هي ممحاة ومطموسة في الإسكوريال.

### محتته

قال الأستاذ: جرى له قصة؛ نُقِلَ بعض كلامه فيها، على بعض أحاديث الكتاب من جهة استشهاد أدبي عليه فيها؛ غالب أدبه. فأطلق عنان الكلام، [وما أكثر مما يطاق فيما يأنفه، إدراكات <sup>1</sup>] تلك الأفهام. ولكل مقام مقال. ومن الذي يسلم من قيل وقال. وكان ذلك سبب الانقطاع، ولم يؤت من قصر باع، وانتقل إلى غرناطة، فتوفي في أثر انقطاعه <sup>2</sup> وانتقاله.

### شعره

من ذلك قوله في غرض يظهر من الأبيات <sup>3</sup>:  
قضوا في رُبى نجدٍ [ففي القلب مرساه] <sup>4</sup>  
وغنّوا إن أبصرتُم ثمَّ مغناه

---

<sup>1</sup> في الإسكوريال؛ يوجد بياض في موضع العبارة المحصورة بين الحاصرتين.

<sup>2</sup> سقطت في الإسكوريال.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> هكذا في المخطوطين؛ أما في الإسكوريال فكتب: ((وفي الحي مرباه)).

أما هذه نجد أما ذلك الحمى  
فهل عَمِيَتْ عيناه أم صُمَّتْ<sup>1</sup> أذناه  
دعوه يوفي ذكره باتشامه  
ديون هواه قبل أن يتوفاه  
ولا تسألوه سلوة فمن العنا  
رياضة من قد شاب في الحب فوداه<sup>2</sup>  
أيحسب من أصْلَى<sup>3</sup> فؤادي بحبه  
أنّي أسلو<sup>4</sup> عنه حاشاه حاشاه  
متى غدر الصب الكريم<sup>5</sup> وفى له  
وإن أتلف القلب الحزين تلافاه  
وإن حجروا معناه وصرحوا به  
فإن معناه أحق بمعناه  
ويا سابقاً عيس الغرام سيوفه  
وكلّ إذا يخشاه في الحب يخشاه

<sup>1</sup> هكذا في الزيتونة؛ أما الإسكوريال، وج؛ فكتبت: ((صم))؛ وبها صوبت.

<sup>2</sup> أي معظم شعر الرأس؛ في جهة الأذن.

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في ج، والزيتونة فكتبت: ((أبلى)).

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((بائي سأسلو))؛ وهو أسلم.

<sup>5</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في ج؛ فكتبت: ((الكنيب)).

أرحها فقد ذابت من الوجد والسرى  
ولم يبق إلاّ عظمها أو بقاياها  
ويا صاحبي عج بي على الخَيْف<sup>1</sup> من منى  
وما التّعني لي من بآني ألقاه<sup>2</sup>  
وعرج على وادي العقيق لعلني<sup>3</sup>  
أسايل عمن كان بالأمس مأواه<sup>4</sup>  
وقل لليالي قد سلفن بعيشه  
وعُمرٌ على رغم العذول قطعناه  
هل العود أرجوه أم العمر ينقضي  
فأقضي ولا يُقضى الذي أتمناه

---

<sup>1</sup> يقصد بالخَيْف هنا: الموضع الذي أقيم فيه مسجد منى. والخَيْف لغة: ما ارتفع عن مجرى السيل وانحدر عن غلظ الجبل. لذا سمي مسجد منى بهذا الاسم لأنه بُني في سفح جبلها.  
<sup>2</sup> صوب د. طويل هذا الشطر؛ فجعله:  
(وما للتّعني لي بآني ألقاه)؛ وهذا اسلم.  
<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريا؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((فإنني)).  
<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريا؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((سكناه)).

لومن شعره أيضاً، قوله، رحمه الله<sup>1</sup>:  
سرت من ربي نجد معطرة الرِّيا  
يموت لها قلبي وآونة يحيا  
تمسح أعطاف الأراك بليلة  
وتنثر كافوراً على التربة اللّميا  
ومرتد<sup>2</sup> في حجر الرياض مريضة  
فتحي بطيب العرف من لم يكن يحيا<sup>3</sup>  
وبشرت<sup>4</sup> بأنفاس الأحبة سحرة  
فيسرع دمع العين في إثرها جريا  
سقني<sup>5</sup> الله دهرأ ذكره بنعيمه  
فكم لجفوني عند ذكره من سقيا  
ملني<sup>6</sup> محياه الأنيق وحسنه  
ومن خلقي قد كنت لا أحمل النأيا

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((ترتد)).

<sup>3</sup> صوبها عنان؛ لأنها كتبت في مخطوط الإسكوريال: ((فنجيا)).

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((وبشري)).

<sup>5</sup> صوبها د. طويل؛ فجعلها: ((سقي))؛ وهو أسلم.

<sup>6</sup> جعلها د. طويل: ((ونائي)).

وبي رشاً من أهل غرناطة غدا  
يجود بتعذيبي ويبخل باللقيا  
رمانى فأصابني<sup>1</sup> بأول نظرة  
فيا عجباً من علم الرشأ الرميا  
وبدد جسمي نوره وكأنه  
أشعة شمس قابلت جسدي ملياً  
تصور لي من عالم الحسن خالصاً  
فمن عجب أن كان من عالم الدنيا  
وهم بأن يرقى إلى الحور جسمه  
فثقاته كتباً وحملته حلياً  
إذا ما انتثى أو لاح أو جاح أو رنا  
سبا القُضب والأقمار والمسك والضيا  
رعى الله دهرأ كان ينشر وصله  
برود طواها البين في صدره طيا<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> جعلها د. طویل: ((فصابني))؛ وذلك أسلم.

<sup>2</sup> هذه القصيدة المحصورة بين حاصرتين وردت فقط في مخطوط الإسكوريال.

### مشيخته

ومما يشتمل على أسماء شيوخه، ويدل على تبحره  
في الأدب ورسوخه؛ إجازته أبا الوليد إسماعيل بن تبر  
الأيادي، وعندها يقال، أتى الوادي<sup>1</sup>:  
إن لي عند كل نفحة بستا  
ن من الورد أو من الياسمين  
نظرة والتفاتة أتمنى  
أن تكوني حلت فيما تلينا  
ما هذه الأنوار اللايحة، والنوار الفايحة، إني لأجد  
ريح الحكمة، ولا مفند، وأرد مورد النعمة ولا مُنكد<sup>2</sup>،  
أمسك دارين ينهب، أم المندل الرطب في الغرام الملهب،  
أم نفحت أبواب الجنة ففاح نسيمها، وتوضحت أسباب  
المنة، فلاح وسيمها<sup>3</sup>:

---

<sup>1</sup> البحر الخفيف.

<sup>2</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في الزيتونة فكتبت: ((يكند)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.

محيّاك أم نور الصباح تبسما  
وريّاك أم نور الأفّاح<sup>1</sup> تتسما  
فمن شم من ذا نفحة رق شيمة  
ومن شام من ذا لمحة راق مبسما

أجل: ﴿ خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ ﴾<sup>2</sup>. قال رسول  
الله صلى الله عليه وسلم، (لتفهموا أسرار الحكم وتعووا،  
وإذا رأيتم رياض الجنة فارتعوا)، يعني مجالس الذكر،  
ومأنس النظر والفكر، ومطالع المناظرة، ومواضع  
المحاضرة، فهذه بتلك، وقد انتظمت الجواهر النبوية في  
سلك، ولهان حمى للعطارة<sup>3</sup> وطيس، بين مسك المداد،  
وكافور القراطيس. فيا أيها المعلم<sup>4</sup> الأوحد، والعالم الذي  
لا تنكر إمامته ولا تجحد، حومت على علم الملوك،  
ولزمت بحلم طريق الحكم السلوك، فلم تعد أمل

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((أقاحي)).

<sup>2</sup> الآية كاملة هكذا: [ خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ سَأُورِيكُمْ آيَاتِي فَلَا تَسْتَعْجِلُونَ ]. سورة الأنبياء؛ الآية: 37.

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في ج والزتونة فكتبت: ((للمعاطرة)).

<sup>4</sup> هكذا في المخطوطين؛ بينما كتبت في الإسكوريال: ((العلم)).



الحكماء، ولم تعد إلا بعمل العلماء، وقد قال حكيمهم  
 الفاضل وعظيمهم [الذي لا مناظر له ولا مفاضل]<sup>1</sup>، إذا  
 خدمت الأمراء، فكن [بين استلطاف واستعطاف]<sup>2</sup>، تجن  
 المعارف والعوارف، دانية القطاف. فتعلمهم وكأنك تتعلم  
 منهم، وترويه<sup>3</sup>، وكأنك تروي عنهم، فأجريت الباب،  
 وامترت من العلم اللباب، ثم لم تبعد، فقد فعل  
 النحويون ذلك في يكرم، ويعد، ويعز<sup>4</sup>، ولا غرو أن تقرأ  
 على من هو دونك. وتستجيز الإجازة [عن القوم  
 العظام]<sup>5</sup>، يقصدونك. فهذا رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم، قد أمره الله بأن يقرأ على أبي [بن  
 كعب]<sup>6</sup>، [فهل في حي الخواطر الذكية من حي]<sup>7</sup>، فقال  
 فقال له رضي الله عنه، [الله أمرك]<sup>8</sup> أن تقرأ علي،

<sup>1</sup> وردت هكذا في الزيتونة وج؛ أما في الإسكوريال فكتبت هكذا: ((الذي لا  
 يناظر ولا يناضل)).

<sup>2</sup> في المخطوطين هكذا؛ أما في الإسكوريال فكتبت العبارة هكذا: ((استعطاف  
 واستلطاف)).

<sup>3</sup> وردت في الإسكوريال؛ وسقطت في المخطوطين.

<sup>4</sup> أضيفت من المخطوطين.

<sup>5</sup> هكذا في المخطوطين؛ وأما في الإسكوريال فكتبت: ((للأعلام)).

<sup>6</sup> أضيفت من المخطوطين.

<sup>7</sup> هذه العبارة وردت في الإسكوريال وفي ج؛ بينما سقطت في الزيتونة.

<sup>8</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((أمرك)).

والعناية الربانية، تنادي إليّ إليّ، وإذا قال لي من أحب  
مولاي، واستعار لزينته حلالي<sup>1</sup>:

فما على الحبيب من اعتراض  
وللطبيب تصرف في المراض  
قد يرحل المرء لمطلوبه  
والسبب المطلوب في الراحل

عجت متواضعاً، فما أبرمت في معاجك، ولا  
ظلمت في السؤال، نعجته إلى نعاجك، فإنه سر الله، لا  
يحل فيه الإفشاء، وحكمة الله البالغة، والله: ﴿يُؤْتِي  
الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَاءُ﴾<sup>2</sup>، وإن لبست من التواضع شعاراً،  
ولبست عن الترفع تنبيهاً<sup>3</sup> على السر المكتوم وإشعاراً.  
فهذه الثريا من العجايب إذا ارتفعت في أعلى صعودها،  
وأسمى راياتها الخافقة وبنودها. نهاية وجودها الحسي

---

<sup>1</sup> ثمة اضطراب في هذه القطعة التي يبدو فيها البيت الثاني من البحر البسيط.  
<sup>2</sup> الآية كاملة هكذا: [ يُؤْتِي الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُؤْتَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ  
أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُوا الْأَلْبَابِ ]. سورة البقرة؛ الآية: 269.  
<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في ج، والزيتونة فكتبت: ((شبهاً)). وكتبها د.  
طويل: ((تنبيهاً)). ويبدو أن هذا صحيح.

عدم، وغاية وصفها الشَّبهي، أن تشبهه بقدم، فإذا همت بالركوع، وشمّت في المغرب ريح الوقوع، كان لها من السمو القدح المعلى، وعادت قرطاً تتزين به الآذان وتتحلى<sup>1</sup>:

وفي الشرق كأس وفي مغاربها  
قرط وفي وسط السماء قدم

هذه آثار التواضع مثلوة السور، مجلوة الصور، وكان بعضهم إذا أعطى الصدقة، يعطيها ويده تحت يد السائل، وهكذا تفهم المسائل. فإنه لما سمع النبوة تقول: (اليد العليا، خير من اليد السفلى)<sup>2</sup>؛ أراد أن يؤثر المقام<sup>3</sup> الأعلى. ولما أعطى أبو بكر، رضي الله عنه. ماله كله، أعطى عمر رضي الله عنه النصف [من المال]<sup>4</sup> لا احتياطاً

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> ورد هذا الحديث هكذا: عن حكيم بن حزام - رضي الله عنه - عن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال: ((اليد العليا خير من اليد السفلى؛ وأبدأ بمن تعول؛ وخير الصدقة ما كان عن ظهر غنى؛ ومن يستعفف يعفه الله؛ ومن يستغن يغنه الله)). متفق عليه؛ واللفظ للبخاري.

<sup>3</sup> في الإسكوريال: ((بالمقام))؛ وصوبت من ج.

<sup>4</sup> أضيفت من ج.

على ماله ؛ ولكن ليقف لأبي بكر في مقام القصور عن  
كماله ، تفويضاً وتسليماً ، وتنبهاً لمن كان له قلب  
وتعليماً. ورؤي الدارقطني<sup>1</sup> [رحمة الله عليه]<sup>2</sup> يحبس أباه<sup>3</sup>  
بركابه ، فلا ينكر عليه ، فقليل له في ذلك ، فقال رأيته  
يبادر إلى فضيلة فكرهت مخالفته<sup>4</sup>:

فوق السماء وفوق الزهر ما طلبوا  
وإذا<sup>5</sup> ما أرادوا غاية نزلوا  
وإلى هذا وصل الله حفظك ، وأجزل من الخيرات  
حظك ، فإنه وصلتني الكراسية المباركة ، الدالة على التفنن  
في العلوم والمشاركة ، فبينما أنا أتلو الإجازة ، وأريق

---

<sup>1</sup> هو الحافظ الإمام أبو الحسن علي بن عمر الدارقطني الشافعي؛ ولد  
ولد بدار القطن - حي من أحياء بغداد - سنة 306هـ/919م، وتوفي ببغداد  
سنة 385هـ/995م. من أقطاب أئمة الحديث؛ وهو أول من صنف القرآت،  
وسن لها أبواباً. من مؤلفاته: ((السنن))، ((العلل الواردة في الأحاديث  
النبوية))، ((والمجتبى من السنن المأثورة))، ((والمختلف والمؤتلف)) في  
الحديث، ((والضعفا)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الإسكويال.

<sup>3</sup> ذكر عنان أن هذه الكلمة؛ وردت في المخطوطات الثلاثة: ((أبوّه))، ثم  
سعى إلى تصويبها؛ فكتب: ((أباه)) اجتهداً منه؛ غير أنه لم يلحظ أن  
الكلمة مبنية للمجهول؛ ويمكن أن تصبح صحيحة في المخطوطات؛ إذا  
قرئت مشكولة هكذا: ((يُحْبَسُ أبُوّه)). والله أعلم.

<sup>4</sup> البحر البسيط.

<sup>5</sup> جعلها د. طويل: ((وهم إذا ما))؛ وهي أسلم.

صدور البيان وإعجازه، ألقى إلي كتاب كريم، إنه من  
أبي الوليد، وإنه بسم الله الرحمن الرحيم<sup>1</sup>، فحرت،  
ووقفت كأني سحرت، وقلت ساحران تظاهرا معاً،  
وأحدهما قاتلي، فكيف إذا اجتمعا<sup>2</sup>؟  
فلو كان رمحاً واحداً لاتقيته<sup>3</sup>

ولكنه رمح وثنان وثالث  
[ومن لعبت بشيمته المثاني

فأحرى أن تطير به المثال<sup>4</sup>]

وطار بي الشوق كل مطار، وقرأت سماء فكرتي سورة  
الانفطار، وكدت أصعد إلى السماء توقداً، واختلط  
بالهواء تودداً<sup>5</sup>؛

<sup>1</sup> تأثراً واقتباساً لقوله تعالى: [ يَا أَيُّهَا الْمَلَأَإِئِي أَلْقِيْ إِلَى كِتَابِ كَرِيْمٍ \* إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ) . سورة النمل؛ الآيتان: 29 - 30.

<sup>2</sup> البيت الأول من البحر الطويل؛ أما الثاني فمن البحر الوافر.

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتبت في ج: ((لاستنيته))، وفي الزيتونة: ((لما التقيته)).

<sup>4</sup> ورد هذا البيت في الإسكوريال بعد كلمة الانفطار؛ المذكورة في الجملة الموالية؛ بينما كتبت البيت في موضعه هذا في الزيتونة، و ج.

<sup>5</sup> الكامل.

كانت جواهرنا أوائل قبل <sup>1</sup> ذان  
فالآن صارت بالتحول ثوان <sup>2</sup>  
وجدت وراء الحسن وهي كثيفة  
فوجودهن <sup>3</sup> الآن في الأذهان

ولم يكف أن بهرت بالحسن الخلوب، حتى أمرت أن  
أنظم على ذاك الأسلوب، وبالحرّيّ لذلك النشر البديع،  
الحريري أو البديع، ولذلك النظم العجيب، المتنبي أو  
حبيب، ولذلك التصوف الرقيق، الحارث بن أسد ذي  
التحقيق. وأما الحديث، فما لك تقطع تلك المسالك، إلا  
أن العربية <sup>4</sup> ليس لأحد معه فيها دليل، أستغفر الله إلا  
للخليل، لكن أصول الدين مجرية، تركت تلك الميادين.  
هناك الله جمع كل منقبة جليلة، فترى الفضيلة لا ترد  
فضيلة، فمر الرديف وقد ركب غضنفرا، أو المدعي صفة

---

<sup>1</sup> في الإسكوريال: ((ذا)).

<sup>2</sup> في ج: ((تبيدان)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((فوجودها)).

<sup>4</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين.

فضل، (وكل الصيد في جوف الفرا)<sup>1</sup>. من يُزحم<sup>2</sup> البحر يغرق، ومن يطعم الشجر يشرق. وهل يبارى التوحيد بعمل، أو يجارى البراق بجمل. ذلك انتهى إلى سدرة المنتهى. وهل<sup>3</sup> انبرى ليلطم خده في الثرى. لا تقاس الملايكة<sup>4</sup> بالحدادين، ولا حكماء يونان بالفدادين. أفي طريق الكواكب يسلك، وعلى الفلك الأثير يستملك<sup>5</sup>. أين الغد من الأمس، وظلمة الغسق من وضح الشمس. ولولا ثقتي بغمام فضلك الصيب لتمثلت لنفسي<sup>6</sup> بقول أبي الطيب<sup>7</sup>:

<sup>1</sup> يقال هذا المثل للتنويه بالأفضل. وأصل المثل أن ثلاثة صيادين خرجوا للصيد؛ فاصطاد الأول أرنباً، والثاني ظبياً، والثالث حماراً وحشياً. فأسرع الأول والثاني مستبشرين؛ ومتفافرين بما اصطاداه. فالتفت إليهما الثالث؛ الذي اصطاد حمار الوحش - وهو الأكبر والأعظم والأهم - ثم قال: ((كل الصيد في جوف الفرا)). والفرا هو اسم أيضاً لحمار الوحش. وبذلك يكون ما اصطاده الثالث يفوق الأرنب والظبي معاً.

<sup>2</sup> في الإسكوريال: ((يرحم)). وفي المخطوطين: ((يحزم)). واختار عنان كلمة: ((يزحم كما ورد في النص).

<sup>3</sup> في الإسكوريال: ((وهذا))؛ فصوبت من ج.

<sup>4</sup> في ج، والزيتونة: ((الملوك)).

<sup>5</sup> هكذا في المخطوطين؛ بينما كتبت في الإسكوريال: ((يستغلب)).

<sup>6</sup> وردت في الإسكوريال فقط.

<sup>7</sup> البحر الطويل.

إذا شاء أن يلهو بلحية أحمق  
أراه غباري ثم قال له الحق

فإن رضيت أيها العلم، فما لجرح إذا أرضاكم  
ألم [تر] <sup>1</sup> كيف أجاري أعوج بمغرب أهوج وأجاري ذا  
العقال بجحش في عقال. ظهر بهذه الظلمة، ذلك الضياء،  
وبضدها تتبين الأشياء. وما يزكو بياض العاج حتى يضاف  
إلى سواد الأبنوس. ألفاظ تذوب رقة، وأغراض تملك  
حب الكريم ورقّة الزهر، والزهر بين بنان وبيان، والدر  
طوع <sup>2</sup> لسان وإحسان <sup>3</sup>:

وقالوا ذاك سحر بأهلي <sup>4</sup>

فقلت وفي مكان الهاء باء

---

<sup>1</sup> هذه الكلمة سقطت في الإسكوريال.

<sup>2</sup> وردت هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتب في المخطوطتين: ((بين)).

<sup>3</sup> البحر الوافر.

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((باهلي))؛ من أجل سلامة الوزن.



وأما محاسن أبي الوليد، فيقصر عنها أبو تمام وابن  
الوليد<sup>1</sup>:

معان لبسن ثياب الجمال  
وهزت لها الغانيات القدودا  
كسّون عبيداً ثياب عبيد  
وأضحى لبيد لديها بليداً<sup>2</sup>  
وكيف أعجب من إجرايك لهذه الجياد، وأياديك<sup>3</sup>  
من إياد. أورثت هذه البراعة<sup>3</sup> المساعدة، عن قسّ بن  
ساعدة. أجذك أنت الذي وصف رسول الله صلى الله  
عليه وسلم، فقال، كأي أنظر إليه في سوق عكاظ على  
جمل أورك، وهو يقول أيها الناس: مطر ونبات، وآباء  
وأمهات، إلى قوله<sup>4</sup>:

في الذاهيين الأوليـ  
من من القرون لنا بصاير

---

<sup>1</sup> البحر المتقارب.

<sup>2</sup> صوبها عنان؛ بعد أن جاءت في المخطوطات الثلاثة: ((وانه أيك - وإذا يك)).

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

<sup>4</sup> مجزوء الكامل.

لما رأيت موارد  
للموت ليس لها مصادر  
أيقنت أنني لا محالة  
لـة حيث صار القوم صاير

إيه بغير تمويه. رجع الحديث الأول إلى ما عليه  
المعول. سألتني أيها السيد الذي يجب إسعافه، أن أرغم<sup>1</sup>  
أنف القلم حتى يجري رعافه، وأن أكحل جفون الأوراق  
بمداد الأقلام، وأن أجمع الطروس والأمدّة، بين إصباح  
وإظلام، وأطرز بياض السوسن بخضرة الآس، وأبرز  
العلم الأبيض تحت راية بني العباس، فقلت مبادراً ممتثلاً،  
وجلّت في ميدان الموافقة ممتثلاً<sup>2</sup>:

لبيك لبيك أضعافاً مضاعفة  
إنني أجبت ولكن داعي الكرم

---

<sup>1</sup> حرفت في الإسكوريال فكتبت: ((أرغف)).

<sup>2</sup> البحر البسيط.

أتى من المجد أمر لا مرد له  
أمشي على الرأس فيه لا على القدم<sup>1</sup>  
دعاء والله مجاب، ونداء ليس دونه حجاب<sup>2</sup>؛  
[كتبته ولو أني أستطيع  
لأجلال قدرك بين البشر  
قددت اليراعة من أنملي  
وكان<sup>3</sup> المداد سواد البصر]<sup>4</sup>

نعم أجزت سيدي الفقيه الأجل، الخطيب الأكرم،  
العالم العَلم، الأوحد الأكمل، الحسيب الأحفل الأطول،  
أبا الوليد بن الفقيه الأجل، المعظم<sup>5</sup> الموقر، المكرم المبارك  
الأظهر، المرحوم أبي زكريا يحيى بن سعيد<sup>6</sup> بن قنبر  
الإيادي القرموني<sup>7</sup>، وبنيه السادات، النجباء المباركين، أبا

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((قدم))؛ وصوبت من الإسكوريال.

<sup>2</sup> البحر المتقارب.

<sup>3</sup> حذف د. طويل الواو؛ فغدت: ((كان))؛ وذلك من أجل سلامة الوزن.

<sup>4</sup> هذان البيتان وردا هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتبنا في ج، والزيتونة بنثر مرسل.

<sup>5</sup> أضيفت من الإسكوريال.

<sup>6</sup> هكذا في ج؛ أما الإسكوريال فكتب: ((إسماعيل)).

<sup>7</sup> هكذا في الزيتونة؛ أما في ج؛ فكتب: ((الغرموني))؛ وفي الإسكوريال: ((القزمومن)).

القاسم أحمد، وأبا إسحق إبراهيم، وأبا الحسين بتزيا<sup>1</sup>.  
 ونعمت الأغصان والشجرة، والأقنان والثمرة، أقر الله  
 بهم أعين المجد، ولا زالوا بدورا في مطالع السعد، ولا  
 برحوا في مكارم، يجنون نوارها، ويحتلون أنوارها،  
 وتفيض عليهم [يد]<sup>2</sup> العناية الإلهية، نهرها الكوثر  
 ونهارها، جميع ما رويته، قراءة وسماعاً، وإجازة  
 ومناولة من العلوم على اختلافها، وتباين أصنافها، بأي  
 وجه رويته، وعلى أي وصف تقلدته ودريته. وكذلك  
 أجزتهم جميع ما قلته وأقوله من مسطور<sup>3</sup> ومرسوم،  
 ومنثور ومنظوم، وتصرفت فيه من منقول ومفهوم،  
 وقصايد المسماة بالروحانيات، ومعشراتي الحبيبات، وما  
 نظمت من الوترية، وشرحي لشعر أبي الطيب المسمى<sup>4</sup>  
 بـ((ظهور الإعجاز بين الصدور والأعجاز))، وكتابي  
 المسمى ((شمس البيان في لمس البنان))، و((الزهرة  
 الفايجة في الزهرة اللامحة))، و((نفح الكمامات في شرح

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في الزيتونة.

<sup>2</sup> سقطت في المخطوطين.

<sup>3</sup> سقطت في المخطوطين.

<sup>4</sup> وردت في الإسكوريال والزيتونة؛ بينما سقطت في ج.

المقامات))، و((اقتراح المتعلمين في اصطلاح المتكلمين))،  
و((كتاب التصور والتصديق في التوطية لعلم التحقيق))،  
و((رقم الحل في نظم الجمل<sup>1</sup>))، و((مفتاح الإحسان  
في إصلاح اللسان<sup>2</sup>))؛ وما أنشأته من السلطانيات نظماً  
ونثراً، وخطابة وشعراً. والله تعالى يجعل أعمالنا خالصة  
لوجهه بمنه وكرمه؛ فليقل الفقيه الأجل، وبنوه الأكرمون<sup>3</sup>  
رضي الله عنهم، [ أنبأنا وأخبرنا وحدثنا<sup>4</sup> أو ما شاءوا  
من ألفاظ الرواية، بعد تحري الشروط المرعية، في  
الإجازات الشرعية، وإن ذهبوا حفظ الله كمالهم، وأراهم  
في الدارين آمالهم، إلى تسمية من لي من المشايخ قدس  
الله أرواحهم، وزحزح عن النار أشباحهم: فمنهم:  
الأستاذ الخطيب الكبير، العالم الفاضل الجليل، البقية  
الصالحة، آخر الأدباء، وخاتمة الفضلاء، أبو جعفر أحمد  
بن يحيى بن إبراهيم الحميري القرطبي الدار، رضي الله

---

<sup>1</sup> حرفت في ج؛ فكتبت: ((الدول)). والمعروف أن كتاب ((رقم الحل في  
نظم الدول)) هو كتاب لابن الخطيب.  
<sup>2</sup> ورد اسم هذا الكتاب في ج هكذا: ((مفتاح الإحسان في اصطلاح الإحسان)).  
<sup>3</sup> في الإسكوريال: ((المباركون)).  
<sup>4</sup> نفسه: ((أخبرنا وأنبأنا)).

عنه. قرأت عليه بقرطبة، شعر أبي الطيب، قراءة فهم  
لمعانيه، وإعراب لألفاظه؛ وتحقيق للغته، وتنقيح عن  
بديعه. وكذلك قرأت عليه أكثر شعر أبي تمام. وسمعت  
عليه كتاب الكامل لأبي العباس [المبرد]<sup>1</sup>، ومقامات  
التميمي، كان يرويها عن منشيها، وكانت عنده بخط أبي  
الطاهر. وتفقهت عليه (تبصرة الضمري). وكان على  
شياخته رحمه الله، ثابت الذهن، مقبل الخاطر، حافظ  
المعيا<sup>2</sup>:

يروع ركانة ويزوب ظرفا  
فما تدري أشيخ أم غلام  
نأتيه بمقاطع<sup>3</sup> الشعر فيصلحها لنا، ويقف على ما  
نستحسنه<sup>4</sup> منها، فنجده أثبت منا، ولقد أنشدته يوماً، في  
فتى مفقود العين اليسرى<sup>5</sup>:

---

<sup>1</sup> أضاف عنان هذه الكلمة.

<sup>2</sup> البحر الوافر.

<sup>3</sup> هكذا في الزيتونة، وفي ج: ((بمقاطع))، وفي الإسكوريال: ((بمقطعات)).

<sup>4</sup> في المخطوطين: نسخناه).

<sup>5</sup> البحر الكامل.

لم تزو إحدى زهرتيه ولا انتشت  
عن نورها وبديع ما تحويه  
لكنه قد رام يُغلق جفنه  
ليصيب بالسهم الذي يرميه

فاستفادهما وحفظهما. ولم يزل رحمه الله، يعيدهما  
مستحسناً لهما، متى وقع ذكرى. وكان يروي عن الأمام  
المازري بالإجازة، وعن القاضي أبي مروان بن مسرة،  
وعن الأستاذ عباس، وعن أبي عبد الله بن أبي الخصال.  
ومنهم الفقيه الأجل [ العالم العدل]<sup>1</sup>، المحدث الأكمل،  
المتفنن، الخطيب، القاضي أبو محمد بن حوط الله،  
سمعت عليه كتباً كثيرة بمالقة، بقراءة الفقيه الأستاذ أبي  
العباس بن غالب، ولقيته بقرطبة أيضاً، وهو قاضيهما.  
وحدثني عن جدي، وعن جملة<sup>2</sup> شيوخ. وله برنامج كبير.  
وأخوه القاضي الفاضل، أبو سليمان أيضاً منهم. ومنهم  
الفقيه الأجل، العالم العَلَم، الأوحد. النحوي، الأديب

<sup>1</sup> هذه العبارة ساقطة في الإسكوريال.

<sup>2</sup> في الإسكوريال: ((جلة)).

المتفنن، أبو علي عمر بن عبد المجيد الأزدي، قرأت عليه القرآن العزيز مفردات، وكتاب الجمل، والإيضاح، وسيبويه تفقهاً، وكذلك الأشعار الستة تفقهاً، وما زلت مواظباً له إلى أن توفي رحمه الله. وكان فريد عصره في الذكاء [والزكا]<sup>1</sup>، ولم يكن في حلبة الأستاذ أبي زيد السهيلي أنجب منه [على كثرتهم]<sup>2</sup>. وقد قال الأستاذ أبو القاسم السهيلي للإمام المنصور رضي الله<sup>3</sup>، هو أقعد لكتاب سيبويه منا. وقال لي يوماً، وقد نظر إلى طالب يصغي بكليته إلى ثان، فقلت ماذا؟ فقال إن حب الشيء يعمي ويصم<sup>4</sup>، فقلت له، ويعيد الصبح [ليلاً]<sup>5</sup> مدلهم، فاستحسنه. ومنهم الفقيه الأجل، الأديب الأريب الكامل، اللغوي الشهير، أبو علي بن كسرى الموري، قريبي ومعلمي. وكان من طلبة أبي القاسم السهيلي، وممن نبغ

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

<sup>2</sup> سقطت هذه العبارة في المخطوطين.

<sup>3</sup> هكذا.

<sup>4</sup> في المخطوطين: ((ويصمي)).

<sup>5</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.



صغيراً. وهو الذي أنشد في طفولته السيد أبا إسحق الكبير  
باشيلية<sup>1</sup>:

قسما بجمص<sup>2</sup> وإنه لعظيم  
فهي المقام وأنت إبراهيم

وكان بالحضرة<sup>3</sup> الأستاذ أبو القاسم السهيلي، فقام  
عند إتمامه القصيدة، فقال لمثل هذا كنت أحسبك  
الحسا، [ولمثل هذا]<sup>4</sup> كنت أواصل في تعليمك الإصباح  
والإمساء. وقد أنشد هذا لأمير المؤمنين أبي يعقوب<sup>5</sup> رضي  
رضي الله عنه<sup>6</sup>:

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> المقصود بجمص في هذا البيت: مدينة إشبيلية؛ لأن جند الشام عندما  
استقروا بها؛ عند دخولهم الأندلس مع بلج بن بشر؛ شبهوها بجمص  
الشام؛ فصاروا يطلقون هذا الاسم عليها.

<sup>3</sup> في المخطوطين: ((بالحاضرة)).

<sup>4</sup> سقطت في المخطوطين.

<sup>5</sup> المقصود هو الخليفة الموحي؛ أبو يعقوب يوسف بن عبد المؤمن بن  
علي؛ الذي حكم المغرب والأندلس من سنة 558هـ/1162م. إلى سنة  
580هـ/1184م.

<sup>6</sup> البحر الطويل.

أمعشر أهل الأرض بالطول والعرض  
بهذا أنادي في القيامة والعرض  
فقد قال الله فيك ما أنت أهله  
فيقضى بحكم الله فيك بلا نقض  
فإياك يُعنى ذو الجلال بقوله  
كذلك مكننا ليوسف في الأرض

ومنهم الفقيه الأجل، العالم المحدث، الحافظ الفاضل  
المؤثر، السيد أبو محمد القرطبي. قرأت عليه القرآن  
بالروايات مفردات، وتفقهت في الجمل والأشعار،  
وأجازني [جميع]<sup>1</sup> ما رواه. وكذلك فعل كل واحد ممن  
تقدم ذكره. وكان رحمه الله آخر الناس علماً ونزاهة  
وحسن خلق، وجمال سمت [وأبهة]<sup>2</sup> ووقار، وإتقان  
وضبط، وجودة وحفظ. ومنهم الفقيه الأجل، الحاج  
الفاضل، الشهيد في كايّة العقاب<sup>3</sup>، المحدث الورع،

<sup>1</sup> سقطت في الإسكوريال.

<sup>2</sup> سقطت في المخطوطين.

<sup>3</sup> يقصد بكايّة العقاب: المعركة التي دارت بين المسلمين والنصارى؛ في  
صفر من عام 609هـ الموافق ليوليه 1212م. وتسمى بالإسبانية Las  
Navas de Tolosa حدث ذلك في هضبة سانتا إلينا الموجودة شمال

الزاهد الطاهر، أبو عبد الله بن حسين بن صاحب الصلاة  
الأنصاري، وعليه كان ابتدائي للقراءة، وكان مبارك  
التعليم. حسن التفهيم، شديد التواضع. ومنهم الفقيه  
الأجل الفاضل الورع، المحدث، الحاج الملهم، المجاب  
الدعوة، الميمون النقية الأواب. أبو الحجاج بن الشيخ.  
رضي الله عنه. وهذا الكتاب<sup>1</sup> على الإطالة مني. ولكن  
القرطاس فني، والسلام الأتم عليكم، ورحمة الله  
وبركاته. قال ذلك، وكتبه، العبد المعترف بذنبه، الراجي  
رحمة ربه. محمد بن عبد الله الحميري ثم الإستجي، في  
أواسط شعبان المكرم؛ من عام أحد وأربعين وستمئة<sup>2</sup>.

---

غربي مدينة أبدة. وكان يقود جيش المسلمين - آنئذ - الخليفة الموحي  
الناصر لدين الله؛ وفي المقابل يقود جيش النصاري ملك قشتالة ألفونسو  
الثامن. وقد انهزم الموحدون في هذه المعركة هزيمة مؤلمة؛ بحيث تعتبر  
علامة بارزة في انحدار الدولة الموحدية في طريقها إلى الزوال.  
<sup>1</sup> كتبت في المخطوطين، وفي الإسكوريال: ((الكتب))؛ وصوبها عنان.  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1243م.

### وفاته

من خط الوزير أبي محمد عبد المنعم بن سيماء. قال،  
قدم غرناطة - أظن - سنة تسع وثلاثين وستمائة<sup>1</sup>، وشكى  
علة البطن؛ مدة ثمانية أشهر؛ بدار أبي رحمه الله،  
مرضناه الثلاثة الأخوة، إلى أن توفي [ رحمه الله ]<sup>2</sup>، ودفن  
بمدفنه، مَغْنَى الأدب، بروضه الفقيه أبي الحسن سهل بن  
مالك.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1241م.

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الإسكويال.

## محمربن أحمرب

ابن علي الهولاري<sup>1</sup>؛ يكنى أبا عبر الله، ويعرف بابن جابر؛  
من أهل ألبيرة.

### حاله

رجل كفيف البصر، مدل على الشعر، عظيم  
الكفاية والمنة، على زمانته. رحل إلى المشرق، وتظافر<sup>2</sup>  
برجل من أصحابنا يعرف بأبي جعفر الإلييري، صارا  
روحين في جسد، ووقع الشعر منهما بين لَحْيَيْ أسد  
وشمر<sup>3</sup> للكدية، فكان وظيف الكفيف النظم، ووظيف<sup>4</sup>  
البصير الكتب، وانقطع الآن خبرهما. وجرى ذكره في  
الإكليل بما نصه: محسوب، من طلبتها الجلة، ومعدود  
فيمن طلع بأفقهها من الأهله، رحل إلى المشرق، وقد

<sup>1</sup> هذه الترجمة وردت في الإسكوريال؛ ولم ترد في المخطوطين. وتوجد  
ترجمته أيضاً في نفح الطيب.

<sup>2</sup> في النفح: ((تظاهر)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وشمر للعلم وطلبه فكان وظيفة الكفيف...)).

<sup>4</sup> نفسه: ((وظيفة)).

أصيب ببصره، واستهان في جنب الاستفادة<sup>1</sup> بمشقة سفره، على بيان عذره، ووضوح ضره.

### شعره

وشعره كثير، فمنه قوله<sup>2</sup>:

سلوا مسرَّ<sup>3</sup> ذاك الخال في صفحة الخد  
متى رقموا بالمسك في ناعم الورد  
ومن هو<sup>4</sup> غصن القدِّ منها لفتنتي  
وأودعه رمانتي ذلك النهـد  
ومزمتي<sup>5</sup> القضب اللدان بوصلها<sup>6</sup>  
إلى أن أعزر<sup>7</sup> الحسن من ذلك القـد

---

<sup>1</sup> في النفح: ((الإفادة)).

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> في النفح: ((حسن)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ومن هز)).

<sup>5</sup> نفسه: ((ومن متّع))؛ وهذا أصوب.

<sup>6</sup> نفسه: ((بوصفها)).

<sup>7</sup> نفسه: ((إلى أن أعرن))؛ وهذا أصوب.

فتاة تفت القلب مني بمقلّة  
له رقة الغزلان في سطوة الأسد  
تمنيت أن تهدي إلى نهودها  
فقالَت رأيت البدر يهداه أو يُهد<sup>1</sup>  
فقلت وللرمان<sup>2</sup> بدُّ من الجنى  
فتاهت وقالَت باللواحظ لا الأيد<sup>3</sup>  
فقلت ليس للقلب عندك حاصل<sup>4</sup>  
وقالَت<sup>5</sup> قلوب الناس كلهم عندي  
وقلت<sup>6</sup> اجعليني من عبيدك في الهوى  
فقالَت كفاني كم لحسني من عبد  
إذا شئت أن أرضاك عبداً فمت هوّى<sup>7</sup>  
ولا تشكي<sup>8</sup> واصبر على ألم الصد

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((يهدي)).

<sup>2</sup> في النفح: ((اللمان)).

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((الأيدي)).

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في النفح هكذا: ((فقلت أليس القلب عندك حاصل)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فقالَت)).

<sup>6</sup> نفسه: ((فقلت)).

<sup>7</sup> نفسه: ((جوّى)).

<sup>8</sup> نفسه: ((ولا تشتكى))؛ وهذا أسلم.

ألم تر أن النحل يُحمل ضرها  
لأجل الذي تجنيه من خالص الشهد  
كذلك بذل النفيس سهل لذي النُّهى  
لما يكسب الإنسان من شرف الحمد  
ألست ترى أزجاته طالما<sup>1</sup>  
أضاع كريم المال في طلب المجد  
ومن شعره أيضاً قوله<sup>2</sup>:

عرج على بان العذيب وناد  
وأنشد فديتك إن<sup>3</sup> حل فؤادي  
وإذا مررت على المنازل بالحمى  
فاشرح هنالك لوعتي وسهادي  
إيه فديتك يا نسيمة خبري  
أرب<sup>4</sup> الأحبة والحمى والوادي

---

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في نفح الطيب هكذا:  
(ألست ترى كف ابن جانة طالما)؛ وهذا أسلم.

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> في النفح: ((أين))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> نفسه: ((كيف)).



يا سعد قد بان العذيب وبانه  
فانزل فديتك قد بدا إسعادي  
خذ في البشارة مهجتي يوما إذا  
بان العذيب ونور حسنه سعادي<sup>1</sup>  
قد صح عيدي يوم أبصر حسنهما  
وكذا الهلال علامة الأعياد  
ومما نقلناه من خبر قيده لصاحبنا الفقيه الأستاذ أبي  
علي منصور الزواوي، ومما أدعاه لنفسه<sup>2</sup>:  
عليّ لكل ذي كرم ذمام  
ولي بمدارك المجد اهتمام  
وأحسن ما لدي لقاء حرّ  
وصحبته معشر بالمجد هام<sup>3</sup>  
وإني حين أنسب من أناس  
على قمم النجوم لها مقام<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في النسخ هكذا: ((بان العذيب ونور حسن سعادي))؛ وهذا أسلم.

<sup>2</sup> البحر الوافر.

<sup>3</sup> ورد هذا الشطر في النسخ هكذا: ((وصحبة معشر بالمجد هاموا))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> نفسه: ((لهم مقام)).

يميل بهم إلى المجد ارتياح  
كما مالت بشارتها المرام<sup>1</sup>  
هم لبسوا أديم القيل<sup>2</sup> برداً  
ليسفر من مرادهم<sup>3</sup> الظلام  
هم جعلوا متون العيش<sup>4</sup> أرضاً  
فمذ عزموا الرحيل فقد أقام<sup>5</sup>  
فمن كل البلاد لنا ارتحال  
وفي كل البلاد لنا مقام  
وحول موارد العلياء منها<sup>6</sup>  
لنا مع كل ذي شرف زحام  
تصيب سهامنا غرض المعالي  
إذا ضلت عن الغوص السهام

---

<sup>1</sup> في النفخ: ((بشاربها المدام)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الليل)).

<sup>3</sup> نفسه: ((عن أديمهم)).

<sup>4</sup> نفسه: ((العيس))؛ وهو أصوب.

<sup>5</sup> نفسه: ((فقد أقاموا))؛ وهذا أصوب.

<sup>6</sup> نفسه: ((منا)).

وليس لنا من المجد اقتناع  
ولو أن النجوم لنا قيام<sup>1</sup>  
ننزه عرضنا عن كل لوم  
فليس يشين سؤددنا ملام  
ونبذل لا نقول العام ماذا  
سواء كان خصب أو حطام  
إذا ما المحل عم بلاد قوم  
أثناها فجاد بنا الغمام  
وإن حضر الكرام ففي يدنا  
ملاك أمورهم ولنا الكلام  
وفينا المستشار بكل علم  
ومنا الليث والبطل الهمام  
فميدان الكلام لنا مداه  
وميدان الحروب بنا يقام  
كلا الأمرين ليس له يقوم  
سوانا يوم نازلة تمام

---

<sup>1</sup> في النفح: ((خيام)).

يريق دم المداد بكل طرس  
وليس سوى اليراع لنا سهام  
ونكتب بالمتقفة العوالي  
بحيث الطرس لبات وهام  
إذا عبت وجوه الدهر منا  
إليها فانتنت ولها انتقام  
لقد علمت قلوب الروم أنا  
أناس ليس يعوزنا مرام  
وليس يضيرنا أنا قليل  
لعمر أبيك ما كثر الكرام  
إذا ما الراية الحمراء هُزَّتْ  
نعم فهناك للحرب ازدحام  
وما أحمرت سدى بل من دماً<sup>1</sup>  
ليس على جوانبها انسجام  
تظل من بني نصر ملوكا  
حلال النوم عندهم حرام

---

<sup>1</sup> تصرف فيها د. طويل؛ فجعلها: ((دماء)).

فكم قطعوا الدجى في وصل مجد  
وكم سهروا إذا ما الناس نام<sup>1</sup>  
أبا الحجاج لم تأت الليالي  
بأكرم منك إن عد الكرام  
ولا حملت ظهور الخيل أمضى  
وأشجع منه إن هز الحسام  
وأني جئت من شرق لغرب  
ورممت بي الزمان كما ترام  
وجربت الملوك وكل شخص  
تحدث عن مكارمه الأنام  
فلم أر مثلكم يا آل نصر  
جمال الخلق والخلق العظام  
ومنها:

لأندلس بكم شرف وذكر  
تود بلوغ أدناه الشام  
سعى صوب الغمام بلاد قوم  
هم في كل مجدة غمام

---

<sup>1</sup> في النفج: ((ناموا))؛ وهذا أصوب.

إليك بها مهذبة المعاني  
يرينها ابتسام وانتظام  
لها لجناب مجدكم انتظام  
طواف وفي أركان إسلام

نجزت وما كادت، وقد وطى الإيطاء صروحكم،  
وأعيا الإكثار حارثها وسروجها، الله ولي التجاوز بفضله.

\*\*\*

## محمربن أحمرب

(ابن الحرارو (الولاي آشي؛ يكنى أبا عبر الله.

### حاله

شاعر مفلق، وأديب شهير، مشار إليه في التعاليم،  
منقطع القرين منها، في الموسيقى، مضطلع بفك المعمى.  
سكن ألمرية، واشتهر بمدح رؤسائها من بني صُمداح. وقال  
ابن بسام<sup>1</sup>: كان أبو عبد الله هذا، شمس ظهيرة، وبحر  
خبر وسيرة، وديوان تعاليم مشهورة، وضح في طريق  
المعارف، وضوح الصبح المتهلل، وضرب فيها بقدرح ابن  
مقبل<sup>2</sup>، إلى جلاله مقطع، وأصالة منزع، ترى العلم ينمُّ  
على أشعاره، ويتبين في منازعه وآثاره.

---

<sup>1</sup> صاحب كتاب النخيرة في محاسن أهل الجزيرة.  
<sup>2</sup> هو أبو كعب تميم بن أبي بن مقبل؛ من ابن العجلان؛ شاعر مخضرم،  
ومن فحول الشعراء؛ مات سنة 37هـ/657م. ويقال: أنه أوصف العرب  
لقُدْح؛ حتى أنهم قالوا: ((قُدْح بن مُقبل)). ومطلع أشهر قصائده:  
((كان الشباب لحاجات وكن له \* فقد فزعت إلى حاجاتي الآخر)).

## توآلفه

ديوان شعر<sup>1</sup> كبير معروف. وله في العروض تصنيف، مزج فيه بين الأنحاء<sup>2</sup> الموسيقية<sup>3</sup>، والآراء الجلية.

## بعض أخباره

حدث بعض المؤرخين، مما يدل على ظرفه، أنه فقد سكناً<sup>4</sup> عزيزاً عليه، وأحوجت<sup>5</sup> الحال إلى تكلف سلوة، فلما حضر الندماء؛ وكان قد رصد الخسوف بالقمر<sup>6</sup>، فلما حقق أنه قد ابتداءً، أخذ العود وغنى<sup>7</sup>:

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((شعره)).  
<sup>2</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في نفح الطيب؛ فكتب: ((تصنيف مشهور مزج فيه من الألحان الموسيقية والآراء الخلية)).  
<sup>3</sup> حرفت في المخطوطين فكتبت: ((الوصفية)). وما ورد في النص يتطابق مع الإسكوريال، وكتاب الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة.  
<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما كتب في المخطوطين: ((مسكناً)).  
<sup>5</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما كتب في المخطوطين: ((واتاج)).  
<sup>6</sup> هكذا في المخطوطين؛ أما الإسكوريال، ونفح الطيب فكتب: ((القمر)).  
<sup>7</sup> هذان البيتان لابن الحداد الأندلسي؛ وهما من البحر المتقارب.



شقيقك غيب في لحدّه  
وتشرق يا بدر من بعده  
فهلا خسفت وكان الخسوف  
حداداً لبست على فقده  
وجعل يرددها، ويخاطب البدر، فلم يتم ذلك، إلا  
واعترضه<sup>1</sup> الخسوف، وعظم من الحاضرين التعجب. قال<sup>2</sup>:  
وكان مُني في صباه بصية من الروم، نصرانية، ذهبت  
بلبه وهواه، تسمى نويرة، افتضح<sup>3</sup> بها، وكثر نسيبه.

### شعره

قال في الغرض المذكور<sup>4</sup>:  
حديثك ما أحلى [فزيدي وحدثي]<sup>5</sup>  
عن الرشاش الفرد الجمال المثلث

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وكتب في المخطوطين: ((واستعرضه)).

<sup>2</sup> أي: ابن بسام.

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((فنعم)).

<sup>4</sup> هذه القصيدة توجد في ديوان محمد بن الحداد الأندلسي. وهي من البحر الطويل.

<sup>5</sup> وردت هذه العبارة هكذا في المخطوطين، والذخيرة؛ أما الإسكوريال فكتب فيها: ((فزيدي وحدث)).

[ولا تسأمي]<sup>1</sup> ذكراه فالذكر مؤنسي  
وإن بعث الأشواق من كل مَبْعَثٍ  
وبالله فارقي خَبَل نفسي بقوله  
وفي عقد [وجدني]<sup>2</sup> بالإعادة فأبعث<sup>3</sup>  
أحقاً وقد صرحت ما بي أنه  
تبسم [كاللاهي بنا المتعبث]<sup>4</sup>  
وأقسم بالإنجيل أني شابق<sup>5</sup>  
وناهيك دمعي<sup>6</sup> من محق محنث  
ولا بد من قصي على القس قصتي  
عساه مغيث المدنف المتغوث

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال والذخيرة؛ بينما حرفت في المخطوطين فكتبت: ((ولا تنسى من)).

<sup>2</sup> أضيفت من الذخيرة.

<sup>3</sup> في الديوان: ((فانفثي)).

<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريال والذخيرة؛ بينما بقي في موضعها بياض في ج؛ أما الزيتون فقد سقط البيت بالتمام.

<sup>5</sup> هكذا في المخطوطين والإسكوريال؛ بينما كتب في الذخيرة: ((لمائن)).

<sup>6</sup> هكذا في الإسكوريال والذخيرة؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((دمي)).

ولم<sup>1</sup> يأتهم عيسى بدين قساوة  
فيقسو على بئي<sup>2</sup> ويلهو بمكرث  
وقلبي من حلّي التجلد عاطل  
هوى في غزال الواديين المرعّث<sup>3</sup>  
سيصبح<sup>4</sup> سرى كالصبح<sup>5</sup> مشهراً  
ويمسي حدثي عرضه المتحدث<sup>6</sup>  
ويغري بذكري بين كأس وروضة  
ويشدو بشعري فوق مثني<sup>7</sup> ومثلث<sup>7</sup>  
ومن شعره في الأمداح الصمادية<sup>8</sup>:  
لعلك بالوادي المقدس شاطئي  
وكالعنبر الهندي ما أنت واطئي<sup>9</sup>

---

<sup>1</sup> في الديوان: ((فلم)).

<sup>2</sup> نفسه: ((مضئي)).

<sup>3</sup> ورد هذا الشطر في الديوان هكذا: ((هوى في غزال ذي نفار مرعّث)).

<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريال والذخيرة؛ وفي المخطوطين: ((فيصبح)).

<sup>5</sup> في الديوان: ((كالصبح))؛ وهذا أسلم.

<sup>6</sup> هكذا في المخطوطين والذخيرة؛ وفي الإسكوريال: ((للتحدث)).

<sup>7</sup> ورد هذا الشطر في الديوان هكذا: ((وينشد شعري بين مثني ومثلث)).

<sup>8</sup> لم يرد من هذه القصيدة في ج، والزيتونة سوى البيتين الأولين؛ بينما

وردت كلها في الإسكوريال، والذخيرة، والديوان. هي من البحر الطويل.

<sup>9</sup> جاء هذا الشطر في الديوان هكذا: ((فكالعنبر الهندي ما أنا واطئي)).

وإني في رياك واجد عرف ريحهم<sup>1</sup>  
فروح الجوى بين الجوانح ناشئ  
ولي في السرى من نارهم ومنارهم  
هداة حداة والنجوم طوافئ  
لذلك ما حنت ركابي<sup>2</sup> وحممت  
عراي وأوحى سيرها المتباطئ  
فهل هاجها ما هاجني أو لعلها  
إلى الوخد من نيران وجدي لواجئ  
رويداً فذا وادي لبيني وإنه  
لورد لباناتي وإني لظامئ  
ميادين تهيامي ومسرح ناظري  
فللشوق غايات لها<sup>3</sup> ومبادئ  
ولا تحسبوا غيداً حمتها مقاصر  
فتلك قلوب ضمننتها جآجئ

---

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في الديوان هكذا: ((وإني في رَيَاك واجدُ عرفهم))؛ وهذا أسلم.

<sup>2</sup> في الديوان: ((ركابي))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((به)).

ومنها:

محا ملة السلوان مبعث حسنه  
فكل إلى دين الصبابة صابئ  
فكيف أُرقيّ كلم طرفك في الحشا  
وليس لتمزيق المهند رافئ  
ومالي لا أسمى مراداً وهمة  
وقد كرمت نفس وطابت ضاضئ  
وما أخرتني عن تناء مبادئ  
ولا قصرت بي عن تناء<sup>1</sup> مناشئ  
ولكنه الدهر المناقض فعله  
فدو الفضل منحط ودو النقص نامئ  
كأن زماني إذ رأني جذيله  
[يلبسني منه]<sup>2</sup> عدو ممالي  
فداريت إعتابا ودارأت عاتباً  
ولم يغني أي مدار مدارئ

---

<sup>1</sup> هكذا في الذخيرة؛ بينما وردت في الإسكوريال: ((تناء)) للمرة الثانية.  
<sup>2</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في الذخيرة، والديوان فكتبت: ((قلاني فلي منه)).

فألقيت أعباء الزمان وأهله  
فما أنا إلا بالحقائق عابئ  
ولازمت سمت الصمت لا عن مذامة<sup>1</sup>  
فلي منطق للسمع والقلب صابئ<sup>2</sup>  
ولولا علا الملك ابن معن محمد  
لما برحت أصدافهن اللآئ  
لآئ إلا أن فكري غائص  
وعلمي [ذو ماء]<sup>3</sup> ونطقي شاطئ  
تجاوز حد الوهم والخط والمنى  
وأعشى الحجا لألاؤه المتلآئ  
فتنعكس الأبصار وهي حواسر  
وتتقلب الأفكار<sup>4</sup> وهي خواسئ<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> في الديوان: ((فدامة))؛ وهي قلة الفهم وغياب الفطنة.

<sup>2</sup> نفسه: ((مالي)).

<sup>3</sup> في الإسكوريال هكذا؛ وفي الذخيرة، والديوان ((دأماء)).

<sup>4</sup> هكذا في الذخيرة؛ أما في الإسكوريال فكتبت: ((الأبصار)).

<sup>5</sup> جاء هذا البيت في الديوان هكذا:  
((فتنعكس الأنصار وهي خواسر \* وتتقلب الأبصار وهي خواسئ))

وقال من أخرى<sup>1</sup>:

أقبلن في الحبرات يقصرن الخطا  
ويرين حلل الوارشين القطا<sup>2</sup>  
سرب الجوى لا الجو عود حسنه  
أن يرتعي حب القلوب ويلقطا  
مالت معاطفهن من سكر الصبا  
ميلا يخيف قدودها أن تسقطا  
وبمسقط العلمين أوضح معلم  
لمهفهف سكن الحسا<sup>3</sup> والمسقطا  
ما أخجل البدر المنير إذا مشى  
يختال والخوط النضير إذا خطا  
ومنها في المدح:  
يا وافدي شرق البلاد وغربها  
أكرمتما خيل الوفادة فاربطا

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> ورد هذا الشطر في الديوان هكذا:

((ويرين في حلل الوارشين القطا))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> في الديوان: ((الحشا)).

ورأيتما ملك البرية فاهنآ  
ووردتما أرض المرية فاحططا  
يدمي نحور الدارعين إذا ارتأى  
ويذل عز العالمين إذا سطا<sup>1</sup>

وإحسانه كثير. دخل غرناطة، ومن بنات  
عملها وطنه<sup>2</sup> رحمه الله.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> لم يرد هذا الشعر في الزيتون وج؛ بينما جاء في الإسكوريال.  
<sup>2</sup> يقصد بوطنه مدينة وادي آش؛ التي تدخل في أعمال سلطنة غرناطة.



## محمد بن إبراهيم

ابن خيرة<sup>1</sup>؛ يكنى أبا القاسم؛ ويعرف بابن الموعيني<sup>2</sup>؛ حرفة أبيه؛ من أهل قرطبة؛ واسترعاه السير أبو سعيير (الوالي بغرناطة إليه؛ فأقام عنده مرة من عامين في جملة من الفضلاء مثله.

### حاله

قال ابن عبد الملك<sup>3</sup>: كان كاتباً بليغاً، شاعراً مجيداً، استكتبه أبو حفص ابن عبد المؤمن، وحظي عنده حظوة عظيمة، لصهر كان بينهما بوجه ما، ونال فيه جاهاً عظيماً، وثروة واسعة<sup>4</sup>. وكان حسن الخط، رايقه، سلك فيه<sup>5</sup> في ابتدائه مسلك المتقن أبي بكر بن خيرة<sup>6</sup>.

<sup>1</sup> وردت هذه الترجمة في الإسكوريال؛ ولم تذكر في ج، ولا في الزيتونة. وتوجد ترجمة محمد بن إبراهيم (ابن الموعيني) أيضاً في: التكملة، والذيل والتكملة، والمغرب، وتاريخ المن بالإمامة.

<sup>2</sup> في التكملة لكتاب الصلة: ((يعرف بالموعيني)).

<sup>3</sup> صاحب كتاب الذيل والتكملة.

<sup>4</sup> في الذيل والتكملة: ((ونال باختصاص أبي حفص إياه جاهاً عريضاً وغزوة واسعة)).

<sup>5</sup> في الذيل: ((وبه)).

<sup>6</sup> نفسه: ((خير)).

### مشيخته

روى عن أبي بكر بن عبد العزيز، وابن العربي،  
وأبي الحسن شريح، ويونس بن مغيث، وأبي عبد الله  
حفيد مكي، وابن أبي الخصال، وابن بقي<sup>1</sup>.

### توابعه

له تصانيف تاريخية وأدبية منها: ((ريحان الآداب)<sup>2</sup>،  
وريعان الشباب)) لا نظير له. و((الوشاح المفضل))<sup>3</sup>.  
وكتاب في الأمثال السائرة. وكتاب في الأدب<sup>4</sup>؛ نحا فيه<sup>5</sup>  
منحى أبي عمر بن عبد البر في ((بهجة المجالس)).

---

<sup>1</sup> في الذيل: ((أبو القاسم أحمد بن محمد بن بقي)).

<sup>2</sup> في التكملة لكتاب الصلة: ((الآلباب)).

<sup>3</sup> نفسه: ((المفصل)).

<sup>4</sup> نفسه: ((في الآداب)).

<sup>5</sup> نفسه: ((به)).

## وفاته

توفي بمراكش ؛ سنة أربع وستين وخمسمائة<sup>1</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1168م. أما ابن الأبار في التكملة فقال أن وفاته حدثت ((في نحو سنة السبعين وخمسمائة)).

## محمّد بن إبراهيم

ابن علي بن باق الأسوي<sup>1</sup>؛ مرسى الأصل، غرناطي النشأة،  
مالقي الإسكّان؛ يكنى أبا عير الله.

### حاله

من عايد الصلة: كان رحمه الله<sup>2</sup>، كاتباً أديباً ذكياً،  
لوذعياً، يجيد الخط، ويرسل النادرة، ويقوم<sup>3</sup> على  
العمل، ويشارك في الفريضة. وبَدَّ السُّبَّاق في الأدب  
الهزلي المستعمل بالأندلس. عمّر<sup>4</sup> زماناً من عمره، محارفاً  
للفاقة، يعالج بالأدب الكدية، ثم استقام له الميسم،  
وأمكنه البخت من امتطاء غاربه، فأنشبت الخطوة فيه  
أناملها بين كاتب وشاهد ومحاسب ومدير تجر، فأثرى ونما  
ماله، وعظمت حاله، وعهد<sup>5</sup> عندما شارف الرحيل،

<sup>1</sup> وردت هذه الترجمة في الإسكوريال، ولم ترد في ج، والزيتونة. وبالمقابل  
فقد وردت ترجمة محمد بن باق الأموي كذلك في: الدرر الكامنة، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((رحمه الله تعالى)).

<sup>3</sup> نفسه: ((يقدم)).

<sup>4</sup> نفسه: ((غبر)).

<sup>5</sup> نفسه: ((عهد)).

بجملة تناهز الألف من العين، لتصرف في وجوه من  
البر، فتوهم أنها [ كانت ]<sup>1</sup> زكاة امتسك بها<sup>2</sup>.  
وجرى ذكره في التاج بما نصه: مدير أكواس<sup>3</sup> البيان  
المعتق، ولعوب بأطراف الكلام المشقق، انتحل لأول أمره  
الهزل من أصنافه، فأبرز در معانيه من أصدافه، وجنى  
ثمرة الإبداع حين قطافه. ثم تجاوزه إلى المعرب<sup>4</sup> وتخطاه،  
فأدار كأسه المترع وعاطاه، فأصبح لفني<sup>5</sup> جامعاً، وفي  
فلكيه شهاباً لامعاً، وله ذكاء يطير شرره، وإدراك تتبلج  
غرره، وذهن يكشف الغوامض، ويسبق البارق الوامض<sup>6</sup>،  
الوامض<sup>6</sup>، وعلى ذلاقة لسانه، وانفساح أمد إحسانه،  
فشديد الضنانة يشعره<sup>7</sup>. مغلٍ لسعره.

<sup>1</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في النفح: ((أمسك)).

<sup>3</sup> نفسه: ((أكوس)).

<sup>4</sup> نفسه: ((المغرب)).

<sup>5</sup> أي لفني: النظم والنثر.

<sup>6</sup> أي المضىء.

<sup>7</sup> في النفح: ((فشديد الصبابة بشعره)).

## شعره

أخبرني الكاتب أبو عبد الله بن سلمة، أنه خاطبه  
بشعر أجابه عنه بقوله، في رَوِيهِ<sup>1</sup>:  
أحرز الخصل من بني سلمه  
كاتب تخدم الظبا قلمه  
يحمل الطرس عن أنامله  
إثر الطرس<sup>2</sup> كلما رقه<sup>3</sup>  
ويمد البيان بفكرته<sup>4</sup>  
مرسلاً حيث يَمَمَتْ ديمه  
خصني متحفاً بخمس إذا  
بسم الروض فُقِنَ مبتسمه  
قلت أهدي زهر الربا خضلا  
فإذا كلُّ زهرة كَلِمَه

<sup>1</sup> أي رَوِيَّ أبيات الشعر. وهذه القصيدة من البحر الخفيف.

<sup>2</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في نفح الطيب فكتبت: ((الحسن)).

<sup>3</sup> ورد هذا البيت في نفح الطيب هكذا:

((يحمل الطرس من أنامله \* أثر الحسن كلما رقه))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في النفح هكذا: ((وتمد البيان فكرته))؛ وهذا أسلم.

أقسم الحسن لا يفارقها  
فأبر انتقاؤها قسمه  
خط أسطارها ونمقها  
فأتت كالعقود منتظمه  
كاسياً من حلاه لي حلاً  
رسمها من بديع ما رسمه  
طالباً عند عاطش نهلاً  
ولديه الغيوث منسجمه  
يبتغي الشعر من أخي بله  
أخرس العي والقصور فمه  
أيها الفاضل الذي حمدت<sup>1</sup>  
ألسن المدح والثنا شيمه  
لا تكلف أخاك مقترحاً  
نشر عار لديه قد كتمه  
وابق في عزة وفي دعه  
صافي العيش وارداً شيمه

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتبت في نفح الطيب: ((حفظت)).

ما ثنى الغصن عطفه طرباً  
وشدا الطير فوق نغمه<sup>1</sup>

### مشيخته

قرأ على الأستاذ أبي جعفر الزبير<sup>2</sup>، والخطيب أبي  
عثمن بن عيسى.

### توفي

بمالقة؛ في اليوم الثامن والعشرين لمحرم؛ عام  
اثنين وخمسين وستمائة<sup>3</sup>. وأوصى - بعد أن حفر قبره،  
بين شيخيه الخطيبين أبي عبد الله الطنجالي، وأبي عثمان  
بن عيسى - أن يدفن<sup>4</sup>، وأن يكتب على قبره هذه الأبيات<sup>5</sup>:

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((فوقه نغمه)).

<sup>2</sup> هو ابن الزبير. وسقطت في الإحاطة كلمة ((بن)).

<sup>3</sup> الموافق لـ1254م. وفي النفح: ((لمحرم فاتح عام اثنين وخمسين وسبعمائة)).

<sup>4</sup> في النفح: ((به))؛ وهي ساقطة في الإحاطة.

<sup>5</sup> البحر الطويل.



ترحم على قبر ابن باق وحيه  
فمن حق ميت الحي تسليم حيه  
وقل آمن الرحمن روعة خائف  
لتفريطه في الوجبات وغيه  
قد اختار هذا القبر في الأرض راجياً  
من الله تخفيفاً بقرب<sup>1</sup> وليه  
فقد يشفع الجار الكريم لجاره  
ويشمل بالمعروف أهل نديه  
وإني بفضل الله أوثق واثق  
وحسبي وإن أذنبت حب نبيه

\*\*\*



---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في نفح الطيب؛ فكتب: ((بقدر)).

## محمربن إبراهيم

ابن سالم بن فضيلة المعافري<sup>1</sup>؛ من أهل ألمرية؛ يرمى بالبيو<sup>2</sup>؛  
ويكنى أبا عبر الله.

### حاله

من الإكليل الزاهر<sup>3</sup>، شيخ أخلاقه لينة، ونفسه كما  
قيل هينة، ينظم الشعر سهلاً مساقه، محكما اتساقه، على  
فاقة ما لها من إفاقة. أنشد السلطان<sup>4</sup> بظاهر بلده قوله<sup>5</sup>:

سرت ريح نجد من رُبى أرض بابل  
فهاجت إلى مسرى سراها بلابل<sup>6</sup>  
وذكرني عرف النسيم الذي سرى  
معاهد أحباب سراة أفاضل

<sup>1</sup> وردت هذه الترجمة في الإسكوريال؛ بينما سقطت في ج، والزيتونة.  
وجاءت ترجمة صاحبها أيضاً في الدرر الكامنة، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((المدعو بالتنوع))

<sup>3</sup> هذا الكتاب لابن الخطيب في التراجم؛ قال في كتابه ((ريحانة الكتاب)): أنه رفعه إلى السلطان أبي الحجاج. ويسمى بالكامل: ((الإكليل الزاهر فيما فضل من نظم التاج من الجواهر)). ويعتبر من بين الكتب المفقودة.

<sup>4</sup> في النفح: ((أنشد المقام السلطاني)).

<sup>5</sup> البحر الطويل.

<sup>6</sup> في النفح: ((بلابلي)).

فأصبحت مشغولاً بذكرى منازل  
ألفت فواشوقي لتلك المنازل  
فيا ريح هبي بالبطاح وبالربا  
ومري على أغصان زهر الخمائل  
وسيري بجسمي للتي الروح عندها  
فروحي لديها من أجل الوسائل  
وقولي لها عني معنأك بالهوى<sup>1</sup>  
له شوق معمود وعبرة تاكل  
فيا بأبي هيفاء كالغصن تثنى<sup>2</sup>  
بقد يقدر<sup>3</sup> كاد ينقد مايل  
فتاة براها الله من فتنة فمن  
راها ولم يفتن فليس بعقل  
لها منظر كالشمس في رونق الضحا  
ولحظ كحيل ساحر الطرف بابل<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما كتب في نفح الطيب: ((بالنوى)).

<sup>2</sup> في النفح: ((تثنى))؛ وهو أسلم.

<sup>3</sup> نفسه: ((تقد بقدر)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ببلي)).

بطيب شذاها عطّرت كل عاطر  
كما بحلاها زينت كل عاطل  
رمتني بسهم من سهام جفونها  
فصادف ذاك السهم مني مقاتل<sup>1</sup>  
فظلت غريقاً في بحار من الهوى  
وما الحب إلا لجة دون ساحل  
فيا من سبت عقلي وأفنت تجلدي  
صليني فإن البعد لا شك قاتل<sup>2</sup>  
فلي كبّد شوقي إليك تفتّرت  
وقلب بنيران الجوى في مشاعل<sup>3</sup>  
ولي أدمع تحكي ندا كف يوسف  
أمير العلى الأرضي الجميل الفضائل  
إذا مد بالجود الأنامل لم تزل  
بحور الندى تهمني بتلك الأنامل

---

<sup>1</sup> في النفح: ((مقاتلي)).

<sup>2</sup> نفسه: ((قاتلي)).

<sup>3</sup> نفسه: ((مشاعلي)).

ومن شعره قوله من قصيدة<sup>1</sup>:  
بهرت كشمس في غلالة عسجد  
وكبدر تم في قضيب زبرجد  
ثم انتنت كالغصن هزته الصبا  
طرباً فتزري بالغصون الميـد  
حوراء بارعة الجمال غريـدة<sup>2</sup>  
تزهى فتزري بالقضيب الأملد  
إن أدبرت لم تبـق عقل مدبر  
أو أقبلت قتلت ولكن لا تد<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> في النفح: ((غريرة)).

<sup>3</sup> نفسه ((تجدي)).

## توالیفه

قال شيخنا أبو البركات: ابتلي باختصار كتب الناس؛ فمن ذلك مختصره المسمى ((بالدرر المنظومة الموسومة في اشتقاق حروف الهجا المرسومة))<sup>1</sup>، وكتاب في حكايات تسمى ((روضة الجنان))<sup>2</sup>، وغير ذلك.

## وفاته

توفي في أواخر رمضان؛ من عام تسعة وأربعين وسبعماية<sup>3</sup>؛ ودخل غرناطة غير مرة.

\* \* \*

<sup>1</sup> في النفح: ((الدرر الموسومة في اشتقاق الحروف المرسومة)).

2 نفسه: ((وكتاب حكايات يسمى دوحه الجنان وراحة الجنان)).

<sup>3</sup> الموافق لـ 1348م.

## محمربن إوريس

(ابن علي بن إبراهيم بن القاسم؛ من أهل جزيرة شقر<sup>1</sup>؛  
يكنى أبا عبد الله؛ ويعرف بابن مرج الكحل<sup>2</sup>).

### حاله

كان شاعراً مقلداً<sup>3</sup> غزلاً<sup>4</sup>، بارع التوليد، رقيق  
الغزل. وقال الأستاذ أبو جعفر: كان<sup>5</sup> شاعراً مطبوعاً،  
حسن الكفاية، ذاكرةً للأدب، متصرفاً فيه. قال ابن عبد  
الملك: وكانت بينه وبين طائفة من أدباء عصره مخاطبات،

<sup>1</sup> تسمى بالإسبانية El Jucar؛ وهي بلدة في أعمال شرقي الأندلس؛  
وتتواجد بين شاطبة وبلنسية؛ وتقع على النهر المسمى بالاسم نفسه؛  
(نهر شقر)). وإلى جانبها الجزيرة المسماة جزيرة شقر.

<sup>2</sup> توجد ترجمة محمد بن مرج الكحل في: كتاب المغرب في حلى المغرب؛  
حيث سمي فيه محمد بن الدمن المعروف بمرج الكحل. ثم كتاب زاد  
المسافر، والوافي بالوفيات، وإعمال الأعلام (القسم الثاني))، وبرنامج  
شيوخ الرعيني، ورايات المبرزين، والمقتضب من كتاب تحفة القادم،  
والتكملة، والذيل والتكملة، ونفح الطيب، ووفيات الأعيان.

<sup>3</sup> في التكملة: ((كان شاعراً مقلداً بديع التوليد والتجويد...)).

<sup>4</sup> وردت في ج، والإسكوريال؛ وسقطت في الزيتونة.

<sup>5</sup> في النفح: ((شاعر مطبوع، حسن الكتابة، ذاكرةً للأدب، متصرف فيه)).

ظهرت فيها إجادته. وكان مبتذل اللباس ، على هيئة<sup>1</sup> أهل  
البادية. ويقال إنه كان أمياً.

### من أخذ عنه

روى عنه أبو جعفر بن عثمان الورد، وأبو الربيع  
ابن سالم، وأبو عبد الله بن الأبار، وابن عسكر، وابن  
أبي البقاء، وأبو محمد بن عبد الرحمن بن برطلة، وأبو  
الحسن الرعيني.

### شعره ودخوله غرناطة

قال في عُشِّيَّةِ بنهر الغنداق، خارج<sup>2</sup> بلدنا لوشة؛ بنت  
الحضرة، والمحسوب من دخلها فقد دخل البيرة، وقد قيل إن<sup>3</sup>  
هذا النهر من أحواز برجة، وهذا الخلاف داع إلى ذكره<sup>4</sup>:

---

<sup>1</sup> وردت هذه الكلمة في المخطوطين ونفح الطيب هكذا؛ بينما كتبت في  
الإسكوريال مكررة خلف بعضها: ((أهل)).

<sup>2</sup> في النفح: ((من خارج)).

<sup>3</sup> نفسه: ((إن نهر الغنداق)).

<sup>4</sup> هذه القصيدة في: الذيل والتكملة، ورايات المبرزين، وأزهار الرياض، ونفح  
الطيب، والمغرب، والمقتضب من كتاب تحفة القادم؛ وهي من البحر الكامل.



عرج بمنعرج الكثيب الأعفر  
بين الفرات وبين شط الكوثر  
ولنغتبقها<sup>1</sup> قهوة ذهبية  
من راحتي أحوى المرافف<sup>2</sup> أحور  
وعشيّة قد<sup>3</sup> كنت أرقب وقتها  
سمحت بها الأيام بعد تعذر  
[لنا بها آمالنا]<sup>4</sup> في روضة  
تهدي لنا بشقها<sup>5</sup> شميم العنبر  
والدهر من ندم<sup>6</sup> يسفه رأيه  
فيما مضى منه بغير تكرر  
والورق تشدو والأراكة تنثني  
والشمس ترفل في قميص أصفر

---

<sup>1</sup> في النفح، والمغرب، والمقتضب، والذيل، والتكملة: ((ولتغتبقها)).  
<sup>2</sup> في المغرب، والمقتضب، والذيل، والتكملة: ((المدامع)).  
<sup>3</sup> هكذا في ج، والزيتونة. أما في الإسكوريال، ونفح الطيب، والذيل فكتبت: ((كم كنت)). بينما كتب في رايات الميرزين، والمقتضب، والمغرب: ((كم بت)).  
<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريال؛ بينما حرفت في النفح؛ فكتبت: ((فلنا بهذا ما لنا في...)).  
<sup>5</sup> في النفح: ((لناشقها)). أما في المقتضب؛ فكتبت: ((شفها نسيم العنبر)).  
<sup>6</sup> في أزهار الرياض: ((قدم)).

والروض بين [مفضض ومذهب]<sup>1</sup>  
والزهر بين مدرهم ومدنر  
والنهر مرقوم الأباطح والربى<sup>2</sup>  
بمصنل من زهره ومعصفر  
وكأنه وكأن خضرة شطه  
سيف يسل على بساط أخضر  
وكأنما<sup>3</sup> ذاك الحباب فرنده  
مهما طفا في صفحة كالجواهر<sup>4</sup>  
وكأنه وجهاته محفوفة  
بالأس والنعمان خد معذر  
نهر يهيم بحسنه من لم يهم  
ويجيد فيه الشعر من لم يشعر  
ما اصفر وجه الشمس عند غروبها  
إلا لفرقة حسن ذاك المنظر

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما كتبت في المخطوطتين: ((مذهب ومفضض)). أما أزهار الرياض؛ فكتبت: ((ومعسجد)).  
<sup>2</sup> ورد هذا الشطر في رايات المبرزين هكذا: ((والنهر فيها والنبات يحفه)).  
<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في ج؛ فكتبت: ((وكان من)).  
<sup>4</sup> سقط هذا البين في الزيتونة.

ولا خفاء ببراعة هذا النظم<sup>1</sup>. وقال أيضاً<sup>2</sup>:  
أرأت جفونك مثله من منظر<sup>3</sup>  
ظلّ وشمسٌ مثل خدّ معذّر<sup>4</sup>  
وهذا تتميم عجيب ؛ لم يسبق إليه. ثم قال منها:  
وقرارة<sup>5</sup> كالعشر بين خميلة  
سالت مذاربها بها كالأسطر  
فكأنها مشكولة بمصنّدل  
من يانع الأزهار أو بمعصفر  
أمل بلغناه بهضب حديقة  
قد طرزته يد الغمام الممطر  
[فكأنه والزهر تاج فوقه  
ملك تجلى في بساط أخضر]<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في النفح: ((هذا الشهر)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وقال منها)).

<sup>3</sup> هذا الشطر كتب هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما حرف في المخطوطين؛ فكتب: ((إذا أجفانك مثله منظر)).

<sup>4</sup> ورد في نفح الطيب آخر بعد هذا؛ لم يرد في الإحاطة؛ وهو: ((وجد اول كأرقام حصباؤها كبطونها وحبابها كالأظهر)).

<sup>5</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ أما في المخطوطين فكتبت: ((وقراءة)).

<sup>6</sup> هذا البيت ساقط في الزيتونة، وج.

راق النواظر منه رايق منظر  
يصف النضارة عن جنان الكوثر  
كم قاد [خاطر خاطر]<sup>1</sup> مستوفز  
وكم استقر جماله من مبصر  
[لو لاح لي]<sup>2</sup> فيما تقدم<sup>3</sup> لم أقل  
(عرج بمنعرج الكتيب الأعفر)<sup>4</sup>  
قال أبو الحسن الرعيني، وأنشدني لنفسه<sup>5</sup>:  
وعشية كانت قنيصة فتية  
ألفوا من الأدب الصريح شيوخا  
فكأنما العنقاء قد نصبوا لها  
من الانحناء إلى الوقوع فخوخا

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطي، ب؛ أما في الزيتونة، وج؛ فكتبت: ((كم قاد خاصر مستوفر)).

<sup>2</sup> وردت هذه العبارة هكذا في: الإسكوريال، والزيتونة، ونفح الطيب؛ بينما كتبت في ج: ((لولا ذلتي)).

<sup>3</sup> في النفح: ((تقادم)).

<sup>4</sup> كر مطلع قصيدته هنا.

<sup>5</sup> هذه الأبيات وردت في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما سقطت في المخطوطين. وهي من البحر الكامل.

شملتهم آدابهم فتجاذبوا  
سر السرور محدثاً ومصيحاً  
والورق تقرأ سيرة<sup>1</sup> الطرب التي  
ينسيك منها ناسخاً<sup>2</sup> منسوخاً  
والنهر قد صفحت به نارنجة  
فتيممت من كان فيه منيخاً  
فتخالهم حلل<sup>3</sup> السماء كواكبا  
قد قارنت بسعودها المريخا  
خرق العوائد في السرور نهارهم  
فجعلت أبياتي لهم<sup>4</sup> تاريخاً

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب، والذيل والتكملة: ((سورة)).

<sup>2</sup> في المصديرين نفسيهما: ((ناسخ)).

<sup>3</sup> في المدريين نفسيهما: ((خلل)) بالخاء المعجمة.

<sup>4</sup> هكذا في الإسكوريال؛ أما في نفح الطيب، والذيل والتكملة فكتبت كلم: ((له)).

ومن أبياته في البديهة<sup>1</sup>:

وعندي من مرآشفها حديث<sup>2</sup>

يخبر أن ريققتها مدام

وفي أجفانها<sup>3</sup> السكرى دليل

وما ذقنا<sup>4</sup> ولا زعم الهمام

تعالى الله ما أجرى دموعي

إذا عنت<sup>5</sup> لقلتي الخيام

وأشجاني إذا لاحت بروق

وأطربني إذا غنت حمام

ومن قصيدة<sup>6</sup>.

[عذيري من الآمال خابت قصودها<sup>7</sup>

ونالت جزيل الحظ منها الأخابث

<sup>1</sup> وردت هذه الأبيات في نفح الطيب، وأزهار الرياض؛ بينما اكتفي في المغرب بالبيتين: الأول والثاني. وهي من البحر الوافر.

<sup>2</sup> في المغرب: ((معاطفها حديث)).

<sup>3</sup> في المغرب: ((وفي ألحظها)).

<sup>4</sup> نفسه: ((ولا ذقنا)).

<sup>5</sup> في أزهار الرياض: ((عرضت)).

<sup>6</sup> الأبيات الآتية وردت في الإسكوريال ونفح الطيب؛ وساقطة في المخطوطين. وهي من البحر الطويل.

<sup>7</sup> هكذا في المخطوطين ونفح الطيب؛ أما في الإسكوريال فكتبت: ((قصورها)).

وقالوا ذكرنا بالغنى فأجبتهم  
خمولاً وما ذكر مع البخل ما كثر  
يهون علينا أن يبيد أثاثنا<sup>1</sup>  
وتبقى علينا المكرمات الأثابت<sup>1</sup>  
وما ضرَّ أصلاً طيباً عدم الغنى  
إذا لم يغيره من الدهر حادث  
وله ؛ يتشوق إلى أبي عمرو بن أبي غياث<sup>2</sup>:  
أبا<sup>3</sup> عمرو متى تُقضى الليالي  
بلقياكم وهن قصصن ريشي  
أبت نفسي هوى إلا شريشاً  
وما<sup>4</sup> بعد الجزيرة من شريش

---

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((الأثاث)).

<sup>2</sup> البحر الوافر.

<sup>3</sup> في النفح: ((أيا)).

<sup>4</sup> في النفح: ((ويا)).

وله من قصيدة<sup>1</sup>:

طَفَلَ المساء وللنسم تَضُوع  
والأنس ينظم<sup>2</sup> شملنا ويجمع  
والزهر يضحك من بكاء غمامة  
ريعت لشيم سيوف برق تلمع  
والنهر من طرب يصفق موجه  
والغصن يرقص والحمامة تسجع  
فانعم أبا عمران وأله بروضة  
حسن المصيف بها وطاب المربع  
يا شادن البان الذي دون النقا  
حيث التقى وادي الحمى والأجرع  
[الشمس يغرب نورها ولربما  
كسفت ونورك كل حين يسطع]<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> هكذا في المخطوطين وفي الإسكوريال؛ أما في نفح الطيب فكتبت: ((يجمع)).

<sup>3</sup> سقط هذا البيت في المخطوطين والإسكوريال؛ وورد في نفح الطيب.



إن غاب نور الشمس بتنا<sup>1</sup> نتقي  
بسناك ليلَ تَقَرُّقُ يتطلع  
أفلت فتاب سناك عن إشراقها  
وَجِلًّا من الظلماء ما يتوقع  
فأمنت يا موسى الغروب ولم أقل  
(فَوَدِدْتُ يا موسى لَوْ أَنَّكَ يوشع)<sup>2</sup>  
وقال<sup>3</sup>:

ألا بشروا بالصبح مني باكياً<sup>4</sup>  
أضر به الليل الطويل مع البكا  
ففي الصبح للصب المتيم راحة  
إذا الليل أجرى [دمعه]<sup>5</sup> وإذا شكاً<sup>6</sup>  
ولا عجب أن يمسك الصبح عبرتي  
فلم يزل الكافور للدم ممسكاً

<sup>1</sup> هكذا في ج؛ وفي الإسكوريال ونفح الطيب: ((لسنا)).

<sup>2</sup> اقتبس هذا الشطر من قصيدة للرصافي البلنسي.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> تصرف د. طويل؛ فجعلها: ((من كان باكياً))؛ دون سند.

<sup>5</sup> هذه الكلمة وردت في المخطوطين ونفح الطيب؛ وسقطت في الإسكوريال.

<sup>6</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ وكتبت في المخطوطين: ((بكا)).

ومن بديع مقطوعاته قوله<sup>1</sup>:  
مثل الرزق الذي تطلبه  
مثل الظل الذي يمشي معك  
أنت لا تدركه متبعاً  
فإذا وليت عنه أتبعك<sup>2</sup>  
قال<sup>3</sup>:  
دخلتم فأفسدتم قلوباً بملككم<sup>4</sup>  
فأنتم على ما جاء في سورة النمل<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> هذان البيتان يوجدان في: نفح الطيب، ووفيات الأعيان، والتكملة. وهما من بحر الرمل.

<sup>2</sup> في نفح الطيب، ووفيات الأعيان: ((تبعك)).

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> هكذا في المخطوطين والإسكوريال؛ وفي النفح: ((بملكها)).

<sup>5</sup> يشير هنا إلى قوله تعالى: [ قَالَتْ إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا وَجَعَلُوا أَعِزَّةَ أَهْلِهَا أَذِلَّةً وَكَذَلِكَ يَفْعَلُونَ ]. سورة النمل؛ الآية: 34.

وبالعدل<sup>1</sup> والإحسان لم تتخلقوا  
فأنتم على ما جاء في سورة النحل<sup>2</sup>  
وقال أبو بكر محمد بن محمد بن جهور: رأيت لابن  
مرج الكحل مرجاً أحمر قد أجهد نفسه في خدمته فلم  
ينجب، فقلت<sup>3</sup>:

يا مرج كحل ومن هذي المروج له  
ما كان أحوج هذا المرج للكحل  
يا حمرة<sup>4</sup> الأرض من طيب ومن كرم  
فلا تكن طمعاً في رزقها العجل  
فإن من شأنها إخلاف آملها<sup>5</sup>  
فيما تفارقها كيفية الخجل

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين والإسكوريال؛ وفي النفح: ((وبالجلود)).  
<sup>2</sup> يشير هنا إلى قوله تعالى: [ وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَجُلَيْنِ أَحَدُهُمَا أَبْكَمُ لَا  
يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ وَهُوَ كَلٌّ عَلَى مَوْلَاهُ أَيْنَمَا يُوَجِّههُ لَا يَأْتِ بِخَيْرٍ هَلْ  
يَسْتَوِي هُوَ وَمَنْ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَهُوَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ]. سورة النحل؛  
الآية: 76.

<sup>3</sup> البحر البسيط.

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((ما حمرة)).

<sup>5</sup> هكذا في الإسكوريال ونفح الطيب؛ بينما كتبت في المخطوطين: ((آمالها)).

فقال مجيباً بما نصه<sup>1</sup>:

يا قائلًا إذ رأى مرجي وحمرة  
ما كان أحوج هذا المرج للكل  
هو احمرار دماء الروم سيلها  
بالبيض من مر من آبائي الأول  
أحببته إن من<sup>2</sup> فتت به  
في حمرة الخد أو إخلافه أملي

### وفاته

توفي ببلده يوم الاثنين لليلتين خلتا من شهر ربيع الأول؛  
سنة<sup>3</sup> أربع وثلاثين وستماية<sup>4</sup>، ودفن في اليوم بعده.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> ورد هذا الشطر في نفح الطيب هكذا: ((أحببته أن حكي من فتئت به)).

<sup>3</sup> في النفح: ((عام أربعة...)).

<sup>4</sup> الموافق لـ 1236م.

## محمد بن محمد

(ابن أحمد الأنصاري؛ من أهل مرسية؛ يثني أبا عبد الله؛  
ويعرف بابن الجنان<sup>1</sup>)

### حاله

كان محدثاً راوية، ضابطاً، كاتباً بليغاً، شاعراً بارعاً،  
رايق الخط، دينا فاضلاً، خيراً، زكياً<sup>2</sup>. استكتبه بعض  
أمرء الأندلس، فكان يتبرم من ذلك، ويقلق<sup>3</sup> منه، ثم  
خلصه الله<sup>4</sup> منه. وكان من أعاجيب الزمان في إفراط  
القماءة<sup>5</sup>، حتى يظن رائيه إذا<sup>6</sup> استدبره، أنه طفل ابن ثمانية  
ثمانية أعوام أو نحوها، متناسب الخلقة؛ لطيف الشمايل،  
وقورا، خرج من بلده، حين تمكن العدو من بيضته<sup>7</sup>

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن الجنان في عنوان الدراية، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((ذكياً)).

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال، ج؛ أما في الزيتون فكتبت: ((يضيق)).

<sup>4</sup> في نفح الطيب: ((الله تعالى)).

<sup>5</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وحرفت في المخطوطين؛ فكتبت: ((الققامة)).

والقماءة: هي القصر.

<sup>6</sup> في النفح: ((الذي)).

<sup>7</sup> نفسه: ((قبضته سنة 640هـ)).

عام أربعين وستماية<sup>1</sup>، فاستقر بأوريولة<sup>2</sup>، إلى أن استدعاه<sup>3</sup> إلى سبتة، الرئيس بها<sup>4</sup>، أبو علي بن خلاص<sup>5</sup>، خلاص<sup>5</sup>، فوفد عليه، فأجل وفادته، وأجزل إفادته، وحظي عنده حظوة تامة. ثم توجه إلى إفريقية، فاستقر ببجاية. وكانت بينه وبين كتاب عصره مكاتبات، ظهرت فيها براعته.

### مشيخته

روى ببلده وغيرها<sup>6</sup> عن أبي بكر عزيز بن خطاب<sup>7</sup>، خطاب<sup>7</sup>، وأبي الحسن بن سهل بن مالك<sup>8</sup>، وابن قطرال،

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1242م.

<sup>2</sup> تسمى بالإسبانية Orihuela؛ وتتواجد في الشمال الشرقي من مرسية؛ تابعة للمنطقة الشرقية من الأندلس؛ وموقعها على نهر شقورة. احتلها جيش مملكة أراغون سنة 1262/هـ 661م.

<sup>3</sup> في النفح: ((دعاه)).

<sup>4</sup> سقطت كلمة: ((بها)) من نفح الطيب.

<sup>5</sup> هو الرئيس أبو علي الحسن بن خلاص البلنسي؛ ولي أيام الموحدين مدينة سبتة؛ وذلك سنة 1239/هـ 637م. ولكنه ثار على الدولة في عهد السعيد علي بن إدريس الموحدي؛ سن 1243/هـ 641م. وأعلن بالدعوة إلى الأمير الحفصي أبي زكرياء؛ المتقلب على إفريقية. ثم مات سنة 1258/هـ 646م.

<sup>6</sup> في نفح الطيب: ((وغيره)).

<sup>7</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وحرفت في المخطوطين فكتبت: ((ابن خاطب)).

<sup>8</sup> في نفح الطيب: ((وأبي الحسن سهل بن مالك)).

قطرال، وأبي الربيع بن سالم، وأبي عيسى بن أبي  
السداد، وأبي علي الشلوين، وغيرهم.

### من روى عنه

روى عنه صهره أبو القاسم بن نبيل، وأبو الحسن  
محمد بن رزيق.

### شعره

[قال القاضي أبو عبد الله بن عبد الملك: وكان له  
في الزهد، ومدح النبي صلى الله عليه وسلم بدايع،  
ونظم في المواعظ للمذكرين كثيرا<sup>1</sup>. فمن ذلك قوله في  
توديع رمضان وليلة القدر<sup>2</sup>:

مضى رمضان وكأن<sup>3</sup> بك قد مضى  
وغاب سنه بعد ما كان أومضا  
فيا عهده ما كان أكرم معهدا  
ويا عصره أعز علي أن انقضا

<sup>1</sup> ما بين حاصرتين ورد في المخطوطين، وسقط في الإسكوريال.

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> حذف د. طويل حرف الواو؛ فأضحت: ((كان)).

ألم بنا كالطيف في الصيف زائرا  
فخيم فينا ساعة ثم قوضا  
فيا ليت شعري إذ نوى غربة النوى  
أبالسّخّط عنا قد تولى أم الرضا  
قضى الحق فينا بالفضيلة جاهداً  
فأي فتى فينا له الحق قد قضا<sup>1</sup>  
وكم من يد بيضاء أسدى لذي تقى  
بتوبّته فيه الصّحايف بيضا  
وكم حسن قد زاده حسناً وسناً  
محاه وبالإحسان والحسن عوضا  
فأله من شهر كريم تعرضت  
مكارمه إلا لمن كان أعرضا  
نفى بينه وبين شجونك<sup>2</sup> معلما  
وفي إثره أرسل جفونك فيضا

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((مضى)).  
<sup>2</sup> جعلها د. طویل: ((شجوك))؛ من أجل سلامة الوزن.



وقف بثَّنَّات<sup>1</sup> الوداع فإنها  
تمحص مشتاقاً إليها وتمحضا  
وإن قضيت قبل التفرق وقفة  
فمقضيها من ليلة القدر ما قضا  
فيا حسنهما من ليلة جل قدرها  
وحض عليها الهاشمي وحرضا  
لعل بقايا الشهر وهي كريمة  
تبين سراً للأواخر<sup>2</sup> أغمضا  
وقد كان أضفى ورده كي يفيضه  
ولكن تلاحى [من تلاحى]<sup>3</sup> فقيضا  
وقال اطلبوها تسعدوا بطلابها  
فحرك أرباب القلوب وأنهضا  
جزى الله عنا أحمداً الجزاء<sup>4</sup>  
على كرم أضفاه بردا وفضفضا

---

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((بثنايات)).

<sup>2</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((في الأواخر)).

<sup>3</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي الزيتونة: ((إثبات فيها)). وهي ساقطة في ج.

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((أحمداً للجزاء)).

وصلى عليه من نبي مبارك  
رؤوف رحيم للرسالة مرتضا  
له عزة أعلى من الشمس منزلا  
وعزمته<sup>1</sup> أمضى من السيف منتضا  
له الذكر يهمني فض مسك ختامه  
تأرج من ريا فضائله الفضا  
عليه سلام الله ما انهل ساكب  
وذهب موشي الرياض وفضضا  
ومن ذلك قصيدة في الحج<sup>2</sup>:  
[تذاكر الذكر وتهيج اللواعجا<sup>3</sup>  
فعالجن أشجاناً يكاثرن عالجا  
ركاباً سرت بين العذيت وبارق  
نواييج<sup>4</sup> في تلك الشعاب نواعجا

---

<sup>1</sup> هكذا في المخطوطين؛ وفي الإسكوريال: ((وعزمتنا)).  
<sup>2</sup> وردت هذه القصيدة في الإسكوريال؛ وسقطت في ج، والزيتونة. وهي من البحر الطويل.  
<sup>3</sup> تصرف د. طويل - دون ذكر السند - فعدل هذا الشطر من أجل سلامة الوزن؛ فجعله: ((مذاكرة الذكر تهيج اللواعجا)).  
<sup>4</sup> غيرها د. طويل؛ - دون ذكر السند - إلى ((نواييج)).

تِيَمَّنْ من وادي الأراك منازل  
يُطْرِنَهَا إِلَّا فِي الأراك سَجَاجًا<sup>1</sup>  
لَهْنٍ من الأشواق حادٍ فَإِنْ وَنْتَ  
حداه يرجعن الحنين أهازجا  
أَلَا بِأَبِي تَلْكَ الرِّكَابِ إِذَا سَرْتَ  
هوادي يملأن الفلاة هوادجا  
براهم سوامح أو سراهم فأصبحوا  
رسوماً على تَلْكَ الرسوم عوالجا  
لهم في منى أسنى المنا ولدى الصفا  
يرجون من أهل الصفا<sup>2</sup> المناهجا  
سما بهم طوف بيت طامح  
أراهم قباباً للعلی ومعارجا  
فأبدوا من اللوعات ما كان كامنا  
وأذروا دموعاً بل قلوباً مناضجا

---

<sup>1</sup> تصرف د. طويل في هذا الشطر - دون ذكر السند - فجعله هكذا:  
(يطرينها في الأراك سجاجا)).  
<sup>2</sup> أضاف د. طويل الهمزة؛ فأضحت: ((الصفاء))؛ من أجل سلامة الوزن.

ولما دنوا نودوا هنيئا وأقبلوا  
إلى الركن من كل الفجاج أدارجا  
وقضوا بتقويل الجدار ولثمه  
حقوقاً تقضي للنفوس حوايجا  
إذا اعتنقوا تلك المعالم خلتهم  
أساور في إيمانها وجهالجا  
قلله ركب يمموا نحو مكة  
لقد كرموا قصداً وحلوا مناسجا  
أناخوا بأرجاء الرجاء وعرسوا  
فأصبح كل ما بز<sup>1</sup> القدح فالجا  
فبشروا<sup>2</sup> لهم كم خولوا من كرامة  
فكانت لما قدموه نتائجا  
بفتح باب للقبول<sup>3</sup> وللرضا  
ووفدهم أضحى على الباب والجَا

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((مايز))؛ من أجل سلامة الوزن.  
<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((فبشري))؛ من أجل سلامة الوزن.  
<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((باب القبول))؛ من أجل سلامة الوزن.

تميز أهل السبق لكن غيرهم  
غدا همجاً بين الخليقة هامجا  
أيلحق جلس للبيوت مداهم  
ولم يلعب<sup>1</sup> في تلك المدارج دارجا  
ألا ليت شعري للضرورة هل أرى  
إلى الله والبيت المحجب خارجا  
له الله من ذي كربة ليس يرتجى  
لمرتجيه<sup>2</sup> يوما سوى الله فارجا  
قد أسهمت شتى المسالك دونه  
فلا نهج يلقي فيه لله ناهجا  
يخوض بحار الذنب ليس يهابها  
ويصعق ذعراً إن يرى البحر هائجا  
جبان إذا عن الهدى وإذا الهوى  
يعن له كان الجريء المهارجا

---

<sup>1</sup> غيرها د. طويل؛ فأضحت: ((ولم يله))؛ من أجل الوزن السليم.  
<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((لمُرتجَّها))؛ من أجل سلامة الوزن.

يتيه ضلّالا في غيابة همه  
فلا حجر تهديه لرشد ولا حجا  
فوا حربا لاح الصباح لمبصر  
وقلبي لم يبصر سوى الليل إذ سجا  
لعل شفيعي أن يكون معاجلا  
لداء ذنوب بالشفاء معالجا  
فينشقني بيت الإله نوافحا  
ويعبق لي قبر النبي نوافجا  
فمالي لإمالي سوى حب أحمد  
وصلت له من قرب قلبي وشايجا  
عليه سلام الله من ذي صباية  
حليف شجا يكنى من البعد ناشجا  
ولو أنصفت أجفانه حق وجده  
سفكت دما للدموع موازجا]

## كتابه

وكتابه شهيرة، تضرب بذكره فيها الأمثال، وتطوى عليه الخناصر. قالوا: لما عقد<sup>1</sup> أمير المسلمين ؛ أبو عبد الله محمد بن يوسف [ بن هودا<sup>2</sup> البيعة لابنه الواصل بالإمارة من بعده، تولى إنشاءها، وجعل الحاء المهلة سجعا مردفا إياها بالألف، نحو ((صباحا، وصلاحا))<sup>3</sup>، وما أشبه ذلك، طال مجموعها فناهزت الأربعين. وطاب مسمعا<sup>4</sup>، فأحرزت بغية المستمعين: فكتب إليه أبو المطرف بن عميرة رسالته الشهيرة؛ يداعبه في ذلك، وهي التي أولها: ((تحريك الأقلام تحية كسرى، وتقف دون مداك حسرى)). ومنها في الغرض: ((ومالك أمنت تغير الحالات<sup>5</sup>، فشنت غارتك على الحاءات، ونفضت عنها المهارق، وبعث في طلبها السوابق، ولفظتها من الأفواه،

<sup>1</sup> هكذا في الإسكوريال؛ وفي المخطوطين: ((جعل)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الإسكوريال.

<sup>3</sup> هكذا في المخطوطين؛ أما في الإسكوريال فكتبت: ((وفلاحا)).

<sup>4</sup> هكذا في الزيتون وج؛ وفي الإسكوريال كتبت: ((مسموعها)).

<sup>5</sup> هكذا في الزيتون، وج؛ أما في الإسكوريال فكتبت: ((الحارات)).

وطلبتها بين الشفاه، حتى شهد أهل اللسان<sup>1</sup>، بتزحزحها  
عن ذلك المكان، وتوارت بالخلق. ولو تغلغت إلى  
العروق، لآثرتها جياذك، واقتنصها قلمك ومدادك)).  
[وهي طويلة]<sup>2</sup>.

فراجع<sup>3</sup> بقوله: ما هذه التحية الكسروية؟ وما<sup>4</sup> هذا  
الرأي؟ وما<sup>5</sup> هذه الروية؟ [أتنكيت من الأقلام؟ أم<sup>6</sup>  
تبكيت من الأعلام؟ أم كلا الأمرين توجه القصد إليه؟]<sup>7</sup>:  
﴿هُوَ الْحَقُّ مُصَرِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ﴾<sup>8</sup>. وإلا فعهدي بالقلم،  
يتسامى عن عكسه<sup>9</sup>، ويتراعى إلى الغاية البعيدة بنفسه،  
فمتى لانت أنابيه للعاجم، ودانت أعاربه<sup>10</sup> بدین

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((الشان)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الإسكوريال.

<sup>3</sup> في الإسكوريال: ((فأجابه)).

<sup>4</sup> في النفج: ((وهذه)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وهذه)).

<sup>6</sup> نفسه: ((أو)).

<sup>7</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتونة.

<sup>8</sup> إشارة إلى قوله تعالى: [وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ هُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ إِنَّ اللَّهَ بِعِبَادِهِ لَخَبِيرٌ بَصِيرٌ]. سورة فاطر؛ الآية: 31.

<sup>9</sup> عندما تعكس كلمة ((قلم))؛ تصبح ((ملق)). ومعنى ملق الشيء هو: محاه.

<sup>10</sup> في المخطوطين: ((أعابه)). وفي النفج: ((أعاريبه للأعاجم)).



الأعاجم. واعجبا (لقد استنوق الجمل)<sup>1</sup>، واختلف القول والعمل. (لأمر ما جدع أنفه قصير)<sup>2</sup>، وارتد على عقبه الأعمى<sup>3</sup> أبو بصير<sup>4</sup>. أمس استسقي من سحابه، فلا يسقيني، وأستشفي بأسمائه فلا يشفيني، واليوم يحلني محل أنوشروان<sup>5</sup>، ويشكو مني شكوى

<sup>1</sup> اقتبس هذا القول من المثل السائر: ((قد استنوق الجمل)). أي أصبح ناقة. ويضرب في التخليط بين الأمور والأشياء. ويقال أن هذا المثل لطرفة بن العبد؛ حين سمع - في صغره - الشاعر المتلمس ينشد قصيدة له؛ خلط فيها بين التأنيث والتذكير؛ فقال - وهو صبي يلعب مع الصبيان - ((قد استنوق الجمل)).

<sup>2</sup> (لأمر ما جدع أنفه قصير). يطلق هذا المثل على من استعمل حيلة للوصول إلى غرضه. وهذا القول للزباء ملكة تدمر؛ وذلك بعد أن احتال عليها وزير عدوها قصير بن سعد القضاعي؛ وأوهمها بأنه لجأ إليها بعد أن مثل به عدوها وجدع أنفه وضربه. فخدعها واحتال حتى أدخل في قلعتها جنداً قتلوها.

<sup>3</sup> هذه الكلمة سقطت في المخطوطين.

<sup>4</sup> هو الصحابي أبو بصير عتبة بن أسيد بن جارية الثقفي؛ حليف بني زهرة. هاجر إلى المدينة بعد صلح الحديبية؛ الذي يلزم الطرفين برد اللاجئين إلى أهلها. فطلبت قريش برد أبي بصير؛ فاحترم رسول الله صلى الله عليه وسلم العهد، وأمر أبا بصير بالعودة إلى مكة مع طالبه. ولكنه استطاع - في طريق العودة - من التحرر؛ بعد أن قتل أحد المرافقين له. ووصل به الحال في النهاية إلى تكوين جماعة من أمثاله؛ فشن حرب مقاومة ضد قريش وقطع الطريق أمام قوافلها؛ الأمر الذي ألزم قريشاً إلى التنازل عن شرطها في المعاهدة؛ وطلبت من رسول الله صلى الله عليه وسلم أن يلحق أبا بصير وجماعته به في المدينة.

<sup>5</sup> هو كسرى الأول أو (خسرو الأول Khosrau 531 - 579)؛ معروف أيضاً باسم أنوشيروان العادل؛ أي الروح الخالدة؛ كان ملكاً ساسانياً؛ واسمه بالكامل: كسرى أنوشروان بن قباد بن يزدجرد بن بهرام جور.

اليزيدية<sup>1</sup> من بني مروان؛ ويزعم أنني أبطلت  
سحره<sup>2</sup>، كما أبطل سحر بردوران<sup>3</sup>، ويخفي في  
نفسه ما الله مبدية<sup>4</sup>، ويستجدي

<sup>1</sup> في نفح الطيب: ((اليزيدية)). والصحيح ما جاء أعلاه؛ لأن الزيدية: هي  
فرقة منحرفة ظهرت في سنة 132هـ/749م. أي بعد سقوط دولة بني أمية  
مباشرة. اتصفت في بداية الأمر على أنها حركة سياسية؛ تهدف إلى  
إعادة مجد بني أمية؛ ولكنها انحرفت في النهاية؛ فعدت فرقة مذهبية؛  
تقدس يزيد ابن معاوية، وإبليس اللعين؛ الذي يطلقون عليه اسم  
(طاووس ملك) وعزازيل.

<sup>2</sup> في النفح: ((سحره ببئر ذروان)).

<sup>3</sup> يبدو أن خطأ - هنا - وقع فيه الناسخ؛ لأن الصحيح ليس ((بردوران))  
كما كتب؛ بل الصحيح هو - كما جاء في النفح -: ((بئر ذروان)). وهذا  
البئر هو الذي استعمل في سحر رسول الله صلى الله عليه وسلم. فدفنه  
عليه السلام بعد أن أبطل السحر؛ بالدعاء إلى الله. وفي الحديث عن  
عائشة رضي الله عنها قالت: سَحَرَ رسول الله صلى الله عليه وسلم رجُلًا  
من بني زُرَيْقٍ؛ يقال له لبيد بن الأعصم؛ حتى كان رسول الله صلى الله  
عليه وسلم يخيل إليه أنه يفعل الشيء وما فعله؛ حتى إذا كان ذات يوم  
أو ذات ليلة وهو عندي، لكنه دعا ودعا، ثم قال: ((يا عائشة؛ أشعرت أن  
الله أفتاني فيما استفتيته فيه؛ أتاني رجلان؛ فقعد أحدهما عند رأسي،  
والآخر عند رجلي؛ فقال أحدهما لصاحبه: ما وجع الرجل؟ فقال:  
مطبوب؛ قال: من طبّه؟ قال: لبيد بن الأعصم؛ قال: في أي شيء؟ قال:  
في مُشْطٍ ومُشَاطَةٍ، [المُشَاطَةُ ما يخرج من شعر إذا مشط] : وجُفَّ طُلُعَ  
نخلة ذكر؛ قال: وأين هو؟ قال: في بئر ذروان)). فأتاها رسول الله صلى  
الله عليه وسلم في ناس من أصحابه؛ فجاء فقال: ((يا عائشة، كان  
ماءها ثقاعة الحنَاء، أو كان رؤوس نخلها رؤوس الشياطين)). قلت: يا  
رسول الله: أفلا استخرجته؟ قال: ((قد عافاني الله؛ فكرهت أن أثورَ على  
الناس فيه شرًّا)). فأمر بها؛ فدفنت.

<sup>4</sup> إشارة إلى قوله تعالى في الآية الكريمة: [ وَإِذْ تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَأَنْعَمْتَ عَلَيْهِ أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ وَتُخْفِي فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ  
وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ فَلَمَّا قَضَى زَيْدٌ وَطَرًا زَوَّجْنَاكَهَا لِكَيْ

بالأثر<sup>1</sup> ما عند مستجديه. فمن أين جاءت هذه  
الطريقة المتبعة، والطريقة<sup>2</sup> المبتدعة، أیظن أن مَعَمَّاه لا  
يفك<sup>3</sup>؛ وأنه لا يتجلى<sup>4</sup> هذا الشك. هل هذا<sup>5</sup> منه إلا  
إحماض التية، وإحماض تَفْنِيَّة<sup>6</sup>، ونشوة من خمرة<sup>7</sup> الهزل،  
ونخوة من ذي ولاية آمن العزل.

تالله لولا محله من القسم، وفضله في تعليم  
النسم، لأسمعته<sup>8</sup> ما ينقطع به صلفه، وأودعته ما  
ينصدع به صدفه، وأشدت<sup>9</sup> بشرف المشرقي ومجده<sup>10</sup>،  
وأشرت إلى تعاليه عن اللعب بمجده. ولكن هو القلم  
الأول، فقله على أحسن الوجوه يتأول<sup>11</sup>، ومعدود في

---

لَا يَكُونُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ حَرَجٌ فِي أَزْوَاجٍ أَدْعَيْنَاهُمْ إِذَا قَضَوْا مِنْهُنَّ وَطَرًا  
وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا (سورة الأحزاب؛ الآية: 37).

<sup>1</sup> في الإسكوريال: ((بالأسد)).

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((والشريعة)).

<sup>3</sup> نفسه: ((لا ينفك)).

<sup>4</sup> نفسه: ((لا ينجلي)).

<sup>5</sup> في الإسكوريال، ونفح الطيب: ((ذلك)).

<sup>6</sup> جعلها د. طویل: ((تَفْنِيَّة)).

<sup>7</sup> في النفح: ((خمر)).

<sup>8</sup> نفسه: ((لأسلمته)).

<sup>9</sup> نفسه: ((وأشرت)).

<sup>10</sup> نفسه: ((المشرقي وحده)).

<sup>11</sup> في المخطوطين: ((يتأمل))؛ وصوبت من الإسكوريال.

تهذيبه، كل ما لسانه يهذي به: ﴿وَمَا أُنْسَانِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ﴾<sup>1</sup>؛ أياديهِ أن أذكرها<sup>2</sup>، وإنما أقول<sup>3</sup>: ((ليت التحية كانت لي فأشكرها)).<sup>4</sup> ولا عتب إلا على الحاء<sup>5</sup>، الحاء<sup>5</sup>، المبرحة بالبرحاء، فهي التي قيمت<sup>6</sup> قيامتي في الأنديّة، وقامت عليّ قيام المعتدية<sup>7</sup>، يتظلم وهو عين الظالم، ويلين القول، وتحتّه سمّ الأرقام<sup>8</sup>، ولعمر البراعة وما نصعت<sup>9</sup>، واليراعة وما صنعت، ما خامرني هواها؛ ولا كلفت بها دون سواها<sup>10</sup>.

<sup>1</sup> في الإسكوريال، ونفح الطيب: ((أنساني)). وقد أشار هنا إلى قوله تعالى: [قَالَ أَرَأَيْتَ إِذْ أَوَيْنَا إِلَى الصَّخْرَةِ فَإِنِّي نَسِيتُ الْحُوتَ وَمَا أَنْسَانِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ أَذْكُرَهُ وَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ فِي الْبَحْرِ عَجَبًا] سورة الكهف؛ الآية: 63.  
<sup>2</sup> في المخطوطين: ((أذكره))؛ فصوبت من الإسكوريال.  
<sup>3</sup> البحر البسيط. وهذا الشطر هو صدر بيت لقصيدة قالها كثير عزة. وعجزه هو: ((مكان يا حمل حييت يا رجل)).  
<sup>4</sup> هذا صدر لبيت قاله كثير بن عبد الرحمن الخزاعي؛ صاحب عزة بنت جميل بن حفص؛ جاء فيه:  
ليت التحية كانت لي فأشكرها \* مكان يا جمل حييت يا رجل  
<sup>5</sup> إشارة إلى كتاب ولاية العهد الذي كتبه عن ابن هود؛ والذي سجعه بالحاء المهملة؛ كما سبق ذكره.  
<sup>6</sup> في النفح: ((أقامت)).  
<sup>7</sup> نفسه: ((المتعدية)).  
<sup>8</sup> الأرقام؛ مفرداها: أرقم: هو من أخبث الحيات وأخطرها.  
<sup>9</sup> في النفح: ((ولعمر اليراعة وما رضعت)).  
<sup>10</sup> يقصد ((الحاء)).

ولقد عرضت نفسها عليّ مراراً، فأعرضت عنها  
ازوراراً، ودفعتها عني بكل وجه: تارة بلطف، وأخرى  
بَنَجْه<sup>1</sup>؛ وخفت منها السّامة، وقُلْتُ أنكحي أسامة<sup>2</sup>؛  
فرضيت منها<sup>3</sup> بأبي جهم<sup>4</sup> وسوء سَلَكَتِه<sup>5</sup>، وابن أبي  
سفيان وصعلكته<sup>6</sup>، وكانت أسرع من أم خارجة للخطبة<sup>7</sup>،  
للخطبة<sup>7</sup>، وأسمج من سجاح<sup>8</sup> في استنجاح تلك الخطبة.

---

<sup>1</sup> النَّجْه: الرّد القبيح.

<sup>2</sup> يشير هنا إلى الصحابي أسامة ابن زيد.

<sup>3</sup> في النفح: ((مني)).

<sup>4</sup> هو أبو جهم بن حذيفة بن غانم؛ من بني عدي. أسلم عندما فتحت مكة. اشتهر بالغلظة والشدّة.

<sup>5</sup> أي سلوكه. وفي النفح كتب: ((ملكته)).

<sup>6</sup> يشير بهذه العبارة إلى حديث فاطمة بنت قيس؛ (أخت الضحّاك بن قيس قيس بن خالد الأكبر)؛ حيث قالت: ((أن معاوية وأبا جهم خطباني...))؛ وأن رسول الله قال لها: ((أما معاوية فصعلوك لا مال له، وأما أبو جهم؛ فلا يضع عصاه عن عنقه؛ (أي يضرب النساء)؛ ولكن أنكحي أسامة بن زيد))؛ فنكحته؛ فقالت: لقد اغتبطت بنكاحي إياه. (طبقات ابن سعد؛ مج: 8، ص: 273).

<sup>7</sup> أم خارجة هي: عمرة بنت سعد بن عبد الله بن قداد بن ثعلبة البجلي؛ وتعتبر من أشرف النساء في الجاهلية. يضرب بها المثل في سرعة الزواج. فكانت تشترط في خاطبها؛ أن يكون الأمر بيدها؛ إن شاءت بقيت على ذمته، أو تخلت عنه. ويقال أنها تزوجت نيفاً وأربعين زوجاً. وأصبح نسلها يشكل قبائل عديدة.

<sup>8</sup> في النفح: ((وأسمج من سجاح)). وسجاح هي: سجاح بنت الحارث بن سويد التميمي المتنبئة التي اشتركت مع مسيلمة الكذاب في إعلان الردة، وقتال المسلمين؛ ثم تزوجت مسيلمة. وكانت سجاح مشهورة بالكذب حتى ضربوا المثل بها فقالوا: ((فلان أكذب من سجاح)).

ولقد كنت أخاف من انتقال الطباع في [ عترتها]<sup>1</sup>،  
واستثقال الاجتماع من [ عشرتها]<sup>2</sup>، وأرى من الغبن  
والسفاه<sup>3</sup> [ أخذها، وترك بنات الأفواه والشفاه]<sup>4</sup> إذ هي  
أيسر مؤنة، وأكثر<sup>5</sup> معونة. فغلطي<sup>6</sup> فيها، أن كانت بمنزل  
بمنزل تتوارى صوناً عن الشمس، ومن نسوة خفريات لا  
ينطقن إلا بالهمس، ووجدتها أطوع من البنان للكف،  
والعنان للوكف<sup>7</sup>، والمعنى للاسم، والمغنى للرسم، والظل  
والظل للشخص، والمستبدل<sup>8</sup> للنص، فما عرفت منها إلا  
خبيراً<sup>9</sup> أرضاه [ حتى حسبتها]<sup>10</sup> من الحافظات للغيب بما  
حفظ الله. فعجبت لها الآن كيف زلت نعلها، ونشرت  
فنشرت ما استكتمها بعلمها، واضطربت [ في

<sup>1</sup> في نفح الطيب: عشرتها)).

<sup>2</sup> رتبت هاتان الكلمتان هكذا في المخطوطين؛ بينما وردتا في الإسكوريال،  
الإسكوريال، والنفح هكذا: ((عشرتها..... عترتها)).

<sup>3</sup> في الزيتونة: ((والسافة))؛ وفي الإسكوريال: ((السفه)).

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في المخطوطين. ويقصد ببناء الأفواه والشفاه:  
الحروف التي تخرج من بين الشفاه؛ كالميم، والباء... وهي تختلف عن مخرج الحاء.

<sup>5</sup> في النفح: ((وأكبر)).

<sup>6</sup> نفسه: ((فغلطني)).

<sup>7</sup> نفسه: ((للكف)).

<sup>8</sup> نفسه: ((والمستدل)).

<sup>9</sup> وردت في ج، الزيتون والإسكوريال والنفح: ((خيراً)).

<sup>10</sup> في الإسكوريال، وج: وحسبتها)).

رأيها<sup>1</sup> اضطراب المختار أبي عبيد<sup>2</sup>، وضربت  
 وضربت في الأرض تسعى عليّ بكل مكر  
 وكيد، وزعمت أن حرف<sup>3</sup> الجيم خدعها، والآن<sup>4</sup>  
 أخدعها، وأخبرها أن سيبلغ بخبرها الخابور<sup>5</sup>، وأحضرها  
 لصاحبها كما أُحضِرَ بين يدي قيصر سابور<sup>6</sup>، فقد جاءت  
 إفكاً وزوراً، وكثرت من أمرها شزوراً<sup>7</sup>، وكانت كالقوُس  
 أرنت<sup>8</sup> وقد أصمّت القنيص والمرادة<sup>8</sup>، قالت: ﴿مَا

<sup>1</sup> سقطت هذه العبارة في الإسكوريال.

<sup>2</sup> سقطت في الإحاطة كلمة ((بن))؛ وقد صوبها د. طويل؛ لأن المقصود هو المختار بن أبي عبيد الثقفي؛ الذي انتفض ضد الأمويين سنة 65هـ/684م. مطالباً بدم الحسين بن علي بن أبي طالب رضي الله عنهما.

<sup>3</sup> في النفج: ((أن الجيم)).

<sup>4</sup> نفسه: ((الآن)).

<sup>5</sup> الخابور: هو أحد روافد نهر الفرات. ويرمي بقوله هذا: أنه سيصل خبرها مكاناً قصياً مثل خابور الفرات.

<sup>6</sup> يُدعى: سابور ذو الأكتاف. وذكر الأخباريون أنه تنكر، وذهب إلى بلاد الروم متجسساً؛ فوقع أسيراً بين يدي القيصر.

<sup>7</sup> في النفج: ((منزوراً)).

<sup>8</sup> تلميح إلى امرأة العزيز؛ في قوله تعالى: ( وَرَأَوْنَهُ الَّتِي هُوَ فِي بَيْتِهَا عَنْ نَفْسِهِ وَغَلَّقَتِ الْأَبْوَابَ وَقَالَتْ هَيْتَ لَكَ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّهُ رَبِّي أَحْسَنَ مَثْوَايَ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ). سورة يوسف؛ الآية: 23.

جَزَاءً<sup>1</sup>، وهي التي قدت القميص، وربما يظن بها الصدق، وظن الغيب ترجيم.

ويقال [ لقد خفضت الحاء، بالمجاورة لهذا الأمر الجسيم<sup>2</sup>، وتنتصر لها أختها<sup>3</sup> التي خيمت بين النرجسة والريحانة، وختمت السورة باسم جعلت ثانيه أكرم [ نبي على الله سبحانه<sup>4</sup>، فإن امتعضت لهذه المتظلمة<sup>5</sup>، تلك التي سبقت بكلمتها بشارة المتكلمة<sup>6</sup>، فأنا ألوذ بعدلها، وأعوذ بفضلها، وأسألها أن تقضي قضاء مثلها، وتعمل بمقتضى: ﴿فَابْتَثُوا حَكَمًا مِنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِنْ أَهْلِهَا﴾<sup>7</sup>. على أن هذه التي قد أبدت مينها<sup>8</sup>، ونسيت الفضل بيني

<sup>1</sup> الآية كاملة هكذا: [وَأَسْتَبْقَا الْبَابَ وَقَدَّتْ قَمِيصَهُ مِنْ دُبُرٍ وَأَلْفَيَا سَيِّدَهَا لَدَا الْبَابِ قَالَتْ مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسْجَنَ أَوْ عَذَابٌ أَلِيمٌ]. سورة يوسف؛ الآية: 25.

<sup>2</sup> وردت هذه العبارة في الزيتون: ((لقد حفظت الحوار بالحوار))؛ وفي الإسكويال، ونفح الطيب: ((لقد خفضت بالجوار هذا الجيم)).

<sup>3</sup> سقطت هذه الكلمة في ج، وفي نفح الطيب.

<sup>4</sup> ما بين الحاصرتين سقط في الزيتون والإسكوريال.

<sup>5</sup> في النفح: ((التكلمة)).

<sup>6</sup> نفسه: ((الكلمة)).

<sup>7</sup> الآية كاملة هكذا: [وَأِنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَابْتَثُوا حَكَمًا مِنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِنْ أَهْلِهَا إِنْ يُرِيدَا إِصْلَاحًا يُوَفِّقِ اللَّهُ بَيْنَهُمَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا]. سورة النساء؛ الآية: 35.

<sup>8</sup> أي كذبها.



وبينها، أن قال الحكمان منها كان النشوز، عادت  
حرورية<sup>1</sup> العجوز، وقالت التحكم<sup>2</sup> في دين الله لا يجوز،  
يجوز، فعند ذلك يحصص الحق<sup>3</sup>، ويعلم من الأولى  
بالحكم والأحق، ويصيبها ما أصاب أروى، من دعوة  
سعيدة<sup>4</sup> حين الدعوى، ويا ويحها أن<sup>5</sup> أرادت [ أن تجني  
علي فجنت لي، وأناخت<sup>6</sup> لي مركب<sup>7</sup> السعادة، وما  
ابتغت إلا ختلي، فأتى شرها بالخير، وجاء النفع من  
طريق ذلك الضير.

<sup>1</sup> الحرورية: نسبة إلى حروراء القريبة من الكوفة. وأصحابها فرقة من  
الخوارج الذين رفضوا التحكيم، وخرجوا عن صف علي بن أبي طالب؛  
رافعين شعار (أن لا حكم إلا لله).

<sup>2</sup> في النفج: ((التحكيم)).

<sup>3</sup> أي يظهر الحق وينجلي.

<sup>4</sup> الصحيح هو ((سعيد)) وليس ((سعيدة))؛ وهذا خطأ من الناسخ؛ لأن  
المقصود هي قصة الصحابي سعيد بن زيد بن عمرو (وهو من العشرة  
المبشرين بالجنة)؛ مع أروى بنت أويس؛ التي ادعت عليه؛ أنه أخذ شيئاً  
من أرضها؛ فاشتكت إلى مروان بن الحكم؛ فقال سعيد: أنا كنت أخذ من  
أرضها شيئاً بعد الذي سمعت من رسول الله صلى الله عليه وسلم؟ قال:  
وما سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم؟ قال: سمعت رسول الله صلى  
الله عليه وسلم يقول: مَنْ أَخَذَ شَيْئاً مِنَ الْأَرْضِ ظُلْماً طَوَّقَهُ إِلَى سَبْعِ  
أَرْضِينَ. فقال له مروان: لا أسألك بينة بعد هذا؛ فقال: اللهم إن كانت  
كاذبة فأعم بصرها، واقتلها في أرضها. قال: فما ماتت حتى ذهب  
بصرها. ثم بينا هي تمشي في أرضها؛ إذ وقعت في حفرة فماتت.

<sup>5</sup> سقطت كلمة: ((أن)) في النفج.

<sup>6</sup> ما بين الحاصرتين ساقط في الزيتونة:

<sup>7</sup> كتبت في الزيتونة: ((موكب)).

أتراها علمت بما يثيره اعوجاجها، وينجلي عنه  
عجاجها. فقد أفادت عظيم الفوايد، ونظيم الفرايد،  
ونفس الفخر، ونفيس الذخر<sup>1</sup>، وهي لا تنكر<sup>2</sup> أن كانت  
من الأسباب، ولا تذكر إلا يوم الملاحاة والسباب. وإنما  
يستوجب الشكر جسيماً، والثناء الذي يتضوع نسيماً،  
الذي شرف إذ أهدي أشرف السّحات<sup>3</sup>، وعرف بما كان  
من انتحاء تلك الحاء المذمومة في الحاءات، فإنه وإن ألم  
بالفكاهة، فما أملى<sup>4</sup> من البداة، وسَمّى باسم السابق  
السُّكَيْت، وكان من أمر مداعبته كَيْت  
وكَيْت، [وتلاعب بالصفات]<sup>5</sup>، تلاعب السيل<sup>6</sup>  
بالصفة، والصَّبَا بالبانة، والصَّبَا بالعاشق ذي اللبانة، فقد  
أغرب بفنونه، وأغرى القلوب<sup>7</sup> بفتونه، ونفت بجفنه<sup>8</sup>

<sup>1</sup> كتبت في ج، والنفح: ((الدر)).

<sup>2</sup> في الإسكوريال، والنفح: ((تشكر)).

<sup>3</sup> في الإسكوريال، والنفح: ((السجلات)).

<sup>4</sup> نفسيهما: ((بما أمل)).

<sup>5</sup> في الزيتونة: ((وتلاعبت الصفات)). وفي النفح: ((في الصفات تلاعب الصفاح والصَّبَا بالبانة)).

<sup>6</sup> وردت في الإسكوريال؛ بينما سقطت في المخطوطين.

<sup>7</sup> في المخطوطين: ((القلب)).

<sup>8</sup> في المخطوطين، ونفح الطيب: ((بخفية)).

الأطراف، وعبث من الكلام المشقق الأطراف<sup>1</sup>، وعلم كيف يلخص<sup>2</sup> البيان، ويخلص العقيان.

فمن الحق أن أشكره على أياديه البيض، وأن آخذ لفظه<sup>3</sup> من معناه في طرف النقيض. تالله أيها الإمام الأكبر، والغمام المستمطر، والخبر<sup>4</sup> الذي يُشفي سايله، والبحر الذي لا يُرى ساحله؛ ما أنا المراد بهذا المسلك، ومن أين حصل النور<sup>5</sup> لهذا الحلك؟ وصح أن يقاس، بين الحداد والملك؟ إنه لتواضع الأعزّة. 1 وما يكون للأكارم<sup>6</sup> عند المكارم من العزّة<sup>7</sup>، وتحريض الشيخ للتلميذ؛ في<sup>8</sup> إجازة الضوء بالنّبيذ. ولو حضر الذي قضي له بجانب الغربي أمر البلاغة، وارتضى ماله في هذه الصناعة، من حسن السبك لخليتها والصياغة، وأطاعته فيما أطلعته طاعة القوافي الحسان، وأتبعته فيما جمعته

---

<sup>1</sup> في النفج: بالأطراف)).

<sup>2</sup> نفسه: ((يمحض)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وإن أخذ لفظه..)).

<sup>4</sup> في النفج: ((والحبر)).

<sup>5</sup> نفسه: ((من أين حصل ذلك النور)).

<sup>6</sup> نفسه: ((عند الكرام من الهزة)).

<sup>7</sup> في ج: وما يكون عند الكرام من الهزة)).

<sup>8</sup> في النفج: ((وترخيص في...)).

لكن بغير إحسان لأذعن كما أذعنت، وظعن عن محل دعوى<sup>1</sup> الإجادة، كما ظعنت. وأنى يضاهاى الفرات المعين<sup>2</sup> المعين<sup>2</sup> بالثُّغْبَة<sup>3</sup>، ويباهي بالفلوس من أوتى من الكنوز: ﴿مَا إِنَّ مَقَاتِحَهُ لَتَنُوءُ بِالْعُصْبَةِ﴾<sup>4</sup>، وأي حظ للكلالة في النَّشَب<sup>5</sup>، وقد اتصل للورثة عمود النسب؟ هيهات والله بعد<sup>6</sup> المطلب، وشتان الدرّ والخشب<sup>7</sup>، وقد سيم الغلب، الغلب، ورجع إلى قيادة السلب؛ وإن كنا ممن تقدم لشدة الظمأ إلى المنهل، وكمن أقدم إلى عين تبوك<sup>8</sup>؛ بعد النهي

<sup>1</sup> وردت في الإسكوريال وساقطة في المخطوطين والنفح.

<sup>2</sup> ساقطة في ج.

<sup>3</sup> أي: جرعة من الماء.

<sup>4</sup> الآية كاملة هكذا: [إِنَّ قَارُونَ كَانَ مِنْ قَوْمِ مُوسَى فَبَغَى عَلَيْهِمْ وَآتَيْنَاهُ مِنَ الْكُوزِ مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوءُ بِالْعُصْبَةِ أُولَى الْقُوَّةِ إِذْ قَالَ لَهُ قَوْمُهُ لَا تَفْرَحْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ). سورة القصص؛ الآية: 76.

<sup>5</sup> في النفح: ((بالنشَب)). والنشَب: هو العقار، والمال الأصيل من الصامت والناطق.

والناطق.

<sup>6</sup> سقطت في الإسكوريال، و ج، ونفح الطيب.

<sup>7</sup> هكذا. وفي النفح: ((المخشلب)). ولعله خشب، أو خشل: أي الرديء من الأشياء.

الأشياء.

<sup>8</sup> يشير إلى الحديث الشريف الخاص بعين تبوك؛ إذ روى مسلم عن معاذ ابن جبل قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((إنكم ستأتون غداً إن شاء الله عين تبوك، وإنكم لن تأتوها حتى يضحي ضحي النهار؛ فمن جاءها؛ فلا يمس من مائها شيئاً حتى أتى)). قال: فجئناها وقد سبق إليها رجلان؛ والعين مثل الشراك؛ تبض بشئ (كناية عن قلتها) فسألها رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((هل مسستما من مائها شيئاً؟)). قال: نعم: فسبهما؛ وقال لهما: ما شاء الله أن يقول. ثم غرفوا من العين قليلاً

النهي للعل والنهل. فقد ظهرت بذلك<sup>1</sup> المعجزة عياناً،  
وملئ ما هناك<sup>2</sup> جناناً، وما تعرضنا بإساءة الأدب واللوم؛  
ولكن علمنا أن آخر الشراب<sup>3</sup> ساقى القوم، وإن أسهَبنا  
فيما نلنا رتبة ذلك الإيجاز، وإن أعرقنا فهوانا في الحجاز،  
فلكم قصيرات الحجال، ولنا قصيرات الخطا في هذا  
المجال، وإكثارنا في قلة، وجارنا من الفقر في فقر<sup>4</sup> وذلة.  
ومن لنا بواحدة يشرق ضياؤها، ويُخفي النجوم  
خجلها منها وحيائها؟ إن لم تطل فلأنها للفروع  
كالأصل، وفي الجموع<sup>5</sup> كليلة الوصل. فلو سطع<sup>6</sup> نورها  
الزاهر، ونورها الذي تطيب منه الأنوار الأزاهر؛ لسجدت  
النيران ليوسف ذلك الجمال، ووجدت نفحات رياها في

---

قليلاً حتى اجتمع في شيء. ثم غسل رسول الله صلى الله عليه وسلم وجهه  
ويديه ثم أعاده فيها فجرت العين بماء كثير؛ فاستقى الناس ثم قال  
رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((يا معاذ يوشك إن طالت بك حياة أن  
تري ما ها هنا قد ملئ جناناً)). وتعتبر الآن تبوك من أهم مدن المملكة  
العربية السعودية؛ وتتميز ببساتينها ومزارعها؛ وتقع في الشمال الغربي  
من المدينة المنورة، وتبعد عنها بـ 700 كلم تقريباً.

<sup>1</sup> في النفح ((بعد ذلك)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وملاً ما هنالك)).

<sup>3</sup> في النفح: ((الشرب)).

<sup>4</sup> سقطت هذه الكلمة في المخطوطين.

<sup>5</sup> في النفح: ((المجموع)).

<sup>6</sup> في الإسكوريال: ((قطع)).

أعاطاف الجنوب والشمال، وأسرعت نحوها النفوس  
إسراع الحجيج يوم النفر، وسار خبرها<sup>1</sup> وسرّى، فصار  
حديث المقيمين والسفر.

وما أظن<sup>2</sup> تلك الساخرة [ في تدليها، إلا السارحة  
بتجنيها، إذ كانت ربيبتها، بل ربّتها، هذه]<sup>3</sup> التي سبقتني  
لما سقتني بسينها<sup>4</sup>، ووجدت ريحها، لما فصلت من مصرها  
مصرها غيرها<sup>5</sup>؛ وحين وصلت، لم يدلني على سابقها<sup>6</sup>  
إلا عيرها، وكم رامت أن تستر عني بليل حبرها في هذه  
المعاني؛ فأغراني بهاؤها<sup>7</sup>، وكل مُغرَمٍ مُغرى بيباض صبح  
صبح الألفاظ والمعاني. وهل كان ينفعها تلفحها بمرطها  
وتلفعها؟ إذ نادتها المودة، فقد عرفناك يا سودة. فأقبلت  
على شم نشرها، وعرفها، ولثم سطرها وحرفها،

---

<sup>1</sup> في الزيتونة: ((حديثها)).

<sup>2</sup> في النفج: ((وما ضر تلك)).

<sup>3</sup> العبارة المحصورة بين حاصرتين وردت في نفح الطيب هكذا: ((في  
تجليها، الساخرة بتجنيها؛ أن كانت بمنزلة ربيبتها بل تربها؛ هذه...)).

<sup>4</sup> في النفج: ((بسيبها)).

<sup>5</sup> نفسه: ((من مصر عيرها)).

<sup>6</sup> في ج، والنفج: ((ساريها)).

<sup>7</sup> ساقطة في الزيتونة.

وَقَرَّيْتُهَا<sup>1</sup> الشاء الحافل، وقرأتها؛ فزَّيْنَتْ بها المحاضر  
والمحافل<sup>2</sup>؛ ورمت أمر الجواب، فَعَرَّثْنِي<sup>3</sup> في الخطاب. لكن  
لكن رسمت هذه الرقعة التي هي لديكم بعجزي واشية،  
وإليكم مني على استحياء ماشية، وإن رق وجهها فما  
رقت لها حاشية، فمِنُوا بقبولها على علاتها<sup>4</sup>، وانقعوا بماء  
بماء سماحتكم حَرًّا غللها، فإنها وافدة من استقر قلبه  
عندكم وثوى، وأقر بأنه يلقط في هذه الصناعة ما يُلقى  
للمساكين من النَّوَى. بقيتم؛ سيدي الأعلى<sup>5</sup> للفضل  
والإغضاء، ودمتم غرة في جبين السمحة البيضاء،  
واقترضتم السعادة المتصلة مدة الاقتضاء، بيمن الله  
سبحانه. انتهى.

ومحاسنه عديدة، وآماده بعيدة.

---

<sup>1</sup> في المخطوطين: ((وزودتها)).

<sup>2</sup> في النفج: ((فزَّيْنَتْ بها المحافل)).

<sup>3</sup> نفسه: ((فعرَّثْنِي)).

<sup>4</sup> في المخطوطين، والنفج: ((عللها)).

<sup>5</sup> سقطت كلمة ((الأعلى)) في النفج.

## دخوله غرناطة

دخلها مع المتوكل مخدومه ، أو وجدته بها.

## من روى عنه

روى عن أبي الحسن سهل بن مالك.

## وفاته

قال الأستاذ في الصلاة<sup>1</sup>: انتقل إلى بجاية فتوفي بها ؛ في  
عشر [الخمسين]<sup>2</sup> وستمائة<sup>3</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> هو (صلة الصلاة) لأحمد بن الزبير.

<sup>2</sup> هذه الإضافة من الإسكوريال.

<sup>3</sup> الموافق لـ 1252م.



## محمربن محمد

(بن أحمربن شلبطور الهاشمي<sup>1</sup>؛ من أهل المريّة؛  
يلكني أبا عبر الله؛ من وجهه بلره وأعيانه.

نشأ نبيه البيت، ساحباً بنفسه وبماله ذيل الخطوة،  
متحلياً بنخصل من خط وأدب. وزيراً، متجنداً، ظريفاً،  
درباً على ركوب البحر وقيادة الأساطيل. ثم انحط في  
هواه المخطاطاً، أضاع مروءته، واستهلك عقاره، وهدّ  
بيته، وألجأه أخيراً إلى اللحاق بالعدوة؛ فهلك بها.

وجرى ذكره في الإكليل بما نصه: مجموع شعر  
وخط، وذكاء عن درجة الظرفاء، غير منحط إلى مجادة  
أثيلة البيت، شهيرة الحي والميت. نشأ في حجر الترف  
والنعمة، محفوفاً بالمالية الجمّة، فلما غفل<sup>2</sup> عن ذاته،  
وترعرع بين لداته، أجرى خيول لذاته، فلم يدع منها  
ربعاً إلا أقفره، ولا عقاراً إلا عقره، حتى حط بساحلها،

<sup>1</sup> هذه الترجمة وردت في الإسكوريال. كما ووردت ترجمة محمد بن شلبطور  
أيضاً في نفح الطيب؛ غير أنه سمي فيه ((سلبطور))؛ بالسین المهملة. أما لقب  
((شلبطور)) فمرجعه الأصلي - كما يبدو - إسباني؛ Salvador؛ وعليه يكون  
هذا الشاعر من المولدين الأسبان الداخلين في الإسلام.  
<sup>2</sup> في النفح: ((عقل)).

واستولى بسعر<sup>1</sup> الإنفاق على جميع مراحلها، إلا أنه  
خلص بنفس طيبة، وسراوة سماؤها صيبة، وتمتع ما شاء  
من زيرٍ وبَمٍّ، وتأنس لا يعطي القياد لهم. وفي عفو الله  
سعة، وليس مع التوكل على الله ضعة.

### شعره

من شعره [ قوله ]<sup>2</sup> يمدح السلطان، وأنشدها إياه  
بالمضارب من وادي الغيران عند قدومه من المرة<sup>3</sup>:  
أثغرك أم سمط من الدر ينظم  
وريقك أم مسك به الراح تختم  
ووجهك أم باد من الصبح نير  
وفرعك أم داج من الليل مظلم  
أعلل منك النفس والوجد متلفي<sup>4</sup>  
وهل ينفع التعليل والخطب أعظم<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> في النفج: ((يسفر)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من نفج الطيب.

<sup>3</sup> البحر الطويل.

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في النفج هكذا: ((أعلل منك الوجد والليل ملتقى)).

<sup>5</sup> في النفج: ((مؤلم)).

وأفنع من طيف الخيال يزورني<sup>1</sup>  
لو أن جفوني بالمنام تتعم  
حملت الهوى حيناً فلما علمته  
سلوت لأنني بالمكارم مغرم  
ولي في أمير المسلمين محبة  
فؤادي مشغوف بها ومتيم  
بلغت المنى لما لثمت يمينه  
فها أنذا في جنة الخلد أنعم  
يصوغ قومي الشعر في طيب ذكره  
ويحسن فيه النظم من ليس ينظم  
فاستمسك الدين الحنيف زمانه  
وقام منار الحق والشرك مغرم  
له نظر في المشكلات مؤيد  
والله مُهْدٍ إلى الرشده ملهم  
ويستغرق طارحاً فيه وابل جوده  
فمن فعله في جوده يُتَعَلَّم

---

<sup>1</sup> في النفح: ((بزورة)).

فلو أن أملاك البسيطة أنصفوا  
لألقوا إليه الأمر طوعاً وسلم<sup>1</sup>  
وفي الدين والدنيا وفي البأس والندى  
لكم يا بني نصر مقام معظم  
ومنها:

إليك أمير المسلمين اقتضيتها  
حمائل شكر طيرها مترنم  
تتم بعرف المسك أنفاسها  
إذا يفوه لراو في الندى بها فم  
فباسمك سيرت في المسامع ذكرها  
ويغزى في أقصى البلاد ويشمم  
ولو أنني في المدح سحبان وائل  
وأجدني فيه حبيب ومسلم  
لما كنت إلا عن علاك مقصر  
ومن بعض ما نشدت وتولي وتتعلم  
بقيت ملاذاً للأنام ورحمة  
وساعدك الإسعاد حيث يتم

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((وسلموا)).

ومن شعره مديلاً على البيت الأخير حسبما نسب إليه<sup>1</sup>:  
نامت جفونك يا سُؤلي ولم أنم  
ما ذاك إلا لفرط الوجد والألم<sup>2</sup>  
أشكو إلى الله ما بي من محبتكم  
فهو العليم بما نلقى من السقم<sup>3</sup>  
(إن كان سفك دمي أقصى مرادكم  
فما غلت نظرة منكم بسفك دم)<sup>4</sup>  
ومما نسب إليه كذلك<sup>5</sup>:

قف بي ونادِ بين تلك الطلول  
أين الألى كانوا عليها نزول  
أين ليالينا بهم والمُنَى  
نَجْنِيهِ غُضاً بالرضا والقبول

---

<sup>1</sup> البحر البسيط.

<sup>2</sup> في النفح: ((والسقم)).

<sup>3</sup> في النفح: ((بما القى من الألم)).

<sup>4</sup> هذا البيت الأخير للحلاج. وهو من قصيدة جاء فيها:

إن الحبيب الذي يرضيه سفك دمي \* دمي حلال له في الحل والحرم

إن كان سفك دمي أقصى مرادكم \* فلا عدت نظرة منكم بسفك دمي

والله لو علمت روعي بمن علق \* قامت على رأسها فضلاً عن القدم

<sup>5</sup> البحر السريع.

لا حملوا بعض الذي حملوا  
يوم تولت بالقباب الحُمول  
إن غبتم يا أهل نجد ففي  
قلبي أنتم وضلوعي حلول  
ومما خاطبني به<sup>1</sup>:

تالله ما أورى زناد القلق  
سوى ريح<sup>2</sup> لاح لي بالأبرق<sup>3</sup>  
أيقنت بالحيّن فلولا نفحة  
نجدية منكم تلافى رمق<sup>4</sup>  
لكنى أقضى بتلظى زفرة  
وحسرة بين الدموع تلتق<sup>5</sup>  
فأه من هول النوى وما جني  
على القلوب موقف التفرق

---

<sup>1</sup> الرجز.

<sup>2</sup> في النفح: ((بريق)).

<sup>3</sup> الأبرق: اسم مكان.

<sup>4</sup> في النفح: ((رمقي)).

<sup>5</sup> نفسه: ((بين الضلوع تلتقي)).

يا حاكمي الغصن انثنى متوجا  
بالبدر تحت لمة من غسق  
الله في نفس مُعَنَّى أقصدت  
من لاعج الشوق بما لم تطق  
أتى على أكثرها برح<sup>1</sup> الأسى  
دع ما مضى منها وأدرك ما بق<sup>2</sup>  
ولو بإمام خيال في الكرى  
إن ساعد الجفن رقيب الأرق  
فرب زور من خيال زائر  
أقر عيني وإن لم يصدق  
شفيت<sup>3</sup> من برح الأسى لو أن من  
أصبح رقي في يديه معتق<sup>4</sup>  
ففي معاناة الليالي عائق  
عن التصابي وفنون القلق

---

<sup>1</sup> أي من شدة الأسى.

<sup>2</sup> في النفح: ((ما بقي)).

<sup>3</sup> في النفح: ((شفيت)).

<sup>4</sup> نفسه: ((معتق)).

وفي ضمان ما يعاني المرء من  
نوايب الدهر مشيب المفرق  
هذا لعمرى مع أني لم أبت  
منها بشكوى روعة أو فرق<sup>1</sup>  
فقد أخذت من خطوب غدرها<sup>2</sup>  
بابن الخطيب الأمن مما أتق<sup>3</sup>  
فخر الوزارة الذي ما مثله  
بدر علا في مغرب أو مشرق  
ومذ أرانيه زمانى لم أبُل<sup>4</sup>  
من صرفه من مُرْعَد<sup>5</sup> أو مبرق  
لا سيما مذ<sup>6</sup> حطت في حمى  
جواره<sup>7</sup> الأمنع رحل أينق<sup>8</sup>

---

<sup>1</sup> الفرق؛ بالفتح: الخوف.

<sup>2</sup> في الإسكوريال: ((دهرها)).

<sup>3</sup> في النفج: ((مما أتقي)).

<sup>4</sup> يقصد: لم أبال. أي لم أكثرث.

<sup>5</sup> في النفج: ((بمرْعَد)).

<sup>6</sup> نفسه: ((منذ))؛ وهذا أسلم.

<sup>7</sup> نفسه: ((مقامه)).

<sup>8</sup> نفسه: ((أينقي)).



أيقنت أني في رجائي<sup>1</sup> لم أخب  
وأن مسعى بغيتي لم يخفق  
ندب له في كل حسن آية  
تناسبت في الخلق أو الخلق<sup>2</sup>  
في وجهه مسحة بشر إن بدت  
تبهرجت أنوار شمس الأفق  
تعتبر الأبصار في لألتها<sup>3</sup>  
عليه من نور السماح المشرق  
كالدهر في استينائه وبطشه  
كالسيف في حد الظبا والرونق  
إن بخل الغيث استهلت يده<sup>4</sup>  
بوابل من غيث جود غدق  
وإن وشت صفحة طرس انجلى  
ليل دجاها عن سنى مؤتلق

---

<sup>1</sup> في الإسكوريال: ((رجا)).

<sup>2</sup> في النفح: ((تناسبت في الخلق أو في الخلق)).

<sup>3</sup> نفسه: ((لأنها)).

<sup>4</sup> أي كثر إغداق يده.

بمثلها من حبرات أخلبت  
حواشي الروض خدود المهرق  
ما راق في الأذان أشناف سوى  
ملتقطات لفظه المفترق  
تود أجياد الغواني أن يرى  
حليها من در ذاك المنطق  
فسل به هل آده<sup>1</sup> الأمر الذي  
حمل في شرخ الشباب المونق  
إذا رأى الرأي فلا يخطئه  
يمن اختيار للطريق الأوفق  
أيه أبا عبد الإله هاكها  
عذراء تحثو في وجوه السبق

---

<sup>1</sup> أي هل ثقل عليه الأمر.

خذها إليك بكر فكر يزدري  
لديك بالأعشى لدى المحلق<sup>1</sup>  
لا زلت مرهوب الجنب مرتجى  
موصول عز في سعود ترتق<sup>2</sup>  
مبلغ الآمال فيما تبتغي  
مؤمن الأغراض فيما تتقي<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> يشير هنا إلى حكاية الأعشى ميمون بن قيس مع المحلق الكلابي؛ (واسمه بالكامل عبد العزى بن حنتم بن شداد). وكان فقيراً، وله بنات كثيرات؛ لم تتزوج واحدة منهن. فأكرم الأعشى ونحر له الناقة الوحيدة التي يملكها؛ فمدحه الأعشى في سوق عكاظ؛ في قصيدة منها:  
لعمري لقد لاحت عيون كثيرة إلى ضوء نار باليفاع تحرق  
تشب لمقرورين يصطليانها وبات على النار الندى والمحلق  
رضيعي لبان ثدي أم تحالفا بأسحم داج عوض لا نتفرق  
فلم يمر العام حتى تقاطر عليه الخطاب، وتزوجت كل بناته.  
<sup>2</sup> في النفح: ((ترتقي)).  
<sup>3</sup> نفسه: ((مما تتقي)).

ناب في القيادة البحرية عن خاله القايد أبي علي  
الرُّنداحي، وولي أسطول المُنكَب برهة.

### وفاته

توفي بمراكش في عام خمسة وخمسين وسبعمائة<sup>1</sup>. رحمه الله.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1354م.

## محمد بن محمد

(ابن جعفر بن مُشتمل (الأسلمي<sup>1</sup>؛ من أهل أُلرية، يُكنى أبا عَبر  
الله، ويعرف بالبلياني).

### حاله

قال شيخنا أبو البركات: ناب عني في بعض  
الأعمال بألمرية، وخطب بنحانس من غربيّها، ثم خطب  
بجمة مُرشانة، وهو الآن بها، وعقد الشروط قبلُ بألمرية.  
عفيف طاهر الذيل، نبيل الأغراض، مهذب الأخلاق،  
قيم على القراءات، والنحو والأدب، جيد الشعر  
والكتابة.....<sup>2</sup> من الضبط، وإجادة العبارة عن المعنى المراد.

### توآلفه

قال: له ((رجز في علم الكلام))؛ جيد، و((رجز  
آخر في ألفاظ فصيح ثعلب))؛ عري عن الحشو؛ على  
تقعر فيه يغتفر؛ لما جمع من اقتصاره، وله تأليف

<sup>1</sup> وردت هذه الترجمة في الإسكوريال فقط. ولم ترد في المخطوطين.

<sup>2</sup> في هذا الحيز؛ كلمات مشوهة وممحاة.

في الوبا<sup>1</sup> سماه ((إصلاح النية في المسلة<sup>2</sup>  
الطاعونية)).

### مشيخته

قال: أخذ عني وعن أبيه جملة من الدواوين، وعن  
غيري من أهل بلده.

### شعره

قال: ومما أنشدني من شعره قوله<sup>3</sup>:

هفا بي من بين المغاني عقيقها  
ومن بينه انفضت لعيني عقيقها  
ومالت لليد قبابه وأشرق—  
ني بالدمع منها شروقها<sup>4</sup>  
يُهَيِّج أنفاسي غراماً نسيمها  
وتقدح نار الشوق عندي بروقها

---

<sup>1</sup> كتبها د. طویل: ((الوباء)).

<sup>2</sup> قد تكون؛ كما كتبها د. طویل: ((المسألة)).

<sup>3</sup> البحر الطویل.

<sup>4</sup> تصرف د. طویل؛ فغير هذا البيت المضطرب؛ فجعله هكذا:  
((ومالت من البیداء عنها قبابه \* وأشرقني بالدمع منها شروقها)).

ومن دون واديها ظباً<sup>1</sup> خوادل<sup>2</sup>  
 حكى لحظها ماضي الشفار رقيقها  
 فلو برزت الشمس<sup>3</sup> منهم في الضحى  
 مخدرة أضحت كمالات فوقها  
 نسيم الصبا أن سئرت نحو الحمى  
 فقل<sup>4</sup> تحيي الديار النازحات تشوقها  
 غريب كيبب مستهام متيم  
 جريح الجفون الساهرات عريقها  
 فهل عطفة ترجى وهل أمل يرى  
 بعودة أيام تقضى أنيقها  
 سقى وتعلم من أدمع الصب جودها<sup>5</sup>  
 من<sup>6</sup> ديم الغيث الملتات ريقها

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((ظباء))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> الخوادل: هن النساء الممتلئات لحماً.

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((للشمس))؛ وهذا أسلم.

<sup>4</sup> حذف د. طويل كلمة: ((فقل))؛ من أجل الوزن.

<sup>5</sup> تصرف د. طويل؛ فغير هذا الشطر؛ فجعله:

((سقتنا ومن أدمع الصب جودها)). وذلك من أجل الوزن.

<sup>6</sup> حذف د. طويل الواو؛ فغدت: ((من))؛ لسلامة الوزن.

قال: وأنشدني أيضاً، وقال كَلِفْتُ إجازة هذا (البيت الأول؛ من هذه القصيدة، إذ ليس لي)<sup>1</sup>:  
من عادى ومن ناصري ومنصفي<sup>2</sup>  
هذا دمعي<sup>3</sup> سفكته بنت المنصف  
أو من يخلصني وقد أوهى صديق  
ح الجسم مني لحظ طرف مدنف  
جفن تحير والهوى يهديه  
لفؤاد كل من الهوى لم يَألف  
متناعس يُهدي السهاد ويصرع الـ  
بطل الكمي بلحظه المتضعف  
تبدو وتشدو للعيون وللمسا  
مع فهي بين مكحل ومشنف  
ملك بصنعتها عنان عنانها  
وعدت عليها كأن<sup>4</sup> لم تعرف

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> تصرف د. طويل؛ فغير هذا الشطر؛ فجعله هكذا: ((من عادلي؟ من ناصري أو منصفي؟))؛ بحجة سلامة الوزن.)).

<sup>3</sup> غَيَّرَهَا د. طويل؛ فجعلها: ((دمي))؛ لسلامة الوزن.

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((كأنها)).



تغني إذا غَنَّتْ بطيب صوتها  
عن أن يزود لحنها بالمعزف  
أما تغنت أو تثنت تهتف  
قمري نغمتها وعض المعطف  
يأتي على تكرر<sup>1</sup> ما غَنَّتْ به  
صدقاً بكل غريب أو مستطرف<sup>2</sup>  
تهدي للنفوس<sup>3</sup> على اختلاف طباعها  
من نبلها ما تشتهي بتلطف  
كنا وجفن الدهر عنا ناعس  
خلف<sup>4</sup> ستر للأمان مسجف  
حتى وشى بالسر دهر حاسد  
كلف بتتغيص الكريم الأشرف  
واخجلتنا إن لم أمت يوم النوى  
لهفا وما إن كنت بعد بمنصف

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((تكرار)).

<sup>2</sup> تصرف د. طويل؛ فجعل هذا البيت هكذا:

((يأتي على تكرار ما غَنَّتْ به \* صدقا بكل غريب مستطرف)).

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((النفوس))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((من خلف))؛ ليستقيم الوزن.

لكنني مما نلت وذبت لم  
يرني الحمام فكنت عنه أختف<sup>1</sup>  
كم ذا أبيت وليس لي من مسعد  
في حالتي غير الدموع الذرف  
يا هل ترى هذا الزمان وصرفه  
هل يسمحان بعودة وتألف  
صبراً أبا يعقوبهم فهي النوى  
لولا همت شوقاً للقياء يوسف

قال وأنشدني أيضاً لنفسه ، (والبيت الأخير لغيره)<sup>2</sup>:  
ما للأحبة في أحكامهم جاروا  
نأوا جميعاً فلا خل ولا جار  
كيف البقاء<sup>3</sup> وقد بانئت قبابهم  
وقد خلت منهم والأسفي الدار

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((أختفي)).

<sup>2</sup> البحر البسيط.

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((البقاء))؛ من أجل الوزن.

حداة تمسهم بالقلب قد رحلوا  
يا ليتهم حملوا الجثمان إذ سار<sup>1</sup>  
جار الزمان علينا في فراقهم  
من قبل أن تنقضي للصب أوطار  
ساروا فخيبت الأشواق بعدهم  
مالي عليها سوى الآماق أنصار  
تراك يا ربهم ترجو رجوعهم  
يا ليت لو ساعدت في ذاك أقدار  
ودعت منهم شموساً ما مطالعها  
إلا من الوشي أطواق وأزرار  
أستودع الله من فاز الفراق بهم  
وخلفوا<sup>2</sup> ودمع العين مدرار

---

<sup>1</sup> جعلها د. طویل: ((ساروا)).

<sup>2</sup> جعلها د. طویل: ((وخلفونا))؛ من أجل سلامة الوزن.

قلت: ولا خفاء بتخلف هذا النمط عن الإجابة،  
والله يقبض ويبسط، وشافعنا عرض الإكثار.

### وفاته

توفي في آخر أربعة وستين وسبعماية<sup>1</sup>.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1362م.

## محمربن محمر

(ابن حزب الله<sup>1</sup>؛ من أهل ولاوي آش؛ يثني أبا عبد الله؛  
ويعرف باسم جرّه).

### حاله

دمث؛ متخلق، سهل الجانب، كثير الدعابة، خفيف  
الروح، له خط حسن ووراقة بديعة، وإحكام لبعض  
العملية، واقتدار على النظم. اتصل بباب السلطان ملك  
المغرب، وارتسم كاتباً مع الجملة، فارتاش، وحسنت  
حاله.

وجرى ذكره في الإكليل الزاهر<sup>2</sup> بما نصه: راقم  
واشي، رقيق الجوانب والحواشي، تزهى بخطه المهارق  
والطروس، وتتجلى في حلل بدايعه، كما تتجلى  
العروس، إلى خلق كثير التجميل، ونفس عظيمة التحمل.  
ودود<sup>3</sup> سهل الجانب، عذب المذانب. لما قضيت

<sup>1</sup> توجد له ترجمة أيضاً في الكتيبة الكامنة.

<sup>2</sup> هو من الكتب التي ألفها ابن الخطيب؛ وقد سبقت الإشارة إليه.

<sup>3</sup> وردت في مخطوط الإسكوريال: ((ود)).

الوقية بطريف<sup>1</sup>، أقال الله عثارها، وعجل ثارها، قذف به موج ذلك البحر، وتفلّت إفلات الهدّي المقرّب إلى النحر، ورمى به إلى رُنْدَة<sup>2</sup> القرار؛ وقد عرى من أثوابه، كما عرى الغرار، فتعرف للحين بأديبها المفلق، وبارقها المتألق أبي الحجاج المنتشافي، فراقه يبشر لقاياه، ونهل على الظمأ في سقائه، وكانت بينهما مخاطبات، أنشدنيها بعد إيباه، وأخبرني بما كان من ذهاب زاده، وسلب ثيابه.

وخاطبني من شرح حاله في ارتحاله بما نصه: ولما دخلت رُنْدَة الأنيقة البطاح، المحتوية على الأدب والسماح، والعلم والصلاح، أبرز القدر أن لقيت بها شيخنا المعمر رئيس الأدباء، وقدوة الفقهاء، أبا الحجاج المنتشافي، وكنت لم أشاهده قبل هذا العيان، ولا سمح لي بلقاية صرف الزمان، ولم أزل أكلف بمقطوعاته العجيبة، وأولع

<sup>1</sup> موقعة طريف - كما سبق ذكره - هي المعركة التي حدثت بين المسلمين والنصارى على ضفاف نهر سالادو القريب من طريف؛ وذلك سنة 741هـ/1340م. وقد انهزم المسلمون في هذه المعركة؛ هزيمة ثقيلة.  
<sup>2</sup> تقع مدينة رندة؛ غربي مالقة، وإلى الجنوب من نهر وادي لكه. وسقطت هذه المدينة في قبضة النصارى سنة 890هـ/1385م.

بضرايبه الغريبة، وتأتي منه مخاطبات تزري بالعقود بهجة،  
وتطير لها العقود لهجة. نظمٌ كما تَنفِّسُ الصُّبحَ عن  
تسليمه، ونثر كما تأسس الدر بتنظيمه، فأحلني منه محل  
الروح من الجسد، وشهد لي أنني أعز من عليه ورد،  
ورآني قد ظهرت على مضاضة الاكتياب، لكوني قريب  
عهد بالإياب، مهزوماً انهزام الأحزاب، خالي الوطاب<sup>1</sup>،  
نزر الثياب، فقال فيم الجزع، ذهب بحول الله الخوف،  
وأمن الفزع، فأجبتة عجلاً، وقلت أخاطبه مرتجلاً<sup>2</sup>:

لا تجزعي نفسي لفقد معاشري  
وذهاب مالي في سبيل القادر  
ورندة<sup>3</sup> ها أنت خير بلاده  
وبها أبو حجاج المنتشافي

---

<sup>1</sup> خالي الوطاب: أي خالي من وسيلة السقاية؛ لأن الوطاب هو سقاء اللبن  
المصنوع من جلد الجَدْع. والمراد من هذا التعبير أنه مهزوم أو مقتول.

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((يا رندة))؛ من أجل سلامة الوزن.

سيريك حسن فرايد من نظمه  
فتزيل كل كآبة في خاطر

فأجابني مرتجلاً<sup>1</sup>:

سُرّاي يا قلبي المشوق وناظري  
بمزار ذي الشرف السني الطاهر  
روض المعارف زهرها الزاهي  
ومن أوصافه أعيت ثنا الشاكر<sup>2</sup>  
ولواد آش فخار<sup>3</sup> لم يزل  
من كابن حزب الله نور الناظر  
وافى يشرف رنّدة بقدومه  
فغدّت به أفقاً لبدر زاهر  
من روضة الأدباء أبدى زهرة  
قد أئِنعت عن فكر حَبَر ماهر

---

<sup>1</sup> البحر الكامل.

<sup>2</sup> جعل د. طويل هذا الشطر هكذا:

((أوصافه أعيت ثناء الشاكر)). وذلك من أجل سلامة الوزن.

<sup>3</sup> أضاف د. طويل كلمة: ((من))؛ فأضحت: ((من فخار))؛ لسلامة الوزن.



جمع المآثر بالسنة<sup>1</sup> وبالسنا  
أعظم به من صانع لمآثر  
ما زلت أسمع من ثناء مآثراً  
كانت لسامعها معاً والذاكر  
حتى رأى بصري حقائق وصفه  
فتنعمت كالأقمار نواظري<sup>2</sup>  
لا زال محبواً بكل مسرة  
تجري له بالحظ حكم مغادر

ثم خاطبه القاضي المنتشافي بعد انصرافه إلى وطنه بقوله<sup>3</sup>:  
أبى الدمع بعدك إلا انفجاراً  
لدهر ببعذك في الحكم جارا  
أذاق اللقاء الحلو لو لم يصل<sup>4</sup>  
به للنوى جرعات مرارا

---

<sup>1</sup> جعلها د. طویل: ((بالسنة)).

<sup>2</sup> هذا الشطر مضطرب الوزن.

<sup>3</sup> البحر المتقارب.

<sup>4</sup> هذا الشطر مضطرب الوزن. وسيستقيم لو حذفت همزة ((اللقاء))؛  
فيصبح: ((أذاق اللقا الحلو لو لم يصل)).

رعى الله لمح ذاك اللقاء  
وإن يك أشواقنا قد أشارا  
قصاراى شكواي طول النوى  
وفقدي أناة وصل قصارا<sup>1</sup>  
سقتني القداح ومن بعده  
فؤادي القريح قد أذكت أوارا  
ألا يا صباه من أربعي  
إلى وادٍ آش تحيى الديارا  
ألا خص من ربعها منزلا  
بأربابه الأكرمين استارا  
وهم إلى حزب الإله الألى<sup>2</sup>  
تساموا فخارا وطابوا نجارا

---

<sup>1</sup> هذا الشطر مضطرب الوزن.

<sup>2</sup> هذا الشطر مضطرب الوزن.

فأجابه بأبيات منها<sup>1</sup>:

تألق برق العلا واستنارا  
فأجج إذ لاح في القلب نارا  
وذكرني وقت<sup>2</sup> أنس مضي  
برندة حيث الجلال استشارا<sup>3</sup>  
وكانت لنفسي سنا<sup>4</sup> في حماها  
طوالا فأصبحت<sup>5</sup> لديها قصارا  
فأجريت دمع العيون اشتياقا  
ففاضت لأجل فراقى بحارا  
وقالت لي النفس من لم يجد  
نصيرا سوى الدمع قل انتصارا  
قطعت المني عندها لمحاة  
وودعتها وامتطيت الققارا

---

<sup>1</sup> البحر المتقارب.

<sup>2</sup> في الكتيبة الكامنة: ((أنس وقت)).

<sup>3</sup> نفسه: ((استنارا)).

<sup>4</sup> في الكتيبة الكامنة: ((مني)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فأضحت))؛ وهذا أسلم.

وضيعت تلك المني غفلة  
ووافيت أبغي نابس ديارا<sup>1</sup>

ومنها:

أرقت لذاك السنا ليلة  
وما نومها ذقت إلا غرارا  
وجسمي أجل الجسوم التهابا  
وقلبي أشد القلوب انكسارا  
إلى أن تجرعت كأس النوى  
وقلت زمني على الشمل جارا  
وصبرت نفسي لفقدانها  
هنالك بالرغم ليس اختيارا

---

<sup>1</sup> هذا البيت سقط في الكتيبة الكامنة؛ وهو مختل ومضطرب هنا.

وقال من قصيدة<sup>1</sup>:

حللت<sup>2</sup> لبرق لاح من سرحتي نجد  
حنين تَهامي تحنُّ إلى نجد<sup>3</sup>  
وقلت لعل القلب تبرأ كلومه  
ومن ذا يصد النار عن شيمة الوقد  
إن<sup>4</sup> شاركتني في المحبة فرقة  
فها أنا في وجدي وفي كلفي وجد<sup>5</sup>

وهو إلى هذا العهد بالحال الموصوفة.

\* \* \*

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> في الكتيبة الكامنة: ((حننت)).

<sup>3</sup> نفسه: ((يَحِنُّ إلى نجد)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((لكن)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وحدي)).

## محمد بن إبراهيم

ابن عيسى بن داود الحميري<sup>1</sup>؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا عبد الله؛ ويعرف بابن عيسى.

### حاله

كان أديباً، حسن الخط، جيد النظم، متظرفاً، لودعياً، مطبوعاً، منحطاً في هواه، جامعاً في ميدان بطالته، معاقراً للنبيذ، على حفظ للرسم، واضطلاع بالخدمة، وإيثار للمروءة، ومعرفة بمقادير الأمور، وتشبث بأذيال الخطوة. كتب للرياسة السعيدية بمالقة، ونظر على ألقاب جبايتها، وانتفع الناس بجاهه وماله، ووقع الشاء على حسن وساطته. ثم سافر عنها، وقد سمت مجادة السلطان في غرض انتقالها إلى العدو، معوضة بمدينة سلا من مالقة. وكان ما كان من معالجة الأمر، والقبض

---

<sup>1</sup> هذه الترجمة وردت في الإسكوريال؛ ولم ترد في الزيتونة، وج. بينما وردت ترجمة صاحبها في كل من: الكتيبة الكامنة؛ غير أن اسمه فيها هو: ((أبو عبد الله محمد بن محمد بن عيسى الحميري، ثم نفح الطيب حيث كتب اسمه: ((أبو عبد الله محمد بن محمد بن إبراهيم بن عيسى ابن داود الحميري)).

على الرئيس، وقيام ولده بالأمر، فانبَت المذكور بالعدوة، وكانت بها وفاته.

وجرى ذكره في الإكليل الزاهر بما نصه: [عَلَمٌ<sup>1</sup> من أعلام هذا الفن، ومشعشي<sup>2</sup> راح هذا الدن، بمجموع<sup>3</sup> أدوات، وفارس يراعة ودواة<sup>4</sup>، ظريف المنزع، أنيق المرآى والمسمع، اختص بالرياسة، وأدار<sup>5</sup> فلك إمارتها، واتسم باسم كتابتها ووزارتها، ناهضاً بالأعباء، راقياً<sup>6</sup> في درج<sup>7</sup> التقريب والاجتباء، مصانعاً دهره في راح وراحة، آوياً إلى فضل وسماحة، وخصب ساحة، كلما فرغ من شأن خدمته، وانصرف عن رب نعمته، عقد شرباً<sup>8</sup>، وأطفأ من الاهتمام بغير الأيام حرباً، وعكف على صوت يستعيده، وظرف يديه ويعيده. فلما تقلبت<sup>9</sup>

<sup>1</sup> هذه الإضافة من نفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((ومشعشع)).

<sup>3</sup> نفسه، والكتيبة: ((مجموع)).

<sup>4</sup> كلمة: ((دواة)) أضيفت من الكتيبة والنفح، والدرر الكامنة.

<sup>5</sup> في النفح: ((فأدار)).

<sup>6</sup> نفسه: ((صاعد)).

<sup>7</sup> في الكتيبة: ((درجات)).

<sup>8</sup> في النفح: ((ترباً)).

<sup>9</sup> في الكتيبة، والنفح، والدرر: ((تقلبت)).

بالرياسة الحال، وقوضت منها الرحال، استقر بالمغرب  
غريباً، يقلب طرفاً مستريباً، ويلحظ الدنيا تبعة عليه  
وتثريباً، وإن كان لم يعدم من أمرايها<sup>1</sup> حظوة وتقريباً،  
وما برح ييوح بشجنه، ويرتاح إلى عهود وطنه.

### شعره وكتابه

مما كتبه، وبين فيه أدبه قوله<sup>2</sup>:

يا نازحين ولم أفارق منهم  
شوقاً تأجج في الضلوع<sup>3</sup> ضرامه  
غييم عن ناظري وشخصكم  
حيث استقر من الضلوع مقامه  
رمت النوى شملي فشتت نظمته<sup>4</sup>  
والبين رام لا تطيش سهامه  
وقد اعتدى فينا وجدّ مبالغا  
وجرت بمحكم جوره أحكامه

---

<sup>1</sup> في النفج: ((أمرائه)).

<sup>2</sup> البحر الكامل.

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((في الفواد)).

<sup>4</sup> في النفج: ((شملة)).



أترى الزمان مؤخراً في مدتي  
حتى أراه قد انقضت أيامه

تحملها يا نسيم نجديه النفحات، وجدية  
اللفحات، [ يؤدي عني نغمها<sup>1</sup> إلى الأوبة سلاماً،  
ويورد عليهم<sup>2</sup> لفحها برداً وسلاماً، ولا تقل كيف تحملني  
ناراً، وترسل على الأوبة مني إعصاراً. كلا إذا أهديتهم  
تحية إيناسي، وأنسوا من جانب هبوبك<sup>3</sup> نار ضرام  
أنفاسي، وارتاحوا إلى هبوبك، واهتزوا في كف مسرى  
جنوبك، وتعللوا بها<sup>4</sup> تعليلاً، وأوسعوا آثار مهبك  
تقبيلاً، أرسلها عليهم بليلاً، وخاطبهم بلطافة تلطفك  
تعليلاً. ألم تروني كيف جئتكم بما حملني عليلاً<sup>5</sup>.

---

<sup>1</sup> سقطت هذه الكلمة في نفح الطيب، ووردت في الإسكوريال.  
<sup>2</sup> كتب ما بين الحاصرتين في نفح الطيب هكذا: ((تؤدي إلى الأوبة نفحها  
سلاماً، وتورد عليهم...)).  
<sup>3</sup> هكذا في نفح الطيب؛ أما في الإسكوريال فكتبت: ((حقوقك)).  
<sup>4</sup> في النفح: ((بك)).  
<sup>5</sup> البحر الوافر.

كذلك تركته ملقى بأرض<sup>1</sup>  
له فيها التعلل بالرياح  
إذا هبت إليه صبا إليها  
وإن جاءت من كل النواح<sup>2</sup>  
تساعده الحمايم حين يبكي  
فما ينفك موصول النياح<sup>3</sup>  
يخاطبن<sup>4</sup> مهما طرن شوقاً  
أما فيكن واهية<sup>5</sup> الجناح

ولولا تعلله بالأمني، وتحدث نفسه بزمان التداني،  
لكان قد قضى نجه، ولم أبلغكم إلا نعيه أو ندبه، لكنه  
يتعلل من الآمال بالوعد الممتول، ويتطرح<sup>6</sup> باقتراحاته  
على الزمن المجهول، ويحدث نفسه، وقد قنعت من بروق<sup>7</sup>

---

<sup>1</sup> ورد هذا الشطر في الكتيبة الكامنة هكذا:

((غريبٌ بعدكم ملقى بأرض))

<sup>2</sup> كتبها د. طويل: النواحي).

<sup>3</sup> في النفح: ((النواح))، وفي الكتيبة: ((النياح)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((يخاطبهن)).

<sup>5</sup> نفسه، والنفح: ((واهية)).

<sup>6</sup> في الإسكوريال: ((يطرح)).

بروق<sup>1</sup> الآمال بالخلب<sup>2</sup>، ووثقت بمواعيد الدهر القلْب<sup>3</sup>؛  
فيناجيها بوحى ضميره، وإيماء تصويره، كيف أجلك يوم  
الالتقاء بالأحباب؟ والتخلص من ربة الاغتراب؟ أبائنة  
الحضور أم بادية الاضطراب؟ كأنني بك وقد استفزك وله  
السرور، فصرفك عن مشاهدة الحضور، وعاققتك غشاوة  
الاستعبار للاستبشار، عن اجتلاء محيا ذلك النهار<sup>4</sup>:

يوم يداوي زماناتي من أزماني  
أزبر<sup>5</sup> تنغيص أحياني فأحياني  
جعلت لله نذراً صومه أبداً  
أفي به وأوفي شرط إيماني  
إذا ارتفعنا وزال البعد وانقطعت  
أشطان دهر قد التفت بأشطاني<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> نفسه: ((برق)).

<sup>2</sup> أي السحابة المبرقة التي يؤمل في حملها للمطر؛ ولكنها في الحقيقة غير ممطرة.

<sup>3</sup> أي الدهر المتقلب بكثرة.

<sup>4</sup> البحر البسيط.

<sup>5</sup> في النفح: ((أزال)).

<sup>6</sup> أي التفت بحبالي.

أعدده<sup>1</sup> خير أعياد الزمان إذا  
أوطأني<sup>2</sup> السعد فيه ترب أوطاني

أرأيت كيف ارتياحي إلى التذكار، وانقيادي إلى  
معللات توهّمات الأفكار؟ كأن البعد باستغراقها، قد  
طويت شقته، وذهبت عني مشقته، وكأنني بالتخيل بين  
تلك الخمايل أتسنّم صباها، وأتسنّم رباها<sup>3</sup>، وأجتني  
أزهارها، وأجتلي أنوارها، وأجول في خمايلها. وأتنعّم  
ببكرها وأصايلها، وأطوف بمعالمها، وأتنشق أزهار  
كمايمها، وأصيخ بإذن الشون<sup>4</sup> إلى سجع حمايمها، وقد  
داخلتني الأفراح، ونالت مني نشوة الارتياح. ودنا السرور  
لتوسم<sup>5</sup> ذهاب الأتراح<sup>6</sup>.

---

<sup>1</sup> في النفح: ((أعدّه))؛ وهذا أسلم.

<sup>2</sup> نفسه: ((أوطأني)).

<sup>3</sup> أي أعتلي رباها؛ حتى أصل إلى سنامها وقمتها.

<sup>4</sup> في النفح: ((الشوق)).

<sup>5</sup> نفسه: ((لتوهم)).

<sup>6</sup> في الإسكوريال: ((الانتزاح))؛ وقد صوبت من نفح الطيب.

فلما أفقت من غمرات سكري، ووثبت من هفوات  
فكري، وجددت<sup>1</sup> مرارة ما شابه لبي<sup>2</sup> في استغراق  
دهري، وكأني من حينئذ عالجت وقفة الفراق، وابتدأت  
منازعة الأشواق، وكأنما أغمضتني للنوم<sup>3</sup>، وسمح لي  
بتلك الفكرة الحلم<sup>4</sup>:

ذكر الديار<sup>5</sup> فهاجه تذكاره  
وسرت به من حينه أفكاره  
فاحتل منها حيث كان حلولة  
بالوهم فيها واستقر قراره  
يا لقرب الآمال من هفواته  
لو أنه قضت بها أوطاره<sup>6</sup>

---

<sup>1</sup> في النفح: ((وجدت)).

<sup>2</sup> نفسه: ((لي)).

<sup>3</sup> في النفح: ((أغمضني النوم)).

<sup>4</sup> البحر الكامل.

<sup>5</sup> في الإسكوريال: ((العقيق)).

<sup>6</sup> ورد هذا البيت بشكل سليم في النفح هكذا:  
((ما أقرب الآمال من غفواته \* لو أنها قضيت بها أوطاره)).

فإذا جيتها أيها القادم، والأصيل قد خلع عليها برداً  
مورساً، والربيع قد مد على القيعان منها سندساً،<sup>1</sup> اتخذها  
فديتك مُعرساً<sup>2</sup>، واجرر ذيولك فيها تبختراً<sup>3</sup>، وبث فيها  
من طيب نفحاتك عنبراً، وافثق عليها من نوافح<sup>4</sup> أنفاسك  
أنفاسك مسكاً أذفراً، واعطف بعاطف<sup>5</sup> بانها، وارقص  
قضب ريجانها، وصافح صفحات نهرها، ونافح<sup>6</sup> نفحات  
زهرها. هذه كلها أمارات، وعن أسرار مقاصدي عبارات،  
هنالك تنتعش بها صبايات، تعالج صبايات، تتعلل  
بإقبالك، وتعكف على لثم أذيالك؛ وتبدو لك في صفة  
الفاني المتهالك، لاطفها بلطافة اعتلالك، وترفق بها ترفق  
أمثالك، فإذا أمالت<sup>7</sup> بهم إلى هواك الأشواق، ولووا  
إليك الأروؤس والأعناق، وسألوك عن اضطرابي في  
الآفاق، وتقلبي بين الإشام والإعراق، فقل لهم عرض

---

<sup>1</sup> في النفح: ((فاتخذها)).

<sup>2</sup> المَعْرَس: مكان النزول ليلاً.

<sup>3</sup> في النفح: ((متبختراً)).

<sup>4</sup> نفسه: ((من نوافح)).

<sup>5</sup> نفسه: ((معاطف)).

<sup>6</sup> أي أظهر وزايد في نشر عطر زهرها.

<sup>7</sup> في النفح: ((مالت)).

له<sup>1</sup> في أسفاره، ما يعرض للبدر في سراره، من سر<sup>2</sup>  
السرار، وطاق<sup>3</sup> المحاق، وقد تركته وهو يسامر الفرقدين،  
الفرقدين، ويساير النيرين، وينشد إذا راعه البين<sup>4</sup>:  
قد نكون وما يُخشى<sup>5</sup> تفرقنا  
واليوم<sup>6</sup> نحن وما يُرجى تلاقينا  
لم يفارق وعشاء الأسفار، ولا ألقى من<sup>7</sup> يده عصا  
السيار، يتهداه للغور<sup>8</sup> والنجد. ويتداوله الإرقال  
والوخذ<sup>9</sup>، وقد لفحته الرمضاء، وسيمه<sup>10</sup> الإنضاء.  
فالجهات تلفظه، والآكام تبهظه، تحمل<sup>11</sup> هومه  
الرواسم، [وتخفى به النواسم]<sup>12</sup>:

<sup>1</sup> في الإسكوريال: ((لهم)).

<sup>2</sup> في النفح: ((من سرار)).

<sup>3</sup> نفسه: ((ولحاق)).

<sup>4</sup> البيت الموالي لابن زيدون؛ وهو من البحر البسيط.

<sup>5</sup> في الإسكوريال: ((ولا)).

<sup>6</sup> في النفح: ((فاليوم)).

<sup>7</sup> في الإسكوريال: ((عن)).

<sup>8</sup> في النفح: ((الغور)).

<sup>9</sup> الإرقال والوخذ: شكلين من السَّيَر السريع.

<sup>10</sup> في النفح: ((وسئمه))؛ وقد تكتب بالأسلوب المغربي: ((سَيْمَه))؛ بدون تشديد.

<sup>11</sup> نفسه: ((يحمل)).

<sup>12</sup> نفسه: ((وتحياته البواسم)). والبيت الموالي من البحر البسيط.

لا يستقر بأرض حين يبلغها  
ولا له غير حدو العيس إيناس

ثم إذا استوفوا سؤالك عن حالي<sup>1</sup>، وتقلبي بين  
حالي حلي<sup>2</sup> وترحالي، وبلغت القلوب منهم الحناجر<sup>3</sup>،  
وملأت الدموع المحاجر، وابتلت ذبولك بمائها، لا بل  
تضرجت بدمائها، فحيهم عني تحية منفصل، وودعهم<sup>4</sup>  
وداع مرتحل. ثم اعطف عليهم ركابك، ومهد لهم  
جنابك، [وقل لهم]<sup>5</sup> إذا سألني عن المنازل بعد سكانها،  
والربوع بعد ظعن أضعانها، بماذا أجيبه، وبماذا<sup>6</sup> يسكن

<sup>1</sup> هذه الكلمة زائدة في مخطوط الإسكوريال.

<sup>2</sup> في النفح: ((بين حلي وترحالي)).

<sup>3</sup> اقتبست من قوله تعالى: [وَإِذَا جَاءُوكُمْ مِنْ فَوْقِكُمْ وَمِنْ أَسْفَلَ مِنْكُمْ وَإِذَا زَاغَتِ الْأَبْصَارُ وَبَلَغَتِ الْقُلُوبُ الْحَنَاجِرَ وَتَظُنُّونَ بِاللَّهِ الظَّنُونَا]. سورة الأحزاب؛ الآية: 10.

<sup>4</sup> سقطت كلمة: ((وودعهم)) في النفح.

<sup>5</sup> هذه زائدة في نفح الطيب.

<sup>6</sup> في الإسكوريال: ((ولماذا)).



وجيبه<sup>1</sup>، فيقولون لك هي البلاقع<sup>2</sup> المقفرات التي<sup>3</sup>  
أصبحت نكرات<sup>4</sup>:

صُمَّ صداها وعفَى<sup>5</sup> رسمها  
واستعجمت عن منطق السائل

قل لهم كيف الروض وآسه، وعمّاذ<sup>6</sup> تتأرج  
أنفاسه، عهدي به والحمام يردد أسجاعه، والذباب يغني  
به هزجاً، فيحك بذراعه ذراعه، وغصونه تعتنق، وأحشاء  
جداوله تصطفق، وأسحاره تنسم، وآصاله تغتبق<sup>7</sup>، كما  
كانت بقية نضرته، وكما عهدتها أنيقة خضرته، وكيف  
التفاتة<sup>8</sup> عن أزرق نهره؟ وتأنقه في تكليل أكليله يناع  
زهرة؟ وهل رق نسيم آصاله<sup>9</sup>؟ وصفت موارد جداوله؟

---

<sup>1</sup> الوجيب: الخفقان.

<sup>2</sup> أي الأراضي الخالية.

<sup>3</sup> في النفج: ((والمعارف التي)).

<sup>4</sup> البيت الموالي من البحر السريع.

<sup>5</sup> في النفج: ((وعفا))؛ وهو أسلم.

<sup>6</sup> نفسه: ((وعم)).

<sup>7</sup> نفسه: ((تتوسم)).

<sup>8</sup> نفسه: ((التفاتة)).

<sup>9</sup> نفسه: ((أصائله)).

وكيف انفساح ساحاته؟ والتفاف دوحاته؟ وهل تمتد كما  
كانت مع العشي فينانة سرحاته؟ عهدي بها، المديدة  
الظلال، المزعفرة السربال، فلم تحدق الآن به عيون  
نرجسه، ولا سُدَّ<sup>1</sup> بساط سندسه. وأين منه مجالس لذاتي؟  
ومعاهد غدواتي وروحاتي؟ إذ أباري في المجون لمن  
أباري، وأسابق إلى اللذات كل من يُجاري<sup>2</sup>. فسيقولون  
لك دَوْتُ أفنانه، وانقصفت أغصانه، وتكدرت غدرانه،  
وتغير ريحه<sup>3</sup> وريحانه، وأقفرت معالنه، وأخرست حمايحه،  
واستحالت به<sup>4</sup> حلل خمائله، وتغيرت وجوه بكره  
وأصايله. فإن صَلَّصَلْ حين رعد، فعن قلبي لفراقه  
خفق، وإن تَلَأَلْ برق، فعن حر حشاي ائتلق، وإن سحت  
السحب فمساعدة لجفني، وإن طال بكأؤها فعني، حياها  
الله<sup>5</sup> منازل لم تزل بمنظوم الشمل أواهل. وحين انتثر<sup>6</sup>  
نثرت أزهارها أسفاً؛ ولم تثن الريح من أغصانها معطفاً،

<sup>1</sup> في النفج: ((ويمد)). وكتبها د. طویل: ((صُدَّ)) بالصاد المهملة.

<sup>2</sup> نفسه: ((أجاري)).

<sup>3</sup> نفسه: ((روحه)).

<sup>4</sup> سقطت كلمة: ((به)) في النفج.

<sup>5</sup> في النفج: ((حياها الله تعالى)).

<sup>6</sup> نفسه: ((انتثرت)).

أعاد الله<sup>1</sup> الشمل فيها إلى محكم نظامه، وجعل الدهر الذي فرقه يتأنق في أحكامه. وهو سبحانه يجبر الصدع، ويُعَجِّلُ الجمع، إنه بالإجابة جدير، وعلى ما يشاء قدير. إيه بُنَيَّ؛ كيف حال من استودعتهم أمانتك؟ وألزمهم صونك وصيانتك؟ وألبستهم نسبك، ومهدت لهم حسبك؟ الله في حفظهم، فهو اللائق بفعالك، والمناسب لشرف خلالك، ارعَ لهم الاغتراب لديك، والانقطاع إليك، فهم أمانة الله [تعالى]<sup>2</sup> في يديك، وهو سبحانه يحفظك بحفظهم، ويوالي بلحظك أسباب لحظهم، وإن ذهبتم إلى معرفة الأحوال، فنعم الله ممتدة الظلال، وخيراته<sup>3</sup> ضافية<sup>4</sup> السربال، لولا الشوق الملازم، والوجد الذي سكن الحيازم.

---

<sup>1</sup> في النفج: ((أعاد الله تعالى)).

<sup>2</sup> هذه الإضافة من النفج.

<sup>3</sup> في الإسكوريال: ((وخيره)).

<sup>4</sup> في النفج: ((وارفة)).

ووقفت من شعره على قصيدة من جملة رسالة،  
أثبتها وهي<sup>1</sup>:

أَلْبَرْقُ يَبْدُو تَسْطِيرَ<sup>2</sup> الجوانح  
للورق تشدو وتستهل السوابح<sup>3</sup>  
وقلبي<sup>4</sup> للبرق الخفوق مساعد  
ووجدي<sup>5</sup> للورق التكالى مطارح  
إذا البرق أورى في الظلام زنادي<sup>6</sup>  
فللوجد في زند الصبابة قادح  
وكم وقفة لي حيث مال بي الهوى  
أغاد<sup>7</sup> بها شكوى الجوى وأراوح  
تتازعني منها للشجون<sup>8</sup> فأشتكي  
ويكثر بثي عندها فأسامح

---

<sup>1</sup> هذه القصيدة من البحر الطويل.  
<sup>2</sup> في الكتيبة: ((تستطير))؛ وهو أسلم.  
<sup>3</sup> ورد هذا العجز في الكتيبة سليماً هكذا:  
((وللورق تشدو تستهل السوافح)).  
<sup>4</sup> في الكتيبة: ((فقلبي)).  
<sup>5</sup> نفسه: ((وجدي)).  
<sup>6</sup> نفسه: ((زناده)).  
<sup>7</sup> نفسه: ((أغادي)).  
<sup>8</sup> نفسه: ((الشجون)).

أبث شجوني والحمام يصيخ لي  
ويسعدني فيما تبيح<sup>1</sup> التبارح  
وتطرب أغصان الأراك فتنثني  
إلى صفحة النهر الثقيل<sup>2</sup> تصافح  
فتبتسم الأزهار منها تعجباً  
فتهدي إليها عرفها وتنافح  
كذلك حتى ماد عطف شغفي<sup>3</sup>  
وطرفي أبدى هزة وهو مارح  
فلما التظى وجدي ترنم صاهلاً  
فقلت أمثلي يشتكى الوجد نابح<sup>4</sup>  
صرفت عدو البید أرخو عنانه  
وقلت له شمر فإنني سابح<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((تهيج)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الصقيل)).

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((مثقفي)).

<sup>4</sup> نفسه: ((سابح)).

<sup>5</sup> ورد هذا البيت في الكتيبة الكامنة هكذا:

((صرفت إلى البیداء رخو عنانه \* وقلت له شمر فإنني سابح)).

تهياً لقطع البيد واعتسف السُرى  
 سيلقاك غيطان بها وممايح<sup>1</sup>  
 فحمم لو يستطيع نطقاً لقال له<sup>2</sup>  
 بمثلي تلقى هذه وتكافح  
 وحملته عزماء تعوّد مثله  
 فقام به مستقبلاً من ينطح  
 ويممت بيداً لم أصحاب لجوها<sup>3</sup>  
 سوى جادٍ لا يُتقى منه فاضح<sup>4</sup>  
 وماضي الغرارين استجدت مضاه<sup>5</sup>  
 إذا جردت يوم الجلال الصفايح  
 ومندمج صدق الأنابيب نافذ به  
 عند كرى في الحروب أفايح

<sup>1</sup> جاء هذا العجز في الكتيبة هكذا: ((سيلقاك غيطان بها وضاح)).  
<sup>2</sup> جاء هذا الصدر في الكتيبة هكذا: ((فحمم لو يستطيع نطقاً لقال لي)).  
<sup>3</sup> في الكتيبة: ((لجوها)).  
<sup>4</sup> نفسه: ((باطح)).  
<sup>5</sup> نفسه: ((مضاء)).

وسرت فلا ألقى سوى الوحش نافراً  
وقد شردت في الطبأ<sup>1</sup> السوانح  
تحقق نحوي<sup>2</sup> أعيناً لم يلح لها  
سنالك أسنى<sup>3</sup> ولا هو لا يح  
وقد زارت أسد تقحمت غيلها  
فقلت تعاوت إنها لنوايح<sup>4</sup>  
وكم طاف بي للخبر من طائف بها<sup>5</sup>  
فلم أصغ سمعاً نحوها وهو صايح  
ويعرض لي وجهاً دميماً ومنظراً  
شنيعاً له تبدو عليه القبايح  
فما راعني منه تلون حاله  
بل أيقظ عزمي فانتثى وهو كالح

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((والظباء))؛ وهو أسلم.

<sup>2</sup> نفسه: ((عندي)).

<sup>3</sup> نفسه: ((هنالك أنسي)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((نوايح)).

<sup>5</sup> جاء هذا الشطر في الكتيبة هكذا: ((وكم طاف بي للجن من طائف لها)).

فلما اكتست شمس العشي شحوبها  
 ومالت إلى أفق الغروب تتازح<sup>1</sup>  
 تسربت للإدلاج جنح دُجْنَة  
 فها أنذا غرسي إلى القصد جانح<sup>2</sup>  
 فخضت ظلام الليل والنجم شاخص  
 إليّ بلحظٍ طرفه لي لامح<sup>3</sup>  
 يردده<sup>4</sup> شزراً إلي كأنما  
 عليّ له حقد به لا يسامح  
 وراقب من شكلي<sup>5</sup> السماك نظيره  
 خلا لزمكلي أعزل وهو رامح<sup>6</sup>  
 يخطُ وميض البرق لي منه أسطراً  
 على صفحة الظلماء فهي لوايح

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((تبارح)).

<sup>2</sup> جاء هذا الشطر في الكتيبة هكذا: ((فما أبداً عزمي إلى القصد جانح)).

<sup>3</sup> جاء هذا العجز في الكتيبة الكامنة هكذا:

((إلي بطرف لحظه لي لامح)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((يردده))؛ وهذا اسلم.

<sup>5</sup> نفسه: ((من شكلي)).

<sup>6</sup> جاء هذا الشطر في الكتيبة هكذا: ((خلا أن شكلي أعزل وهو رامح)).



إذا خطها ما بين عينيّ لم أزل<sup>1</sup>  
أكلف دمعي نحوها فهو طامح  
وما زلت سرّاً في حشى النبل<sup>2</sup> كامناً  
إلى أن بدا من ناسم الصبح فاتح<sup>3</sup>  
وهب نسيم الصبح فانعطفت له<sup>4</sup>  
قدود غصون قد رقتها صوادح<sup>5</sup>  
تجاذب ذكرى أحاديث لم أزل<sup>6</sup>  
يردها مني<sup>7</sup> مجد ومازح  
وملت إلى التعريس لما انقضى السرى  
أروض له نفسي وعزمي جامح  
ومال الكرى بي ميلة سكنت لها  
على نصب الوعشاء مني الجوارح<sup>8</sup>  
الجوارح<sup>8</sup>

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((لم يزل)).

<sup>2</sup> نفسه: ((الليل)).

<sup>3</sup> نفسه: ((نافح)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((فانقطعت له)).

<sup>5</sup> نفسه: ((الصوادح)).

<sup>6</sup> ورد هذا الصدر في الكتيبة هكذا: ((تجاذبن من ذكرى أحاديث لم تزل)).

<sup>7</sup> في الكتيبة: ((منها)).

<sup>8</sup> نفسه: ((الجوانح)).



كمن<sup>1</sup> أخذت منه الشمول بثارها  
فبات يشقى<sup>2</sup> وهو ريان طافح  
وقربت الأحلام لي كل مأمل<sup>3</sup>  
فأدنته مني وهو في الحق نازح  
أرتي وجوهاً لو بذلت لقربها  
حياتي لمن بالقرب منه يسامح  
لقل لها عمري وما ملكت يدي  
وحدثت<sup>4</sup> نفسي أن تجري رابح  
وما زلت أشكو بيننا غصص<sup>5</sup> النوى  
وما طوحت بي في الزمان الطوايح  
فمنها تغور للسرور بواسم  
لقربه ومنها<sup>6</sup> للفراق نوايح

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((وكم)).

<sup>2</sup> نفسه: ((يشقى))؛ وهذا أسلم.

<sup>3</sup> جاء هذا الشطر في الكتيبة هكذا: ((وقربت الأحلام كل مؤمل)).

<sup>4</sup> في الكتيبة: ((وصدفت)).

<sup>5</sup> نفسه: ((مضض)).

<sup>6</sup> نفسه: ((لقربي منها)).

تقربها الأحلام مني ودونها  
مهامه فيها للهجير لوافح  
وبحر طمت أمواجه وشآبيب<sup>1</sup>  
وقفربه للسالكين جوامح<sup>2</sup>  
قضيت حقوق الشوق في زورة الكرى  
فإن زيارات الكرى لموانح  
يقرن<sup>3</sup> آمالا تباعد بينها  
وتعبث فيها للنفوس الطوايح<sup>4</sup>  
فلما تولى عني النوم أعقبت<sup>5</sup>  
هموم أثارتها الشجون فوادح  
وعدت إلى شكوى البلاء<sup>6</sup> ولم أزل  
أردها والعذر مني واضح

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((وسباسب)).

<sup>2</sup> نفسه: ((جوانح)).

<sup>3</sup> في الكتيبة: ((يقربين))؛ وهو أسلم.

<sup>4</sup> نفسه: ((بالنفوس الطوامح)).

<sup>5</sup> نفسه: ((أقبلت)).

<sup>6</sup> نفسه: ((البعاد)).

وما بلغت عني مشافهة الكرى  
تبلغها عني الرياح اللوافح<sup>1</sup>  
وحسبك قلب في أسار اشتياقة  
وقد أسلمته في يديه الجوانح

### وفاته

قال شيخنا أبو بكر بن شبرين: توفي بسجلماصة في  
صفر؛ عام ستة عشر وسبعماية<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> في الكتيبة: ((الوافح)).  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1316م.

## محمّد بن محمّد

(ابن عبد الله بن مقاتل<sup>1</sup>؛ من أهل مالقة؛ يكنى أبا بكر.

### حاله

من كتاب الإكليل: نابغة مالقية، وخلفٌ وبقية،  
ومغربي الوطن أخلاقه مشرقية. أزمع الرحيل إلى المشرق،  
مع اخضرار العود، وسواد المفرق، فلمّا توسطت السفينة  
اللّجج، وقارعت الثّجج<sup>2</sup>، مال<sup>3</sup> عليها البحر، فسقاها  
كأس الحمام، وأولدها قبل التّمام، وكان فيمن اشتملت  
عليه أعوادها، وانضم على نوره سوادها، جملة<sup>4</sup> من  
الطلبة والأدباء، وأبناء السّرة الحسباء، أصبح كل منهم  
مطيعاً لداعي الردى وسميعاً، وأحيوا فرادى وماتوا  
جميعاً، فأجروا الدموع حزناً، وأرسلوا العبرات عليهم  
مزناً. وكان<sup>5</sup> البحر لما طمس سبل<sup>6</sup> خلاصهم وسدها،

<sup>1</sup> توجد ترجمة محمد بن مقاتل أيضاً في الدرر الكامنة، ونفح الطيب.

<sup>2</sup> الثّجج: معظم الشيء. وهنا معظم الموج.

<sup>3</sup> في النفج: ((هال)).

<sup>4</sup> نفسه: ((من جملة)).

<sup>5</sup> نفسه: ((وكان)).

<sup>6</sup> نفسه: ((سبيل)).

وأحال<sup>1</sup> هضبة سفينتهم وهدها، غار على نفوسهم  
النفيسة واستردها<sup>2</sup>. والفقيه أبو بكر، مع إكثاره، وانقياد  
نظامه، ونثاره، لم أظفر من أدبه إلا بالقليل التافه، بعد  
وداعه وانصرافه.

فمن ذلك قوله وقد أبصر فتى عائراً<sup>3</sup>:

ومهفّف هافي المعاطف أحور  
فضحت أشعة نوره الأقمارا  
زلت له قدم فأصبح عائراً  
بين الأنام لعاً<sup>4</sup> لذاك عثارا  
لو كنت أعلم ما يكون فرشت في  
ذاك المكان الخد والأشفا

---

<sup>1</sup> في النفج: ((وأهال)).

<sup>2</sup> نفسه: فاستردها)).

<sup>3</sup> البحر الكامل.

<sup>4</sup> تقال كلمة ((لعا)) للذي يعثر؛ وتعني: أنعشك الله.

وقال متغزلاً<sup>1</sup>:

أيا لبني الرفاء [تتنضي ظباؤهم]<sup>2</sup>  
جفون ظباهم والفؤاد كليم<sup>3</sup>  
لقد قطع الأحشاء منهم مهفف  
له التبر خد واللجين أديم  
يسدد إذ يرمي قسي جواب  
وأسهمها من مقلتيه تسوم  
وتسقمني عيناه وهي سقيمة  
ومن عجب سقم جناه سقيم  
ويذبل جسمي في هواه صبابه  
وفي وصله للعاشقين نعيم

---

<sup>1</sup> البحر الطويل.

<sup>2</sup> جاءت هاتان الكلمتان في نفح الطيب هكذا؛ بينما وردتا في الإسكوريال:  
(تمضي ظباهم)).

<sup>3</sup> في النفح: ((الفؤاد كليم)).



## وفاته

توفي في حدود أخريات عام تسعة وثلاثين  
وسبعمائة<sup>1</sup> غريقاً بأحواز الغبطة من ساحل ألمرية.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> الموافق لـ 1338م.

## محمربن أحمرب

ابن أحمرب بن صفوان القيسي<sup>1</sup>؛ ولد الشيخ أبي الطاهر؛  
من أهل مالقة.

من كتاب الإكليل: نبيل فطن، متحرك ذهن، كان  
أبوه رحمه الله، يتبرم بجداله، ويخشى مواقع رشق نباله،  
ويشيم بأرقّ الاعتراض في سؤاله، فيشفق من اختلال  
خلاله، إذ طريقه إنما هي أذواق لا تشرح، وأسرار لا  
تفضح. وكان ممن اخترم، وجد حبل أمله وصرم، فأفل  
عقب أبيه، وكان له أدب يخوض فيه.

فمن ذلك، وقد أبصر فتى وسيما على ربحانه<sup>2</sup>:

بدر تجلى على غصن من الآسي

يبري ويسقم فهو الممرض الآسي

عادي المنازل إلا القلب منزلة

فما له وجميع الناس من ناس

<sup>1</sup> اقتصررت هذه الترجمة على الإسكوريال؛ ولم تذكر في ج، ولا في الزيتونة.

<sup>2</sup> البحر البسيط.

وقال:

يا عالما بالسر والجهر  
وملجأ في العسر واليسر  
جد لي بما أملتَه منك  
يا مولاي<sup>1</sup> واجبر بالرضا كسري

### وفاته

في عام خمسة وسبعماية<sup>2</sup>.

\*\*\*

---

<sup>1</sup> حذف د. طویل (ياء النداء؛ فأضحت: ((مولاي))؛ من أجل الوزن)).  
<sup>2</sup> الموافق لـ 1305م.

## محمربن محمر

ابن عبرا (الواحد بن محمر البلوي<sup>1</sup>؛ من أهل أُلرية؛ يكنى أبا عبرا  
الله؛ ويعرف بنسبه؛ وقد مرّ ذكر أبيه في العمال).

### حاله

هذا الرجل من أبناء النعم، وذوي البيوتات، كثير  
السكون والحياء، آل به ذلك أخيراً لُلوثة<sup>2</sup>، لم يستفّق منها  
لطف الله به. حسن الخط، مطبوع الأدب، سيال الطبع،  
معينه. وناب عن بعض القضاة، وهو الآن رهين ما ذكر،  
يتمنى أهله وفاته<sup>3</sup>، والله ولي المعافاة، بفضله<sup>4</sup>.

وجرى ذكره في الإكليل بما نصه: من أولي الخلال<sup>5</sup>  
البارعة والخصال، خطا رايقا، ونظما بمثله لايقا، ودعابة  
يسترها تجهّم، وسكوتا<sup>6</sup> في طيه إدراك وتفهم. عُنيَ  
بالرواية<sup>7</sup> والتقيد، ومال في النظم إلى بعض التوليد، وله

<sup>1</sup> لم ترد هذه الترجمة في ج، ولا في الزيتونة؛ بينما وردت في  
الإسكوريال؛ بالإضافة إلى أن ترجمة صاحبها وردت أيضاً في نفح الطيب.

<sup>2</sup> في نفح الطيب: ((إلى لوثة))؛ أي أصيب في عقله.

<sup>3</sup> نفسه: ((موته)).

<sup>4</sup> سقطت كلمة ((بفضله)) في نفح الطيب.

<sup>5</sup> في النفح: ((الاتصال)).

<sup>6</sup> نفسه: ((سكوناً)).

<sup>7</sup> نفسه: ((بالدراية)).

أصالة ثبتت<sup>1</sup> في السرو عروقتها، وتألفت في سماء المجادة  
بروقها، وتصرف بين النيابة في الأحكام الشرعية، وبين  
الشهادات العملية<sup>2</sup> المرعية.

### شعره

ومن شعره فيما خاطبني به، مهنتاً في إعدار أولادي  
أسعدهم الله، افتتح ذلك بأن قال:  
قال، يعتذر عن خدمة الإعدار، ويصل المدح والثناء  
على بعد الدار، وذلك<sup>3</sup> بتاريخ الوسط من شعبان؛ في  
عام تسعة وأربعين وسبعمائة<sup>4</sup>:  
لا عذر لي عن خدمة الإعدار<sup>5</sup>  
وإن<sup>6</sup> نأى وطني وشط مزارى

---

<sup>1</sup> في النفج: ((نبتت)).

<sup>2</sup> نفسه: ((العلمية)).

<sup>3</sup> كتبت في مخطوط الإسكوريال: ((ولان))؛ فصوبها عنان.

<sup>4</sup> الموافق لـ 1348م. والقصيدة التالية من البحر الكامل.

<sup>5</sup> الإعدار: طعام يعد ويتخذ لمناسبة فيها سرور وفرح ما؛ سواء نجاح،  
أو ختان، أو غيره.

<sup>6</sup> في النفج: ((ولان)).

أو عاقني عنه الزمان وصرفه  
نقضُ الأمان<sup>1</sup> عادة الأعصار  
قد كنت أرغب أن أفوت<sup>2</sup> بخدمتي  
وأخطر حلِّي<sup>3</sup> عند باب الدار  
باب المسرة بالضبع وأهله<sup>4</sup>  
متشمرّاً فيه بفضل إزار<sup>5</sup>  
إزار<sup>5</sup>

من شاء أن يلقي الزمان وأهله  
ويرى جلا الإشعاع<sup>6</sup> في الأفكار<sup>7</sup>  
الأفكار<sup>7</sup>

فليات حي ابن الخطيب مليبا  
فيفوز بالإعظام والإكبار  
كم ضم من جيد<sup>8</sup> كرام فضلهم<sup>9</sup>

---

<sup>1</sup> في النفج: ((تقضي الأمان)).

<sup>2</sup> نفسه: ((أفوز)).

<sup>3</sup> نفسه: ((وأحط رحلي)).

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في النفج هكذا: ((بادي المسرة بالصنيع وأهله)).

<sup>5</sup> في النفج: ((إزاري)).

<sup>6</sup> في الإسكوريال: ((الإشعاع))؛ فغيرها عنان.

<sup>7</sup> جاء هذا الشطر في النفج هكذا: ((ويرى جلالاً شعاع في الأقطار)).

<sup>8</sup> في النفج: ((صيد)).

<sup>9</sup> نفسه: ((قدرهم)).

يسمو ويعلو في ذوي الأقدار

إذ حيث ناديه فقف عني وقُل<sup>1</sup>  
 نلت المنى بتلطف ووقار  
 يا من له الشرف القديم ومن له الـ  
 حسب الصميم العد يوم فخر  
 يهنيك ما قد نلت من أمل به  
 في الفرقدين النيرين يسار<sup>2</sup>  
 يسار<sup>2</sup>  
 نجلاك قطبا كل تجر<sup>3</sup> باذخ  
 أملان مرجوان في الاعتبار<sup>4</sup>  
 الاعتبار<sup>4</sup>  
 عبد الإله وصنوه قمر العلا  
 فرعان من أصل زكا وبحار<sup>5</sup>  
 ناهيك من قمرين في أفق العلا  
 ينميهمان نور من الأنوار

<sup>1</sup> جاء هذا الشطر في النفع هكذا: ((إذ جئت ناديه فنب عني وقُل...)).  
<sup>2</sup> في النفع: ((لساري)).  
<sup>3</sup> نفسه: ((مجد)).  
<sup>4</sup> نفسه: ((في الإعسار)).  
<sup>5</sup> نفسه: ((ونجار)).



زاكي الأرومة مغرق<sup>1</sup> في مجده  
جم الفضائل طيب الأخبار  
رقت طباعه وراق جماله  
فكأنما خلقا من الأزهار  
وجلت<sup>2</sup> شمايل حسنه فكأنما  
خلعت عليه رقعة الأسحار  
فإذا تكلم قلت ظل<sup>3</sup> ساقط  
أو وقع در من نور جوار  
أو فت مسك الحبر<sup>4</sup> في قرطاسه  
بالروض<sup>5</sup> غب الواكف المدرار  
تتسم<sup>6</sup> الأقلام بين بنانه  
فيريك<sup>7</sup> نظم الدر في الأسطار<sup>8</sup>  
الأسطار<sup>8</sup>

---

<sup>1</sup> في النفج: ((معرق)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وجلّت)).

<sup>3</sup> نفسه: ((طل)).

<sup>4</sup> نفسه: ((حبر المسك)).

<sup>5</sup> نفسه: ((فالروض)).

<sup>6</sup> نفسه: ((تتبسم)).

<sup>7</sup> نفسه: ((فتريك)).

<sup>8</sup> نفسه: ((في الأمطار)).



فتخال من تلك البنان كأنما  
نهلت تفتح ناضر النوار<sup>1</sup>  
تلقاه فياض الندى متهللاً  
يلقاك بالبشر والاستبشار  
بحر البلاغة قسها وأياها  
سحبانها خبر من الأخبار<sup>2</sup>  
إن ناظر العلماء فهو إمامهم  
شرف المعارف واحد النظر  
أربى على العلماء بالصيت الذي  
قد كان<sup>3</sup> في الآفاق كل مطار  
ما ضره إن لم يجر متقدماً  
السبق<sup>4</sup> يعرف آخر المضمار  
إن كان آخره الزمان لحكمة  
ظهرت وما خفيت كضوء نهار

---

<sup>1</sup> جاء هذا البيت في نفح الطيب هكذا

((فتخال من تلك البنان كمانما \* ظلت تفتح ناضر النوار)).

<sup>2</sup> ورد هذا الشطر في النفح هكذا: ((سحبانها خبر من الأخبار)).

<sup>3</sup> في النفح: ((قد طار)).

<sup>4</sup> نفسه: ((بالسبق)).

الشمس تحجب وهي أعظم تبر<sup>1</sup>  
وترى من الآفاق إثر درار  
يا ابن الخطيب خطبتها لعلاكم  
بكراتزف لكم من الأفكار  
جاءتك من خجل على قدم الحيا  
قد طيبت بثنايك المعطار  
وأنت<sup>2</sup> تؤدي بعض حق واجب  
عن نازح الإمكان والأفكار<sup>3</sup>  
مدت يد التطفيل نحو علاكم  
فتوحشت من جودكم بنضار<sup>4</sup>  
فابذل لها في النقد صفحك إنها  
شكوى التقصير<sup>5</sup> في الأشعار

---

<sup>1</sup> في النفج: ((نير)).

<sup>2</sup> نفسه: ((وأنت)).

<sup>3</sup> نفسه: ((الأوطان والأوطار)).

<sup>4</sup> ورد هذا الشطر في نفح الطيب هكذا: ((فتوحشت من حليكم بنضار)).

<sup>5</sup> في النفج: ((تشكو من التقصير)).

لا زلت في دعة وعز دايم  
ومسرة تترى مع الأعصار<sup>1</sup>  
ومن السلطانيات قوله من قصيدة نسيها<sup>2</sup>:  
تبسم ثغر الدهر في القضب الملد  
فأذكى الحيا<sup>3</sup> خجلة وجنة الورد  
ونبه وقع الطلل ألحاظ نرجس  
فمال إلى الوسنان وعاد إلى الشهد<sup>4</sup>  
وثمَّ سبر<sup>5</sup> الروض في مسكة الدجى  
نسيم شذا الخير كالمسك والند  
وغطى ظلام الليل حمرة أفقه  
كما دار مسود العذار على الخد  
وباتت قلوب الشهب تخفق رقة  
لما حل بالمشتاق من لوعة الوجد

---

<sup>1</sup> في النفح: ((مع الأعمار)).

<sup>2</sup> البحر الطويل.

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((الحياء))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>4</sup> تصرف د. طويل فكتب هذا البيت هكذا:

((ونبه وقع الطلل ألحاظ نرجس \* فمال إلى الوسنان عاد إلى الشهد)).

<sup>5</sup> أضاف د. طويل حرف اللام؛ فغدت: ((السبر))؛ من أجل سلامة الوزن.

وأهمى عليه الغيم أجفان مشفق  
بذكره<sup>1</sup> فاستمطر الدمع للخد

ومنها:

كأنني<sup>2</sup> لم أقف في الحي وفقة عاشق  
غداة افترقنا والنوى رُئُدها يعد<sup>3</sup>  
وناديت حادي العيس عرج لعني  
أبئك وجدي إن تمر على نجد  
فقال أتيد<sup>4</sup> يا صاح مالك ملجأ  
سوى الملك المنصور في الرفق والرفد  
ومما خاطبني به قوله<sup>5</sup>:

عللوني ولو بوعد محال  
وحلوني ولو بطيف خيال

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((ينكره))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((كأن)).

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((يعدي))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>4</sup> هكذا بتخفيف الهمزة؛ بالرسم المغربي. وهي: ((أتد)).

<sup>5</sup> البحر الخفيف.

واعلموا أنني أسير هواكم  
لست أنفك إلا<sup>1</sup> عن عقل  
فدموعي من بينكم في انسكاب  
وفؤادي من سحركم في اشتغال  
يا أهيل الحمى كفاني غرامي  
حسبي بما<sup>2</sup> قد جر.....<sup>3</sup> ال  
من مجيري من لحظ ريم ظلوم  
حلل الهجر بعد طيب الوصال  
ناعس الطرف أسمر الجفن مني  
طال منه الجوى بطول الليال<sup>4</sup>  
بابلي اللحاظ أصمى فؤاده  
ورماه من غنجه بنبال  
وكسا الجسم من هواه نحولا  
قصده في النوى بذاك النحال

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((إنما))؛ من أجل سلامة الوزن.

<sup>2</sup> حذف د. طويل حرف الباء؛ فغدت: ((ما)).

<sup>3</sup> بياض بقدر كلمة. يمكن أن تكون: ((جرى لحال)).

<sup>4</sup> جعلها د. طويل: ((الليالي)).

ما ابتدا في الوصال يوماً بعطف  
مذ روى في الغرام باب اشتغال  
ليس لي منه في الهوى من مخبر  
غير تاج العلا وقطب الكمال  
علم الدين عزه وسناه  
ذروة المجد بدر أفق الجلال  
هو غيث الندا وبحر العطايا  
هو شمس الهدى فريد المعال<sup>1</sup>  
إن وشى في الرقاع بالنقش قلنا  
صفحة الطرس حليت باللال<sup>2</sup>  
أو دجا الخطب فهو فيه شهاب  
راية الصبح في ظلل<sup>3</sup> الضلال  
أوينا العضب فهو في الأمن ماض  
صادق العزم ضيق المجال

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((المعالي)).

<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((بالآلي)).

<sup>3</sup> جعلها د. طويل: ((ظلال)).



لست تلقى مثاله في زمان  
جل في الدهر يا أخي عن مثال  
قد نأى حبي له<sup>1</sup> عن ديار  
لا لجدوى ولا لنيل نوال  
لكن اشتقت أن أرى منه وجهاً  
نوره فاضح لنور الهلال  
وكما همت فيه ألثم كفّاً  
قد أتت بالنوال قبل السؤال  
سألها<sup>2</sup> ابن الخطيب عذراً أجابت  
تأثم النعل قبل شمع النعال  
وتوفي حق الوزارة عمن  
هو ملك لها على كل حال

\*\*\*

---

<sup>1</sup> جعلها د. طويل: ((ماله)).  
<sup>2</sup> جعلها د. طويل: ((سأل))؛ من أجل سلامة الوزن.

## تذكير

هذا ختام القسم الثاني من كتاب الإحاطة في  
أخبار غرناطة للكاتب المعجزة والشاعر  
المبدع ذي الوزارتين لسان الدين ابن  
الخطيب. يلي هذا القسم الثاني؛  
القسم الثالث الذي يبدأ بترجمة  
محمد بن محمد  
ابن الشُّيْخ

## فهرس الموضوعات والتراجم

### ( القسم الثاني )

5	— الحسن بن محمد بن الحسن النباهي الجذامي:.....
8	— حسن بن محمد بن حسن القيسي:.....
10	— حسن بن محمد بن باصة:.....
11	— الحسن بن محمد بن علي الأتصاري:.....
17	— الحسين بن عتيق بن الحسين بن رشيق التغلبي:.....
	— حُبُوس بن ماكسَن بن زيري بن مناد
27	الصنَّهَاجي؛ يكنى أبا مسعود:.....
	— الحكم بن عبد الرحمن بن محمد بن عبد الله
30	ابن معاوية:.....
	— الحكم بن هشام بن عبد الرحمن بن معاوية ابن هشام بن
33	عبد الملك بن مروان بن هشام؛ كنيته أبو العاصي:.....
	— حكم بن أحمد بن رجا الأتصاري؛ يكنى
42	أبا العاصي:.....
	— حاتم بن سعيد بن خلف بن عبد الملك بن سعيد بن
43	عمار بن ياسر:.....
	— حباسة بن ماكسن بن زيري بن مناد
48	الصنَّهَاجي:.....
51	— حبيب بن محمد بن حبيب:.....
56	— حمدة بنت زياد المُكْتَب:.....
60	— حفصة بنت الحاج الرُّكُوني:.....

68	.....	العافية؛ يكنى أبا القاسم:	.....	الخضر بن أحمد بن الخضر بن أبي
82	.....	خالد البلوي:	.....	خالد بن عيسى بن إبراهيم ابن أبي
87	.....	الحارثي الأندي؛ يكنى أبا سليمان:	.....	داود بن سليمان بن داود بن حَوَظَ الله الأنصاري
94	.....	رضوان النصري؛ الحاجب المعظم:	.....	زاي بن زيري بن مناد الصنهاجي؛
106	.....	الحاجب المنصور؛ يكنى أبا مثنى:	.....	زهير العامري؛ فتى المنصور بن أبي
114	.....	عامر:	.....	طلحة بن عبد العزيز بن سعيد البطليوسي
119	.....	يكنى أبا محمد:	.....	وأخوه: أبو بكر، وأبو الحسن؛ بنو القبطرنة
125	.....	ابن نصر؛ يكنى أبا عبد الله:	.....	محمد بن إسماعيل بن فرج بن إسماعيل
141	.....	ابن نصر الخرزجي:	.....	محمد بن إسماعيل بن فرج بن إسماعيل
167	.....	من بني نصر؛ يكنى أبا عبد الله:	.....	ابن يوسف بن محمد بن أحمد بن خميس
194	.....	ثاني الملوك الغالبين من بني نصر:	.....	محمد بن محمد بن محمد بن يوسف بن
				محمد بن نصر الخرزجي؛ ثالث الملوك

- 216 ..... - وقفة لابد منها؛ بقلم: بوزياني الدراجي:.....
- ..... - محمد بن يوسف بن إسماعيل بن فرج بن
- 221 ..... نصر الخزرجي:.....
- ..... - محمد بن يوسف بن محمد بن أحمد بن نصر
- 358 ..... الخزرجي:.....
- ..... - محمد بن عبد الله بن محمد بن أبي عامر المعافري؛
- 375 ..... المنصور ابن أبي عامر:.....
- ..... - محمد بن عباد بن محمد بن إسماعيل
- 387 ..... ابن عطف بن نعيم اللخمي:.....
- ..... - محمد بن سعد بن محمد بن أحمد بن
- 411 ..... مردنيش الجذامي:.....
- ..... - محمد بن يوسف بن هود الجذامي؛
- 422 ..... يكنى أبا عبد الله:.....
- ..... - محمد بن أحمد بن زيد بن منخل الغافقي؛
- 431 ..... يكنى أبا بكر:.....
- ..... - محمد بن أحمد بن محمد الأشعري؛ يكنى
- 437 ..... أبا عبد الله، ويعرف بابن المحروق:.....
- ..... - محمد بن فتح بن علي الأنصاري؛
- 440 ..... يكنى أبا بكر؛ ويُشهر بالأشْبِرون:.....
- ..... - محمد بن أحمد بن علي بن الزيَّات الكلاعي؛
- 442 ..... يكنى أبا بكر:.....
- ..... - محمد بن علي بن عبد الله بن محمد
- ..... ابن الحاج؛ يكنى أبا عبد الله، ويعرف بابن
- 444 ..... الحاج:.....

	— محمد بن رضوان بن محمد بن أحمد
	ابن إبراهيم بن أرقم النَّميري؛ يكنى أبا
448	يحيى:.....
	— محمد بن محمد بن إبراهيم بن العباس بن المرداس،
451	يكنى أبا البركات؛ يعرف باب الحاج البلفيقي:.....
	— محمد بن عبد الله بن منظور القيسي؛
506	يكنى أبا بكر:.....
	— محمد بن علي بن الخضر بن هارون الغساني؛
511	يكنى أبا عبد الله؛ ويعرف بابن عسكر:.....
	— محمد بن يحيى بن أبي بكر بن سعد الأشعري المالقي؛
518	يكنى أبا عبد الله، ويعرف بابن بكر:.....
	— محمد بن أحمد بن محمد بن محمد بن عبد الله بن حيّون
528	ابن القاسم بن الحسن بن علي بن أبي طالب:.....
543	— محمد بن أحمد بن عبد الملك الفشتالي؛ يكنى أبا عبد الله:...
	— محمد بن محمد بن أحمد بن علي بن داود القرشي المقرئ؛
551	يكنى أبا عبد الله؛ بفاس وتلمسان:.....
	— محمد بن عياض اليعصبي؛ حفيد القاضي الإمام
630	أبي الفضل عياض؛ يكنى أبا عبد الله:.....
	— محمد بن عياض بن موسى اليعصبي، ولد الإمام
635	أبي الفضل؛ يكنى أبا عبد الله:.....
636	— محمد بن أحمد بن جبير بن سعيد الكناني:.....
654	— محمد بن أحمد بن شبرين؛ يكنى أبا بكر:.....
	— محمد بن أحمد بن قُطبة الدّوسي؛
674	يكنى أبا القاسم:.....

- محمد بن محمد بن أحمد بن قطبة الدوسي؛ يكنى محمد  
680 أباً بكر؛ أخو الذي قبله :.....
- محمد بن محمد بن محمد بن قطبة الدوسي؛ يكنى أباً بكر؛  
682 وقد ذكرنا أباه وعمه؛ ويأتي ذكر جده:.....
- محمد بن محمد بن محمد بن أحمد بن قطبة الدوسي؛  
684 ابن عم المذكورين قبله؛ يكنى أباً القاسم:.....
- محمد بن محمد بن محمد بن أحمد بن قطبة الدوسي؛  
685 الفقيه أبي بكر بن القاسم بن محمد المذكور:.....
- محمد بن محمد بن جُزَيّ الكلبي:.....  
687
- محمد بن محمد بن محمد بن الحكيم اللخمي:.....  
711
- محمد بن محمد بن عبد الله اللوشي اليحصبي:.....  
719
- محمد بن محمد بن الحكيم اللخمي:.....  
724
- محمد بن محمد بن علي بن العابد الأنصاري:.....  
740
- محمد بن مالك المُرِّي الطُّغَرِي:.....  
742
- محمد بن علي بن محمد بن عبد الملك الأوسي:.....  
747
- محمد بن علي بن عبد الله بن علي القيسي العرادي:.....  
751
- محمد بن علي بن العابد الأنصاري:.....  
753
- محمد بن هاني بن محمد بن سعدون الإلبيري:.....  
756
- محمد بن يحيى الغساني البرجي:.....  
768
- محمد بن يوسف محمد بن يوسف الصريحي".....  
786
- محمد بن أحمد بن محمد بن أبي خيثمة الجبائي:.....  
816
- محمد بن أحمد بن عبد الله بن أحمد الإسْجِي:.....  
818
- محمد بن أحمد بن علي الهواري:.....  
847
- محمد بن أحمد بن الحداد الوادي آشي:.....  
857

- 867 — محمد بن إبراهيم بن خيرة؛ يكنى أبا القاسم:.....
- 870 — محمد بن إبراهيم بن علي بن باق الأموي:.....
- 876 — محمد بن إبراهيم بن سالم بن فضيلة المعافري:.....
- 881 — محمد بن إدريس بن علي بن إبراهيم بن القاسم:.....
- 895 — محمد بن محمد بن أحمد الأنصاري؛ يعرف بابن الجنان:....
- 923 — محمد بن محمد بن أحمد بن شليطور الهاشمي:.....
- 935 — محمد بن محمد بن جعفر بن مُشتمل الأسلمي:.....
- 943 — محمد بن محمد بن حزب الله:.....
- 952 — محمد بن إبراهيم بن عيسى بن داود الحميري:.....
- 975 — محمد بن محمد بن عبد الله بن مقاتل:.....
- 979 — محمد بن أحمد بن أحمد بن صفوان القيسي:.....
- 981 — محمد بن محمد بن عبد الواحد بن محمد البلوي:.....
- 994 — فهرس الموضوعات والتراجم:.....